Limburgs Dagblad

Kattebak

Zaterdag 16 april 1988. 70e jaargang nr. 90.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,40



● Clint Eastwood



Kabinet zwicht noodgedwongen voor Amerikaanse eis

Aidstest voor in VS op te leiden militairen

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – Militairen die in Amerika oefenen of daar hun opleiding volgen, zullen in het vervolg worden getest op Aids. Het kabinet heeft hiertoe gisteren besloten. Daarmee wordt toegegeven aan de eis van de Amerikaanse regering dat alle militairen die meedoen aan gezamenlijke oefeningen of opleidingen op Aids onderzocht worden. Het gaat hierbij uitsluitend om niet-dienstplichtige militairen.

Vooral de opleiding van vliegers voor de F16-jachtvliegtuigen en Orions geschiedt geheel in Amerika. Omdat er geen alternatief is voor deze opleidingen, heeft het kabinet besloten te zwichten voor de Amerikaanse eis. Militairen die niet wensen mee te werken aan de keuring, of bij wie het Aidsvirus in het bloed wordt aangetroffen, zullen derhalve niet meer voor de genoemde functies in aanmerking komen. Voor hen zal een alternatieve loopbaan worden gezocht.

Het kabinet legt er de nadruk op dat het feit dat iemand 'seropositief' is niet van invloed hoeft te zijn op het functioneren in de militaire dienst. Als bij een militair een Aidsvirus aangetroffen wordt, zal dit in een persoonlijk gesprek worden meegedeeld. Bovendien zal dan worden overlegd over de medische begeleiding. Aan de superieuren van de betrokken militair zal slechts worden meegedeeld dat hij op medische gronden niet kan meedoen aan de opleiding in Amerika.

Niet gelukkig

Premier Lubbers liet blijken dat het kabinet allerminst gelukkig is met de Amerikaanse eis. „Keuren op Aids past niet in ons beleid," aldus de premier. Hij wees er echter op dat in de afweging tussen de Aidskeuring en het laten vallen van een defensietaak, uiteindelijk toch is toegegeven aan de Amerikaanse druk. Niet toegeven zou betekend hebben dat Nederland geen militaire vliegers meer zou kunnen opleiden.

'Geen ruimte'

Met Nederland heeft ook West-Duitsland bezwaar gemaakt tegen de verplichte Aidstest. Voor een wijziging van het Amerikaanse beleid was 'geen enkele ruimte aanwezig', aldus staatssecretaris Van Houwelingen (Defensie) in een brief aan de Tweede Kamer. België, Denemarken, Noorwegen en Engeland zijn wel direct akkoord gegaan met de Amerikaanse eis.

Baruch M. stuurt zijn kat naar rechtbank

ROERMOND – Hoewel zelf hoger beroep ingesteld tegen een zevental veroordelingen door de Roermondse kantonrechter stuurde de ex-advocaat mr Baruch M. uit Roermond vrijdag zijn kat naar de appèlbehandeling door de meervoudige verkeerskamer van de Roermondse rechtbank. In een zeer korte verstekbehandeling vroeg verkeersschout mevr. mr Bemelmans de ex-advocaat te straffen met 15 geldboetes die variëren van 50 tot 500 gulden.

Het ging om parkeerovertredingen, een gevaarlijke inhaalmanoeuvre, het enkele keren niet kunnen tonen van deel drie van de kentekenpapieren en onverzekerd rijden. Aan de geldboetes voegde mr Bemelmans voor dat onverzekerd rijden nog een vordering tot drie maanden voorwaardelijke intrekking van de rijbevoegdheid en verbeurdverklaring van de bij die overtreding betrokken auto toe. De rechtbank doet over veertien dagen uitspraak.



● *De brandweer bewaakt het getroffen pand.*

Zwaargewonden na gasexplosie

KEULEN – Bij een gasexplosie in Keulen zijn vrijdagochtend 14 mensen gewond geraakt. Drie van hen zijn er ernstig aan toe. De explosie in de wijk Ehrenfeld was zo hevig dat het vijf etages hoge pand op instorten kwam te staan. Zeker 20 appartementen werden vernield. De brandweer moest bewoners van de bovenste etages per ladder uit hun woning halen omdat het trappenhuis was ingestort. Mogelijk was het lek dat tot de explosie leidde veroorzaakt door werkzaamheden aan de ondergrondse in de buurt. Het zwaar gehavende pand zal moeten worden afgebroken.

Gruwelijke moordpartij

SAN ANTONIO – In San Antonio in Texas zijn gisteren in hun stacaravan vier jongelui vermoord: Jennifer, Shannon en Martha Mann van respectievelijk 19, 17 en 14 jaar en hun 13-jarige broer Ernest. De slachtoffers waren naakt en zo zwaar mishandeld dat van één van hen het geslacht aanvankelijk niet kon worden vastgesteld.

Kapers dreigen weer met doden van gijzelaars

ALGIERS – De kapers van het Koeweitse vliegtuig dat in Algiers staat, hebben gisteren opnieuw gedreigd al hun gijzelaars te doden als Koeweit niet hun wegens bomaanslagen gedetineerde islamitische geestverwanten vrijlaat. De luchtpiraten hadden eerder verzekerd in Algerije geen bloedbad te zullen aanrichten. In de onderhandelingen was vrijdag geen vooruitgang te bespeuren omdat kennelijk de kapers noch Koeweit bereid zijn toe te geven.

De kapers, die nog rond 32 passagiers en bemanningsleden in hun macht hebben, lieten gistermiddag twee van de passagiers in de Koeweitse Boeing 747 een verklaring tot de verkeerstoren op het vliegveld van Algiers voorlezen.

Nadat een eerste in het Arabisch gedane oproep door gijzelaar Suleyman Mohammed Suleyman al-Medjari wegens zijn zenuwen niet kon worden verstaan, zei hij op verzoek van de toren bij een tweede poging: „Ik wil eerst mijn familie en huis en allen die naar me vragen, groeten. Ten tweede wil ik de Koeweitse autoriteiten vragen de 17 mensen vrij te laten die in gevangenissen in Koeweit gevangen zitten." „Dit is wegens de vastbeslotenheid van de kapers dat als de gevangenen niet worden vrijgelaten zij ons zullen doden. Dank u." De tweede gijzelaar deed een soortgelijke oproep.

Iran heeft opnieuw ten stelligste ontkend op enigerlei wijze betrokken te zijn bij de kaping. De directeur-generaal Westeuropese zaken van het Iraanse ministerie van Buitenlandse Zaken, A. Ahani heeft gisteren in Den Haag alle beschuldigingen aan het adres van zijn land krachtig van de hand gewezen.

Volgens Ahani heeft zijn regering tijdens de onderhandelingen met de kapers gehandeld met medeweten en goedkeuring van Koeweit.

Drs. Jan Mans burgemeester in Kerkrade



KERKRADE – Geheel in overeenstemming met de verwachtingen wordt drs. J. J. Mans de nieuwe burgemeester van Kerkrade. De benoeming gaat per 1 juni in. Van 1982 tot nu was Jan Mans burgemeester van Meerssen. Met deze benoeming krijgt Kerkrade zijn eerste PvdA-burgemeester. Jan Mans is 48 jaar oud, is gehuwd met Mariet Ghijsen (Kerkraadse van origine) en heeft twee dochters, Daniëlle (19) en Catelijne (16).

Jan Mans studeerde sociologie in Nijmegen met als specialisatie openbaar bestuur. Zijn politieke loopbaan begon hij in 1970 als wethouder van cultuur, jeugd, sport, recreatie en monumentenzorg in de gemeente Breda („Ik had de gemeenteraad toen nog nooit gezien") en in 1974 als adjunct-secretaris van de gemeente Maastricht („Een gouden tijd").

In 1978 werd hij statenlid samen met de huidige locoburgemeester van Kerkrade, André Coumans. In 1982, bij de gemeentelijke herindeling, werd hij burgemeester van Meerssen. Over zijn benoeming in Kerkrade zegt hij: „Ik heb er zin in. Ik heb me al een tijdje verdiept in de plannen van Kerkrade. Het is een stad met een eigen identiteit en een bruisend cultureel leven. Een stad met een eigen hart. Maar Roda moet natuurlijk wel in de eredivisie blijven".

Het weer

Half tot zwaar bewolkt en overwegend droog. Middagtemperatuur circa 20 graden. Matige tot krachtige wind uit zuidelijke richtingen.

Zondag t/m woensdag:
Nu en dan zon en van tijd tot tijd enkele buien. Middagtemperaturen rond 18 graden.

VANDAAG:		
zon op:	**06.41**	**onder: 20.40**
maan op:	**06.24**	**onder: 21.08**
MORGEN:		
zon op:	**06.39**	**onder: 20.41**
maan op:	**06.38**	**onder: 22.38**

Eindelijk ouderschapverlof

Waar is ons lieverdje dan?

muziek
film
beeldende kunst
theater
literatuur
met de kleine en de grote
redactie jos frusch, tel.: 045-739277

Toon Willemsen in Vaalsbroek

VAALS – Morgenmiddag om 15.00 uur wordt in kasteel Vaalsbroek een expositie geopend met werk van Toon Willemsen. De tentoonstelling loopt tot en met 1 mei en is geopend van maandag tot en met vrijdag van 10.00 tot 17.00 uur, zaterdag en zondag van 14.00 tot 17.00 uur.

Het nieuwe werk van Toon Willemsen toont een confrontatie tussen vormen (driehoeken, vierkanten, spiralen) en kleur. Een heel dynamische soort abstractie overigens, begrijpelijk voor een kunstenaar, die zich in hoofdzaak heeft beziggehouden met het schilderen van mensen en dorpstaferelen. In zijn nieuwste werk zoekt Toon het avontuur en wanneer je de resultaten bekijkt kun je je afvragen, waarom hij niet eerder deze stap genomen heeft. De spontaniteit en de dynamiek, die zijn nieuwste schilderijen kenmerken, zorgen voor temramentvolle en expressieve werkstukken, die hun uitwerking op de beschouwer niet missen.

Lyrische abstractie

MAASTRICHT – In galerie Schuwirth & Van Noorden in de Rechtstraat in Maastricht wordt tot en met 8 mei werk getoond van de in Nijmegen geboren, in Amsterdam woonachtige kunstenaar Erik Oldenhof. Van hem zijn schilderijen en gouaches te zien en wel van donderdag tot en met zondag van 14.00 tot 17.30 uur, donderdag eveneens van 19.00 tot 20.30 uur.

Erik Oldenhof studeerde aan de Rijksacademie en Rietveld Academie in Amsterdam en ontwikkelde zich sindsdien in de traditie van de lyrische abstractie. Zijn manier van schilderen is dynamisch en explosief met brede, spontane penseelstreken als belangrijkste kenmerk. Ondanks zijn intuïtieve stijl blijft een evenwicht tussen vorm en kleur in zijn werk gehandhaafd.

Tekens in de ruimte

SITTARD – Een groot beeld, diverse kleine plastieken, tekeningen en schilderijen vullen vanaf morgen de ruimten van galerie Zabawa, Ophoven 183 in Sittard. Het betreft het werk van Herma van den Heuvel, dat tot en met 16 mei op woensdag, donderdag en vrijdag van 16.00 tot 20.00 uur te zien is.

Herma van den Heuvel schildert en maakt houten beelden. Haar tekeningen en schilderijen zijn abstract en expressief met symbolen, die verwijzen naar diverse cultuuruitingen – prehistorische muurschilderingen, Japanse en Chinese tekens, Egyptische kunst. Haar beelden zijn vervaardigd van op elkaar gelijmde delen multiplex en hebben door de keuze van kleur een grote zeggingskracht.

De kunstenaar en zijn collectie

ROERMOND – 'De kunstenaar en zijn collectie' is de titel van een expositie, die vanaf morgen in galerie Wansink en het Gemeentemuseum van Roermond wordt gehouden. Deze expositie, die tot en met 15 mei duurt, is tweeledig van opzet: in galerie Wansink wordt het werk van tien Nederlandse hedendaagse kunstenaars getoond, in het museum zijn werken te bezichtigen uit de verzameling van deze kunstenaars.

De tien kunstenaars die bij Wansink exposeren zijn Shinkichi Tajiri, Harrie Gerritz, Piet Warffemius, Sam Middleton, Fon Klement, Jan Montyn, Herman Gordijn, Jeroen Henneman, Hans de Jong en Joseph Cals. De tweede zijn verzamelden omvat werk van een groot aantal kunstenaars, waaronder Appel, Constant, Hundertwasser, Baseitz, Raveel, Diederen, Lataster, Heyboer, Lucassen, Elias, Alechinsky en vele anderen.

Blom/Kessener in Cadier en Keer

CADIER EN KEER – In de Keerder Kunstkamer in Cadier en Keer wordt momenteel een expositie gehouden met tekeningen en schilderijen van Elly Blom en met keramiek van Juliëtte Kessener. Deze tentoonstelling duurt tot en met 9 mei en is geopend van vrijdag tot en met zondag van 14.00 tot 18.00 uur.

Het werk van Elly Blom uit Valkenburg bestaat uit olieverfschilderijen, aquarellen, krijt- en pasteltekeningen. De mens staat in het werk van deze kunstenares centraal, al toont ze in Cadier en Keer ook enkele landschappen en stillevens. Juliëtte Kessener uit Maastricht houdt zich vanaf haar zestiende bezig met keramiek. Haar werk is minder gericht op het gebruiksvoorwerp, zij gebruikt het materiaal vooral om uitting te geven aan haar gevoelens.


● Werk van Toon Willemsen, te zien in kasteel Vaalsbroek

Kiwanis Club houdt verkoopexpositie in Heerlense Schouwburg

Limburgse kunst voor kinderen in Madras

HEERLEN – Bij gelegenheid van de viering van het derde lustrum heeft de service-organisatie Kiwanis Club Heerlen-Maastricht een groot kunstprojekt op touw gezet, waarvan de opbrengst is bestemd voor de straatkinderen in het Indiase Madras. De Club heeft honderd Limburgse kunstenaars bereid gevonden kunstwerken voor dit projekt te maken en de helft van de opbrengst beschikbaar te stellen voor dit goede doel. Tijdens een expositie in de Heerlense Stadsschouwburg, die van 21 tot en met 24 april gehouden wordt, zullen deze kunstwerken worden verkocht.

Reeds eerder – om precies te zijn in 1981 – schakelde de Kiwanis Club Heerlen-Maastricht Limburgse kunstenaars in om aan hun aktie gestalte te geven. Toen stonden zo'n zestig Limburgse kunstenaars belangeloos een of meerdere kunstwerken af en kon na afloop van de verkooptentoonstelling ruim 25.000 gulden worden overgemaakt op de rekening van pater Leo Havenith voor zijn voedingshuis in Brazilië. Deze keer werd gekozen voor een andere formule: de deelnemende kunstenaars kregen opdracht een werkstuk af te leveren rondom het thema 'Armoede'. Zij ontvangen van de opbrengst de helft van de door hen vastgestelde prijs.


● Het thema 'Armoede', uitgewerkt door Pieter Defesche...

Dit jaar werd gekozen voor de Jubileumaktie voor de Straatkinderen van de Derde Wereld. Dit is een grote mondiale aktie van de paters Salesianen en de zusters van Don Bosco voor die tachtig miljoen straatkinderen, die er op de hele wereld zijn. De bijdrage, die de Kiwanis Club Heerlen-Maastricht aan deze aktie levert, is speciaal bedoeld voor de 'papierprikkertjes' van de stad Madras in India. Daar woont en werkt de uit Venlo afkomstige pater Frans Schlooz, die zich – ondanks zijn 76 jarige leeftijd – dagelijks inzet voor deze allerarmste kinderen, die met een grote jutezak op hun rug dag in dag uit voddenrapend en papierprikkend door de straten zwerven.

De honderd Limburgse kunstenaars hebben gezorgd voor een bijzonder gevarieerd aanbod van schilderijen, keramiek, beelden, sieraden, foto's en wandtapijten, waarbij het thema 'Armoede' op velerlei wijze werd benaderd en uitgewerkt. Onder de deelnemers, die via het kunstenaarsbestand van de Culturele Raad Limburg werden benaderd, bevinden zich minder bekende namen, maar ook vele gerenommeerde kunstenaars als Fien Huth, Renaud Levigne, Pieter Defesche, Gène Eggen, Paul Beckers, Jos Hameleers, Helga Paetzold, Ben Bonke, Sil Crefcoeur, Martin Linnartz, Marianne van der Heijden, Pierre Lumey, Rob Thalen en Pierre van Soest.

De Kiwanis Club Heerlen streeft er in ieder geval naar het in 1981 gehaalde bedrag van 25.000 gulden te evenaren, liefst echter te overtreffen. Gezien


● ...en Renaud Levigne

de kwaliteit van het aanbod en de faam van vele van de deelnemende kunstenaars – en natuurlijk ook met het oog op het goede doel achter deze aktie – mag dit geen probleem zijn. De verkoopexpositie wordt donderdag door burgemeester Piet van Zeil van Heerlen geopend en is als op de volgende tijdstippen geopend: donderdag 21 april van 19.00 tot 22.30 uur, vrijdag 22 en zondag 23 april van 10.00 tot 17.00 en van 19.00 tot 22.30 uur en zaterdag 24 april van 10.00 tot 17.00 uur.
Jos Frusch

Expositie in galerie Michel in Sittard

Consitentie en stijlgevoel in werk van Jo Markx

SITTARD – Zou het toevallig zijn dat in Sittard met zijn dr. Wintersstichting de discussie gaande wordt gehouden over de ratio van de verdeling van kunstenaars in professionelen en amateurs? Er zijn waarschijnlijk maar weinig landen waarin de scheidslijn zo messcherp wordt getrokken als in het onze, waarin de economische zelfstandigheid van voor het beroep opgeleide kunstenaars zo lang gegarandeerd werd door de BKR regeling: veel internationaal bekend geworden kunstenaars hebben een dubbel leven geleid.

Jo Markx – autodidact – heeft nog een andere reden om zijn dubbele leven voort te zetten tot over zijn zestigste: hij heeft behoefte aan het spanningsveld dat zijn twee levens scheppen. Als het waar is dat men amateurisme ook aan de schilderkunst afziet en er een kwalitatief onderscheid met de professionele bestaat – zo niet bij Markx. De collectie die hij toont in de grote zalen van galerie Michel is van een grote consistentie en van een stijlgevoel waaraan een meer dan oppervlakkige bezinning ten grondslag ligt. Wat dan al trekken van een niet-professionele schilderkunst zouden mogen zijn: wisselende benadering, voorkeur voor figuratie en details – het ontbreekt bij Markx geheel.

Hij slaagt er op een merkwaardige manier in de sfeer van zijn onderwerpen – meest landschappen, vaak nabij de zee – te bewaren, terwijl hij de visuele gegevens terugbrengt tot de meest essentiële. Markx schildert duinen, maar vooral schilderijen die aan hun eigen wetten voldoen. Hij heeft een gevoeligheid voor kleurschakeringen en vorm die ook in de professionele schilderkunst niet alledaags in. Zijn schilderijen, op papier geschilderd met acryl, op een wijze waarin de olieverfschilder zich blijft verraden, zorgvuldig, laag over laag hebben ook in zijn lichte palet een uitstraling als van de colorfield painting bij Rothko.

Hij kan prachtig blauwen schilderen, zoals wij die ook vonden bij Sitskoon, die evenals Taalman tot zijn vrienden behoort. Van de grotere doeken overtuigt meer dan het andere 'Steenwand', dat ook de bij het formaat passende monumentaliteit bezit. Vier aquarellen zijn om onduidelijke redenen toegevoegd. Een heldere en aangename tentoonstelling, die er zonder de opmerkingsgaven van Michel niet zou zijn geweest.

P.D.

Knoeiwerk in Gouvernement

MAASTRICHT – Knoeiwerk. Op die manier kan het best de 'expositie' beschreven worden, die momenteel is te zien in het Gouvernement in Maastricht. Die kwalificatie heeft niet zozeer betrekking op de twaalf houtskooltekeningen van Limburgse kunstenaars, die daar tot en met 11 mei te zien zijn, als wel op de manier waarop ze worden gepresenteerd. Zonder toelichting en documentatie, maar wat nog veel erger is: niet ingelijst, maar onverschillig op een stuk hardboard geniet, met krullende randen en opbollende delen.

Verantwoordelijk voor al dit fraais is de speciaal door de Provincie Limburg ingestelde commissie 'Ad Mosam' – nota bene met directeur Van Grevenstijn van het Bonnefantenmuseum en directeur Graatsma van de Jan van Eyck Academie als leidende figuren. Die hebben er zich kennelijk met de Franse slag vanaf gemaakt, want de manier waarop hier kunst wordt gepresenteerd is ondermaats; de gemiddelde puber behandelt de poster van zijn popidool met meer liefde en zorg dan op deze expositie. Het heeft er alle schijn van dat deze houtskooltekeningen na de expositie in de prullemand verdwijnen; of je daarvoor een expositie moet houden valt natuurlijk te betwijfelen.

Wat is er op deze expositie zoal te zien: hoofdzakelijk abstract werk, op wit papier van twee bij twee meter, o.a. van Drè Devens, Felix van de Beek, Gilbert de Bontridder, André Dietenen, Fons Lemmens, Twan Lendfers, Piet Vos en Jan Martens, variërend van enkele summiere strepen tot (overvolle) apocalyptische taferelen vol beweging en dynamiek. En niet te vergeten de heel poëtische tekening van Frits van der Zander, met een fascinerend mooi spel van wit, zwart en grijs. Veel te mooi eigenlijk voor deze liefdeloze presentatie.

Jos Frusch

Oplossing van gisteren

-s-i-l-a-
-pergola
-ree-eed
-innen-e
andersom
-te-k-p-
-ergeren
ar-arena

CRYPTOGRAM

Horizontaal
1. Ik nam lekker veel van dat witte vocht. 6. De gezichtshaargroei van een sleuteldeel. 9. Het zal wel, dat die lui niet werken, als er in hun stoomschip een raket wordt gelanceerd. 10. Een afgetakelde afstand. 11. Voordat hij zijn roem toegaf. 12. Als 69 cm nog niet genoeg is. 15. Het is de bedoeling om 'n heleboel steden te bouwen. 20. Waarom at hij zo dom? 21. Weet je dat in Limburg een millimeter recht is? 23. Stel je vragen maar aan die boei. Hij is ervoor. 24. Ik heb zuurstof-stof genoeg en zit er dus warmpjes bij. 25. Het is wel een extreem geval over die stuiter. 30. Ma vindt het een eer, dat haar zoon in het leger is. 33. In Gelderland kreeg hij de pee in. 34. Steek dan de vaan uit. Maar waar haal je die? 35. Ik dut in het gras, want ik hoef toch niet te werken. 36. Je kunt toch geen hele dag op een appel teren? 37. Je moet die plaat van die indianen eens laten zien.

Verticaal
1. Hij zit in sak en as omdat hij de kaartjes moet verkopen. 2. Ik heb de leraar 'r niet vo[...] nodig om met Spaanse munten om te gaa[...] 3. Er was eens een eiser. 4. Het is het beroe[...] van de man uit 3 om dit te doen. 5. Wat 'k [...] gaf, was maar vijfentwintig procent. 6. Ee[...] bonte vertoning op het water. 7. Na 'n ei ge[...]geten te hebben komt ze. 8. Je kleding is w[...] een kleine hoeveelheid waard. 13. Is de worm [...]gek? Dat zal wel komen van zijn negenoog[...] 14. In de uitstalkast lag de bergplaats van d[...] verdieping. 16. Lies ging naar Griekenland[...] 17. De lengtemaat van de godin. 18. De [...] werd in Arcen buiten westen gebracht. 19. [...] bepaal de waarde van de kostbare vondst. 2[...] Met één aan het hoofd, riepen zij tegen de vo[...]gel: „Nog eens!" 25. Hebt u vier ooievaars ge[...]zien? 26. Het is niet netjes om dat te laten zien. 27. Als ik train doe ik het ook bekoorlijk. 28. Het is een nette vent, die ik zojuist gezien heb. 29. Zonder 'n streng gezicht te trekken zaaide hij verder. 30. Een malse plant met b[...] tere bladeren. 31. Het is niet de diadeem d[...] het doet; het zijn andere middelen. 32. [...] schat is in de hemel.

de krimson-crisis





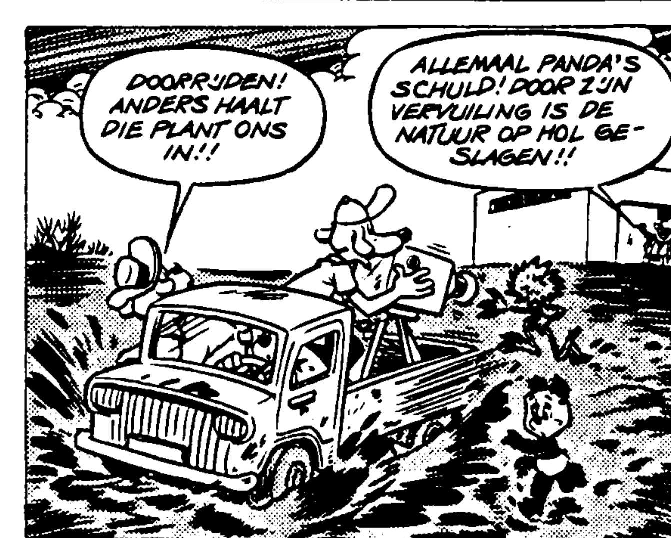






Standaard Uitgeverij n.v. Antwerpen vertegenwoordigd door Wavery Productions b.v. 's-Gravenhage

panda en de meester-groei







recept

h. meijer

Warme haringschotel

Benodigdheden voor 4 personen: 4 zoute haringen, 2 grote aardappelen, 2 rode uien, peper uit de molen, 3 dl slagroom, 2 el paneermeel, 50 g boter.

Spoel de haringen goed af onder stromend water en verwijder de staarten zodat alleen de filets overblijven.

Schil de aardappelen en snijd op schaaf in dunne plakken.
Pel de uien en snijd die eveneens in dunne plakken.
Neem een vuurvaste schaal en leg daarin laagsgewijs aardappelen, ui en haring.
Begin met de aardappelen en eindig ook met de aardappelen.
Bestrooi elke laag aardappelen met peper uit de molen, niet te veel.

Giet dan de room in de vuurvaste schaal tot ongeveer 3 cm onder de rand.
Strooi paneermeel erover en leg hier en daar een paar klontjes boter. Bak de schaal in 40 minuten in voorverwarmde oven (200°C. – stand 4) tot de bovenkant mooi bruin is.
Serveer hierbij een ijskoude aquavit.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad b.v.
Directie:
J. Drost
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer
Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen
rek.no. 63 36 90 015
Giro: 10 35 100
Tel.: abonnementen:
045-739881
advertenties:
045-739886
Bijkantoren:
Brunssum 045-2563[...]
Geleen 04490-468[...]
Hoensbroek 045-2185[...]
Kerkrade 045-452932 4555[...]
Maastricht 043-2544[...]
Schaesberg 045-3117[...]
Roermond 04750-184[...]
Sittard 04490-155[...]
Valkenburg 04406-150[...]
Telex:
redactie 561[...]
overige afdelingen 560[...]
Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal f 71.[...]
per maand f 23.[...]

Wetsvoorstel voor ouderschapsverlof

DEN HAAG – Zowel werkende vrouwen als werkende mannen krijgen – als het parlement akkoord gaat – recht op onbetaald deeltijdverlof van hoogstens een half jaar voor de verzorging en opvoeding van kinderen onder de vier jaar. Per week werken zij dan minimaal 20 uur bij een werkgever waar zij minstens al een jaar werken.

De ministers De Koning, Korthals Altes en Van Dijk hebben gisteren het lang verwachte voorstel voor een Wet op het Ouderschapsverlof bij de Tweede Kamer ingediend. De mogelijkheid tot onbetaalde deeltijd geldt niet alleen voor de 'eigen' ouders van het kind, maar ook voor degene(n) die een kind onder de vier duurzaam verzorgen en ermee op hetzelfde adres wonen.

Ouders kunnen het verlof tegelijkertijd of na elkaar opnemen. Er worden geen beperkingen voorgesteld in het aantal malen dat een werknemer ouderschapsverlof kan opnemen. Bij ieder kind is dat recht er opnieuw, bij een meerling echter maar eenmaal.

De regeling geldt voor zowel het particuliere bedrijfsleven als voor werknemers bij de overheid.

Ouders die onbetaald minder gaan werken hebben geen aanspraak op bijstand in geval het gezinsinkomen beneden het sociale minimum daalt. De voorgestelde regeling gaat ervan uit dat de twee ouders de werkverdeling zo regelen dat dat wordt voorkomen. Alleen in de situatie van een één-oudergezin is aanvullende bijstand in beginsel mogelijk.

Grote groepen ouderen in financiële problemen

Dees komt bejaarde verzekerden te hulp

Van onze redactie volksgezondheid

DEN HAAG – Staatssecretaris Dees (Volksgezondheid) wil de oudere verzekerden die in de financiële problemen zijn gekomen na opheffing van de vrijwillige ziekenfondsverzekering helpen. Hij heeft voorgesteld via een wetswijziging voor deze categorie een maximale premie in te stellen. De Tweede Kamer had hem daartoe uitgenodigd, aangespoord door de vele klachten van ouderen.

Volgens Dees moet er nu een zogeheten algemene maatregel van bestuur worden getroffen om de Wet Toegang Ziektekosten te wijzigen. Hij legt die maatregel aan de Tweede Kamer voor, die daarover donderdag 21 april praat. Naar verwacht is er wel een meerderheid voor te vinden. Van belang is dat Dees hiermee een maximumpremie voor 65-plussers in de markt wil leggen. Die bedraagt f 181 per persoon per maand.

Omdat er nu veel bejaarden tot f 250 per maand moeten betalen, zal de Kamer daarmee instemmen. Want de problemen rijzen voor grote groepen bejaarden letterlijk de pan uit. Dat blijkt niet alleen de Kamer (die in januari bij motie van CDA, PvdA en VVD Dees uitnodigde voor 'reparatie' te zorgen), maar ook organisaties als de Consumentenbond, die veel klachten krijgen.

Per 1 juli

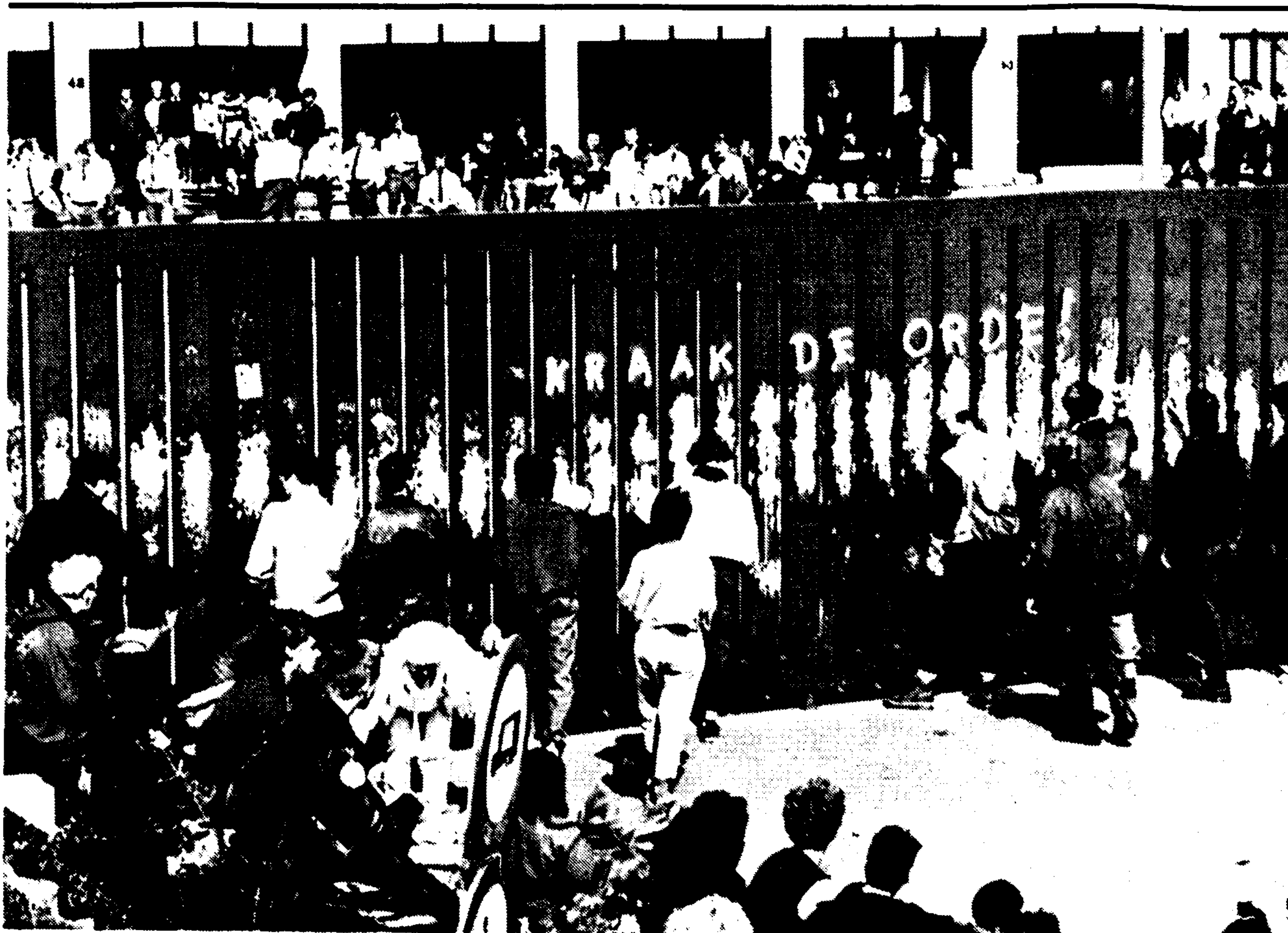
De maatregel zou per 1 juli van dit jaar al moeten ingaan. Per 1 januari 1989 zouden ook de problemen voor de verzekeraars al opgelost moeten zijn. Aanvankelijk had Dees willen wachten tot de plannen voor een nieuw verzekeringsstelsel van kracht worden. Van die weg is hij teruggekomen.

Sedert per 1 april 1986 de wetgeving van kracht werd waardoor de vrijwillige ziekenfondsverzekering werd opgeheven, geldt het beginsel: blijf zitten waar je zit. Dat betekent in dit verband dat mensen die 65 jaar worden en particulier verzekerd zijn na hun pensioen niet in de ziekenfondsverzekering kunnen.

Het gold ook voor mensen die vanwege het inkomen van een partner niet in de vrijwillige ziekenfondsverzekering zaten. Gevolg is deze groepen een veel groter deel van hun (gedaalde inkomen) aan ziektekosten kwijt zijn.

Standaardpolis

Deze groepen particulier verzekerden konden bij het wijzigen van de wet ook niet in aanmerking komen voor de zogeheten wettelijke standaardpolis. Vooral sedert per 1 januari van dit jaar veel premies sterk stegen, werd de nood nog meer voelbaar en hoorbaar.



● *RaRa-sympathisanten blokkeren de poort van de Bijlmerbajes, waar bewakingspersoneel de zaken rustig in het zonnetje afwacht. Later werden de RaRa-verdachten gewoon via de poort afgevoerd.*

Mensen kijken toe bij brute overval op bejaarde vrouw

ROTTERDAM – Twintig mensen staken geen hand uit toen donderdag in Rotterdam een bejaarde vrouw over de stoep werd voortgesleept. Een passerende Arubaan was de enige die ingreep, toen de vrouw op brute wijze werd beroofd. Hij kreeg de dader (een 26-jarige man) na een korte achtervolging te pakken, maar had vervolgens de grootste moeite om iemand de politie te laten bellen.

Volgens een woordvoerder van politie kreeg de Arubaan opmerkingen als 'bemoei je er niet mee' of 'laat die man toch lopen' naar het hoofd geslingerd. De vrouw lag op dat moment kermend van de pijn op het trottoir. Bij de overval werd de bejaarde vrouw zwaar toegetakeld. Ze brak een arm en een been, haar schouder en een heup. Ze ligt nog steeds op de afdeling intensive care van het ziekenhuis Dijkzigt.

„Als iemand toch zo om hulp roept en je staat daar met twintig mensen naar te kijken: het is toch een kleine moeite om in te grijpen. Er was ook geen sprake van een wapen," aldus de woordvoerder van politie.

Vijf doden en vijftien gewonden

Politie zoekt naar Japanner in verband met aanslag Napels

NAPELS – De Italiaanse politie zoekt naar een Japanse man die mogelijk betrokken is bij de bomaanslag donderdag in Napels. Dit is gisteren in justitiële kring vernomen. Bij de explosie kwamen vijf mensen om het leven, onder wie een Amerikaanse vrouwelijke militair. De Italiaanse slachtoffers zijn een schoonmaakster, een advocaat, een souvenierverkoper en een voorbijganger. Vijftien mensen werden gewond.

De verantwoordelijkheid voor de aanslag is opgeëist door een man die zei te spreken namens de 'Jihad Brigades'. „Wij nemen de gehele verantwoordelijkheid op ons voor het opblazen van het Amerikaanse militaire centrum. Imperialistisch Amerikanen moeten sterven voor hun barbaarse aanval op de Libische Arabische natie twee jaar geleden," aldus de man in een telefoongesprek met een internationaal persbureau. Eerder belde iemand een radiostation en zei 'in naam van het Libanese volk is gerechtigheid geschied'.

Het was donderdag precies twee jaar geleden dat de Amerikaanse luchtmacht de Libische hoofdstad Tripoli en de plaats Benghazi bombardeerde uit wraak van een reeks terroristische aanslagen op Amerikaanse doelen. Getuigen verklaarden enkele minuten voor de ontploffing van de autobom voor een club van het Amerikaanse leger, een 'Azitisch uitziende' man gezien te hebben die zich bij het voertuig ophield. De witte Ford Fiesta was in Napels gehuurd door een Japanner. De politie verdenkt Okudaira Yunzo van de aanslag. De 39-jarige man wordt verdacht van banden met de terreurorganisatie het Japanse Rode Leger.

Eind vorig jaar vaardigde de politie naar aanleiding van aanslagen op de Amerikaanse en Britse ambassades in Rome in juni 1987 arrestatiebevelen uit voor twee vermeende guerrillastrijders van het Japanse Rode Leger, onder wie Yunzo.

Brokx benoemd tot burgemeester van Tilburg

DEN HAAG – Oud-staatssecretaris Brokx wordt burgemeester van Tilburg. Het kabinet heeft met deze benoeming de voordracht gevolgd van de Brabantse commissaris van de koning, Houben. Op de voordracht van de vertrouwenscommissie van de gemeente Tilburg kwam Brokx' naam echter niet voor.

Dat Houben van de Tilburgse voordracht is afgeweken, komt volgens premier Lubbers omdat hij rekening heeft gehouden met de grote bestuurlijke capaciteiten van Brokx.

Lubbers wees er ook nog op dat Brokx ook al kandidaat was voor Eindhoven. „Het kabinet heeft toen voor de moeilijke afweging gestaan tussen twee uitstekende kandidaten." Dat geeft volgens de premier wel aan hoeveel vertrouwen het kabinet in Brokx heeft.

Enquête

Het kabinet heeft volgens premier Lubbers niet overwogen te wachten met de benoeming tot de Tweede Kamer zich heeft uitgesproken over het rapport van de parlementaire enquêtecommissie, die het oneigenlijk gebruik van bouwsubsidies heeft onderzocht. Door deze commissie wordt Brokx 'onverantwoord beleid' verweten ten aanzien van de toepassing van subsidieregels. Door dit beleid konden sommige beleggers nog geruime tijd gebruik maken van subsidieregels, die al geruime tijd waren afgeschaft.

Aan het begin van deze parlementaire enquête werd Brokx door CDA-fractievoorzitter Bert de Vries, tegen de wil van premier Lubbers, gedwongen af te treden als staatssecretaris. De Vries vond dat de staatssecretaris tegen wiens beleid een parlementair onderzoek loopt, niet goed meer kon functioneren.

Politiemannen doodgeschoten

VITORIA – Drie jonge gewapende mannen hebben gisterochtend tijdens een vuurgevecht in de Baskische provinciehoofdstad Vitoria twee leden van de Spaanse nationale politie doodgeschoten. Een voorbijganger werd door verscheidene verdwaalde kogels getroffen en raakte ernstig gewond.
De schutters wisten te ontkomen. Niemand heeft nog de verantwoordelijkheid voor de schietpartij opgeeist. De politie meent echter dat er leden van de Baskische afscheidingsbeweging ETA bij betrokken waren. Sinds deze beweging in 1968 de wapens opvatte heeft de ETA meer dan 600 mensen gedood, voor het merendeel leden van de politie, de strijdkrachten of de paramilitaire Guardia Civil. Dit jaar eiste het politieke geweld in Spanje vier levens.

Sympathisanten betogen bij Bijlmerbajes

Drie RaRa-verdachten blijven in hechtenis

AMSTERDAM – Het openbaar ministerie in Amsterdam heeft opnieuw een mogelijk RaRa-lid vrijgelaten bij gebrek aan bewijs. Donderdag waren reeds vier andere verdachten op vrije voeten gesteld. De resterende drie leden blijven op last van de rechter-commissaris vooralsnog in hechtenis. Daarmee zijn vijf verdachten vrijgelaten van een groep van acht, die begin deze week in Amsterdam werden gearresteerd.

Volgens officier van justitie mr L. de Wit heeft het onderzoek geen extra bewijs opgeleverd om de vijf nog langer vast te houden. Dat wil volgens hem niet zeggen dat met de vrijlating ook alle verdenking is weggenomen. Er blijft nog steeds 'een redelijk vermoeden van schuld'. Eerder deze week noemden de advocaten van de acht Rara-verdachten hun aanhouding een 'zeepbel'. De Wit vindt dit onterecht.

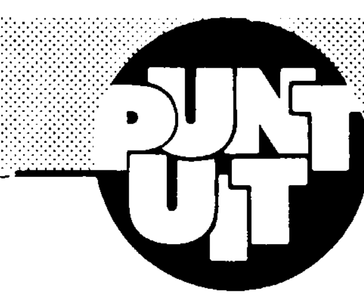
„Iedere raadsman weet dat in het kader van huiszoeking en aanhouding feiten aanwezig moeten zijn. De aanhoudingen hebben aan die eisen van het Openbaar Ministerie en de rechtbank voldaan."

Bewijzen

De rechter-commissaris meende dat er wel genoeg bewijzen waren aangevoerd om de resterende drie voor een periode van twee maal zes dagen vast te houden. Ze worden gezien als de hoofdverdachten bij de aanslagen op Makro-vestigingen in Nederland, onder meer in Nuth. De aanslagen van RaRa werden gepleegd uit protest tegen de betrokkenheid van de Makro en Shell in Zuid-Afrika.

Betoging

Voor de poort van de Bijlmerbajes in Amsterdam, waar de drie overgebleven verdachten nog worden vastgehouden, werd gistermiddag door zo'n 200 medestanders gedemonstreerd. Ze versperden de toegang, waardoor het gevangenispersoneel niet naar binnen kon. Uit voorzorg werd het transport van gedetineerden van en naar de Bijlmerbajes tijdelijk gestopt. De demonstranten bewerkten de hekken van de toegangspoort met stenen en kalkten er leuzen op. De politie, die met enige tientallen mensen aanwezig was, hoefde niet in te grijpen.



Vertraging

● Staatssecretaris Heerma (Volkshuisvesting) heeft in een brief aan de Stichting De Ombudsman erkend dat de uitbetaling van premies voor koopwoningen is vertraagd. Het gaat om de bijdragen ineens voor vrije-sectorwoningen. In de meeste gevallen gaat het om een eenmalige premie van ƒ 5000. In stadsvernieuwingsgebieden kan dit bedrag echter oplopen tot ruim ƒ 28.000. Heerma heeft erkent dat de woningbezitter gemiddeld negen maanden op de premie moet wachten. Hij heeft toegezegd te streven naar een uitbetaling binnen zes maanden. De Ombudsman vindt dit nog te lang. De stichting vindt dat uitbetaling binnen drie maanden mogelijk moet zijn.

Neergehaald

● *De guerrillabeweging Unita, Unie voor de totale onafhankelijkheid van Angola, heeft het neerhalen van een Angolees transportvliegtuig en een helikopter gemeld. In een in Lissabon uitgegeven communiqué staat dat alle inzittenden van de twee toestellen zijn omgekomen. Het vliegtuig, een Iljoesjin-76, werd afgelopen dinsdag neergeschoten in de oostelijke provincie Moxico. Het toestel vervoerde militairen, aldus Unita. De helikopter werd vorige week zaterdag neergehaald in de provincie Huambo. Het aantal slachtoffers werd niet genoemd.*

Protest

● **De communistische partij van de Sovjetrepubliek Georgië heeft de verplaatsing gelast van een militair oefenterrein dat in de buurt van een klooster ligt. Dit heeft het blad Zarja Vostoka deze week gemeld. In februari hadden enkele honderden studenten tegen de aanwezigheid van het oefenterrein geprotesteerd.**

Naar TU Delft

● Prins Johan Friso (19) gaat in september studeren aan de Technische Universiteit Delft, faculteit der luchtvaart- en ruimtevaarttechniek. De prins keert in juli terug van een tweejarig verblijf in de VS, waar hij een studie volgde aan het Institute of Engineering van de universiteit van Berkeley (Californië).

Dure Picasso

● *Een bescheiden schilderij van de hand van Pablo Picasso, het in 1922 geschilderde 'Peer, glas en citroen' (21,8 bij 27 cm), is in Madrid verkocht voor ongeveer ƒ 570.000. De totale omzet van een veiling die het venduehuis Sotheby's in een hotel in de Spaanse hoofdstad hield en waar ook doeken van Joan Miro en Wilfredo Lam onder de hamer kwamen, was circa ƒ 2,4 miljoen.*

Terechtstelling

● **Earl Clanton (33), in 1981 wegens moord op zijn buurvrouw ter dood veroordeeld, is gisteren in de gevangenis van Richmond (Virginia) op de elektrische stoel gestorven. Clanton kreeg de zwaarste straf, nadat hij de toen 38-jarige Wilemina Smith, een bibliothecaresse, om het leven had gebracht. Tevoren had hij de vrouw willen beroven. Het Amerikaanse Hooggerechtshof had het doodvonnis bekrachtigd en de gouverneur van de staat, Gerald Baliles, had geweigerd gratie te verlenen.**

Overleden

● De dichter-journalist en schrijver van kinderboeken Han G. Hoekstra is gisteren na een langdurige ziekte in Amsterdam overleden. Hij werd 81 jaar. Hoekstra kreeg in 1972 de Constantijn Huygensprijs voor zijn verzameld werk. Hij werkte van 1945 tot 1971 als journalist voor Het Parool. De in Den Haag geboren Hoekstra schreef verschillende bundels poëzie, zoals 'Dubbelspoor', 'Het onderste uit de kan' en 'Amorosa'. Hoekstra is ook auteur van een aantal bekende kinderboeken.

Meldpunt

● *Wie geen prijs stelt op telefonische benadering door bedrijven met reclame, kan dit melden via een gratis telefoonnummer. Het nummer (06-0224660) is gisteren officieel in gebruik gesteld door ir. P. 't Hoen, plaatsvervangend hoofddirecteur PTT Telecommunicatie. Het telefonisch antwoordnummer is een initiatief van het Direct Marketing Instituut Nederland (DMIN). Dit is een vereniging van bedrijven die via de post of de telefoon de consument rechtstreeks benaderen met reclame. Het antwoordnummer is in samenwerking met PTT Telecommunicatie ingevoerd.*

Auto's

Te k. gevr. loop-, SLOOP- en schadeauto's. Tel. 045-750794.

Te k. gevr. auto's vanaf 1978. Garage SCHAEPKENS. Tel. 04405-2896.

Inkoop goede AUTO'S, contant geld. P. Joosten, Scharnerweg 3. 043-634978.

KÄRCHER hogedrukreinigers. Compl. programma uit voorraad leverbaar. Kerp, In de Cramer 31, Heerlen, tel. 045-716951.

Wij kopen alle luxe- en bedrijfsauto's, bussen en bestellers van recente datum vanaf 1980. Contant geld. Donny Klassen b.v. Meersenerweg 219 Maastricht. Tel. 043-635222 of 043-634915.

Loop-, sloop en SCHADE-AUTO'S gevr. Ook wrakken. 045-752997, ook na 18.00 uur.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-723076 en 045-727742.

Gebruikte AUTOBANDEN te koop met garantie. Passart 39, Heerlen, 045-222675.

DHZ-garage met spuitcabine, nu ook RICHTBANK CO_2- en puntlassen. Tevens alle garagewerkzaamheden. Wagenschutseweg 41, Heerlen-Palemig, tel. 045-721848 (donderdag gesloten), woensdag tot 18.00 uur.

Liefhebbersauto MERCEDES 280 S, eind '79, div. extra's, LPG, tip-top in orde, 1e eig., ƒ 15.000,-. Tel. 045-314218/414188.

Te k. VOLVO 360 m 86 als nw. wit met witte bumpers, brede stootlijsten, spoilers, nw. banden, gunst. pr. 04490-34411.

V. part. te k. degelijke OPEL ASCONA 19 N, type '81, lpg, km.st. 84.000, sportvlg., tel. 045-310706.

Te k. LADA 2105 GL, bj. '84, km.st. 36.500, kl. wit, vr.pr. ƒ 5000,-. Tel. 04406-15511, na 18.00 uur.

Te k. TOYOTA Corolla stationcar, bj. '82, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 7650,-. Kruisstraat 42, Sittard.

Te k. TOYOTA Corolla DX, bj. '83, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 7950,-. Kruisstraat 42, Sittard.

Te k. Ford GRANADA 2.3 L Riche, 1984, blauw, autom. Tel. 045-218880 of 326363.

LET OP! te k. gevr. getintE ruiten voor Ascona B type. Tel. 045-720112.

VOLVO 363 GLS bwj. '83, LPG, kl. r.br. metall.get., gl.i.z.g.st. Tel. 04451-2314.

Te k. FORD Sierra 2L 6 cyl. bwj. okt. '83, km.st. 55.000, van 1e eig. i.z.g.st. Tel. na 17 u. 045-415277 na 17 uur.

Te k. AUDI 100 5E bj. '77. Laurastraat 100, K'rade Eygelshoven.

Te k. VW JETTA CL bj. '83 APK tot 4-'89, trekh., sunroof en geluidsinst., kleur antr.metaal, vr.pr. ƒ 9250,-. Tel. 045-227192.

MAZDA 323 Sedan 1,5 LX type 1986. Tel. 045-222015.

NIEUW. Wij betalen hoogste prijs voor al uw auto's, ook sloop. 045-416239.

Autohandel E. CUSTERS, Verl. Lindelaan 23, Oirsbeek, tel. 04492-5261, biedt te koop aan: Ford Escort 1.6 Diesel, t. '86, ƒ 14.500,-; BMW 633 CSI; BMW 520 I, t. '86, antr.met., schuifdak etc.; VW Golf GLS '83; Talbot 1510, t. '82, ƒ 2.900,-; Opel Kadett Combi 1.2 S, t. '81, ƒ 5900,-; Citroën Visa GTL, 5-bak, t. '84, ƒ 6900,-; Suzuki 400 Off the Roadmotor, ƒ 1750,-; Toyota Celica Liftback, t. '82 ƒ 6900,-; VW Passat 1.3, t. '81, ƒ 3750,-; 3× Opel Manta, v.a. ƒ 2750,-; Opel Ascona, 3×, v.a. ƒ 1650,-; 2× Ford Escort, v.a. ƒ 1000,-; 2× Volvo 343 Aut., v.a. ƒ 1600,-; 3× Citroën GS, v.a. ƒ 900,-; Ford 1.6, nw., t. '81, lpg, ƒ 4900,-; Ford 1.6, '79, ƒ 2750,-; Ford 1.6, lpg, '78, ƒ 2450,-; Ford Granada 2.3, t. '80, ƒ 3250,-; Ford Escort 1.6 Sport, t. '79, ƒ 2450,-; 2× Ford Capri, v.a. ƒ 1400,-; Lancia HPE Coupé 1.6, 5-bak, ƒ 3900,-; Renault 20 TS, t. '81, ƒ 2250,-; Renault 4, t. '80, ƒ 1700,-; Audi 100 Diesel, t. '81 ƒ 4750,-; Audi 100 5E, t. '80, ƒ 2900,-; Audi 100, t. '77, ƒ 1400,-; Lada 1200, lpg, '82, ƒ 2500,-; Lada Break, t. '80, ƒ 1400,-; Peugeot 504 Aut., t. '79, ƒ 1700,-; Peugeot 505 GL, t. '82, ƒ 2900,-; Ford Combi 1.6 L, t. '82, ƒ 4900,-; Fiat X1.9 Targa Bertone, t. '79, ƒ 6900,-; Mazda 323, t. '79, ƒ 1200,-; Triumph Dolomite, t. '79, ƒ 2900,-; Fiat 127, t. '80, ƒ 1900,-; Mitsubishi Galant, t. '79, ƒ 1900,-; BMW 525 Aut., lpg, t. '76 ƒ 2400,-; Mercedes Camper, verl. ch., ijskast, kachel etc., dubbel lucht, klein rijbewijs, t. '78, ƒ 16.000,-. Div. goedkope inruilers. Alle auto's met recente APK. Inruil en financiering mogelijk. Dag. geopend van 10 tot 19 uur, zat. tot 17 uur.

Nieuw geopend autohandel „DE KLEINE BEURS". Auto's vanaf ƒ 500,- met APK. Ook inkoop auto's vanaf '76. Tel. 045-214650. Hommerterw, 77, Hoensbroek.

Te k. FORD Escort, bwj. '81, 5-drs., pr. ƒ 7500,-, tel. 04405-2708, na 17 uur.

Diesel

Golf GTD .... '85
Golf D, 3-drs. .... '80 t/m '86
Audi 80 CL, 4-drs. . '83, '84
Jetta C, 2-drs. .... '81, '83, '84, '85, '86
Jetta GL, 2-drs. .... '84
Passat Rimini, 5-drs. .... '83, '84
Opel Kadett, 3-drs. .... '83

Diverse goedkope inruilauto's. Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9.00 tot 18.00 u. Zaterdag van 10.00 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum
Vencken

Te k. MERCEDES 190 D, kl. met.goudbruin, prima st., div. extra's, o.a. centr. vergr., getint glas, schuifd., etc. nw. banden. Vr.pr. ƒ 37.000,-. Tel. 045-415353.

Te k. Opel MANTA GTE i.g.st., APK gekeurd. Tel. 04499-1293 na 19.00 uur.

Te k. FIAT Ritmo '79 APK i.z.g.st. ƒ 1750,-; 045-221922.

OPEL Kadett 4-drs., '77, v. binnen en buiten uitstek. mooi, APK 4-'89, sportwielen enz. ƒ 1950,-, 04490-10246.

Autobedrijf L. JANSSEN biedt te oop aan ±25 goede inruiloccasions tegen betaalbare prijzen, waaronder div. Ford Taunus, Honda Civic, Mitsubishi Lancer, div. Renault 5, VW Golf diesel, Lada 2105. Autobedrijf L. Janssen, Bosveldstraat 55, Kerkrade. Tel. 045-457126.

JURGEN AUTOCENTRUM
Mercedes specialist — **NISSAN -dealer**

Nissan gebruikt		Inruilauto's	
300 ZX demonstratie	'87	Micra DX	'84
Laurel diesel 2.8 SGL type	'87	Nissan Stanza 1.6 GL	'84
Patrol Turbo D demo	'88	Audi 80 Quatro	'87
Sunny 1.3 LX 3 drs.	'88	Citroen CX 2.4i aut.	'83
Sunny GTI demo	'87	Ford Sierra 1.6 Laser	'87
Nissan Sunny 1.3 LX	'87	Honda Civic	'83
Sunny Trend	'86	Mitsubishi Lancer	'80
Sunny 1.5 GL coupe	'83 '86	Jeep Wrangler	'87
Sunny 1.5 GL 4 drs.	'84 '86	Opel Ascona 1.6 S	'84
Cherry Trend	'86	Peugeot 305 GT	'84
Cherry 1.3 DX	'86	Subaru Mini Jumbo	'83
Micra GL 5 drs.	'86 '87	Volvo 340 DL	'83
Micra Trend	'86		

Langheckweg 36-40, ind.terr. Dentgenbach Kerkrade. Tel. 045-452570

VW Golf

Golf Stayer Diesel .... '83
Golf 1300 CL .... '87
Golf GTD .... '85
Golf C 1300 ..... '84, '85, '86
Golf 1600 C .... '86
Golf C 5-drs. .... '84, '86

Diverse goedkope inruilauto's. Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9.00 tot 18.00 u. Zaterdag van 10.00 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum
Vencken

Koopje! Mooie FORD Taunus eind '79, APK 4-'89 ƒ 1650,-, tel. 045-225913.

Te k. FORD Escort 1600 de luxe Bravo, bwj. eind '84, i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 12.500,-, Ridderhoenstr. 181, Hoensbroek.

Te k. CITROËN GS 1977 goede techn. st., APK, dec. '88, na 16.30 uur, Kloosterraderstr. 104, Kerkrade, 045-442071.

Te k. FORD Fiesta 1.1 l. '80 m. Ghia bekl. i.nw.st. Tel. 045-314634, na 18 uur.

VOLKSWAGEN Golf diesel bwj. '81, i.g.st. Tel. 04455-1554.

Wij geven het meeste voor loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S. U belt, wij komen direct. Tel. 045-411480.

Te k. MAZDA 626 LX diesel hatchback 5-drs., bj. '84, km.st. 120.000, i.z.g.st., APK tot febr. '89, vr.pr. ƒ 15.250,-, kl. grijs. Tel. 04742-2540.

Autobedrijf Bert Aretz, Barbarastr. 10, Palemig Hrl., tel. 721268 biedt aan: Ford ESCORT 1600 injektie cabriolet '84; Renault 11 TL op LPG '86 ƒ 14.500,-; Fiat Panda 45 CL '84 ƒ 7500,-; Ford Escort 1100 Laser '83 ƒ 11.900,-; Escort 1100 '83 ƒ 10.500,-; Escort 1300 '82 met 5-bak ƒ 9750,-; Escort '81 zilverkleur z. mooi ƒ 8750,-; Nissan Cherry '83 5-drs. + 5-bak ƒ 11.500,-; Kadett 1200 S 5-drs. '83 ƒ 9750,-; Kadett 1300 S Caravan '80 ƒ 6500,-; met nw. motor Golf 1600 GL diesel '81 5-drs. ƒ 8750,-; Renault R5 '81 5-drs. i.z.g.st. ƒ 4500,-; Peugeot 305 SR '83 z. mooi ƒ 9500,-; Kadett 1200 S Berlina '79. Tevens officieel APK keurstation, autotransport, schaderegeling.

Ford ESCORT CL '87 ƒ 17.750,-; Ford Fiësta 1300 Sport '86 ƒ 14.900,-; Ford Fiësta 1100 de L '83 ƒ 7800,-; Ford Escort 1300 de.L '81 ƒ 6900,-; Opel Kadett 1300 LS '85 ƒ 16.500,-; Opel Kadett 1200 LS 4-drs. ƒ 18.250,-; Opel Kadett 1300 de L '81 ƒ 6250,-; Opel Ascona 1600 de L '78 ƒ 2400,-; Mitsubishi Cordia 1600 SR '84 ƒ 13.900,-; Mazda 323 de L 4-drs. '82 ƒ 6300,-; Talbot Horizon automatic '81 ƒ 2250,-. Garantie, financ., APK en inruil. Autobedrijf P. Veenstra, Rotterdamstr. 98, Heerlen, tel. 725806 na 18.00 uur 312059.

DATSUN Cherry 1300 1982 pas APK, pas grote beurt, met radio + LPG, koopje. Tel. 045-216218.

Te k. MAZDA 323 HB '83, 55.000 km; Honda Civic Luxe '86, 26.000 km. Tel. 045-421049.

VW GOLF GLS APK, gerev. motor ƒ 1600,-. Locht 139, Kerkrade.

Te k. TALBOT 1100 autom. bwj. '81, tel. 045-211471, na 19.00 uur.

Wij betalen ƒ 50,- tot ƒ 15.000,- voor uw AUTO ook sloop. Tel. 045-423063.

Te k. VW GOLF 1600 GL bwj. '78, auto i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 2250,-, Dr. Poelsstr. 42, Schaesberg.

te k. GOLF diesel uitst. st. + sportvelgen bwj. '82, 5 versn. Vrusschenhusken 2a Heerlen. Tel. 045-414659.

Te k. BMW 315 bwj. '83, 56.000 km, in abs. nw.st. van 1e eig. 04406-40364.

FORD Esc. 1.1 L '82 nw.st., 59.000 km, 2e eig. ƒ 8150,-; 04405-2323.

Te k. BMW 316 bwj. '76. Vraagpr. ƒ 2500,-; Tel. 04405-3660.

VOLKSWAGEN KeveR bwjr. '74 i.z.g.st., APK tot apr. '89 ƒ 1250,-; event. m. div. onderd. Berkenstr. 57 Brunssum, 045-258758.

Te k. FORD Fiesta 1100 bwj. '79, in uitst. st. pr. ƒ 2750,-, 04499-3026.

Te k. MERCEDES 280 SE bwj. '77 met LPG + veel extra's, pr. ƒ 6750,-, 043-472619.

FORD Fiesta type S '79, met APK z. mooi, ƒ 2450,-, tel. 045-454087.

Te k. R5 TL, bwj. '86, km.st. 36.000, 5-gang, pr. ƒ 12.800,-. Nieuwenhagerstr. 63, Landgraaf.

Te k. OPEL Rekord Berlina autom., bwj. '79, in z.g.st., kl. groenmetal., vr.pr. ƒ 1900,-. Koekoekstr. 13, Versiliënbosch-Hrl.

Te k. MAZDA 626 GLX coupé, vele extra's, bwj. nov. '84, pr.n.o.t.k. Tel. 045-460112.

Te k. MINI Innocenti 90 L, '82, APK-gek. tot '89, 3-drs., nw. gesp. ƒ 2750,-. 045-752747.

TOYOTA Tercel, 3-drs. coupé, APK tot '89, nw. gesp., bwj. '80, ƒ 2500,-. 045-752747.

Te k. ROVER 3500, '79, centr. vergr., radio, sunroof, ABS, trekhaak, APK-gek. tot '89. ƒ 2750,-. Tel. 045-752747.

Te k. OPEL Kadett Club 13 N, 11 mnd. oud, km.st. 14.000, div. extra's, ƒ 19.500,-. Tel. 045-751404 b.g.g. 210482. Na 17.00 uur zat. hele dag.

Te k. VOLVO 340 GL autom., bwj. mei 1986, km.st. 21.000, kl. wijnrood. Tel. 04498-52723 b.g.g. 045-255565.

Weg. omst. in nwst. FORD Taunus 2.0 L, LPG, bwj. '79, 100%, APK, ƒ 2350,-. Inr. event. mog. Tel. 045-420772.

Te k. bestelbus MAZDA E 1600, i.z.g.st. + imperial, bwj. '81, vr.pr. ƒ 4300,-. P/a Moltweg 26, Schaesberg.

Geselecteerde occasions

Ford Escort 1600, 5-drs., spec. uitv. .... '86
Mitsubishi Colt 1500 GL .... '87
BMW 316 .... '84
Lancia Y .... '86
Citroën 2CV6 Spec. ..... '86
Citroën Grono .... '84
Fiat Panda 34 .... '86
Peugeot 205 Jr. .... '86
Volvo 340 .... '85
VW Passat 1600, 5-drs. .... nov. '87
VW Scirocco Aut. .... '80

Diverse goedkope inruilauto's. Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9.00 tot 18.00 u. Zaterdag van 10.00 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum
Vencken

Te k. KADETT 1300 SR 72.000 km, bwj. '80, i.z.g.st. ƒ 6000,-, tel. 045-422115.

Te k. GOLF diesel bwj. '78, vaste prijs ƒ 3200,-, tel. 045-440059.

Te k. GOLF GTI 16 V, bwj. '86, km.st. 40.000 1e eig. kl. zwart met schuifdak, koni verl. zendervelgen. Vr.pr. ƒ 32.500,-, tel. 045-710248.

Te k. AUSTIN Allegro 3 1.3 HL '80, APK gek. 9-'88, z.g.a.nw. pr. ƒ 1750,-, Pr. Beatrixstr. 51, Brunssum, tel. 045-223329.

OPEL Kadett Hatchb. 12 S, bj. '82, z.m. Hambeukerboord 55, Heerlerbaan.

VW bedrijfswagens

VW Pick-Up, 4 cyl., 78 pk, benzine, wit .... '84
VW Transporter 1600 Diesel, wit .... '86
VW Caravelle Diesel, wit ... . '86
LT 28 Bestel, wit, 6 cyl. D .. .. '85
LT 28, 6 cyl., D, groen .. '86

Peter Schunckstraat, Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9.00 tot 18.00 u. Zaterdag van 10.00 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum
Vencken

Automobielbedrijf HENSGENS B.V. te Nieuwstadt, Kruisweide 3, Mazda-dealer, steeds de nieuwste modellen in voorraad. Tevens bieden wij te koop aan een keurcollectie inruilauto's: Opel Kadett 1600 GT wit, nov. '86; Opel Ascona 1900 S groen '83; Opel Ascona 1600 HB met trekhaak, beige '83; Opel Corsa 2-drs. wit '84; Mazda 929 Van met grijs kenteken, trekhaak, zilvermet. '85; Mazda 626 coupé 2.0 GLX 15.000 km gelopen, blauw '86; Mazda 626 coupé 2.0 GLX aut., PS, airc., kleur anthra '85; Mazda 626 2.0 GLX PS, anthra. '86; Mazda 626 2.0 GLX zilvermet. '84; Mazda 626 HB 1600 GLX, 5-drs., roodmet. '85; Mazda 626 HB 2.0 GLX wit '85; Mazda 626 4-drs. GLX 2.0 wit '86; Mazda 626 4-drs. 2.0 aut., goudmet. '82; Mazda 323 4-drs. 1600 inj. LX, goudmet. '87; Mazda 323 4-drs. 1600 inj. LX wit '87; Mazda 323 4-drs. 1300 LX 5-drs., bruin '86; Mazda 323 4-drs. 1500 SDX goudmet. '81; Mazda 323 4-drs. 1300 DX blauw '81; Mazda 323 1500 GLX aut. 3-drs. wit '86; Mazda 323 1300 LX 3-drs., wit '86; Mazda 323 HB Sport 3-drs. rood '84; Mazda 323 1300 SN 3-drs. wit '81; Ford Fiesta 3-drs. blauw '82; Fiat Panda 45 CL 3 wit '85; Volvo 340 GL 1700 5 versn., 4-drs. 17.000 km rood '86; Volvo 340 DL 4-drs. blauw '84; Volvo 340 GL 5 versn., 3-drs. + LPG, roodmet. '83; Daihatsu minibus, geel kenteken, rood '83; Honda Civic 1300 DX 3-drs., goudmet. '86; Nissan Stanza 3-drs. 1600 blauw met open dak '83; Peugeot 305 GL 4-drs. blauw '84; Peugeot 305 XR 5 versn., 3-drs., goudmet. '87; Subaru Justy SL 5-drs., met open dak, blauw '87; Toyota Corolla 3-drs., 12 kleppen, blauw '85; Toyota Corolla 3-drs., wit '84. Inkoop, verkoop, inruil, garantie. Tel. 04498-53055. Tevens APK-keuringsstation.

Opel

Corsa 1200 L, 3-drs. ..... '85
Kadett .... '81
Kadett 1200 N, 3-drs. ... '83
Kadett 1300 S, 3-drs. ... '83
Kadett S Diesel .... '83
Kadett 1600 S .... '86
Kadett 1600 LS .... '86

Diverse goedkope inruilauto's. Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9.00 tot 18.00 u. Zaterdag van 10.00 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum
Vencken

Mooie HONDA Sport Prelude met elec. schuifsunroof, n. bandn, APK tot 4-'89, kl. zilvermet. bj. '80. Koopje. Vr.pr. ƒ 4900,-. Jul. v. Stolbergstr. 48, Kakert-Schaesberg.

T.k. OPEL Kadett zeer mooi, maar vooral goed, APK 3-'89 bj. 8-'78. Pr. ƒ 2650,-. Tel. 045-310406.

T.k. BMW 525 bj. '80, kl. zilvergrijsmetallic sportwielen enz. APK gek. Pr. ƒ 5750,-. Ariensstr. 2, Kakert-Schaesberg.

TOYOTA Carina bj. 10-'79, met APK, kl. beige, 4-drs. Pr. ƒ 2750,-. Wilhelminastr. 56, Nieuwenhagen.

FORD Sierra 1.8 Laser, '85; BMW 316, 5-bak, '85; BMW 316, '84; Opel Kadett 13 S, '86; Mitsubishi Cordia, '86; Toyota Corolla GLD, '84; Audi 100 cc 2.2i, '84; Daihatsu minibestelbus, '84; Ford Granada 2.8 GL autom., '84; Suzuki Alto, '84; Opel Kadett, '80; Mazda 626 autom., '80; Mazda 323, '80; VW Derby, '79. Autobedrijf Reubsaet, Op de Vey 47-49, Geleen. Inruil. Garantie. Financiering. Tel. 04490-44944. Uw adres voor APK-keuring en alle autoreparaties.

VOLVO 740 GLE, '84, m. o.a. gasinst. enz. ANWB-gek., weinig km, zeer voord. Tel. 04490-12138.

Koopje; zeer mooie MITSUBISHI Sapporo, bwj. 8e mnd., '80, 100% in orde, moet weg. Past. Delahayestr. 15, Munstergeleen.

Diesel GOLF gerev. motor, APK 1-2-'89, pr. ƒ 2250,-, Amstelstr. 8, Beersdal/Hrl.

FORD Taunus 2 L GL 6 cyl., bwj. '79, m. veel extra's, APK 4-'89, vr.pr. ƒ 1850,-, 045-218698.

SUBARUWAGON 4 WD 2×4 versnell. in pr. st. '81 pr. n.o.t.k. Krijgersberglaan 55, S'berg. Tel. 045-311697.

te k. LADA stationcar aug '86 km. st. 15.000, tel. 045-353721.

Te k. VOLVO 66 DL type 79 4 drs. lpg in nw. st. vr. pr. ƒ 1500,-. Vroenstr. 15 B, Kerkrade, na 18 uur.

Te k. w. omst. ALFA ROMEO Sprint Veloce coupe i.z.g.st. kl. bronsbruin incl. sportvelgen, sunroof, apk gek. bj. '81, moet weg. Vr. pr. ƒ4500,-. Ernst Casimirstr. 2, Kakert Schaesberg.

WETZELS AUTO'S: Mercedes 230 E '85, BMW 323 I C 1 '86, BMW 323 I '85, BMW 324 D '86, BMW 316-'85, BMW 2318 Bauer '78, BMW 323 I '81, Opel Senator 3.0 I '86 en '85, Opel Monza 3.0 E '83, Opel Corsa 1.3 GL '87, Porsche 924 '82, Porsche 911 Carera '80, Volvo 340 DL '86, Volvo 360 injection '87, Honda Accord 2.0 EX Honda Aerodeck 2.0 I EX '86, Toyota Corolla 1.8 GLD, Ford Sierra 1.8 '87, Sirocco GTI '83, Mitsubishi Lancer 1.8 GLD, Ford Fiesta 1.1 '87, Golf D '82, Ford Fiesta '84, Volvo 480 ES '87, Opel Record 2.0 S station '82, Mercedes 190 E alle extra's, '83. Industriestr. 35, Sittard, tel. 04490-10655.

TOYOTA Starlet 1.2 DL, bwj. '79, APK z.m. ƒ 2600,-, tel. 04490-27332.

MAZDA 323 H.B. bwj. '82, APK, 1e lak ƒ 5750,-, tel. 04490-26047.

FORD Fiesta 1.1 L bwj. '80, APK, z.m. ƒ 4300,-, tel. 04490-25489.

VW Polo

Polo C .... '82
Polo Classic, 2-drs. ...... '84
Polo Oxford, 3-drs. .... '84
Polo Comfort, 3-drs. ..... '83
Polo Coupé 1300 CC ... '85
Polo Coupé Sprinter ..... '85

Diverse goedkope inruilauto's. Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641. Geopend ma. t/m vr. van 9.00 tot 18.00 u. Zaterdag van 10.00 tot 17.00 uur. Donderdag koopavond tot 21.00 uur.

Verkoopcentrum
Vencken

DATSUN Cherry bwj. '81, APK 4-'89, nieuw model, ƒ 2950,-, 04406-13137.

Te k. in st. v. hagelnw. OPEL Kadett Hatchback 13 S 5-drs., Sedan. Duurste uitv. Nw. mod. '83 ƒ 6950,- met keuringsrapp. Inl. 043-254462.

Moet weg OPEL Rekord 20 S n. mod. dec. '83, APK LPG als nieuw, 045-442125.

Te k. v. 1e eig. BMW 520i i.z.g.st. goudmet., div. extra's + LPG bj. '83. Dormigstr. 17, Landgraaf. Na 17.00 uur, zat. na 12.00 uur.

Te k. FORD Escort bj. '81, 5-drs. Laurastr. 117, Eygelshoven. Tel. 045-352457.

Te k. stationcar OPEL Kadett bj. '79, APK, r.d.w. 3-'89, trekh., 81.000, nwe. uitl., banden enz., als nieuw. Vr.pr. ƒ 3750,-. Tel. 045-319328.

T.k. OPEL Ascona 1.9 N LPG bj. '79, APK 4-'89. Goed auto ƒ 2750,-. Tel. 316940.

T.k. OPEL Ascona 2.0 '78, APK ƒ 2600,-. Tel. 045-316293.

Te k. Ford ESCORT 1100 Bravo, bj. 1983, veel accessoires ƒ 9400,-. Tel. 045-425569.

Ford TAUNUS 2.0 GL '80 met radio, trekhaak, i.g.st. Tel. 045-320466.

FIAT Ritmo 75 CL bj. '81, 5 speed, getint glas, 4-drs., APK 4-'89. Echt mooi ƒ 3250,-. 04406-16097.

Te k. RANGEROVER bjr. 75, inr. mogelijk + aanhangwagen. Tel. 04499-1615 of 06-52107978.

VW KEVER 1302 S apk gekeurd, bjr. 1970 Beelaertstr. 27 Papenhoven, Born.

PEUGEOT 205 XT bjr. 1985, Beelaertstr. 27, Papenhoven-Born

Te k. LELIJKE EEND bjr. 84, apk-gek., vr.pr. ƒ 4750,-. Watersleyerweg 41, Munstergeleen.

Te. k. MERCEDES 280 S, bjr. 1977 apk gek. autom. pr. n.o.t.k. 04490-14664.

Te k. Toyota STARLET bjr. 87, 4500 km, kl. wit 15 mnd gar. Tel. 045-417081.

Te k. BMW 316 bjr. 2-1-87, kl.sir. blauw. 15.000 km, 1e eig. Tel. 045-417081.

Te k. Pontiac FIREBIRD, bjr. 79, apk 89. Tel. 045-352262, na 17.00 uur.

Te k. VOLVO 242 b. 75, met trekh., apk gek. ƒ 750,-, Eisenhowerstr. 13, Eygelshoven

VW Golf type 1300 S 81 apk sunroof, z.mooi ƒ 4500,-. Tel. 045-454087.

Z. mooie Mazda 323, bj. 80, nw. banden, uitlaat, i.z.g.st., APK pr. ƒ 2450,-, 045-412593.

Te k. Opel KADETT stationcar 1.6 diesel 5-drs. i.z.g.st. bj. 9-83, Crombacherstr. 7, k'rade, op werkdgn. na 17.00 uur.

Te k. Ford ESCORT 1300 laser bjr. mei 1984 i.st.v.nw. pr.n.o.t.k. Tel. 045-460545.

Te k. Opel KADETT bj. 11-82 lpg 64.000 km, i.z.g.st. Vr.pr. ƒ 7500,-, tel. 045-426111.

Te k. RENAULT R5 TL bjr. 79 apk. tot 25-3-89 vr.pr. 850,- 045-451715.

Wij betalen ƒ 400,- tot ƒ 20.000,- voor uw AUTO schade of def. geen bezw. ook sloop. 045-720200.

RENAULT 25 GTX '85, schuifd. boardcomp. nw. st. ANWB rapp. ƒ 24.000,- tel.045-242128.

Voor liefhebber t.k. zeer mooie MERCEDES coupe kl. goud brons, apk gek. met lpg, Tel. 045-726694.

Toyota COROLLA coupe GTI 16 klepper 1984 Tel. 045-420629.

T.k. PORSCHE 924 bj.'76, i.z.g.st. 1e eigen. Burg. Slanghenstr. 70 Hoensbroek, Tel.045-225401.

T.k. RENAULT 5 bj. '81, met APK, Marebosjesweg 53, Brunssum (Treebeek).

MERCEDES 200 B, bj.'77, apk 4-'89, pr. ƒ 2950,-. Tel.045-272998.

T.k. CITROEN GSA bj. '80 apk gek, i.z.g.st., tel.045-424066.

T.k. BMW 323 I baur cabrio '83 alle acc. alleen voor liefhebber pr.n.o.tk. zat. 045-212588 overige dagen 752281.

T.k. BMW 320/6 cil. bj. '80 i.z.g.st. lichtmetalen velgen Landvoogdstr. 73, t.o. Nat. Houth. Heerlen.

T.k. CITROEN GS '78, rood, vele extra's, apk t/m juli '88 zeer mooi pr. ƒ 950,-, tel. 045-245063.

T.k. Opel KADETT 1.3 sedan, club 4 drs. met. grijs 7-87, 20.000km. trekh. radiocass. Tel.04451-2009.

MERCEDES 200 d 75 Renault 5 79 beide i.z.g.st. met apk 045-720884.

Te k. Ford SIERRA 1.6 L 5-drs 83, org. kmst. 63.000 i.z.g.st. ƒ 10.750,- inr. mog. tel. 045-316940.

Te k. gave TOYOTA Celica st. liftback bj. 78 apk techn. 100% (spuiter) ƒ 1650,- tel. 316940.

Te k. Opel KADETT 13 s 5-drs. eind '83 apk 89 km st. 65.000 als nieuw event. inr. mog. Tel. 045-453572.

Auto Caubo

Audi 80 GLS 4-drs. metallic	'79	ƒ 107,39
Audi 80 LS 4-drs. autom.	'80	ƒ 224,08
Audi 80 SC diesel 4-drs.	'81	ƒ 266,15
Audi 100 CC 136 pk LPG	'84	ƒ 634,48
Audi 100 CD autom. ab. remsyst.	'85	

Bovenstaande prijzen zijn per maand.
6 mnd. volledige garantie, 15 dagen omruilgarantie
APK-gekeurd, gegarandeerde km-stand
04406-15041, Neerhem 25, Valkenburg

Auto Caubo

VW Golf diesel 3-drs.	'79	ƒ 128,02
VW Golf C 3-drs. 1.5 ltr.	'81	ƒ 203,46
VW Golf C Stayer diesel 3-drs.	'83	ƒ 306,41
VW Golf CL 1.6 ltr. 3-drs.	'84	ƒ 373,27
VW Golf c 1.3 ltr. 3-drs.	'85	ƒ 386,52
VW Golf CL diesel 3-drs.	'85	ƒ 480,80
VW Golf C diesel 5-drs. 4+3/5	'86	ƒ 513,75
VW Golf C 1.3 ltr. 3-drs.	'86	ƒ 417,44

Bovenstaande prijzen zijn per maand.
6 mnd. volledige garantie, 15 dagen omruilgarantie
APK-gekeurd, gegarandeerde km-stand
04406-15041, Neerhem 25, Valkenburg

Auto Leymborgh b.v. biedt aan

Mazda RX 7 T '82; Mazda 323 1.3 HB GLX '86; Mazda 323 1.6 I GTX '86; Mazda 323 1.3 HB DX aut. '83; Mazda 323 1.3 NB DX '81-'85; Mazda 323 1.3 LX en GLX NB '86; Mazda 626 2.0 GLX PS sedan '86; ,Mazda 626 1.6 GLX en LX Sedan '85, '83.; Mazda 626 2.0 GLX HB '84. '85; Mitsubishi Galant 1.6 GL lpg '86; Mitsubishi Tredia 1.4 GL lpg '84; Mitsubishi Lancer 1.4 GL lpg '81; Nissan Stanza 1.8 HB GL 5 drs. '82; Suzuku Swift 1.3 GC 5 drs. '86; Honda Civic 1.3 nw. model '84; VW Passat 4 en E 11-'86; Toyota Carina II 1.6 '84; Toyota Tercel 1.0 '85; VW Polo pointer 33 KW '87; Ford Fiesta 1.1 L '82; Ford Escort 1.3 L '83; Ford Taunus 1.6 L aut. '82; Opel Kadett 1.2 N en 1.3 S lpg '82; Daihatsu Charade 1.0 D '85. Auto Leymborgh b.v. Bornerweg 2-8, Limbricht tel. 04490-15838.

MITSUBISHI Starion Turbo. Dr. Poelsstr. 17, Hulsberg.

VOLVO 360 GL Sedan 2 ltr. inj. motor april '87, km.st. 16.000 blauwmet. v. Volvomedew. 04493-3037.

NISSAN Silvia Dohc 16 klep. 145 PK T '86. Inr. mog. Burg. Maenenstr. 83 Elsloo.

Te k. HONDA Civic bwj. '80, APK '89. Tel. 043-647971.

10 jaar Rob van Emmerik

autobedrijf, Voltastr. 2, Landgraaf, 045-317593, keuze uit 30 topoccasions, APK-keuringsstation, o.a. Opel, Ford, VW etc. Tot 1 jaar garantie.

MAZDA 626 2,0 LX 5-bak '85 ƒ 14.750,-; Mazda 626 1,6 LX '84 ƒ 13.500,-; BMW 315 '82 ƒ 10.500,-; Peugeot 505 GL 5-bak LPG Schuifd. '85 ƒ 10.500,-; Opel Rekord 2,2 I LS '85 ƒ 21.750,-; Opel Kadett 1,3 LS div. acc. '85 ƒ 16.500,-; Opel Kadett 1,2 Hatchback '82 ƒ 7500,-; Opel Corsa 3-drs. '85 ƒ 11.500,-; Ford Sierra 1,6 L Combi '84 ƒ 16.500,-; Ford Sierra 2.0 GL 5-drs. '83 ƒ 14.500,-; Ford Escort 1.1 C nieuw mod. '86 ƒ 15.750,-; Ford Escort 1.1 Laser div. acc. '85 ƒ 13.750,-; Toyota Celica 1.6 ST Liftback 5-bak div. acc.; Mitsubishi Galant 1,6 GL 5-bak nieuw model ƒ 14.500,-; Nissan Stanza 1,8 GL 5-bak 3-drs. '83 ƒ 10.500,-; Nissan Sunny 1,5 GL 3-drs. 5-bak '83 ƒ 9500,-; Opel Rekord 2.0S '80 ƒ 4500,-; Opel Ascona 20SR LPG '79 ƒ 3500,-; Renault 5 TL '83 ƒ 5500,-; Renault 20 LS 2 ltr. 5-bak LPG '82 ƒ 4500,-; Ford Taunus 1.6 L '79 ƒ 1500,-; Inruil, financieren, Bovaggarantiebewijs en APK-keuring. Autobedrijf P. van Dijk en zn., Hompertsweg 33 Landgraaf-Kakert, tel. 045-311729. Alle keuringen toegestaan.

Citroen BX Break

16 RS bwj. '86. Vr.pr. ƒ 25.500,- i.z.g.st. Tel. 043-479953 na 17 uur.

HONDA GL 1100 bwj. '80 als nieuw. Vraagpr. ƒ 11.000,-; 045-711008, bellen 10 - 16 uur.

Te k. PASSAT diesel 1984, i.z.g.st. kl. zilvermett., 5-drs., schuifdak, trekhaak enz. Pr. ƒ 13.500,-; Tel. 04454-4031.

TOYOTA Celica ST bwj.'80, apk aug. '88, motor 100%. Pr. ƒ 6200,-. 045-243303.

Te k. OPEL Kadett 1.3 LS bj. okt. '85, veel extra's. Bellen na 17.00 uur. Tel. 045-444162.

Te k. RENAUTL 4 bj. '76, i.g.st. Vr.pr. ƒ 250,-. Tel. 045-720643.

Te k. FORD Escort 1100 CL bj. '86 ƒ 17.500,-. Tel. 045-718742.

Te k. FORD Fiesta 1100 S bj. '80, apk gek. i.z.g.st. Pr. n.o.t.k. Tel. 04k5-441022.

Te k. FIAT Uno 45 Amico bj. '86, als 2e auto gebr. Als nw. ƒ 10.500,-. Kempstr. 40 Born.

Te k. OPEL Kadett 12 N bj. '82, 66.000 km. Pr. ƒ 8900,-. Auto verk. i.z.g.st. Europaweg Nrd. 131 Landgraaf.

Te k. FORD Taunus V 6, 2.0 ltr., bj. eind '77 i.z.g.st. Veel nwe. onderd. Pr. ƒ 1750,-. Tel. 045-724124.

OPEL Kadett 12 S okt. 1982, 2-drs. kl blauw, km. 82.000 i.z.g.st. ƒ 8500,-. Julianastr. 67 Elsloo. Tel. 04490-75034.

Te k. FORD Escort 1.6 I 5 mnd.oud, kl. rosa-rood. Vr.pr. ƒ 25.000,-. Alle extra's. Tel. 045-716056.

Te k. RENAULT 5 GTL bj. '78 i.z.g.st. Tel. 045-740215. Na 16.30 uur.

Te k. v. 1e eig. FIAT Panda 34 '85, 59.000 km. Pr. ƒ 8000,-. 045-322136.

Te k. TREKHAAK voor Ford Escort nw. type. Tel. 04459-1360.

Te k. HONDA Civic bj. '80. Tel. 045-412961.

Te k. VW kever bj. '71. Puntelstr. 72 Simpelveld. Tel. 045-442267 na 18.00 uur.

OPEL Kadett 1200 S bj. '80 i.z.g.st. met acc., kl. blauw. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-226084.

Te k. RENAULT 5 geh. Alpine turbo look parelmoerwit ƒ 2000,-. Tel. 045-711893 of 04405-1339.

VW Golf D van part. bj. '86, ANWB gek. incl. gar. weg. bedr.auto ƒ 18.500,-. 045-718728.

MERCEDES-specialist
JURGEN AUTOCENTRUM

Mercedes nieuw
250 TD combi
230 CE coupe
300 CE
300 D aut.
250 D
200
190 E aut.
div. 190 D 2.5
div. 190 D

Mercedes gebruikt:

230 CE demonstratie	'88
190 D 2.5 demonstratie	'88
190 D demonstratie	'88
300 D	'85
200 aut.	'87
2 190 E aut.	'87
190 D	'85 '86
200 D	'82 '84 '85
190 D 2.5	'85
300 D aut.	'82
200 aut.	'82

Langheckweg 36-40, ind.terr. Dentgenbach, Kerkrade, tel. 045-452570. Ook uw adres voor leasing, financiering, schade, taxatie en reparatie. APK-keuringsstation.

Auto's hallo, OPGELET. Wij betalen ƒ 300,- tot ƒ 20.000,- voor uw auto, ook sloop. Tel. 045-411572.

KADETT, type 1200 Hatchback, '81, met APK, als nw. Rotterdamstr. 24, Heerlen.

Stercars, Europaweg Zuid 7, Landgraaf, 045-324763, biedt u aan met 3 mnd. schrift. garantie: SUZUKI Alto, '85, 20.000 km, nw. ƒ 7250,-; Nissan Silvia 180 SX Sport, div. extra's, '81, ƒ 6950,-; Volvo 343, '80, LPG, ƒ 3250,-; Mitsubishi Lancer, '80, ƒ 3750,-; Mitsubishi Galant, t. '82, LPG, ƒ 3950,-; Opel Kadett, '79, LPG, ƒ 3450,-; VW Golf LS, '79, ƒ 3250,-; Ford Taunus, t. '81, LPG, ƒ 2500,-; Audi 100 GLS 5 S, '79, ƒ 2250,-; Mazda 626 coupé, '79, LPG, ƒ 1250,-. Inruilkoopjes: BMW 320 6 automatic, '78, spuiter, ƒ 3250,-; Mercedes 280 S, t. '78, autom., opknapper, ƒ 2250,-.

Te koop RENAULT 15 GTL, prima lopend, red. uitziend, APK tot 1-4-'89, vaste prijs ƒ 1250,-. Zondag + maandag tel. 045-313764.

Te k. PEUGEOT 104, '78, APK-gek. t/m juli, vr.pr. ƒ 1250,-. 04490-35740.

Te koop BMW 520; Opel Record 2 S '83; Ford Escort 1100 Bravo, '82; Ford Sierra Laser 1600, '85; Mazda 626 de Luxe Aut., '84; Opel Kadett, '81; Opel Kadett, type '85; Opel Corsa 1.2 S, '85; Audi 80, '81; Toyota Starlet, '80; Toyota Celica ST, '78; Toyota Carina, '80; Volvo 240 met LPG, '84; Volvo 343 DL, '85; VW Golf, '81; VW Derby, '79; Toyota Corolla Twin Can 16-klepper GT, '86. Financ., inruil en garantie mogelijk. Erkend APK-keuringsstation, Stan WEBER, Baanstraat 38, Schaesberg. Tel. 045-314175.

Autobedrijf Frans Vanhauten biedt aan: Ford Sierra 2.0 GLI sedan '87. Alfa 90 motronic 2.0 metalic '86. VW Golf GTI airco., stuurb., get. glas, A.T.S. schuifd., '86. Ford Sierra 1.6 laser 3 drs. '86. Peugeot 205 GTI rood dec. '85. Porsche 924i zilver metalic '80. Honda Accord 16 valve nov. '84. Opel Corsa 12s 1500 km. Demo '88. Peugeot 205 GRD rood nov. '86. Ford Sierra 1.6 laser wit '84. Opel Senator 2.5i aut. '82. BMW 518 LPG metalic '83. VW Golf 1.3 CL 5 drs., '84. Zastava 55 GTL '86. Mazda 626 GLX 2.0 coupé '84. BMW 318 metalic '81. Ford Escort 1.6 GL metalic '84. Mazda 626 LX 4 drs. '80. Honda Civic autom. '80. Toyota tercel aut. '81. BMW 520-6 metalic '80. Ford Escort 1.3L '79. Skoda 120 GLS '82. Ford Escort blauw '78. Volvo 242 LPG '79. Opel Manta 1.9 LPG '79. Ford Fiesta 1.3L '78. Ford Taunus 1.6 Ghia '78. * Hoge inruilprijzen * een perfecte topgarantie * snelle en discrete financiering * alle auto's worden gekeurd afgeleverd * 6 mnd. topgarantie. Autobedrijf Frans Vanhauten hoek Kaalheidersteenweg/Dentgenbacherweg Kerkrade. Tel. 045-423288.

Te koop div. gebruikte auto's: VW Golf, 4-drs., diesel, '84; VW Golf 1300 CL, '84; Audi 80 GLS, '83; Opel Kadett 1.6 D, '83; Citroën Visa, '86; Fiat Ritmo 65 CL, '82; Ford Escort, 4-drs., '81; Mercedes 280 S, '81; Datsun Cherry, '83; Mitsubishi Sapporo, '79; Mitsubishi Galant, '81; Buick Regal, '79; Opel Corsa, '84; Mazda 323, '78. Autohandel P. FRANKEN, Ganzeweide 59, Heerlen. 045-216475 of 727711.

Fiat Klankstad

biedt aan tegen aantrekkelijke prijzen.

Panda 34 .... '81 t/m '86
Panda 45 .... '81 t/m '85
Panda 750 L .... '86
Uno 55, 3-drs., 5-drs. .... '83, '84, '85, '88
Uno 55, 5-drs. .... '88
Uno Diesel, 3-drs. .... '84
Uno 45 S, 3-drs. .... '83, '84, '85
Ritmo 70 Aut. .... '85
Ritmo 60 CL, 3-drs. ...... '84
Ritmo Diesel, 5-drs. ...... '84
Ritmo ES .... '83
Ritmo 60 CL 3-drs. .... '86
127 Sport 1300 .... '83
127 Super 900 .... '83
Regata 85 C .... '85
Regata 85 S .... '84
Regata Weekend .... '86
Citroën Visa 11 RE .... '85
Nissan Cherry 1.3 GL ... '86
Renault 5 TL .... '81, '85
Renault 9 TL .... '82
Renault 4 Bestel .... '82
Peugeot 305 GL .... '82
Jetta .... '83
Toyota Corolla Aut. .... '80
Volvo 345 DLS .... '82

Diverse goedkope inruilers in voorraad. Bovag-garantie. Kaalheidersteenweg 185, Kerkrade. Tel. 045-413916.

T.k. STATIONCAR Ford Escort 1300 GL Laser, 5-drs., m. veel laadruimte, bj. midd. '86, 40.000 km, orig. Pullman-bekl., getint glas, dubb. spiegels, nwe. banden. Altijd binnen gestaan. Naast een nieuwe, en u ziet geen verschil. Pr. ƒ 13.750,-. Tel. 04746-2629.

Te k. HONDA Civic 3-d. De Luxe 5-speed, bwj. '82, i.st.v.nw., vr.pr. ƒ 5000,-. Mgr. Schrijnenstr. 20, Hoensbroek, na 17.00 uur.

TOYOTA Landcruiser BJ 40, bwj. '79, brede wielen, vr.pr. ƒ 9250,-. Tel. 045-252246.

Te k. OPEL Ascona 19 SR, bwj. '77. Tel. 045-462403.

BX

19 TRD wit nw. type, get. glas, a.h.st. 1e eig., n. st. van Roosmalen, Wilhelminasingel 58-60, Maastricht, 043-215154.

Van 1e eig. KADETT GSI bwj. '87, 2 ltr., injectie km 8900 als nieuw ƒ 7000,- ond. de nieuwprijs tev. Ford Fiesta, bwj. '84, Debetslaan 35, Nieuwenhagen.

Te k. FORD Sierra XR 4 I, bwj. '83, 74.000 km Mgr. Hanssenstr. 6, N'hagen.

Te k. DERBY 12e mnd. '77, APK t/m '89, pr. ƒ 1400,-, tel. 045-323823.

Te k. OPEL KADETT bj. '79 apk gek. tot mrt. '89 met trekh. 100% in orde. Caumerweg 27 Heerlerbaan.

Te k. AUDI 80 C 1600 4 drs. metallic grijs, cpl. m. radio-/cass. en trekh., mei '85 km. st. 40.000 v. 1e eig. Vr. pr. ƒ 18.750,-. Tel. 045-720017 na 15.00 uur.

Te k. HONDA ACCORD 4-drs. bj. '80 div. acc. apk 11-88. Tel. 045-728188.

BX

14 Royal blauw, SB uitv. januari 1986 van Roosmalen, Rijksweg 113, Gulpen, tel. 04450-1450.

KADETT 5-drs., 1.3 N 1987, Kadett 3-drs., 1.3 N 1987, Kadett 4-drs., 1.3 N 1985, Kadett 4-drs., 1.8 S 1987, Kadett 3-drs., 1.6 L 1987, Corsa 1.3 S swing 1985, Corsa 12 STR 1983, Escort 1.4 CL 4-drs., 1986, met ABS, Kadett 1.3 N 1984, 3-drs., Kadett 5-drs., 1600 1987. Autohandel Hannes Buisman, Stenenbrug 1, Landgraaf, 045-323800.

VW Jetta C 1.6 diesel bouwjaar sept. 1982, roestvrij ƒ 6250,- m. APK 045-324668.

VW Jetta C 1300 bouwjaar juni 1982, 100% conditie ƒ 6250,- m. APK, 045-324668.

Te k. PEUGEOT 305 SR bwj. '83, aantr. prijs, tel. 04490-32405.

Te k. BMW 520 i t. '82, schuif/kanteldak, sportwielen en extra's, mooi en goed ƒ 11.750,-, inruil mog. Tel. 04490-45857.

Te k. RENAULT 18 TL stationcar '81, groenmet., mooie auto ƒ 2500,-, tel. 04490-24179.

Te k. TALBOT Horizon Ultra 5 d. bwj. '85, i.z.g.st. km.st. 65.500 ƒ 11.000,-, tel. 04405-2535, na 18.00 uur.

Te koop div. gebruikte AUTO-ONDERDELEN en rec. schadeauto's. Ganzeweide 59, Heerlen. 045-216475 of 727711.

Autobedrijf P. PLOUM biedt te koop aan, plm. 50 gebruikte auto's met 3 mnd. goede en volledige garantie. Audi 90 2.3i, 5 mnd. oud, antrac. met., '87; Ford Escort XR 3i, met div. extra's, w.o. uitbouwset, sportvelgen, kl. wit, '84; Opel Kadett 1.8 GSI, met div. extra's, kl. wit, '86; Opel Kadett 1.6 GT, zeer mooie auto, '87; Opel Kadett 1.2 S, 3-drs., 18.000 km, kl. grijsmet., '85; Opel Ascona 1.6 S, 4-drs., kl. groen, '84; Opel Rekord 2.0 S Stationcar, met lpg-onderbouw, kl. wit, '84; BMW 525i, met div. acc., kl. groenmet., '83; Mercedes 230 Coupé, kl. groenmet., '78; VW Golf GTI, ATS-velgen, zeer mooi, '81; Opel Corsa 1.3 S, i.nw.st., kl. groenmet., '85; Honda Jazz, kl. grijsmet., '85; Ford Sierra 2.0 Ghia Autom., alle mog. extra's, blauwmet., '85; Opel Ascona 1.6 S, kl. geel, automaat, '82; Renault 18 GTL, in goede cond., 5-bak, kl. wit, '83; Mitsubishi Galant 1.6 GLX, met lpg, kl. blauwmet., '81; Mitsubishi Tredia 1.4 GLX, kl. bruinmet., met lpg, '82; Nissan Sunny 1.3 GL, kl. groenmet., '83; Fiat Ritmo 60 CL, zeer mooi, in perf. nw.st., kl. antracietmet., '84; Fiat Ritmo 60 C, kl. wit, '80; Ford Taunus 1.6 Bravo, i.z.g.st., kl. grijsmet., '82; Ford Taunus 1.6 L Stationcar, kl. goudmet., '81; Ford Taunus 1.6 L, 4-drs., kl. bruin, '80; Toyota Celica 2.0 XT Liftback, kl. rood, '79; Ford Taunus 1.6, kl. beige, 4-drs., '79; Renault R15, kl. geel, '80. Hoge inruilprijzen, snelle en discrete financiering, garantie en service in eigen werkplaats. Gratis afleveringsbeurt. Geopend van 9.00 tot 18.00 uur, donerdag tot 20.00 uur. Autobedrijf Piet Ploum, Pr. Hendriklaan 32, Brunssum. Tel. 045-270270.

TALBOT Tourist, bwj. '80, i.g.st., 5-drs., ƒ 850,-, met APK. 045-259642.

Mazda 323 DX, groen, juli 1983

Automaat

van Roosmalen, Wilhelminasingel 58-60, Maastricht, 043-215154.

STEROCCASIONS
met onze unieke garantievoorwaarden

H. Merc. Benz 190 E, veel extra's, 9500 km, '87	ƒ 55.000,-
H. Merc. Benz 200, 40.000 km, '85	ƒ 42.500,-
H. Merc. Benz 190, 13.000 km, juli '87	ƒ 52.500,-
H. Merc. Benz 280 SE, '84, zeer spec. uitv.	ƒ 42.500,-
H. Merc. Benz 230 E, '86	ƒ 53.500,-
G. Merc. Benz 380 SEL, '85	ƒ 75.000,-
H. Merc. Benz 300 SE, nov. '85	ƒ 67.500,-
H. Merc. Benz 190 D, '86 (2×), '87	va. ƒ 45.000,-
M. Peugeot 505 GRD, '86	ƒ 29.750,-
G. Mazda 626, 4-drs., '86	ƒ 19.750,-
H. Int. Scout 4×4 Jeep	ƒ 9.500,-
H. Audi 80 CC, 38.000 km, '86	ƒ 23.700,-
H. Volvo 740 GL, '85	ƒ 27.500,-
H. Volvo 740 GL, '86	ƒ 33.500,-
H. VW Golf diesel, '84	ƒ 16.000,-
M. Renault 11 TL, '86	ƒ 13.500,-
H. Opel Senator 2.5 E, 25.000 km, '85	ƒ 24.750,-

SMEETS MB Zuid-Limburg
De enige officiele Mercedes Benz-dealer in Zuid Limburg met vestigingen in:
HEERLEN Wijngaardsweg 55 045-224800
MAASTRICHT De Griend 2 043-216655
GELEEN Rijksweg Noord 125 04490-46333

Auto Caubo

VW Polo Coupé 1.3 ltr.	'85	ƒ 340,14
VW Polo Coupé diesel 4+E	'87	ƒ 476,41
VW Jetta C diesel 4-drs. metallic	'81	ƒ 243,78
VW Jetta C diesel 4-drs. atlas gr.	'84	ƒ 395,35
VW Jetta CL 1.6 ltr. jade groen	'86	ƒ 474,21
VW Passat CL 5-drs.	'81	ƒ 203,46
VW Passat C Rimini diesel 5-drs.	'84	ƒ 406,40
VW Passat CL Variant diesel	'85	ƒ 428,48

Bovenstaande prijzen zijn per maand.
6 mnd. volledige garantie, 15 dagen omruilgarantie
APK-gekeurd, gegarandeerde km-stand
04406-15041, Neerhem 25, Valkenburg

Auto Caubo

BMW 316	'80	ƒ 243,78
Ford Escort 4-drs. metallic	'82	ƒ 219,47
Ford Fiesta XR 2 wit	'82	ƒ 232,60
Ford Sierra 20 GL 4-drs. zilvermet.	'83	ƒ 368,85
Renault R5 TC	'85	ƒ 288,52
Citroen Visa 14 TRS	'86	ƒ 351,18
Peugeot 205 XE 3-drs. rood	'86	ƒ 351,18
Volvo 340 DL 1.7 wit	'86	ƒ 395,35
Opel Kadett HB 1.3 GT	'86	ƒ 480,80

Bovenstaande prijzen zijn per maand.
6 mnd. volledige garantie, 15 dagen omruilgarantie
APK-gekeurd, gegarandeerde km-stand
04406-15041, Neerhem 25, Valkenburg

Te k. FIAT 128 3 P sport bwj. '79, Karel Doormanstr. 99, Waubach.

Te k. FIESTA 1100 L, bwj. '80, goudkl. zeer m. Tel. 045-312271.

FORD Fiesta 1100 L zeer mooi APK 100%, bwj. 8-'79, ƒ 2850,-, 045-740915.

Te k. MITSUBISHI Colt GT kl. zwart, APK 2-'89 bwj. '82, tel. 04406-14657.

Te k. CITROËN Visa Club 4 cyl. bwj. '79, APK tot mei '89, vr.pr. ƒ 1250,-, Kasteellaan 2a, Meezenbroek Heerlen.

Te k. FORD Escort bwj. '7[illegible] APK gek., ƒ 800,-, tel. 045-227673.

Nieuw! Wij betalen ƒ 100,- tot ƒ 15.000,- voor uw loop-, sloop- en schadeauto's. Bel direct 045-413855.

Te k. VOLVO 340 bj. '8[illegible] km.st. 51.000. Akerstr. [illegible] Brunssum.

Te k. LADA 2105 1500 GL bjr. 2-'86, km.st., 10.000 nw.pr. ƒ 14.000,-, vr.pr. ƒ 8000,-. 045-258717.

G.G. AUTO'S biedt aan: Opel Kadett diesel 1985 '84; Opel Kadett stationcar 1984; Ford Escort stationcar 1983; Ford Escort 1.3 '82 en '81; Opel Kadett 5-drs. '81; Honda Prelude 1980; VW Polo GT '81; Ford Fiesta 1100 L bj. '81; Opel Corsa 1.2 S bj. '84; Suzuki Swift GL bj. '84; Mini 1000 HLE '83; Fiat Panda 45 [illegible] Opel Kadett 16 S [illegible] VOlkswagen Jetta '80; Opel Ascona '79; Ford Escort 1300 autom. '80. Div. [illegible] Garantie, inruil, financiering, APK. G.G. Auto's Heerenweg 286, Heerlen (grote weg Hrl.-Brunssum)

BMW-FRONTSPOILER 150,-; trekhaak 100,-; 2 nwe banden 150,- en BMW-o[illegible] derd. 410344. Na 17 u.

TOYOTA Carina bj. [illegible] LPG, apk tot 9-4-[illegible] ƒ 3200,-. Zandstraat [illegible] Hoensbroek, tel. [illegible] 223624.

HONDA Prelude bj. '8[illegible] ABS remsyst. Zeldzaam mooi, vr. pr. ƒ 17.900,-. G[illegible] Schaepkens, Klimmen, t[illegible] 04405-2896.

Te k. R15 GTL, '77, APK [illegible] '88. Tel. 045-728386.

SAAB 900 GLS 5-drs. m[illegible] kl. wit, nwe motor, LPG ƒ 8900,-, 045-454217.

VW

Passat GL, 5 cyl., be[illegible] dak, bouwjaar 1982, v[illegible] Roosmalen, Wilhelmina[illegible] singel 58-60, Maastricht 043-215154.

Te k. MAZDA 323 automaat, '77, m. schade APK. Tel. 045-728386.

SEAT Ronda 1.2 GL, 5-d[illegible] mrt. '85, wit, 50.000 [illegible] 5-gang, get. glas, radio, nieuw, ƒ 9750,- of evt. [illegible] len. 045-227064.

Te k. OPEL Rekord 2.0 blauw, LPG, Opel Rekord 2.0 S, beige, LPG; Triumph Spitfire m. zomer- en winterkap; Renault 4/5 com[illegible] Bep Parfant, Bokstr. [illegible] Heerlen.

SUZUKI-BUSJE, bwj. [illegible] m. APK, ƒ 2750,-. Evt. [illegible] luxe auto mog. Schaesbergerweg 172, Heerlen, 04[illegible] 727693.

Te k. VW DERBY GL[illegible] bwj. '81, 65.000 km [illegible] grijsmetal., i.z.g.st., vr.pr. ƒ 5500,-. Tel. 045-315198.

Te k. ALFA ROMEO Alfetta 2.0, kl. rood, veel extra's type '84, APK-gek., LPG inst., pr.n.o.t.k. 045-3168[illegible]

VW SCIROCCO GTI, [illegible] '80, 5-gang, pr.n.o.t.k. Heemskerkstr. 66, H[illegible] Meezenbroek.

Te koop of te ruil [illegible] GOLF, BMW 320 6-cyl. [illegible] venweiden 8, N'hagen 316394.

MAZDA 323 SP, bwj. '8[illegible] APK, ƒ 2150,-. Tel. 725884.

Te k. BMW 630 CS, [illegible] i.z.g.st., APK jan. [illegible] ƒ 17.000,-. Tel. 045-32338[illegible]

Te k. TOYOTA Carina 1980, APK tot jan. [illegible] ƒ 1750,-. Past. Weltersstr. [illegible] Ubach o. Worms.

OPEL Kadett t. '79, AP[illegible] 3-'89, nw. band. + [illegible] Vr.pr. ƒ 2150,-. 324025 b.g.g. 320398.

OPEL Kadett, '86, 3-drs. LS, km.st. 29.000. Bov[illegible] derstr. 20, Merkelbeek 04492-3266.

BMW 316 te k. van [illegible] eigen., zeer mooie [illegible] aug. '84, 74.000 km, extra metal., ww glas, toere[illegible] econm., 5-bak, 4 boxen, HR banden. Inr. kleine a[illegible] evt. mog. Vraag[illegible] ƒ 18.500,-. Teggert 138, V[illegible] rendaal, 045-750831.

FIAT Uno 45 Fire, feb. [illegible] wit, km 9000, met garantie pr. ƒ 13.950,-. Tel. 226581.

Te k. van Volvomedewerker VOLVO 360 GLS 5-drs. wit 70.000 km elec. ramen, schuifdak, cent[illegible] deurvergr. stereo [illegible] nw.pr. ƒ 32.500,- [illegible] ƒ 16.000,-. Oude Kerk[illegible] 15a, Grevenbicht, tel. 04[illegible] 1433.

Ford GRANADA 2.3 l [illegible] op gas org. Ford uitbouw set sportvelg. en gerev. [illegible] tor bjr. 10-81 pr. ƒ 750[illegible] Tel. 045-322976.

Fiat PANDA 45s bjr. [illegible] 21.000 km ƒ 10.900,-, tel. 0[illegible] 312185.

Opel ASCONA type [illegible] i.z.g.st. apk 15-4-89 ƒ 95[illegible] tel. 045-314760.

Auto PLANTAZ biedt aan: Opel Ascona aut. rood Opel Corsa 3-drs. blauw Opel Senator 2.8 s gr[illegible] metal. 79, Opel 1.9 Hatchback 80, Datsun Stanza [illegible] Mitsubishi Lncer 84, Ford taunus 1.6 L 78 Buick re[illegible] 78, Peugeot 104 GL 79, Renault gtl 81. Ook uw adres voor plaat- en spuitwerk. Garantie in eigen werkplaats. Kantstr. 1, Landgraaf, 045-316786.

BX

19 Royal diesel spec. [illegible] 1e eig. dec. '85, blauw, [illegible] Roosmalen, Rijksweg 11[illegible] Gulpen, tel. 04450-1450.

Hoogleraar bepleit eer- en rechtsherstel voor alle betrokkenen

Juristen vallen rapport bouwenquête stevig aan

Van de redactie binnenland

AMSTERDAM – „Het rapport van de enquêtecommissie bouwsubsidies toetst bewindslieden aan een onjuiste rechtsopvatting", en „de veroordeling van de handelwijze van oud-minister Gruyters en oud-staatssecretaris Brokx door de Parlementaire Enquêtecommissie Bouwsubsidies berust op een juridisch dubieuze grondslag. De commissie ontbreekt het aan historisch besef." Citaten uit artikelen van gerenommeerde juristen in het Nederlands Juristenblad (NJB) deze week. Aan de vooravond van het kamerdebat over het enquêterapport wordt dit rapport in het NJB van verschillende zijden stevig aangevallen.



HANS GRUIJTERS
„...handelwijze goed verdedigbaar..."



AD BROKX
„...wel wat anders aan zijn hoofd..."

Professor mr. P. de Haan, hoogleraar onroerend-goedrecht en systeemontwikkeling van de administratieve wetgeving aan de Technische Universiteit in Delft en voorzitter van het Instituut voor Bouwrecht, meent dat in het rapport onrechtvaardig geoordeeld wordt over ambtenaren en bewindslieden. Het handelen in het begin van de jaren tachtig van staatssecretaris Brokx bij voorbeeld werd getoetst met de kennis van 1986 omtrent de ABP-affaire.

„Dit is volstrekt onjuist, omdat die affaire voor iedereen kwam als een donderslag uit heldere hemel. Bovendien staat het hele geval ook nu nog in geen verhouding tot de problemen, die in die jaren met betrekking tot de bouw- en woningmarkt aan de orde waren. Brokx had toen wel wat anders aan zijn hoofd dan ook nog goeddeels onbekende gebleken fraudes van beleggers met wie hij samen vanaf 1980 de brand van de ineenstortende bouwmarkt moest blussen," aldus De Haan.

Aansporing

De Haan dringt er bij de Tweede Kamer op aan de algemene beginselen van behoorlijke parlementaire controle te ontwikkelen. „Het kan niet zo zijn dat deze Kamer van haar enquêterecht gebruik gaat maken op een wijze die gelijkenis gaat vertonen met het strafbaar verklaren van een feit zonder voorafgaande strafbepaling. Ook de democratie hoort zich aan de beginselen van de rechtsstaat te houden. Ministeriële verantwoordelijkheid dient binnen de menselijke maat te blijven. Het enquêterapport houdt zich niet aan die maat en toetst oud-bewindslieden aan een onjuiste rechtsopvatting van: Regels zijn regels. De ene regel echter is de andere niet. De betrokken ambtenaren en bewindslieden hebben aanspraak op eeren rechtsherstel, even goed als de bouwers en beleggers. Want in feite was noch van fraude, noch van wetsovertreding, noch van onbehoorlijk bestuur in betekenende mate sprake," aldus De Haan.

'Dubieus'

In een gezamenlijk stuk van mr. Th. de Graaf van het ministerie van binnenlandse zaken en mr. F. Michiels, hoofddocent staats- en bestuursrecht aan de Rijksuniversiteit Utrecht, wordt de veroordeling door de enquêtecommissie van de handelwijze van Gruyters en Brokx juridisch dubieus genoemd. In een beschouwing over de staats- en bestuursrechtelijke kanten van de bouwsubsidie-enquête verwijten zij de commissie een gebrek aan historisch besef.

„De enquêtecommissie vond het ontoelaatbaar dat Gruyters in 1976 sommige beleggers subsidie verstrekte buiten de door hem zelf in 1975 herziene subsidieregelingen om. Tegen de achtergrond van de toenmalige rechtsopvattingen en de bedoelingen van het Besluit Geldelijke Steunverlening Volkshuisvesting 1965 was Gruyters' handelwijze echter goed verdedigbaar," aldus het artikel.

Ontslagkwestie

Daarin wordt verder het optreden in 1986 van CDA-fractievoorzitter B. de Vries dat leidde tot het ontslag van Brokx, afgewezen. „Op deze wijze wordt het enquêterecht een politiek sanctiemiddel in plaats van een controlemogelijkheid om inzicht te verkrijgen en op basis daarvan te oordelen," aldus De Graaf en Michiels.

Bovendien verwijten zij de commissie te weinig aandacht te hebben geschonken aan de positie van de vroegere bewindslieden Beelaerts en Winsemius, die als minister politiek verantwoordelijk waren voor het handelen van Brokx. „In de toekomst zou de volkshuisvesting vanwege de omvang van het beleidsterrein en het politieke gewicht beter door een minister zonder portefeuille kunnen worden behartigd dan door een staatssecretaris die geen deel uitmaakt van de ministerraad," aldus de schrijvers in het NJB.



EDOEARD SJEVARDNADZE
...waartoe Gorbatsjov opdracht heeft gegeven...

Hoe Sovjetburgers over Afghanistan ingelicht werden

Van de redactie buitenland

MOSKOU/ISLAMABAD – In de Sovjetmedia zijn de Geneefse akkoorden over Afghanistan gepresenteerd als „het nieuws waarop we zo lang hebben gewacht." In de meeste gevallen werd slechts terloops meegedeeld dat de nu officiële overeenkomst ook inhoudt dat de circa 115.000 Russische militairen uit Afghanistan zullen worden teruggetrokken.

Radio Moskou deed de terugtrekking in een enkele zin af en liet de luisteraars weten dat de „aftocht van de Sovjettroepen op 15 mei zal beginnen en binnen negen maanden moet zijn afgerond." Andere media maakten in het geheel geen melding van de terugtrekking. Zij benadrukten dat het akkoord vrede brengt in de tien jaar oude Afghaanse burgeroorlog, maar dat de Sovjetunie daarnaast de communistische regering-Najib zal blijven steunen.

Steuntoezegging

Sovjetminister van buitenlandse zaken, Edoeard Sjevardnadze, sprak donderdag na de ondertekening van het akkoord in Genève evenmin van terugtrekking, maar verklaarde dat nu een einde komt aan alle buitenlandse inmenging in Afghanistan. „Het hele spectrum van mogelijke daden en activiteiten ter inmenging in de zaken van Afghanistan is eindelijk geblokkeerd," verklaarde de minister in een verslag van persbureau Tass en de Russische televisie. Het Afghaanse akkoord „is tot stand gekomen door het beleid van mijn land om acute internationale problemen uitsluitend op te lossen met politieke middelen, waartoe Michael Gorbatsjov opdracht heeft gegeven," aldus Sjevardnadze.

Sjevardnadze herhaalde nog eens dat het Kremlin president Najib zal blijven steunen. Naar zijn oordeel is het van cruciaal belang voor Afghanistan dat „het nationale verzoeningsbeleid nu alle steun krijgt."

Dankwoorden

Najib verscheen donderdagavond laat op de Afghaanse televisie omhet vredesakkoord eveneens toe te lichten. De overeenkomst „betekent het einde van de onverklaarde oorlog tegen Afghanistan, opent de weg terug voor vluchtelingen en schept de mogelijkheid voor de terugkeer naar huis van de beperkte troepenmacht van het Sovjetleger," aldus Najib.

Hij bedankte de VS, ce ondertekening van het akkoord „vergemakkelijkt" hadden, en de Pakistaanse regering voor het voeren van een „realistisch beleid." De Sovjets werden bedankt omdat zij Afghanistan „in moeilijke tijden hebben geholpen."

Mensenrechtenactivist Andrej Sacharov noemde het akkoord een „enorme gebeurtenis." Volgens de Nobelprijswinnaar was de oorlog in Afghanistan een „verschrikkelijke vergissing van de Russische leiders, die afschuwelijke gevolgen had voor het Afghaanse volk."

Van 'Liberaal Bestek' zal waarschijnlijk niet veel heel blijven

Het dilemma van de VVD: Voorhoeve of Wiegel

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG – De veertigjarige Volkspartij voor Vrijheid en Democratie is in een hevig gevecht gewikkeld met zichzelf. Naar buiten gedragen de strijdende partijen zich ingetogen, zoals het een nette conservatief-liberale partij betaamt. Maar onderhuids woedt een gevecht dat lijkt op een echte richtingenstrijd.

Na de grote schoonmaak in de partij, die werd ingezet met de val van Nijpels als fractievoorzitter en werd afgesloten met het verdwijnen van partijvoorzitter Kamminga en senator Zoutendijk, gaf de vernieuwde partijtop een commissie de opdracht een discussienota te schrijven. Deze nota moest een antwoord geven op de vragen die zich in de jaren negentig zouden aandienen.

Het doel van de nota was het aanzwengelen van een politieke discussie in de ingeslapen VVD in plaats van de bekende ruzies over personen. Pikant in dit verband is dat aanvankelijk ex-minister Pieter Winsemius de Liberaal-Bestek-commissie zou voorzitten. Naar verluidt is dat echter tegengehouden door partijvoorzitter Leen Ginjaar. Daarbij zou een rol gespeeld hebben dat niet hij, maar Winsemius minister van VROM werd in het eerste kabinet-Lubbers.

Kaken op elkaar

De commissie slaagde er zonder meer in de politieke discussie aan te zwengelen. Felle debatten waren het gevolg van het, algemeen als 'rechts' omschreven, stuk van de commissie die onder leiding stond van de conservatieve ex-staatsraad Geurtsen. De afdelingen van de VVD hebben het partijbestuur opgezadeld met meer dan 2500 wijzigingsvoorstellen op 'Liberaal Bestek'. Een hoeveelheid waar zelfs de PvdA jaloers op zou zijn. Als al deze wijzigingen worden aanvaard, wat natuurlijk niet voor de hand ligt, dan zou een nieuwe nota het gevolg zijn.

Het is niet zonder betekenis dat de VVD-fractie tot op heden de kaken stijf op elkaar heeft gehouden en geen inhoudelijke reactie heeft gegeven op het 'Liberaal Bestek'. Vooral het absolute zwijgen van fractievoorzitter Joris Voorhoeve, moet niet als instemming met het stuk worden uitgelegd.

Tijdens het grote economische debat, twee weken geleden in de Tweede Kamer, werd duidelijk dat Voorhoeve afstand nam van de conservatieve lijn die door Geurtsen was uitgezet. Weliswaar noemde de liberale fractievoorzitter het discussiestuk niet eenmaal, maar de manier waarop hij steun betuigde aan CDA-voorstellen tegen verlaging van het minimumjeugdloon en voor versterking van de middeninkomens ten koste van de hoogste inkomens, sprak boekdelen.

'Bestek'

Als de VVD-ledenvergadering volgende maand zich mag uitspreken over 'Liberaal Bestek', zal er vermoedelijk niet veel van heel blijven. In de VVD wordt al openlijk gesproken over het verdwijnen van dit discussiestuk in 'het grijze archief'. En daarmee wordt de vuilnisbak bedoeld.



HANS WIEGEL
...beste stemmentrekker...

Toch is daarmee de richtingenstrijd niet gestreden. Toen Hans Wiegel begin dit jaar tijdens het veertigjarig bestaan van de VVD een feestrede hield, kreeg hij een staande ovatie, nog voordat hij maar één woord had gezegd. Maar toen hij de aloude conservatieve stokpaardjes bereed, waren de VVD'ers niet meer te houden van enthousiasme.

Voorhoeve en De Korte, die ook mochten bijdragen aan de feestvreugde, konden de handen maar nauwelijks op elkaar krijgen. Aan filosofische betogen, zoals vooral Voorhoeve die hield, hebben de liberale partijleden kennelijk niet zoveel behoefte. Als op die bijeenkomst een nieuwe lijsttrekker gekozen had moeten worden, zou de uitslag bij voorbaat vast hebben gestaan.

Wiegel

De inhoudelijke discussie die eind volgende maand over de richting van de VVD in de jaren negentig zal worden gevoerd, zal waarschijnlijk geen definitief uitsluitsel over die richting kunnen geven. Hoe duidelijk de uitspraken van het VVD-kader ook zullen zijn, de uiteindelijke richting waarin de VVD zal gaan, wordt bepaald door de keuze van de lijsttrekker voor de verkiezingen in 1990 (of eerder).Intern wordt binnen de VVD al druk gespeculeerd over dit onderwerp. Vier personen behoren daarbij tot de meest genoemde. De huidige fractievoorzitter Joris Voorhoeve lijkt al bij voorbaat weinig kans te maken. Inhoudelijk wordt hij hogelijk gewaardeerd, maar niemand ziet in hem de stemmentrekkende lijsttrekker.

Dan is er natuurlijk Hans Wiegel, die zich angstvallig buiten de discussie over het lijsttrekkerschap houdt. Hij zegt geen 'ja', maar zeker ook geen 'nee'. Als hij zich kandidaat stelt, en niemand weet of hij dat zal doen, heeft hij de beste papaieren. Hij is van het kwartet kandidaten ongetwijfeld de beste stemmentrekker.

'In de luwte'

Oud-minister Pieter Winsemius, door premier Lubbers ooit uitverkoren als zijn vice-premier in het tweede kabinet, maar door de partij gepasseerd voor Rudolf de Korte, vertoont zich nog steeds met vrij veel nadruk op partijbijeenkomsten. Hij zou de VVD-kar heel goed kunnen trekken, maar de huidige partijvoorzitter zal niet staan te springen.



JORIS VOORHOEVE
...weinig kans..?

Blijft over Ed Nijpels. Twee jaar geleden 'afgeschreven' door de partij en 'minister in de luwte' geworden. Daar doet hij het boven verwachting goed. Niemand durft nog uit te sluiten dat hij als een duveltje uit een doosje toch weer tevoorschijn zal komen. Pas bij de definitieve keuze van de lijsttrekker – en dat kan nog wel anderhalf jaar op zich laten wachten – wordt de richtingenstrijd in de VVD min of meer beslist. De VVD is van oudsher erg afhankelijk van de man die het politieke gezicht is van de partij. En het maakt erg veel verschil of het gezicht Wiegel heet of Voorhoeve.

Auto's

Te k. Opel REKORD 2,4 D bjr. 83, VW golf, D bjr. 83, m. grijs kenteken. Financ. mogel. 045-323154.

MAZDA RX 7 bjr. 1979 apk gek. pr. f 5500,-, tel. 045-315352.

Honda CIVIC 1200 apk tot febr. 89, Past. Schattenstr. 88 sachaesberg.

Te k. witte CELICA 1600 ST i.z.g.st. m apk, pr.n.o.t.k. Voskuilenweg 53 Heerlen.

Honda CIVIC 78, apk tot 5-89, vrpr. f 1250,-, tel. 04490-71360.

Kleine MITSUBISHI Lancer 1.2 L bjr. 78 apk t/m 20-3-89 zeer zuinig, ± 1150,-, 045-222849.

Ford MUSTANG ghia uitvoer. apk-gek. bjr. 80, t.e.a.b. Haesenstr. 1 Schaesberg. Tel. 045-318003.

MINI 850 rood, 75, apk, nw banden - uitlaat pr. f 600,-. Tel. 045-713411.

Citroën VISA super II. In zeer goede staat. '83, f 5750,- 04490-10999.

Te k. VOLVO 244 GL m lpg bjr. 84, 5 versn. en stuurbekr. tel. 04754-5019.

Te k. Opel OMEGA 2.0. inj. cd m autom. en airco. bjr. 87. Tel. 047554-5019.

Te k. Ford Escort COMBI type 1600 CL diesel 87 f 19.000,- 04490-11087.

Te k. Opel KADETT LS bjr. 85, 89.000 km. 1e eig. i.pr.st. f 12500,- tel. 04750-24296.

Te k. Fiat RITMO diesel, bjr. 82, In zeer goede st. f 4750,- 04490-11087.

Te k. Ford ESCORT 1600 Bravo, bjr. 82, 5 versn. pr. f 9750,- 04754-5019.

Te k. VW GOLF diesel bjr. 85, 4 +E kl. rood 80.000 km. I.p.st. pr. f 14.250,- tel. 04750-24296.

Werkelijk nieuw 100% in orde FIAT 128, apk. bjr. 79, vr.pr. f 1785,- Bockstr. 1 Kerkrade-Holz.

te k. omgebouwd GOLF GTI f 3250,-, Tel. 045-410705.

te k. KADETT bjr. 77, f 1250,- Vloedgraafstr. 23, Kerkrade.

te k. VOLVO 264 GLE bjr. 77. t.e.a.b. tel. 045-314336.

Te k. Ford TAUNUS 1600 GL, bjr. 79, technisch 100% in orde, nieuwe uitlaat + banden, apk tot 8-5-89, tel. 045-461266.

MAZDA 323 1.4. sp. bjr. 79, apk, suur f 1450,-. Beukenbosweg 21, Kerkrade.

Te k. MAZDA 626 2 l. sedan, 5-speed, bjr. 11-79, apk 11-88, vr.pr. f 2100,-. tel. 045-463797, Feldbiss 129, Kerkrade.

Te k. Opel CORSA sport 1.2. s wit bjr. 86, pr. f 15.500,-. 045-464668.

Te k. MITSUBISHI Galant GLX bjr. 81, met.grijs i.z.g.st. pr.n.o.t.k. Tel. 045-460867, Finefrau 106 Kerkrade.

Te k. Ford ESCORT Bravo 1300 bjr. 83, f 9800,- Lichtenbergstr. 53, Kerkrade.

Te k. Alfa GUILLIETTA 2.0. bjr. 82, rood. Renault 5 Alpine-Turbo, bjr. 82, kl. wit. Tel. 045-459555.

te k. VW GOLF turbo diesel bjr. 83, zeldz. mooi, f 13750,-. Opel Record 2.0. s, 5-bak, lpg. bjr. 83, pr. f 11750,-. Opel Record 1.8 s, bjr. 83, beetje spuitwerk, pr. f 9400,-. inr. mog. Tunnelweg 54, ind.terr., Dentgenbach Kerkrade west 045-460362.

Te k. ALFA Romeo GTV 2.0 L 130 pk, bjr. 78 i.z.g.st. apk. 2-89 vr.pr. 3750,- tel. 045-463589.

Te k. Opel KADETT 1600 D Belmond 4-drs. m. kofferd. bjr. 88, 5-gang, kl. goudmet. met heel veel extra's. Te bevr. Elisagracht 13, Kerkrade-w. Gracht.

MITSUBISHI Galant combi m83, 1e eig. kl. groen f 5500,-, 04492-3234.

Te k. van part. 2 ltr. Ford TAUNUS met apk, trekh., lpg. bj. laat '77, orig. km.st. 78.000. Te bevr. Eikstr. 67 Passart-Zuid. Tel. 045-214299.

Te k. FORD Fiesta 1300 S type '81, in absolute nieuwst. f 4500,-. Gouwestr. 9 Beersdal-Heerlen.

Te k. BMW 320 4-cyl. '78 f 3750,-. Zeer mooi. Tel. 045-725703.

Te k. van Volvo-medew. VOLVO 2 ltr. inj. bjr. apri. '87, kl. donkergrijs, 5-drs. m. trekhaak. Prijs f 23.000,-. Tel. 045-226263.

Te k. VOLVO 360 GLT 2.0 i zilvermet., 5-drs. i.st.v.nw. Bjr. 7-'85 f 17.750. Tel. 045-210290.

VW PASSAT 1600 CL bwjr. '83, 5-drs. Km.st. 69.000, sportief uitgevoerd met lichte zij-plaatschade. Vr.pr. f 5950,-. Tel. 04492-4534.

Te k. HONDA Prelude bwj. '80 i.z.g.st. Hoofdstraat 36 Amstenrade. 04492-2601.

NISSAN Bluebird '83 5500,-; Nissan Sunny '82 5500,-; Alfa Giulietta '79 2750,-; Opel Rekord aut. '81 5500,-; Opel Rekord 2.3 D '80 2750,-; Opel Ascona '77 1750,-; Lada 1500 combi '82 3500,-; Peugeot 305 combi '80 2750,-; Renault 18 TS combi '80 2750,-; VW Derby GLS '79 3500,-; Volvo 244 DL '78 2000,-; Mazda 626 aut. '79 2500,-; Mazda 323 aut. '79 2500,-; Lada 2105 '83 3750,-; Mini Special '79 2750,-; Renault 5 GTL '80 1500,-; Renault 5 GTL '82 4250,-; Citroën GSA '80 1250,-; Range Rover '78 8750,-; Fiat Panda '83 5500,-. Oirsbekerweg 27 Oirsbeek. Tel. 04492-3582.

Te k. Opel ASCONA 1.6. S bjr. 82, (nw type) 4-drs. LPG i.z.g.st. Hoofdstr. 36, Amstenrade, 04492-2601.

Te k. TOYOTA Starlet, 1.2. de Luxe bjr. 81, i.z.g.st. Hoofdstr. 36, Amstenrade, 04492-2601.

BMW 728-i 83, nw. mod. kl. blauw, i.pr.st. f 17.750,- tel. 04492-3234.

Te k. witte VOLVO 340 Winner, bjr. 83, tev. rode Escort bjr. 85, km.st. 27.000 04490-19584.

Te k. BMW 316 bjr. 86, kl. antraciet, km.st. 35.000, div. extra's in nw.st. Pr.n.o.t.k. 045-218427.

Ford ESCORT bjr. 81, kl. groen, tel. 045-242896.

CITROËN 2 cv6 Club, dec. 83, 1e eig. kl. beige f 4250,-. Tel. 045-420650.

Opel ASCONA 76 kl. geel bijz. mooi f 1250,-, tel. 045-421207.

AUTOLAND Amstenraderweg 9, Hoensbroek-centrum 045-225124, heeft ca. 25 goede occasions tegen betaalbare prijzen voor u in voorraad. Maandags gesloten.

Te k. PORSCHE 924 i.z.g.st. inr. mog. pr. f 12500,– Versilienbosweg 7, Vrieheide, Heerlen.

Te k. Honda CIVIC bj.'81 apk gek. tot april '89 pr. f 4000,–. Te bevr. Eikstr. 154 Heerlen, Passart Tel.045-212826.

Te k. Opel KADETT 1200 N bj'76 apk gek f 600,– Treebeekpln. 42, Brunssum.

Te k. i.z.g.st. PORSCHE 924 bj. okt.'80 getint glas kl. antracietvr.pr.f 19800,–. Schesbergerweg 40 Heerlen.

Te k. Ford FIESTA Festival bj. '83 km. st. 65000, Grijzegrubben 29 , Nuth.

Te k. BMW 323i bj. 11-'78 motor '81 f6250,–. 045-228399.

Mitsubishi GALANT 1600 GL bj.'78 apk gek. Pr.n.o.t.k. Tel.045-710286.

Te k. Toyota CRESSIDA bj.'78 4 drs. trekh. apk tot '89 km. st. 122.000 Schelsberg 91, Heerlen.

AUDI 100 cc 5D '83. VW Passat CL d '83 Autobianchi A112 E '78 Innocenti 90L '80 Ford Escort 1100 '78 Toyota Carina autom. bj.'78 DHZ gar. de Kissel 42 Heerlen.

Ford ESCORT 1.3C wit, 38.000 km, 4-'86, nieuw model, schadevrij, prijs n.o.t.k. tel.045-417748

T.k. goed lopende LADA 1500 station, bj.'81 79.000km. APK 4-'88, f 1100,- 045-718141.

Porsche 928 bwj. '79

in topconditie, met alle extra's. Tel. 045-228469.

Te koop

Golf GTI

bwj. '87, f 10.000,- onder nw.prijs. Tel. 04451-1580.

ALFA 90 2.0 L QV bwj. 7-85, antraciet m. spec. bekleding, zeer excl. dir.auto m. o.a. el. ramen, boordcomp., zonw. glas, econ. meter etc. Particulier, geen inruil. Vraagpr. f 21.000,-; Tel. 04490-53388.

Wegens enorme verkoop van nieuwe SKODA'S inruilauto's aan spotprijzen: Fiat 127 '77 f 950,-; Ford Fiesta '77 f 1150,-; Citroen Eend '79 f 850,-; Simca Horizon '79 f 750,-; Lada '79 f 960,-; Al deze auto's met APK bij uw Skodadealer Central Geleen, Rijksweg C. 97.

S.M.A.S. Dat zijn prijzen! S.M.A.S. Dat kan niet! Peugeot 505 GTI '84 zeer mooi f 15.500,-; Mercedes 200 Benzine '81 zeer mooi, stuurbekr., centr. vergr. f 8750,-; Peugeot 305 '79 f 1250,-; Opel Kadett Coupé '77 zeer mooi f 1900,-; Fiat Mirafiori 131 diesel '79, nieuwe motor f 1750,–; Peugeot 104 GL pr. f 500,–; Alle auto's zijn APK-gek. Tel. 04750-10792.

AUDI 80 LS bj. '79 + apk f 2250,-, tel. 045-725884.

Te k. OPEL KADETT stationcar, bj. '78, apk tot 89, tel. 045-710750.

Te k. OPEL KADETT hatchback 12 S, tel. 045-750412.

Te k. FORD ESCORT 1600 Sport bj. '79, apk 3-'89, veel extra's, 04490-28281.

Te k. OPEL ASCONA bj. '89 i.z.g.st. Tel.04490-28281.

Te k. goed onderh. FORD SIERRA 2.0.L Laser 1985, div. extra's, 045-251978.

Te k. Volkswagen GOLF, apk gek. i.g.st. m. veel acc. f 2500,-. Dr. Kuyperstr. 57 Brunssum.

Te k. van part. VOLKSWAGEN GOLF, apk gek. i.pr.st. m. veel acc. voor- en achterspoiler, sportvelgen, sportstuur, radio en nw. banden en uitlaat f 2750,-, mooie auto! Dr. A. Kuyperstr. 57, Brunssum.

FORD ESCORT 1.1. laser '86, topconditie, f 14.800,-, financ. mog. 045-417122.

Te k. SUZUKI Jeep i.z.g.st. met apk, Hoofdstr. 25, Amstenrade.

Te k. FIAT FIORINO gr. kent. i.g.st. met apk bj. '79, tel. 04492-1485.

Te k. Semi OLDTIMER Opel Kadett i.st.v.nw. B type bj. '72 met apk, Uterweg 91, Heerlen.

Te k. OPEL KADETT bj. '75, i.g.st., apk april '89, vr. pr. f 1.350,-, tel. 045-458462.

Te k. ATS velgen 7×15 + 195.50R15 banden. Tel. 045-212775.

Speciale voorjaarsprijzen bij Garage Schaepkens

Ford Escort 1300 '84 LPG f 11.500,–; Opel Kadett diesel '84 f 10.500,–; Fiat Panda 45 '84 f 7250,–; Mitsubishi Galant '83 GL f 6750,–; Cabriolet '78 zeer mooi f 16.500,–; Ford Sierra '83 2.0 GL f 10.900,–; Verder keuze uit ± 60 auto's van f 1000,– tot f 15.000,–; Zondag kijkdg van 12.00 - 17.00 uur. Klimmenderstr. 110 Klimmen, tel. 04405-2896.

Ford Escort Cabrio

bwj. '85 schadevrij, elke keur. toegest. Pr. n.o.t.k. Evtl. inr. mog. 045-458319.

Te k. Ford ESCORT 13 GL bj. '78, apk dec. '88, trekh. + res.onderd. 045-212336.

BMW 520 i autom. dec.'82, kl. bruin i.st.v.nw. f-10.750,- . 04492-3234.

VOLVO 240 GL overdrive '83, kl. rood, schuifd., i.z.g.st. f 12.500,-. 04492-3234.

Te k. BMW 316 kl. blauw, bj. '85 met striping. Tel. 045-321614.

Te k. TOYOTA Starlet type '80, apk 4-'89, 4-drs., trekh., i.z.g.st. Vr.pr. f 2550,-. Op de Knip 139 Kerkrade.

Te k. GOLF GTI zwart '79, motor '83, ats, 5-bak, Alfa 33, 105 pk 15" vlg. bj. '85, rood. Frans Halsstr. 7 Kerkrade.

TOYOTA Carina 1600 '78 rood f 2500,-. Autobedrijf Sondagh bv. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

MAZDA 818 '79 beige f 1000,-. Autobedrijf Sondagh bv. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

RENAULT 18 GTL '80 grijs f 3900,-. Autobedrijf Daugson bv. de Koumen 34 Hoensbroek. Nissan-dealer.

NISSAN Bluebird '82 grijs f 5950,-. Autobedrijf Daugson bv. de Koumen 34 Hoensbroek. Nissan-dealer.

RENAULT 14 LS '81 grijs f 4950,-. Autobedrijf Daugson bv. de Koumen 34 Hoensbroek. Nissan-dealer.

Fiat Croma CMT

1987 in nieuwst. LPG blauw nieuw f 39.515,–; Nu f 29.900,–; Fiat Sittycar Pres. Kennedysingel Sittard, 04490-17544.

Fiat Regata Occasions

2x Regata 85S 1987	20.900,–
Regata 100S IE 1987	22.900,–
Regata diesel 1987	21.900,–

Fiat Sittycar Pres. Kennedysingel Sittard
Tel. 04490-17544.

Fiat Sittycar Knutselkoopjes!

Honda Civic 1979	1250,–
Fiat 127 Top 1979	1950,–
Renault 14 GTL 1979	1250,–
Opel Rekord 1972	550,–
Talbot 1510 1981	950,–

Pres. Kennedysingel 8-12 Sittard
Tel. 04490-17544.

Te k. SIMCA 1100 GLS 5-drs., kl. goudmet. i.g.st., apk 1-6-'88. Pr. f 500,-. Doverau 35 Kerkrade.

Te k. OPEL Kadett bj. '79, apk 2-'89, 86.000 km. Pr. f 2950,-. Te bevr. na 12.00 uur O.L. Vrouwestr. 145 Kerkrade. Tel. 045-463616.

Te koop MERCEDES 190 E 2.3 16-klepper '83 a.n., BMW 323 i '83 N-type .an., BMW 320 '80 veel extra's; Ford Fiesta 1.6 D '86 5-gang enz. Citroën BX 19 TRD '86 rood, VW Golf cabriolet autom. '81; Porsch 911 Targa '83 zwartmet., Porsche 911 couple turbo look '80 zeer spec.; Ford Escort 16 5-drs. '85 zwart; Mercedes 300 D aut. '79 Chevrolet caprice '79 met gas. Europaweg 304 Zuid Landgraaf. Tel. 045-324498.

SCHADEAUTO'S te koop Opel Kadett 13 S California-uitv. uitv. '87; Ford Escort XR 3 i 85 zwart, Toyota Celica 2.0 i '86, veel extra's. Europaweg 304 Zuid Landgraaf. Tel. 045-324498.

Te k. CAPRI 20.5 V6 bj. '79, apk. Vr.pr. f 4250,-.Inr. mog. Ridderstr. 11 Schaesberg.

FORD Capri 16 GL bj. '78, apk '89. Vr.pr. f 1800,-. Rinckenslaan 4 Nieuwenhagen. 045-316793.

Gebr. Dominikowski biedt aan 1e klas OCCASIONS tegen betaalbare prijzen. Opel Monza 2.8 S autom. wit '79; Opel Ascona diesel 4-drs. '83 + '86; Ascona 1.6 4-drs. blauwmet. f 3250,-; Kadet '81 + '83 3 + 5-drs.Kadett Caravan '85 Ford Fiesta CL rood type '86 Escort 1.3 5-drs. groenmet. '82; Mazda 323 GlX groen '83 f 7750,-; Toyota Celica liftback 2.0 XT '80, R5 Tl '81 f 2750,-; Volvo 343 DL geel f 3250,-; Honda Civic 4-drs. i.z.g.st. f 1450,-; Taunus 4-drs. GL f 1500,-. Autobedrijf Gebr. Dominikowski. Kantstr. 48 Ubach over Worms-Landgraaf. 045-326016. Inruil en snelle discr. financ. mogel. Service en kwaliteit staan bij ons op de eerste plaats. Alle auto's worden afgeleverd met apk en 10.00 km-beurt.

1000%

Onze auto's zijn 1000%, en 100% is meer dan genoeg!!!

Audi 100 CC	'85
Citroen Axel 11	'86
Fiat Panda 45S	'86
Fiat Ritmo 60L	'82 '83
Ford Escort 1300 Sport	'81
Ford Fiesta 1100L	'77
Mitsubishi Lancer 1.2	'80
Nissan Cherry 1.3DX	'82 '84
Nissan Cherry 1.2L	'80
Opel Kadett 1.6HB 5-drs.	'85
Opel Ascona 1600S	'82
Opel Ascona 1900	'81
Opel Ascona 1600SR	'78
Peugeot 205XL	'86
Peugeot 205 Accent	'86
Peugeot 205 GE	'85
Peugeot 104 GL	'83
Rover 2600	'80
Suzuki Alto L	'83
Suzuki ST 90V	'82
Talbot Simca 1510 GLS	'80
Toyota Crown 2.2 diesel	'82
Toyota Cressida de Luxe	'77
VW Jetta C	'83
VW Scirocco GTI	'81
VW Golf C diesel	'83
VW Golf diesel	'80

Inruil en fin. mogelijk, evtl. 12 mnd., 100% Bovaggarantie.

Autocentrum Keulartz b.v.

Locht 42B3
6466 GW Kerkrade
Tel. 045-419905.

HONDA Civic aut. 1200 bj. '78, 66.700 km, bl.metallic, i.z.g.st. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-725358. Na 19.00 uur.

Te k. MITSUBISHI Galant T diesel GLX '82 i.z.g.st. met trekh. Vr.pr. f 6750,-. Tel. 045-316466.

Te k. SPORTVELGEN met goede banden model BBS 4-gaats voor Opel of BMW. Pr. f 500,-. Tel. 045-723039.

Te k. NISSAN Prairie 1.8 SGL bj. 6-'85, km.st. 44.000. Tel. 04459-2517.

NISSAN Sunny '81 roodmetal. f 4950,-. Autobedrijf Daugson bv. de Koumen 34 Hoensbroek. Nissan-dealer.

VOLKSWAGEN Polo '78 blauw f 1250,-. Autobedrijf Daugson bv. de Koumen 34 Hoensbroek. Nissan-dealer.

PEUGEOT 305 GLS '80, bruin f 2950,-. Autobedrijf Daugson bv. de Koumen 34 Hoensbroek. Nissan-dealer.

OPEL Kadett 1.3 GL bj. '85 f 15.500,-. Schuttebergseweg 5 Vaals.

RENAULT 5 GTL bj. 6-'81, zilvermet., Alpine-velgen, dakspoiler, 73.000, apk. Vr.pr. f 3250,-. Tel. 045-310132.

Te k. OPEL Ascona B 1.6 SR, apk bj. '76 i.g.st. pr. 1700,-. 04454-1147.

Te k. NISSAN Stanza 4-drs. 1982, lpg, Bleijerheiderstr. 123 Kerkrade. 045-453487.

Te k. FORD Escort 1.3 CL kl. zwart, bj. aug. '86. Tel. 045-753350.

Te k. OPEL Manta 19 S type '77 i.z.g.st., apk tot april '89. Tel. 045-322654.

Te k. FORD Capri 2.3 V6 met lpg bj. '78, i.pr.st. met sportvelgen. Vrusschenhusken 2A Heerlen. Tel. 04k5-414659.

Te k. PEUGEOT 505 SRD diesel bj. '82 i.g.st. Vrusschenhhusken 2A Heerlen. Tel. 045-414659.

Te k. CITROËN GSA '80, lpg. Schaesbergerweg 160 Heerlen.

Auto "Treebeek", Wijenweg 147, Brunssum, tel. 045-229101 (naast Franciscusschool) biedt aan: Chevrolet Malibu 6 cil. '79 f 2750,-; BMW 202 '76 f 2450,-; 2 CV (eend) 80 f 1250,-; Citroën GS X3 '79 f 1950,-; VW Derby '78 f 2450,-; VW Derby lpg '80 f 2950,-; audi 100 L '78 f 1950,-; Honda Accord sedan '78 f 2850,-; Visa II Super 4 '81 f 2750,-; Escort 1.6 D '86 f 15.900,-; Mercedes 190 D '86 autom. f 46.500,-; Mercedes 300 D '82 16.900,-; Mercedes 230 E '82 autom. f 16.900,-; Mercedes 280 S '79 autom. f 8950,-; 2x VW kever '72 en '73 v.a. f 1150,-. Div. inruilers v.a. f 500,- w.o. R5 GTL, Ford taunus combi etc. Inruil en financ. mogel. Dagel. geop. 10-18 uur. 's Zondags kijkdag 13-17 uur. Alle auto's incl. apk.

CITROEN 2 CV 6 Club '80 groen f 2950,-. Autobedrijf Sondag bv. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

MAZDA 323 1.5 '83 groen f 5900,-. Autobedrijf Sondagh bv. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

FIAT Ritmo '80 groen f 2250,-. Autobedrijf Daugson bv. de Koumen 34 Hoensbroek. Nissan-dealer.

CITROËN GSA .83 bruin f 5500,-. Autobedrijf Sondagh bv. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

CITROËN 2 CV 5 Club '83 wit f 5950,-. Autobedrijf Sondagh bv. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

CITROËN GSA Break '82 wit f 3500,-. Autobedrijf Sondagh bv. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

CITROËN GSA Club Break '81 groen f 3950,-. Autobedrijf Sondagh bv. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

CITROËN GS Spec. '81 rood f 2500,-. Autobedrijf Sondagh bv. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

CITROËN GSA Spec. '82 rood f 3950,-. Autobedrijf Sondagh bv. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

CITROËN Acadyane '84 blauw f 49900,-. Autobedrijf Sondagh bv. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

CITROËN Visa Club '83 Blue roman f 4950,-. Autobedrijf Sondag bv. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

CITROËN GSA '80 rood f 1900,-. Autobedrijf Sondag b.v. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

CITROËN Visa '81 blauw f 4950,-. Autobedrijf Sondagh bv. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

CITROËN GSA '80 wit f 1000,-. Autobedrijf Sondag bv. de Komen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

MITSUBISHI Colt '81 bruin f 5950,-. Autobedrijf Sondag bv. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

Te k. FORD Granada 2.3 L ghia inter. bwj. '78, apk tot 30-12-'88. Vaste prijs f 1500,-. 045-229554. Na 18 u.

Te k. LANDROVER Grijs kent. bwj. '70, goede wagen. Pr. f 3200,-. 045-229544. na 18.00 uur.

CITROËN CX 2400 i.e. break autom. nov. '83, kl. met.blauw. 1e eig. a.nw. f 12.500,-. 04492-3234.

Te k. OPEL Manta Berlina 2.0 L bj. '78 t.e.a.b. Italiëlaan 120 Heerlen.

Tek. 2 CV CLub bwjr. '84, wit, weinig km i.z.g.st. Red. prijs 04492-2760.

T.k. FORD Taunus 6 cil., 2 l, bj. '79, t.e.a.b. Dolmanstr. 27, Maastricht.

VOLVO 343 DL bj. '80, zeer mooi, APK '89. Koopje f 3650,-. 04406-15707.

FIAT Ritmo 85 Supersport bj. '82, nieuwe APK. Veel extra's, als nieuw f 4400,-. 04406-14186.

FORD Taunus 1.6 L t. '77, APK 10-'88, i.g.st. Vr.pr. f 750,-. 04406-14828.

AUDI 100 GL 5e 2300 inj., bj. nov. '78, APK. Vr.pr. f 950,-. 04406-14828.

TOYOTA Carina 1600 aut. bj. '78, APK febr. '89, i.z.g.st., sportw., trekh. + stereo f 1650,-. 04406-14828.

KERP, 100% remmenspecialist voor alle voertuigen. In de Cramer 31, Heerlen, tel. 716951.

BLAUPUNKT auto Hifi compleet programma uit voorraad leverbaar. Een echte Blaupunkt vanaf f 129,–. Kerp, In de Cramer 31, Heerlen.

S.K.F. kogellagers, oliekeringen, V-snaren. Grote voorraden. Kerp, In de Cramer 31, Heerlen, 045-716951.

MAKITA elektr. handgereedschap ook voor houtbewerking, compl. progammavoorr. Knalprijzen Kerp In de Cramer 31 Heerlen. Tel. 045-716951.

Uitlaat kapot?

dan snel naar snelservice Auto Sport, Schelsberg 175, Heerlen, 045-725507. Dealer van originele Romax uitlaten en alle topmerken schokbrekers. Ook 's zaterdags geopend van 10.00 tot 17.00 uur.

APK-keuringsstation

T.k. BMW type 318 bj. '84, kl. wit, 4-drs., km.st. 72.000. Vr.pr. f 18.750,-. Tel. 04406-1673, van 12.00 tot 17.00 uur.

T.k. SAAB 99 GL dec. 1980, wit, alu. velgen, LPG, trekhaak. Auto Caubo. 04406-15041.

MAZDA 323 bj. '81, APK '89, rad./cass., tr.h., nieuwe band. en uitlaat. Bijz. mooi en goed f 3950,-. 04406-14080.

OPEL Kadett 1.2 LS bj. '85. Vr.pr. f 15.750,-. Tel. 04405-2300, 04406-12825.

Perfekt

Een goede occasion moet volgens de mensen van Mengelers net zo perfekt zijn als een nieuwe auto. Op de speciaal op levensduur en kwaliteit geselecteerde occasions, geeft Mengelers zelfs een vol jaar garantie. Alle merken. Van diesel tot 16-kleppen. Hieronder een greep uit ons aanbod in

Schaesberg

Toyota Corolla Hatchback 1.8 diesel 3-drs.	'85 en '87
Toyota Corolla Liftback 1.8 GL diesel 5-drs.	'85
Toyota Carina DX 4-drs. 1600	'82
Toyota Carina stationwagon 1.8 5-drs.	'81 en '82
ToyotA Celica coupé 1.6 ST	'79
Toyota Camry 1.8 4-drs.	'83
Toyota Camry Liftback 1.8 GL 5-drs.	'83
Citroën Visa 1.4 Sport 5-drs.	'85
Datsun King Cape 4 wielaandrijving 2.4 LPG	'84
Ford Escort Bravo 1.6 3-drs.	'84
Ford Fiësta 1.1 5-drs.	nov. '82
Ford Mustang coupé 3.8 2-drs.	'80
Mitsubishi Colt 1.8 GL diesel 3-drs.	'84
Mitsubishi Colt 1.4 Turbo (benzine) 3-drs.	'83
Mitsubishi Galant GLX 1.6 LPG 4-drs.	'83
Mitsubishi Galant GLX 1.6 4-drs.	'82
Opel Ascona 1.6 S 2-drs.	'84
Opel Kadett 1.2 S hatchback 3-drs.	'83
Opel Kadett 1.2 S hatchback 5-drs.	'86
Renault 18 TL stationw. 1.6 5-drs.	'—1
Subaru Justy 1.2 SL 3-drs.	'87
Subaru Justy 1.3 Sport 3-drs.	'85
Suzuki Swift 1.3 GL 3-drs.	'87
Talbot Horizon 1.3 LS 5-drs.	'81
VW Golf 1.6 S hatchback 3-drs.	'83
Alfa Romeo 33 Milano 1.3 4-drs.	'86

Als ook u prijs stelt op perkeftie, dan kunt u zich nu van de kwaliteit en gunstige voorwaarden komen overtuigen in onze showroom.

Automobielbedrijf Mengelers B.V.

Schaesberg

Baanstraat 129 (t.o. draf- en renbaan), tel. 045-318888

FORD TAUNUS bj. '77, apk, vr.pr. f 950,-. Sterrenstr. 27, Brunssum.

Te k. BMW 323 i bj. '80, zenderuitb., L.M. velgen, 15 inch, Golf C bj. '81 Gr. v. Prinstererstr. 3D, Heerlen, beide i.z.g.st.

Te k. gevr. VW kewver. Tel. 045-270235.

Opel ASCONA autom. '82 kl. blauw a.nw. f 8500,-. Tel. 045-421207.

Te k. MITSUBISHI Lancer GSR (nw. type) bwj.'80. i.z.g.st. Hoofdstraat 36 Amstenrade. 04492-2601.

CITROEN CX 2000 '82 grijs f 4700,-. 'Autobedrijf Sondag bv. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

CITROËN 2 CV 6 Spec. '83, wit f 5500,-. Autobedrijf Sondagh bv. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

RENAULT 18 GTL '81 gfrijs f 3900,-. Autobedrijf Sondagh bv. de Koumen 36 Hoensbroek. Citroën-dealer.

VOLVO 340 GL 1985, 4-drs. 5 versn., blauwmet., apk gekeurd, 40.000 km. Vr.pr. f 14.250,-. Heerenweg 326 Hrl. 045-216991.

Te k. klassieker AUTO BIANCHI A 111 bwj. '70, i.z.g.st. f 7500,- of inr. tegen Golf of Kadett ± '82. Tel. 045-272802.

DATSUN Stanza 1600 i.st.v.nw. bwjr. '82, lpg. Pr. f 5750,-. Versiliënboschw. 7 Vrienheide-Heerlen.

Te k. aangeb. SKODA Rapid '84, Renault 11 GTL '84, Citroën Visa '85, Triuimph autom. '84; Fiesta L. '81, Pony 1200 '83 enz. tevens nieuwe en sloop-onderd. voor Skoda. Garage Piet de la Roy en Zn., Hoofdstr. 114 Hoensbroek. Tel. 045-212896.

Te k. RENAULT 5 GTL '81, apk 3-'89 i.z.g.st. Floribertusstr. 8 Brs.

Terugname van fin.bank: MITSUBISHI-BUS L300, benz., '83, f 6950,–. Emly H.O. 04498-54510.

Terugname van fin.bank: RENAULT R5 Alpine, '78, f 3950,–. Emly H.O. 04498-54510.

VOLVO 340 L bj. 25-11-'82, 1e eig., splinternw.e auto f 6700,-. 04406-13137.

Te k. PEUGEOT 305 GR '79 op lpg kl. rood APK tot 4-'89 mooi en zuinig. N. uitl. enz. Vr.pr. f 2450,- tel. 04490-11757.

Suziki Jeep SJ 413 High Roof, radio, trekhaak, bullbar enz. als nieuw 1986; Subaru busje 7-persoons E10, 4-wheel drive 1984; Metro Surf pus met schuifdak '85; Metro Surf Plus '86; Metro 1300 '83; Mini HLE '85; Mini Mayfair '84; Volvo 343 DL met 5 bak '81; VW Polo stationcar '82; Citroën BX GT '85; Austin Montego Turbo '86; Rover 2600 S '84; Peugeot 104 coupé '79; Fiat Ritmo 60 CL '86; Mitsubishi Galant '78; Mitsubishi Galant 1600 stationcar met lpg-onderbouw bj. '82; Mazda 323 automaat '79; Toyota Corolla 1800 DX automaat '81; Range Rover 4 wheel drive als nieuw '81; VW Passat MX '79; Renault R 18 TL stationcar '80; Ford Fiesta 1100 L Bravo '82; Ford Escort 1300 Bravo '82; Citroen Aka Diana '85; Austin Rover-dealer HAVE, Industriestraat 31, Sittard, tel. 04490-15195. Tevens APK-keuringsstation voor alle types auto's.

Te k. HONDA civic autom. bouwjr. '78 APK 6-'89 (mmoi) f 1500,- 04490-10646.

Te k. van Volvomedewerker VOLVO 340 DL Sedan zilver metall. 5 versn. bouwjr. '87 14000 km div. extra's f 20.000,8 tel 04498-56729.

Terugn. van financ.bank. SKODA 120 LS, '84, f 4350,–. Emly H.O. 04490-23738 en 04498-54510.

SEAT-dealer A.C.H., Jeugrubbenweg 20 (bij Randweg) te Hoensbroek, tel. 045-222455, biedt met gar. te koop aan: Seat Malaga 1.5 GLX '87; Malaga 1.2 GL '86; Seat Ibiza 1.5 GLX '87; Ibiza 1.5 GL '87; Ibiza 1.2 GL 5-drs. '87; Ibiza 1.2 GL '85; Seat Ronda 1.2 GL '84 en '83; Tlabot Solara 1.6 GLS '81 en '80; Subaru 1600 '80; Subaru 1800 XT Sport '86; Austin Allegro '79; Lada 1600 '82; Fiat 127 '78; R5TL '81 en '78; R14TL '77; R4TL '79; VW Derby '78; Mitsubishi Celeste '77; Mini 1000 '78; Sunbeam 1000 '79. Inr. en fin. mog.; dond. koopavond.

Jurgen Auto-verhuur

Div. merken - types

045-463333

Te k. FORD Fiesta 1100 bj. '79. 04497-1217.

VOLVO 340 GL automaat nov. '84 (4-drs. sedanmodel '85) beigemet. f 12.750,–. 04490-26665.

Naar Engeland? Begin dan uw reis met een Britse traditie.

Reeds vanaf 1837 kunt u bij de Peninsular & Oriental Steam Navigation Company terecht voor een uiterst riante manier van overvaren. Tot nu toe alleen op langere reizen.
Maar nu ook op 7 aantrekkelijke veerdienstroutes over het Kanaal: die van Zeebrugge, Oostende, Calais en Boulogne naar Dover, Zeebrugge-Felixstowe en Cherbourg/Le Havre-Portsmouth. En wel onder de naam P&O European Ferries. Die naam schept zware verplichtingen. Dus vaart u op moderne, vaak gloednieuwe schepen. En bieden wij u een service die u wellicht wat overdreven acht. Wij niet. Bovendien kunt u kiezen uit maximaal liefst 47 dagelijkse afvaarten. Kunt u zich 'n betere start van uw trip naar Groot-Brittannië indenken? We zouden haast zeggen: maak er 'n jaarlijkse traditie van. Stuur snel de bon in, of bel 020-254242.

QUIS NOS SEPARABIT

P&O European Ferries

NU OOK VOORDELIGE DOORREIS-TARIEVEN NAAR IERLAND

Thuis op de zeven zeeën. Nu thuis op zeven Kanaalroutes.

Stuur mij de uitgebreide P&O European Ferries brochure met tarieven, vertrektijden, voordelige minitrips en alle informatie over de routes van Zeebrugge, Oostende, Calais en Boulogne naar Dover, Zeebrugge-Felixstowe en Cherbourg/Le Havre-Portsmouth.

Naam: ____________________

Adres: ____________________

Plaats: ______________ Postcode: ______

P&O European Ferries, Leidsestraat 32, 1017 PB Amsterdam.

LDI

Wedden dat ...

Over de topkwaliteit en levensduur van onze ges[…]teerde occasions durven wij best een weddenschap [...] te gaan. Met een gerust hart biedt Mengelers in veel [...] vallen zelf een vol jaar garantie. Het kwaliteitsaanbo[...] occasions varieert van sportieve 16-kleppers tot stille [...] zuinige dielsels. Van alle merken. Kijkt u maar in o[...] showroom te

Oirsbeek

Toyota Corolla Liftback GL 5-drs.	1983 en 1[…]
Toyota Corolla Liftback GL diesle	1[…]
Toyota Tercel DX 5-drs.	1[…]
Toyota Tercel XG 3-drs.	nov. 1[…]
Toyota Carina automaat 4-drs.	1[…]
Toyota Carina DX 2-drs.	1[…]
Toyota Carina DX 4-drs.	1[…]
Toyota Camry LD GL 5-drs.	nov. 1[…]
Buick Skylark automaat LPG 2-drs.	1[…]
Honda Civic Sport	nov. 1[…]
Opel Manta 1.8 S	nov. 1[…]
Volvo 343 DL 3-drs.	1[…]
Austin Metro Surf 3-drs.	1[…]
Nissan Bluebird SXL 5-drs.	1[…]
Opel Kadett 13 S sedan 4-drs.	1[…]
Fiat panda 3-drs.	1[…]
Peugeot 205 XLD Van diesel 3-drs.	1[…]
Nisaan King Cape 4 wielaandr. Pick Up 2-drs.	1[…]
High Ace Commercial Long, diesel 5-drs.	1[…]
Daihatsu 850 Commercial 5-drs.	1[…]

Kom nu kijken. Wedden dat ook u in onze showr[oom] een auto naar uw hart zult vinden?!

Automobielbedrijf Mengelers B.V.

Oirsbeek

Provincialeweg Zuid 91, tel. 04492-1814

TREKHAKEN + caravanstabilisator compleet prog[ram]ma uit voorraad leverbaar voor veilig rijden. Kerp, I[n de] Cramer 31 Heerlen, tel. 045-716951.

Fiat Uno Turbo

1987 15.000 km wit, nw.pr. f 32.810 nu f 26.750,–; Sittycar Pres. Kennedysingel Sittard, 04490-17544.

Te k. OPEL Rekord 2 l. autom. LPG, bj. '78, APK '89, zeer mooi. vr.pr. f 2550,–. Tel. 04490-20066.

CITROËN BX 14 RX bj. '83 f 7750,–. 04490-13233.

Te k. Ford TAUNUS 1600 Bravo bj. 1982 LPG, sunroof en trekh., pr.n.o.t.k. Tel. 04490-16952.

Te k. DATSUN Cherry 1200 de luxe bj. '79, APK i.z.g.st., vr.pr. f 2250,–. Tel. 04490-22920.

Te k. Ford ESCORT 3-drs. 1300 bj. '82, 1e lak, APK. 04490-13233.

Te k. Ford ESCORT 13 L bj. '82 f 7750,– APK. 04490-14427.

Te k. BMW type 315 1600 cc 1983 f 8250,– APK. 04490-15431.

MITSUBISHI Lancer [...]tionwagen wit bouwj. '86, 37.500 km. I.z.g.st. imperial, trekhaak, [...] f 18.900,–, tel. 04490-20[...]

Te k. OPEL Kadett 1[...] bwjr.'82 (3-drs.) i.z[...] Hoofdstraat 36 Amste[nra]de. 04492-2601.

Terugname van fin.b[ank] MITSUBISHI-BUS L[...] diesel, '84, f 9750,–. 04498-54510.

Ford ESCORT 13 L bj. nw. mod., alle keur. toe[...] f 5750,–. 04490-26923.

Te k. OPEL Kadett 1[...] bwj. '80, APK goe[d-]keurd, Tulpenstr. 2, Sitt[ard]

Te k. MAZDA 323 bwj. '80, met APK, pr.n.o.t.k. v. Kessenichstr. 25, [...]bricht.

Wist u dat u bij ons altijd met vlag [en] wimpel kunt slagen?

Wat u ook zoekt op autogebied, u vindt het bi[j ons]. Nieuw, gebruikt, OK-inruilwagenS, Young Ones, O[...] geen Opel, u kunt op ons vertrouwen.
We verkopen, verhuren, leasen, verzekeren en fin[ancie]ren. Kortom, we hebben voor ieder budget (gro[ot of] klein) een passend antwoord.
Kom vlug eens kijken We hebben de vlag al voo[r in] top.

Opel Kadett 12N
Opel Kadett 12N
Opel Kadett 12N
Opel Kadett 12N
Opel Kadett 13N
Opel Kadett 13N
Opel Kadett 12N
Opel Kadett 16S
Opel Kadett 16S
Opel Kadett 12N
Opel Kadett 12S
Opel Kadett 13S
Opel Kadett 12S
Opel Kadett 12S
Opel Kadett 12N
Opel Kadett 13S
Opel Kadett 12S
Opel Kadett 12S
Opel Kadett 13S
Opel Kadett 12S
Opel Kadett 12S
Opel Kadett 13N/GLS
Opel Kadett 13S

De Opel-dealer, zekerheid voor alles

Loven Kerkrade b.v.

O.L. Vrouwerstraat 89
6461 BN Kerkrade
Telefoon 045-453030.

VOLVO 360 GLE 2-l insp. '85 m. trekh. 04498-52504.

Te k. MINI speciaal 1100 + leren dak, getint glas, als nw. bj. '77, APK, vr.pr. f 1750,–. Tel. 04498-52956.

Te k. Ford ESCORT 16 sport APK 5-'89, bj. '78, vr.pr. f 1500,–. 04754-6345.

CAPRI 16 L '78 APK f 1950,–; Escort '77 APK f 450,–. 04490-22932.

Te k. PEUGEOT diesel 305 GL bj. '80, APK 4-'89 (z. mooi) f 2350,–. 04490-10646.

Te k. MERCEDES 190 D, mei '87, met. 5 versn., tel. 04752-1984.

Te k. VOLVO 245 GL diesel, stationcar, bwj. m. '84, kl. met. zilver m. trekh., radio-cass., pr. f 16.950,–, 04758-2734.

Te k. PORSCHE 92[...] i.z.g.st. Vr.pr. f 14[...] 043-476096.

AUDI 80 GLX 1978, [...] trekh., APK 9-'88 1[...] Opel Rekord 2.3 D [...] trekh., APK 4-'89 3250,–[...] ramieksingel 29, Wijk [...] Maastricht.

T.k. FORD Taunus 16[...] type '82, get. glas, sch[...] 4-drs. f 7500,-. Inr. mog[...] 12.00 uur 04450-2833.

T.k. BMW 315 (1600), b[...] geh. uitgeb. Aalbeeke[...] 50. Tel. 04405-3619. f 11.000,-.

T.k. VOLVO 343 GLS bj. '82, goede staat, 78.000. Pr. f 8500,- (pri[js] dealer min. f 10.000,-). 045-412191.

T.k. VOLVO 340 DL rood, bj. '87. Tel. 043-64[...]

Gewoon te gek!

Daar waar anderen ophouden, gaan de garantie en [ser]vice van Mengelers verder! Te gekke occasions. [...] merken. Van snelle 16-kleppers tot sterke en stille, z[uini]ge diesels. Veel modellen zijn speciaal geselecteer[d op] levensduur en kwaliteit. Die modellen staan voor u k[laar]. Met een volle tank en een vol jaar garantie! Hiero[nder] vindt u een selectie uit ons grote aanbod in

Sittard

Toyota Corolla liftback 1.8 GL diesel 5-drs.	[…]
Toyota Corolla liftback 1.3 SXL automaat 5-drs.	sept. […]
Toyota Camry T 2.0 XL diesel 4-drs.	mei […]
Toyota Camry T 1.8 automaat diesel 4-drs.	[…]
Toyota Lite Ace Commercial 1.8 diesel 4-drs.	9-83 en […]
BMW 316 1.6 2-drs.	[…]
Citroën Axel 1.2 TRS 3-drs.	[…]
Fiat Panda 34 3-drs.	[…]
Ford Fiësta 1.1 L 3-drs.	[…]
Nissan Prairy 1.5 GL 5-drs.	[…]
Opel Kadett Combi 1.3 5-drs.	okt. […]
Peugeot 505 GL 4-drs.	[…]
Suzuki Alto GL 3-drs.	[…]
Suzuki Swift GA 3-drs.	[…]
VW Golf CL diesel 5 versn. 3-drs.	[…]
Volvo 360 GLS 2.0 4-drs.	sept. […]

U moet maar snel komen kijken en keuren in de s[how]room van mengelers, want een occasion van Meng[elers] is zo gek nog niet!

Automobielbedrijf Mengelers B.V.

Sittard

Rijksweg Zuid 212, tel. 04490-21000

Spaarbank Limburg verwacht herstel

Spaarmarkt leeft op

MAASTRICHT – De raad van bestuur van de SNS Bank (ontstaan uit de samengevoegde Gelders-Utrechtse Spaarbank en de Spaarbank Limburg) zegt in het jaarverslag dat de vooruitzichten voor de Nederlandse economie in samenhang met de verhoogde rentevrijstelling uitzicht bieden op herstel van de spaarmarkt.

Dit kan leiden tot een groei van de bij de spaarbanken aangehouden spaartegoeden. Vorig jaar liepen de toevertrouwde middelen met bijna ƒ 70 miljoen terug. De SNS Bank had eind 1987 een gecombineerd balanstotaal van ƒ 3415 miljoen. Daarmee is zij, gemeten naar balanstelling, in grootte de vierde spaarbank van Nederland. De combinatie boekte in het eerste jaar van haar bestaan een brutoresultaat van f 26,3 miljoen. De nettowinst bedroeg na belasting en Var-toevoeging (aan de stroppenpot – redactie) ƒ 20,5 miljoen. Verwacht wordt dat het resultaat dit jaar ongeveer even groot zal zijn als dat van 1987. Het aantal werknemers bedroeg eind vorig jaar 747, van wie 70 in deeltijd.

Veel aandacht zal dit jaar worden besteed aan het benutten van de integratievoordelen die uit de fusie kunnen voortvloeien. In verband hiermee wordt een tweede computercentrum in Wageningen in gebruik gesteld. In Maastricht staat al een dergelijk centrum.

De baten van de SNS Bank worden ten aanzien van de rente beïnvloed door enerzijds verwachte volunmegroei en anderzijds verdere druk op de marge. Het streven is erop gericht het aandeel van provisie-opbrengende activiteiten in de totale baten te vergroten.

Hoogleraar waarschuwt voor effect van '1992':

'Multinationals verplaatsen produktie naar buitenland'

DEN HAAG – Nederlandse multinationals verplaatsen hun onderzoek naar het buitenland omdat de prijs van hoogwaardige arbeid hier fiscaal te zwaar wordt belast. Na 1992, als de Europese grenzen verdwijnen, zal ook de produktie worden geconcentreerd op plaatsen waar arbeid naar verhouding goedkoop is. Nederland ligt daarbij ongunstig in de markt. De belastingmaatregelen in het het „paaspakket" van het kabinet Lubbers brengen daar geen verbetering in.

Deze waarschuwende woorden uitte de advocaat-belastingdeskundige prof. mr F. van Brunschot vrijdag tijdens een inleiding voor de Belastingconsulentendag in Den Haag. Van Brunschot is buitengewoon hoogleraar in het internationaal belastingrecht aan de Universiteit van Amsterdam.

Volgens Van Brunschot zou de verlaging van de toptarieven in Nederland (van 72 naar 60 procent), de Bondsrepubliek Duitsland (56 - 53) en Groot-Brittannië (60 - 40) onze positie ten opzichte van de West-duitsers maar weinig verbeteren en ten opzichte van de Britten aanmerkelijk verslechteren. Hij verwacht dan ook dat hoog betaalde arbeidskrachten naar Groot-Brittannië en de Verenigde Staten (met een toptarief van 28 procent) zullen vertrekken. Van Brunschot denkt dat Nederland het wegvloeien van hoogwaardig werk pas enigszins kan indammen bij een tarief van 50 procent en pas volledig kan concurreren bij 40 procent.

Hij pleitte ook voor afschaffing van de vermogensbelasting en verlaging van de vennootschapsbelasting om de concurrentiepositie van het Nederlandse belastingklimaat te verbeteren. Van alle concurrerende landen heffen alleen Nederland en de Bondsrepubliek Duitsland nog vermogensbelasting. Daardoor trekt veel vermogen naar het buitenland. Dit effect wordt nog versterkt door de in verhouding nog steeds te hoge vennootschapsbelasting, die in Nederland niet verrekend kan worden met de inkomstenbelasting (de zogenoemde dubbele heffing).

Volgens Van Brunschot weegt de verlaging van de vennootschapsbelasting (kosten: 2,1 miljard gulden) niet op tegen het schrappen van de WIR en de vermogensaftrek (opbrengst: samen vijf miljard, waarvan ten minste drie miljard moet worden opgebracht door bedrijven die aan de vennootschapsbelasting zijn onderworpen).

Europa stuurt boter naar Bangladesh

LEEUWARDEN – De Europese Commissie heeft 31.250 ton boter voor 27 cent per kilogram beschikbaar gesteld voor Bangladesh. De boter is achttien maanden oud en is voor Groot Brittannië en Ierland ingeleverd. Van deze boter zal 25.000 ton ghee (een botervetprodukt) worden gemaakt. De kosten van deze operatie komen ten laste van het EG-budget dat voor bak- en braadboter is uitgetrokken.

● *Met de ingebruikname van een nieuw kantorencomplex annex technisch centrum is Volvo Car in Helmond uit de huisvestingsproblemen waarmee het autoconcern jarenlang heeft geworsteld. Door een tekort aan kantoorruimte waren verschillende werknemers ondergebracht in houten burelen en afzonderlijke ruimten in de Helmondse binnenstad. Deze week is het nieuwe gebouw, gelegen bij het hoofdkantoor, officieel geopend. De bouw, waarmee in 1986 werd gestart, heeft ƒ 30 miljoen gekost.*

Wildgroei cafetaria's doorn in het oog

'Droge' horeca wil keurmerk

DEN HAAG – In navolging van andere bedrijfjes in de dienstverlenende sector wil ook de „droge horeca", dat zijn cafetaria's, coffeeshops en ijssalons, een „keurmerk". Net als de Bovag (garages) waar de aangesloten bedrijfjes zich in kwaliteit willen onderscheiden van hun vakbroeders; al dan niet „beunhaas" genoemd.

Voor de broodjeszaken is het een zaak van levensbelang want de concurrentie is moordend; er komen jaarlijks veel bedrijfjes bij en er vallen er net zoveel af. Er worden dan ook nauwelijks eisen gesteld aan de ondernemer die een broodjeszaak wil beginnen. Hoewel binnen de branche niemand een ander met de vinger wil nawijzen, wordt vooral de klacht slechte hygiëne vaak geuit. Geklaagd wordt verder over het ontbreken van vestigingseisen.

Volgens Voortman begint de sectie IJsfrica van Horeca Nederland, waarin de leden van de branche verenigd zijn, volgend jaar met een experiment waarbij circa honderd bij Horeca Nederland aangesloten bedrijven als eerste het keurmerk op de deur krijgen. De bedrijven, die streng zullen worden geselecteerd, zullen uniformiteit moeten uitstralen: gelijksoortige interieurs, het gebruik van dezelfde servetten, frietbakjes, placemats enzovoort. Na drie jaar beslist de sectie of voortzetting van het project zin heeft.

De ondernemers zelf zijn zeer te spreken over de nieuwe plannen. Adjunct-directeur C. van Rietschoten van de cafetariaketen Febo (40 vestigingen) bij voorbeeld laat na enig nadenken weten slachts positieve effecten van het IJsfrica-plan te verwachten. Hem is het een doorn in het oog dat iedere beginner, zonder enig diploma, een cafetaria kan beginnen.

Het ministerie van economische zaken reageert minzaam op de „politieke handreiking": „Particulier initiatief is nooit weg", luidt daar het commentaar. Zoals bekend is staatssecretaris Evenhuis van Economische Zaken doende met een vestigingsbesluit voor de droge horeca. Het ministerie meldde vorig jaar dat die er begin dit jaar zou zijn. Uit een gesprek met de woordvoerder van EZ bleek vrijdag echter dat deze korte termijn niet wordt gehaald. Het besluit komt er in ieder geval „ergens dit jaar". Er moet namelijk voor het besluit eerst een aantal vestigingswetten worden gewijzigd.

Beursintroductie DAF dichterbij

EINDHOVEN – De nettowinst van DAF over 1987 is uitgekomen op 63 miljoen gulden. Volgens DAF zijn de vooruitzichten voor dit jaar goed en zal de winst verder verbeteren. „Deze ontwikkeling ondersteunt DAF's voornemen op afzienbare termijn de kapitaalmarkt te betreden", aldus een gisteren uitgegeven toelichting op de jaarcijfers van het vrachtwagenconcern.

Het optimisme wordt ingegeven doordat de overneming van delen van het Britse Leyland concern in 1988 voor een vol jaar in de cijfers zal doorwerken, evenals het vernieuwde en uitgebreide programma van produkten. DAF denkt ondanks een verwachte afname in de bedrijfswagenmarkt dit jaar meer afleveringen te realiseren. Vorig jaar werden 41.553 voertuigen afgeleverd. Gekoppeld aan een strikte bewaking van de kosten zal die omzetstijging de nettowinst verder doen toenemen, aldus het concern.

Beurs & Valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 15-4-1988 om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt ƒ 27.000-ƒ 27.500, vorige ƒ 27.030-ƒ 27.530) bewerkt verkoop ƒ 29.100, vorige ƒ 29.130 laten.

ZILVER: onbewerkt ƒ 350-ƒ 420, vorige ƒ 350-ƒ 420; bewerkt verkoop ƒ 460 laten, vorige 460 laten.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amer.dollar	1,81	1,93
Brits pond	3,36	3,66
Belg. frank (100)	5,19	5,49
Duitse mark (100)	110,25	114,25
It. lire (10.000)	14,20	16,20
Port. esc. (100)	1,20	1,60
Can. dollar	1,45	1,57
Franse fr. (100)	31,75	34,75
Zwits. fr. (100)	133,75	138,25
Zweedse kr. (100)	30,25	33,25
Noorse kr. (100)	28,50	31,50
Deense kr. (100)	27,50	30,50
Oost.schill (100)	15,78	16,28
Spaanse pes (100)	1,58	1,83
Griekse dr. (100)	1,25	1,65
Finse mark (100)	45,25	48,25
Joeg. dinar (100)	0,07	0,21
Iers pond	2,85	3,15

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

Amer. dollar	1,86575-86825
Brits pond	3,5115-5165
Duitse mark	112,135-185
Franse frank	33,035-085
Belg. frank	5,3595-3645
Zwits. frank	135,865-915
Japanse yen	150,47-150,57
Ital. lire	15,090-140
Zweedse kroon	31,795-845
Deense kroon	29,160-210
Noorse kroon	30,085-135
Canad. dollar	1,51325-51575
Oost. schill	15,9590-9690
Iers pond	2,9890-2,9990
Spaanse pes	1,6820-6920
Gr. drachme	1,3500-4500
Austr.dollar	1,3900-4000
Hongk.dollar	23,85-24,10
Nieuwz.dollar	1,2300-2400
Antill.gulden	1,0325-0625
Surin. gulden	1,0325-0725
Saudische rial	49,65-49,90
Ecu gulden	2,3255-3305

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP-CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

algemeen	255,3	247,3
alg.-lokaal	239,2	232,8
internationals	272,7	263,1
industrie	211,7	205,9
scheep/luchtv.	219,2	213,3
banken	307,4	302,0
verzekering	531,3	513,4
handel	412,9	399,8
cbs obl.index	119,8	119,9
rend. staatsl.	5,74	5,73
waarvan 3-5 jr	5,38	5,36
waarvan 5-8 jr	5,72	5,71
waarv.5 langst	5,98	5,98
rend. bng-len.	6,29	6,21
rend. banklen.	5,66	5,65

● **Océ** – De omzet van Océ -Van der Grinten is in het eerste kwartaal van het lopende boekjaar (vanaf 1 december 1987) gestegen van ƒ 435,9 miljoen naar ƒ 453,4 miljoen. De nettowinst daalde echter van ƒ 16,1 miljoen naar ƒ 15,1 miljoen, aldus het concern. Ook Océ leed onder de daling van de dollarkoers. Het volume van de omzet steeg met 7 procent. Wisselkoerseffecten hadden een een negatieve invloed van 3 procent op de omzet.

BEURS-OVERZICHT

Stabiel

AMSTERDAM – Terwijl de centrale banken van diverse landen, waaronder de Verenigde Staten, gisteren de dollar steunden bleef het Beursplein goed overeind na de daling van ongeveer 5 procent op Wall Street. In een zeker voor de vrijdag geanimeerde markt – de omzet lag zowel bij de aandelen als bij de obligaties boven f 900 miljoen – gaven de internationals nog het meest prijs, maar ook daar bleven de verliezen beperkt.

De beurs opende weliswaar lager, maar vanaf het middaguur werd mondjesmaat wat aan de koersen toegevoegd, waardoor de daling van de belangrijkste aandelen in Amsterdam beperkt bleef tot drie kwart procent.

Terwijl op de optiebeurs bij een flauwe stemming en een zeer levendige handel de april-series afliepen, gaf het meest verhandelde aandeel, Koninklijke Olie, f 2,60 prijs op f 226,80. Akzo verloor f 1,20 op f 105,50 en Unilever f 0,90 op f 110,40.

Ook Nedlloyd leek aanvankelijk terug te moeten, maar later op de dag trok het transportconcern toch weer aan. Nedlloyd handhaafde zich op de tweede plaats van de omzet top 30 bij een stijging van f 6 op f 248, nadat de koers eerder deze week al steeg bij geruchten rond belangstelling van de Italiaanse magnaat De Benedetti.

Ook Fokker noteerde aanvankelijk lager, maar was uiteindelijk toch f 1,50 beter op f 26,50. Dit komt de onderneming goed uit nu een emissie voor de deur staat. De financiële top van de vliegtuigfabriek stelde dat na het nemen van een groot verlies in een keer de belegger voortaan weer rendement kan verwachten.

Hoe meer beleggers gebruik maken van hun claimrecht, hoe meer aandelen de staat zal nemen en dat zal dan gepaard gaan met een afname van de schuld van Fokker aan de overheid.

beurs van amsterdam

Hoofdfondsen

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.
AEGON	76,00	75,00
Ahold	72,40	72,50
Akzo	106,70	105,50
A.B.N.	39,60	39,70
Alrenta	151,40	151,40
Amev	52,50	51,50
Amro-Bank	66,60	67,00
Amro-bank div'88	–	–
Ass. R'dam	124,00	123,50
Bols	122,00	120,80
Borsumij W.	98,00	94,00
Bührm.Tet.	45,50	45,50
C.S.M.cert.	55,00	54,60
Dordtsche P.	210,00	208,50
Elsevier	50,90	50,50
Fokker	25,00	26,50
Gist-Broc. c.	34,40	34,60
Heineken	131,50	129,70
Hoogovens	37,80	37,30
Hunter Dougl.	51,10	50,10
Int.Müller	55,00	53,80
KLM	35,60	34,90
Kon.Ned.Pap.	130,50	127,50
Kon. Olie	229,40	226,80
Nat. Nederl.	60,10	59,80
N.M.B.	163,50	158,50d
Nedlloyd Gr.	242,00	248,00
Nijv. Cate	86,50	89,30
Océ-v.d.Gr.	235,00	236,00d
Pakhoed Hold.	80,80	78,80
Philips	28,60	28,30
id. div.'88	28,50	–
Robeco	92,10	90,80
Rodamco	151,40	151,20
Rolinco	86,30	85,10
Rorento	56,90	56,90
Stork VMF	16,00	16,00
Unilever	111,30	110,40
Ver.Bezit VNU	83,50	81,70
VOC	25,90	25,20
Wessanen	70,00	69,50
Wolt Kluwer	135,20	134,50

Binnenl. obligaties (staatsleningen)

12¾ NL 86-96	136,00	136,00
12¾ NL 81-91	116,00	116,00
12½ NL 81-91	113,90	113,90
12¼ NL 81-88	104,40	104,40
12 NL 81-91	113,45	113,45
12 NL 81-88	101,00	101,00
11¾ NL 81-91	112,10	112,10
11½ NL 80-90	110,10	110,20
11½ NL 81-91	110,00	110,00
11½ NL 81-92	113,70	113,70
11½ NL 82-92	114,20	114,20
11¼ NL 81-96	119,40	119,40
11¼ NL 82-92	114,35	114,35
11 NL 81-88	102,00	102,00
11 NL 82-92	112,80	112,80
10¾ NL 80-95	113,50	113,50
10¾ NL 81-91	110,40	110,40
10½ NL 80-00	126,00	126,00
10½ NL 82-92	113,05	113,05
10½ NL 82-89	105,30	105,30
10¼ NL 80-90	108,20	108,20
10¼ NL 86-96	122,10	122,10
10¼ NL 82-92	111,50	111,50
10¼ NL 87-97	123,90	123,90
10 NL 80-90	106,50	106,50
10 NL 82-92	111,30	–
10 NL 82-89-1	103,70	103,70
10 NL 82-89-2	105,60	–
9½ NL 80-95	109,40	109,40
9½ NL 83-90	106,00	105,80
9½ NL 86-93	113,80	113,85
9¼ NL 79-89	105,50	105,50
9 NL 79-94	106,70	106,70
9 NL 83-93	111,50	111,60
8¾ NL 79-94	106,70	106,70
8¾ NL 79-89	104,50	104,50
8¾ NL 84-94	112,50	112,60
8½ NL 78-93	105,20	105,20
8½ NL 78-89	103,60	103,60
8½ NL 79-89	102,85	102,85
8½ NL 83-94	110,60	110,60
8½ NL84-94-1	110,70	110,80
8½ NL84-94-2	116,00	116,00
8½ NL84-91-1	106,60	106,60
8½ NL84-91-2	106,20	106,20
8½ NL84-91-3	106,55	106,55
8½ NL87-95	113,20	113,30
8¼ NL 77-92	104,00	104,00
8¼ NL 77-93	103,70	103,70
8¼ NL 79-89	103,60	103,60
8¼ NL 83-93	107,70	107,80
8¼ NL 84-94	110,35	110,50
8¼ NL 85-95	111,40	111,50
8 NL 78-88	101,50	101,50
8 NL 83-93	108,00	108,15
8 NL 85-95	110,25	110,35
7¾ NL 77-97	104,10	104,10
7¾ NL 77-92	103,40	103,40
7¾ NL 82-93	106,55	106,75
7¾ NL 85-00	109,45	109,45
7½ NL 78-93	102,90	102,90
7½ NL78-88-2	101,70	101,70
7½ NL83-90-1	104,20	104,20
7½ NL83-90-2	104,50	104,50
7½ NL 84-00	107,80	107,80
7½ NL 85-95	108,30	108,30
7½ NL 85-2 95	108,20	108,35
7½ NL 86-93	107,05	107,30
7 NL 66-91	102,30	102,30
7 NL 66-92	102,50	102,50
7 NL 69-94	103,30	103,30
7 NL 85-92/96	106,05	106,10
7 NL 87p93	106,65	106,70
6¾ NL 78-98	102,80	102,80
6¾ NL1-2 85-95	105,20	105,20
6¾ NL 86-96	104,90	104,90
6½ NL68-93-1	102,10	102,10
6½ NL68-93-2	102,00	102,00
6½ NL 68-94	102,00	102,00
6½ NL 86-96	102,90	102,85
6½ NL 87-94	103,95	104,00
6 NL 87	101,70	101,75
6¼ NL 66-91	103,40b	103,40b
6¼ NL 67-92	102,40	102,40
6¼NL86-92/6	102,25	102,30
6¼ NL 86/96	101,60	101,60
6¼ NL86p95	102,00	102,00
6¼ NL87-3p95	102,00	102,00
61/4NL87-1/95	101,85	101,90
61/4NL87-2/95	101,85	101,90
6¼NL88-94	102,65	102,70
6¼NL88-98	101,25	101,30
6 NL 67-92	102,00	101,90
6 NL 87-94	101,50	101,50
6 NL 88-95	100,45	100,50
6 NL88-96	99,50	99,55
5¾ NL65-90-1	101,25	101,25
5¾ NL65-90-2	101,50	101,50
5¼ NL64-89-1	100,40	100,40
5¼ NL64-89-2	101,00	101,50
5 NL 64-94	99,80	99,80
4½ NL 59-89	99,80	99,80
4½ NL 60-90	99,40	99,40
4½ NL 63-93	98,40	98,40
4¼ NL 60-90	98,80	98,80
4¼ NL 61-91	99,00	99,20
4¼ NL63-93-1	98,50	98,50
4¼ NL63-93-2	98,20	98,20
4 NL 62-92	98,50	98,50
3¾ NL 53-93	98,10	98,10
3¼ NL B48-98	97,50	97,50
3¼ NL 50-90	98,40	98,40
3¼ NL 54-94	97,60	97,60
3¼ NL 55-95	98,30	98,30

Converteerbare obligaties

5 ABN 85-95	103,60	102,70
8 Asd.R.84-92	99,00	99,00
6¾ Amro 73	101,40	101,40
8¼ A.I.R.85	110,00	110,00
6½ Bobel 86a	89,70	89,70
6¾Br/Mol85	0,90	0,90
6¼Bührm.73	178,00	178,00
6¼ Cham 86	89,50	89,50
5 Enraf-N.86	96,50	96,00
7¼Furness73	99,60	99,50
6 Hoogov. 85	102,50	102,50
8½Holec85	95,70	–
5Hoop Co 87	81,00	81,00
8¾ KNSM 75	135,00a	135,00
9 Meneba 74	101,70	101,70
7¾ Nutr.72	220,00	220,00
6½ Nijv.85	134,00	135,00
idem (uitg.)	130,00	126,00
10 Pont 74-89	100,00	100,00
6½ Rol.67	100,50	100,50
14 SHV 81	163,00	162,00
8¾ Stevin76	102,00	102,00
8½ Volker78	102,00	102,00

Binnenl. aandelen

Aalberts Ind	17,30	17,20
ACF-Holding	55,80	53,80
Ahrend Gr. c	98,00	94,80
Alg.Bank.Ned	41,10	41,00
Asd Opt. Tr.	36,50	36,20
Asd Rubber	7,60	7,60
Amst.Rijtuig	806,00	806,00
Ant. Verff.	385,00	–
Atag Hold c	55,00	54,50
Aut.Ind.R'dam	61,00	61,00
BAM-Holding	135,00a	134,00
Batenburg	52,00	53,00
Beers	104,50	103,00
Begemann	50,00	52,70
Belindo	432,00	432,00
Berkel's P.	12,80	12,80
Blyd.-Will.	18,60	19,50
Boer De, Kon.	182,00	175,50
de Boer Winkelbedr.	54,70	54,30
Boskalis W.	7,10	7,00
Boskalis pr	5,90	6,10
Braat Bouw	680,00b	680,00b
Burgman-H.	3600,00	3600,00
Calvé-Delft c	760,00a	740,00
Calvé pref.c	3740,00	3740,00
Center Parcs	78,50	77,00
Centr.Suiker	54,30	52,60
Chamotte Unie	11,60a	11,30
Cindu-Key	67,50	67,50
Claimindo	420,00	422,00
Cred.LBN	53,00	51,90
Crown v.G.c	52,00	51,30
Datex Hold.	20,00	19,00
Desseaux	149,50	147,50
Dordtsche pr.	202,00	202,50
Dorp-Groep	375,00	373,00
Econosto	144,00	143,50
EMBA	136,00	138,00
Enraf-N.c.	38,80	38,00
Eriks hold.	222,00	215,00
Frans Maas c.	38,40	38,50
Furness	38,50	37,70
Gamma Holding	60,00	59,00
Gamma pref	6,20	6,20
Geveke El.	114,50	110,20
Geveke T.H.	29,00	28,80
Giessen-de N.	63,20	64,00
Goudsmit Ed.	147,50	148,80
Grasso's Kon.	75,00	71,00
Grolsch	78,80	78,00
GTI-Holding	100,00	97,00
Hagemeyer	63,50	62,50
H.B.G.	138,00	130,00
HCS Techn	9,60	9,50
Hein Hold	111,00	110,00
Hoek's Mach.	135,00a	138,00
Holdoh Hout	440,00	430,00
Holec	17,90	17,40
H.A.L. Tr. b	797,00	784,00
Holl.Am.Line	803,00	790,00
Heineken Hld	111,00	110,00
Holl.Sea S.	1,85	1,82
Holl. Kloos	370,00	367,00
Hoop en Co	9,60	9,10
Hunter D.pr.	2,40	–
ICA Holding	20,00	20,50
IGB Holding	24,00	23,00
IHC Caland	16,20	16,10
Industr. My	145,00	143,00
Ing.Bur.Kondor	437,00	436,00
Kas-Ass.	33,00	33,00
Kempen & Beg.	202,00	201,00
Kempen Holding	14,00	13,90
Klene's Suik.	1250,00	1250,00
KBB	77,00	76,50
KBB (cert.)	72,50	69,00
Kon.Sphinx	45,80	44,50
Koppelpoort H.	190,00	188,00
Krasnapolsky	108,00	108,00
Landré & Gl.	420,00	410,00a
Macintosh	42,20	42,50
Maxwell Petr.	560,00	556,00
Medicopharma	49,30	48,00
Melia Int.	7,80	8,10
Meneba	102,00	102,00
MHV Amsterdam	16,00	12,00
Moeara Enim	1000,00	980,00
M.Enim OB-cert	12900,00	12700,00
Moolen en Co	31,30	30,80
Mulder Bosk.	55,00	50,50
Multihouse	11,50	11,50
Mynbouwk. W.	422,00	419,00
Idem div'88	422,00	419,00
Naeff	231,00	–
NAGRON	41,20	41,00
NIB	436,00	432,00b
NBM Bouw	9,00	8,85
NEDAP	235,00	230,00
Ned.Part.Mij	23,00	22,90
Ned.Springst.	9150,00	9100,00
Norit	370,00	367,00
Nutricia	159,00	156,00
Orco Bank c.	78,80	78,90
OTRA	313,00	317,00
Palthe	115,00	115,00
Polynorm	87,10	87,50
Porcel. Fles	118,70	118,70
Pronam	135,00	134,00
Proost en Br.	42,30	41,20
Ravast	48,10	48,10
Reesink	52,00	53,00
Riva	45,50	45,00
Riva (cert.)	45,80	45,00
Samas Groep	42,00	41,70
Sanders Beh.	79,00	78,00
Sarakreek	34,90	34,60
Schuitema	1295,00	1295,00
Schuttersv.	91,00	91,00
Smit Intern.	25,50	25,00
St.Bankiers c.	20,10	19,60
Telegraaf De	274,00	271,00
Text.Twenthe	165,00	165,00
Tulip Comp.	54,80	53,00
Tw.Kabel Hold	80,00	80,00
Tw. en Gudde	90,00	90,00
Ubbink	280,00	280,00
Union Fiets.	19,50	19,10
Ver.Glasfabr.	150,00	147,00
Verto	41,00	43,00
Volker Stev.	31,00	30,20
Vredestein	23,20	23,00
VRG Gem.Bez.	116,50	114,00
Wegener's	145,00	149,00
Westhaven Asd	186,00	186,00
Wolters Kluwer	135,50	134,50
Wyers	45,00	44,50

Beleggingsinstellingen

ABN Aand.f.	305,00a	307,00
ABN Beleg.f.	48,00	47,40
Alg.Fondsenb.	204,00	198,00
Alliance Fd	11,60	11,60b
America Fund	259,00	242,00
Amro A.in F.	85,70	85,40
Amro Neth.F.	57,00	55,50
Amro Eur.F.	56,00	55,00
Amvabel	92,40	90,00
Bemco Austr.	54,50	54,00
Bever Belegg.	23,00a	22,20
BOGAMIJ	108,50	110,00
Delta Lloyd	32,60	31,30
DP Am. Gr.F.	21,80	21,50
Dp Energy.Res.	32,00	32,00
Eng-Holl.B.T.1	1200,00	1200,00
Equity Mort.F.	59,70	58,60
Eurinvest(1)	47,13	47,00b
Eur.Ass. Tr.	3,90	3,90
EurGrFund	41,00	40,10
Hend.Eur.Gr.F.	134,20	134,00
Henderson Spirit	64,60	64,70
Holland Fund	0,51	50,30
Holl.Obl.Fonds	126,60	126,60
Holl.Pac.F.	92,70	91,50
Interbonds	558,00	555,00
Intereff.500	30,00	30,00
Japan Fund	33,00	32,50
MK Int.Vent.	64,00	63,50
Nat.Res.Fund	1220,00	1160,00
NMB Dutch Fund	28,10	27,80
NMB Vast Goed	35,00	35,00
Obam, Belegg.	168,50	160,50
OAMF	13,40	13,40
Orcur.Ned.p.	44,00	44,00
Rentalent Bel.	1323,20	1323,70
Rentotaal NV	30,10	30,10
Rolinco cum.p	108,30	108,30
Sci/Tech	18,45	18,20a
Technology F.	18,00	18,70
Tokyo Pac. H.	232,00	228,50
Trans Eur.F.	54,50	54,80
Transpac.F.	494,00	489,00
Uni-Invest	133,00	132,50
Unico Inv.F.	81,80	82,10
Unifonds	23,30	23,00
Vast Ned	111,20	111,30
Venture F.N.	37,50	37,50
VIB NV	84,40	79,70d
WBO Int.	73,80	73,00
Wereldhave NV	201,50	200,50

Orig. n.amerik. aandelen

Allied Signal Ind	33,00	32,00
Amer. Brands	45,00	42,50
Amer. Expres	26,60	24,80
Am.Tel.& Tel.	28,10	26,10
Ameritech	91,00	87,00
Amprovest Cap.	135,00	133,00
Amprovest Inc.	232,00	232,00
ASARCO	23,30	22,70
Atl. Richf.	90,30	87,00
BAT Industr.	4,40	4,20
Bell Atlantic	69,00	65,80

slotkoersen/optiebeurs

BellCanEnterpr	39,50	38,50
Bell Res.Adlr	1,55	1,55
Bell South	39,80	38,20
BET Public	2,33	2,25
Bethl. Steel	22,10	20,50
Boeing Comp.	47,00	46,00
Chevron Corp.	47,50	–
Chrysler	24,75	23,90
Citicorp.	20,00	19,00
Colgate-Palm.	43,00	41,00
Comm. Edison	25,70	24,70
Comp.Gen.El.	242,00	–
Control Data	26,50	25,00
Dow Chemical	87,00	83,00
Du Pont	87,20	81,75
Eastman Kodak	42,50	40,30
Elders IXL	4,00	–
Exxon Corp.	43,00	42,75
First PacInt	1,30	–
Fluor Corp.	19,00	18,00
Ford Motor	47,80	44,80
Gen. Electric	42,40	40,30
Gen. Motors	75,30	71,10
Gillette	44,50	41,00
Goodyear	65,00	64,00
Grace & Co.	27,50	26,00
Honeywell	68,75	67,00
Int.Bus.Mach.	116,25	112,25
Intern.Flavor	51,25	48,50
Intern. Paper	45,40	42,20
ITT Corp.	48,00	46,20
Litton Ind.	86,20	83,50
Lockheed	45,10	44,30
Minnesota Mining	61,00	58,00
Mobil Oil	49,30	46,60
News Corp Aus$	12,90	–
Nynex	65,80	63,50
Occ.Petr.Corp	27,00	26,70
Pac. Telesis	29,20	27,70
Pepsico	37,00	34,25
Philip Morris C.	89,80	88,00
Phill. Petr.	18,20	17,20
Polaroid	33,30	30,60
Quaker Oats	48,20	46,10
RJR Nabisco	52,00	50,20
St.Gobin Ffr	411,00	–
Saralee	39,90	38,00
Schlumberger	37,90	35,00
Sears Roebuck	36,30	34,00
Southw. Bell	36,70	35,50
Suzuki (yen)	759,00	745,00
Tandy Corp.	44,00	41,40
Texaco	49,70	48,50
Texas Instr.	54,30	51,00
T.I.P Eur.	1,38	1,38
Union Carbide	24,10	22,80
Union Pacific	68,00	66,00
Unisys	35,00	33,60
USX Corp	33,60	31,40
US West	53,50d	51,10
Warner Lamb.	74,00	72,40
Westinghouse	54,70	52,00
Woolworth	54,90	51,20
Xerox Corp.	56,00	54,50

Certificaten buitenland

AMAX Inc.	39,30	35,20
Am. Home Prod.	155,00	–
ATT Nedam	53,00	50,00
ASARCO Inc.	35,00	–
Atl. Richf.	167,00	164,00
Boeing Corp.	88,00	85,00
Can. Pacific	34,00	33,00
Chevron Corp.	91,50	–
Chrysler	46,00	44,00
Citicorp.	35,50	35,00
Colgate-Palm.	80,00	–
Control Data	46,00	42,00
Dow Chemical	162,00	151,00
Eastman Kodak	79,00	74,80
Exxon Corp.	84,00	76,50
Fluor Corp.	34,00	–
Gen. Electric	79,70	72,30
Gen. Motors	139,00	133,00
Gillette	80,50	–
Goodyear	122,00	–
Inco	48,50	48,00
I.B.M.	213,90	206,00
Int. Flavors	94,50	–
ITT Corp.	88,00	86,00
Kraft Inc	103,00	98,00
Kroger	61,00	58,00
Lockheed	85,00	82,00
Merck & Co.	320,00	298,00
Minn. Min.	114,00	108,00
Pepsi Co.	68,00	65,00
Philip Morris C.	165,00	163,00
Phill. Petr.	32,50	28,20
Polaroid	58,00	57,50
Procter & G.	155,00	140,00a
Quaker Oats	86,00	83,00
Schlumberger	70,00	67,00
Sears Roebuck	67,00d	–
Shell Canada	62,00	60,00
Tandy Corp.	83,00	77,00
Texas Instr.	98,00	95,00
Union Pacific	127,00	123,00
Unisys Corp	65,00	62,50
USX Corp	62,50	60,00
Varity Corp	6,20	–
Westinghouse	103,00	93,50
Woolworth	101,80	92,00
Xerox Corp.	105,00	100,00

Certificaten buitenland

Deutsche B.	429,00	420,00
Dresdner B.	262,00	250,00
Hitachi (500)	900,00	900,00
Hoechst	265,00	260,00
Mits.El.(500)	400,00	400,00
Nestlé	8700,00	–
Siemens	372,50	350,00

Euro-obligaties & conv.

10¼ Aegon 85	104,60	104,60
Aegon warr	16,20	16,10
10½ ABN 87	103,50	103,50
13Amev 85	100,00	100,00
13Amev 85	101,75	101,75
10 Amev85	106,25	106,00
11 Amev 86	104,40	104,40
14¼Amro87	103,00	103,00
13 Amro-Bank82	105,50	105,50
10¾ Amro 83	101,50	101,50
10½ Amro 86	103,00	103,00
10 Amro 87	103,60	103,70
5¾ Amro 86	103,20	103,20
Amro Bank wr	17,00	15,50f
Amro zw 86	76,40	76,40
9 BMH ecu 85-92	103,55	104,00
7 BMH 87	99,00	99,00
11 CC Rabo83	107,50	107,25
9 CCRabo 85	108,75	–
7 CCRabo 84	109,00	–
10⅛EEG-ecu 84	103,00	103,00
9¾EIB-ecu 85	108,50	108,50
12½ HlAirl.F	99,50	–
12¼HlAirl.F	102,50	102,50
HollAirl.warr.	60,00	60,00
12 NIB(B) 85-90	106,70	106,70
11¼ NGU 83	107,25	107,25
10 NGU 83	105,00	105,10
2¼ NMB 86	88,80	88,70
NMB warrants	29,00	29,00
8¼ Phil. 86	103,25	103,25
6¼ Phil.83	97,25	97,35
14¼Un.Becumy 86	101,25	101,10
12¼ Unil.	99,25	99,25
4¾ Akzo 69	157,00	–
5½ Amro 69	325,00	–
5¾ Gist 69	390,00	–
5¼ Hoog.68	98,00	98,00

Binnenland (niet officieel genoteerd)

Bredero aand.	5,80	6,10
Bredero cert.	2,90	2,90
Bredero warr.	0,05	0,07
11 Bredero	3,80	3,80
Breev. aand.	4,00	4,00
Breev. cert.	3,40	3,40
Leidsche Wol	12,40	12,40
LTV Corp.	3,30	3,50
Rademakers	30,00	30,00
RSV. cert	2,60	2,20
7⅛ RSV 69	65,00	65,00

OPTIEBEURS

	serie			omzet	v.k.	s.k.
abn	c	apr	40,00	1101	0,30	0,10
abn	c	jul	40,00	394	1,50	1,40
abn	p	apr	40,00	1344	0,90	0,50
abn	p	jul	45,00	429	6,50b	7,00
akzo	c	apr	100,00	968	7,00	6,00
akzo	c	apr	110,00	1097	0,20a	0,10
akzo	c	jul	110,00	1344	4,20	4,10
akzo	p	apr	100,00	494	0,20	0,10
akzo	p	apr	110,00	895	3,60	4,50
akzo	p	jul	100,00	391	5,60	6,10
buhr	c	apr	45,00	1288	0,90	0,40
d'fl	c	jun	190,00	1034	2,00	1,80
els	c	apr	50,00	998	0,90b	0,40
els	p	apr	50,00	529	0,50	0,30
eoe	p	mei	200,00	551	6,40	7,00
eoe	p	mei	210,00	530	9,80	11,70
gist	c	apr	35,00	424	0,40	0,10
gist	c	jul	35,00	666	2,40	2,80
hein	c	apr	130,00	450	1,50b	0,50
klm	c	apr	30,00	387	5,50b	5,00
klm	c	apr	35,00	1451	0,80	0,50
klm	c	jul	35,00	510	2,90	2,70
klm	c	okt	40,00	433	1,60	1,60
klm	p	apr	35,00	1375	0,30	0,20
nedl	c	jul	240,00	555	23,80	26,90
nla	c	nov	135,00	450	1,40a	1,30
nla	c	nov	137,50	450	0,60a	0,30
nla	p	nov	135,00	450	4,70a	4,30
nly	c	mei	97,50	1000	5,50a	5,20
natn	c	apr	60,00	1367	0,60	0,30
natn	c	jul	60,00	441	2,30	2,60
phil	c	jul	27,50	507	2,50	2,20
phil	p	apr	25,00	566	0,10	0,10
phil	p	apr	27,50	401	0,20	0,10
phil	p	apr	30,00	766	1,70	2,10
olie	c	apr	220,00	831	10,00	8,80
olie	c	apr	230,00	1382	1,50	0,30
olie	c	jul	220,00	402	10,80	10,00
olie	c	jul	230,00	1126	5,50	5,40
olie	c	jul	240,00	766	2,30	2,30
olie	p	apr	210,00	461	0,20	0,10
olie	p	apr	220,00	889	0,30a	0,10
olie	p	apr	230,00	1341	1,80b	2,00
olie	p	jul	230,00	394	14,00	16,00
unil	c	apr	110,00	1193	2,00	2,00
unil	c	jul	110,00	485	6,50	6,00
unil	c	jul	120,00	436	3,20	2,90
unil	p	apr	110,00	1410	0,50	0,30
unil	p	jul	110,00	500	6,50b	7,10

Nederland 1

13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
NOS/TV
15.10 Het konijn van Alice. Korte Amerikaanse speelfilm.
15.45 The last electric knight. Amerikaanse tv-film. De hard werkende, maar weinig succesvolle detective Jacob Rizzo beleeft een ommekeer in zijn leven, wanneer hij gaat samen werken met het Oosterse jongetje Ernie, dat over bijzondere gaven beschikt.
16.28 Indoor Voetbal Toernooi. Samenvattingen: All Stars - België en Engeland - Zweden. Presentatie en commentaar: Jan Rietman en Dick Passchier.
17.30 Journaal
17.46 Ferdy de mier. Tekenfilm.
18.11 Dit is Disney. Tekenfilmmagazine.
19.00 (TT) Journaal
19.18 (TT) Switch. Tiendelige serie over de belevenissen van een popgroep. Afl. 10 (slot). Switch stopt ermee. De conflicten in de band zijn zo hoog opgelopen, dat er zelfs geen afscheidsconcert meer inzit.
19.50 Frank en Vrij Show. Spelshow met zes kandidaten. Presentatie: Frank Marsmeijer.
21.16 Cheers. Amerikaanse comedyserie. Om te bewijzen dat Diane niets meer voor hem betekent, gaat Sam met een ander vriendinnetje een weekendje naar zee. Diane denkt, dat het allemaal grootspraak is.
21.42 Hier en Nu: 100 jaar Heidemij. Actualiteitenprogramma over het honderdjarig bestaan van de Heidemaatschappij.
22.30 (TT) Journaal
22.41 -23.28 St. Elsewhere. Amerikaanse ziekenhuisserie. Afl.: Sanctuary. Terwijl Dr. Westphall uit pure menselijkheid de wet overtreedt, krijgt Dr. Caldwell een reprimande vanwege zijn optreden tegen vrouwen in het ziekenhuis.

Nederland 2

VERONICA
09.00 -11.00 ●● Tineke. Live en gevarieerde ochtendshow. Presentatie: Tineke de Nooij.
13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
16.30 Dennis de bengel. Serie. Afl.: Het kampeerweekend.
16.40 ●● Ghostbusters. Tekenfilmserie. Afl.: Spook op wielen.
17.05 ●● Crossbow. Serie. Afl.: Het geboorterecht.
17.30 Magnum. Amerikaanse serie. Voordat TC denkt dat hij iemand iets verschuldigd is, schrijft hij zich in voor een bokswedstrijd in één of andere louche tent. Rick en Higgins roepen de hulp in van Magnum, maar die zit in Detroit.
18.15 ●● Top 40. Gepresenteerd door Jeroen van Inkel.
18.55 De Fabeltjeskrant. Kinderprogramma. Afl.: Op zoek naar een ziekte.
19.00 Veronica Travel Club. Vierdelige serie programma's over vakantie en jongeren.
19.25 Veronica Sport
20.00 (TT) Journaal
20.29 Moonlighting. Detectiveserie. Afl.: Portret van Maddie. Maddie krijgt de opdracht het lijk van een schilder te identificeren. Zij is hoogst verbaasd, want zij heeft nog nooit voor hem geposeerd.
21.22 Verona. Compilatie van de hoogtepunten van het satirisch programma met Henk Spaan en Harry Vermegen.
22.05 ●● Publiek. Musical van Seth Gaaikema, Bob Zimmerman en Willem Nijholt. Met Allard van der Scheer, Simone Kleinsma, Anette Nijder, e.a.
23.35 Journaal
23.40 -01.15 Battle truck. Nieuwzeelandse speelfilm uit 1981 van Harley Cokliss. Met Michael Beck, Annie McEnroe, James Wainwright, e.a. Na de door een atoomoorlog vernietigde aarde probeert ex-kolonel Straker alleenheerser te worden. Met een zwaar bepantserde truck terroriseert hij de buurt. De enige die het echter tegen hem op durft te nemen, is zijn aartsvijand Hunter.

Nederland 3

NOS
09.00 -09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
17.15 Nieuws voor doven en slechthorenden
17.20 Programma-overzicht
17.30 Journaal
17.45 Sesamstraat
18.00 Paspoort voor Marokkanen.
18.15 Portretteken en schilderen. Les 8: Kinderportret.
19.00 (TT) Jeugdjournaal-extra
19.25 TV 3. Gevarieerd magazine met o.a. Lotto-trekking.
20.00 (TT) Journaal
20.29 Tracy Ullman Show. Showprogramma m.m.v. Julie Kavner, Dan Castellaneta, Jeffrey Essman en Bob Nelson.
20.55 Nieuwsspits. Jongerenmagazine. Presentatie: Frits Spits.
21.45 Studio Sport
22.30 (TT) Journaal
22.40 -22.45 Nieuws voor doven en slechthorenden

Duitsland 1

10.00 Tagesschau/Tagesthemen
10.23 Die Sport-Reportage
10.55 Plötzlich allein (Suddenly single). Amerikaanse speelfilm uit 1971 van Jud Taylor. Met: Hal Holbrook, Barbara Rush, Margot Kidder, e.a. (herh.)
12.10 Auslandjournal
12.55 Pers-overzicht



● GIL GERARD
...in de hoofdrol van de Amerikaanse speelfilm 'The last electric knight'. (Nederland 1 – 15.45 uur)...

13.00 Tagesschau
13.15 Programma-weekoverzicht
13.45 Nachbarn. Impressies uit Midden- en Oost-Europa.
14.30 Sesamstraat
15.00 ●● Formel Eins. Hitparade met Kai Böcking.
15.45 Madrid, Madrid, Madrid. Amusement van het Iberisch schiereiland.
16.30 Expeditionen ins Tierreich: Das Reich der Medusa. Natuurfilm over o.a. kwallen en sprinkhaankreeften.
17.15 Cartoon: Der kleine Maulwurf. Tekenfilm.
17.25 Hier und Heute unterwegs
17.55 Tagesschau
18.00 Sportschau met o.a. Bundesliga-voetbal.
19.00 Markt.
19.25 Polizeiinspektion 1. Serie. Afl.: Kavaliersstart.
19.58 Programma-overzicht
20.00 (TT) Tagesschau
20.15 Die Rudi Carell Show. Amusementsprogramma.
21.45 ●● Trekking van de lotto-getallen
21.50 Tagesschau
22.00 Das Wort zum Sonntag. Meditatie van pastor Ottheinrich Knödler uit Reutlingen.
22.05 Miami Vice. Amerikaanse misdaadserie. Afl.: Lady love. Met: Don Johnson, Philip Michael Thomas, Edward James Olmes, e.a. Terwijl Crockett en Tubbs de verdachte omstandigheden van de dood van een louche zakenman onderzoeken, wordt Crockett verliefd op de Zakenvrouw van het paar. Maar als zij voor televisie verschijnt wacht hem een pijnlijke verrassing.
22.50 Rocky IV - der Kamp des Jahrhunderts (Rocky IV). Amerikaanse speelfilm uit 1985 van Sylvester Stallone. Met: Sylvester Stallone, Talia Shire, Burt Young, e.a. Rocky Balbao, de ongeslagen wereldkampioen boksen, treedt opnieuw in de ring nadat zijn beste vriend dood bleef liggen in een gevecht met de Russische superatleet Drago. In Moskou komt het tot een spectaculaire krachtmeting.
00.20 Welt am Draht. Tweedelige tv-film van Rainer Werner Fassbinder. Deel 1. Met: Klaus Löwitsch, Barbara Valentin, Mascha Rabben, e.a. Er gebeuren geheimzinnige dingen in het Instituut voor Cybernetica en Teokomstonderzoek. Professor Vollmer, hoofd van het Simulacron-project, sterft onder raadselachtige omstandigheden. Men houdt het op zelfmoord, ware het niet dat hij voor zijn dood blijk gaf van een onverklaarbare geestesverwarring.
02.00 Tagesschau
02.05 -02.10 Nachtgedanken. Overpeinzingen door Hans Joachim Kulenkampff.

Duitsland 2

09.30 ●● Programma-week-overzicht
10.00 Zie Duitsland 1
12.10 Nachbarn in Europa. Internationaal magazine met Wolfram H. Pabel.
13.40 (TT) Diese Woche. Actualiteiten.
14.00 La France. Filmdagboek. Afl.: Die Loire, von der Quelle bis zu den Atomschlössern.
14.30 Spielregeln. Juridische adviezen voor de jeugd nagespeeld. Vandaag: Fünf richtige geteilt durch drei. Met: Cyrill Berndt, Jan Fedder, Gudo Högel, e.a.
15.15 ●● Ihr Musikwunsch. Muziekprogramma gepresenteerd door Trudeliese Schmidt en Christian Boesch. De Bamberger Symphoniker o.l.v. Leopold Hager m.m.v. Ruggero Raimondi, basbariton en Krystian Zimmerman, piano.
16.00 Roobarb. Tekenfilm. Afl.: Keine Panik, bitte!
16.05 Bill Cosbys Familien-Bande (The Bill Cosby show). Amerikaanse comedyserie. Afl.: Die Auktion. Met: Bill Cosby, Phylicia Rashad, Lisa Bonet, e.a.
16.30 Kiebitz. Dierenprogramma met Christian Grzimek.
17.00 Heute
17.05 Unter der Sonne Kaliforniens. Amerikaanse serie. Afl.: Kredit von Ewing-Oil. Met: Ted Shackelford, Joan van Ark, Don Murray, e.a. (om 17.30 uur onderbroken voor reklame)
18.10 Länderspiegel. Informatie en meningen uit de Bondsrepubliek.
18.57 Programma-overzicht
19.00 Heute
19.30 Lorentz & Söhne. Serie van Claus Peter Witt met o.a. Ernst Schröder, Heli Finkenzeller, Hans Korte, e.a. Afl.: Eine Winzerfamilie im Markgräflerland.
20.15 Eine total, total verrückte Welt (It's a mad, mad, mad world). Amerikaanse speelfilm uit 1962 van Stanley Kramer. Met: Spencer Tracy, Milton Berle, Sid Caesar, e.a. Een gangster vliegt met zijn auto uit de bocht en wordt daarbij zwaar gewond. Nog net voor zijn dood verklapt hij de toegesnelde omstanders dat hij de buit van zijn laatste overval ergens aan de Californische kust heeft verstopt. De brave burgers veranderen op slag in nietsontziende schatzoekers.
22.30 Heute
22.35 Das aktuelle Sport-Studio. Met Dieter Kürten. Aansl.: Lotto-trekking.
23.50 Die Perle Anna. Blijspel van Marc Camoletti. Met: Elfriede Ott, Ossy Kolmann, Jutta Heinz, e.a. Beeldregie: Adolf Smalix. Opvoering vanuit het ORF-TV-Theater. (herh.) Zowel een echtgenoot, als de vrouw des huizes, alswel de dienstbode, wenden voor een korte vakantiereis te maken. Zodoende moet ieder het huis voor zich alleen te hebben en komen allen bedrogen uit.
01.20 -01.25 Heute

Duitsland 3 WDF

08.45 Wer rastet, der rostet. Gymnastiek met Eberhard Gienger (9).
09.00 News of the week
09.15 Actualités
09.30 Hablamos Español. Cursus Spaans voor beginners. Les 11.
10.00 Ladenschluss für 500 oder: Erst gehen die Betriebe, dann die Kauf häuser.
10.30 Fernuniversität im Dritten. Frauen im Recht: Neues Rentenrecht I / Kooperative ingenieursausbildung I.
11.15 Fernseh-Schätze: Über die Schwierigkeiten eines deutschen Dichters, geehrt zu werden: Heinrich Heine.
12.00 Telekolleg I, met om: 12.00 Mathematik, Geometrie (2). 12.30 Englisch (15).
15.05 Teletekst-overzicht
16.00 Telekolleg II, met om: 16.00 Mikroprozessor/-computer (3). (herh.) 16.30 Mathematik, Beschreibende Statistik (6). (herh.)
17.00 Kompass im Gehirn: Das Geheimnis des Vogelzuges. Natuurfilm over de vogeltrek.
18.00 (TT) Lindenstrasse. Serie van Hans W. Geissendörfer. Afl.: Lydia und die Männer. Met Amfried Lerche, Bernd Tauber, Andrea Spatzek, e.a.
18.30 Jede Menge blauer Dunst. Een programma voor rokers en niet-rokers.
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws en sport.
19.30 Sport im Westen
20.00 ■ Geheimring 99 (The big combo). Amerikaanse speelfilm uit 1955. Regie: Joseph H. Lewis. Met Cornel Wilde, Richard Conte, Brian Donlevy, e.a. Luitenant Leonard Diamond zit al jaren als een bezetene achter Mr. Brown, de leider van een strak georganiseerde misdaadbende aan. Van Susan Lowell, de geliefde en gevangene van de gangster, krijgt hij eindelijk een aanwijzing die hem verder brengt... (herh.) Aansl.: Joseph H. Lewis erzählt. (herh.)
21.30 Australien - Land im Glück? Documentaireserie over Australië. Afl.: Am Anfang war das Gold.
22.15 Die Kreutzersonate. Film over de relatie tussen de gelijknamige novelle van Tolstoi en de sonate van Beethoven.
23.25 Nachtcafé. Gasten in het kasteel Favorite.
00.55 -01.00 Laatste nieuws

Duitsland Südwest

15.30 Avanti! Avanti! Cursus Italiaans. Les 14. Dante Alighieri - Arrivederci in paradiso. (herh.)
16.00 News of the week. Engelstalig nieuwsmagazine.
16.15 Actualités. Franstalig nieuwsmagazine.
16.30 Telekolleg II, met om: 16.30 Datenverarbeitung (3). (herh.) 17.00 Mathematik, Beschreibende Statistik (6). (herh.)
17.30 Engel, Teufel und Dämonen: Das Phantastische in der Kunst. Afl.: Liebesnest und Titanensturz.
18.00 Einführung in die Formen der modernen Unterhaltungsmusik. Informatieve serie. Afl.: Salsa.
18.30 Beim Wort genommen. Aktuele thema's.
19.00 Glaskasten
19.26 Het zandmannetje
19.30 Kampf ums Heilige Land. Documentaireserie over de achtergronden van het Nabije-Oosten-conflict. Afl.: 1948-1970.
20.30 Südwest aktuell
20.35 Varieté-Theater Killesberg. Programma m.m.v. internationale artiesten en kunstenaars.
22.35 Nachtcafé. Wieland Backes ontvangt gasten in kasteel Favorite te Ludwigsburg.
00.05 Laatste nieuws
00.10 -00.20 Gutenacht-Geschichten. Dieter Hildebrandt leest voor uit eigen werk.

RTL-Plus

15.55 Heute bei uns mit Nicole Bierhoff
16.00 Die Suche nach dem Regenbogenland. Tekenfilmserie. Afl.: Invasion im Regenbogenland.
16.30 Mega. Jeugdprogramma.
17.05 Komm doch mal in die Küche. Culinair programma. Vandaag: Frische Kräuterküche. Bovendien een quiz met gepeperde vragen.
17.20 Unglaubliche Geschichten. Wat we nog net geloven kunnen. Vandaag: Brücken zum Jenseits.
17.55 Einfach tierisch. Quiz met twee kandidaten en dieren.
18.35 RTL-Spiel
18.45 Anpfiff - Die Sportsendung am Samstagabend
19.40 RTL aktuell. Die Bilder des Tages.
19.55 Harem. Tweedelige Amerikaanse avonturenfilm uit 1985 van Billy Hale met Nancy Travis, Art Malik, Omar Sharif, e.a. Deel 1. 1906. De jonge Amerikaanse Jessica Grey is in Arabië onderweg om haar verloofde, een Britse officier, te trouwen. Maar de karavaan wordt overvallen door Ahmet Pasha en zijn bende. Ondanks alles wordt Jessica verliefd op haar ontvoerder. (om 20.45 uur onderbroken voor reklame)
21.45 Dall As. De te gekke talkshow. Presentatie: Karl Dall.
22.35 Frau Wirtin bläst auch gern Trompete. Duits/Oostenrijks/Italiaanse speelfilm uit 1969/70 van Franz Antel met Terry Torday, Harald Leipnitz, Willy Millowitsch, e.a. De avonturen van Susanne en Ferdinand in Hongarije een jaar na de val van Napoleon, als de soldaten werkloos terugkeren naar huis. (om 23.15 uur onderbroken voor reklame)
00.10 Männermagazin 'M'. Programma over alles wat met mannen te maken heeft.
00.40 Weerbericht
00.45 -00.50 Betthupferl

SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT 1
09.00 SAT 1 Blick
09.05 Programma-overzicht
09.10 SAT 1 Teleshop
09.35 Alle meine Lieben. Familieserie. Afl.: Der Riesenauftrag.
10.00 SAT.1 Blick
10.05 Die Waltons. Tv-serie. Afl.: John Boy kehrt zurück.
11.00 SAT 1 Blick
11.05 Cervantes - Der Abenteuer des Königs. Spaans/Italiaans/Franse avonturenfilm van Vincent Sherman met Horst Buchholz, Gina Lollobrigida, Jose Ferrer, e.a.
12.55 Programma-overzicht
13.00 ■ Lachen Sie mit Stan und Ollie. Komische serie. Afl.: Vergiss deine Sorgen.
14.10 Kimba der weisse Löwe. Tekenfilmserie. Afl.: Flieger, der fliegende Tiger.
14.35 Alle meine Lieben. Tv-serie. Afl.: Der Wahlkampf.
15.00 Programma-overzicht
15.05 Die Waltons. Tv-serie. Afl.: Ein ganz besonderer Tag.
16.00 SAT 1 Teleshop
16.25 Programma-overzicht
16.30 Harry's wundersames Strafgericht. Komische serie. Afl.: Geburtstagseinbruch.
16.55 Rauchende Colts. Westernserie. Afl.: Der alte Cleavus.
17.45 SAT 1 Blick
17.50 Petrocelli. Politieserie. Afl.: Tödliches Dunkel.
18.45 SAT 1 Blick
19.00 Gewinn in SAT 1
19.10 Hardcastle & McCormick. Politieserie. Afl.: Wer selbst im Glashaus sitzt. (om 19.40 uur onderbroken voor reklame)
20.00 Weerbericht
20.05 SAT 1 Blick
20.10 Moulin Rouge. Engelse speelfilm van John Huston met Jose Ferrer, Colette Marchand, Zsa Zsa Gabor, e.a. (om 21.00 uur onderbroken voor weerbericht en reklame)
22.15 SAT 1 Blick
22.20 ■ Die Unbestechlichen. Politieserie. Afl.: Die Tommy Karpeles Story.
23.10 SAT 1 Blick
23.20 Todesschüsse am Brodway. Duitse misdaadfilm van Harald Reinl met George Nader, Heinz Weiss, Heidy Bohlen, e.a.
00.45 -00.50 Programma-overzicht

3 SAT

16.10 ■ Topper geht auf Reisen. Amerikaanse speelfilm van Norman Z. McLeod met Constance Bennett, Cary Grant, Roland Young, e.a.
17.30 Am Dam Des. Kinderprogramma. Vandaag: Der Körper.
18.00 Bilder aus Österreich
19.00 Heute
19.22 3 SAT-Studio
19.30 Drei Schwestern. Vierdelig drama van Anton P. Tschechow met Peter Simonischeck, Edith Clever, Jutta Lampe, e.a.
22.55 Das Literaturmagazin aus der Schweiz. Literatuur programma.
23.40 Heut' Nacht. Solocabaret van Peter Lodynski.
00.40 Laatste nieuws

1 PLUS

19.00 Kirche in Zimbabwe. Portret van bisschop Reckter.
19.30 Franz Schubert. M.m.v. Mark Kaplan, viool en Bruno Canino, piano.
20.00 Tagesschau
20.15 Sechs Fuss Land. Verhalen uit Zuid-Afrika. Vandaag: Liebende in der Stadt.
21.10 Lenz oder die Freiheit. Vierdelige speelfilm van Stefan Heym met Peter Simonisek, Annette Uhlen, Brigitte Karner, e.a. Deel 3: Klare Fronten.
22.40 Kopf um Kopf. Talkshow.
23.40 -23.45 Laatste nieuws

België/TV 1

14.00 Mijn stem in de gemeente. Afl.7: OCMW's met open deuren. Presentatie: Viona Westra. (herh.)
14.30 De steek-er-wat-van-op-show. Praatprogramma met Emiel Goelen. Onderwerpen: De beurs; Transsexualiteit. (herh.)
15.30 Bijleren, een nieuwe kans. Tiendelige serie. Afl.7: Yvonne en Herman. (herh.)
16.00 -17.40 De ondergang van de Mary Deare (The wreck of the Mary Deare). Amerikaanse speelfilm uit 1959 van Michael Anderson waarin ons de moeilijkheden van kapitein Patch verteld worden. Met: Gary Cooper, Charlton Heston, Michael Redgrave, e.a.
17.55 Nieuws via teletekst
18.00 Tik Tak. Animatieserie. (herh.)
18.05 Plons. Kinderserie. Afl.: Plons en de harmonika. (herh.)
18.10 Speel op sport. Serie jeugdprogramma's waain op speelse wijze een bepaalde sporttak wordt toegelicht. Vandaag: Judo. Presentatie: Gert Verhulst en Wilfried Mostinckx.
19.00 Joker-trekking
19.05 Boeketje Vlaanderen. Toeristisch magazine met o.m. toeristisch portret: Oorlogspad Limburg; Dit leuke land en agenda. Presentatie: Gerty Christoffels.
19.35 Lotto-trekking, mededelingen en programma-overzicht
19.45 Nieuws
20.10 Kunst-zaken. Aansl.: Paardenkoersen.
20.20 Moord wegens waanzin (Murder by reason of insanity). Amerikaanse tv-film uit 1986 van Anthony Page. Met: Candice Bergen, Jurgen Prochnow, Hector Elizondo, e.a. Het Poolse echtpaar Berwid ondervindt grote moeilijkheden, wanneer zij naar de VS emigreren. Zijn zaak gaat failliet, maar haar carrière verloopt schitterend. Het huwelijk loopt hierdoor op de klippen, en door zijn geweldadige optreden wordt hij in een psychiatrische instelling geplaatst. Maar dan komt hij plots vrij...

● CANDICE BERGEN
(België/TV 1 – 20.20 uur)...

TV ZATERDAG

21.50 Terloops. Een aparte kijk op de wereld.
22.35 Sport op zaterdag
22.50 Nieuws
23.05 De vereffenaar (The equalizer). Amerikaanse serie met Edward Woodward. Afl.: Onderdak (A place to stay). Wanneer het 13-jarige meisje Lynn, na mishandeling door haar vader, wegloopt naar New York, schakelt haar moeder McCall in om haar te vinden. Ondertussen komt Lynn in kontakt met een fotograaf in kinderpornografie...
23.50 -23.55 Coda: Tweede beweging uit de suite voor vioolsolo, van E. Gistelinck, uitgevoerd door Jenny Spanoghe, viool.

België/TV 2

Geen uitzending

FilmNet

07.00 Bedknobs and broomsticks. Animatie-speelfilm.
09.00 The island at the top of the world. Avonturenfilm.
11.00 Tabel for five. Drama.
13.00 Clue. Komedie.
15.00 Wholly Moses. Komedie.
17.00 Joe Panther. Drama.
19.00 Flash and the firecat. Aktiefilm.
21.00 The legend of Billie Jean. Aktiefilm.
23.00 Down and out in Beverly Hills. Komedie.
01.00 Nightclub Special. Coffee, tea or me.
03.00 Dood van een non. Drama.
05.00 All night long. Komedie.

België/RTBF 1

08.15-09.30 Nouba nouba. 11.40 Internationalé: Zdravo, zdravo, zdravo. 12.20 Interwallonié: Ciao amici - ciao Europa. 13.00 Tribune économique et sociale: Les organisations patronales. 13.30 Le coeur et l'esprit. 14.00 Radjou: Jacques Lefebvre. 15.00 Sakkudei. 16.10 Noubanimé. 16.35 Bouquins. 17.05 Coup de film. 17.25 Au nom de la loi. 18.30 Gourmandises. 18.40 Joker-trekking. 18.45 Télétourisme. 19.20 Lotto-trekking. 19.26 Quick et Flupke. 19.30 Journaal. 20.00 Variétés à la Une. 20.05 Le jardin extraordinaire. 20.35 Capitaine James Cook. 22.15 Match 1. 23.05 Lotto- en jokertrekking. 23.10-23.40 Laatste nieuws.

België/Télé 21

17.10 Le Disney Channel. 18.45 Top 21. 19.30 (TT) Journaal. 20.00 Portraits Craches (Spitting Image). 20.25 Amicalement vôtre (The Persuaders). 21.15 Cultures (Semaine Nord-Sud): Kin-Kiesse ou les joies douches ameres de Kinshasa la Belle. 21.45-22.45 Jazz (Semaine Nord-Sud): Concert van de Puertoricaanse pianist Palmieri Salsa.

TV5

15.00 Le Chine. 16.05 Scaramouche. 16.10 Portrait. 16.35 Cargo de nuit. 17.20 Bouquins. 18.00 Récréation. 19.00 Coeur et pique. 20.15 Strip Tease. 21.15 La nuit de Guitar. 22.00 Journal Télévisé. 22.30-23.30 Paroles.

SSVC

10.50 Children's SSVC. Kinderprogramma, met Around the world with Willy Fogg, The return of the antelope en Battlestar Galactica.
12.45 Pop Spot. Muziekprogramma.
13.15 Grandstand. Sportprogramma.
18.05 Nieuws en weerbericht
18.15 Saturday gang. Nieuw amusementsprogramma.
18.40 You bet. Spelprogramma.
19.30 All creatures great and small. Tv-serie. Afl.: Only one woof.
20.25 MacGruder and Loud. Speelfilm.
21.40 London's Burning. Speelfilm.
23.55 -00.35 Aspel and female company. Amusementsprogramma.

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

Kabel- en CAI-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant

■ = zwart/wit programma
●● = stereo geluidsweergave
øø = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5, 23, 29, 46, 51, 53, 57 en 59
Nederland 2: 31, 33, 35, 49, 54, 56 en
Nederland 3: 26, 32, 34, 43, 48 en
Duitsland 1: 9, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29 en 37
Duitsland 3 (WDF): 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40, 55 en 56
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8
België/Télé 2: 28 en 42
RTL Plus: 7 en satelliet
Sat 1: satelliet
3 Sat: satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
Sky Channel: satelliet
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet

RADIO

Radio 1: 95,3 en 100,3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92,1 en 88,2 mHz (van 19.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zender Radio 1)
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz
Radio 4: 96,7 en 94,5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
Omroep Limburg: 95,3 en 102,1 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en (93,7-97,5 en 97,9 kHz)
Belg. Rundfunk: FM 5, 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) FM 6 en 33 (88,9 en 97 mHz) - KG 49 m (6090 kHz)
WDR 4: 93,9 en 91,9 mHz

Sky Channel

08.00 Fun Factory. Kinderprogramma.
08.05 Lady Lovely Locks
11.00 Castaway. Avonturenserie. Afl.: The rebels.
11.30 Transformers. Animatieserie.
12.00 ●● Countdown. Muziekprogramma.
13.00 ●● Monsters of Rock. Muziekprogramma.
14.00 ●● Pop Formule. Muziekprogramma.
15.00 Miss World 1987
16.30 International Motor Sport.
17.30 ●● The Nescafe UK Top 40. Muziekprogramma.
18.30 Lost in Space. SF-serie. Afl.: Hunter's moon.
19.30 The little Ark. Film met Theodore Bikel, e.a.
21.15 WWF Superstars of Wrestling
22.15 Davis Cup Tennis
23.15 Transworld Sport
00.15 ●● UK Despatch. Muziekprogramma.
01.00 -02.40 The Mysteries - Passion. Toneelstuk.

Super Channel

07.00 Supertime Club. Kinderprogramma.
11.00 Chart Attack. Muziekprogramma.
12.00 Tracking. Rockshow.
13.00 Q.E.D. Documentaire.
13.30 Realm of Darkness. Documentaire. Vandaag: Hollow mountain of Mulu.
14.25 Weerbericht
14.30 High Chaparral. Westernserie. Afl.: The firing wall.
15.25 Weerbericht
15.30 Super Sport
16.30 NBA Basketball Seizoen 87/88
17.30 The European Top 40. Muziekprogramma.
18.30 Heroes. Serie.
19.00 Punky Brewster. Jeugdserie.
19.25 Weerbericht
19.30 The Professionals. Aktieserie.
20.30 Kennedy. Miniserie. Afl.1: moord op Kennedy.
23.25 Weerbericht
23.30 Billy Holiday. Documentaire.
01.15 Tracking. Rockshow.
02.15 -03.15 Power Hour. Muziekprogramma.

RADIO

Radio 1
(Ieder heel uur nieuws.) 7.03 Nieuws show. (7.30 Nieuws). 11.03 Kamerbreed. 12.03 Oud plaatwerk. 12.56 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 13.06 Aktua. 13.30 Country. 14.30 sport. 18.06 Coulissen. 19.02 Jazzplatform. 20.02 Langs de lijn. 22.02 Metro's music. 23.05 Met het oog op morgen. 0.02 Oogluik; 1.02-7.00 Niemandsland.

Radio 2
(Ieder heel uur nieuws.) 7.03 Nonstop oude hits. 8.03 De opening. 12.03 De Rooie Haan. 13.03 Comité van aanbeveling. 13.25 Typisch Hollands. 16.03 Echo. 16.10 Zin in muziek. 17.03 Glas in lood. 18.03 Echo. 18.15 Levenslief en Levensleed. 19.00-7.00 Zie Radio 1.

Radio 3
(Ieder heel uur nieuws.) 7.03 Drie voor negen. 9.03 Gospel-rock. 10.03 Popsjop. 12.03 Paperclip-Radio. 14.03 Popstation. 16.03 NCRV-zaterdag-sport. 18.03 Driespoor. 19.02 Koploper. 20.02 Elpee Pop Special. 21.02 Elpee- en CD Pop. 22.02 Country style. 23.02-0.00 Late date.

Radio 4
7.00 Nieuws. 7.02 Wakker worden met... (8.00 Nieuws.) 9.00 Toppers van toen klassiek. 10.00 Caroline. 11.00 Kurhausconcert. 12.02 Strauss & Co, operettemuziek. 13.00 Nieuws. 13.02 Veronica Klassiek. 14.15 Veronica Kamermuziekserie 87/88. 14.45 Nieuwe grammofoon- en compactplaten. 15.10 Lang leve de opera! 18.00 Nieuws. 18.02 Avondstemming. 20.00 Nieuws. 20.02 Klassiek op de zaterdagavond, 22.00 Orgelrubriek. 22.20 Laudate: William Byrd. 23.00-0.00 KRO-Literair: Spektakel.

Radio 5
6.30-6.49 Scheepvaart- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. 9.00 Nieuws. 9.02 NOS Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Werken aan werk. 9.45 Je woordje doen. 10.00 Taal, tekens en regels. 10.15 De muzikale fruitmand. 11.15 Tijdsein-thema. (12.00 Nieuws.) 12.05 Meer dan een lied alleen. 12.45 Vragen naar de weg. (13.00 Nieuws.) 13.10 Hallo Nederland. 13.30 Opo doro (Open deur). 14.00 Nieuws. 14.00 De vonk. 15.30 Hobbyvitaminen. 16.30 Homonos. 17.00 Licht en uitzicht. 17.45 De Nederlandse Antillen. 17.55 Mededelingen en schippersberichten. 18.00 Nieuws. 18.10 Iyi Haberler (Goed nieuws). 18.25 Kayen Rasja (Er is hoop). 18.40 Arabisch programma. 19.00 programma voor buitenlandse werknemers. 20.30 Laat ons de rustdag wijden. 21.14 Metterdaad hulpverlening. 21.15 Reflector. 21.35 Deze week. 22.00-22.15 Gouden orgelklanken.

Omroep Limburg
9.03-09.59 Limburg boven. 10.03-10.59 Vrij spel: Pop in Limburg. 11.03-11.59 Festival: een uur cultuur puur. 12.03-12.59 Het evenement: Het muziekleven in Limburg. 17.03 Limburg Aktueel: Nieuws en aktualiteiten. 17.15 PLat Eweg: verhalen en vertelsels in streektaal. 17.40-17.59 Programma voor Turken, Marokkanen en Tunesiërs in Limburg.

BRT 2
5.30 Welkom Weekend.(6.00-7.00 Nieuws. 7.30 R.V.A.-berichten. 7.45 In het spionnetje.) 8.00 Nieuws. 8.12 Te bed of niet te bed. 10.00 Nieuws. 10.03 Buitenspel. 11.30 De Vlaamse Top Tien. 12.00 Top 30. (13.00 Nieuws). 14.00 Radio Rijswijck. 17.00 Nieuws. 17.05 Fris van Lefever. 19.00 Nieuws. 19.10 Radioscoop. 20.00 Domino. (22.00 Nieuws en Lotto-uitslagen.) 23.30-2.00 Twee tot Twee. (0.00 Nieuws.)

Belg. Rundfunk
6.30 Radiofrühstück. 7.15 Wunschkasten. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.10 Presseschau. 8.30 Besinnliche Worte. 9.05 Musikexpress. 10.00 'Hit oder Niete' mit M. Sondock. 12.00 Musik bei Tisch. 12.15 Veranstaltungskalender. 12.30 Presseschau. 12.45 Im Brennpunkt. 13.00 LP-Markt. 14.05 Hitparade mit Guy Janssens. 16.05 Contra-Re, Jugendmagazin. 17.05 Oldiekiste. 18.00 Regionalnachrichten: BRF-Aktuell. 18.30 Freie Tribüne: PFF/UPA. 18.45 Abendständchen. 19.00 Saturday Night Rock Show. 21.00 Trekking van de lotto-getallen.

Luxemburg/RTL
5.30 Guten Morgen, Deutschland. 9.00 Unglaubliche Geschichten. 11.00 Heimatmelodie. 13.00 Gefragt - Gespielt. 15.00 Sport-Shop. 18.00 Samstag-abend. 19.00 Luxemburg 13 31. 21.00 Happy Sound. 22.00-1.00 Traumtänzer.

WDR 4
4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 8.07 In unserem Alter. 9.05 Musikpavillon. 12.05 Pop-Report. 14.05 Orchester der Welt. 15.00 Café Carlton. 17.00 5-Uhr Tee. 19.05 Das Samstagskonzert. 21.00 Musik zum Träumen. 22.30-04.05 Nachtexpress.

ederland 1

O/RKK
00 **Omroepparochie.** Eucharistie-ring vanuit de St. Franciscus Xa-rus te Amersfoort.
5 **-12.30 5 voor 12.** Gesprekken er geloof en samenleving vanuit t stadskasteel Oudaen in Utrecht. esentatie: Pieter van Hoof.
00 **-13.05 Nieuws voor doven en chthorenden**
ARA
30 **De baas in huis.** Amerikaanse omedyserie. Afl.: Op bezoek bij het choolhoofd. Een spijkerbroek van en echte mode-ontwerper kost Tony heel wat moeite en geld.
55 **Vijftig jaar Britse film.** Van-daag: Griezelen en gruwelen.
7.20 **Cellbound.** Tekenfilm uit 1955 van Tex Avery.
7.30 **Journaal**
7.35 **De kunst ligt op straat.** Cultu-reel programma.
01 **Zoobilee Zoo.** Kinderserie. Vandaag: Bravo's poppenkast.
23 **De avonturen van Teddy Rux-pin.** Serie. Afl.: Gebarentaal.
45 **de Smurfen.** Tekenfilmserie. Vandaag: Een dier voor babysmurf.
00 **Journaal**
05 **De vliegende dokters** (Flying Doctors). Australische serie. Afl.: Geen medelij, alsjeblieft. Na vijf jaar over de wereld gezworven te hebben, keert Jessie Logan terug. Ieder-een is blij dat ze er weer is. Alleen George Baxter, die een deel van haar land heeft ingepikt, is niet blij.
52 **Doet-ie 't of doet-ie 't niet?** Spelprogramma met Peter Jan Rens. (slot)
57 **Sonja op zondag.** Sonja Ba-rend met gasten aan de tafel van vijf, rechtstreeks vanuit De Brakke Grond in Amsterdam.
1.47 **Golden Girls.** Amerikaanse co-medyserie. Afl.: Als twee druppels water. Meer dan dertig jaar hebben Sophia en haar zuster elkaar niet ge-zien. Daarom lijkt het Dorothy een leuk idee, haar moeder op haar ver-jaardag te verrassen.
2.12 **Achter het nieuws.** Actualitei-tenmagazine.
58 **Levens en liefdes van een duivelin** (The lifes and loves of a she-devil). Britse vierdelige serie naar het boek van Fay Weldon. Deel 2. Nadat Bobbo zijn echtgenote Ruth voor duivelin heeft uitgemaakt, ont-dekt zij dat ze over buitengewone ga-ven beschikt. Ze begint met het in brand steken van de echtelijke wo-ning.
.36 **-23.41 Journaal**

ederland 2

PRO
.00 **De grote dikke beer vertelt.** Tekenfilmserie van Janosch. Van-daag: Het tijgervarken en Het haasje Valeriaan. (herh.)
.25 **Buurman & Buurman.** Kinder-serie. Vandaag: Het tuintje.
.35 **Mevrouw ten Kate.** Kinderse-rie. Afl. (slot): Lekker scheuren.
.50 **Achterwerk uit de kast.** Kin-derprogramma.
0.10 **Van heinde en ver.** Vandaag: Het waar gebeurde verhaal over het leven van Samroeng.
0.35 **Theo & Thea in de gloria.** Pro-gramma van Arjan Ederveen en Tos-ca Niterink.
VRO/TROS
1.00 **-13.30 Philips Rotterdam Ma-rathon.** Rechtstreekse uitzending.
PRO
.00 **La linea.** Serie tekenfilms van Osvaldo Cavandoli.
.06 ■ **The untouchables.** Serie met Robert Stack. Vanavond: Tegen-gif.
.00 **(TT) Journaal**
.10 **Ons soort mensen.** Melodra-ma in vier delen over de ondergang van de steenbakkersfamilie Van Kaas Albeda. Deel 3. Matthijs en Dr. West sluiten een overeenkomst, die Matthijs een cheque van het Penta-gon oplevert. Ondertussen breekt het chemothermsteen-bouwschandaal uit.
.42 **Jonge Helden.** Jongerenpro-gramma met de tweeling Daan en Willem Ekkel.
1.13 **Alles voor de sport.** Reporta-ge over de grens tussen ijspret en sportfanatisme.
1.58 **Gasthof.** Informatief program-ma. Vandaag: Vergrootglas op de tijdgeest.
2.48 **De Garry Shandling show.** Vanavond: De voortvluchtige.
3.14 **-23.19 Journaal**

ederland 3

OS
.00 **-09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden**
.40 **Fryske literatuer.** Afl.6: Piter Jelles Troelstra. (Herh.)
1.00 **Open universiteit:** Kartels; bestaan of verbieden? (Herh.)
1.30 **Weekjournaal**
2.00 **-12.45 Het Capitool.** Actueeel praatprogramma.
3.00 **-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden**
5.00 **Studio Sport.** Met wielrennen: Luik-Bastenaken-Luik.
7.15 **Nieuws voor doven en slecht-horenden**
7.20 **Programma-overzicht**
7.30 **Journaal**
7.35 **Sportuitslagen**
7.45 **Sesamstraat**
.00 **Pronto?** Italiaans voor begin-ners. Les 11: In campagna e in cita.
.30 **(TT) De moestuin.** Les 1.
.00 **Studio Sport**
.00 **Journaal**
KON
.10 **Sjappoo.** Jongeren praten in Het Drieluik in Zaandam over trends, tragiek en triomfen. Presentatie: Cees Grimbergen.
OS
.40 **Panoramiek.** Achtergrondinfor-matie bij de aktualiteit.

● *ROBERT STACK*
...als agent Eliott Ness in de Amerikaanse tv-serie 'The Untouchables'. (Nederland 2 – 19.04 uur)...

21.15 Brisant. Eenakter van de toneelgroep Centrum. Met Ton Vorstenbosch. Regie: Mette Bouhuijs.
22.05 Werken aan werk: Voeding en genotsmiddelen. Afl.: Ambacht en automatisering.
22.35 Journaal
22.40 Ni Hao. Cursus Chinees voor beginners. Les 2.
23.25 -23.30 Nieuws voor doven en slechthorenden

Duitsland 1

09.30 Programma-weekoverzicht
10.00 Wie der Bauer dem Teufel die Frau verkaufte. Poppenspel naar een Zweeds sprookje gespeeld door de Kleine Bühne.
10.30 Länder-Menschen-Abenteuer: Die Schlucht in de schwartzen Bergen. Documentaire over het Tara-ravijn in het Nationale Park Durmitor te Joegoslavië.
11.15 Briefe aus Italien. Documentaire over de stad Ferrara aan de Po-delta.
12.00 •• Presseclub
12.45 Tagesschau/Wochenspiegel
13.10 Magazin der Woche. Regionaal programma.
13.45 Programma-week-overzicht
13.50 Zu Lande, zu Wasser und in der Luft. Hoogtepunten uit de vijf programma's in 1987.
14.35 Besuch aus Liliput. Kinderserie. Afl.: Ein Keks für Drei.
15.00 Wien, du Stadt meiner Träume. Oostenrijkse speelfilm uit 1957 van Willi Frost. Met Hans Holt, Erika Remberg, Paul Hörbiger, e.a.
16.40 Ein Platz an der Sonne. Nieuws van de ARD tv-loterij 1988.
17.00 ARD-Ratgeber: Geld
17.30 Bilder aus der Wissenschaft. Wetenschappelijk magazine.
18.00 Tagesschau
18.05 Wir über uns
18.10 Sportschau
18.40 (TT) Lindenstrasse. Serie met Irene Fischer, Bernd Tauber, Andrea Spatzek, e.a. Afl.: Der erste Schritt.
19.10 Weltspiegel. Berichten van buitenlandse correspondenten.
19.50 Sportschau-Telegramm
19.58 Programma-overzicht
20.00 (TT) Tagesschau
20.15 (TT) Tatort. Misdaadserie. Afl.: Die Brüder. Met Karl-Heinz von Hassel, Hans-Werner Bussinger, Thomas Ahrens, e.a. In de achterkamer van een gokhol wordt een man vermoord. Klaarblijkelijk een geval van valsspelen. De politiecommissaris, die het onderzoek leidt, geeft zijn opdracht terug als blijkt dat zijn broer hoofdverdachte is. Hij kan het echter niet laten, zich met de zaak te bemoeien.
21.40 Kulturreportage: Im Auftrag von Sisi und Victoria. Portret van de 19e-eeuwse hofschilder Franz Xavier Winterhalter.
22.10 Tagesschau
22.15 Die Kriminalpolizei rät. Adviezen ter voorkoming van strafbare feiten.
22.20 Phantombild eines Präsidenten: Frankreich wählt den Mann an der Spitze.
23.05 Scheunenviertel. Documentaire over een soort joods ghetto tijdens de twintiger jaren in het midden van Berlijn.
23.50 Tagesschau
23.55 -00.00 Nachtgedanken. Overpeinzingen door Hans Joachim Kulenkampff.

Duitsland 2

09.00 •• Programma-week-overzicht
09.30 Er erquicket meine Seele. Protestantse kerkdienst vanuit Hannover, door Uwe Kühne.
10.15 Mosaik. Magazine. Vandaag: 1. Feliks topolski en zijn 'Gedächtnis des Jahrhunderts'. 2. Worst naar Grootmoeder's recept.
11.15 Menschenskinder! Leben wie ein Maharadja. Reportage van Wolfgang M. Ebert over de laatste nabestaanden van maharadja's.
12.00 •• Das Sonntagskonzert auf Tournee. Amusementsprogramma vanuit Wolfsburg. Presentatie: Elke Kast en Martin Hecht. M.m.v. het Niedersächsisches Blasorchester o.l.v. Ernst Müller, de volksdansgroep Westerweyhe, e.a.
12.47 Sonntagsgespräch. Gast: Claus Peymann, directeur van het Burgtheater van Wenen. Gastvrouw Anne Linsel.
13.15 Damals, vor vierzig Jahren. Serie oude weekjournaals. Vandaag: Machtsstrijd in Italië.
13.30 (TT) 1 - 2 oder 3. Kinderspelprogramma met kinderen uit Duitsland, Oostenrijk en Zwitserland.
14.15 Löwenzahn. Kinderserie. Met: Peter Lustig, Helmut Krauss, e.a. Afl.: Eine HÖhlengeschichte.
14.45 In der Altstadt von Edinburgh. Een reisfeuilleton met Theodor Fontane.
15.15 ■ Sauerbruch - Das war mein Leben. Duitse speelfilm uit 1954 van Rolf Hansen met Ewald Balser, Heidemarie Hatheyer, Maria Wimmer, e.a.
16.55 Danke schön. Nieuws over de actie Sorgenkind.
17.05 Heute
17.10 Die Sport-Reportage. Met Crista Gierke-Wedel.
18.10 ML - Mona Lisa. Het vrouwenjournaal op zondagavond, met Maria von Welser.
18.50 Programma-overzicht
19.00 Heute
19.10 Bonn direkt. Presentatie: Wolfgang Herles.
19.30 Die Knoff-hoff-Show van Joachim Bublath met Ramona Leiss.
20.15 Waldhaus. Serie over een plattelandshotel. Vanavond: Verraten und verkauft. Met Otto Grünmandl, Udo Thomer, Maria Singer, e.a. Onverwachts breekt Pepi, de kelner, zijn been. Dus moet er midden in het hoogseizoen ineens een vervanger worden gevonden. Dieter weet niet, dat de kandidaat die hij op het oog heeft, een lokvis is. Laat staan wie het aas heeft uitgezet.
21.10 Ich und der Duce. Tv-film in twee delen, met Bob Hoskins, Anthony Hopkins, Susan Sarandon, e.a. Deel 1. Gedurende de eerste oorlogsjaren lijkt Mussolini's bondgenootschap met Hitler hem geen winst op te leveren. Maar na de landing van de geallieerden op Sicilië wordt hij door de Raad van de Republiek gedwongen terug te treden.
23.00 Heute/Sport am Sonntag
23.15 Für Frieden und Menschlichkeit. Reportage van Klaus Meynersen over de DAG-Fernsehpreis 1988.
23.25 Girlfriends. Amerikaanse speelfilm uit 1978 van Claudia Weill. Met Melanie Mayron, Eli Wallach, Viveca Lindford, e.a. Susan en Anne delen een appartement in Manhattan en kunnen het goed samen vinden. Als Anne in het huwelijk stapt, blijft Susan in een vacuum achter. Ze zoekt de veiligheid van een vriendschap voor het leven, maar ontdekt dat het huwelijk daarvoor geen garantie is.
00.50 -00.55 Heute

Duitsland 3 WDF

09.00 Telekolleg aktuell. Algemene informatie over cursussen.
09.30 Telekolleg II, met om: 09.30 Physikalische Technologie (3). (herh.) 10.00 Chemie (16). (herh.) 10.30 Biologie (9). (herh.)
11.00 12. Duisburger Akzente. Bericht van de tentoonstelling.
13.00 Ihre Heimat - unsere Heimat. Programma voor Portugezen, Italianen en Turken.
14.00 (TT) Sehen statt Hören. Weekjournaal voor doven en slechthorenden.
16.35 Teletekst-overzicht
17.00 Ich tragen einen grossen Namen. Spelprogramma met Hans Gmür.
17.45 Briefmarken - nicht nur für Sammler. Informatief programma voor de jeugd.
18.00 Pan Tau... macht eine Bauchlandung. Kinderserie.
18.30 Gott und die Welt. Religieus programma. Vandaag: Kirche in der Penne, ökumenisch Angebot im Stundenplan. Reportage over de jaarlijkse godsdienst-week op scholen in Westfalen.
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws en sport (om 19.30 uur onderbroken voor Sport im Westen).
20.00 ■ Liebling der Frauen (Monsieur Ripois). Frans/Engelse speelfilm uit 1953. Regie: René Clément. Met Gérard Philipe, Valerie Hobson, Joan Greenwood, e.a. De charmante André Ripois heeft op zijn trouwdag met Catherine al een nieuw slachtoffer van zijn verleidingskunst op het oog, Patricia, de attractieve vriendin van zijn echtgenote...
21.45 West 3 aktuell
21.50 Ich stelle mich: Jochen Erlemann. Portret van deze voormalige beleggingsadviseur en afschrijvingskunstenaar.
23.20 Experimente: O-Ton/Monolog für die kunst. Video van Franz Josef Weber en Wolfgang Kuhn. Presentatie: Dieter Hens.
23.30 Rauschgift. Driedelige documentaire-serie over drugs. Afl.: Todesdroge Crack. Reportage over de cocaïnehandel in Bolivia, op de Bahama's en in de Verenigde Staten.
00.10 -00.15 Laatste nieuws

● *HANS KRAUS en MARGIT GEISSLER*
...in de tv-serie 'Waldhaus'. (Duitsland 2 – 20.15 uur)...

Duitsland 3 SWF

09.00 Telekolleg aktuell. Informatie over de telekolleg-programma's.
09.30 Telekolleg II, met om: 09.30 Physikalische Technologie (3). (herh.) 10.00 Chemie (16). (herh.) 10.30 Biologie (9). (herh.)
11.00 (TT) Sehen statt Hören. Weekjournaal voor doven en slechthorenden.
11.30 Ihre Heimat - unsere Heimat. Programma voor gastarbeiders uit Portugal, Italië en Joegoslavië.
12.30 Tele-Akademie. Prof. Dr. Werner Fröhlich: Aufmerksamkeit - Bedingungen und Grenzen der Informationsverarbeitung des Menschen.
15.00 Füller
17.30 Rätselspiele. Spelprogramma. Presentatie: Leonhard Reinirkens en Ursula Goetzl.
17.45 Programma-overzicht
18.00 Touristik-Tip. Toeristische informatie. Presentatie; Manfred Trebess.
18.15 Clipp-Klapp. Muziek en amusement.
19.00 Abendschau/Blick ins Land am Sonntag
19.30 Ich trage einen grossen Namen. Spelprogramma. Presentatie: Hans Gmür.
20.15 Luck und Flaw: Ein Bilderbuch der Karikatur. Roger Luck en Peter Fluck, de makers van het satirische programma Spitting Image, geven een persoonlijke inleiding in de geschiedenis van de karikatuur.
21.10 Abend am Herzogenhorn
21.15 Auslandreporter: Auf dem spuren der Habsburger. N.a.v. een ontmoeting met de conservatieve Euro-parlementariër Otto von Habsburg gaat Carl Weiss de sporen na van deze dynastie in de Europese politiek.
21.45 Südwest aktuell - Neues
21.50 Flutlicht. Aktuele reportages en sport in de regio.
22.35 Tingeltangel (2): Die leichte Muse zwischen Kabarett, Varieté und Stammkafé: Wien - Budapest - Wien 1920. Tv-film van Ivan Banki. Met Ossy Kolman, Sona McDonald, Istvan Hirtling, e.a.
23.20 Heut'abend. Talkshow. Presentatie: Joachim Fuchsberger. Gast: Dagobert Lindlau.
00.05 -00.10 Laatste nieuws

RTL-Plus

15.00 Heute bei uns mit Marie-Thérèse Gwerder
15.05 Heimatmelodie. Folklore muziek gepresenteerd door Maria en Margot Hellwig.
15.50 Inspektor Gadget. Tekenfilmserie. Afl.: Die Falschmünzer.
16.15 Maya. Serie. Afl.: Der Schatz im Tempel.
17.10 Hallo RTL. De radio- en televisieclub.
17.20 Karichen Spezial
17.50 Action - Neu im Kino. Filmrubriek.
18.30 Krönungsquiz
18.35 Ein Tag wie kein anderer. Quiz over reizen. Vandaag: Skandinavien.
19.40 RTL aktuell: Die Bilder des Tages.
19.55 Harem. Tweedelige Amerikaanse avonturenfilm uit 1985 van Bill Hale met Nancy Travis, Art Malik, Omar Sharif, e.a. Deel 2. Jessica is ontvoerd door Ahmet Pasha en verkocht aan de sultan. Haar verloofde probeert haar op alle mogelijke manieren te bevrijden. Hij krijgt zelfs hulp van Ahmet Pasha, die zich aangetrokken voelt door Jessica. (om 20.40 uur onderbroken voor reklame)
21.35 Die Botschaft des Bildes. 'Abraham und die drei Engel' van Marc Chagall.
21.40 Finale - Die Sportsendung am Sonntagabend. Reportages, commentaren, spelletjes en gasten. (om 22.09 uur onderbroken voor reklame)
22.40 Weerbericht
22.45 -22.50 Betthupferl

SAT 1

09.00 Programma-overzicht
09.10 Kimba der weisse Löwe. Tekenfilmserie. Afl.: Flieger, der fliegende Tiger.
09.35 Alle meine Lieben. Familieserie. Afl.: Der Wahlkampf.
10.00 Programma-overzicht
10.05 Die Waltons. Tv-serie. Afl.: Ein ganz besonderer Tag.
11.00 Programma-overzicht
11.05 Im Zirkus der drei Manegen. Amerikaanse komedie met Jerry Lewis, Dean Martin, Joanne Dru, e.a.
12.45 ■ Lachen Sie mit Stan und Ollie. Komische serie. Afl.: Das Mädel aus dem Böhmerwald.
14.10 Kimba der weisse Löwe. Tekenfilmserie. Afl.: Der Räuber vom Donnerberg.
14.35 Alle meine Lieben. Familieserie. Afl.: Hund zugelaufen.
15.00 Programma-overzicht
15.05 Die Waltons. Familieserie. Afl.: Heiratspläne. Aansl.: ■ **Die kleine Strolche.** Slapstick-serie. Afl.: Die Kinderfeuerwehr.
16.15 Programma-overzicht
16.20 Budenzauber. Spelshow voor kinderen.
16.45 Harry's wundersames Strafgericht. Komische serie. Afl.: Böse Geister.
17.10 Das Todesauge von Ceylon. Duits/Italiaans/Franse misdaadfilm van Gerd Oswald met Lex Baker, Ann Smyrner, Hans Nielsen, e.a. (om 17.55 uur onderbroken voor reklame)
18.45 SAT 1 Blick
19.00 Programma-overzicht
19.10 Süsses Gift. Serie. Afl.: Unfall oder Mord? ~~(om 19.40~~ uur onderbroken voor reklame)
20.00 Weerbericht
20.05 SAT 1 Blick
20.10 Dem Teufel ausgeliefert. Tweedelige Amerikaanse speelfilm van John Power met John Waters, Esben Storm, Swawomir Wabik, e.a. Deel 1. (om 21.00 uur onderbroken voor weerbericht en reklame)
21.55 SAT 1 Blick
22.05 Dem Teufel ausgeliefert. Deel 2.
23.40 ■ Die Unbestechlichen. Politieserie. Afl.: Das Meisterstück.
00.30 -00.35 Programma-overzicht

3 SAT

17.20 Mini-ZIB am Sonntag. Jeugdjournaal.
17.30 Am Dam Des. Kinderprogramma. Vandaag: Der Kopf.
18.00 Unser teueres Pflaster. Reportage.
19.00 Heute
19.15 Tagebuch
19.30 Das Gewürzkrämerkleeblatt. Klucht met Horst Eder, Fritz v. Friedl, Oliver Stern, e.a.
21.15 Wiener Schaubude. Documentaire.
22.00 Holiday in Switzerland. Muzikale verhalen van Hans Gmür en Max Rüeger.
22.45 Menschenskinder! Amusementsprogramma.
23.20 Laatste nieuws

1 PLUS

19.00 Rund um Big Ben. Britse notities van Wolf von Lojewski.
19.30 Poker mit den Schicksalskarten. Reportage.
20.00 Tagesschau
20.15 Sechs Fuss Land. Verhalen uit Zuid-Afrika. Vandaag: Ein hoffnungsvoller Schüler.
21.10 Lenz oder die Freiheit. Vierdelige tv-film van Stefan Heym met Peter Simonisek, Annette Uhlen, Brigitte Karner, e.a. Deel 4: Die eigene Haut.
22.45 Diskussion zu dem Fernsehfilm 'Lenz oder die Freiheit'. Discussie.
00.40 -00.45 Laatste nieuws

België/TV 1

10.30 Aardappeltest. Vandaag: Toekomst door kwaliteit. Presentatie: Paul d'Hoore. (herh.)
11.00 De zevende dag. Praatcafé met: Blikvanger, Confrontatie en Zeven op zeven. Presentatie: Etienne van den Bergh.
12.45 -13.20 Sunday Proms. 1e symfonie in A grote terts, van Jef van Hoof, uitgevoerd door het Filharmonisch Orkest van de BRT o.l.v. Fernand Terby. (herh.)
14.30 Bedrijfsanalyse. Afl. 1: Succes in je eigen zaak. Presentatie: Viona Westra.

TV ZONDAG

15.00 Spoken in de diepte (Haunters in the deep). Britse jeugdfilm uit 1984 van Andrew Bogle. Met Andrew Keir, Amy Taylor, Gary Simmons, e.a.
16.00 Juke box
16.10 Wikken en wegen. Maandelijks consumentenmagazine. Presentatie: Miel Laow. (herh.)
17.00 De lange hete zomer (The long hot summer). Achttiendelige Amerikaanse serie met Ed O'Brien, Nancy Malone, Roy Thinnes, e.a. Afl.6: De nachtelijke tocht (No hiding place).
17.55 Nieuws via teletekst
18.00 Tik Tak. Kinderserie. (herh.)
18.05 Plons. Afl.: Plons en het verdwenen kuikentje. (herh.)
18.10 Er was een keer... Korte verhaaltjes, verteld door Jef Burm. Vandaag: De kat met de kinderogen. (herh.)
18.20 Van Pool tot Evenaar. Toeristische kwis. Vandaag: Sri-Lanka. Presentatie: Paul Ghijsels.
19.40 Mededelingen en programma-overzicht
19.45 Nieuws
20.00 Kijk uit! Verkeerstips. Vandaag: Alcoholvrij bier en alternatief vervoer.
20.05 Sportweekend
20.40 Geschiedenis mijner jeugd. Driedelige reeks met Ludo Busschots, Jo de Meyere, Emmy Leemans, e.a. Afl.: 3. Henri Conscience zoekt werk, maar al zijn pogingen mislukken, tot hij toevallig aan een opstel over de beeldenstorm in Antwerpen begint, dat opstel wordt zijn eerste roman. (herh.)
21.25 Expo '58. Programma over de invloeden van de zogenaamde Atoomstijl, dertig jaar na de wereldtentoonstelling.
22.15 -22.30 Nieuws. Aansl.: Coda: Ouders, van Johanna Kruit.

België/TV 2

15.00 -18.00 Stadion. Drie uur sport, nationaal en internationaal, maximaal rechtsreeks, informatief en spectaculair, met onder meer: wielrennen, Luik-Bastenaken-Luik. Commentaar: Marc Stassijns en Mark Vanlombeek. (Eurovisie)

FilmNet

07.00 Lady lovely locks. Animatiefilm.
09.00 The get along gang. Animatiefilm. Deel 2.
11.00 The legend of Billy Jean. Aktiefilm.
13.00 Starflight one. Aktiefilm.
15.00 ■ Our town. Klassieke drama.
17.00 Splash. Komedie.
19.00 A soldier's story. Drama.
21.00 Dood van een non. Drama.
23.00 All night long. Komedie.
01.00 ■ The innocents. Thriller.
03.00 Rhapsodie en jaune. Romantisch drama.
05.00 Boxcar Bertha. Drama.

België/RTBF 1

10.00 Agrarisch nieuws. **10.30** Les chrétiens dans la vie sociale. **11.00** Eucharistie-viering. **12.00** Faire le point. **13.00** Actualités à la Une. **13.05** Journaal. **13.25** Dimanche musique: Jeunes solistes. **14.25** Variétés à la Une. **14.30** Rebecca. **15.25** Visa pour le monde. **16.45** Cinéma à la une. **16.50** Les chevaux du Soleil. **17.45** Architectures sans architectes. **18.00** Noubanimé. **18.30** Le weekend-sportif. **19.26** Quick et Flupke. **19.30** Journaal. **20.00** Cinéma à la Une. **20.05** Coeur et pique. **21.25** Capitaine James Cook. **23.05** Bouquins. **23.35-00.05** Laatste journaal.

België/Télé 21

15.00 Wielerwedstrijd: Luik-Bastenaken-Luik. **19.30** (TT) Journaal. **20.00** ■ La peau douce. **21.55** Variétés. **22.35-23.30** Le weekend sportif.

TV5

15.00 Apostrophes. **16.15** Aujourd'hui en France. **16.30** Sports magazine. **18.30** Bonjour Bon Appetit. **19.00** A la Folie. **20.00** Les dames a la Licorne. **21.30** Histoires Naturelles. **22.00** Journal Télévisé. **22.30-23.30** **7 sur 7.**

SSVC

10.10 The London Marathon. Live reportage.
13.10 Rock against the clock. Reportage.
13.40 The London Marathon. Vervolg.
14.20 Off the course. Gesprek.
14.45 This week, next week. Met o.a. een nieuwsoverzicht.
15.45 Russel Harty's Grand Tour. Nieuwe serie.
16.45 Yogi's Treasure Hunt. Tekenfilm.
17.05 BMX Bandits. Film.
18.30 Mr Majeika. Kinderserie.
18.55 Rejoice. Driedelige serie over het geloof.
19.25 Nieuws en weerbericht
19.40 Fax. Programma over wat je altijd al had willen weten.
20.05 Eastenders. Tv-serie.
21.00 The natural world. Natuurserie. Afl.: Okavango: Jewel of the Kalahari.
21.55 The interrogation of John. Film.
23.25 -23.50 Hot Metal. Komische serie.

Sky Channel

07.30 The World Tomorrow. Nieuws vanuit de Worldwide Church of God.
08.00 Fun Factory. Kinderprogramma.
11.00 Castaway. Drama serie. Afl.: The rebels.
11.30 Transformers. Animatieserie.
12.00 •• Countdown. Muziekprogramma.
13.00 •• Heartline. Muziekprogramma.
14.00 Transworld Sport
15.00 A Country Practice. Drama serie. Afl.: Elementary miss Watson. Deel 1 en 2.
17.00 Fashion TV. Programma over mode.
17.30 •• The Coca-Cola Eurochart Top 50 Show. Muziekprogramma.
18.30 Gemini Man. Aktieserie.
19.30 The Bionic Woman. Aktieserie.
20.30 Big Jake. Film met John Wayne, e.a.
22.30 Bondstec Movie time. Filmrubriek.
23.00 Ice Skating Championships.
00.00 •• Eurochart top 50. Muziekprogramma.
01.00 -03.00 Der Freischutz. Opera.

Super Channel

07.00 Supertime Club. Kinderprogramma.
10.30 Wanted Dead or Alive. Westernserie.
11.00 Boogie Box. Muziekprogramma.
12.00 Off the Wall. Muziekprogramma.
13.00 Wat 'n Foto. Cursus fotografie.
13.30 The World Tomorrow. Gebeurtenissen bekeken vanuit een religieus oogpunt.
14.00 Now get out of that. Spelprogramma.
14.25 Weerbericht
14.30 European Business Weekly vanuit Nederland
15.00 Motorraces
16.00 Amerikaans College Football
17.00 Captain Power and the soldiers of the future. SF-serie. Afl.: A summoning of Thunder.
17.30 Charlie Chaplin. Komische serie. Afl.: A night at the Show.
18.00 The Muppet Show. Poppenserie met John Denver.
18.30 Butterfly Island. Aktieserie. Afl.: It's never to late.
19.00 Capitol. Familieserie.
19.25 Weerbericht
19.30 Kate Bush. Muziekspecial.
20.30 Voetbaluitslagen
20.35 Sterren Privé: Tom Jones.
21.00 Kennedy. Miniserie. Deel 2.
23.00 Weerbericht
23.00 European Business Weekly
23.35 Chart Attack. Muziekprogramma.
00.35 -01.35 Boogie Box. Muziekprogramma.

RADIO

Radio 1

(Ieder heel uur nieuws.) 7.02 Ontbijtshow. 7.53 Ter overweging. 8.05 Groot Nieuws. (8.25 Overdenking). 9.02 Veronica Sport. 10.02 Wegwezen. 11.02 Radio 1 zondageditie. 12.02 Ophef en vertier. 13.05 Hier en nu. 14.02 Langs de lijn, sport en muziek. 18.05 Het spoor. 19.02 Leuterkoek en zandgebak. 19.10 Kees Brusse leest voor. 19.30 De hersengymnastiek. 20.02 Toppers van toen. 21.02 Play it again... 22.02 Zoethouden, hoorspel. 23.05 Met het oog op morgen. 0.02 De Nachtwacht. 4.02 Aflossing van de nachtwacht. 5.02-7.00 Krieken met Adje.

Radio 2

(Ieder heel uur nieuws.) 8.02 Vroege Vogels. 10.02 Tony van Verre ontmoet Jaap van de Merwe. 10.30 Uit Studio en Theater. 11.02 Duyscotheek. 12.02 AVRO-Magazine. 14.02 Nederlands op 2. 15.02 Pim Jacobs met muziek uit de jaren 50. 16.30 Kom 'ns langs in Des Indes. 18.02 Swing low... 19.00-7.00 Zie radio 1.

Radio 3

(Ieder heel uur nieuws.) 8.02 Hurrie-up. 9.02 Zin in pop. 10.02 De wakkere wereld. 12.02 Miniparade. 13.02 Het weeshuis van de Hits. 15.02 Tijd voor Toen. 16.02 Zalige Liefdeslijn. 18.02 Hitweek. 19.02 Pop-eye. 20.02 Radio Thuisland. 21.02 De krijsende tafel. 22.02-0.00 Op Slag van Maandag.

Radio 4

8.00 Nieuws. 8.02 H-vier. 9.00 Musica religiosa et profana. 9.55 Programma-overzicht. 10.00 Eucharistieviering. 11.00 Für Elise. 13.00 Nieuws. 13.02 Opera Matinee. 14.00 Onder de Groene Linde. 14.15 Concert op de zondagmiddag. 16.30 Diskotabel. 18.00 Nieuws. 18.02 Musica Nova. 19.00 Continu muziek. 20.00 Nieuws. 20.02 Specialiteiten à la carte. 22.00 Kamerconcert Idil Biret, piano. 23.00-0.00 Finale.

Radio 5

6.30-6.49 Scheepvaart- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. 9.00 Nieuws. 9.02 Woord op zondag. 9.30 Te Deum Laudamus. 9.55 Waterstanden. 10.00 Mozes, hoorspelserie. 10.10 Protestantse kerkdienst. 10.58 Wilde ganzen. 11.00 De andere wereld van zondagmorgen. 12.00 Nieuws. 12.05 Het zwarte gat. (13.00 Nieuws.) 14.00 Radio Romantica. 16.55 Mededelingen en schippersberichten. 17.00 gereformerde kerkdienst. 17.58 Wilde ganzen. 18.00 Nieuws. 18.10 Liturgie & Kerkmuziek. 18.40 Nederlands programma. 19.00 Programma voor buitenlandse werknemers. 19.20 Suara Maluku. 19.55 Tambu. 20.30 Zorg en Hoop. 21.20 Cultuur Special. 22.00 Dichter bij de dichter. 22.10 Jazz uit het historisch archief. 22.40-23.00 Hobbyscoop.

Omroep Limburg

9.02-10.00 Postbus 94: Muziek op verzoek. 10.02-11.00 Trefpunt. 11.02-12.00 Sport. 12.02-13.00 Het Concert: concertserie met vooraanstaande (amateur)orkesten, ensembles en koren. 18.02-19.00 Sport.

BRT 2

6.30 Goede morgen, morgen. (7.00 Nieuws) 8.00 Nieuws en lotto-uitslagen. 08.12 Relax. 09.00 Hitrevue. 10.00 Nieuws. 10.03 De prehistorie. 11.00 Het genootschap. 13.00 Nieuws. 13.10 Brabant op zondag. 14.00 Fiëstag. 17.00 Nieuws. 17.05 Sportkaffee. (19.00 Nieuws.) 20.00 Vragen staat vrij. (22.00 Nieuws.) 23.30-2.00 Twee tot twee. (0.00 Nieuws en 0.03 Jazz in de nacht.)

Belg. Rundfunk

6.35 Fröhlicher Auftakt. 7.15 Wunschkasten. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.00 Fröhlicher Auftakt. 8.30 Glaube und Kirche. 9.05 Mundartsendung. 10.00 Forum - das Kulturmagazin. 11.05 Treffpunkt Frischauf. 12.45 Schlagersouvenirs. 14.05 Die deutsche Schlagerparade. 16.05 Domino - Die Spielshow des BRF. 17.05 Sportmagazin. 18.40 Seniorenfunk. 19.00 Wunschkonzert. 21.00 Sportresultate.

Luxemburg/RTL

7.00 Morgens um 7... 8.00 Heimatmelodie. 10.00 Wünsch dir was bei RTL. 14.00 Wie es euch gefällt. 18.00 Nachtgefragt. 19.00 Luxemburg 13 31. 21.00 Happy sound. 22.00-1.00 Traumtänzer.

WDR 4

4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 8.05 Das grosse Platzkonzert. 10.05 Operette nach Wunsch. 12.05 Musik ist Trumpf. 13.00 Heimatmelodie. 15.00 Was darf es sein? 17.00 Chöre der Völker. 18.05 Schellack-Schätzchen. 19.00 Erinnerung. 21.00 Musik zum Träumen. 22.30 Nachtexpress.

Auto's

T.k. OPEL Kadett '76, i.z.g.st., 2 kleuren. Tel. 04405-2716.

BMW 320-6 resedagroenmet. '78, APK 1-'89, optisch en techn. i.nw.st. Vr.pr. f 6500,-. 04406-14152.

MERCEDES 190 E m. 1984, aut., alle extra's. Tel. 045-255589 f 34.500,-.

OPEL Ascona 16 S bj. '83, km.st. 39.000, in st.v.nw. Klingbemden 33, Brs.

T.k. FORD Fiesta Sunroof, zeer mooi, zeer goed. Vr.pr. f 1750,-. 04490-26906.

Uniek! Kleine Amerikaan MERCURY Capri Chia, 3-drs. coupé, sportwielen, airc., Pullmann-bekl., getint glas, stereo-inst., APK gek., bj. midd. '81. Van deze auto lopen er slechts 4 in Ned. Rem- + stuurbekr., boardcomp. Uniek model, altijd binnen gestaan f 11.500,-. Inr. mog. Tel. 04956-3037.

Te k. RENAULT Fuego GTS kl. blauw i.z.g.st. bjr. 81, sunr. radio-cass. vr.pr. f 8500,-. 045-257257.

Te k. Ford ESCORT bjr. 79 m. nw. motor apk april 89, vr.pr. f 2000,-, tel. 045-250628.

Te k. Datsun SUNNY 1500 stationcar, bjr. 81, prijs n.o.t.k. 045-256742.

Te k. weg. omstandigh. LADA 83, kmst. 56.000, 1600 GL, lpg, rood, m. trekh. vr.pr. f 3000,- alle keur. toegest. 045-229065.

Te k. Opel KADETT bj. 79, z.g.a.n. Heisterberg 27, Hoensbroek.

RENAULT 5 '80, beetje werk, apk-gek. f 1350,-. Tel. 045-225913.

Te k. BMW 316 bj. 78, veel access. Ridder Hoenstraat 181, Hoensbroek.

Te k. sportwagen canriolet HONDA S 800, bj. 67, geh. gerev. kl. blauwmet. Iets aparts. Vr.pr. f 13.000,-. Te bevr. 045-215322.

Te k. GOLF bj. 79, kmst. 99.000 Kl. l.groen met. I.z.g.st. Vr.pr. f 6000,-. Te bevr. 045-215322.

Te k. FORD Transit 1978 f 500,- of in onderdelen. Tel. 045-224899.

OPEL Kadett Caravan bwj. '85 1.2 LS nw. mod., mooie auto, kl. wit, pr. n.o.t.k. Tel. 04490-76046.

AUDI 100 GL 5E, bwj. '79, 143.000 km, do.groen, met i. perf. st. 2500,-, 04499-1416.

Te k. Nederlandse INRUILAUTO'S: Porsche 944 turbo '87, Mercedes 230E autom. '85, Mercedes 230 E '85, Mercedes 190E '85, Ford Escort XR3i '87, Ford Escort diesel '86, Ford Sierra '87, Ford Sierra diesel '86, Ford Sierra '85, VW Polo '85. Alle auto's met Nederl. kenteken. MzD auto's, Rijksweg 343, Maasmechelen, tel. 09-3211761127. 's Zondags open van 11-16 uur.

RENAULT 5 TL sept. '86, km.st. 31.000 perfekt. f 13.000,-, Scheumerbeek 13, Geleen, 04490-53076.

Te k. FORD Sierra 2.0 Laser 5-drs., okt. '86, kl. metal. br. 28.000 km, extra access. Vr.pr. f 23.500,-, te bevr. Nieuwstr. 45a, Stein.

Te k. VW Golf diesel '85; VW Golf 1800 '85; Opel Kadett diesel '84; Mercedes 190 E '84. Autohandel L. Cüppers, Diergaarderstr. Z. 5A, 6105 CA Maria-Hoop, tel. 04743-1546.

Te k. VW Golf L '77, APK 11-'88, 125.000 km, i.g.st. pr. f 1200,-, 045-423835.

Te k. VW KEVER, 1973, geen APK, f 450,-. 045-419157.

Mooie STATIONCAR Ford Taunus 1600 L, bwj. '79, met 1 jr. APK, vr.pr. f 1650,-. Tel. 045-422610.

Te k. HONDA Civic 5-sp., type '81, APK, vr.pr. f 2750,-. Tel. 045-452008.

MINI 1100 Spec., bwj. '78, APK apr. '89, nw. banden, uitlaat, pr. f 1450,-. Tel. 045-444481.

Te k. DATSUN Cherry, bwj. '78, APK tot 2-'89, i.z.g.st. Tel. 045-451271.

Te k. HONDA PRELUDE ex apr. '83. 1e eig. wit i.z.g.st. 46.000 km pr.n.o.t.k. Tel. 04454-2289 van 17.00 tot 19.00 uur.

Te k. SCHADE-AUTO'S. Mercedes, BMW en Porsche, vanuit Duitsland. tel. 045-229127.

FORD FIESTA 1100 mod. luxe '81 metallic zilver, apk f 3500,-. Tel. 045-414376.

Te k. CITROEN VISA, speciale Leader uitv. juni '86. 30.000 km vr.pr. f 12.000,- incl. Tel. 045-444117.

2CV6

Club groen .... '82
Club rood .... '84, '85
Special rood .... '85
van Roosmalen, Rijksweg 113, Gulpen, tel. 04450-1450.

Te k. TAUNUS 1600 L. apk 5-2-'89, f 850,-. Tel. 045-750385.

Te k. MAZDA 323 sport, bj. '85. Tel. 043-633923.

ALLEGRO 1500 5 versn. '78 apk tot 4-'89 f 1.050,-. Tel. 045-423251.

VW GOLF 1300 LS bj. '80 met apk i.z.g.st. Kerkraderweg 166 Heerlen.

Te k. CITROEN GSA '80 koopje. Pastoorijstr. 12 Nuth.

Te k. MERCEDES 200 T combi bj. '82, veel extra's, i.z.g.st. f 18.750,-. Zonnebloemstr. 30 Bocholtz.

Te k. weg. omst. FORD Sierra 2.0 L ghia '84, 30.000 km. Pr. f 19.500,-. 045-750675.

Voor al uw AUTO-ONDERDELEN moet u zijn bij Stuba-autosloperij Rapie. Tevens schade en gebruikte automobielen, in- en verkoop. Locht 70, Kerkrade-West. Tel. 045-423423. V. grensovergang Locht.

Wij geven het meeste voor uw AUTO. U belt, wij komen direct. Tel. 045-422610, ook 's avonds.

Te k. TOYOTA Tercel coupé, m 80 vinyl dak blauw m trekh. apk. 4-89 in nw.st. vr.pr. f 3750,- tel. 045-319328.

Te k. AUDI 100 LS 77 in perf. st. Dassenhoorn 13 namiddags Driessen Ubach o/ Worms vrij. en zat.

Te k. Chevrolet SETATION bj. 79, tl. 310766.

Te k. Mercedes 190 E, met alle extra's, bj. '83, Opel Manta, 200 uitv. Opel Kadett diesel bj. '84, Golf diesel bj. '85 GTI-uitv. i.st.v.nw. Retersbekerweg 79, Voerendaal. Tel. 045-752088.

AUTO LANDGRAAF biedt aan jonge gebruikte auto's met 12 mnd. garantie en tegen zeer scherpe prijzen. Kijk en vergelijk. Alfa 90 2.0 zeer exclusieve auto grijsmet. '86 f 24.500,-; BMW 728 IM abs. autom., schuifd. enz. zilvermet. '87 f 55.000,-; BMW 525 I autom. m. div. acc. 42.000 km blauwmet. '85 f 31.500,-; BMW 520 I m.z.v. acc. 5-bak, 66.000 km blauwmet. '85 f 27.500,-; Fiat Uno 45S blauw 51.000 km '85 f 10.900,-; Fiat Ritmo 60 Luxe 5-drs. 29.000 km rood '85 f 10.900,-; Ford Sierra 1.6 Laser 29.000 km zilver '85 f 19.500,-; Honda Accord Luxe laatste nw. model bronsmett. '86 f 22.500,-; Mitsubishi Galant Turbo D GXL duurste uitv. rood '86 f 25.500,-; Nissan 280 ZX Tbar blauwmet. '83 f 22.900,-; Nissan Laurel 2.4 m. LPG beige '83 f 12.900,-; Nissan Bluebird Sylvia 180 SX Injection '82 f 8000,-; Opel Record 2.0 S m. LPG blauwmet. z. mooie auto '85 f 17.500,-; Opel Ascona 1.8 E m. recaro-int. 5-bak enz. blauwmet. '83 f 14.900,-; Opel Ascona 1.6 s 4-drs. 72.000 km wit '83 f 12.900,-; Opel Ascona 1.6 S zilvermet. 1e eig. als nw. '83 f 12.750,-; Renault 25 GTS m. div. acc. blauwmet. '86 f 28.900,-; Subaru Justy SL/S zeer sportieve uitv. 11.000 km '87 f 14.800,-; Talbot Horizon Ultra 1.5 Luxe uitv. 45.000 km zilver '84 f 8500,-; Volkswagen Golf m. sport. uitb. set rood 13.000 km '87 f 20.500,-; Volkswagen Jetta CL 1.8 m. 5-bak, sportv. blauwmet. '86 f 19.800,-; Volkswagen Santana 5E m.z.v. acc. blauwmet. '84 f 16.500,-; Volvo 240 diesel m. div. acc. rood '86 f 28.750,-; Volvo 740 GL m. 5-bak groenmet. '85 f 28.900,-; Volvo 360 GLT 2.0 Inj. 5-drs. m. div. acc. wit '85 f 18.900,-; Volvo 340 diesel blauw 79.000 km '85 f 13.900,-; Bedrijfswagens: Mazda bus E1600 Benzine gesloten verlengd beige '83 f 6800,-; Inruilers: Citroen GS Club bruinmet. '81 f 1500,-; Daihatsu Charmant 1600 LE goudmet. '82 f 6800,-; Ford Fiesta 1.1 Bravo blauwmet. '81 f 5900,-; Ford Granada 2.3 GL Stationcar bruinmet. '79 f 2800,-; Mazda 323 Sedan groenmet. '81 f 6800,-; Mazda 323 Stationcar 5-drs. rood z. mooi '80 f 4900,-; Mitsubishi Galant Turbo diesel blauwmet. '81 f 5900,-; Mitsubishi Galant 2000 rood '80 f 3250,-; Opel Kadett 1.6 S beige z. mooie auto '79 f 3750,-; Opel Kadett 1.2 S groen '75 f 900,-; Peugeot 305 GLD diesel blauw '82 f 6800,-; Renault 20 GTD diesel z. mooie auto wijnrood '83 f 8950,-; Toyota Celica ST Custom uitv. diamantroodmet. '78 f 3500,-; Volvo 242 DL bruin '78 LPG f 2950,-; VW Jetta C 4-drs. 72.000 km wit '81 f 6250,-; • Inruil mogelijk. • Garantie in eigen werkplaats. • Snel wisselende voorraad. • Bovagbedrijf. • Snelle discrete financiering. • Dag. geopend van 9.30 - 18.00 uur. • Hoge inruilprijzen. • 12 mnd. garantie. • Eigen servicedienst. • VVB-keuringsstation. • Gratis afleveringsbeurt. • Garantie boven f 10.000,-; Heerlerbaan 76 Heerlen.

MERCEDES 240 D bj. '80, 182.000 km, trekh., sunroof, stuurbekr., get. gl., apk 3-'89. Vaste prijs f 8750,-. Nattenhoverkoopstr. 2 Urmond-N'hoven. Na 19 uur.

VOORJAARSKOOPJES: Honda Accord aut. lpg '79; Toyota Starlett DL '79; Opel Kadett 1200 '78; De Tomaso Mini '80; Mercedes 200 b type '80. Recente apk. 04490-27879.

Te k. OPEL Kadett hatchback 1.6 diesel bj. eind '83 (dec.) i.z.g.st. weg. omst. te k. Vr.pr. f 9500,-. Tel. 04490-75425.

Te koop OPEL Kadett combi '86, 30.000 km z.g.a.n. Inruil oudere auto mogelijk. Tel. 04493-4253.

FIAT Panda 45 bj. '84 als nw. Km. 47.000, nog 2 jr. carrosseriegarantie t.e.a.b. 04490-78987.

Te k. MERCEDES station 230 TE, nw. motor, stereo, centr. deurvergr., div. extra's, bj. '82. Pr. f 18.000,-. 04490-53409.

Te k. OPEL Kadett stationw. bwj. '78 i.pr.st. Te bevr. Spoordamstr. 37 Heerlen. 045-724452.

AUDI 90 2.3 E okt. '87, vele extra's. Nw.pr. f 71.000,-. Koopprijs f 53.000,-. Km.st. 6.000. Tel. 045-322318 na 18.00 uur.

4 VELGEN + banden v. Landrover 225/70 x 15 f 600,-; 4 velgen 6 J x 15 v. Jap. Jeep + Lada f 200,-. Tel. 045-258398.

Motoren

Te k. HONDA 900 Boldor bwj. '81. Tel. 045-324528.

Te k. Honda 400 CB, km.st. 22.000, pr. f 1300,-. Ailbertuslaan 153, K'rade.

Te k. Honda GOLDWING 1100 met koffers, i.z.g.st. f 8250,-. Groenstr. 191, Landgraaf, na 17.00 uur (weg naar Rimburg).

Te k. YAMAHA YZ 80 K bjr. 83, vr.pr. f 600,- tel. 045-455653.

HONDA 750 cc k 7 25000 km. i.st.v.nw. f 2500,- tel. 045-321324.

Te k. motor SUZUKI GS 550 met topkoffer en snijkoffers f 850,- tel. 045-321848.

Te k. SUZUKI GS 550 cc bjr. 80, i.z.g.st. prijs f 2000,-. Tel. 045-312084.

Te k. Honda CHOPPER 750 VFC Custom bjr. 84, kmst. 14.000 i.nw.st. vr.pr., f 7750,-, 045-259809.

HONDA VF 750 S 82, cardanaandrijving 17.000 km z.g.a.n. f 5500,- tel. 045-716146.

Te k. SUZUKI GSX 110 bjr. 80, sportgetrimt f 3000,-, Torenstraat 26 Brunssum.

Te k. XL 500, vraagpr. f 1800,-. Tel. 045-216228.

Te k. SUZUKI GSX 750ES okt. '86, 3500 km, in abs. nw.st. Tel. 043-648774.

Te k. HONDA CB 750 Custom bwj. '83 km 25.000, techn. + optisch in nw.st. Pr. n.o.t.k. 043-648313.

Te k. i.z.g.st. SUZUKI GS 850 cardan, weining km gel. met 2 kuipen. Potgieterstr. 51 Molenberg-Hrln.

Te k. HONDA XL 600 R bj. '83 i.z.g.st. Pattonstr. 43 Heerlen.

Te k. HONDA VF 750 C, als nw., kl. wit, bwj. '82, weinig km, pr. f 4900,-. Tel. 04459-2622.

J.M.D. Moto PArts organiseert op 1 mei MOTORONDERD.MARKT. Op alle ond. 10% korting. V.a. 15.00 uur speelt de Bleus/rockgroep Anno 66. Breinder 9b Schinnen, tel. 04493-4266 (afslag autoweg).

Te k. gevr. HONDA CB 450 S recent bjr. tel. 045-453348.

Te k. SUZUKI DT 250 Off the road z. kent vr.pr. f 350,-. Onderste Caumer 14 Heerlerbaan Heerlen.

Te k. HONDA CB 900 F bj.'81 i.z.g.st. f 4250,-. Tel 045-210458.

Te k. HONDA CB 900 FII km. st. 20.047 Pr. f 4950,-. Tel. 045-228399.

Zeer mooi OCCASIONS: Honda VF750F 2x; VFR750F 2x; GL1000 2x; CB750c m. kuip/koffers CBX Prolink 2x; Scooter 125 Spacy, Suzuki GS 550 en GSX1100 Katana; GSX1100E 1980 GS1000L DR400 en 500S Kawasaki: GPZ600R 2x; GPZ1000RX '86 Z650, Z250 Yamaha XS1100 XT600 Ténéré '87 BMW K100RT'87 R75/6 R100RT bruin; Vespa scooter 200cc, nieuwe motor en spec. prijzen (of een hoge inruilprijs voor uw motor). Motorhuis Geleen Rijksw. Noord 21, 04494-43666, ma. gesl.

Te k. HONDA CB 500 Four 48.000 km. bj. '76 i.z.g.st. f 875,-. Tel. 04405-1949.

Te k. CROSSMOTOR 125 cc watergek., zr. snel, goed onderh. WP achterv. Vr.pr. f 1400,-. 04498-52232.

HONDA CB 750 F2, bouwjr. '78 Yamaha XT 500 off the road bouwjr. '81 I.z.g.st. pr. f 1800,- tel. 04499-1604.

Te k. YAMAHA XT 500 off the road '78 vraagpr. f 1350,- tel. 04490-17192.

Ontdek nú de vele voordelen van het *nieuwe* schoonmetselwerk!

voor binnen én buiten.

Uniek

De schoonmetselwerkmethode is een natuurecht zuiver steenachtig produkt, aangebracht niet dikker dan een dik soort behang, sfeervol en decoratief voor elk interieur.

De basis van het schoonmetselwerk wordt gevormd door een dun, plus minus 5 mm dik laagje steenstructuurpleister.

Dit wordt op de bestaande muur aangebracht. Met speciaal vervaardigde gereedschappen worden de steenvormen gevormd. Niet van echt te onderscheiden. Hoeken, lateien, bogen en rollagen zijn voor deze methode geen obstakels. Het metselverband loopt gewoon, zonder onderbreking door, net zoals bij gewoon metselwerk.

Géén f 70,–
Géén f 65,–
maar ...

f 51,95

per m2, kant en klaar aangebracht.
Voor een trappenhuis wordt een eenmalige meerprijs van f 100,– berekend.

Showroom

Maak het u gemakkelijk en kom eens vrijblijvend in de showroom kijken. Neemt u de maten van de te bewerken muren alvast mee. U krijgt dan alle gewenste informatie over mogelijkheden, prijs en advies. Een bezoek aan de showroom, industrieterrein Lindenlaufer Gewande 5 in Voerendaal, brengt u op nieuwe ideeën.

van Troost
MUURVEREDELING
045-753249

Welkom in onze nieuwe showroom, industrieterrein Lindenlaufer Gewande 5 te Voerendaal.

(Gelegen aan de weg van Voerendaal naar Valkenburg, even buiten Voerendaal, aan de linker zijde. Volg de borden.) 210039

Te k. aangeb. PUCH Maxi bwjr. '83, sterwielen, verz. tot maart '89, helm, nieuwe achterband, flash-pijp, z.g.a.n. voor f 700,-; Tel. 04490-74871.

Te k. YAMAHA DT 50 MX bj. '84 i.z.g.st. Tel. 045-463568.

HONDA MT 5, bj. '86 met verz. Tel. 045-250510.

Te k. Jan Janssen RACEFIETS mt. 56. Tel. 045-221424.

Puch MAXI Pearly in nieuwstaat, Achter den Winkel 131, Landgraaf.

Te k. HONDA mt bjr. 84, Paris dakar + verz. pr.n.o.t.k. Tel. 045-417471.

Moet weg! Zundapp KS 50, bjr. 80, t.e.a.b. Beukenbosweg 21, Kerkrade.

Te k. VESPA Ciao goedkoop. Dr. M.L. Kinglaan 149, H'broek. 045-213429.

Te k. RACEFIETS (Raleigh) 12 versn. 1 jr. oud, z.g. a.nw. Sportfiets (Rih) 5 versn., 3 jr. oud t.e.a.b. Keelkampstr. 61, Nuth.

Te koop ZUNDAPP KS 50 bjr. eind 83, kl. grijsmetall. f 1550,- Inruil Puch Maxi mog. Eikstr. 172 Heerlen-Passart.

Te k. Vespa CIAO bj.'87 met sterw., Kasteellaan 2a, Meezenbroek Hrl.

Te k. MT 5, kl. blauw, bj. '84 veel acces. Tel. 045-254043.

Te k. VESPA Ciao f 250,-. Tel. 045-463932.

Te k. YAMAHA DT 50 MX v. extra's, i.z.g.st. Pr. f 1150,-. 04492-1271. Na 17 uur.

Te k. VESPA CIAO weg. omstandh. bwj. eind '87 m. helm f 1250,-. Tel. 045-218689. Italiëlaan 11 Heerlen.

Te k. YAMAHA DT bwjr. '86 met LC-spullen. Vr.pr. f 1650,-. 04492-2647.

Te k. Maxi PUCH 1 jr. oud, als nw. 11.00 km. Gel. m. helm f 1000,-. Veil.slot en tank. 045-250509. Brunahildestr. 25 Brunssum.

Te k. HONDA MT 5 bj. '85. Kerkstraat 131, Doenrade.

Te k. VESPA Ciao bj. '84, kl. zwart-rood, sterwielen + verzek. i.z.g.st., vr.pr. f 550,-. Tel. 04498-52956.

T.k. RACEFIETS merk Lejeune, maat 52. Pr. f 400,-. Tel. 04455-2264.

T.k. zeer mooie VESPA Ciao m. sterw. f 725,- en Puch Maxi m. sterw. i.z.g.st. f 825,-. Tweewielers H. Ferron, Schimmert. 04404-1384.

Te k. YAMAHA TT 50 bj. '85 pr. f 950,- tel. 04490-18833.

Te k. gebr. VESPA, Puch Maxi, Honda MT, Yamaha DT, Zundapp, tevens gebruikte onderdelen voor elke bromfiets. Maasstr. 3 Beersdal, Heerlen. Tel. 045-725309.

Lessen/onderwijs

Hoe geef je een bestand een andere datum? het staat op pagina 56 van Handleiding MS-DOS/PC-DOS door

Pim Oets

Verkrijgbaar in de gespecialiseerde boekhandel, of bel anders 020-204694.

ANWB auto- + motorrijschool Wischmann & Zn., Europaweg Zuid 337, Ubach over Worms. Tel. 045-321721. Voor alle rijbewijzen A.B.C.D.E. Chauffeursopleiding goed.vervoer, pers.vervoer, bederfelijke goed., gevaarlijke stoffen. Vrachtautolessen Mercedes 1217 of Daf 2800 Space Cap. Start cursus chauffeursdiploma zaterdag 07-05-88.

Franse PRIVÉLESSEN door 'n Franstalige. Tel. 045-411301.

Voor WISKUNDE (bij)lessen. Bel 045-312287.

KEYBOARDLES door vakman. Geen groepsles f 25,-. p. mnd. Tel. 045-226052.

Afgestudeerd econoom geeft goedkoop BIJLES economie en evt. wisk. 045-714527.

MAZDA 323 '78 + apk + lpg, tel. 045-726967.

Huwelijk/kennismaking

VRIJGEZELLENBAL, elke za. va. 20 u. gezellig bal, enkel voor alleenstaanden. Vanaf 25 jr. pascontrole. „Retiehallen", Centrum Retie, bij Turnhout, België. Zoek ook een levensgezel bij ons.

Vrienden- en VRIENDINNENLIJN Van Nederland. Tel. 020-951600 of 900604.

Homo/lesbies en op zoek naar een relatie? Sticht. ALTERNATIEVE RELATIEVORMING, Lange Geer 44 Delft. Tel. 015-136631. Erkend door Raad van Toezicht.

Zaterdag 16 april gezellige dansavond voor ALLEENSTAANDEN in café de Sport, Sittarderweg 126 Heerlen. Aanvang 20.30 uur. Bewijs verplicht. Het bestuur.

Nette man, 47 jr., g.k., zkt. lieve nette VROUW, 42-48 jr., voor duurzame/vaste relatie. Br.o.nr. HO 449 LD, Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Heer 439 staat positief t.o.v. HB. Br.o.nr. HO 448 LD, Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

J.m. 31 jr. z.k.m. spont. MEISJE, 23-35 jr. Doel: vaste relatie. Br.m.f.o.e.r. o.nr. GE 676 LD Markt 3, 6161 GE Geleen.

Wij, 'n zoon van 18 jaar en 'n dochter van 16 jaar zoeken langs deze weg voor onze lieve charmante mamma van 41 jaar 'n lieve betrouwbare rustige eerlijke MAN uit een goed milieu, liefst geen bartype. Br.m.f.o.e.r. o.no. GE 677 LD, GE Geleen.

Zoekt u een partner. Neem dan eens contact op met ons. Lentevoordeel dames tot 1 mei 1988, gr. inschr. Bemiddelingsburo ELVIRA, tel. 045-419384.

RK dame, ongeh. zkt. ser. kennism. m. nette, rustige, symp. RK HEER t. 48 jr. nt. gescheid., geen cafe/bar type. all. ser. brief wordt beant. Br.o.nr. Hu 182, LD Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Senior, rustig, geen drinker. Zoekt KOSTHUIS, ind. mog. huiselijk verkeer. G

aarne bereid hand- en spandiensten te verlenen. Wagen voorhanden. K'rade of omgev. Br.o.n. KE 862 LD Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

ALLEENSTAANDEN. Iedere zondag de gezellige sfeervolle dans- en contactavond va. 20.30 u. in de Rumpenerlinde Brunssum. Vr. uitn. het bestuur. Bewijs v. alleenst. verplicht.

J. VROUW 26 jr. z.k.m. j.man, houdt van muziek en gezelligheid. Geen bartype. Br. m. foto o.e.r. o.nr. GE 674, L.D. Markt 3, 6161 GE Geleen.

Welke eenz. MAN wil ser. kennism. met eenz wed. 65+ br. o.nr. Si 517 L.D. 6136 ER Sittard, Baandert 16, Sittard.

ALLEENSTAANDEN: Werkgroep 't Guliks Hoes, Hoek Agricolastraat Ophoven 1, Sittard organiseert iedere zondag een dans- en contactavond. A.s. zondag met tractatie. Bewijs verplicht. Inl. 04490-42064 of 47962.

Nette vrouw, 60 jaar zoekt leuke vriendin (zonder bijbedoeling)om samen nog iets leuks te ondernemen. Omgeving Kerkrade. Br.o.nr. KE 861 LD, Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Single-Reisen

Tel. 09-49-241-173989

Wed., 56 jr., 1,68 mtr., 60 kg, gevoelig zacht, eerlijk karakter, MBO-niveau, zkt. gevoelige PARTNER met humor, ± zelfde leeft. Eerlijkheid een pre. Beslist goed milieu, liefst niet kleiner dan 1,76 mtr. Br.o.nr. HK 164 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Dond., vrijdag en zaterdag gezellig DANSEN aanv. 20.30 uur, café-dancing Helberg, Akerstr.-Nrd. 150, Hoensbroek.

Zoekt u 'n reisgenoot, partner of (pen)vriend(in)? Gratis folder: INTERCOMPAS, Postbus 15, Eindhoven. Kontaktblad kost f 7,-.

Sport. j.man, 43 jr., zkt. lieve VROUW, doel: relatie opbouwen. Br.ond.nr. MA 416 LD, Stationsstraat 27, 6221 BN Maastricht.

Damesn en heren die een passende vriend of vriendin willen leren kennen. Wij organiseren iedere donderdag, vrijdag en zaterdag contactavonden in het WIENER Café te Heerlen, Stationstr. 13. U bent allen van harte welkom.

Poolse DAMES, aardig, gastvrij, vragen heren van alle leeft. voor een leven in geluk en harmonie. Wij garanderen u 100% vrijbl. inform. U kunt ons bellen v. 18-22 u. 04920-29521.

Zoek(t) u/jij een VRIEND(IN)? Word(t) lid van de Christelijke Korrespondentie Klub. Voor meer informatie, Postbus 392, 2130 AJ Hoofddorp.

Nette man, 48 jr, zoekt net KOSTHUIS bij alleenst. vrouw. Lfst. zonder kinderen. Ben in bezit van auto. Br.o.nr. KE 859 LD Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Nette J.MAN, 37 jr., zoekt net en betrouwb. vrouwtje tot 42 jr., geen bartype, voor vaste relatie. Foto + brief o. nr. KE 858 L.D., Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Wed. 65 jr. zkt kennismaking met nette HEER voor ser. relatie om eenzaamheid op te lossen, br. o.nr. 862 L.D. Fr. Erenslaan 4, 6371 GV Landgraaf.

HUWELIJKS-RELATIE-BUREAU Patricia, info 045-461235.

RTV/muziek

VIDEORECORDERS: vanaf 899,– of 40,– p.m. Alleen bij Van Erp, Putstr. 34, Sittard, 04490-13531, Heerlen, 045-711300, Kerkrade, 045-456999.

KLEURENTELEVISIES: vanaf 999,– of 40,– p.m. Alleen bij Van Erp, Putstr. 34, Sittard, 04490-13531, Heerlen, 045-711300, Kerkrade, 045-456999.

Te k. ACCORDION, 5 rijer, Industrietr. 39, Kerkrade W.

Contacten/clubs

De **NATIONALE** Life Lijn, tel. 013-321395 7 dagen per week geopend.

MAKE-LOVE. Tel. 06-32032180.

ESCORT-HEERLEN, dame komt bij u thuis of in hotel. Bel dag en nacht 045-713809.

ESCORT Pauletta. Tel. 04958-5320.

Videotheek **EROLAND.** Huren, kopen, kijken. Stationsstr. 31, Sittard, Brusselsepoort Maastricht.

Nieuw **NANCY** va. 10 uur Kimmy vanaf 20 uur voor zat. en zon. 045-721759.

VENUS Brunssum voor privé-adress. Inschrijv. dames gevr. 045-257191.

KIJKOTHEEK-VIDEO-CLUB. Tel. 045-718067. Meisjes aanwezig.

Nieuw, nieuw. Mandy, Samy, Susie. Rijksweg Centr. 85, Geleen. **NON-STOP** geop.

Nu ook op zat. van 10-18 u. 04490-48448. **RIJKSWEG-ZUID 131B,** Geleen, ass. gevr.

Van harte welkom bij club **LA PALOMA,** ma. t.m. vrij. v. 12-24 u. Bredestr. 31 Maastricht, tel. 043-214485, tev. ass. gevr.

Erkende relatiebemiddelingsbureaus

Stichting Mens en Relatie
Postbus 5559, 6202 XA Maastricht
Nieuw: inzage in partnerboek!

Wachten op een levenspartner?

U kunt het toeval ook een handje helpen!
Informatie:
045-740088 (mevr. Schiks)
043-620886 (mevr. Wagelaar)
043-615721 (mevr. Genders)
Stichting Mens en Relatie is erkend RvT
Goed en betrouwbaar.

Nieuw **ROYAL.** 32032024.

Sweetlips **BRIGITTE** 06-32032050, 50 cent per minuut.

YVONNE privé, geop. v. ... tot 18 u., tev. ass. gevr. Tel. 045-425100.

VIDEOCLUB Frimousse. Welkom bij ons. Open non-stop. Zondag open van 14.00 tot 2.00 uur. Kleine Gracht 10, Maastricht.

Escortservice Diana. Tel. **045-320905**. Dagelijks geopend tot 's nachts 3 uur. Ook zat. en zondag.

ESCORTSERVICE, 045-321038, nieuw Janine, iedere dag geopend tot ... uur 's nachts, ook in weekends.

NATASJA 06-320.320.... Michelle 06-320.320.... Jolene 06-320.320.78, ... ct. per min.

DROOMLIJN ... Tel. 06-32032299 (50 ct per min.)

ESTHER privé bel voor afspraak tel. 045-457357.

ESCORT, Astrid + Donna. Beter en discreet. 04756-1788, ook in het weekend.

ANGELA. Privé en escortservice van 15.00 tot 03.00 uur. Tel. 045-228975. Tevens assistente gevr.

CLUB-BUBBLES met nieuw: Monique, Rosé, Kim, Inge, Joyce, Belinda, Kelly, Pascalle, Sabrina, Jacelien. Geop. ma. t/m vrij. 10-24 u., zat. 10-18 u. Rijksweg-Zuid 131 Geleen, 04490-42313.

CLUB 2000 Rijksweg Noord 22a, Geleen met Eva, Bettina, Linda, Miriam, Nancy, Sabrina, Sheila en Elvita. Dag. ... 24 u., zat. tot 18 u. 04490-42315.

"DE JACHTHUT" Haanrade/Kerkrade, Grensstr. 2, Gabi, Regina, Karin, Heike, Anne en Birgit, ma.-zo. ... 4 uur, tel. 045-463943.

KRISTEL + vriendin, voor thuis of hotel, v. 19 tot ... uur, escort tev. ass. gevr. Tel. 045-229532.

TOP-CLUB open van ... t/m zat. van 15.00 tot 4.00 uur, tel. 045-321580 / 323399 Landgraaf.

ESCORTSERVICE Debby, Angy, Diana en Tanja komen bij u thuis of in hotel. Dag van 20 u. tot 4 's nachts, tel. 045-4255...

Diversen

Canon PC Cartridges zwart f 200,- p.st. excl. BTW, verzending onder rembours, vanaf 2 st. geen verzendkosten. Tel. 043-216155.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten. Z.-Limburg tv-service. Tel. 045-3141...

STARLOOK, helderziende paragnost, 30-jarige ervaring. Alleen schriftelijk. St. Maartenstraat 24, 5211 ... 's-Hertogenbosch.

Totale **ONTSPANNINGS-MASSAGE** door jonge masseuse: 045-223... (geen sex).

Diepvries- en KOELKAST-REPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen 04490-45230, 24-uur service.

Een ANTWOORDAPPARAAT geen efficente oplossing voor uw bedrijf? Wij bieden 100% telefoonbemanning. Voor meer info of vrijblijvende offerte Agapol Boodschappendienst, tel. 04490-53800 of kom langs, Gansbeek ... Geleen.

Videotheek 'Eroland' te koop: PORNOVIDEOCASSETTES v.a. f 27,50 of 4 voor f 100,–, Stationstr. 31, Sittard, Brusselsepoort Maastricht. Videocamera te huur f 35,– per dag.

Weekends voor STOTTERAARS/STERS in groep samenwerken aan een oplossing van de probleem inl. postbus 7125, 1007 JC A'dam antw. postz. insl. s'avonds tel. 020-627824...

MUNTENBEURS Zondag 17 april Geleen, Hanenhof Groenstr. Verkoop, gratis taxatie, inkoop van munten, penningen en bankbiljetten. Vrij entree van 10.30 uur tot 16.30 uur.

Het àndere

JOEGOSLAVIË NU OP Z'N MOOIST EN Z'N VOORDELIGST!

Laat de boel de boel, pak uw koffers en trakteer uzelf op een heerlijke vakantie in het àndere Joegoslavië. U heeft 't verdiend! In het diepe zuiden van Joegoslavië aan het meer van Ohrid wacht het eersteklas hotel Metropol op u. Geniet van de prachtige omgeving, koester u in de milde voorjaarszon, ontdek de eeuwenoude cultuur, proef de Macedonische keuken. En dit alles voor een prijs waar u een kleur van krijgt.

Kom naar 't Reisburo of vraag de folder aan!

Antwoordnummer 8008 1000 PA Amsterdam (postzegel niet nodig).

EEN WEEK HALF-PENSION VANAF **855.-**

2 WEKEN VANAF 1040.-

i.s.m. Yugotours

't Reisburo VROOM & DREESMANN

Fietsen bromfietsen

BROMFIETSAKTIE! Jawa slechts f 799,-. Vespa nu f 999,-. Tweewielerservice Jos Renkens Dorpsstr. 204 Brunssum 045-251225.

Te k. HONDA MTX, rood, bj. '86, i.z.g.st. Bouwbergstraat 13, Brunssum.

VESPA Ciao te k. f 500,-; + Gazelle racefiets 60 hg. Shimano 600 afgemont. f 650,-; Kempkensweg 22 Amstenrade 04492-1713.

Te k. SCOOTER 50 cc bj. '87 + extra passende motorblok, nieuw. 04454-5318.

Te k. ZUNDAPP KS 50 wit 100% in orde pr. f 950,- iets moois en Puch Maxi te k. pr. f 650,-. tel. 045-753653.

RENFIETS, oma-, opafiets, dames-, herenfiets. 045-257371.

Te k. HONDA MT 5, bwj. '83, f 975,-. Tel. 045-319305.

T.k. ZUNDAPP KS 50, bj '85 f 1400,-. Tel. 045-222654.

Honda NOVIO damesbromfiets. tel. 045-726967.

Te k. ZUNDAPP KS 50 82 met veel acc. i.z.g.st. Anjerstraat 10, Schinveld.

Te k. VESPA Ciao f 350,-. Tel. 045-751769. Vleckstr. 1 Weustenrade.

Te k. Maxi PUCH met sterw. i.z.g.st. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-727103.

Te k. gebruikte dames- en HERENFIETSEN. Tel. 045-751850.

Te k. MT-8 met papieren 100% in orde. Puch Maxi. Tel. 045-711893.

2e hands BROMFIETSEN: Zündapp KS 50 f 1695,-; Yamaha DT 50 MX blauw 3189 km bj. '87 f 2250,-; Vespa Ciao nieuw vanaf f 999,-; Maxi Puch f 695,- en f 895,-; ½ jaar garantie. 2e hands fietsen v.a. f 75,-. Rijwiel & bromfietshandel Franssen Ubachsberg. Tel. 751519.

Te k. HERENSPORTFIETS i.g.st. f 100,-. Hogeweg 21 Voerendaal. Tel. 045-750615.

Te k. SNORFIETS merk Flandria pr. f 400,–, tel. 045-323823.

Diverse overj. tour- en RACEFIETSEN. Bert Rekers, Willemstraat 85, Heerlen. Tel. 045-726840.

VESPA Ciao in diverse kleuren f999,-. Bert Rekers, Willemstr. 85, Heerlen, tel. 045-726840.

Te k. SNORFIETS, 10 mnd. oud, 1000 km gel., rood, f 975,–. CHr. Quixstr. 41, Hoensbroek. 045-222863.

Te k. PUCH Maxi, i.z.g.st., pr. f 450,–; Yamaha DT 50, bwj. '79, f 250,–. Tel. 04459-2622.

Te k. PUCH Maxi + Yamaha, sterw. Tel. 045-321231 z.g.a.n.

NEEM WOENSDAG 20 APRIL MAAR 'N EXTRA GROTE TAS MEE, WANT MAANDAG 18 EN DINSDAG 19 APRIL ZIJN WE DICHT.

Alle winkels van Jac. Hermans doen woensdag, na een sluiting van twee dagen, weer vrolijk hun poorten open. En binnen zult u zien, dat de Maxi-keus van Jac. Hermans stukken maximaler is geworden. Niet tientallen, maar honderdtallen artikelen zijn er bijgekomen. En de prijzen blijven als altijd Mini-maal.
Gloednieuw zijn ondermeer de krakelknapperige koekjes van ons ovenverse huismerk Bakker Jacques. Met maar liefst 4 soorten kunt u extra voordelig kennismaken voor slechts 99 cent per pak. Om zo het nieuwe en verrijkte assortiment met ons te vieren. En zo maakt u dan tegelijkertijd kennis met één van die honderden nieuwe artikelen.
Tot woensdag!

WOENSDAG 20 APRIL OM 9 UUR FEESTELIJKE HEROPENING.

Let op de speciale folder die eerstdaags bij U in de bus valt.

MINI-PRIJS & MAXI-KEUS

Jac. Hermans

15

MORGEN, ZONDAG, HEET DE MEUBELBOULEVARD U VAN HARTE WELKOM!



Wij zijn verheugd om u op deze dag in de gelegenheid te mogen stellen om van 11 uur 's morgens tot 17 uur 's avonds een bezoek aan onze SCHITTERENDE en UNIEKE MEUBELBOULEVARD te brengen.

Deze smaakvol ingerichte meubelzaak heeft u heel wat te bieden zoals:

1. 10.000 m2 verkoopoppervlakte (351 fabrikanten onder een dak)
2. Klassieke en moderne meubelen in diverse stijlen, houtsoorten en prijsklassen
3. Scherpe prijzen voor binnen- en buitenland
4. Een schitterende en smaakvolle presentatie
5. Een prettige bediening en deskundig advies (binnenhuisarchitecten aanwezig)
6. Een groot assortiment van bekende merkartikelen o.a. Auping, Benders/Bench, Rolf Benz (B.M.P.), Castelijn, Gelderland, Hennie de Jong, Young International, Metaform, Montis, Pastoe en Leolux.

KORTOM, U HOEFT ECHT NIET MEER VERDER!!!

Tevens beschikken wij over 100 GRATIS PARKEERPLAATSEN (voor de zaak) een COFFEESHOP, KINDERCRÈCHE en LIFT.

MEUBELBOULEVARD René Pans B.V.

Cabergerweg 10, Maastricht, Tel. 043-215585

Het beste bereikbaar via de Noorderbrug, richtingsborden Bosscherveld Wijk 17 volgen. Noorderbrug helemaal afrijden tot aan Van Gend & Loos, dan rechts afslaan (dus niet de slinger af naar het centrum). Ook te bereiken met stadsbus lijn 10.

Kom vrij en blij meubels kijken, kiezen en kopen op de MEUBELBOULEVARD!

Donderdag koopavond

Topform dealer



"VERNIEUWINGEN IN DE INFORMATIEVERZORGING... KANSEN OF BEDREIGINGEN?"

21 april 1988

Seminar in Maaspaviljoen Maastricht
Geïnteresseerd? Bel 043-299890

22 april 1988 (11.00-18.00 uur) **23 april 1988 (11.00-15.00 uur)**

Tentoonstelling en demonstraties van vele toepassingen van informatietechnologie op het gebied van informatieverzorging, onder meer: encyclopedie op CD-ROM, desk-top publishing, lokal informatiesysteem Almelo, full text database retrieval.

Geïnteresseerd? De tentoonstelling (Grote Gracht 92 Maastricht) is gratis toegankelijk voor iedereen.

De studierichting BDI biedt een 4-jarige HBO-opleiding voor beroepen op het brede gebied van bibliotheek, documentatie en informatieverzorging.
Vraag informatiemateriaal.

rijkshogeschool maastricht
faculteit economische dienstverlening
studierichting bdi

Grote Gracht 90-92 6211 SZ Maastricht Telefoon 043-299890



VX Raiffeisenbank Gangelt

Wij zijn de buitenlandse bank bij u in de buurt voor discrete en lucratieve

GELDBELEGGING

- spaarrekeningen
- termijndeposito's
- groeicertificaten
- spaarbrieven
- gunstige wisselkoers

Over de diverse mogelijkheden informeren wij u graag vrijblijvend.
Belt u onze medewerker, de heer Sturmans, die u in het nederlands te woord staat. Tel.: 09-4924545058.
Openingstijden, behalve 's zaterdags, van 8.00-12.30 - 14.00-16.00 uur, 's donderdags van 8.00-12.30 - 14.00-18.00 uur.

VX Raiffeisenbank Gangelt

BMW 3-SERIE



In elke nieuwe serie van BMW herken je de vorige. Niet omdat BMW behoudend is. Of omdat BMW koppig vasthoudt aan achterhaalde principes.

Integendeel. We verwijzen slechts naar de nationale en internationale autobladen over de nieuwe BMW 5-serie, 'de modernste zakenauto van de wereld'.

BMW behoort tot die kleine groep van automerken die je meteen herkent in de buitenspiegel: auto's met een eigen identiteit.

En dat is misschien wel het kostbaarste bezit van een autofabrikant.

BMW blijft trouw aan zichzelf. Met een eigen onvervreemdbaar uiterlijk.

Vergelijk eens het basismodel met het topmodel. Vergelijk eens de 3- met de 7-serie.

En kijk naar de frontspoiler, naar de karakteristieke grille, 'de niertjes', naar de identieke ellipsoïde koplampen. Of naar de gebogen lijn van de motorkap.

De overeenkomst is misschien wel groter dan het verschil. Wat voor de vormgeving geldt, geldt zeker ook voor de techniek van beide auto's.

In een model uit de 3-serie verstelt u net zo gemakkelijk uw stoel. U vergrendelt net zo eenvoudig de portieren.

En het knopje voor de elektrische buitenspiegels zit op exact dezelfde plaats. En werkt ook volgens exact hetzelfde systeem.

De lay-out van de cockpit in de 7-serie is zelfs rechtstreeks overgenomen uit de 3.

LATEN WE EENS APPELS MET APPELS VERGELIJKEN.

BMW 7-SERIE



In ons Hollandse klimaat valt op een auto uit de 3-serie natuurlijk evenveel regen als op een auto uit de 7-serie.

De auto's krijgen dan ook dezelfde 42 anti-corrosiebehandelingen en zijn op dezelfde vitale onderdelen verzinkt.

Ook kunt u zich veilig voelen in beide BMW's. De auto's beschikken over dezelfde kooiconstructie die tot 56 km/u ongeschonden blijft. Iets wat ruim boven de wettelijke norm ligt.

Dezelfde schokabsorberende bumpers kunnen aanrijdingen tot 4 km/u schadevrij doorstaan. En vanzelfsprekend beschikken alle BMW's over veiligheidsgordels voor 5 personen.

Tot slot, en dat is misschien wel het belangrijkste voor BMW, zit in de benzinemodellen van zowel de 3- als de 7-serie een elektronisch gestuurde injectiemotor.

Uiteraard voorzien van een katalysator.

De 3-serie van BMW heeft in tal van opzichten model gestaan voor de 7-serie.

Omgekeerd heeft de 7-serie ook veel toegevoegd aan de 3-serie.

Zo werkt dat bij BMW. Bij BMW valt de appel nooit ver van de boom.

Natuurlijk zijn er ook belangrijke verschillen. Al was het alleen maar de prijs.

De 7-serie is en blijft het pièce de résistance van BMW. En misschien wel van de hele auto-industrie.

De bezitters van een model uit de 7-serie zullen ons de vergelijking met de 3 dan ook niet kwalijk nemen.

Misschien wèl dat we hun auto hebben vergeleken met een appel.

Maar ach, is de verleidingskracht van 'n appel niet legendarisch?

BMW MAAKT RIJDEN GEWELDIG.

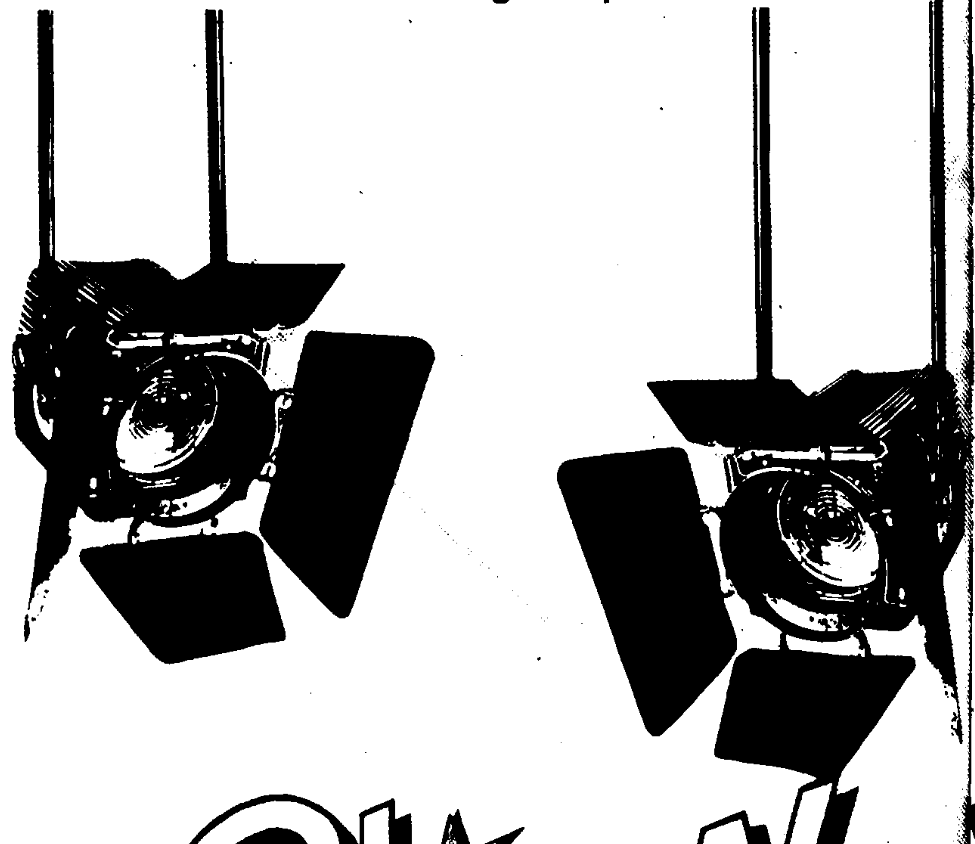
GELEEN: GELCA GELEEN BV, DAALSTRAAT 38, 6165 TM, TELEFOON 04494-4 76 76. **KERKRADE: KERA BV,** KERKRADERSTEENWEG 5, 6466 PA, TELEFOON 045-45 21 21. **MAASTRICHT: GEBR. BOLLEN,** CALVARIESTRAAT 20-22, 6211 NJ, TELEFOON 043-25 41 01. **ROERMOND: WEST BV,** BREDEWEG 18, 6042 GG, TELEFOON 04750-3 04 40.


● *PAUL LAUB voor zijn goudmijn 'Clintville'*



● *Met dit soort souveniers speelt PAUL LAUB in op het beruchte 'Make My Day'-imago van Eastwood*

Nu Clint Eastwood weer gewoon filmster is, heet 'Clintville' weer gewoon Carmel. En is dit hooguit 4700 inwoners tellende, zonfris stadje aan de Californische kust op zoek naar een alledaagse burgemeester.
Voor afgerond 200 dollar per maand was Eastwood de afgelopen twee jaar 's werelds beroemdste burgemeester. Toen hij in april 1986 op verpletterende wijze de verkiezingen won, krioelde het in Carmel van de journalisten. Nu, twee jaar later, haalt zijn vertrek met moeite het doven-journaal. Een schets uit een stad waar je, dank zij 'Dirty Harry' weer op straat ijs mag eten.
En hooggehakt mag kuieren.



EINDREDACTIE: HARRIE CREMERS
Tel. 045-739273/739274

Opgestapte Clint Eastwood bracht ijs en hoge hakken terug in Carmel

'Hoe klop je aan bij een mythe'

door Hans Toonen

HEERLEN – Aan minstens één 'Carmeliet' hoeft Clint Eastwood zich niet langer te ergeren: Paul Laub (43), ex-gevechtspiloot, hulp-sheriff van de lokale brandweer. En vooral eigenaar van een souvenierwinkel, waarop Eastwood wel een 'Magnum' kon leeg schieten. Nu Clint zich niet herkiesbaar stelt voor het burgemeesterschap van Carmel, kan Paul Laub zijn goudmijn wel sluiten.
Kom maar even mee naar 'Clintville'. Want zo noemt Laub zijn beklede kelder vol rekken en planken die doorbuigen van t-shirts en sweaters, stuk voor stuk bedrukt met het beruchte 'Make My Day'-imago van Eastwood. Waar je ook kijkt, overal zie je Clint als revolverheld of als 'Dirty Harry'.
In een mandje vlakbij de kassa lonken damesslipjes met de uitnodiging 'Go Ahead Clint, Make My Nite!'.


● *CLINT EASTWOOD, hier als de snelle schutter in 'Pale Rider', bleek te beroemd voor burgemeester van Carmel*

Platvloers

Platvloers, zonder twijfel. Maar deze Clint-souveniers zijn en blijven even gewild als de koekoeksklok uit Oostenrijk, het Manneke Pis uit Brussel, de vlaai uit Limburg en de 'sneeuwgrot' uit Lourdes.

Van Eastwoods ergernis heeft Paul Laub geen nacht wakker gelegen. „Zaken zijn zaken. Dat hij mijn negosie gedoogd heeft, komt ook omdat ik - nadat hij misprijzend mijn souveniers had bekeken - vlot 38.000 dollar heb geschonken aan het plaatselijke jeugdcentrum, een project waaraan Eastwood zijn hart had verpand."

Hoewel Laub niet wegloopt met Eastwood ('Vergeet niet, dat ik zijn tegenkandidaat was tijdens de verkiezingen in 1986'), is hij vol lof over de wijze waarop de superster als burgemeester ramen en deuren heeft opgezet.
Omringd door souveniers verzucht hij: „Vergeleken bij de vorige burgemeester Charlotte Townsend was Clint een geschenk uit de hemel. Townsend had de pest aan toeristen. Zo weigerde zij het aantal openbare toiletten uit te breiden, in de hoop dat de toerist dan uit zichzelf sneller zou opstappen. Ze ergerde zich mateloos aan zakenlui zoals ik, die een boterham proberen te verdienen aan de dagjesmensen.

De ondernemers van Carmel, en daartoe behoort ook Eastwood, werden door haar als uitschot behandeld. Als je aandrong op meer parkeerplaatsen, kreeg je te horen dat juist deze service nog meer toeristen naar Carmel zouden lokken. Kortom, de rest van de wereld moest vooral niet naar deze stad komen. Dan was het zo gedaan met de rust van de miljonairs van Carmel, die overigens zelf wel menen dat ze overal ter wereld mogen rondkijken..."

Van Eastwood, zo geeft Laub ruiterlijk toe, hoeft de toerist niet langer de plas op te houden. Voor business heeft 'Mister Money' - een bijnaam die mega-miljonair Clint heeft overgehouden aan de manier waarop hij zijn eigen filmmaatschappij Malpaso leidt - altijd opengestaan. Er mag zelfs weer ijs worden verkocht.
Onder het bewind van burgemeester Townsend liet men dat wel uit zijn bol. Hetzelfde taboe gold ook voor hamburgers, cola, franse frietjes en hot dogs. Eten waarmee je over straat kon lopen, viel onder de noemer 'uncovered food'. Daar kon je het trottoir mee bevuilen. Dus werd het ijskoud verboden.
Clint verwierf wereldfaam toen hij besloot dit verbod op te heffen. Toen paus Johannes Paulus II in de nazomer van 1987 op zijn reis door de VS ook Carmel bezocht, verschenen er spotprenten in Laub's winkel waarop Clint de paus op ijs trakteerde.


● *Deze 'onderkoelde' spotprent verscheen in Carmel daags voor het bezoek, dat de paus vorig jaar bracht aan dit kuststadje, waar de nu ex-burgemeester Eastwood het taboe op ijsverkoop heeft doorbroken*

Hoge hakken

Dat je in Carmel weer hooggehakt mag lopen, is echter een minder heldhaftige beslissing dan menige toerist kan bevroeden.
Jaren geleden, ver voor het getreiter van Charlotte Townsend, had de vijf man sterke gemeenteraad van Carmel hoge hakken taboe verklaard.
Aanleiding was een fikse schadevergoeding aan een toeriste, die haar been brak toen zij met haar hoge hakken klem raakte in een putdeksel van het trottoir. Om voortaan gevrijwaard te blijven van schadeclaims, werd het hoge hakken-verbod ingesteld.
Superster Eastwood kwam, zag en haalde paginabreed de wereldpers met het opruimen van dit taboe.

Verkeken

Juist daar wringt de schoen. Carmel heeft twee jaar in stilte geleden onder de wereldfaam van zijn 'mayor'. En omgekeerd. Beide hebben zich verkeken op de schaduwkant van een filmster als burgemeester.

Dat Eastwood al meer dan vijftien jaar deze kustplaats verkiest boven Beverly Hills was bekend, maar geen nieuws van betekenis. Pas toen hij, zich ergerend aan een verbod om een van zijn zakenpanden te mogen uitbreiden, in 1986 zijn hoed in de ring gooide, waren de media er niet meer weg te slaan. Over Carmel met zijn 62 hotels en motels, 40 kunstgaleries en 49 tennisbanen, wérd een vergrootglas gelegd.

Intussen begon het volk te morren. Vraag maar aan Nancy Hills, een vinnige journaliste van The Pine Cone, het lokale nieuwsblad. Met haar oplopend door lommerrijk Carmel kreunt Nancy: „Sinds Eastwood aan de macht is, weet ik hoe ergens anders in de wereld dictaturen kunnen ontstaan. Nee, dat is niet overtrokken. Eastwood was te beroemd om doodgewone problemen op te lossen. Wat is Carmel anders dan een stadje met dorpse problemen zoals bouwvergunningen, gaten in het wegdek, kapotte straatlantaarns, ruzie met de naburgie stad Monterey over watervoorziening en opboksen tegen een al te ambtelijke ambtenaar."

Nederig

„Voor al dit soort zaken moest je ineens aankloppen bij Eastwood, de superster. Van wie je een avond tevoren een film hebt gezien, waarin hij grote gaten schiet in 'bad guys'. Of waarin hij eigenhandig afrekent met Moskou of de maffia. Precies, hoe klop je aan bij een mythe... Heel nederig of heel opdringerig."

En je moest eerst bij Sue Hutchinson langs. Twee jaar geleden is zij door Eastwood hoogstpersoonlijk vanuit Los Angeles, waar ze actief was voor de republikeinse partij, naar Carmel gehaald als zijn 'aid', zijn adviseur en toeverlaat. Haar salaris betaalt Eastwood ook uit eigen zak.

Nancy sneert: „Toen Eastwood gekozen werd, heeft hij meerdere malen geroepen dat hij zoveel mogelijk gebruik zou maken van het talent en de kennis van de inwoners van Carmel. Duur betaalde adviseurs zag hij niet zitten. En wie heeft er al die tijd half op zijn stoel gezeten... Sue Hutchinson! Zij neemt alle post door, zij bepaalt wie er wel of niet wordt doorverwezen naar Eastwood himself. Over haar beslissingen hoeft ze echter geen verantwoording af te leggen aan de gemeenteraad. Clint hierover in de krant stevig aanpakken, is buitengewoon riskant. Want dat pikt 'Amerika' niet. Je komt aan hun Clint, de ster. Voor Carmel was dit op den duur heel frustrerend. Nog afgezien van mijn persoonlijke afkeer van al die inwoners, die kritiekloos opkijken naar onze burgemeester." Van wie ook zij echter moet toegeven, dat Eastwood Carmel weer okselfris heeft gemaakt.

Gevangene

Spontaan even bij de burgemeester binnenlopen was er ook niet bij. Ook zijn privé-adres wordt voor elke buitenstaander verborgen gehouden.

Interviews worden niet gegund. Je hebt eerder een afspraak met Onzelieveheer dan met de burgemeester van Carmel. Zelfs Paul Laub respecteert het stilzwijgen over Eastwoods adres. „Want anders was onze stad helemaal veranderd in een pretpark met Eastwood als hoofdattractie."

Even later verzucht Laub: „Eigenlijk was Clint de gevangene van zijn eigen stad. Door zijn wereldfaam kon hij niet eens tandpasta kopen zonder meteen achtervolgd te worden door een tv-ploeg en/of een horde toeristen. Zelfs in zijn eigen restaurant 'Hog's Breath Inn' kon hij amper ongestoord een pilsje pakken.'

„Paul Laub overdrijft," reageert Lee Chamberlin, directrice van de Kamer van Koophandel in Carmel. „Natuurlijk zie je dat andere gasten elkaar aanstoten als onze burgemeester een bar of winkel binnenliep. Maar geen normaal mens haalt 't dan in zijn hoofd hem om een handtekening te vragen. Ook op politieke bijeenkomsten heb ik Eastwood nog nooit op sterallures kunnen betrappen. Als burgemeester is hij totaal anders dan Eastwood, de filmster. Dat bikkelharde Hollywood-imago van 'do this, or get the hell out of here' staat haaks op de rustige, wat verlegen Eastwood van Carmel."

Lee Chamberlin treurt om Eastwoods beslissing niet twee jaar bij te tekenen als eerste burger. Aan zijn reden ('mijn kinderen hebben me nu hard nodig') durft geen inwoner te twijfelen. Bovendien is Eastwood druk in de weer met de regie en produktie van een film over het turbulente leven van de legendarische jazz-saxofonist Charlie Parker. In Carmel zal ook deze film niet te zien zijn.
Want 'Clintville' kent geen bioscoop.


● *GERARD LENORMAN ...dit jaar voor Frankrijk op het Songfestival...*

Gerard Lenorman op Songfestival

HEERLEN – Op het komende Eurovisie Songfestival, op 30 april in Dublin, zal Frankrijk worden vertegenwoordigd door zanger Gerard Lenorman. Zijn deelname aan dit festival wordt in Frankrijk 'opmerkelijk' genoemd omdat Lenorman in één adem wordt genoemd met zangers als Bécaud en Aznavour. „Hij had zich dus beter niet kunnen laten strikken voor dit festival," aldus de bekende muziekuitgever André Chappell.

Rita Corita gewond bij ongeluk

ARNHEM – Zangeres Rita Corita is donderdagavond laat gewond geraakt bij een aanrijding in Arnhem. Vermoedelijk omdat zij verblind werd door een tegenligger raakte de zangeres in het zuidelijk stadsdeel van Arnhem van de weg en daarbij reed zij met haar auto tegen een lantaarnpaal. De zangeres was op weg naar huis na een optreden dat zij had gegeven in Nijmegen.

Veronica met schadeclaim na schrappen 'Bodylijn'

Van onze rtv-redactie

HILVERSUM – Veronica gaat via een juridische procedure proberen een schadevergoeding los te peuteren van Basic Line-producent Jan de Vries, omdat de omroep zich deze week te elfder ure genoodzaakt zag het tv-programma 'Bodylijn' te schrappen. Volgens een Veronica-woordvoerder is nog niet bekend hoe hoog de schadeclaim zal uitvallen, maar het bedrag zal in ieder geval 'aan de hoge kant' zijn. De omroep maakt op dit moment een berekening van de geleden schade. „Het gaat niet alleen om de kosten van Bodylijn, maar er moest ook heel snel een extra aflevering van Hitchhiker, dat voor het geschrapte programma in de plaats kwam, worden vertaald. Verder is de continuïteit van onze programmering doorbroken," aldus de woordvoerder.
Veronica besloot het tv-programma Bodylijn niet uit te zenden, omdat kapper Ad Peters uit Deventer in een advertentie in een landelijk ochtendblad had verwezen naar de uitzending van die avond. Dit is in strijd met de Mediawet.
Veronica verwacht dat de producent van Bodylijn op zijn beurt een schadevergoeding zal bedingen van kapper Peters.

Musical Song & Dance nieuw succes van Webber

AMSTERDAM – Na de musical 'Cats' boekte Andrew Lloyd Webber zijn zoveelste succes met zijn muziek voor 'Song & Dance'. Deze internationaal bekroonde produktie (tekst: Don Black, choreografie: Anthony van Laast) trekt al enkele jaren volle zalen, onder meer in Londen en op Broadway in New York. Gekarakteriseerd als 'een concert voor het theater' combineert de show twee basisingrediënten van de moderne musical: zang en dans. De Nederlandse première in de Engelse rolbezetting met de West End-sterren Marti Webb en Wayne Sleep is op 26 april in Carré. Voor de begeleiding tekent een 13 man sterk orkest.

'Song & Dance' is een uit twee delen bestaande compositie van Webber. Voor de pauze wordt een hommage gebracht aan het lied in een one-woman show. Dat verhaalt in achttien songs de geschiedenis van een meisje dat haar vaderland (Engeland) verlaat en vol dromen en ambities in New York aankomt. Daar leert ze Amerika en zichzelf kennen.
Na de pauze is de show vooral een eerbetoon aan de dans met 'Variations', geïnspireerd op de beroemde Capriccio nr. 24 in A mineur van Paganini. De geschiedenis van het meisje wordt al dansend uitgebeeld door haar vriend. Danser Wayne Sleep krijgt daarbij assistentie van zijn 'Company'.
'Song & Dance' blijft in Carré tot en met 14 mei.

Privé-televisie in Spanje

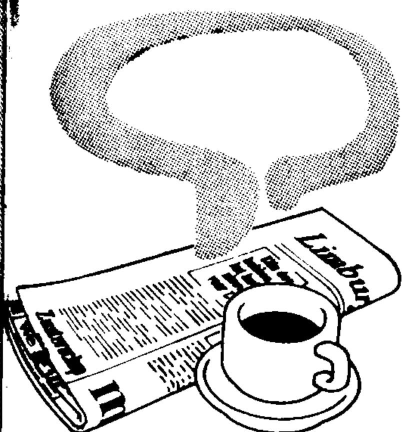
MADRID – Het Spaanse parlement heeft privételevisie toegelaten temidden van protesten (dat het beperken van het aantal privékanalen tot drie) de vrijheid van meningsuiting aantast. De lang verwachte wet werd in de overwegend socialistische 'Tweede Kamer' aangenomen met 169 tegen 112 stemmen.

De meeste oppositiepartijen deelden mee dat zij het constitutioneel gerechtshof zouden vragen de wet in strijd te verklaren met de grondwet van 1978 die van Spanje een democratie maakt.
„Het toestaan van maar drie kanalen is als werden er maar drie politieke partijen toegelaten ten tijde van de overgang (naar democratie)", zei Luis Ramallo, woordvoerder van de grootste oppositiepartij, Aleanza Popular (AP).
Het kabinet had de wet de modernste in Europa genoemd. De drie privékanalen moeten binnen drie jaar beginnen. Spanje heeft nu twee nationale staatszenders en drie gewestelijke kanalen in het Catalaans, het Baskisch en het Galicisch.
Een in Londen gevestigd privékanaal, Canal 10, is eerder dit jaar per satelliet naar Spanje gaan uitzenden.
De wet bepaalt dat minstens 55 procent van de programma's van de particuliere kanalen oorspronkelijke Spaanse programma's moeten zijn en dat 40 procent van de uit te zenden films van binnen de EG moeten komen.

Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Zaterdag 16 april 1988 ● Pagina 13

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDAKTEUR: RON BROWN. CHEF-EDITIEREDAKTIE: HANS TOONEN
HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



Jozef Paffen



Trouwe klant miljoenenlijn

Zef Paffen uit Schin op Geul is een van de weinige forensen, die het ruim veertig jaar zonder auto kond stellen om naar de werkplek te komen. Vanuit zijn woonplaats nam hij elke dag trouw de trein om via het miljoenenlijntje naar de ON I te reizen. Negenentwintig jaar lang. Na de mijnsluiting voerde hij nog 15 jaar naar zijn werkkring in Kerkrade. Ook met de trein. Gisteren huldigde de NS haar trouwe klant in de stationsrestauratie te Heerlen. In het bijzijn van zijn echtgenote Liesbeth en enkele collega's van de Kerkraadse belastingdienst. Aardig detail was dat zoon Jo, treinmachinist bij de Nederlandse Spoorwegen, door een speciale dienstregeling zijn vader op zijn laatste rit naar huis mocht vervoeren.

Jozef Paffen (Zef voor vrienden) heeft de auto nooit gemist. „Het voordeel van de trein is dat je je even kunt ontspannen na het werk. Mijn dochter heeft vier jaar in Baarn gewoond. Om haar te bezoeken heb ik wel eens gebruik van een auto gemaakt. Als je dan dat gejakker op de snelwegen ziet! Nee, niets voor mij." Ook over de snelheid van het treinvervoer heeft Zef niets te klagen gehad. „We hebben het wel eens uitgeprobeerd met een auto van een collega. Deze was precies vijf minuten sneller dan de trein."

Een andere reden om van de trein gebruik te maken was dat de mijn maar zeven minuten lopen van het Heerlens station verwijderd was. Daarnaast had bijna niemand een auto in de jaren veertig en vijftig. Zef Paffen bleek zo gewend aan zijn vervoersmiddel dat hij ook na de overstap van de mijn naar de belastingdienst in Kerkrade nog vijftien jaar trouw zijn maandkaart kocht. „Die kaart kostte in het begin acht gulden. Nu moet ik meer dan honderd gulden neertellen", lacht hij.

Onze treinreiziger zag niet alleen de prijzen veranderen in de loop der jaren. Ook het materieel van de NS ging met de tijd mee. Hij vertelt over de automatisering die nogal wat vertraging veroorzaakte bij invoering door kinderziekten. „Hierdoor ben ik regelmatig te laat op mijn werk verschenen." De route die hij dagelijks aflegde kende hij blindelings. „Op een dag merkte ik tijdens een druk gesprek aan een bepaalde wissel dat ik mijn woonplaats voorbij gereden was, zonder ook maar een blik uit het raam geworpen te hebben", illustreert de bijna 60-jarige Zef zijn ingesleten routegevoel.

Als hij op 1 mei met de VUT gaat zal Zef Paffen in ieder geval van de trein gebruik blijven maken. Met zijn geschonken 60-pluskaart gaat hij samen met zijn vrouw Nederland verkennen. Omdat hij nooit met vakantie is geweest; tot nu toe had hij genoeg aan Schin op Geul en omgeving.

● *De rechtbank op de golfbaan. Geheel links (bruin jasje) Mr Eliëns die met Moszkowicz staat te praten. Geheel rechts de heer De Wolff en tweede van links Snijders van de Voerendaalse golfbaan met naast hem zijn advocaat.*
Foto: 3-POOT/FRANS RADE



Beleidsplan over waterbeheersing en riolering in Voerendaal

Angst voor modder blijft

Van onze verslaggever

VOERENDAAL – Tegen het wegspoelen van akkerland in Ransdaal en andere buitengebieden van Voerendaal staat de gemeente niet alleen machteloos. Ook voor de aanpak van de erosie voelt zij zich allerminst verantwoordelijk. Dat zijn en blijven de provincie, de Landinrichtingscommissie, de betrokken boeren en het waterschap Roer en Overmaas.

„Hun plannen staan helaas alleen nog maar op papier, terwijl juist haast geboden is. Want als de erosie in oostelijk Mergelland in dit tempo doorgaat, is er over tien jaar geen probleem meer. Dan is er 'geen Heuvellland' meer over. Inderdaad, intussen moeten vele Voerendalers leren leven met de sluimerende angst dat na een wolkbreuk hun woning en erf bedreigd worden door een onstuitbare modderstroom."

Dat verzuchtte wethouder Uitterhoeve gisteren bij de presentatie van een, overigens doortimmerd, zogeheten geïntegreerd waterbeheersings- en basisrioleringsplan van de gemeente Voerendaal.

Uitsluitend

Juist over de hamvraag wie er wel-/niet verantwoordelijk is voor een doeltreffende opvang en afvoer van regenwater en rioolwater laat dit beleidsplan geen onduidelijkheid bestaan.

Wethouder Uitterhoeve en J. Hanssen, hoofd Gemeentewerken lichten toe: „Tot op de dag van vandaag wordt -overigens heel begrijpelijk - vanuit de burgerij meteen de gemeente aangewezen als er sprake is van wateroverlast. Met dit plan geven we aan, waarop men ons wel kan aanspreken. En eigenlijk is dat uitsluitend de riolering. Vandaar dat wij binnenkort ook beginnen met ondermeer de aanleg van een overstort Klimmenderstraat."

Uitvoering van het plan kost 11,6 miljoen gulden, uit te smeren over een periode van nu tot 1992. Dik 7 miljoen gulden is er nodig voor nieuwe, beter gezegd het vergroten van bestaande riolering. En nog eens vlot 3 miljoen gulden voor projecten die er voor zorgen dat regenwater niet langer uitmondt in de riolering. Volgens de jongste milieueisen is het niet langer gewenst om schoon oppervlaktewater over te laten lopen in riolen. „Logisch, want daarmee jaag je jezelf onnodig op kosten door het met rioolwater vervuilde regenwater te zuiveren," verklaart de Voerendaalse wethouder.

Bovendien wordt door de strikte scheiding van regen- en rioolwater de druk op de riolering beduidend minder. Bij noodweer springen putdeksels dan minder gauw omhoog. En kelders stromen niet 'spontaan' vol met rioolwater.

Als treffend voorbeeld verwijzen beiden naar het project Dammerscheiderbeek. Sinds 'mensenheugnis' loopt deze beek uiteindelijk uit in het riool in de Looierstraat. Besloten is nu dat er een nieuwe beek wordt aangelegd die onder het kerkplein, langs de begraafplaats en onder de spoordijk naar de Molenbeek wordt geleid. Kosten: 2,5 gulden miljoen, die echter gortendeels voor rekening komen van de eerste verantwoordelijke: het waterschap Roer en Overmaas. Wanneer het project wordt uitgevoerd, wordt bepaald door dit waterschap. Uitterhoeve: „Wie het meeste betaalt, bepaalt ook de urgentie. Dat geldt voor alle projecten."

● lees verder op pagina 17



● *Kamerleden aan de methadon, althans zo lijkt het. Uiteraard bevatten de flesjes niet het substituut voor drugs. Geheel rechts Kamerlid Huys (PvdA) naast hem Wolters en Frissen (CDA).*
Foto: 3-POOT/FRANS RADE

Kamerleden op bezoek

Politiek waardeert werk CAD

HEERLEN – Leden van de Kamerdelegatie die gisteren een bezoek brachten aan het Consultatiebureau voor Alcohol en Drugs in Oostelijk Zuid-Limburg te Heerlen, hebben eenstemmig hun waardering uitgesproken voor het werk dat het CAD doet.

„Je moet er niet aan denken dat het er niet meer zou zijn. Wij hebben erg veel waardering voor het feit dat de medewerkers van het CAD met veel moeite de mensen aan de rand van de samenleving, proberen terug te brengen in onze wereld", aldus Kamerlid Huys van de PvdA.

Zijn collega Leon Frissen stemde daarmee in. „Het model dat hier gehanteerd wordt kan als voorbeeld dienen voor de andere provincies," zei hij. Frissen maakte er gewag van dat het CDA politieke druk zal uitoefenen om het aantal arbeidsplaatsen in het kader van de PNL om het werk van het CAD te handhaven. Wat betreft de toestroom van financiële middelen deed het CDA die toezegging niet. In het kader van de aanpassing van de regelingen waaronder het CAD valt, voor het hele land, is behoud van eenzelfde niveau van financiering onzeker.

Methadon

Veel belangstelling hadden de kamerleden voor de methadonverstrekking in de regio. Uitvoerig werden de flesjes waarin methadon wordt verstrekt bekeken en gekeurd. In de Oostelijke Mijnstreek krijgen de gebruikers geen methadon mee naar huis, ze moeten het ter plekke consumeren.

Kerkrade blij met Jan Mans

Van onze verslaggever

KERKRADE – Alom tevredenheid in politiek Kerkrade over de benoeming van Jan Mans tot burgemeester van Kerkrade. Passend bij de profielschets, de juiste man voor de oplossing van de financiële problemen waar de gemeente voor staat in de komende jaren, met een open oog voor samenwerking met de raad, luidt vrij algemeen het oordeel.

„Het college is zeer tevreden met de keus van de ministerraad", aldus wethouder André Coumans. „De benoeming van Mans is volledig passend bij de opgestelde profielschets van de raad. Hij is de manager die we nodig hebben."

Coumans woorden werden onderstreept door de ander leden van het college, uitgezonderd burgemeester Jo Smeets die net gisteren met vakantie is gegaan naar de Verenigde Staten.

Ook de verschillende raadsfracties waren ingenomen met de keuze van Mans, nu nog burgemeester van Meerssen.

Blij

„We zijn niet verrast maar wel blij", aldus CDA fractie-voorzitter A. Willems. „Je zou haast zeggen dat de profielschets op hem geschreven was. Volgens Willems had het CDA uiteraard liever een burgemeester uit eigen huis gehad, maar met PvdA-er Mans denkt men de beste voorhanden zijnde kandidaat uit sociaal-democratische hoek te hebben gekregen.

Ton Zeeuwen, fractievoorzitter van de BBK en voorzitter van de vertrouwenscommissie voor de benoeming van de nieuwe burgemeester schaart zich in de rijen van verheugde lieden. „Persoonlijk ben ik erg blij. Ik ben ingenomen en erg gelukkig dat de heer Mans benoemd is," zegt hij in een eerste reactie.

Ook F. Krasovec, fractievoorzitter van Burgerbelangen, is ingenomen met Mans. „Ik zie het met hem wel zitten." Mans heeft als PvdA-er ook voldoende oog voor het in Kerkrade zo belangrijke verenigings- en geloofsleven, aldus Krasovec.

A. Brauers, de PPR-er in de raad, maakt de politieke kleur van Mans in principe niets uit. Hij vertrouwt erop dat Mans voldoet aan de criteria opgesteld door de vertrouwenscommissie.

Nodig

„Het was nodig - gezien de verkiezingsuitslag - dat er een PvdA burgemeester benoemd werd. De fractie is blij dat er nu duidelijkheid is. Wij zijn erg enthousiast, niet alleen omdat het iemand uit onze eigen gelederen is, maar ook omdat hij goed in de profielschets past", aldus Wim Ploum van de Kerkraadse PvdA-fractie.

Drie brutale winkeldieven gearresteerd

HEERLEN – Drie winkeldieven, die reeds enkele maanden de Heerlense binnenstad onveilig maken, zijn donderdagavond door de politie betrapt op het stelen van goederen uit winkelcentrum 't Loon. Het zijn twee in Vaals wonende Italianen van 54 en 36 jaar en een 38-jarige Joegoslaaf die in Aken woont.

De politie kreeg donderdagavond omstreeks half zeven een telefoontje van iemand die meldde, dat er op het Van Grunsvenplein waarschijnlijk gestolen goederen in een auto met een Duits kenteken werden geladen. De politie bekeek het zaakje eerst van een afstandje en merkte dat de mannen bezig waren goederen die ze in 't Loon stalen, naar de auto te brengen. Toen de politie ze voor de derde keer zag terugkomen naar de auto, werden de dieven achtervolgd door beveiligingsmensen van het winkelcentrum 't Loon. Na een korte achtervolging werden de twee winkeldieven die in de auto zaten aangehouden. Voor ongeveer achtduizend gulden werd in de auto gevonden aan onder andere toiletartikelen en speelgoed. Naderhand werd in de woning van de mannen nog meer gestolen goed aangetroffen.

De politie heeft het vermoeden dat de mannen meerdere winkeldiefstallen op hun naam hebben staan. Ze schijnen reeds weken achtereen actief te zijn in het centrum van Heerlen. Ze deinsden er niet voor terug om winkeliers met een mes te bedreigen als ze betrapt werden. Eventueel gedupeerde winkeliers die nog geen aangifte hebben gedaan, worden door de Heerlense politie verzocht, zich alsnog te melden.

Golfbaan Voerendaal

Rechter bezoekt hole 10

Van onze verslaggever

HEERLEN/VOERENDAAL – President mr Eliëns van de Maastrichtse rechtbank heeft gisteren een kijkje genomen op de Voerendaalse golfbaan. Hij doet binnenkort uitspraak in een kort geding dat Philip de Wolff, buurman van de golfbaan, aanspande tegen golf- en countryclub Hoenshuis. De Wolff meent dat de golfballen die met hoge snelheid zijn tuin binnen vliegen levensgevaarlijk zijn. Het kort geding werd op 25 november van het vorig jaar aangehouden. Mr Eliëns hoopte dat beide partijen tot een oplossing zouden komen. Toen die discussie schipbreuk leed vroeg de golfclub om voortzetting van het kort geding.

Volgens De Wolff is de enige oplossing dat de green van hole tien ongeveer vijftig meter wordt verlegd. De golfclub meent echter dat het planten van dennebomen en het neerzetten van een zes meter hoog net, voldoende is om het gevaar te keren.

Met revolver in café

HOENSBROEK – De Heerlense politie heeft gisternacht omstreeks twee uur in een café aan de Nieuwstraat in Hoensbroek, een man die met een revolver in zijn broekband een pilsje stond te drinken, ontwapend en aangehouden. Een andere man in het café droeg een buisje traangas bij zich. Ook dat werd door de politie meegenomen. De politie heeft die man een proces verbaal bezorgd.

Glasmij verhuist

HEERLEN – De Glasmij aan de Schaesbergerweg in Heerlen, verhuist definitief naar industrieterrein De Beitel. De gemeente Heerlen is van plan het terrein waar de Glasmij thans gevestigd is, een gebied van 2,6 hectare in het plangebied Kissel, te kopen. Een overeenkomst daarover is bereikt. Goedkeuring van de gemeenteraad is nodig om een en ander te bezegelen.

„De verhuizing van het bedrijf waar nu rond de 100 man werken, naar industrieterrein De Beitel heeft vanwege de afschaffing van de WIR aan een zijden draadje gehangen", zei wethouder Hub Savelsbergh gistermiddag. Toch heeft men een gunstige regeling kunnen treffen, zodat verhuizing nu mogelijk is. Het terrein op De Beitel waar de Glasmij komt is 3,4 hectare groot.

Het hele bedrijfsterrein aan de Schaesbergerweg/Kissel zal worden afgebroken zodra de gemeente er de beschikking over heeft. Wat er met het gebied gaat gebeuren is nog niet bekend. „Ik heb daar nog geen concrete plannen voor. Ik weet echt nog niet wat daar gaat komen," zei Savelsbergh gisteren. Hij wil eerst wat meningen inventariseren voordat er plannen worden gemaakt.

IN PLAATS VAN KAARTEN

Op dinsdag 19 april as. zijn onze ouders en grootouders

W. Penders
en
B. Penders-Meisters
50 jaar getrouwd.

Uit dankbaarheid is er om 15.00 uur een eucharistieviering in het monumentale kerkje aan de Markt te Hoensbroek.
Gelegenheid tot feliciteren in restaurant 't Panhoes, Hoofdstraat 50 te Hoensbroek, van 17.00 tot 18.30 uur.

Hun dankbare kinderen, klein- en achterkleinkinderen

Liefst geen bloemen of cadeaus.
Eventuele giften worden besteed voor restauratie van het monumentale kerkje aan de Markt.

6431 LH Hoensbroek, april 1988.
Markt 39.

---

†

Met droefheid geven wij kennis dat na een werkzaam en liefdevol leven voor het gezin, dat alles voor hem betekende, toch nog onverwacht van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, grootvader, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

André Gerard Lieuwen

Luitenant-ter-Zee der 2e klasse
der Koninklijke Marine
Majoor (b.d.) der Koninklijke Luchtmacht
Ridder in de orde van Oranje Nassau
met de Zwaarden

echtgenoot van

Hilda van Woelderen

Hij overleed in de leeftijd van 69 jaar, in het De Weverziekenhuis te Heerlen.

Voerendaal: **Hilda Lieuwen-Van Woelderen**
Beek: **Arthur, José**
Marian, Susanne
Itteren: **Jan-Willem, Nicole**
Heerlen: **Anne, Paul**
Kim
Familie Lieuwen
Familie Van Woelderen

6367 XV Voerendaal, 14 april 1988
Dijkstraat 32

De crematie zal in besloten kring plaatsvinden.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Na een leven vol van liefde, eenvoud en hulpvaardigheid, is, na een kortstondige ziekte, vrij plotseling van ons heengegaan, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Willem Otten

echtgenoot van

Maria Vanhauten

Hij overleed, voorzien van de H.H. sacramenten, op de leeftijd van 74 jaar.

In dankbare herinnering:
Kerkrade: **mevr. M.A.E. Otten-Vanhauten**
Kerkrade: **E. Bodelier-Otten**
J. Bodelier
Henk en Wim
Kerkrade: **F. Otten**
Norbert
Monnikendam: **W. Otten**
T. Otten-Dieteren
Marc
Familie Otten
Familie Vanhauten

6461 DW Kerkrade, 14 april 1988
Theaterpassage 50

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op maandag 18 april om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Lambertus te Kerkrade-Centrum, gevolgd door de begrafenis op de centrale begraafplaats Holzkuilerheide.

Voor vervoer is gezorgd.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Zondagavond om 18.00 uur wordt de overledene bijzonder herdacht in de eucharistieviering in bovengenoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in het streekmortuarium, St.-Pieterstraat 145 (gelegen op het terrein van de Löckerheidekliniek) te Kerkrade-Chèvremont, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

---

†

Dankbaar dat wij hem zo lang in ons midden mochten hebben, maar ook bedroefd om het scheiden, delen wij u mede, dat na een werkzaam leven in Gods Vrede is overleden, mijn inniggeliefde man, mijn lieve vader, schoonvader, broer, zwager, oom en neef

Mathieu Vrolings

Begiftigd met de pauselijke onderscheiding
Pro Ecclesia et Pontifice

echtgenoot van

Roos Moonen

Hij overleed in de leeftijd van 78 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Heerlen: **B.H. Vrolings-Moonen**
Heerlen: **Jos Vrolings**
Gunna Vrolings-Blasmo
Familie Vrolings
Familie Moonen

6414 RG Heerlen, 15 april 1988
Heikamp 9

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op dinsdag 19 april as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St.-Cornelius te Heerlerheide, Heerlen, waarna aansluitend de begrafenis op de alg. begraafplaats te Heerlerheide.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

Rozenkransgebed ter intentie van onze overledene, maandag 18 april om 18.45 uur, aansluitend avondmis in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 15.00 tot 16.00 uur in de chapelle-ardente van de verpleegkliniek te Heerlen.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

In dankbare herinnering aan wat hij voor onze missieclub gedaan heeft, berichten wij het overlijden van ons medelid

Mathieu Vrolings

Hij zal steeds in onze gedachtenis blijven voortleven.

Bestuur en leden
Missieclub Blantyre,
Heerlerheide

Enige en algemene kennisgeving

†

Met droefheid geven wij kennis van het overlijden van onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder, schoonzus, tante en nicht

J.E.L. Borremans

weduwe van

H.J. Consten

Zij werd 73 jaar.

Eygelshoven: **W. Consten**
J.H. Consten-Deguelle
Wim †
Claudia
Maastricht: **G. Consten**
Saskia, Jeroen
Landgraaf: **R. Nievelstein-Consten**
W. Nievelstein
Manja, Olaf
Urum: **E. Guldenmeester-Consten**
R. Guldenmeester
Iris, Suzanne

Nuth, 13 april 1988
Corr.adres: Akkerwinde 1, 6374 RD Landgraaf

Ter nagedachtenis is een h. mis op zondag 17 april 1988 om 11.00 uur in de H. Joannes de Doperkerk te Eygelshoven.

De begrafenis heeft op wens van de overledene in besloten kring plaatsgevonden.

---

†

Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor ons is geweest, delen wij u mede dat God tot Zich heeft genomen, in de gezegende leeftijd van 84 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken, na een liefdevolle verzorging in de Löckerheidekliniek, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Peters

weduwe van

Joannes Reinerus Beckers

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Terwinselen: **M. van Eijk-Beckers**
J. van Eijk
Gracht: **A. Cornips-Beckers**
J. Cornips
en kleinkinderen
Familie Peters
Familie Beckers

Kerkrade, 14 april 1988
Corr.adres: Hamstraat 195, 6465 AE Kerkrade

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op maandag 18 april as. om 11.30 uur in de parochiekerk O.L. Vrouw van Lourdes te Kerkrade-Gracht, waarna aansluitend de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Moeder wordt bijzonder herdacht in de avondmis van heden, zaterdag 16 april, om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur in het streekmortuarium, St. Pieterstraat 145 te Chèvremont-Kerkrade.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Moegestreden, maar dankbaar voor de vele mooie dingen waarvan hij in dit leven heeft mogen genieten, na een leven van hard werken en vol overgave aan de Heer, hebben wij afscheid moeten nemen van mijn lieve man, goede en zorgzame vader, schoonvader, onze allerliefste opa, zwager, oom en neef

Frits Hannig

echtgenoot van

Maria Hanssen

Hij overleed in de leeftijd van 73 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken.

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Schaesberg: **M.C. Hannig-Hanssen**
Schaesberg: **Fré en Marian Hannig**
Anita en Suzanne
Familie Hannig
Familie Hanssen
Familie Dautzenberg-Stijfs

6371 XN Landgraaf, 15 april 1988
Op de Heugden 100

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op dinsdag 19 april as. om 12.00 uur in de parochiekerk van de H. Familie te Schaesberg-Veldstraat, waarna aansluitend de crematie in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst in de kerk. Geen condoleren.

Frits wordt bijzonder herdacht in de gebedsdienst van maandag 18 april om 18.15 uur in het bejaardentehuis de Dormig.

Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 18.45 tot 19.00 uur in de rouwkapel van Lindeman Uitvaartcentra, Beuteweg 32 te Nieuwenhagen.

Voor vervoer kerk/crematorium v.v. is gezorgd.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met diep leedwezen hebben wij kennis genomen van het overlijden van onze oud-voorzitter en kolonel b.d.

Frits Hannig

Frits zal met schutterseer begraven worden.

Schutterij St.-Hubertus
Schaesberg

Met grote verslagenheid hebben wij kennisgenomen van het overlijden van onze oprichter en directeur

de weledele heer

H.A. Deckers

Zijn markante en dynamische persoonlijkheid blijft in ons aller herinnering.

Directie en personeel
Deckers Staalbouw b.v.

Sittard, 9 april 1988
Holleweg 25
6131 AA Sittard

---

†

Heden overleed tot onze diepe droefheid, voorzien van het h. oliesel in Kapelhof te Kerkrade in de leeftijd van 81 jaar, onze lieve zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Maria Dierks

weduwe van

Michiel Joseph Lochtman

Wij bevelen haar in uw gebeden aan.

Kerkrade: **J. Lochtman**
Kerkrade: **K. Lochtman**
F. Lochtman-Toussaint
Kerkrade: **G. Dortants-Lochtman**
M. Dortants
Aken Dld: **C. Dietel-Lochtman**
kleinkinderen en achterkleinkinderen
Familie Dierks
Familie Lochtman

6461 EH Kerkrade, Kapelhof, 14 april 1988
Corr.adres: St. Leonardusstraat 44
6464 AL Kerkrade

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op dinsdag 19 april om 11.00 uur in de parochiekerk Blijde Boodschap te Kerkrade, waarna aansluitend crematie in het crematorium Imstenraderweg 10 Heerlen.

Bijeenkomst in voornoemde kerk.

Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.

Voor vervoer van de kerk naar het crematorium is gezorgd.

Maandag 18 april zal de overledene tijdens de avondmis van 19.00 uur bijzonder worden herdacht.

De overledene is opgebaard in het streekmortuarium gelegen op het terrein van de Löckerheidekliniek, St. Pieterstraat 145 te Kerkrade-Chèvremont.

Gelegenheid tot afscheidnemen van 18.00 tot 19.30 uur.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze als zodanig beschouwen.

---

†

Na een werkzaam en liefdevol leven voor het gezin, dat alles voor haar betekende en dat haar verder lijden bespaard is gebleven, geven wij met droefheid kennis, dat na een moedig gestreden strijd op de leeftijd van bijna 66 jaar toch nog onverwacht van ons is heengegaan, voorzien van het h. sacrament der zieken, mijn innig geliefde vrouw, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Mia Bex

echtgenote van

Piet Vleugels

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Schaesberg: **P. Vleugels**
Sustteren (?): **Truus Schlechtink-Vleugels**
Heink Schlechtink
Jordie
Schaesberg: **Jan en Christa**
Familie Bex
Familie Vleugels

6371 AX Landgraaf, 15 april 1988
Veldstraat 10

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op woensdag 20 april a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Familie te Schaesberg-Veldstraat, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de r.k. begraafplaats aan de Hoofdstraat.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Mia wordt bijzonder herdacht in de avondmis van dinsdag 19 april om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkapel van Lindeman Uitvaartcentra, Beuteweg 32 te Nieuwenhagen, dagelijks van 18.30 tot 18.45 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Tot onze diepe droefheid is na een moedig gedragen lijden van ons heengegaan, mijn dierbare man, onze lieve vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, oom en neef

Leonardus (Lei) van Mulken

* 2-8-1899 † 15-4-1988

echtgenoot van

Anna Maria Delbressine

Stein: **A.M. van Mulken-Delbressine**
Urmond: **M. Houben-van Mulken**
J. Houben
Stein: **T. Janssen-van Mulken**
Berg a.d. Maas: **B. Koot-van Mulken**
D. Koot
Geleen: **A. Franssen-van Mulken**
J. Franssen
Meers-Stein: **G. Wijnen-van Mulken**
N. Wijnen
Schinnen: **L. Smans-van Mulken**
G. Smans
en al zijn dierbare klein- en achterkleinkinderen
Familie Van Mulken
Familie Delbressine

6171 HG Stein, 15 april 1988
Bejaardencentrum de Moutheuvel, Heerstraat C.45

De plechtige uitvaartdienst zal gehouden worden op woensdag 20 april om 10.30 uur in de St.-Martinuskerk te Stein, waarna de begrafenis op de begraafplaats te Kerensheide-Stein.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

Dinsdagavond om 19.00 uur wordt de avondwake gehouden tot intentie van de dierbare overledene in het bejaardencentrum de Moutheuvel te Stein.

De overledene is opgebaard in het Uitvaartcentrum Daemen & Zn., Heirstraat 41 te Elsloo-Stein. Bezoek dagelijks van 19.15 tot 20.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

„Als het leven lijden wordt, komt de dood als een verlossing".

Na een leven, dat getekend werd door eenvoud, goedheid en behulpzaamheid, is na een moedig gedragen ziekte van ons heengegaan

Jos Klinkers sr.

geboren 17 november 1913 te Susteren
echtgenoot van

Elise Vliegen

De bedroefde familie:
M.A.E. Klinkers-Vliegen
Kinderen en kleinkinderen
Familie Klinkers
Familie Vliegen

Brunssum, 12 april 1988

Op verzoek van de overledene vindt heden, zaterdag 16 april, de eucharistieviering en de crematieplechtigheid in besloten kring plaats.
Condoleances uitsluitend schriftelijk op het adres: Marie Koenenstraat 14, 6074 CZ Melick.

Dankbetuiging

Wij willen u bedanken voor de belangstelling en het medeleven dat ons werd betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn man en lieve papa

Eugene Ray

Mevrouw E.S. Ray-Barendse
Bernie
Daniela

Puth-Schinnen, april 1988.

---

†

Zij die hem kenden, hielden van hem.

Na de mooie jaren die we samen waren hebben wij heden, veel te vroeg afscheid moeten nemen van mijn lieve man, onze zoon, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Ton Cremers

echtgenoot van

José Weerts

Hij overleed in de leeftijd van bijna 45 jaar.

In dankbare herinnering:
Broeksittard: **J. Cremers-Weerts**
Familie Cremers
Familie Weerts

6137 TP Sittard, 15 april 1988
Frans Halsstraat 13

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op dinsdag 19 april as. om 10.30 uur in de parochiekerk van O.L.V. Geboorte te Broeksittard. Aansluitend zal de begrafenis plaatshebben op de r.-k. begraafplaats te Jabeek.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.00 uur.

De dierbare overledene zal bijzonder herdacht worden tijdens de avondmis van maandag 18 april as. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met grote droefheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van onze medewerker

Ton Cremers

Hij zal in onze herinnering blijven voortleven als een goede vriend en collega.

Wij wensen zijn echtgenote veel sterkte bij dit verlies.

Tweewielerspecialist Math Salden
Limbricht

Met diepe verslagenheid en droefheid geef ik kennis van het overlijden van mijn zorgzame, dierbare en dappere man

Henk

Hij was 72 jaar.

C. Deckers de Wever

Sittard, 9 april 1988
Charles Beltjenslaan 42
6132 AH Sittard

De crematieplechtigheid zal plaatshebben op dinsdag 19 april as. om 14.45 uur in het crematorium "Nedermaas", Vouershof 1 te Geleen.

Gelegenheid tot condoleren na afloop van de plechtigheid.

Bijeenkomst in het woonhuis Charles Beltjenslaan 42 te Sittard, alwaar vertrek vanaf het woonhuis om 14.15 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

In de vrede van Christus is heden, geheel onverwacht, van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten, in de leeftijd van 67 jaar, onze dierbare broer, zwager, oom en neef

Karel Joseph Rademakers

weduwnaar van

Sophie Katharina Raadschelders

Schinveld: **Mevr. Zaad-Rademakers**
Kinderen en kleinkinderen
Brunssum: **Fam. Raadschelders**

Hoensbroek, 14 april 1988
Buttingstraat 24
Corr.adres: Stuytstraat 21, 6431 NM Hoensbroek

De gebedsdienst en crematieplechtigheid zal plaatshebben op maandag 18 april om 14.30 uur in het crematorium in Heerlen, Imstenraderweg, samenkomst aldaar om 14.15 uur.

Overtuigd zijnde van uw medeleven, is er geen condoleren.

De dierbare overledene is opgebaard in het Uitvaartcentrum Dela in Heerlen, Grasbroekerweg, gelegenheid tot afscheid nemen zaterdag en zondag van 14.00 tot 15.00 uur.

Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze aankondiging als zodanig beschouwen.

---

†

Rust nu maar uit.
Je hebt je strijd gestreden.
Je hebt het dapper gedaan.
Wie kan begrijpen hoe je hebt geleden.
Wie kan voelen wat je hebt doorstaan.
Rust nu maar uit.

Tot onze grote droefheid, maar dankbaar voor vele dat zij voor ons betekend heeft, delen wij u mede dat heden van ons is heengegaan, voorzien van de h. sacramenten, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Theresia Hartman-Oensels

weduwe van

Herman Hartman

op de leeftijd van 73 jaar.

In dankbare herinnering:
Hoensbroek: **Sibilla en Jan**
Henraath-Hartman
Rita en Matty
Dion, Dinja
Heksenberg: **Lambert en Tiny**
Hartman-Cordewener
Saskia, Servi
Hoensbroek: **Johan en Fleny**
Hartman-Beijnsberger
Sandra, Herman, Ronnie
Familie Oensels
Familie Hartman

Hoensbroek, 15 april 1988, Prof. Asserstraat 2
Corr.adres: Overbroekerf 45, 6433 EZ Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben dinsdag 19 april om 10 uur, in de dekenale kerk St.-Jan Evangelist te Hoensbroek, gevolgd door crematie te Heerlen.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijke condoleances.

Maandag as., om 19.15 uur, avondwake in de kerk St.-Jan aan de markt.

Moeder is opgebaard in een der rouwkamers De Universele, Hoofdstraat 100, Hoensbroek. Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 14 tot 15 uur en van 19 tot 20 uur. Zondag alleen van 14 tot 15 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Interturbine: plan voor nieuw onderhoudsbedrijf in ijskast

Pratt & Whitney wil samen met Hamilton

MAASTRICHT – De Amerikaanse fabrikant van vliegtuigmotoren Pratt & Whitney wil Hamilton Standard Stork, een onderhoudsbedrijf bij Maastricht, overnemen. Woordvoerder J. Janssen van Hamilton zei gisteren dat het Amerikaanse bedrijf 'serieuze plannen' voor de overname heeft. Hamilton repareert en reviseert onderdelen van de motoren van Pratt & Whitney. Beide ondernemingen maken deel uit van dezelfde moedermaatschappij, United Technologies in de Verenigde Staten.

Volgens Janssen heeft Pratt & Whitney plannen om van Hamilton binnen zes jaar een volwaardige 'motorenshop' te maken. Een bedrijf dat in staat is om het hele scala van F100-motoren van Pratt & Whitney te repareren en reviseren. Daarmee zijn de plannen voor de bouw van een nieuwe onderhoudswerkplaats voor vliegtuigonderdelen in Limburg voorlopig van de baan.

De samenwerking tussen Pratt & Whitney en Hamilton is echter in een stroomversnelling gekomen omdat het bedrijf bij de Zuidlimburgse luchthaven verlegen zit om aanvullend werk. Door de lage dollarkoers moet Hamilton ook dit jaar weer een verlies incasseren, nadat in de beginjaren forse aanloopverliezen moesten worden geboekt.

De moeilijke financiële positie waarin het bedrijf verkeert, heeft al geleid tot een ontslagaanvraag voor tien van 140 werknemers. Janssen verwacht dat binnen twee maanden een beslissing wordt genomen over 'aanvullende orders van Pratt & Whitney.

Aanvankelijk wilde Pratt & Whitney samen met Interturbine in het Noordlimburgse Lomm zo'n werkplaats opzetten. Door een heersende overcapaciteit in deze markt en door de lage dollarkoers, hebben die twee echter afgezien van de vestiging van de werkplaats, die op termijn aan 150 tot 200 mensen werk moest bieden.

Ook zou er geen vooruitzicht zijn op onderhoudscontracten met de luchtmachten van de landen die de bewuste toestellen gebruiken. Het Liof onderhandelt echter nog steeds met Pratt & Whitney, de Amerikaanse initiatiefnemer, over de vestigingsmogelijkheden, zo liet een woordvoerder gisteren weten.

„Onze samenwerking houdt niet op te bestaan," voegde daaraan G. Reitsma toe, directeur van Interturbine. „We hebben een tijd nodig gehad om dezelfde inzichten in de markt te krijgen. We hebben moeten constateren dat er onvoldoende werkaanbod is. Dat betekent niet dat de werkplaats definitief van de baan is. Mogelijk halen we eind dit jaar of begin volgend jaar de plannen uit de ijskast."

Volgens Reitsma is er over de hele wereld een overcapaciteit in de reparatie van vliegtuigonderdelen. Bovendien heeft de koersval van de dollar ertoe geleid dat de bestaande bedrijven het al moeilijk genoeg hebben.

IPR

Volgens de directeur van Interturbine heeft de plotselinge afschaffing van de Wet Investeringsrekening (WIR) en het leegraken van de IPR-pot (Investeringsregeling voor Regionale Projecten) geen invloed op de beslissing tot uitstel gehad.

Dat er dit jaar geen IPR-premie meer te krijgen is, bemoeilijkt echter wel het oppakken van de plannen. Voorwaarde daarvoor is ook, aldus Reitsma, dat de dollarkoers weer aantrekt.



● *Niet alleen letterlijk maar ook figuurlijk hangen er donkere wolken boven de Maas. GS willen dat België nu eindelijk de watervervuiling van deze rivier eens serieus gaat aanpakken.* foto: PETER ROOZEN

België moet snel maatregelen nemen

GS bezorgd over vervuiling Maas

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Gedeputeerde Staten van Limburg hebben in een brief aan minister Smit-Kroes van Verkeer en Waterstaat hun bezorgheid uitgesproken over de voortgaande verontreiniging van de Maas en aangedrongen op maatregelen. „De slechte waterkwaliteit schaadt de economische, ecologische belangen en belangen van volksgezondheid in Limburg en in feite in Nederland als geheel in ernstige mate", aldus de brief.

GS zijn met name verontrust over de voortgang van de onderhandelingen met België in de Commissie Biesheuvel/Davignon inzake de Maas(kwaliteit) in combinatie met de verdieping van de Westerschelde. GS verzoeken minister Smit Kroes dan ook met klem om de de Belgische regering te overtuigen van de noodzaak de onderhandelingen te hervatten en zo spoedig mogelijk resultaten te boeken.

Omdat volgens GS de koppeling tussen de Maas- en Scheldeproblematiek een complicerende factor zal zijn, wordt ervoor gepleit dat naast de Commissie Biesheuvel/Davignon op korte termijn op initiatief van de Nederlandse regering een brede internationale samenwerking van alle belangstellenden tot stand komt.

Net als de Internationale Rijncommissie moet die zich specifiek richten op de diverse belangen bij een goede waterkwaliteit van de Maas.

Officier eist twaalf maanden cel

Klungelige inbreker sloeg 25 keer toe

MAASTRICHT – Twaalf maanden gevangenisstraf eiste officier van justitie mr. J. Laumen gisteren voor de Maastrichtse rechtbank tegen een 19-jarige inwoner uit Amstenrade. De knaap wordt verdacht van 25 inbraken en diefstallen of pogingen daartoe in Simpelveld, Heerlen en Voerendaal.

De jongeman is geen onbekende voor justitie. Hij is al een keer veroordeeld door de kinderrechter. En zit nu in hechtenis in het Huis van Bewaring te Maastricht. Hij liep op 8 januari jongstleden tegen de lamp toen hij wilde inbreken in garage Rotor aan de Heerlerbaan.

Grif bekende hij alles wat hij op zijn kerfstok had. 'Amateuristisch geklungel', noemde mr. Laumen het. Maar de feiten waren ernstig genoeg ondanks het feit dat het om 'kruimelwerk' ging. Want de schade die werd aangericht beloopt volgens de officier meer dan een ton.

„Hij is heel hard op weg om een outcast te worden, een paria in de samenleving. Want hoe langer je in de gevangenis zit hoe minder men aan de bak komt in de maatschappij. Dat is je zelf schuld en hij is dan ook de enige die er verandering in kan brengen', stelde mr. Laumen.

Schedel

Ook rechtbankvoorzitter mr. J. Wortmann sprak op vermanende toon. Met name toen Pieke zich verzette tegen een psychiatrisch rapport waarin hij werd afgeschilderd als iemand die luchtig heenstapt over de door hem aangerichte schade.

Wortmann was evenmin te spreken over het feit dat De Amsterdamenaar vorig jaar bij tandarts Janssen aan de Akerstraat in Heerlen een schedel had weggehaald. 'Het is nog altijd de schedel van een mens. Dat een arts dat heeft is nog tot daar aan toe maar een leek hoeft dat niet te hebben', zei de president. De rechtbank doet op 26 april aanstaande uitspraak.

Meteo Beek krijgt 06-nummer

Betalen voor weerbericht

BEEK – Als men wil weten of het morgen regent of sneeuwt, en dat geldt ook voor andere weertypen, moet men vanaf dinsdag 3 mei betalen. Met ingang van die datum heeft ook Meteo Beek een 06-nummer dat 24 uur per dag bereikbaar is. Beek heeft daarvoor het telefoonnummer 06-91 12 23 46. Dat kost 50 cent per minuut en men ontvangt dan de weersverwachting voor de Nederlandse provincies Limburg en Noord-Brabant, alsmede voor een deel van België, nu nog opgemaakt door het KNMI, maar ingaande begin mei door de Meteo in Beek.

De Meteo Beek is tot die stap moeten overgaan door de verdergaande privatisering, maar vooral door het steeds toenemend aantal klachten van 'de luchtvaart' die Meteo-Beek niet meer telefonisch konden bereiken, terwijl het voorzien van berichten voor de luchtvaart toch de primaire taak is van deze weerkundige dienst.

Om aan deze toestanden een einde te maken heeft 'de luchtvaart' nu een alleen voor haar bestemd (geheim) telefoonnummer gekregen. Hierdoor kunnen piloten en andere luchtverkeers-deelnemers ongestoord hun noodzakelijke informatie krijgen.

Tegelijkertijd staat de mogelijkheid open voor mensen of instellingen die méér weerkundige informatie wensen dan '06' geeft, om contracten af te sluiten met de Meteo Beek om het weerbericht 'te kopen'.

Voor hen gaat een apart, eveneens geheim telefoonnummer gelden dat alleen de contracthouders bekend is. De heer R. van der Giesen, directeur van Meteo Beek: „We denken hierbij aan bouw-ondernemingen, duivenbonden, de media en anderen.

Meer

Maar iedereen die dat maar wil kan bij ons om informatie komen. We melden dan de financiële voorwaarden en, na wederzijds akkoord, kan de 'contractant' dan alle mogelijke (weers-)informatie krijgen die hij maar wil. Zo'n contract kan ook voor zeer korte termijnen worden afgesloten".

Het is gebleken dat de Meteo in Beek de laatste jaren steeds meer als 'antwoord-apparaat' gold voor sportverenigingen die een toernooi gaan organiseren, voor organisatoren van festiviteiten op allerleid gebied, maar ook voor de man of vrouw die een barbecue wilde organiseren. De Meteo kon daardoor niet meer naar behoren de belangrijkste taak uitvoeren. Tegelijk met de service-tegen-betaling krijgt de Meteo in Beek ook een uitbreiding van het personeel, waarschijnlijk met twee mensen.

Automatisch

Het 06-nummer – dat nu al bereikbaar is – 'levert' automatisch de regionale weersverwachting voor de dag en een verwachting op langere termijn – voor maximaal zes dagen. De service-verlening voor de 'contractant' wordt daarbij door de Meteo-Beek uitgebreid, met dien verstande dat van 's-morgens 6 uur tot 's-avonds 11 uur permanent een meteoroloog aanwezig is.



● *Meteo Beek-directeur R. van der Giesen.* Foto: WIDDERSHOVEN

Nieuwe ronde CAO-onderhandelingen DSM

Bonden zetten vraagtekens bij beloningssysteem

HEERLEN – Het nieuwe winstdelings- en beloningssysteem dat DSM wil invoeren laat teveel aan duidelijkheid te wensen over. In de vierde overlegronde over een nieuw af te sluiten CAO bij DSM (12.000 werknemers) hebben zowel de Industriebond FNV als de Unie BLHP vraagtekens gezet bij de wijze van invoering van beide systemen. Unie-bestuurder F. Hol vindt echter niet dat de onderhandelingen moeizaam verlopen. „Maar het loopt niet zo gemakkelijk als we vantevoren dachten," aldus Hol.

Het huidige salarissysteem, dat voorziet in extra beloningen tot echt procent, werkt in de praktijk niet meer. Daar zijn alle betrokken, ook DSM, het over eens. Het chemieconcern kwam daarom met een alternatief, maar volgens Hol is niet duidelijk hoe de nieuwe voorstellen in de praktijk zullen uitpakken.

„We moeten onze achterban garanties kunnen geven. Als je iets moet regelen voor 12.000 mensen kunnen de omstandigheden sterk verschillen. We willen de zekerheid hebben dat het niet anderhalf jaar duurt voordat iedereen er de voordelen van merkt."

Soortgelijke bezwaren leven ook tegen de door DSM voorgestelde winstdelingsregeling. De vakbonden willen daarom afspraken maken over de koppeling van de uitkering met bijvoorbeeld de winst, het eigen vermogen of de loonkosten.

De Industriebond FNV vindt het voorstel van DSM zeker niet slechter en verwacht dat het op termijn wellicht meer mogelijkheden biedt dan het huidige beloningssysteem. De bond heeft geprobeerd om met de andere vakbonden een tegenvoorstel op tafel te leggen maar dat is niet gelukt, zo liet bestuurder H. van Winkel weten. In dat tegenvoorstel waren de door DSM voorgestelde ideeën meegenomen. Op vrijdag 22 april wordt het overleg voortgezet.

Werkbezoek Heerma aan Maastricht

MAASTRICHT – Staatssecretaris Heerma van VROM brengt woensdag 20 april een werkbezoek aan Maastricht. Zijn bezoek geldt vooral een nadere oriëntatie omtrent verscheidene stadsvernieuwingsprojecten. Het accent daarbij zal vooral zijn gelegen op het Sphinx-Céramiqueterrein, waaraan ook een bezoek wordt gebracht.

Van dit enorme complex presenteerde de gemeente Maastricht onlangs een planologisch schetsplan. De staatssecretaris zal zich tevens persoonlijk op de hoogte stellen van een renovatieproject in het hart van Oud-Wyck.

Zijn werkbezoek wordt besloten met een rondwandeling langs diverse stadsvernieuwingsprojecten in de westelijke binnenstad.



● *Compositiefoto dader 1* ● *Compositiefoto dader 2*

Daders overval nog spoorloos

Signalement na buurtonderzoek

Van onze verslaggever

STEVENSWEERT – Een uitgebreid buurtonderzoek in Stevensweert naar aanleiding van een overval op een friture, die dinsdagavond jl. rond het middernachtelijk uur plaatsvond, heeft enkele zeer goede getuigen opgeleverd, aldus de rijkspolitie die met het onderzoek is belast.

Aan de hand van de verklaringen heeft men compostitiefoto's kunnen samenstellen. Bij de overval in Stevensweert, waarbij de eigenaar van de friture licht gewond werd, gaat het om twee daders. De buit bedroeg overigens slechts enkele tientjes. Na de overval gepleegd te hebben, vluchtte het tweetal met een Volkswagen golf, ouder model, kleur groen.

De daders worden door de getuigen als volgt omschreven: dader 1: man, circa 1.65 lang. Ongeveer 70 kilo. Leeftijd tussen de 22 en 28 jaar. Zwart achterovergekamd haar, iets bol gezicht en een snorretje. Indisch type. Dader 2: ongeveer 25 jaar, 1.75 lang en ongeveer 80 kilo. Fors postuur en een buikje. Blond en achterovergekamd haar tot even over de oren.

officiële mededeling

BEKENDMAKING

Streekgewest Westelijke Mijnstreek

Het dagelijks bestuur van het Streekgewest Westelijke Mijnstreek brengt ter openbare kennis dat vanaf heden tot 13 mei 1988 ten kantore van het Streekgewest Westelijke Mijnstreek (Geleenbeeklaan 2 te Geleen) voor een ieder ter inzage ligt het ontwerp "Basisplan voor de openluchtrecreatie in de Westelijke Mijnstreek".

Een ieder wordt in de gelegenheid gesteld zijn bemerkingen ten aanzien van inhoud van dit plan vóór 16 mei as. schriftelijk kenbaar te maken aan het bestuur voornoemd.

De schriftelijke reacties dienen te worden gericht aan het dagelijks bestuur van het Streekgewest Westelijke Mijnstreek, postbus 99, 6160 AB Geleen.

Geleen, 11 april 1988.

Het dagelijks bestuur
van het Streekgewest
Westelijke Mijnstreek,
P.L.H. Creemers, voorzitter,
mr. L.P.J. Alkemade, secretaris.

DSM-fabriek in mei weer van start

GELEEN – De oorzaak van de explosie vorige week bij een DSM-fabriek in Geleen, staat nog niet vast. Het onderzoek naar de mogelijke gang van zaken is nog in volle gang, zo liet een woordvoerder gisteren weten. „We hebben wel wat vermoedens, maar het is nog te vroeg om daaruit conclusies te trekken," aldus de zegsman.

Vorige week vrijdag deed zich in de compressiekamer van de polyetheenfabriek in Geleen een ontploffing voor, die zorgde voor miljoenen guldens aan materiële schade. Er waren geen gewonden omdat er op het moment van de explosie niemand in de fabriek was.

Door de explosie kwam tweederde van de polyetheenproduktie stil te leggen. Dat kost DSM nog eens extra miljoenen aan derving van omzet. Wanneer de produktie opgestart kan worden, staat nog niet vast. Naar verwachting komt één produktiestraat medio mei weer in bedrijf, en de tweede produktielijn eind van die maand.

... niet verloren mag gaan

... bijken van medeleven tijdens ... ziekte en aanwezigheid bij het afscheid in de ... een grote steun geweest het ... te aanvaarden van hem die ons zo dierbaar was.

Hubert (Karl) Thelen

... elk welgemeend woord en gebaar waren voor ons een troost.

Mevr. A.B. Thelen-Genders
Kinderen en kleinkinderen

Kerkrade-West

Wij willen voor pap bidden in de zeswekendienst op 23 april 1988 om 19.00 uur in de O.L. Vrouw van Lourdeskerk te Gracht, Kerkrade-West.

✝

Rust nu maar uit
Je hebt je strijd gestreden
Je hebt het als een moedig mens gedaan
Wie kan begrijpen wat je hebt geleden
en wie kan zeggen wat je hebt doorstaan
zal zeggen
Rust nu maar uit

Papa is thuis gestorven, na een geduldig gedragen lijden. Vol stilte heeft hij temidden van zijn gezin afscheid genomen.

Hans Jonker

drogist

Onze dierbare vader en schoonvader, lieve opa, broer, zwager en oom bereikte de leeftijd van 71 jaar.

Uit aller naam:
Geleen: **Tine Jacobsen-Jonker**
Jaap Jacobsen
Monique, Petra, Danielle

Geleen, 13 april 1988
3739 KD Holl. Rading, Spoorlaan 28
Corr.adres: 6166 JR Geleen, Holsterbeek 34

Op verzoek van Hans heeft de crematie in besloten kring plaatsgevonden.

---

voor al uw handen-arbeidartikelen

berns
hobby-hall
putgraaf-passage 42
heerlen, tel. 045-711004
(tegenover city-flat)

Vakantie/recreatie

Te k. volledig inger. 6-pers. VAKANTIEHUISJE in Lanaken, B. Tel. 045-351713

Kunst/antiek

Schilderijen
50% korting vanaf 25,–
romant. werk 043-434815

Diversen

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom en Moers, Streeperstr. 29, Schaesberg. 045-315921

ROMMELMARKT, elke zo. van 11 tot 6 u. de grootste verwarmde markt v.d. Kempen met attracties! Retiehallen Centrum, Retie bij Turnhout, België

Clown GRAY, voor scholen, verenigingen, braderieen enz. Inl. 04920-36039

GRATIS APK en autowasbeurt bij grote onderhoudsbeurt, ook voor de "grote schoonmaak" van Uw auto belt u Auto Services Goorker in 't Heerlense Loon. 045-740041

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Hoornhout, ...straat Nr. 326 Hoensbroek. Tel. 045-228211

Praktijparagnost Martens, adviezen via HELDERZIENDE inzichten. Zekerheid en baat voor ondernemer en particulier, astraal magische bewerking voor bescherming, herstel en succes in overleg. Gevr. meisje vanaf 16 jr. voor type- en telef.ass. Voor consult en soll. 04490-73101

Uw DIEPVRIES, koelkast, ook bedr.install. of wasautom. defekt?? Garantie op de reparatie. Geen voorrijkosten en korting op onderd. Bel direkt 045-726206

Voor alle koelkast- en diepvriesreparaties VROKO, 045-441566 of 461658

De plechtige eerste jaardienst voor mijn man

Willem Jozef Sangen

zal plaatsvinden op zondag 24 april om 11.30 uur in de parochiekerk van Onze Lieve Vrouw van Altijd durende Bijstand te Kunrade-Voerendaal.

Mevrouw M.E. Sangen-Heintjes

Voerendaal, april 1988

De plechtige eerste jaardienst voor

Gertruda Raets

zal worden gehouden op zondag 17 april a.s. om 9.30 uur in de St.-Gertrudiskerk te Jabeek.

Namens familie

President Ershad laat politieke gevangenen vrij

SINGAPORE — President Ershad van Bangladesh heeft gisteren de vrijlating aangekondigd van alle politieke gevangenen, met uitzondering van criminelen en mensen die zijn opgepakt wegens het gooien van bommen tijdens recente demonstraties tegen de president.

De vrijlating komt drie dagen nadat president Ershad de staat van beleg had opgeheven, die hij december vorig jaar instelde om de campagne van de oppositie, die zijn aftreden eist, het hoofd te kunnen bieden. Naar verluidt zullen 5000 politieke gevangenen met onmiddellijke ingang worden vrijgelaten. Al eerder heeft generaal Ershad de belangrijkste politieke leiders van de oppositie in vrijheid gesteld. De oppositie heeft deze week aangekondigd dat zij door zal gaan met haar actie om Ershad tot aftreden te dwingen. Volgens oppositieleidster Sjeik Hasina van de Awami liga wil Ershad met het opheffen van de staat van beleg en de vrijlating van de politieke gevangenen de donorlanden gunstig stemmen voor een lening van tenminste 2 miljard dollar, die hij nodig heeft om de economie van zijn land weer gezond te maken.

Nieuw PTT-nummer

DEN HAAG — Het inlichtingennummer van de PTT (008), waarop informatie over buitenlandse telefoonnummers, buitenlands telefoonverkeer en gesprekstarieven in het buitenland wordt gegeven, verdwijnt. Met ingang van dinsdag 19 april moet 06-0418 worden gebeld. De PTT heeft dit meegedeeld. Reden is dat er organisatorisch-technische aanpassingen op de internationale telefoonzalen in Amsterdam en Rotterdam moeten worden gedaan. Het nummer kan nog steeds gratis worden gebeld.

Dolman naar Israël

SCHIPHOL — Tweede Kamervoorzitter Dolman zal tijdens zijn verblijf in Israel de 'diepe bezorgdheid van de Kamer en het Nederlandse volk' over de situatie in de door Israel bezette gebieden overbrengen. Dit heeft de Kamervoorzitter gistermorgen op Schiphol gezegd voor zijn vertrek naar Tel Aviv. Hij zal onder meer de officiele herdenkingsplechtigheid bijwonen ter gelegenheid van het 40-jarig bestaan van de staat Israel.

BIOSCOPEN

● HEERLEN

Royal: The Predator, dag. 15 en 17 uur. Cry Freedom, dag. 20 uur. **Rivoli:** Fatal Attraction, dag. 15.30 18 en 20.30 uur. Benji, za zo wo 14 uur. **Maxim:** 2001: A space odyssey, dag. 15 17.15 en 20.15 uur. **H5:** Jungle book, dag. 14 uur, do t/m zo ook 16.45 uur. Batteries not included, dag. 14 18.45 en 20.45 uur, do t/m zo ook 16 uur. Amsterdamned, dag. 14.15 18.30 en 21.15 uur. Empire of the sun, dag. 18.15 en 21 uur, do t/m zo ook 15.45 uur. Dirty dancing, dag. 14 18.45 en 21 uur, do t/m zo ook 16 uur. Can't buy me love, dag. 14 19 en 20.45 uur, do t/m zo ook 16 uur. **De Spiegel:** I've heard the mermaids singing, vrij t/m ma 21 uur. Leila and the wolves, wo 21 uur. **Kinderfilmhuis:** My life as a dog, za 15 uur.

● SCHAESBERG

Autokino: Amsterdamned, dag. 21 uur. American Ninja 2, vrij t/m zo 23.15 uur.

● AKEN

Bavaria: Ödipussi, dag. 15 17.30 en 20.30 uur, vrij za ook 23 uur. **Elysée:** Police Academy 5, dag. 15 17.30 en 20.30 uur. Was für ein Genie, do t/m za 23 uur. Heartbreak Ridge, zo t/m wo 23 uur. **Intimes:** Wie der Vater, so der Sohn, dag. 15 uur. Nuts, dag. 17 20 en 22.30 uur. **Gloria:** Eine verhängnisvolle Affäre, dag. 15 17.30 en 20 uur. **Capitol:** Nachrichtenfieber, dag. 15 17.30 en 20 uur. Schrei nach Freiheit, dag. 22.30 uur.

● MAASTRICHT

Mabi: Cry Freedom, dag. 14.30 en 20 uur. Benji, za zo wo 14.30 uur. Fatal Attraction, dag. 14.30 en 20.30, za zo ook 18 uur. Moonstruck, dag. 14.30 en 21 uur, za zo ook 18.30 uur, wo alleen 21 uur. Broadcast news, dag. 14.30 en 21 uur, za zo ook 18.15 uur. **Festival, Palace 1 en Studio:** Jungle book, dag. 16 uur, za zo ook 14.30 uur. Amsterdamned, dag. 16.15 18.45 en 21.30 uur, za zo ook 13.45 uur. Empire of the sun, dag. 18 en 21 uur. The last Emperor, dag. 17 en 20.30 uur. Macbeth, zo 11.15 uur. **Palace 2:** Straycats, dag. doorl. v.a. 13.30 uur. **Lumière:** Sous le soleil de satan, dag. 20 uur. She must be seeing things, dag. 21 uur. I've heard the mermaids singing, dag. beh. di 22 uur. **Ciné-K:** Sam and Rosie get laid, dag. beh. ma 19 en 21.15 uur, ma 20 en 22.15 uur, vrij za ook 23.30 uur. **Kinderfilmhuis:** De tovenaar van Oz, zo 14 uur. Hugo en Jozephine, wo 14 uur.

EXPOSITIES

● HEERLEN

Stadsschouwburg, kijkdoos. Werk van Gérard Princée. T/m 29/4, open ma t/m vr 10-15 uur. **Schrieversheide,** Schaapskooiweg 99. Expositie 'Van Alpaca tot Zibeline' over natuurlijke vezels. T/m 27/6, open di t/m zo 10-17 uur. **Galerie Signe,** Akerstraat 82a. Werk van Jacobus Marks. T/m 24/4, open do t/m za 14-17 uur, zo 11-17 uur. **Stadsgalerij,** Raadhuisplein 19. Werk van Guillaume Bijl. T/m 1/5, open di t/m vr 11-17 uur, za en zo 14-17 uur. **ABP-hoofdgebouw.** Werk van Guusje van Noorden en Gerard Schuwirth. Open dag 24/4 van 14-17 uur.

● KERKRADE

Galerie Hoogh Anstel, Kasteel Erenstein. Werk van Bert de Hooge. Van 17/4 t/m 22/5, open za en zo 14.00-17.00 uur. **Galerie Erenstein.** Oude Japanse hangrollen. T/m 24/4, open za en zo 14-17 uur.

● LANDGRAAF

Gemeenschapshuis Schaesberg, Hoofdstraat 144. Fotografie Abedia 1988. T/m 17/4, ma t/m vr 18-21 uur, za en zo 13-21 uur. **Raadhuis.** Keramiektentoonstelling van Hein Severijns. T/m 27/4, open ma t/m vr 9-12 uur, ma en do tevens 14-16 uur, za 12-16 uur.

ZVON sluit succesvol toernee af

BRUNSSUM — Onlangs sloot het uit Brunssum afkomstig Sloweens zangkoor Zvon een geslaagde toernee door Joegoslavië af. Het koor dat onder leiding staat van dirigent Ton Kropivšek gaf vijf concerten in diverse steden. Daarnaast verzorgde Zvon ook kleinere optredens in bejaardentehuizen, hotels en fabrieken. De trip naar Joegoslavië duurde zeven dagen.

De reis van het Brunsssums koor kwam tot stand via Matica, het contactbureau voor Slowenen die in het buitenland leven. Het eerste concert in Ljubljana, de hoofdstad van Slovenië, werd gedeeltelijk door radio en televisie opgenomen en nog dezelfde avond uitgezonden. Tijdens de pauze van het concert werd dirigent Ton Kropivsek door radio Ljubljana geïnterviewd. Na de uitvoering in de hoofdstad van Slovenië concerteerde de groep in Velenje, Soštanj, Sevnica en Brezje. Deze laatste plaats is een bedevaartsplaats, alwaar Zvon de avondmis verzorgde.

De liederen die het koor op het programma had staan, waren op een enkele uitzondering na volksliederen, die in Slowenië nauwelijks meer gezongen worden. Het Joegoslavische publiek bezocht in groten getale de concerten van Zvon.

Man komt om na botsing

HEERLEN – De 43-jarige W. Scrandies uit Heerlen is gisteravond na een botsing op de Albert Cuypstraat in Heerlen om het leven gekomen.

De heer Scrandies reed even voor negen uur komende uit de richting van de Bredastraat over de Albert Cuypstraat.

Op het moment dat hij linksaf de Ferdinand Bolstraat wilde inrijden werd hij ingehaald door een andere brommer. Een botsing volgde waardoor beide bromfietsers vielen. Het slachtoffer overleed ter plekke. De andere bromfietser liep schaafwonden op. Omdat de politie van Heerlen de precieze toedracht van het ongeluk nog niet heeft kunnen vaststellen, is zij dringend op zoek naar getuigen (telefoon 712511)

Ooit door burgemeester Gijsen 'ontboden'

Mans kent reeds de burgemeesterskamer

Van onze correspondente

MEERSSEN/KERKRADE – Als Jan Mans over enige tijd als nieuwe burgemeester van de stad Kerkrade, de burgemeesterskamer in 'zijn' stadhuis binnenstapt, dan zal hij zich waarschijnlijk direct herinneren aan het bezoek, dat hij ooit in die kamer aflegde aan de toenmalige burgemeester van Kerkrade, Gijsen.

Als jongeman namelijk, pas uit militaire dienst woonde Jan Mans op een kamer aan de Kaalheidersteenweg in Kerkrade. Geen inkomen, geen auto, geen telefoon. In die situatie dacht hij: weet je wat, ik schrijf eens een brief aan gouverneur Van Rooy om te vragen of hij me maar ergens even wil benoemen tot burgemeester. Uiteindelijk zei hij al toen hij 13 was dat hij burgemeester wilde worden. „Dat deed de gouverneur dus niet. Hij raadde me zelfs elke sollicitatie in die richting af", lacht Jan Mans nu. Hij sloeg de raad van de gouverneur in de wind en solliciteerde toch naar de 10.000 zielen tellende gemeente Oudenbosch.
En omdat de burgemeester van de plaats waar de sollicitant woont advies moet uitbrengen moest Jan Mans zich vervoegen bij burgemeester Gijsen, de toenmalige burgemeester van Kerkrade. Hij werd daarvan in kennis gesteld door twee motoragenten. Geen telefoon immers. „Dat was de eerste en enige keer dat ik de burgemeesterskamer van Kerkrade heb gezien. Gijsen heeft me toen alle hoeken van de kamer laten zien waarbij de meest indringende vraag was wat ik eigenlijk wel dacht en ik werd bedankt voor de moeite".

En diezelfde Jan Mans wordt er nu meer dan twintig jaar later zelf burgemeester. Al maanden geleden dook steeds weer zijn naam op als de benoeming in Kerkrade ter sprake kwam. Iedereen wist dat hij er belangstelling voor had, maar verder liet hij zich nergens over uit. Nu wel, uitgebreid. Want hij popelt om aan de slag te gaan in een grote gemeente. Vreugde vermengd met een beetje droefenis, zegt hij, want Meerssen die gemeente waar hij zes en een half jaar lang aan het hoofd stond gaat hem ter harte.

„Ik heb geboft met Meerssen. Er was iets op te bouwen. Er was zoveel dat gestalte zou moeten krijgen, en er was de kans er een stempel op te drukken. Ik moet zeggen dat het college enorm coöperatief was."

Naar huis

„Eigenlijk ga ik terug naar huis," zegt Jan Mans. „Ik kom oorspronkelijk van Heerlerbaan en dat ligt tegen Kerkrade aan. Voor zover het je interesseert, ik ben een zoon van een onderwijzer en een onderwijzeres die samen hele generaties kinderen hebben opgevoed. Ik ben geboren en getogen in de Oostelijke Mijnstreek. Ik ben er naar de lagere school gegaan. Het gymnasium volgde ik aan het Bernadinuscollege in Heerlen en mijn universitaire opleiding in Nijmegen: sociologie met als specialisatie openbaar bestuur". Hij slaagde er cum laude en daar is hij nog trots op. De militaire dienst bracht Jan Mans door als assistent van een hoogleraar aan de KMA in Breda.

Breda

In die plaats sloot hij zich aan bij diverse verenigingen en instellingen. Na 'de Nacht van Schmelzer' werd Jan Mans politiek actief. Hij werd lijsttrekker van een progressief akkoord.

Deze partij haalde zes zetels in de raad. Jan Mans werd onderhandelaar bij de collegevorming en wethouder. Hij denkt met plezier aan die periode in Breda terug. „Een geweldig leuke tijd met een heel jong college". Het spatte vier jaar later allemaal uit elkaar toen die fractie geen deel wilde uitmaken van een college waarin ook de VVD vertegenwoordigd was. Ondanks de behaalde veertien zetels kwam Jan Mans buiten het college te staan. Hij verliet de PPR en sloot zich aan bij de Partij van de Arbeid.

In 1974 stond hij dus 'buiten'. Maar een advertentie waarin een adjunct-gemeentesecretaris voor Maastricht werd gevraagd heeft uitkomst geboden. Twee weken na zijn sollicitatie werd hij benoemd. Hij heeft er, na een periode van aanpassing 'een gouden tijd' gehad. Hij werd statenlid, voorzitter van het Medisch-Regionaal Centrum en lid van de Universiteitsraad.

Burgemeester

Maar hij was nog steeds – zoals hij zich op dertienjarige leeftijd had voorgenomen – geen burgemeester. Die kans kwam bij de gemeentelijke herindeling. Hij werd de derde PvdA-burgemeester in Limburg. Van Meerssen met ruim 20.000 inwoners. Voor Meerssen heeft hij veel betekend. Meer dan tien miljoen subsidie wist hij naar Meerssen te slepen. De Markt was zijn eerste zorg. Maar er kwam meer. Het nieuwe gemeentehuis, het politiebureau, de school in Meerssen-west, de restauratie van de basiliek en de synagoge en het stamriool zijn er enkele van.
Wat Jan Mans zal missen in Meerssen is de warme kameraadschap, het gebied waaraan hij verknocht is (hij is ook voorzitter van het Samenwerkingsverband Heuvelland) en de Proosdijhoeve, het eerste stuk bestuurscentrum „dat een stukje van mezelf is". Mevrouw Mans die het uitstekend naar haar zin had in Meerssen verheugt zich enorm op Kerkrade. En dat vertelt ze blij in rasecht Kerkraads, want ze werd geboren in de oude mijnstad.



● *De nieuwe burgemeester van Kerkrade, Jan Mans, met zijn vrouw Mariet Mans-Ghijsen en de dochters Daniëlle (19 jaar) en Catelijne (16 jaar).* Foto: WIDDERSHOVEN





● *Het in aanleg zijnde reservoir in de Rode Beek*
Foto: 3-POOT/DRIES LINSSEN

Schinveld pakt wateroverlast aan

Reservoir Rode Beek bijna klaar

Van onze correspondent

SCHINVELD – Binnenkort zal de wateroverlast, die in Schinveld nu nog regelmatig optreedt na hevig noodweer, tot het verleden behoren. In opdracht van het waterschap Roer en Overmaas wordt er in de Rode Beek , vlakbij de gemeentegrens met Brunssum, een groot wateropvangbassin gebouwd.
Dit zogenaamde retentie-reservoir krijgt een inhoud van zo'n slordige 45.000 kubieke meter, en moet in staat zijn het water tijdelijk op te slaan, dat de Rode Beek tijdens een noodweer niet kan verwerken. Ook in de Merkelbekerbeek (Brunssums grondgebied), wordt een reservoir aangelegd, dat echter een kleinere capaciteit heeft. Het gehele project kost ƒ1,3 miljoen. En zal eind mei gereed komen

Het bassin zal bij noodweer het teveel aangevoerde water via een dam naar de reservoirs sturen. Het water kan dan ongeveer drie kwartier in de bassins worden opgeslagen. Dan moet de beek weer in staat zijn het regenwater gedeeltelijk af te voeren via overlaten of via een slotenstelsel.
Na aanleg van het reservoir zal het landschap, dat er nu kaal bij ligt, passend worden aangekleed.

OOSTELIJKE MIJNSTREEK ☎ **REDACTIE: 739282**

JOURNAAL

Heerlen

● De toneelvereniging 'De Intree' van het ABP geeft vandaag en morgen om 20 uur in het HKB-gebouw aan de Pater Beatusstraat een voorstelling van het toneelstuk 'Oliver's Kruis'.

● De Wijkraad Schandelen houdt morgen van 10 tot 17 uur een hobbytentoonstelling in het Juphuis. De entree is gratis.

Hoensbroek

● Het Parochieel Missiecomité Mariarade viert dit weekeinde het 15-jarig bestaansfeest. Vandaag en morgen is er een verkooptentoonstelling van voorwerpen uit de Derde Wereld. Ook vindt er een fancy fair plaats met diverse activiteiten. Plaats van handelig is het Gemeenschapshuis Mariarade. Vandaag kan men er van 14 tot 21 uur terecht en morgen van 11 tot 17 uur.

● De openbare basisschool De Dem, Prof. Einthovenstraat 10, viert morgen van 10 tot 16 uur het derde lentefeest. Kinderen kunnen in competitieverband meedoen aan een serie spelen. Een rode-draadkaart kost f 2,50. Bij dit spel en ook bij de losse spelen zijn leuke prijzen te winnen. De prijsuitreiking is rond 16 uur gepland.

Voerendaal

● De harmonie St. David houdt morgen van 10 tot 16 uur haar jaarlijkse rommelmarkt in een tent bij de Davidsbron aan de Looierstraat.

Simpelveld

● De judovereniging Benzai houdt morgen open dag in de sportzaal aan de Dr. Ottenstraat.

Schinveld

● In de harmoniezaal Onderste Molen wordt morgen een rommelmarkt gehouden door de harmonie St. Caecilia.

Kerkrade

● Voor de aquariumvereniging Vuurneon geeft de heer W. Tomey morgen om 10 uur een lezing over biotopen. De lezing vindt plaats in Het Palet, Kleingraverstraat 65 te Kerkrade-West.

● Het Bureau Sociale Begeleiding houdt maandag van 14 tot 16 uur het spreekuur voor ex-mijnwerkers in het Centrum voor Maatschappelijk Werk.

Jabeek

● In het Ontmoetingscentrum wordt morgen om 10.30 uur het traditionele koffie-concert gehouden door de Koninklijke fanfare St. caecilia o.l.v. R. Cobben, de drumband o.l.v. H. Ruyters en door het Harmonie Orkest Brunssum o.l.v. de heer Essers.

Brunssum

● De Activiteiten Commissie Treebeek houdt vandaag vanaf 14 uur en morgen van 14 tot 19 uur de tentoonstelling 'Treebeek Creatief' in het Casino. De entree is een gulden. Kinderen onder begeleiding hebben gratis toegang.

● Eveneens in het casino te Treebeek-Brunssum wordt zaterdagavond om half negen een jazz-concert gehouden door de oude-stijl Jazz-club. Twee orkesten geven acte de presance te weten: Dusty Duds en de Sunlane Limited.

● In het Bezoekerscentrum Schrieversheide houdt het Recreatieschap zondag van 11-16.30 uur een 'natuurmarkt'. Aanwezig zijn onder andere de Vogelwacht Limburg (met twee excursies over de Brunssummerheide, start om 11 en om 14 uur), het IVN Brunssum, het Wereld Natuur Fonds en de Volkssterrewacht Hercules, die buiten een kijker opstelt.

Wethouder Voerendaal:

'Verhogen rioolrecht niet uitgesloten'

Vervolg van pagina 13

VOERENDAAL - Wethouder Uitterhoeve sluit verhoging van het rioolrecht niet uit. Dank zij het invoeren van rioolrecht ad 40 gulden per aansluiting - 'twee jaar geleden was dat een hele klap voor Voerendaal, maar achteraf gezien een terecht besluit' - is er weliswaar voldoende financiële dekking (spaarpot van drie ton) voor de rioleringsprojecten, die tot 1990 worden uitgevoerd.

Uitterhoeve: „Maar voor de plannen die daarna komen, is nog een dekkingstekort van ƒ 1 miljoen. Van de raad mag je verwachten dat hij zich nu reeds uitspreekt over de financiering van projecten waarvoor wij als gemeente verantwoordelijk zijn."

Uitterhoeve vervolgt: „Landelijk wordt er door gemeentes steeds meer gestreefd naar volledige kostendekking van voorzieningen zoals riolering en reiniging. De 40 gulden, die nu in Voerendaal aan rioolrecht worden betaald, dekken maar 46 procent van de werkelijke kosten.

Tel ik daar de in dit beleidsplan aanbevolen projecten bij op, dan zakt het percentage onder de 20 procent. Omdat Voerendaal al flink bezuinigd heeft, en er nauwelijks luxe zit aan dit beleidsplan, lijkt volgens mij verhoging van het rioolrecht het enige middel om te sparen. Bovendien is de burger ervan verzekerd dat het geld, dat via rioolrecht is geïnd, uitsluitend en alleen voor waterbeheersing en riolering mag worden besteed."

WIJNGRACHT BESTAAT TIEN JAAR

KERKRADE – Het komende weekeinde bestaat het Kerkraadse Wijngrachtheater tien jaar, althans: men viert het dan. Gedurende het weekeinde wordt daar een Theaterinstuif gehouden. Jan en Alleman mag dan in- en uitlopen. Diegene die in-lopen kunnen zaterdag vanaf vier uur genieten van uitvoeringen van Toneelvereniging Excelsior (16.00 uur), gemengd koor Con Amore (16.30 uur), Balletstudio Karin Smeets (17.00), de clown Hans Georgi (17.30) en de Kirchroädsjer Meedsjer (18.00 tot 18.30 uur).
Zondags kan iedereen zich in het Wijngrachttheater vergapen aan optredens van de harmonie Sint Jozef Kaalheide (11.00 uur), gemengd koor Sint Jozef Eygelshoven (12.00 uur), het Chevremonts Mannenkoor (14.00 uur), jeugdkoor Carillon (14.30 uur), Balletstudio Karin Smeets (15.00 uur), Mannenkoor David Spekholzerheide (15.30 uur), de toneelvereniging Excelsior (16.00 uur), Ummer d'r Neaver (16.30 uur), Volksdansgroep Kindervreugd (17.00 uur), Vocaal Ensemble Kerkrade (17.30 uur), Auw Harmonie (20.00 uur) en tenslotte Harmonie Sint Philomena Chevremont.



● *Wethouder Goossens speldt de heer Beumers de onderscheiding op.*
Foto: 3-POOT/FRANS RADE

Per Persoon

Onderscheidingen

Deze week heeft de heer Beumers uit Merkelbeek twee onderscheidingen gekregen en werd hij benoemd tot ere-lid van de gymnastiekvereniging Olympia Schinveld. De eerste onderscheiding kreeg hij van de Koninklijke Nederlandse Gymnastiekbond en de tweede van de gemeente Onderbanken wegens het veertig jaar actief bezig zijn met de gymnastiekbeoefening binnen deze gemeente.

Beumers is in 1942 lid geworden van de G.V. Olympia. Tot zijn achttiende jaar fungeerde hij als hulpleider. Na het behalen van het leidersdiploma is hij als gymleider gaan werken. Na het behalen van de cursus keurturnen was hij jarenlang in het district als jurylid actief. De heer Beumers is ongeveer tien jaar trainer bij de Schinveldse gymnastiekvereniging.

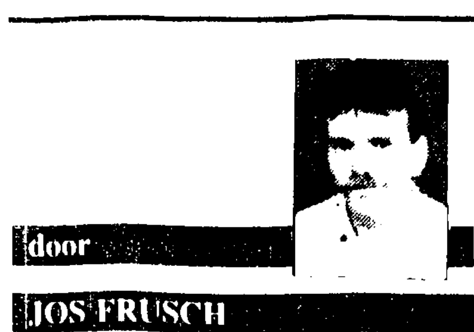
'DAS WUNDER KARAJAN'



Mondiale muziekwereld in de ban van Oostenrijkse maestro

EEN LEVENDE LEGENDE

Je kunt geen krant of tijdschrift meer openslaan, geen radio- of televisietoestel aanzetten, of de naam Herbert von Karajan komt in wat voor verband dan ook op de proppen. De grote Oostenrijkse dirigent, die deze maand zijn tachtigste verjaardag viert, lijkt in zijn eentje meer invloed op het muziekleven in 1988 uit te oefenen, dan Bach, Handel en Scarlatti gezamenlijk in het muziekjaar 1985. In documentaires en interviews wordt de unieke loopbaan van deze big-shot onder de twintigste eeuwse orkestleiders uit de doeken gedaan en enthousiast vertelt de anders zo pers-onvriendelijke dirigent zelf over zijn plannen, die reiken tot diep in de jaren negentig.



door JOS FRUSCH

Wat er deze dagen aan Compact Disc's verschijnt van Von Karajan is overweldigend. Deutsche Grammophon komt met een speciale jubileumeditie van 25 CD's met honderd meesterwerken, gespeeld door de Berliner Philharmoniker. Daarnaast geeft deze platengigant een bijzonder interessante set van zes CD's uit met de titel 'Herbert von Karajan, the first recordings 1938-1943' met daarop de eerste plaatopnamen met o.a. de Staatskapelle Berlin, het Symfonie Orkest van de RAI uit Turijn en ons eigen Concertgebouworkest. EMI gooit er elf mid-price CD's tegenaan met symfonisch repertoire en nog eens negen mid-price opera-opnamen. De complete catalogus 1988 van DG vermeldt niet minder dan 156 oude en nieuwe uitgaven met in totaal 175 CD's. Een aantal dat schril afsteekt tegen de ene nieuwe uitgave, die in 1983 - het jaar waarin Karajan 75 werd - door DG op de markt werd gebracht. Karajan staat nadrukkelijk in het middelpunt van de belangstelling, is weer onderwerp van gesprek en heeft zijn 'jet-set image' laten varen ten faveure van een meer menselijke manier van presenteren. Een ommekeer, die gestalte heeft gekregen na het Nieuwjaarsconcert 1987 in Wenen, dat door hem als een keerpunt in zijn carriere wordt beschouwd. Gekweld door hevige rugpijnen - waarschijnlijk het gevolg van een ernstige val uit een boom op twaalfjarige leeftijd - leek hij zich definitief uit de publiciteit terug te trekken, maar de uitnodiging voor dat concert gaf hem nieuwe levensenergie. 'Drie weken lang deed ik niets anders dan mij op de muziek te concentreren en uit te zoeken, of er meer achter stak dan ik al wist', vertelde hij in het Engelse muziekblad Gramophone. 'Zes uur per dag speelde ik thuis die muziek en toen ik eindelijk voor het orkest stond voelde ik mij als herboren. Ik was innerlijk hele maal veranderd. Sindsdien heb ik vele dingen opgegeven, maar de muziek kwam terug, honderd maal beter dan voorheen.'

Carrière

Herbert von Karajan werd in Salzburg als zoon van een chirurg en begenadigd amateurmusicus geboren. De liefde voor muziek van vader von Karajan ging echter niet zover, dat hij zijn zoon - die tussen 1916 en 1926 piano en algemene muziekleer studeerde aan het Mozarteum - in de muziek verder liet studeren. En zo werd Herbert von Karajan technisch ingenieur. Inmiddels was hij toen op een leeftijd gekomen, waarop hij zelf kon beslissen hoe hij zijn leven verder zou indelen. Kort daarop ging hij dan ook naar de Musikhochschule, waar hij tot 1929 orkestdirectie studeerde bij Franz Schalk. De uitdrukking 'Wat goed is komt snel' is bijzonder van toepassing op de carriere, die Herbert von Karajan sindsdien gemaakt heeft. Nog voor hij was afgestudeerd werd hij aangesteld als vaste dirigent bij de opera van Ulm, waar hij als invaller met Mozarts opera Figaro indruk had gemaakt. Zeven jaar bleef hij in deze functie, maar al snel lonkte het grotere werk: zo was hij van 1934 tot 1941 werkzaam in Aken, eerst als dirigent van de Stadtsoper - later als intendant, in Duitsland zo pathetisch aangeduid met 'Generalmusikdirektor'. Het aantal gastdirecties, die hij o.a. in Salzburg, Wenen, Amsterdam, Berlijn en Rome gaf, werd steeds groter, met als gevolg, dat hij in 1941 voor het echte grote werk gevraagd werd: het dirigentschap van de Berliner Staatskapelle.

Na de Tweede Wereldoorlog kreeg hij bij diverse orkesten en muziekinstellingen benoemingen voor het leven: in 1946 bij de Gesellschaft der Musikfreunde in Wenen, in 1950 bij het Londen Philharmonic Orchestra en in 1955 bij de Berliner Philharmoniker, het orkest dat onder zijn leiding uitgroeide tot een van de beste ensembles ter wereld.

Fabelachtig

Het is deze [illegible] verbintenis die typisch is voor de manier [illegible] ken van Karajan. [illegible] orkest modelleren [illegible] zetten, het ermee [illegible] kunst. [illegible] voor de fabelachtige prestaties, waartoe Herbert von Karajan [illegible] orkest in staat is. 'Na [illegible] het echte werk bij een orkest [illegible] do. 'Er komt een moment [illegible] orkest je meer teruggeeft dan dat je erin gestopt hebt. Pas [illegible] een echt hoog niveau [illegible]. Maar dan moet je wel vijftien of twintig jaar met een orkest gewerkt hebben.'

Het muziekleven in zijn geboorteplaats Salzburg - in de omgeving waarvan hij nu nog steeds woont en werkt - heeft Von Karajan [illegible] jaar [illegible] bepaald. In 1948 werd hij artistiek leider van de Salzburger Festspiele, in 1967 organiseerde hij voor het eerst de vermaarde Oster Festspiele, die zich sindsdien steeds weer onderscheiden door de [illegible] goede muziek die er gemaakt wordt. Het hele festival financiert Karajan overigens uit eigen middelen [illegible] van reserve, politiek en ambtenaren. En wie kan hem daar geen gelijk in geven?

Maar ook buiten Salzburg - in geheel Europa heeft Herbert von Karajan een enorme greep gehad op het muziekleven. Zijn kwaliteiten als dirigent werden dan ook overal erkend met name op directietechnisch gebied is hij een genie. Op het gebied van de

---

De 'Karajan-edition 100 Meisterwerke', de jubileumuitgave op 25 CD's van de Deutsche Grammophon bij gelegenheid van de tachtigste verjaardag van Herbert von Karajan, bevat symfonieën, concerten, symfonische gedichten, suites en dansen. Van de 'Brandenburgse Concerten' van J.S. Bach en concerti van Vivaldi tot 'La mère' van Debussy, Daphnis et Cloé van Ravel en de 'Sacre du Printemps' van Stravinsky. De maestro zelf zorgde voor de selectie van de werken. De cover van de CD's bevat afbeeldingen van schilderijen van Eliette von Karajan, de charmante schilderende echtgenote van de dirigent.

Op alle CD's spelen de Berliner Philharmoniker, het 'eigen' orkest van Herbert von Karajan. Daarnaast werken befaamde solisten mee aan deze opnamen. Daaronder Gundula Janowitz, Walter Berry, Lazar Berman, Anne-Sophie Mutter en Wilma Lipp. Vele klassiek-romantische componisten zijn in deze serie vertegenwoordigd. Van Bach via Mozart en Beethoven tot Brahms, Mendelssohn, Schubert, Dvořák, Grieg, Moessorsgky, Ravel, Tsjaikowsky, Prokofieff en Stravinsky. Vrijwel alle Compact Discs zijn ADD, wat betekent dat ze analoog werden opgenomen, maar digitaal werden gemixt en geperst.

De serie 'Herbert von Karajan, die erste aufnamen' - eveneens bij DG verschenen - bevat 6 mono CD's met opnamen uit de jaren 1938 tot 1943. De eerste CD bevat werken van Beethoven (o.a. de zevende symfonie) en Wagner, gespeeld door de Staatskapelle Berlin en het Concertgebouworkest, de tweede composities van Brahms (de eerste symfonie) en Richard Strauss (o.a. Don Juan) met het Concertgebouworkest. CD nr. 3 laat werk horen van Dvořák (de symfonie Aus der Neuen Welt) en Johann Strauss met de Berliner Philharmoniker in de hoofdrol. CD nr. 4 is gewijd aan Mozart (met de symfonieën 35, 40 en 41) en laat het Orchestra Sinfonica della RAI di Torino horen. Op CD 5 spelen de Berliner Philharmoniker Tsjaikowsky (de Pathetique) en Smetana (De Moldau) en op CD nr. 6 worden opera ouvertures vereeuwigd o.a. van Verdi, Mozart en Rossini door de Staatskapelle Berlin, de Berliner Philharmoniker en het Orchestra Sinfonica della RAI.

De mid-price serie van EMI bevat elf CD's met o.a. Ein Deutsches Requiem en de Tweede en Vierde Symfonie van Brahms (solisten Anna Tomowa-Sintow en Jose van Dam), de Tweede, Vierde en Vijfde Symfonie van Sibelius, alle pianoconcerten van Beethoven (met als solist Alexis Weissenberg) en de Symfonie Mathis der Maler van Hindemith. In de mid-price opera-serie van deze platenmaatschappij negen CD's met highlights uit Fidelio van Verdi, Il Trovatore, Don Carlos, Otello en Aida van Verdi, Tristan und Isolde en Lohengrin van Wagner, Ariadne auf Naxos van Richard Strauss en Hansel und Gretel van Humperdinck.

Chemisch afval als winstoogmerk

MAASTRICHT – Aanscherping van de milieuwetgeving en een andere mentaliteit over het wegwerken van afval. Twee zaken die een overheersende rol zijn gaan spelen in de huidige samenleving. En die dat in de toekomst zeker ook zullen blijven doen. De berichtenstroom over ernstige milieu-verontreinigingen, die vaak pas jaren later worden ontdekt, houdt maar aan. In zo'n klimaat zouden bedrijven, die zich toeleggen op het opruimen van – chemisch – afval, goed moeten kunnen gedijen. En daar heeft het ook alle schijn van.

Verol Recycling in Maastricht, bijvoorbeeld, maakt de laatste jaren een sterke groei door. Het bedrijf werpt zich op als een inzamelaar van alle chemisch afvalstoffen, die in de gelijknamige wet staan genoemd. Het bedrijf bezit daartoe, als één van de weinigen, de benodigde vergunningen. Of het nu het inzamelen van zuren, logen, olie, asbestmaterialen of – na de introductie van Aids – injectienaalden betreft.

Het bedrijf werd bijna vijf jaar geleden opgericht en maakt deel uit van de Verolma Holding, een onderneming die voortgekomen is uit de fusie van twee oliehandelaren: Smeets en Geelen. Ze leverden niet alleen verse olie maar namen van oudsher ook afgewerkte olie van autogarages terug. Die laatste activiteit heeft in feite de basis gelegd voor de verdere ontwikkeling van de recycling-tak.

Dit jaar verwacht Verol Recycling in Limburg tussen de 1.500 en 2.000 ton aan chemisch afval op te halen. Dat is exclusief de afgewerkte olie, want dan komt er nog eens twee miljoen liter afval bij. Ter vergelijking de getallen over 1985, het eerste volle jaar na de oprichting: 340 ton, respectievelijk 1,5 miljoen liter.

Wie denkt dat de grootste chemische industrie in deze provincie, de grootste klant van Verol is, heeft het mis. Volgens ing. J. Patelski, bedrijfsleider bij Verol Recycling, weten de grotere bedrijven wel raad met hun afval: „Het zijn juist de kleinere bedrijven, die zich geen speciale afdeling kunnen permitteren voor het oplossen van afvalproblemen. DSM moet jaarlijks honderdduizenden kilo's afval kwijt. Daar hebben ze een eigen dienst voor. Bij kleinere bedrijven gaat het vaak om honderden kilo's. Na de invoering van de wet chemische afvalstoffen, in 1979, zie je dat de controle is toegenomen. Dat heeft ook de kleinere bedrijven onder druk gezet."



● *De kracht van Verol schuilt in klein, 'moeilijk' afval, dat op de opslagplaats gegroepeerd wordt. Meer dan de helft van het chemisch afval gaat uiteindelijk naar de grote verwerkingsinstallaties van AVR in Rijnmond.*
Foto: WIDDERSHOVEN

Verol Recycling heeft zich daarom gespecialiseerd in de verwerking van kleine, *moeilijke* partijtjes. De bedrijven kunnen die niet of nauwelijks aan de man brengen, juist omdat het om zulke kleine hoeveelheden gaat. Wat Verol niet aanneemt zijn de stoffen of materialen die buiten de wet chemische afvalstoffen vallen. En dat is niet zoveel, benadrukt Patelski: explosieven, radio-actief materiaal en erfelijke stoffen waarmee geëxperimenteerd is (bijvoorbeeld recombinant DNA).

Inmiddels is de wet hier en daar aangepast omdat in de praktijk bleek dat sommige stoffen niet in de regeling waren opgenomen. Zoals PCB's, giftige gassen die voorkomen in consensatoren en transformatoren. Vorig jaar werd in Maastricht nog met PCB's ernstig vervuilde grond aangetroffen.

VERNIEUWEND



Voor suggesties voor deze rubriek, schrijf naar: Limburgs Dagblad, redactie economie, postbus 3100, 6401 dp heerlen; of bel 045-739263.

In de regel betaalt de klant voor het opruimen van het chemisch materiaal. Verol zorgt voor het transport, opslag en afvoer. Een groot deel van het afval gaat naar de grote verwerkingscentrale AVR in Rijnmond. Een beperkt deel is geschikt voor hergebruik en daar zoekt Verol dan een afnemer voor. Toen de olieprijzen nog hoog waren, gebeurde dat ook met afgewerkte olie. De kosten voor recycling konden nog in de verkoopprijs verwerkt worden. De garagebedrijven die afgewerkte olie leverden hoefden niet voor het transport te betalen.

De energieprijzen zijn nu echter zo ver gedaald, dat afgewerkte olie een produkt met 'negatieve waarde' is geworden. „De rek is eruit", liet Patelski begin dit jaar zijn klanten weten. Inmiddels moeten zij voor het ophalen van kleine partijen (tot 2.000 liter) een vergoeding betalen.

Goede afspraken over de vergoedingen (het ministerie van milieu bepaalt de tarieven) zijn, aldus de bedrijfsleider van Verol, van groot belang. Dat geldt ook voor de naleving van de milieuwetten en het toezicht dat de overheid daarop houdt. „Als niemand verplicht wordt, komt er ook niets van terecht. Dat zou ook oneerlijke concurrentie in de hand werken. Het levert immers alleen een vergroting van de kostenpost op, waar niets tegenover staat. Behalve misschien een verbetering van het imago." Op de laatste aspect wil Verol dan ook graag de nadruk leggen. „Dank zij de milieugroepen is er een enorm bewustwordingsproces aan de gang. Ook Jan met de pet zal zich nu twee keer bedenken voordat hij chemisch materiaal weggooit," zegt Patelski.

In de praktijk ondervindt Verol dat grote bedrijven dergelijke kosten gemakkelijker voor hun kiezen kunnen nemen dan de kleintjes. Patelski merkt ook dat de overheid eerder de groten zal aanpakken dan de kleintjes. „De praktijk is vaak anders dan de burger denkt. Grote bedrijven worden best streng aangepakt. Kleine bedrijven niet, dat weet ik zeker, omdat die het moeilijker kunnen opbrengen. Je kunt je wel afvragen of het terecht is, want als je het afval van veel kleine bedrijfjes bij elkaar pakt..."

Verol moet het straks voornamelijk hebben van het industriële midden- en kleinbedrijf. Dat moet de grootste poot van het bedrijf worden. Niettemin heeft het milieubewustzijn verder geleid dan het bedrijfsleven. „Er melden zich bij ons nu ook particuliere laboratoria en scholen. Die moeten toch ook een goed voorbeeld stellen?" Zo'n tien tot twintig procent van de klandizie bestaat uit garagebedrijven, een bedrijfstak die het er qua milieuzorg, in de publiciteit ook niet altijd even goed vanaf brengt.

In een *mailing* (Patelski: „De concurrentie neemt toe") worden ze gewezen op de diensten van Verol. Behalve voor het ophalen van de afgewerkte olie en oliehoudend afval kunnen zij er terecht voor een onderhoudscontract voor de olie-waterafscheider: een bassin waarin een vlotter ervoor zorgt dat geen olie naar de riolering wordt afgevoerd. Dat wil zeggen, nauwelijks; het oliegehalte blijft onder de norm van 100 mg per liter afvalwater.

Patelski: „Het waterschap verlaagt de heffing voor bedrijven die zo'n installatie hebben omdat ze het water minder vervuilen. Afscheiders waaraan jarenlang geen onderhoud is verricht, werken echter niet meer zo goed of helemaal niet meer. De olie loopt vaak ongecontroleerd weg." In een brochure wijst Verol handig op de hoge boetes, tot een veelvoud van 10.000 gulden, die voor zo'n illegale lozing uitgedeeld worden.

„De wet chemische afvalstoffen gaat uit van één stelregel: de vervuiler betaalt. Ik kan me voorstellen dat dit wrevel oproept," zegt Patelski tenslotte, „maar er is niemand die zich erover kan beklagen".

Han Brinkman

Ander zijds

Gezondheid

Het klinkt allemaal zo sussend [illegible] geruststellend, iedere keer weer [illegible] nieuw wanneer er vergif in de [illegible]dem, vergif in het water, vergif [illegible] ons eten of vergif in de lucht die w[illegible] inademen wordt gevonden. 'Er [illegible] geen gevaar voor de volksgezond[illegible]heid', klinkt het dan heel rustg[illegible]vend uit de een of andere autorit[illegible]tenmond. Deze week bijvoorbeel[illegible] uit het mondje van minister Smi[illegible] Kroes. Ook zij zei voor de tv-cam[illegible]ra, wandelend over het Binnenho[illegible] dat het aantreffen van een insekte[illegible] bestrijdingsmiddel in het drinkwa[illegible]ter niks ernstigs [illegible]
En iedere keer weer zeggen dieze[illegible] de autoriteiten met hun sussend[illegible] autoritaire glimlach dat de gevo[illegible]den concentraties giftige troep [illegible] beneden de normen liggen. [illegible] rommel mag er niet in zitten, [illegible] klopt, maar het is maar een iets[illegible] pietsie en daar gaan we niet do[illegible] van. Neem dus maar gerust e[illegible] slokje water, eet rustig de sla uit [illegible] volkstuintjes, ga lekker trimm[illegible] onder de rook van een chemisch b[illegible]drijf en laat ook de hond nog uit [illegible] de voormalige vuilnisstortplaat[illegible] die nu recreatiegebied is geworde[illegible]
Er is niks aan de hand. De autorit[illegible]ten staan er persoonlijk voor [illegible]
Wanneer je echter, na zo'n geru[illegible]stellende zin van onze minister Ne[illegible]lie, rustig gaat slapen, dan gaat [illegible] onderbewuste duiveltje toch z[illegible] gang. En halverwege de nac[illegible] schrik je badend in het angstzwe[illegible] wakker. Want de ministers en hu[illegible] woordvoerders kunnen wel geru[illegible]stellend praten over het drinkwa[illegible] of de vervuilde grond, maar ze ve[illegible]geten de optelsom van alle die sm[illegible]rige ellende, die sedert de grote i[illegible]dustriële revolutie over ons we[illegible]vaartsparadijs is uitgestort. Inse[illegible]tenverdelgers van BASF in het w[illegible]ter hoeven op zich niet gevaarlijk [illegible] zijn. Maar wanneer je zo'n glas w[illegible]ter drinkt bij je met hormonen g[illegible]prepareerd kalfsbiefstukje, geba[illegible]ken in twijfelachtige olijfolie en g[illegible]garneerd met sla-met-lood uit e[illegible]tuintje langs de Geul of het kana[illegible] bij Stein, dan krijg je in één ke[illegible] wel een lading ongewenste bijpro[illegible]dukten binnen, waar een zuiv[illegible]ringsinstallatie in Rijnmond be[illegible] even moeite mee zou hebben. Ze[illegible]ker wanneer je vooraf een hoofd[illegible]pijntabletje hebt genomen omda[illegible] de peppillen, die je gebruikt vo[illegible] de trainingsrondjes op je trimfie[illegible] je niet zo best bekomen zijn en ke[illegible]nelijk wat te sterk ware[illegible]
Een en een is twee. Ook in de w[illegible]reld van de chemie en ook in de w[illegible]reld van schadelijke stoffen. Aut[illegible]riteiten hebben oogkleppen [illegible] wanneer ze de gevaren voor d[illegible] volksgezondheid onder de vloerm[illegible]vegen omdat in dat ene onderzoch[illegible] monstertje drinkwater een do[illegible] troep wordt aangetroffen, die g[illegible]lukkig nog beneden de normen [illegible]
Het gaat om de opstelsom van all[illegible] vergiften die we dagelijks, op wa[illegible] voor 'n manier dan ook, naar bi[illegible]nen krijgen

Elvis, John en Buddy postaal vereeuwigd

De Westduitse posterijen hebben voor het eerst zegels uitgeven met de beeltenis van niet meer levende idolen uit de moderne muziek. Er komen zegels met Buddy Holly, Elvis Presley, Jim Morrison (van de Doors) en John Lennon. De interesse voor de zegels ook uit niet-verzamelaarskringen is bijzonder groot. De zegels, waarvan de waarde uiteenloopt van 50 tot 80 pfennig, zijn tussen 14 april en 30 september te koop. De toeslag die er op zit, komt ten goede aan een Westduitse jongerenorganisatie. De zegels zijn gemaakt door de Münchense kunstenares Antonia Graschberger.

Waternood

De Israelische posterijen hebben een opvoedende taak. Daarom ook verschijnen regelmatig zegels met een oproep. Onlangs werd het waterprobleem aan de orde gesteld: save water.



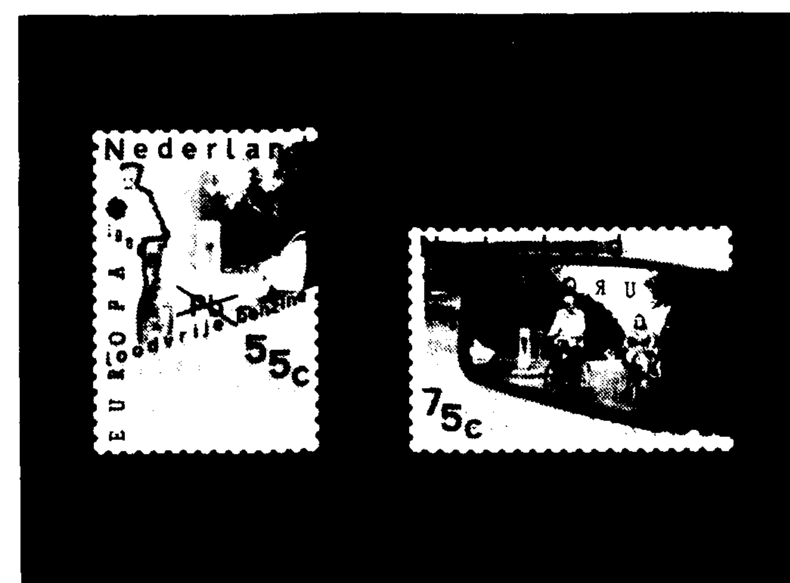
● *Water met mate...*

Kritiek op'Jezus leeft'-poststempel

Enkele weken geleden hebben we een Limburg poststempel, om dit gewest toeristisch aan de man te brengen, warm aanbevolen. In Engeland heeft men duidelijk meer gevoel voor de invloed van een poststempel op miljoenen poststukken. Dit getuige de storm van protesten vooral uit atheïstische hoek tegen het stempel 'Jezus leeft', dat gedurende zes weken op nagenoeg alle Britse post prijkt. Het idee voor de poststempel is afkomstig van een evangelische boekhandelaar in Essex, Paul Slennet, die er 165.000 gulden voor over heeft. De anglicaanse aartsbisschop Robert Runcie heeft zich aangesloten bij de tegenstanders en noemde de actie 'gevoelloos'. Het poststempel draagt 'nauwelijks bij aan het Evangelie omdat de ontvangers geen mogelijkheid tot keuze wordt geboden', aldus Runcie in een brief aan Martin Horwood, directeur van een humanistische organisatie die fel heeft geprotesteerd tegen Slennets actie. Gevolg van die opwinding: het poststempel krijgt veel meer aandacht, dan het doorsnee stempelvignet...

Milieu-zegels

In het kader van Europa-CEPT-uitgave (dit jaar op 17 mei) wordt aandacht gevraagd voor het milieu. De overheid stimuleert al enige tijd de auto's met katalysator en daarop aansluitend wordt in de nieuwe zegels onder meer de uitstoot van lood via de traditionele auto-uitlaat ter hand genomen (55 cent-zegel). De tweede zegel van 75 cent vraagt aandacht voor de fietser, die in het verkeer erg kwetsbaar is.



Moderne kunst

De PTT zoekt het meer in wat 'moeilijker' onderwerpen. Op 5 juli komen drie postzegels (55, 65 en 75 cent) uit die gewijd zijn aan de moderne kunst. Op de postzegels komen reprodukties van schilderijen van Appel, Constant en Corneille, leden van de COBRA-groep. De serie komt in plaats van de eerder aangekondigde uitgifte van 19 januari ter gelegenheid van de 50e verjaardag van koningin Beatrix. De vorstin liet weten in plaats hiervan liever te kiezen voor een serie postzegels gewijd aan de moderne kunst. Onder iedere postzegel komt een aanhangsel ter grootte van die postzegel met daarop onder meer de handtekening van de betreffende kunstenaar en het door hem gemaakte beeldmerk COBRA in de vorm van een slang. De aanhangsels zijn een informatie-toevoeging en hebben geen frankeerwaarde. De ontwerper van de zegels is Jan Bons uit Amsterdam. COBRA was een internationaal gerichte beweging in de schilderkunst die in 1948 in Parijs werd opgericht en een aanzet zou geven voor tal van latere ontwikkelingen in de schilderkunst. COBRA staat voor COpenhagen, BRussel en Amsterdam, waar de groep van ongeveer 50 kunstschilders zich voornamelijk concentreerde.

POST ZEGELS

rob peters,
redactieadres: Baandert 16A,
6136 ER, Sittard.



● *Tineke met één van de vele kinderen in Nepal die dank zij Foster Parents Plan uitzicht hebben op een betere toekomst.*

Tussen de armen in Nepal

Kathmandu, middenin de regentijd, zwaarbewolkt dus, een broeierig temperatuurtje van zo'n graad of 30. Een drukke en kleurrijke smeltkroes van loslopende koeien, rare fietsjes, handelslieden, Ghurka's, Sherpa's uit de bergen en de Magar uit de lager gelegen streken. Overal eeuwenoude tempels, huizen die aan het Parijs van de 13e eeuw doen denken, lijkverbrandingen op altaren aan de rivieroevers, verstrooide as op 't water waaraan en waarin vrouwen, mannen, kinderen en vee zich laven en baden...

Nepal is ongeveer drieëneenhalf maal zo groot als Nederland. De in 1947 uit vele koninkrijken gevormde staat telt ruim 15 miljoen inwoners die zich grotendeels in afgelegen en vrijwel ontoegankelijke berggebieden ophouden.

Veronica's Tineke de Nooy bracht een bezoek aan 't land, gesitueerd aan de voet van het Himalaya-gebergte, ingeklemd tussen de grootmachten India en China. Op 20 april as. zendt Veronica-televisie een documentaire uit over deze reis en het werk van Foster Parents Plan in dat land.

„Voordat ik naar Nepal ging wist ik bijna niets van 't land", bekent Tineke, „vandaar dat ik via via enkele boekwerkjes aanschafte. Daaruit bleek dat 90% van de bevolking niet kan lezen of schrijven, de tv er pas twee jaar geleden werd geïntroduceerd, vier op de tien kinderen voor het vijfde jaar sterft aan diarree of andere ziekten, tbc volksvijand nummer één is en de gemiddelde leeftijd op 40 jaar ligt. Al met al geen land waar het voor de doorsnee bewoner prettig toeven is..."

„Ik ben met vier stoere mannen naar Nepal gereisd: Foster Parents Plandirecteur Hein Kolk, mijn regisseur Bert van der Veer, cameraman Tjeerd Broekhuizen en John Davelaar, de geluidstechnicus.
Kathmandu is voor mijn gevoel één groot openluchtmuseum, één brok cultuurgeschiedenis, Godzijdank bespaard gebleven voor westerse aantastingen.

Noël Baker, de oorspronkelijk uit India afkomstige Engelsman die nu directeur is van Foster Parents Plan in Nepal, haalde ons van 't vliegveld op, samen met zijn Nepalese assistent-directeur Shandni Joshi. Shandni draagt de traditionele Nepalese kleding, maar is bijzonder op de hoogte met de ontwikkelingen in het westen. Een intelligente, geëmancipeerde en gestudeerde vrouw, voor wie ik veel bewondering koester. Haar vader bekleedde een hoge functie aan het Nepalese hof.

Shandni besloot na haar studie in het sociale werk te stappen. Ze schreef maar liefst 28 boeken over emancipatie, gezondheidszorg, kinderopvoeding, enzovoorts. Ze werkte een poos voor Unicef in New York, maar besloot uiteindelijk dat ze haar kennis beter voor de minderbedeelden in eigen land kon aanwenden. Ze solliciteerde bij Foster Parents Plan en is nu van onschatbare waarde. De policy van Foster Parents Plan is zo min mogelijk buitenlanders in te zetten, maar gebruik te maken van autochtonen, zogenaamde 'animators' die hun kennis doorgeven aan hun land- en streekgenoten. Shandni kent de problemen van haar land als geen ander. Ze geniet veel respect bij de bevolking en krijgt dingen gedaan die Noël, buitenlander als-ie nu eenmaal is, nooit gedaan zou kunnen krijgen. Samen vormen ze een enorm daadkrachtig en energiek koppel, dat leiding geeft aan een kleine honderd Nepalese FPP-medewerkers, die op hun beurt vele duizenden landgenoten op weg helpen naar een beter bestaan.

TV-documentaire Foster Parents Plan: 20 april



● *Jonge meisjes die op hun nog jongere broertjes of zusjes passen, vormen in de sloppenwijken van Kathmandu het dagelijkse straatbeeld.*

Eén van de grote problemen in Nepal is het gebrek aan schoon drinkwater, hygiëne en deugdelijke kinderverzorging. Dat laatste is geen kwestie van onwil, maar van onwetendheid. Zelf was ik al na een dag ziek in Kathmandu. Wat je ook vermijdt aan te raken en of je je tanden nu met Coca Cola poetst of niet, je komt altijd wel in contact met de één of andere bacterie of virus. Alle pillen en injecties ten spijt heb je binnen no time last van een rumoerige buik en een totale leegloop. Bij mij duurt dat nooit langer dan twee dagen, want de zakjes van de NOS-dokter zorgen ervoor dat ik snel weer boven Jan ben. Wat er in die zakjes zit? Gewoon iets van water, zout en suiker, de essentiële dingen die je nodig hebt om diarree te bevechten. In Nepal sterven er helaas tienduizenden babietjes onnodig aan diarree omdat hun moeders niet weten dat simpele dingen de oplossing van 't probleem kunnen bieden. Wat men in Nepal ook niet of nauwelijks weet is dat water minimaal een half uur gekookt moet worden wil het vrij zijn van zietekiemen. Of dat een kind van anderhalf jaar er echt niet meer uit mag zien als een droppie van drie maanden. Een ander probleem is het eten van te eenzijdig voedsel. In grote gebieden verbouwen ze soms niks anders dan maïs. Shandni heeft me meegezeuld naar modeltuinen van Foster Parents Plan, waar de mensen geleerd wordt ook kool, sla, boontjes, tomaten en allerlei andere soorten groenten en vruchten te kweken."

Tineke en haar camerateam maakten, voornamelijk onder begeleiding van Shandni Joshi, vanuit Kathmandu zware trips naar de berggebieden.
Tineke: „Het was soms echt afzien geblazen voor zo'n stelletje verwende Hollandse tv-journalisten als wij zijn. Met de auto kun je in die bergen nergens komen. We moesten dus te voet, hijgend en piepend naar de dorpjes klimmen die wij wilden filmen. Over smalle bergpaadjes, met de broekspijpen in je kousen of schoenen, want het stikte daar van de gifslangen die – rats! – vlak voor je voeten wegschoten. Als zo'n griezel je bijt helpt er geen moederziel meer aan, dan ben je hartstikke dood. Ik heb me daar wat afgeschreeuwd van de schrik door die enge glibbers!"

„Als je in zo'n bergdorpje aankomt waan je je in zo'n verpauperde Parijse buurt die je kent uit de verfilming van het boek 'Les Miserables', schilderachtig maar ook doodarmoedig. Als de zon schijnt ziet het er allemaal fantastisch uit. Maar dan begint het te regenen en je ziet dat de huizen geen ramen of deuren hebben. Dat de geul voor de ingang het regenwater niet verwerken kan en dat de modder naar binnen stroomt."

„We hebben een dag uit 't leven van zo'n dorpje gefilmd. In 't midden van dat dorpje had je een dorpspleintje, waar één kraan was aangelegd. Het water uit die kraan liep door de geulen langs de huizen. En dan moet je zien wat er gebeurt: drie meter voorbij die kraan zitten kinderen in die geul te poepen en te plassen, even daar voorbij wassen vrouwen hun haren of hun kleding in die geul, vijf meter verderop krabt een meisje een pannetje met aangekoekte rijst schoon. En dan zie je iemand heerlijk uit diezelfde geul drinken. Geen wonder dat die mensen hartstikke ziek worden. Er is niemand die hen vertelt dat ze het drinkwater beter direct aan die kraan kunnen tappen. Op een aantal Nepalese Foster Parents Plan medewerkers na, die dit soort dorpen langsreizen om de mensen o.m. dat ene simpele lesje bij te brengen, waardoor een groot aantal ziekten kan worden voorkomen."

„Ik ben ontelbare mensen tegengekomen die lijden aan tbc, en mensen met ooginfecties, honderden kinderen met pleisters op hun keel, die opengebarsten wonden moeten bedekken. Die wonden worden veroorzaakt door enorm opgezette lymfeklieren achter de oren, die op hun beurt weer het gevolg zijn van het eten van harde, onrijpe mango-vruchten. Dat laatste weten die kinderen en hun ouders niet, totdat een Foster Parents-medewerker hen komt uitleggen dat die mango's de grote boosdoeners zijn."

„Kippen vormen een rijk bezit in Nepal. Ze produceren eieren en kippevlees en worden vaak 'veilig' binnenshuis gehouden. We filmden een 20-jarig meisje, dat haar slaapkamer met een groot aantal kippen moest delen. Het was stikbenauwd in dat hokje van haar. Geen wonder dat zo'n kind vroeg of laat tbc krijgt. En, 't is misschien een vies verhaaltje; de Nepalezen doen de hele dag niks anders dan rochelen. De rochels spugen ze uit op straat, waar kinderen spelen, of in de watergeulen, waaruit iedereen drinkt. Ziektekiemen vieren doorlopend feest in Nepal, het wordt ze dan ook zo ontzettend makkelijk gemaakt om de ene na de andere 'klant' te besmetten...

Dat gerochel wordt doorgaans veroorzaakt door 't simpele feit dat bijna alle Nepalezen stookplaatsen in hun huizen hebben zonder schoorsteenpijpjes erboven. De dikke rookwalmen kunnen niet weg en blijven binnenshuis hangen, waardoor de hele familie benauwd zit te hoesten en te rochelen. Iets wat we vroeger in Nederland ook hadden. Kijk maar in 't Arnhems Openluchtmuseum. Wij wisten ook niet dat een schoorsteen onze plaggehut stukken minder benauwd kon maken."

„Foster Parents Plan heeft ergens hoog in de bergen van Nepal – wij hebben daar ook gefilmd – een dorpje tot modeldorp gemaakt. Daar kunnen mensen uit de verre omstreken komen kijken. Er is een kraan aangelegd en 't is de vrouwen aangeleerd het water regelrecht bij de kraan vandaan te halen. In een aantal huisjes zijn eenvoudige schoorsteenpijpen boven de stookplaatsen gemaakt. En er zijn twee wc's gebouwd, één voor de vrouwen en één voor de mannen van het dorpje. Wat ze nu ontdekt hebben is dat er plotseling bijna niemend meer ziek wordt en er ook geen kinderen meer zo maar sterven. Alleen in het regenseizoen is 20% van de kinderen ziek, omdat ze toch van 't regenwater drinken. Kinderen zijn kinderen hè, 36 maal kun je 't ze verbieden, maar de 37e keer drinken ze dat water toch.

Doordat de mensen in het modeldorp zo enorm gezond zijn komen er een heleboel buurtgenoten kijken. En met de hulp van Foster Parents Plan passen ze dezelfde maatregelen toe. En dat is nu ook ontwikkelingshulp. Niet alleen stervende babies redden met een injectie, maar ook de mensen leren hoe ze een heleboel ellende kunnen voorkomen en dus een prettiger leven kunnen leiden."

„Wat ik erg goed vind van Foster Parents Plan is 't feit dat deze organisatie er niet op uit is andere culturen een nieuwe moraal op te leggen. FPP tracht de bevolking in een ontwikkelingsland ook niet te verwestersen. Men wil de mensen alleen maar de weg wijzen naar een plezieriger leven, zonder onnodig stervende kindertjes. Wat dat aangaat is Nepal een dankbaar land voor Foster Parents Plan. In tegenstelling tot veel Afrikaanse landen is de toestand in Nepal nog niet uitzichtsloos. Het land is vruchtbaar genoeg om de hele bevolking van voedsel te voorzien. Overbevolking kan voorkomen worden door een betere voorlichting op het gebied van anti-conceptie. Nu 'produceert' men veel kinderen omdat er zo veel dood gaan. Met kinderen stel je je toekomst veilig, vandaar dat men er graag een aantal wil hebben. De Nepalese FPP-animators kammen op dit moment de meest ondoordringbare bergstreken uit om daar aan de bevolking te vertellen hoe men de kindersterfte kan stoppen. En ze delen de pil uit, na zo goed mogelijk te hebben uitgelegd dat je niet onbeperkt moet door blijven gaan met het op de wereld brengen van kinderen. Soms is dit allemaal erg moeilijk, want de bergbewoners in Nepal zijn bijzonder behoudend. Maar juist het feit dat FPP de mensen uit 't land zelf gebruikt om haar 'wijze lessen' door te geven, zorgt voor 't nodige succes."

„De koningin van Nepal heeft ook bewezen blij te zijn met het alfabetisatiewerk van FPP in haar land. Afgelopen september opende ze een schooltje in een afgelegen bergdorpje. Soms moeten de kinderen twee tot drie uur lopen om bij hun FPP-schooltje te kunnen komen. Ik heb ze zien binnenstappen met hun kleddernat geregende en verfomfaaide leerboekjes. Maar fanatiek dat ze zijn. Ze weten door de lessen van een heleboel dingen namelijk veel meer dan hun vaders en moeders of oma's of opa's. En dat maakt ze hartstikke trots!"

Eén van de meest emotionele momenten die Tineke in Nepal beleefde was het bezoek aan een baby-hospitaaltje op ongeveer 100 km afstand van Kathmandu.
Tineke: „Shandni en ik werden in een dorpje aangeklampt door een moeder met een doodziek babietje in haar armen. Ik merkte hoe Shandni schrok, want dit kindje was meer dood dan levend. 'Vlug', riep ze, 'we moeten ons haasten. We nemen de baby mee. Ze moet onmiddellijk naar het ziekenhuis. Ze is vreselijk uitgedroogd en kan elk moment sterven!' Ik voelde me gespannen en verantwoordelijk. 'Kom op, we gaan!' riep ik. We renden het bergpad af naar de auto en scheurden naar het dichtsbijzijnde Foster Parents-hospitaaltje. Eenmaal daar aangekomen zag ik tientallen wiegjes met babietjes die op kleine oude mannetjes leken, vreselijk! Bijna allemaal diarree-slachtoffertjes die vergaand waren uitgedroogd. Ons babietje heeft 't de hemel zij dank overleefd. Stel nou dat we op dat moment geen bezoek aan het dorpje hadden gebracht..."

„Zelf ben ik al lange tijd lid van Foster Parents Plan. Iedere maand betaal ik 45 gulden voor 'mijn jochie' in Ecuador. Een symbolisch bedrag natuurlijk, want mijn pleegzoontje profiteert niet in z'n eentje van dat geld. Foster Parents Plan helpt er de hele omgeving van zo'n kind mee. Ik heb nu al een aantal documentaires voor FPP mogen maken en ben ervan overtuigd hiermee echt een goed doel te dienen. Eigenlijk zou iedere Nederlander zo'n FPP-kind 'in huis' moeten nemen. Zie het als een stukje verantwoordelijkheid voor de mensen die 't wat minder goed getroffen hebben dan wij hier in Nederland."

Voor meer informatie over Foster Parents Plan, ☏ 020-767676/767472.

Tweehonderd Limburgers mogen nu thuis blijven

Gevolgen van de mijnsluitingen bij onze Belgische buren

HASSELT – Het gaat niet goed met Belgisch-Limburg. Er zijn niet veel houwers meer. Drie van de vijf mijnen zijn al dicht, en die van Zolder en Beringen gaan fuseren om uiteindelijk op termijn eveneens te stoppen met steenkoolproduktie. Maar er is geen plaats voor een nostalgische terugblik. Daar heeft Belgisch-Limburg geen tijd voor. Er geldt slechts één codewoord: aanpakken. Dynamiek, optimisme en creativiteit, dat zijn nu de drie sleutelwoorden bij de 'Limburgers aan de andere kant'. Maar ook Limburgers uit Nederlands Limburgs zijn de klos. Het gaat om tweehonderd mensen. Onze correspondent legde zijn oor te luisteren.



● *Een zestal mijnwerkers uit ons 'eigen' Limburg voor wie de sluiting van de mijnen in Belgisch-Limburg gevolgen heeft. Het groepje poseerde voor een andere mijn die dicht is: bij de oude mijnschacht in Kerkrade*

In tien jaar tijd moeten er 10.000 nieuwe jobs komen. Dat staat in een zogenaamd 'Toekomstcontract voor Limburg'. En dat hebben de verschillende overheden ondertekend. Er zijn miljarden francs voor de realisatie voorzien. *Reconversie* heet dat: een provincie een nieuwe economie geven als compensatie voor het banenverlies na de mijnsluitingen. Het klinkt allemaal heel fraai. Maar een waarnemer-op-afstand fronst toch de wenkbrauwen. Wie nu door Belgisch-Limburg trekt, komt er armoede tegen, persoonlijke ellende, pessimisme, berusting. Tot in Nederland toe zijn de gevolgen van de mijnsluitingen voelbaar. Want ook in ons 'eigen' Limburg wonen enkele honderden ex-kompels. Een gepensioneerde kompel uit Genk, die in 1966 zag hoe Rijkswachters 'mijnwerkers als konijnen neerknalden', vat het fluisterend samen: „Limburg sterft, mijnheer, en dat doet pijn."

'De eerste burgers van het land.' Zo noemde een premier ooit de Belgische mijnwerkers. Op 31 januari 1966 werden die helden echter tamelijk laf 'uiteen' geschoten. Bij een proteststaking tegen de voorgenomen sluiting van de mijn van Zwartberg, kwamen drie mensen om het leven. Ze zijn dat nooit vergeten in de Belgisch-Limburgse mijnstreek. Ze voelen dat nog steeds aan als verraad, net als de mijnsluitingen die er momenteel worden doorgevoerd.

Karel (54) is al enkele jaren met pensioen. „De regering sluit de mijnen en zegt dat er ander werk in de plaats zal komen. Jaja, dat zeiden ze na Zwartberg ook. Ik heb echter geen ander werk gezien. Nu gaan er tienduizend kompels weg; dat zijn tienduizend gezinnen die het moeilijk zullen krijgen. En wat doen de heren politici? Golfterreinen aanleggen! Zo zouden ze Japanse investeerders kunnen lokken. Awel, dat gaat me nogal wat geven. Zouden de ex-mijnwerkers daar dan ook mogen golfen? Enfin, ze doen maar. Ik heb geen kinderen of kleinkinderen, dus mij kan het niks schelen of er hier nog werk zal zijn."

Thyl Gheyselinck

Alternatieve Planning Kempische Steenkoolmijnen. Zo heette het document dat eind '84 uitlekte. De mijnen zouden geherstructureerd worden. Nou ja, er moesten tegen medio '87 gewoon 2700 banen verdwijnen. De kompels hielden geregeld korte stakingsacties om de Belgische regering duidelijk te maken dat ze aan het werk wilden blijven. Medio april 1986, toen het duidelijk was geworden dat de regering het been stijf zou houden, brak een indrukwekkende staking uit in de hele mijnstreek. Op woensdag 14 mei sloeg de Belgische Rijkswacht de protestactie met geweld uiteen. De BRT-radio noemde de mijn van Waterschei die dag 'een militaire vesting'.

Een ex-kompel die het allemaal meemaakte vertelt: „Ik ben gevlucht voor de Rijkswachters. Tot in de tuin van een woning in het centrum van Waterschei zijn ze me achterna gelopen. Waterkanonnen werden ingezet, traangas ook, er werd met de matrak geklopt."

Tientallen mensen werden ernstig gewond, de buitenlandse pers sprak van straatoorlogen. Maar dit keer kwam het niet tot een dramatisch hoogtepunt zoals in 1966. De vakbonden hadden zich immers geleidelijk uit de strijd teruggetrokken. Stakersgeld werd 'wegens overmacht' veel te laat uitbetaald en al snel bloedde de actie dood.

En toen besliste de Belgische regering om een nieuwe manager voor de mijnen aan te trekken, die de hele boel zou moeten gaan herstructureren. Bij Shell-Portugal vond men een Vlaming van Nederlandse afkomst, *Thyl Gheyselinck*. De man schreef meteen een nota voor de regering: 'De Belgische kolenproduktie heeft geen strategische waarde.' Snel werd een herstructureringsplan opgesteld. Het was simpel, maar drastisch. De mijnen van Waterschei, Winterslag en Eisden moesten dicht, Beringen en Zolder zouden fuseren. Later zou Gheyselinck verklaren dat het beter was om uiteindelijk 'alles te sluiten'. Voor de nagenoeg tienduizend kompels die op straat zouden komen te staan, werd een gouden handdruk van 800.000 francs (44.000 gulden) bedongen, met daarbovenop enkele EGKS-premies. De bonden vonden het allemaal prachtig en zo werden de mijnwerkers als het ware verkocht. had het allemaal niet meer om het lijf.

Er volgden nog wat wilde stakingen en betogingen, maar veel had het allemaal niet meer om het lijf.

Moegestreden

Een ex-kompel, die inmiddels de bewuste 800.000 francs op zijn bankrekening heeft staan, schetst de sfeer: „Toen de inhoud van het plan bekend werd, reageerde iedereen ontdaan. Drie mijnen haast meteen dicht, dat kon toch niet? Maar al gauw groeide het besef dat er niets anders opzat; dat we blij mochten zijn tenminste nog een vertrekpremie te krijgen. Ach, we waren allemaal wat moegestreden, en de vakbonden zeiden dat we er ons maar bij neer moesten leggen. De mijnen maakten te veel verlies en de regering zou ze sowieso sluiten. Oftewel: meepikken wat er te rapen viel. Gheyselinck had dat goed gezien, die sluwe vos."

De mijnen van Eisden, Waterschei en Winterslag zijn inmiddels dicht. De werkloosheid in Belgisch-Limburg ligt een stuk boven het landelijke gemiddelde en tekenen van armoede worden steeds duidelijker in de mijngemeenten. Om te vermijden dat de toestand ontspoort, wil men dus werken aan de reconversie. Geïnteresseerde ex-kompels kunnen herscholingscursussen volgen, er is een Limburgse Investeringsmaatschappij (LIM) opgericht die investeringssteun verleent en men werkt aan het scheppen van een bedrijfsvriendelijk klimaat.

Veel heil wordt van Japan verwacht. Om één of andere vreemde reden denken de mensen die het in Belgisch-Limburg voor het zeggen hebben dat de komst van Japanse bedrijven veel problemen zou kunnen oplossen. Miljoenen francs worden besteed aan de aanleg van golfterreinen, de bouw van Japanse ontmoetingscentra, het oprichten van een Oosterse school. Tot nu toe heeft dat enkele tientallen banen opgeleverd. Allicht zouden die er zó wel zijn gekomen, want Belgisch-Limburg heeft wel degelijk één sterke troef: *er is veel geld voorradig om bedrijven te steunen die willen investeren..*

DSM

Zo besliste bijvoorbeeld DSM om een compoundfabriek in Genk neer te zetten en het is geen geheim dat de investeringssteun de doorslaggevende factor was. Maar de werkloosheid in Belgisch-Limburg blijft stijgen. Enkele tientallen jobs wegen natuurlijk niet op tegen de duizenden mijnwerkers die werkloos zijn geworden.

En dan is er nog die doelstelling uit het 'Toekomstcontract': binnen tien jaar tijd 35.000 banen scheppen, waarvan tweederde voor vrouwen. Er zijn maar weinig mensen die daarin geloven. En wat er ook van wordt gerealiseerd, in de tussentijd wordt een provincie een stuk armer. In Maasmechelen en Genk – waar de mijnen dicht gingen – is het allemaal heel triest. Vaak is de premie van 800.000 francs voor een groot stuk opgebruikt voor de aanschaf van een nieuwe auto of om het huis een beetje op te knappen. Het gevolg: de gezinnen zitten nu zonder voldoende inkomsten. Het is nog te vroeg om de gevolgen daarvan nu al te overzien, maar duidelijk is dat (vooral) voor de grote groep migranten er nogal wat moeilijkheden driegen. De kans dat zij ooit een nieuwe baan vinden, lijkt gering.

Momenteel is het dus een troosteloze boel, en het uitzicht van de mijnstreek maakt dat alleen maar erger. De oude mijnterreinen – Zwartberg voorop – liggen er verlaten en verwaarloosd bij. Natuurlijk zijn er plannen om daaraan een andere industriële en recreatieve bestemming te geven, maar wat is het probleem? Het staat allemaal op paier en daarbij blijft het ook voorlopig. Of, zoals een ex-kompel het oneerbiedig uitdrukt: „Ze hebben genoeg papier volgeschreven om alle mijnschachten mee te vullen. Dat ze die boel daar maar in kieperen en aan de slag gaan."

Huis verkopen

Over enkele jaren zal natuurlijk pas blijken wat nu echt de gevolgen van de mijnsluitingen zijn. Momenteel is er één groot probleem: de situatie van de ex-kompels. Vooral voor de ongeveer tweehonderd Nederlands-Limburgers liggen de zaken moeilijk, want de meesten van hen hebben ook nog eens de status van 'grensarbeider'. Bij het Europees Informatie- en Adviesbureau (EIA) in Kerkrade weten ze daar alles van. Frans Velraad: 'Er bestaat een bilateraal akkoord tussen België en Nederland. Wie hier woont en in België werkt, moet hier de fiscale lasten betalen en ginds de sociale lasten. Maar binnen de administratie bleek daarover nogal wat onduidelijkheid te bestaan. Het gevolg was dat tientallen ex-kompels hier plotseling nog bijdragen moesten gaan betalen. Uiteindelijk is dan toch een logische vrijstelling verkregen, maar toch worden die bijdragen meestal nog gevorderd. Wij laten de mensen dan gewoon een bezwaarschriftje indienen en enkele weken later krijgen ze dan te horen dat ze helemaal niets hoeven te betalen.'

Het statuut van ex-mijnwerker en tegelijk grensarbeider zorgt dus voor problemen. Wij luisterden bijvoorbeeld naar de verhalen van enkele 'ondergronders' uit Kerkrade en Landgraaf, die lange tijd in Duitse én daarna in Belgische mijnen werkten. Allen hebben ze een administratieve lijdensweg achter de rug. Eén vat het zo samen: „Je hebt dan jarenlang hard gewerkt, maar als je er dan mee kapt, word je gestraft."

Neem Cornelis Franciscus Vandenbroek (66). Hij werkte steeds in het Luikse steenkoolbekken, totdat daar alle mijnen dicht gingen. „Twee keer sociale premies betalen? Daar weet ik alles van", zegt hij. „Uiteindelijk ben ik naar Brussel gegaan, waar ik een brief kreeg die bewees dat ik in België al mijn sociale lasten had betaald en dat ik dat in Nederland dus niet meer zou hoeven te doen. Nou, de ambtenaren hadden daar geen oren naar. Ik heb die brief dan maar aan iemand van het CDA in Den Haag gegeven. Veertien dagen later was de zaak geregeld."

Moeilijker verliep het voor Johan Van Iersel (49), die niet zo lang voor de sluiting van de mijn van Waterschei in de AOW terecht kwam. Ziehier zijn onthutsend relaas. „Eind december '86 kreeg ik een telefoontje van één of andere dienst dat ik nog 10.000 gulden volkspremieheffing moest betalen. Nou, daar schrok ik even van. Toen ik opperde niet over zoveel geld te beschikken, kreeg ik de vaderlijke raad dan maar te gaan lenen. Dat vertikte ik."

Frans Velraad vult aan: „En of-ie gelijk had! Johan is toen naar ons toe gekomen en we hebben de zaak kunnen regelen. Hij kreeg de volledige kwijtschelding."

Johan is er nog steeds blij om. „Nou, ik heb op het punt gestaan om mijn huis te moeten verkopen. Zoiets vergeet je niet gauw."

West-Duitsland

Helemaal anders is het verhaal van drie ex-werknemers van het Belgische bedrijf Foraky. Die firma is toeleverancier voor de mijnen (ondergronds), maar bij de afvloeiingsregeling worden de Foraky-werknemers niet als mijnwerker erkend. Op de gouden handdruk van 800.000 francs zouden ze dus geen recht hebben, al wordt die zaak allicht juridisch nog uitgevochten.

Ben Berensen (33) werkte voor Foraky in Waterschei en Eisden. Wegens een vingerblessure werd hij afgekeurd voor verder ondergronds werk. „Kijk", zegt hij: „57% van mijn invaliditeitsuitekering wordt hier in Nederland ingehouden. En weet je wat de GAK-arts tegen me zei? Dat het een schande is dat ik in Nederland geld krijg voor iets wat met België te maken heeft. Fraai, hè?'

Jacob Wolters (36) is ook Foraky-werknemer. Zijn commentaar is kort: „De directie heeft ons destijds afgeraden om naar de 800.000 francs afvloeiingspremie te vragen. Maar nu sluiten de mijnen, en is er voor Foraky ook geen werk meer. We zullen echter tot het uiterste gaan om toch een gouden handdruk te krijgen."

Jozef Berensen (41) heeft weer heel andere problemen. Tot september vorig jaar werkte hij in Eisden. De mijndirectie vertelde hem dat hij net zes maanden diensttijd tekort kwam om recht te hebben op een rust- en overlevingspensioen. Frans Velraad betwist dat: „Ik heb de dienst van Jozef eens nageteld. Volgens mijn berekeningen komt-ie er net wel."

Jozef Berensen weet het niet zo precies. „Ik ben bij Foraky ontslagen wegens mijnsluitingen. Moet ik nu in de WW? Dat blijkt niet te kunnen, want toen ik ontslagen werd, was ik ziek. Ik zou dus in de RWW terecht komen, of de NWW, ik weet 't ook allemaal niet."

Guy Lemmens (45) nam na een ongeval ontslag in Eisden. Na keuring bij het GAK kwam hij in de huidige NWW terecht. „Voor een andere job werd ik snel afgekeurd en nu zit ik de WAO. Na twee-en-een-half jaar krijg ik nu, na hulp van het EIA, eindelijk het daggeld waar ik recht op heb", lacht hij zuur.

De ex-kompels begrijpen het allemaal niet goed. Jarenlang werkten ze hard, en ondergronds, en toen de mijnen dicht gingen dachten ze niet dat ze voor een berg onvoorziene moeilijkheden zouden komen te staan. Voor de meesten zijn die nu langzamerhand achter de rug. Maar toen wij in Kerkrade bij het EIA naar buiten kwamen, liepen wij een vriend van één der ex-kompels tegen het lijf. „Zet mijn naam maar liever niet in de krant", zegt hij. „Ik werk nu nog in een Duitse mijn. Die gaat eind van dit jaar dicht, weet je wel. En dáár is geen afvloeiingsregeling voorzien. Ik kom daarom al vast maar hier kijken. Om te zien wat me straks te wachten staat. Ik weet echt niet wat ik moet doen."

frank schraets



● *Het loopt niet echt over van de activiteit, maar de mijn in Zolder is in ieder geval nog in bedrijf. Tot nader order, althans.*
Foto: MARLEEN DANIELS



● *Gesloten per 31 maart 1988: de mijn in Winterslag.*



AANLOOP '88!

HEERLEN – De sportredactie van het Limburgs Dagblad schiet vandaag uit de startblokken met de atletiekbijlage. Op bijna vier pagina's blikken we vooruit op een seizoen, dat vooral in het teken staat van de Olympische Spelen. Voorts een overzicht van de wedstrijddata en records.
Het vignet is ditmaal een zeefdruk van Rob Aerdts, getiteld 'First in heat'. Het is een van de werken uit Galerij Lijst-in, Rechtstraat 37a in Maastricht.

Samenstelling: FRANS DREISSEN

Lay-out: ANDRÉ VAN SLOTEN

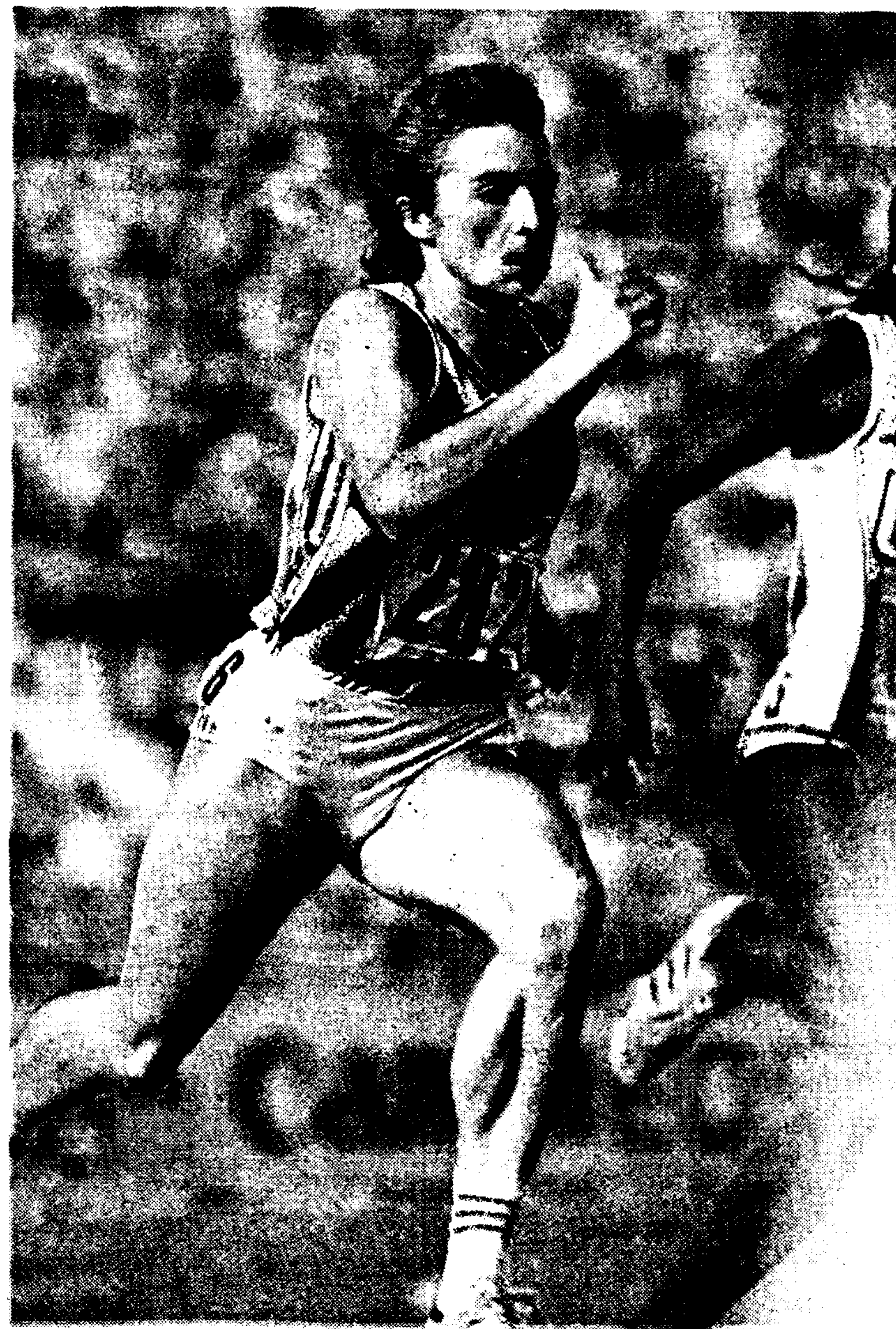
'Cooman wordt niet sneller als ze niet aan haar lijn gaat denken'

Silke Gladisch, de Oostduitse wervelwind

ROSTOCK – Silke Gladisch was het troetelkind van de atletiekfamilie bij het WK in Rome. Goed voor klare triomfen en goud op de 100 en 200 meter en zilver op de 4x100 meter estafette. Daarmee maakte het liefste meisje uit de DDR-klas de sprint tot haar onbetwisbare domein. Zelfs Heike Drechsler, de socialistische sprookjesprinces uit Jena, had geen adequaat antwoord op het sprintgeweld van het nieuwe snelheidsfenomeen. Drechsler werd gedegradeerd tot hofdame en lijkt in Seoel veroordeeld tot de verspringbak en de 4x100 meter. 'Vulkaan' Silke Gladisch (thans Möller) denkt in de Zuidkoreaanse hoofdstad met name op de korte sprint tot een grote eruptie te komen. „Ik heb grote verwachtingen van de 100 meter. Ik reken zelfs een wereldrecord tot de mogelijkheden. Mijn zelfvertrouwen en kracht zijn dit jaar nog meer gegroeid". Silke Gladisch, het verhaal van een klein, sierlijk en bedeesd meisje, dat na een omweg in de schoonspringerij de grote sprong maakte in de atletiek.

Een doodgewone donderdagochtend in Rostock. Een stad, die niet de geringste vrolijkheid uitstraalt. Veel grijze nieuw- en hoogbouw bepalen sinds de wederopbouw in 1971 het gezicht van de eeuwenoude havenplaats. In de Altstadt hangt de penetrante stank van goedkope benzine en dieselolie. Het straatbeeld wordt beheerst door 'rokende' Trabants, Skoda's en Lada's. De zon prikt aangenaam, alsof de natuur spot met zoveel mistroostigheid. Silke Gladisch, net terug van een drieweekse stage in Formia, en echtgenoot Peter zitten midden in de verhuizing. Ruim een half jaar na hun huwelijk kan het echtpaar twee eenpersoons woningen aan de kust van Warnemünde ruilen voor een eenvoudig appartement in hartje Rostock. „We hebben rustig onze beurt moeten afwachten", zegt Silke. „Zelfs voor topsporters worden tegenwoordig geen uitzonderingen meer gemaakt".

Silke Gladisch is een moderne, 23-jarige, hummel van amper 1.65 meter. Goed gespierd en met dynamiet in haar benen. Ze studeert geschiedenis en sport aan de universiteit in Rostock en wil over enkele jaren zelf voor de klas staan. Haar hobbies zijn lezen, voetbal en basketbal. „Verder is ze eerzuchtig, vaderlandslievend, fanatiek en zeer doelbewust. Bovendien vlijtig en leergierig. Een absolute topper-in-spé", luiden de kwalificaties van Marita (Mayer-)Koch, die haar al enige jaren 'bemoedert'. 'Kleine Silke', zoals Marita Koch haar oogappel enkele malen noemt, is echter ook open en spontaan. Dit in tegenstelling tot haar houding in Rome. Daar leek ze haar emoties te verbergen achter een dikke mantel van gewapend beton. „Die WK was een totaal nieuwe ervaring voor me. Ik had bovendien succes, wist niet zo een-twee-drie wat ik ermee aanmoest en wekte daardoor misschien de indruk schuchter en verlegen te zijn. Intimi weten echter beter", glimlacht Gladisch, die in de vorige jaargang definitief doorbrak.



● *Silke Gladisch, een lopend kruitvat. In Seoel hoopt ze vooral op de 100 meter te exploderen in een nieuwe wereldtijd.*

Foto: COR EBERHARD

Topsport in de DDR is een paring van volkse eenvoud en perfectie. Dat streven naar perfectie mondde in 1966, bij de reorganisatie van de topsport, uit in een revolutionair plan. Kortweg Het Systeem genaamd en waarvan Silke Gladisch een typisch product is. Systematisch talenten opsporen, systematisch aankomende toppers begeleiden enzovoort. Alles systematisch dus. „Kinderen leren al heel vroeg omgaan met bewegingen en coördinatie", luidt de toelichting van Marita Koch. „Via de regionale Spartakiaden worden de talenten verder uitgekristaliseerd. Daarna komen ze terecht in de Kinder- und Jugendsportschule en uiteindelijk blijven alleen de beste sporters over".

Zo gebeurde het ook met Gladisch. Aanvankelijk werd haar een glansrijke loopbaan toegedacht als schoonspringster, maar al gauw koos Gladisch zelf voor de atletiek. Zo kwam ze ook al vrij snel in contact met Wolfgang Mayer bij de atletiekvereniging SC Empor Rostock. Een man met het zogenaamde 'Fingerspitzengefühl'. In 1978 had hij zijn huidige vrouw Marita Koch al naar de wereldtop begeleid. „Het klikte meteen tussen ons. Zo is er ook een soort driehoeksverhouding ontstaan tussen Marita, Wolfgang en mij. Marita en ik doen veel samen. We gaan wel eens samen winkelen, maken een ommetje met de hond en praten over duizend en een zaken. Marita heeft uiteraard een geweldige ervaring opgedaan in elf jaar topsport en sinds zij zich zelf niet meer actief bezighoudt met atletiek, heeft ze alle tijd voor mij en haar medicijnstudie".

Vooral op het mentale vlak zijn de raadgevingen van Koch onontbeerlijk gebleken. Tot vorig jaar had Gladisch nog heilig ontzag voor Heike Drechsler, die in 1985 en 1986 flink had huisgehouden op de sprint en het verspringen. „Ze leek me de absolute superster. Ze was en is nog steeds een groot voorbeeld voor alle sporters in de DDR. In feite had ik me er al bij neergelegd, dat ik me eeuwig zou moeten verzoenen met een plaats op het tweede treedje. Wolfgang en Marita hebben me echter over die mentale drempel geholpen. Ze zijn beiden op me blijven inpraten. 'Je kunt het wel, Drechsler is te kloppen en jij pakt drie gouden plakken', bleven ze beweren. Toen ik Heike de eerste keer klopte, dacht ik nog steeds aan een toevalstreffer. Bij de tweede keer wist ik dat Wolfgang gelijk had. Precies op het goede ogenblik raakte ik overtuigd van mijn eigen kwaliteiten en daar heb ik ongetwijfeld veel profijt van gehad in Rome".

Met 10.86 op de 100 meter en 21.74 op de 200 meter bleef Gladisch slechts een fractie verwijderd van de wereldrecords. „De tijden waren voor mij niet echt verrassend. Er zat de laatste jaren altijd een stijgende lijn in. Ook dit jaar verwacht ik enige progressie. Vooral op de 100 meter. Ik heb ook veel getraind. Elke dag twee trainingssessies van ruim twee uur. Ik kan veel hebben, ook grotere en langdurige belastingen. Het blijwt echter oppassen voor blessures".

Niets is trainer Mayer te dol om Gladisch een honderdste sneller te laten lopen. „Vooral de laatste jaren wordt de sprint zeer wetenschappelijk benaderd. De computer is een onontbeerlijk hulpmiddel geworden". Tenslote wordt de laatste aanloop naar een groot toernooi steevast genomen vanuit een hoogtestage, meestal in Mexico.

Zo zal het ook dit jaar zijn. Het Europese Grand Prix-circuit blijft grotendeels taboe, omdat de meeste wedstrijden simpelweg niet in het schema passen. Het recente EK-indoor in Boedapest beschouwt Gladisch als een redelijke maatstaf voor het buitenseizoen. „Ik ben sterker geworden. Vooral op de eerste helft van de 200 meter", waarop ze in Rome excelleerde met 11.03. „Die eerste honderd moet ik nog sneller kunnen afroffelen".

In Boedapest bleef Nelli Cooman het Oostduitse snelheidswonder op de 60 meter nog voor, maar in de open lucht kan niemand Gladisch nog afremmen. „In Boedapest heb ik bij de start even geaarzeld, omdat ik me nog niet voor honderd procent kan concentreren. Dat was ook het geval bij de EK in Stuttgart. Ik was toen nog te gespannen en stond te trillen op de benen. Ik werd vierde". Pal achter Nelli Cooman.

De rituelen en gebaren van de kleine Rotterdamse sprintster neemt Gladisch voor lief. „Ze moet maar doen wat ze niet kan laten, mij stoort het niet echt. Nelli is een fenomeen op de 60 meter, maar op de honderd meter een ramp. Nelli is krachtig, 'schpritzig', maar ze kan gezien haar geringe lengte de snelheid niet vasthouden. Volgens mij is de 100 meter ook meer een psychisch probleem. Tot 60 meter gaat alles goed, maar dan zal ze gaan twijfelen. Dan ziet ze de anderen naderbij komen en dat is fnuikend. Bovendien vind ik dat ze wat meer aan haar lijn moet denken. Volgens mij draagt ze de nodige kilo's als extra ballast mee. Dat is funest. Nee, Cooman zal op de 100 meter nooit een bedreiging worden".

Gladisch voorziet in Heike Drechsler haar grote tegenstandster in Seoel. „Er is een heuse rivaliteit ontstaan. Drechsler wil zich kost wat kost revancheren. Ze heeft nog enkele lichamelijke reserves in huis. Ik ben echter ook weer een stap vooruit gegaan. Ik denk dat het er echt om gaat spannen. Zeker op de 200 meter".

frans dreissen

Fanny Blankers-Koen: 'Wij hebben écht aan sport gedaan'

Met 70 nog binnen de limiet

AMSTERDAM – „In Schoonhoven loste ik het startschot. Goh, wat bent ú nog goed ter been, zeiden ze. Vreselijk vind ik dat. Ach, ze bedoelen het goed." En ze begrijpt het ook. Nederland is zuinig op Fanny Blankers-Koen, want zo hebben we er maar één. Vandaag, 16 april, wordt ze 70, althans volgens de zesde druk van de Grote Winkler Prins. In het geboorteregister van Hoofddorp staat 26-4-1918. „Dat is juist." Bloemen en telegrammen dus pas over tien dagen. Fanny Blankers-Koen, een opmerkelijke lady, en dát natuurlijk niet alleen omdat ze is waarschijnlijk de enige vrouw in Nederland is, die je op de man af kunt vragen hoe oud ze is.

Ze ziet er stralend uit, heerlijk spontane meid (want hoe anders noem je iemand bij wie statistiek en dynamiek omgekeerd evenredig zijn?), ongecompliceerd, al is dat een wat oppervlakkige schets. Bij 'Amazing Fanny' zit het allemaal net even dieper. „Wij hebben écht aan sport gedaan, gelachen en plezier gehad. Verrúkkelijk!" De 'Vliegende Huismoeder', die over de baan vlóóg om zo snel mogelijk terug te zijn bij haar kinderen. „Ik heb nooit rijk willen zijn. Ik zou nooit sport hebben kunnen bedrijven om er materieel beter van te worden." De prijzentafels negeerde ze. „Daar keek ik niet eens naar. Ik was eerzuchtig, ik wilde winnen."

Kritiek heeft ze niet op de sport anno 1988, wel een visie. „Sport is alleen maar plezier voor me geweest. Atletiek is de mooiste sport die er is. Tennis blijft een spel. De honderd meter, je maakt een start, je hebt maar één kans. Bij tennis kun je repareren." Dat doet ze dan ook. „Ik heb totaal geen bal-inzicht, maar de moeilijkste ballen haal ik makkelijk door mijn snelheid. Op de tennisbaan kan ik nog echt fanatiek zijn."

Het liefst zou ze de salontafel als horde benutten, met een aanloopje vanuit de keuken, maar buitenissigheden zijn haar vreemd. Daarom beperkt ze haar atletische binnenhuisbezigheden tot optische tijdwaarnemingen. „Ik volg álle sport op de televisie." Ze heeft een scherp beeld over het huidige peil van de 'moeder aller sporten' die haar zo lief is. Haar oordeel is mild en wijd als de panoramische blik vanuit haar flat op het water aan de overkant van de Amsteldijk. „Adviezen voor de huidige generatie? Laat ik dat maar niet doen. Ik was zenuwachtig voor elke start. Dat moest je zelf verwerken. Tegenwoordig gaan ze daarvoor naar de dokter."

Blankers-Koen liep eenentwintig wereldrecords, koen in x-blank. Een natuurverschijnsel dat terloops aan het firmament verscheen en waarvan de baan met matematische precisie werd vastgelegd door haar man, de sportjournalist Jan Blankers. „Jan zei altijd: Fransje, als je atletiek doet, telt maar één ding, je mag er niet met de pet naar gooien." Blankers was zelf deelnemer aan de Olympische Spelen 1928 in Amsterdam. Hij beheerste theorie en praktijk van de atletieksport tot in de puntjes van de spikes. „Mijn man heeft me ontdekt. Aan hem heb ik alles te danken."

Op de Olympische Spelen 1948 in Londen snelde zij van de ene gouden start naar de andere gouden finish, 100 meter, 200 meter, 80 meter horden en 4 maal 100 meter estafette. Watervlug schuift ze naar het puntje van haar stoel, reageert veertig jaar na dato in de tegenwoordige tijd. „Ik ben voor elke serie gespannen... De horden, dat was het mooiste, en de vier maal honderd." Ze valt in het startschot, doet de horden even over. „Dat vond ik mijn beste race. Ik toucheerde de horden, voelde dat het fout ging en haalde het toch." En lachend: „Ik ging met bloedende keel over de finish. Het touwtje zat toen nog wat hoger. Het sneed in mijn keel. Op de vier maal honderd was ik vooral blij voor de andere meisjes."



● *Fanny Blankers-Koen in het Olympisch Stadion van Amsterdam.*

Foto: GER DIJKSTRA

Een vrouw van dertig met twee kinderen en vier Olympische overwinningen. Nederland verkeerde in opperste staat, Amsterdam daverde op de heipalen. Ridder in de Orde van Oranje Nassau, dat wás iets veertig jaar geleden. De loop van haar leven is een receptie zonder einde. Zes jaar geleden werd ze in New York uitgeroepen tot beste atlete van de Olympische geschiedenis. Komende zomer gaat de loper opnieuw uit. Dat zal Yvonne van Gennip in het jaar 2028 waarschijnlijk niet overkomen.

Rooskleurig is de situatie in het Olympisch jaar niet. Toch zegt ze, vergoelijkend: „Het peil gaat fijn vooruit." Om dat in de volgende zin weer af te zwakken. „Er zit beweging in, ja toch?" Dat spreekt. „Op het EK indoor in Boedapest sloeg Nederland toch een goed figuur. Maar of het voldoende is voor Seoel? Het WK in Rome was helemaal niets. Nelli Cooman, ik ben echt benieuwd wat ze buiten doet... Het is ook een heel andere tijd."

Even tracht ze het 'hete hangijzer' los te laten, werpt weer een blik op de Amstel en dan komt het er toch uit. „In Rome was ze bezig een flat te krijgen. Ze zou er een half jaar gaan wonen. Nou, laat ze zich toch bezighouden met de sport. Je kunt alleen goed uit de bus komen als je je niet te veel door materiële zaken in beslag laat nemen. Rob Druppers doet dat ook, maar minder." Waarna ze het weer opneemt voor de vrouw. „Nelli is een heel lieve meid. Ik denk toch dat ze bezig is te veranderen. De meisjes hebben het nu veel moeilijker. Ze hebben geen baan, maar sponsors nodig. Dat kun je niet vergelijken met mijn tijd. Daarom wil ik niet oordelen."

Vroeger, dat was – alweer – 'verrúkkelijk!'. Ook toen ze zelf niet meer liep. Met een knipoog naar Limburg: „Jef Lataster, Maria Gommers, daar kon ik heerlijk van genieten." Daarna werd de sport haar 'te wetenschappelijk', tartan in plaats van sintels, die je kon rúíken. „Voor de coaches is het allemaal verschrikkelijk belangrijk geworden, heel ingewikkeld. Soms denk ik, mens, zeg het toch in gewoon Nederlands." Ze wil er nog iets aan toevoegen, maar je ziet het haar inslikken, dat de coach tegenwoordig belangrijker is dan de atleet.

„In de zomer trainden wij twee keer per week en op zondag een wedstrijd. 's Winters maar een keer per week. Als de sintelbaan was ondergespoten, deden we binnen een uur gymnastiek." Fanny Blankers-Koen was achtenvijftig maal Nederlands kampioen. Wedstrijden bezoekt ze nauwelijks. Ze zwemt, tennist en fietst. De mysterieuze krachten in de sport analyseert ze thuis voor de buis, samen met haar twee poezen. „Yvonne van Gennip, daar heb ik grote bewondering voor. Maar je blijft toch met vraagtekens zitten. Als je de DDR-dames ziet, hoe kan dat nou gebeuren? Daar ga je toch van alles bij denken, dan gaan er toch allerlei gedachten door je hoofd?." Live doet ze alleen 'openingen' en sportverkiezingen. „In december was ik in Madrid, met Di Stéfano en Roche. Die heb ik in de gauwigheid kunnen ontdekken. Je zag amper wat, het was hartstikke donker in de disco."

In l955 stopte ze. Precies weet ze het niet meer. „In l953 kreeg ik een knieblessure, zoiets als een tennisarm, maar dan in de knie. Heb nog even aan kogelstoten gedaan. Toen heb ik bedankt." Die knieblessure vindt ze nog altijd 'pech'. Na haar mislukte Spelen van Helsinki (1952) had ze graag revanche genomen. Dat feest (Melbourne 1956) ging niet door.

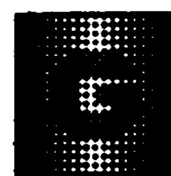
In Rome 1960 was ze coach van de damesploeg. Ze trekt een sprintje aan en geeft zich bloot. „Maar ik ben geen coach, te ongeduldig, te resoluut. Mijn mening was: een atleet moet voor de wedstrijd een beetje gehoorzaam zijn. Dat is tegenwoordig ondenkbaar." Daar zit wat in, een beetje gehoorzaam zijn. „Vroeger was een ploeg op de vier maal honderd meter een eenheid en wij wonnen. Ze krijgen het nu niet meer van de grond, omdat de meisjes allemaal een aparte coach hebben." Bestuurslid of official was ze nooit graag. „Ik ben geen mens voor het bestuur. Ik had een gezin, voelde er niets voor tot aan mijn dood in de bond te blijven zitten. Maar als ze me vragen voor een uitreiking of een presentatie, dan kom ik, dat blijf ik doen.

Fanny Blankers-Koen is een uitzondering. Haar medailles liggen ook niet in de onvermijdelijke schoenendoos. „Ik heb ze in de kluis gedaan. Ze waren trouwens niet van goud. Dat kon je zien, ze gingen afschilferen. Ik leende ze elk jaar een paar dagen uit aan een juwelier in Arnhem. Voordat hij ze in de etalage legde, gaf hij ze een gouden badje. Dan hadden ze weer een beetje kleur."

Veertig jaar na vier maal goud. De Fanny Blankers-Koen herdenking, van de zomer, wordt een van de hoogtepunten van het atletiekseizoen 1988. Ze hoeft niet te sprinten, ze mag meteen op het erepodium, hoewel... „Als ik nu zou lopen, zou ik weer tot de besten van de wereld behoren."

harry muré

DE LIMBURGSE m/v PERSONEELSGIDS



PERKON

Voor één van onze opdrachtgevers, een kommercieel dienstverlenende organisatie, zoeken wij op korte termijn voor de regio Maastricht een

BUROMANAGER KOMMERCIËLE DIENSTVERLENING M/V

De kandidaat bieden wij een zelfstandige funktie binnen een jonge en dynamische onderneming.

U bent verantwoordelijk voor zowel de binnen- als buitenaktiviteiten, u begeleidt en stimuleert uw medewerk(st)ers en bezoekt zelf bestaande klanten en prospekts.

Wij denken aan een kandidaat van 25-35 jaar met de juiste kommerciële instelling, een aantal jaren buitendienst ervaring, bij voorkeur in de dienstverlenende sektor, en een middelbare/hogere beroepsopleiding, eventueel aangevuld met relevante cursussen. Een pioniersmentaliteit is u niet vreemd.

Uw inkomstenniveau ligt ruim boven het gemiddelde voor een gelijkwaardige funktie en de sekundaire arbeidsvoorwaarden zijn van een goed gehalte.

Voor meer informatie kunt u telefonisch kontakt met ons opnemen.

Uw schriftelijke reaktie kunt u sturen naar:

Perkon werving en selektie adviseurs
Helvoirtseweg 160, 5263 EJ VUGHT,
Telefoon 073-568833

GRUMA

Gruma BV is een supermarktorganisatie met 25 vestigingen, gelegen in het zuiden en westen van het land.
Gruma voert een volledig assortiment en besteedt veel aandacht aan de versafdelingen.
De organisatie maakt een sterke groei door.

Ter versterking van onze slagerij-bezetting zoeken wij voor onze supermarkten te Heerlen en Maastricht:

een leerling-slager

2e of 3e jaars leerlingen krijgen bij ons de gelegenheid om hun opleiding af te ronden en het vak tot in details te leren.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan Gruma BV, Nijverheidstraat 3, 5223 AV 's-Hertogenbosch, t.a.v. de heer A. Meijer of
persoonlijk aanmelden bij:
Gruma, Nobelstraat 48, 6411 EP Heerlen, mevrouw H. Jongen
Gruma, Koserije 303, 6228 DR Maastricht, de heer J. Lieareks

209296

Gosink Techniek

Gosink Techniek is werkzaam op het gebied van verwarmings-, luchtbehandelings-, sanitaire en elektrotechnische installaties. Wij installeren zowel voor woningbouw als utiliteitsbouw en verzorgen voor deze installaties het gehele onderhoud.

Voor werkzaamheden in Midden- en Zuid-Limburg vragen wij:

VAKBEKWAME C.V. MONTEURS
HULP-MONTEURS

Onze gedachten gaan hierbij uit naar monteurs die gevoel hebben voor efficiency en kwaliteit en naar jonge hulpmonteurs die bereid zijn een gerichte vakopleiding te volgen.

Sollicitaties te richten aan:

Gosink Techniek B.V.
Postbus 68, 6430 AB Hoensbroek/Heerlen

Tel.: 045-218242 Telefax: 045-228180

194876

Autobedrijf Veders B.V.

Volvo-dealer te Sittard

zoekt met spoed

ervaren automonteu[r]

die in teamverband kan werken en die ervaring he[eft] in een autodealerbedrijf.

Wat bieden wij: een modern geoutilleerd en geleid bedrijf.

Mogelijkheden tot verdere bekwaming door diverse cursussen.

Reacties en sollicitaties na tel. afspraak met de he[er] H. Veders op maandag 18 april as. van 10.00-17.0[0] uur.

Veders B.[V.]
Industriestraat 3,
Sittard.
Tel. 04490-1034[illegible]

209287

gemeente Landgraaf

Landgraaf – 40.000 inwoners – werkt hard aan de toekomst. Daar mede de schouders onderzetten is een uitdaging. Wij vragen:

Voor de afdeling Sociale Zaken:

MEDEWERKER ARBEIDSZAKEN (M/V)
voor de duur van 3 jaren

Funktie-informatie:
De gemeente Landgraaf heeft als één van de hoofdpunten van beleid de bestrijding van werkloosheid.
Voor de afdeling Sociale Zaken is daartoe een zogenaamd LANS-projekt opgestart. LANS staat voor Lokale Arbeidsbegeleiding Nieuwe Stijl. De aan te stellen medewerker arbeidszaken krijgt een spilfunktie in het projekt dat beoogt niet alleen het voorbereiden, realiseren en begeleiden van op arbeid gerichte aktiviteiten of projekten om de arbeidsmarktpositie van werklozen te verhogen, maar ook te fungeren als lokaal aanspreekpunt van arbeidszaken in relatie tot de eigen organisatie, alsmede van externe instellingen en organisaties, zoals arbeidsbureau, bedrijven, educatieve instellingen en organisaties voor maatschappelijke dienstverlening.

Beknopte funktie-inhoud:
- is ondergeschikt aan de teamleider van de sector algemene en juridische zaken;
- is belast met het initiëren, voorbereiden en coördineren van het beleid, zowel lokaal als regionaal met betrekking tot arbeid;
- verricht aktiviteiten om via de opstelling van aktieplannen, met behulp van het bestaande relevante instrumentarium, de arbeidsmarktpositie van cliënten te verbeteren en kansen op herintreding te verhogen;
- is belast met het voorbereiden en begeleiden van op arbeid gerichte projekten en bevorderen van maatregelen en aktiviteiten;
- neemt deel aan lokale en regionale overlegsituaties met betrekking tot arbeidszaken, alsmede daaraan verwante beleidsterreinen;
- ontwikkelt initiatieven ter versterking van het arbeidsmarktgericht funktioneren van de afdeling Sociale Zaken.

Vereist:
- een opleiding op HBO-werk- en -denkniveau;
- inzicht in disciplines die met arbeidsmarktbeleid/arbeidszaken samenhangen;
- goede kennis van ambtelijke en bestuurlijke verhoudingen;
- zelfstandig kunnen funktioneren;
- ervaring met bovengenoemde werkzaamheden danwel soortgelijke werkzaamheden.

Salaris:
Afhankelijk van opleiding en ervaring maximaal bruto ƒ 4724,– per maand.

Voor de hoofdafdeling Grondgebiedzaken:

CIVIELTECHNISCH OPZICHTER/LANDMETER (M/V)

Beknopte funktie-inhoud:
- is belast met het berekenen, uitzetten en inmeten van bestemmingsplannen aan de hand van meetkundige grondslagen in aansluiting op het rijksdriehoeksnet en het landelijke coördinatiestelsel;
- verricht metingen ten behoeve van het kadaster, het gemeentelijk grondbedrijf, de inventarisaties, de vastgoedregistratie enz.;
- verricht uitzettingen, waterpassingen en uitzettingen ten behoeve van [illegible], cultuurtechnische en bouwkundige werken;
- draagt veldwerken over aan de tekenkamer ter uitwerking;
- wordt tevens belast met het toezicht op de uitvoering van civieltechnische werken;
- is bij voorkomende gelegenheid [illegible] de bouwvergaderingen;
- verricht de uit zijn taken voortvloeiende administratieve werkzaamheden;
- is in overleg met chef van de hoofdafdeling inzetbaar in werkzaamheden ten behoeve van de hoofdafdeling.

Vereist:
- HTS-civiele techniek, aangevuld met applicatie waaronder landmeetkunde;
- ervaring in bovengenoemde werkzaamheden is gewenst.

Salaris:
Afhankelijk van opleiding en ervaring maximaal bruto ƒ 4724,– per maand.

Algemene informatie voor beide funkties:
- het salaris is exclusief 8% vakantie-uitkering en de aftrek van de voor het [illegible] voorgeschreven korting;
- de bij de gemeente gebruikelijke rechtspositieregelingen zijn van toepassing;
- inlichtingen over bovengenoemde funktie kunt u inwinnen bij mevrouw C. [illegible], medewerker afdeling Personeel en Organisatie, telefoon 045-[illegible] toestel 250;
- schriftelijke sollicitaties met pasfoto vóór 1 mei 1988 zenden aan: Burgemeester en wethouders van Landgraaf, postbus 31000, 6370 AA Landgraaf. In de linkerbovenhoek van de envelop vermelden: Sollicitatie arbeidszaken of civieltechnisch opzichter/landmeter.

288304

Aanbieding van DSM

Uitzicht op 'n vaste baan voor honderden jonge vrouwen en mannen



En om het u makkelijk te maken zoeken wij u op in Schaesberg, Hoensbroek, Maastricht en Roermond

Inderdaad, want nu zoekt DSM contact met honderden jonge vrouwen en mannen, die ofwel na een opleiding, ofwel direct, in aanmerking willen komen voor een vaste baan. Wie er meer van wil weten is graag welkom op een van onze informatie-avonden.

Wij zoeken kandidaten voor de vakopleiding:

Procesoperator
in continudienst

Vereiste vooropleiding
- LTS C niveau
- MAVO (met wis- en natuurkunde)
- HAVO (met wis- en natuurkunde)

De functie
De procesoperator bewaakt het procesgang en stuurt in geval van afwijkingen bij. Hij verricht deze werkzaamheden in continudienst, zowel in fabrieksinstallaties als ook in de open lucht. Daarbij maakt hij gebruik van moderne meet- en regelapparatuur, maar hij zal ook bij optredende afwijkingen in het produktieproces de handen uit de mouwen moeten steken. Het tijdig onderkennen van onregelmatigheden in de procesgang en het bepalen van de te nemen maatregelen om de produktie weer optimaal te laten verlopen, vereist een degelijk vakmanschap.

Het is zeer verantwoordelijk werk, waarvoor men over specifieke kennis en ervaring moet beschikken.

De opleiding
De opleiding die ±14 maanden zal duren, bestaat uit:
- een theoretisch gedeelte van ± 'n half jaar bij het opleidingsinstituut van DSM in Geleen
- een praktisch gedeelte dat zal plaatsvinden in een van de chemische bedrijven in Geleen, ook van ± 'n half jaar
- bij succesvolle beëindiging van de opleiding komt de cursist in het bezit van het landelijk erkend diploma Procesoperator, VAPRO-B.

Leer/arbeidsovereenkomst

Deze overeenkomst wordt aangegaan voor de duur van de opleiding en zal bij het succesvol afronden worden omgezet in een arbeidscontract voor onbepaalde tijd in een van de bedrijven van DSM in Geleen.
Tijdens de opleiding ontvangt u reeds salaris.
Leeftijd: 18 tot max. 35 jaar.

Vakmensen kunnen direct aan de slag!

[illegible] vanzelfsprekend ook directe plaatsingsmogelijkheden voor [illegible] met nevenstaande opleiding. [illegible] in een vast dienstverband en aantrekkelijke [illegible]voorwaarden kan DSM aan deze vakmensen bieden. [illegible] zijn op een van onderstaande [illegible].

Nadere informatie kan worden ingewonnen bij:
de heer B. Pijper, tel. (04490) 65456
de heer W. Keulers, tel. (04490) 63282
van de afdeling Personeelsvoorziening DSM Limburg bv, Mauritspark 1, 6163 HM Geleen (Nr. 17/88 PV.)

Procedure
Een psychologisch en een medisch onderzoek zullen deel uitmaken van de selectieprocedure.

Hoe, wanneer en waar?

Belangstellenden worden uitgenodigd met diploma's en cijferlijsten van de genoemde opleiding, aanwezig te zijn op een van onderstaande adressen, alwaar een kort gesprek zal plaatsvinden met een van onze personeelsfunctionarissen.

maandag 18 april van 19 tot 22 uur
Café-dancing 'Het Streeperkruis'
Streeperstraat 66
Schaesberg-Landgraaf

dinsdag 19 april van 19 tot 22 uur
Multifunctioneelcentrum 'Gebrook'
Prinsenstraat 12
Hoensbroek

donderdag 21 april van 19 tot 22 uur
Maaspaviljoen
Maasboulevard 101 (bij Kennedybrug)
Maastricht

vrijdag 22 april van 19 tot 22 uur
Cultureel Centrum 'de Oranjerie'
Kloosterwandplein 12-16
Roermond

DSM
grensverleggend in chemie



● Lucien Loyens is de eerste Limburger die aan de poort van een prof-triathloncarrière staat. Op 10 juli kan hij zich in Stein voor eigen publiek bewijzen. Foto: WIDDERSHOVEN

Aankomend triathlonprof kijkt al verlangend uit naar EK in Stein

Lucien Loyens is van alle markten thuis

van onze medewerker

MAASTRICHT – Triatleet Lucien Loyens (23) heeft hard getraind de laatste weken. Momenteel fietst hij zeker 100 kilometer per dag, terwijl ritten van 150 kilometer geen uitzondering vormen. Daarnaast zwemt hij vier keer per week, of loopt hij twintig kilometer. Logisch, want hij zoekt aansluiting bij de Nederlandse top en die staat internationaal hoog aangeschreven, dankzij de prestaties van onder meer Rob Barel en Axel Koenders. Op zondag 10 juli is het 'D-day' voor de Loyens. Dan wordt in Stein namelijk het EK halve triathlon afgewerkt. Voor de Maastrichtenaar, die over niet al te lange tijd de professionele status wil aanvragen, een gelegenheid bij uitstek om zich voor eigen publiek dubbel waar te maken.

„Ik zou mezelf willen typeren als een redelijke zwemmer, een goede wielrenner en een „normale" loper", zegt Lucien Loyens. „Op dit ogenblik staat het fietsen centraal. Ik ga meestal naar de Ardennen. Mijn gemiddelde snelheid is 30 km per uur en ik rijd met redelijke versnellingen. Op het vlakke 52×17, bergop 42×16. Klimmen kan ik vrij aardig." Vorig jaar deed hij mee aan een tijdrit en versloeg alle deelnemende amateurs. Geen reden om te denken aan een lucratievere loopbaan als cyclist. „Mijn tegenstanders stelden niet zoveel voor. Ze haalden amper 35 km per uur".

Lucien Loyens heeft het Sittardse CIOS gedaan met als differentiaties zwemmen, langlauf, kanovaren en badminton. „Toch verspeel ik ten opzichte van de triathlontop nog te veel tijd met zwemmen. Op dat onderdeel heb ik dan ook flink geschaafd. Met MZ&PC doe ik gewoon mee aan de opbouw naar de winter- en zomerkampioenschappen van Nederland".

Een trainer heeft hij niet, hoewel hij open staat voor goede adviezen. „De planning doe ik zelf, daar heb ik CIOS voor gehad. Deze sport is nog jong en volop in beweging. Veel heb ik kunnen leren van Ton van den Eerden. Plannen maken is geen punt, ze uitvoeren wel. Vooral het weer vormt vaak een grote belemmering."

Deze zomer wil Loyens zich bewijzen. Vorig jaar deed hij mee aan de EK triathlon in Almere en eindigde als twintigste in 10.13 uur. „Ik ben trots, dat ik het volbracht heb, maar niet tevreden. De voorbereiding was onvoldoende. Ik deed vorig jaar te veel wedstrijden en had de avond voor Almere nog een feestje. Maar ook zonder die fuif zou ik weinig geslapen hebben. Je moet al om half zeven het water in en dat legt een grote druk op je." Daarom ziet Loyens meer perspectief op de halve triathlon, die hij vorig jaar in Ivoir zelfs in 3.58 uur afraffelde.

„Ik versloeg onder meer professional Mario Huys. De zwemmers waren tien minuten sneller dan normaal, het ging namelijk stroomafwaarts in de Maas. Het fietsen en lopen werd gehouden op het parkoers, waarop Henny Kuiper in 1975 de wegwereldtitel bij de wielerprofs veroverde".

Voor Lucien Loyens staan dit jaar de halve triathlons van Leeuwarden (15 mei), Nuenen (26 juni) en Stein (10 juli) op het programma. „In Nuenen zullen 300 houders van een A- of B-licentie zich moeten kwalificeren voor Stein, waar de Europese kampioenschappen worden gehouden. Nederland krijgt in Stein 75 van de 300 startbewijzen. De overigen mogen een dag eerder aan de recreantenwedstrijd meedoen, maar dat zie ik niet zitten. Het is eigenlijk niet normaal, dat de EK-deelname van die ene wedstrijd in Nuenen afhangt."

Het is niet de enige kritiek, die Loyens in huis heeft. „De bond is amateuristisch, de triathleten vormen geen eenheid en ze denken te veel aan zichzelf. Rob Barel heb ik leren kennen als een fijne vent in de omgang, maar een aantal toppers komt nogal hautain over. Dan heb je het grote publiek nog, dat je voor gek verslijt. In België is dat anders, daar word je op handen gedragen. Daarom start ik dit jaar niet in Almere, maar een week eerder, op 20 augustus, in het Westvlaamse Middelkerke".

Over niet al te lange tijd hoopt Lucien Loyens als eerste Limburgse triatleet prof te worden. „Dat is mijn droomideaal. Ook nu ben ik als amateur al bijna professioneel bezig. De triathlon vergt een flinke investering. Niet alleen fysiek, maar ook financieel. De ontwikkelingen volgen mekaar in razend tempo op en het materiaal wordt steeds duurder. Neem nou zo'n dicht achterwiel. Dat kost toch al gauw 5000 gulden. Gelukkig heb ik een aantal zeer trouwe supporters, die voor mij mogelijke sponsors aanschrijven. Zo heb ik een eenmalige wielercollectie gekregen van de fabrikant AGU. Dan kan ik voorlopig weer mee vooruit".

'Lewis springt dit jaar een wereldrecord'

Frans Maas met sprongen vooruit

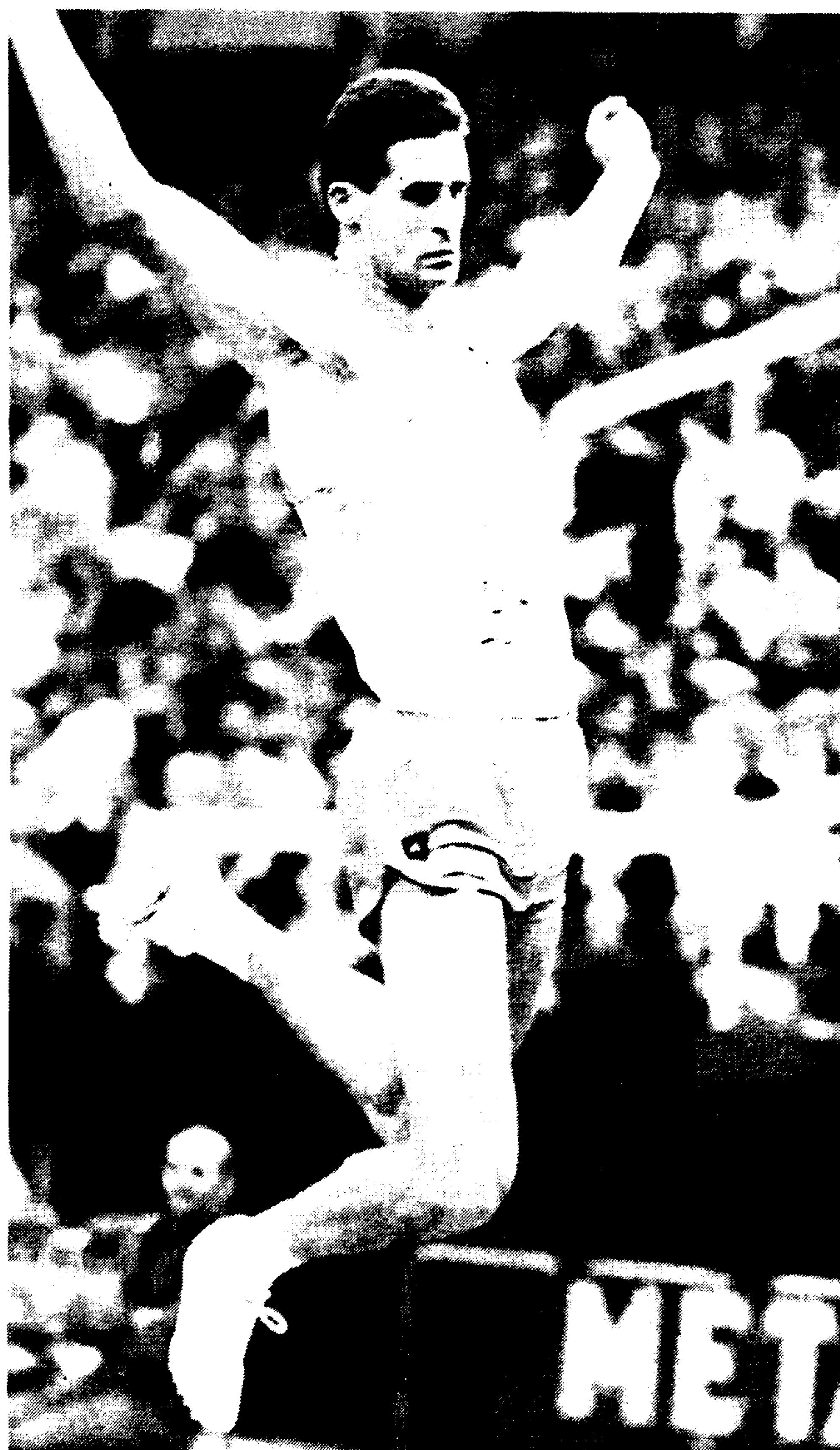
EL PASO/HEERLEN – De Amerikaan Carl Lewis en de Rus Robert Emmijan bepalen al jaren het aanzien van het mondiale verspringen. Beiden draaien hun hand niet om voor een sprong van 8.60 meter of verder. In de schaduw van die titanenstrijd hunkert Nederland al jarenlang naar een hernieuwde aansluiting met de internationale subtop. Het belegen record van Henk Visser dat dateert uit 1956 (7.98 meter, destijds Europees record), bleek ruim dertig jaar bestand tegen de vijandige aanvallen. Emiel Mellaard en Frans Maas doorbraken vorig seizoen tenslotte de akelige stilte en passeerden als eerste Nederlanders de acht-meter-markering. „Dat was vooral een mentale barrière. Nu we die horde hebben genomen, denken we alleen nog maar vooruit. Naar 8.20 meter en verder", zegt de voormalige Unitas-atleet Frans Maas, die met EK-verspringgoud in Boedapest het toonbeeld was van een nieuw geloof dat de top van de vaderlandse atletiek aan het veroveren is: het geloof in eigen kunnen.

Frans Maas woont nu al drie jaar in het Amerikaanse El Paso, waar hij in het verlengde van zijn Sittardse CIOS-opleiding de lichamelijke opvoeding als studierichting koos. Net als tal van andere Nederlandse sporters (onder meer de Vaalser atlete Rita Delnoye, zijn bovenbuur) kon hij de lokroep van de Amerikaanse Universiteiten, die de sport tot statussymbool hebben verheven, niet weerstaan. Sport (ver- en hinkstapspringen) is dan ook het voornaamste tijdverdrijf van de 23-jarige student. Prestaties in ruil voor de beste faciliteiten. „In Amerika heb ik een aanzienlijke progressie geboekt. De combinatie studie-sport is ideaal. Ik kan elke dag trainen bij een temperatuur rond de 25 graden. Precies wat je nodig hebt voor explosieve nummers als de mijne. Ik weet zeker dat wanneer ik in Nederland was gebleven, ik nooit verder zou zijn gekomen dan 7.90 meter".

Met 8.06 meter overbrugde de 23-jarige Maas tijdens de Europese indoorkampioenschappen in Boedapest de grootste afstand uit zijn loopbaan. Het was pas zijn vierde grote toernooi sinds 1983, omdat hij vaak hele seizoen geblesseerd was. Bovendien ontbrak het hem vaak aan zelfvertrouwen. „Ik wist ditmaal dat ik in vorm was en dat ik kon presteren. Anders was ik nooit naar Boedapest gevlogen. Het is toch een drukke week die je je op de hals haalt". De gouden plak vergoedde echter alles. In zijn laatste sprong overtrof de internationaal onbekende Maas vriend en vijand. De zo omstreden Italiaan Evangelisti en de Hongaar Szalma werden als de eerste de beste beginneling afgescheept met de troostprijzen.

„Die laatste sprong opent een hele hoop deuren dit jaar. Het is de internationale doorbraak. Ik heb nu al tal van uitnodigingen binnen voor grote wedstrijden", aldus Maas die aan de poort van een atletiekprofcarrière staat. Vooral met het GP-nummer hinkstapspringen hoopt hij in deze jaargang zijn eerste atletiekcenten te verkrijgen.

De 1.93 meter lange Frans Maas zegt zijn progressie vooral te danken te hebben aan het sterk gegroeide zelfvertrouwen. „Vroeger was ik altijd heel verlegen en onzeker. Wanneer Emiel Mellaard goed sprong, ging ik maar al te vaak bij de pakken neerzitten en gaf de moed op. In Amerika heb ik leren vechten, omdat ik spring met jongens van hetzelfde kaliber. Langzamerhand ben ik gewend aan het Amerikaanse niveau. Ik zit altijd tussen 8-meter-springers. Tegenwoordig luidt mijn parool: gewoon jezelf blijven en altijd je grenzen verleggen".



● De winnende sprong van Frans Maas in Boedapest. De 8.06 meter opent de deuren van een aantal belangrijke internationale wedstrijden.

Maas zegt dat er vooral van Carl Lewis een bepaalde stimulans uitgaat. „Ik kan erg goed met hem opschieten en spreek hem wel eens tijdens wedstrijden. Een aardige gast en zeker niet verwaand of arrogant. Hij zegt ook wat ik fout doe, waar ik aan moet denken. Ik vind hem een superatleet en verwacht dat hij dit jaar het record van Bob Beamen (8.90 meter, red.) zal breken".

Ook de band met bondscoach Peter van Wijk uit Breda, een soort Kloosterboer-Van Gennip-formule, speelt volgens Maas een voorname rol. „Peter van Wijk is een geweldige steun en toeverlaat voor mij. Wekelijks heb ik contact met hem en nemen we samen de trainingsschema's door. Na ruim acht jaar samenwerking kent hij me van binnen en buiten".

Nog drie weken heeft Maas voor de boeg, alvorens hij vanwege de zomerreces, weer naar Nederland komt. In Amerika opende hij het out-doorseizoen met een sprong van 7.84 meter. „Ik moest vooral de aanloop aanpassen, omdat ik dit seizoen winst heb geboekt aan snelheid. In El Paso sprint ik meer en spring ik minder. In Nederland is het net omgekeerd. Technisch ben ik ook vooruitgegaan, vooral bij het hinkstapspringen".

Centraal in dit voorjaar staat de limiet voor de Olympische Spelen in Seoel (8.10 meter voor ver en 16.60 meter hinkstap). „Ik train elke week zes dagen en doe veel wedstrijden. Daarnaast studeer ik per dag twee tot drie uur, want zijn de prestaties in de collegebanken slecht, dan vlieg je eruit. In het verleden heb ik wat tegenslagen gekend met twee afgescheurde hamstrings, maar nu gaat het onder coach Don Jones voortreffelijk. Ik kan mijn eigen gangetje gaan en hoef niet meer te springen wat ze me opdragen". Volgend weekend wacht Maas de eerste grote krachtproef van dit seizoen. In een meeting waarin Carl Lewis en Larry Myricks als tegenstander cq inspiratiebron dienen, wil Maas zich helemaal waarmaken. „Ik wil die dag pieken. Het is een eerste serieuze test. Ik hoop zeker dik in de acht meter te springen. 8.20 meter moet mogelijk zijn", zegt een wel heel erg optimistische Frans Maas.

In mei komt de Brabander naar Nederland om samen met 'rivaal' Mellaard de basis te leggen voor de Olympische Spelen. „Er heerst tussen ons twee een gezonde rivaliteit. We kunnen goed met mekaar opschieten en het zou toch leuk zijn als we met zijn tweetjes naar Seoel zouden kunnen. In elk geval proberen we er dit seizoen iets heel moois van te maken".

frans dreissen

Een op de honderd hutten van de Nandi-stam levert een toploper

Het zwarte goud

ROME/HEERLEN – Veel Europese en Amerikaanse lopers zullen vorig jaar bij de WK in Rome met enige afgunst de 'goldrush' hebben gevolgd van de Afrikaanse lopers. Said Aouita cum suis oogsten tijdens die WK vijfmaal goud en tweemaal zilver. Geprojecteerd tegen die ene zilveren plak van het WK in 1983, een formidabele score. De donkere gazellen beheersten in de Romeinse hoofdstad alle midden- en lange afstanden. Alles duidt er dan ook op dat Afrika vermoedelijk dit jaar al het toonaangevende continent in de atletiek wordt.



● Paul Kipkoech. Hij maakte een spel van de 10.000 meter in Rome. Hij putte zijn prooi speels uit en won met overmacht.

De enorme hardloopexplosie bij vooral de Keniaanse atleten is onder andere terug te voeren op het klassieke verhaal: kinderen lopen (vaak blootvoets) kilometerslang naar school, omdat ze gewoon geen andere keus hebben. Lopen is hun natuur. Die natuurlijke aanleg blijkt een ideale voedingsbodem voor het onvermoeibaar voortdraven van de Afrikaanse lopers, wier activiteiten jarenlang gehuld was in een waas van mystiek.

Tien jaar geleden ging het al eens crescendo met de Afrikaanse atletiek. De wetenschappelijke ontwikkeling in het westen en de twee boycots ('76 en '80) leken echter de doodsteek te worden. De taalbarrière, de terughoudendheid en de typische frivoliteiten zorgden voor onoverkomelijke problemen. Het vriendelijke lachje versluierde vaak de ernst en de zorgen. De enige atleet waaraan Afrika zich vastklampte was de voormalige theeplanter Henri Rono (oorspronkelijke naam Henri Rono Kipwanbok). Hij bestormde binnen twee jaar de wereldtop en greep wereldrecords op de 3000, 5000, 10.000 en 3000 meter steeple. Rono overleefde de 'culture-shock', de overgang van Afrika naar Amerika, echter niet. Hij viel ten prooi aan een royale belangstelling voor alcohol, leerde de eenzaamheid kennen en kwam er toen niet meer aan te pas.

Tegenwoordig beschikt Afrika over een geheel nieuwe lichting toppers, die zich niet meer zo makkelijk laat vermurwen door verleidelijke Amerikaanse dollars. Aan het begin van de jaren tachtig besloot de Westduitser Walter Abmeyer bij een chronisch gebrek aan trainers en vooral hardloopkennis, tot enige 'ontwikkelingshulp' in Kenia. Hij legde de fundamenten voor de wederopbouw.

De afrikaanse loopstijl is inmiddels verwesterd. Er wordt niet meer puur op intuïtie gelopen. De voorsprong die de natuur de Afrikanen biedt, wordt tactisch beter uitgebuit. Een goed voorbeeld in Rome was Billy Konchellah, die tactisch gezien een perfecte 800 meterrace liep. Konchellah, van origine Massaï, is echter een medisch probleem. „Ik kamp regelmatig met astma en malaria-aanvallen. Wellicht had ik zonder gezondheidsproblemen al lang het wereldrecord te pakken. Ik hoop dat het dit jaar lukt. Via tussentijden van 21.20 en 44.60 probeer ik onder de 1.40 minuten te duiken". Een tijd overigens waarop de Braziliaan Joaquim Cruz zijn tanden al vaak stukbeet.

Billy Konchellah wijt de imposante terugkeer van de Afrikanen in de wereldtop mede aan „maatschappelijke veranderingen. Veel Afrikanen verlieten in het recente verleden met de stille trom hun vaderland om te gaan studeren aan een van de vele universiteiten in de Verenigde Staten. Zij vielen ten prooi aan het Grote Geld en vanaf toen ging het snel bergafwaarts".

Tegenwoordig blijven ook veel lopers in Afrika zelf. De grootste groep is economisch gebonden aan Kenia in leger- en politiekorps. Werktijd is trainingstijd. Het neemt niet weg dat de echte toppers als Said Aouita (5000 meter), Billy Konchellah (800), Abdi Bile (1500), Peter Koech (5000), Kiptamboy (3000 steeple) en Wahikuru (marathon) voornamelijk vanwege betere faciliteiten in het buitenland vertoeven. Alleen 10.000 meterloper Paul Kipkoech (Kenia) bleef zijn land trouw. De soldaat, die in Nairobi wordt getraind door Kip Keino, putte in Rome zijn prooi speel uit en was oppermachtig.

Kipkoech is net als vele andere Afrikaanse topatleten afkomstig uit Kenia. „De Keniaan staat dicht bij de rode aarde, die poreus is en waarop elke stap veert. De grond komt daardoor in de benen van de kinderen; een symbiose vol mystiek", luidt een gevleugelde uitspraak van de Westduitse journalist Robert Hartmann.

Hij doelt daarbij vooral op de Nandi-stam, de 'stam van de lopers'. Een 'volk' dat ruim een half miljoen mensen telt. Ze wonen in ronde met strobedekte leemhutten. Op 2300 meter boven de zeespiegel, bij de watervallen in het Nandigebergte. Het zijn natuurmensen, die door de ijle lucht beschikken over een fors zuurstofopnamevermogen. Hier geldt de stelregel dat uit een op elke honderd hutten een loper van wereldklasse komt.

In die bergen worden ook de grillige talenten gevormd. „We gaan voor elk groot evenement in trainingskamp op de Agony-hill. Wekenlang vaak. Voor de WK in Rome bijvoorbeeld hebben we ons drie maanden teruggetrokken in legertenten, op vrij grote hoogte. Daar hebben we ontzettend veel profijt van gehad", aldus Kipkoech, die net als vele landgenoten redelijk engels spreekt.

De Afrikanen zijn in de loop der jaren gerijpt ten opzichte van hun houterige westerse collega's. Zelfs Wahikuru het WK vorig jaar afsloot met de marathonzege, daar hopen zijn landgenoten in september de draad weer op te pakken. De Europese en Amerikaanse atleten zijn gewaarschuwd.

frans dreissen

DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS

VOOR IEDEREEN DIE MET COMPUTERS WIL WERKEN

starten wij binnenkort met onze avondopleiding voor de

RIJKSERKENDE A.M.B.I. 88 EXAMENS
I.1, HE. 1, HE. 2, T.2, T.5 en HS.1

Cursusplaatsen: Heerlen, Maastricht, Venlo, Eindhoven, Nijmegen, Den Bosch en Tilburg.
Vooropleiding: HAVO, VWO, MBO of HBO.

Voor meer informatie onderstaande coupon ongefrankeerd opsturen naar:
C.C.O., Antwoordnummer 33, 6400 VC Heerlen, of bel 045-717600.

Dhr./mevr./mej. .... opl.: ....
adres: .... leeft.: ....
woonpl.: .... tel.: ....
LD

CENTRUM COMPUTER OPLEIDINGEN, AKERSTRAAT 134, HEERLEN

STREEKGEWEST OOSTELIJK ZUID LIMBURG

Het Streekgewest Oostelijk Zuid-Limburg is een op de Wet Gemeenschappelijke Regelingen gebaseerd bestuurlijk samenwerkingsverband, gevormd door de gemeenten Brunssum, Heerlen, Kerkrade, Landgraaf, Nuth, Onderbanken, Simpelveld en Voerendaal (totaal 270.000 inwoners). Het gewest stelt zich tot doel een bijdrage te leveren aan de evenwichtige ontwikkeling van het samenwerkingsgebied vanuit de gedachte van verlengd lokaal bestuur. De terzake opgedragen belangen betreffen (aspecten van) afvalverwerking, woonwagenzaken, recreatie/toerisme, sanering voormalige mijnterreinen, welzijn en volksgezondheid, milieubeheer, ruimtelijke ordening en volkshuisvesting en werkgelegenheid. Laatstgenoemd onderwerp heeft een duidelijk accent in de samenwerking, hetgeen geresulteerd heeft in een sociaal-economisch ontwikkelingsprogramma, van waaruit thans een breed scala van beleidsactiviteiten wordt ontwikkeld en in uitvoering gebracht, enerzijds gericht op het reduceren van de hoge werkloosheidscijfers, anderzijds op het manifest maken van de vele potenties van de regio en zijn bewoners.

Het Streekgewest Oostelijk Zuid-Limburg roept sollicitanten op voor de functie van

Secretaris (m/v)

wegens het aanvaarden van een nieuwe functie elders door de huidige secretaris.

In overleg met het Dagelijks Bestuur van de Gewestraad draagt de secretaris o.a. zorg voor een goed verloop en een doelmatige afstemming van de activiteiten van de diverse organen binnen het Streekgewest. Daartoe geeft hij/zij leiding aan een vijftiental medewerkers in het centraal kantoor en fungeert hij/zij als hoofd van dienst voor de directeur en een zestigtal medewerkers van de Taakopdracht Recreatie.

Het Streekgewest verwacht, dat de secretaris beschikt over:
- een academisch denk- en werkniveau
- inzicht in en relevante ervaring met een vergelijkbare organisatie
- een creatief probleemoplossend vermogen
- in het oog springende communicatieve kwaliteiten, zowel ten aanzien van alle overheidsniveaus, alsook ten aanzien van andere externe organisaties
- ervaring in modern leiding geven, waarbij voornoemde communicatieve kwaliteiten een noodzakelijke component zijn
- affiniteit met en kennis van sociaal-economische vraagstukken
- de eigenschap om snel contacten te leggen en deze optimaal uit te bouwen en te onderhouden
- goede redactionele vaardigheden.

De functie wordt gehonoreerd volgens schaal 13 en is op dit moment onderwerp van functiewaardering. De rechtspositie en overige arbeidsvoorwaarden zijn gelijk aan die van het personeel van de gemeente Heerlen.

Tot de selectieprocedure behoren een psychologisch onderzoek en gesprekken met een vertegenwoordiging van de Gewestraad en het personeel van het gewest. Sollicitaties dienen voor 4 mei a.s. te worden gericht aan de voorzitter van het Streekgewest Oostelijk Zuid-Limburg, p/a Gemeentehuis Heerlen, Postbus 1, 6400 AA Heerlen, met op de linkerbovenhoek van de envelop "soll.secr.OZL-vertrouwelijk".

Voor nadere informatie kunt u contact opnemen met de huidige secretaris, de heer mr. L.F.C. Pennings, telefoon 045-718820 of met de heer drs. A.F. Bal van GITP, telefoon 013-424040, die de sollicitatieprocedure zal begeleiden.



BOSKE



Ovis Roggebroodfabriek en Handelsonderneming b.v. neemt met een reeks van merkartikelen een sterke positie in op de Nederlandse markt. Het is een middelgroot, uiterst modern opgezet bedrijf met 30 medewerkers. Naast de export van roggebrood (circa 35% van de omzet), importeert Ovis diverse andere bakkerij-produkten of heeft hiervan agenturen. In verband met de sterke groei zoeken wij op korte termijn een:

VERKOOPLEIDER m/v

INHOUD VAN DE FUNKTIE.
De belangrijkste taak is de totale begeleiding, zowel commercieel als logistiek, van de rechtstreekse leveringen op een 400-tal verkooppunten in het zuiden des lands en de begeleiding en distributie naar een groot aantal d.c.'s en grossiers in België en Nederland.

HET PROFIEL.
Wij denken aan iemand tussen de 30 en 40 jaar met tenminste 5 jaar ervaring in de verkoop en marketing van foodprodukten. U dient te beschikken over goede kontaktuele en commerciële eigenschappen en in staat te zijn zelfstandig te korresponderen en te onderhandelen met afnemers en expediteurs.
HEAO, NIMA A of een gelijkwaardige opleiding strekt tot aanbeveling.

WIJ BIEDEN.
- Een veelzijdige, zelfstandige funktie onder direkte verantwoording van de direkteur Commerciële Zaken.
- Een zeer goed salaris in overeenstemming met ervaring en opleiding, goede arbeidsvoorwaarden, alsmede de mogelijkheid tot funktieverbetering.

INFORMATIE EN SOLLICITATIE.
Uw schriftelijke sollicitatie met vermelding van persoonsgegevens, ervaring en opleiding, kunt u richten aan de direktie van

Ovis Roggebroodfabriek en Handelsonderneming b.v.,
Postbus 343, 6040 AH Roermond.
Telefoon 04750-24446.

VWO-diploma bijna op zak? Kom dan met ons praten over een carrière in de accountancy

(vestiging Heerlen)

Profiel Dijker en Doornbos
Dijker en Doornbos/registeraccountants maakt deel uit van de Dijker Groep.* Deze is een meerdienstenorganisatie op het gebied van accountancy, belastingpraktijk, automatisering, organisatie-advies en administratieve dienstverlening. Deze diensten staan zowel afzonderlijk als in onderlinge samenhang ter beschikking van onze opdrachtgevers. Om hen op een zo breed mogelijk terrein te kunnen adviseren, is ook een aantal specialistische taakgroepen opgericht, en wel voor pensioenen en subsidies, midden- en kleinbedrijf, en tijdelijk management.

*Dijker Groep: een samenwerkingsverband van Dijker en Doornbos/registeraccountants, Buradi/accountants-administratieconsulenten, De Boer en Van Keulen/belastingadviseurs, Van der Torn & Buningh/organisatie-adviseurs, GSD/Groep Speciale Diensten/pensioenen, subsidies, MKB-adviezen, GIS/Groep Informatiesystemen/adviseurs voor organisatie en automatisering, TMG/Tijdelijk Management Groep bv.

Reden voor de vacature
Het spreekt vanzelf dat een Maatschap als de onze bepaald geen statische eenheid kan worden genoemd. Ook het karakter van onze taakopvatting zorgt trouwens voor de noodzakelijke dynamiek. Uiteraard zijn in zo'n organisatie vrijwel permanent vacatures te vervullen: Enerzijds als gevolg van interne promoties, anderzijds door toename van werkhoeveelheid.
Onze Maatschap heeft gelukkig wel de mogelijkheid om tamelijk selectief te zijn in de werving.

Uw kwalificaties
Als je serieus geïnteresseerd bent in de baan van assistent-accountant als eerste stap in een doordacht carrièreplan, dan moet je in het bezit zijn van het VWO-diploma met wiskunde en economie. Als je dat binnenkort denkt te behalen, kun je ook solliciteren.
Essentieel is wèl dat je bereid bent om je werk bij onze Maatschap te combineren met de NIVRA-studie voor Registeraccountant.

Uw interesse/de functie
Aangezien je bij cliënten werkt die in verschillende sectoren van de economie hun belangen hebben is het belangrijk dat je je snel kunt aanpassen aan de werksituatie. Daarbij zul je moeten beschikken over doorzettingsvermogen, hoofd- en bijzaken kunnen onderscheiden en in een team willen samenwerken. Je opleiding bestaat uit een combinatie van werken in de praktijk, een intern opleidingsprogramma en de studie bij het NIVRA.

In dat kader past dat je vanaf de eerste dag wordt opgenomen in een controlegroep die bij cliënten wordt ingezet. Je werkzaamheden zullen in aanvang bestaan uit het assisteren bij allerlei controlewerkzaamheden zoals, opmaken van inventaris, beoordelen van balansposten en samenstellen van bepaalde bijlagen van accountantsrapporten. Parallel aan je studieresultaten en je praktijkervaring groei je in verantwoordelijkheden en zelfstandigheid. En, dus, ook in inkomen. Dat alles gebeurt via een volstrekt open systematiek van beoordeling en waardering. In die eerste fase kun je de controleleider van je team als je eigen mentor beschouwen.

Arbeidsvoorwaarden
In de Maatschap wordt een eigentijds sociaal beleid gevoerd. Functiewaardering en persoonsbeoordeling maken deel uit van de beloningssystematiek. Een 13e maand wordt toegekend alsmede 8% vakantietoeslag. Verdere arbeidsvoorwaarden zijn: ten minste 25 dagen vakantie, pensioenregeling, collectieve ziektekosten- en autoverzekering, reis- en studiekostenvergoeding.
Voor het volgen van een vakgerichte studie zijn uitgebreide faciliteiten beschikbaar.

De kennismakingsprocedure
Je kunt ons schriftelijk of telefonisch laten weten dat je geïnteresseerd bent in een gesprek. Het adres is Dijker en Doornbos/registeraccountants, t.a.v. de heer A. Melboom, Akerstraat 154, 6417 BR Heerlen. Tel. 045-710969.

Behorende tot de Dijker Groep

Dijker en Doornbos
Registeraccountants

---

landbouw en visserij

vraagt t.b.v. het Voedselvoorzieningsin- en verkoopbureau een

hoofd financiële en algemene zaken (v/m)

Het Voedselvoorzieningsin- en verkoopbureau (VIB) is in het kader van de EG-marktordening belast met de uitvoering van de interventiemaatregelen in de agrarische sector voor wat betreft uitvoering van regelingen inzake de aan- en verkoop, het beheer en de opslag van interventievoorraden, het uitvoeren van diverse steunregelingen, nationale voedselhulp (interventie- en steunmaatregelen in 1987 1,2 miljard en voedselhulp 1987 300 miljoen gulden).

Taak:
- leiding geven aan de afdeling, bestaande uit de secties Automatisering, Financiële Administratie en Algemene Zaken (in totaal ca 40 medewerkers);
- is verantwoordelijk voor het financiële beheer van alle door het VIB uitgevoerde EEG-maatregelen (interventie-uitgaven, steunmaatregelen in 1987 1,2 miljard);
- is verantwoordelijk voor de vastlegging van de financiële verplichting en de declaraties van het VIB aan de EG-commissie;
- is verantwoordelijk voor het financiële beheer van de voedselhulp en andere uitgaven in het kader van de ontwikkelingssamenwerking (1987 390 miljoen);
- is verantwoordelijk voor het materiële beheer;
- het onderhouden van in- en externe contacten;
- oefent algehele procuratie uit;
- treedt op als lid van het managementteam.

Functie-eisen:
- afgeronde studie bedrijfseconomie of gelijkwaardige opleiding;
- analytisch en abstractievermogen;
- goede contactuele vaardigheden en leidinggevende ervaring;
- kennis van de moderne talen;
- flexibiliteit en besluitvaardigheid.

Standplaats: Hoensbroek (gem. Heerlen).

Salaris: afhankelijk van opleiding en ervaring max. *f* 6.908,- bruto per maand.

Een medisch en psychologisch onderzoek maken deel uit van de selectieprocedure. Bij gelijke geschiktheid zal de voorkeur gegeven worden aan vrouwelijke kandidaten.

Telefonische inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij de heer P.M.V. Hermse (personeelsconsulent), onder nr. 045-238383, toestel 206.

Schriftelijke sollicitaties onder vermelding van vacaturenummer E-5-6-160/1172, binnen 14 dagen na verschijnen van dit blad, in de linkerbovenhoek van brief en enveloppe, richten aan het Voedselvoorzieningsin- en verkoopbureau, t.a.v. de stafafdeling Personeel en Opleidingen, Postbus 960, 6430 AZ Hoensbroek.

In samenwerking met andere instellingen, werkzaam op het gebied van de Geestelijke Gezondheidszorg, draagt de Stichting Psychiatrisch Centrum Welterhof de zorg voor intra- en semimurale psychiatrische hulp in de regio Zuid-Oost Limburg.
Het Psychiatrisch Centrum omvat ruim 470 medewerkers en heeft een klinische kapaciteit van 349 bedden en 73 dagbehandelingsplaatsen.

29 augustus start P.C. Welterhof met een nieuwe cursus voor de

OPLEIDING TOT B-VERPLEEGKUNDIGE

Vind je kontakt met mensen gewoon stimulerend, vooral het kontakt met mensen die hulp nodig hebben, mensen die het alleen niet meer aankunnen?
Iets dat eigenlijk iedereen kan overkomen.

Op Welterhof heb je als psychiatrisch verpleegkundige prima ontplooiingsmogelijkheden. Er wordt in een goede en open sfeer samengewerkt.

Je krijgt duidelijk omschreven verantwoordelijkheden en je wordt steeds weer met nieuwe uitdagingen gekonfronteerd.

Als dit je aanspreekt, dan kun je aan de slag als leerling B-verpleegkundige in augustus 1988.
Dat kan, als je minimaal 17 jaar bent en bij voorkeur niet ouder dan 20 jaar en MAVO- (D-niveau) of HAVO/VWO-diploma of een vergelijkbaar opleidingsniveau hebt.

De opleiding start weer met een voorbereidende periode van 7 maanden. Tijdens deze periode ontvang je een zakgeld van Fl. 395,-.
Als je deze periode succesvol afsluit, word je een vaste baan aangeboden als leerling-verpleegkundige met een bij CAO vastgesteld salaris.

Heb je belangstelling voor het beroep van B-verpleegkundige, geef dit dan schriftelijk door aan J. Dirks, personeelskonsulent stafafdeling Personeelszaken, P.C. Welterhof, J.F. Kennedylaan 301, 6419 XZ Heerlen.

Wil je nadere informatie, bel dan met genoemde funktionaris, telefoon 045-718180, toestel 2181.

welterhof
Psychiatrisch Centrum

PROJECT ENGINEER WTB

MET INDUSTRIËLE MANAGEMENT ERVARING

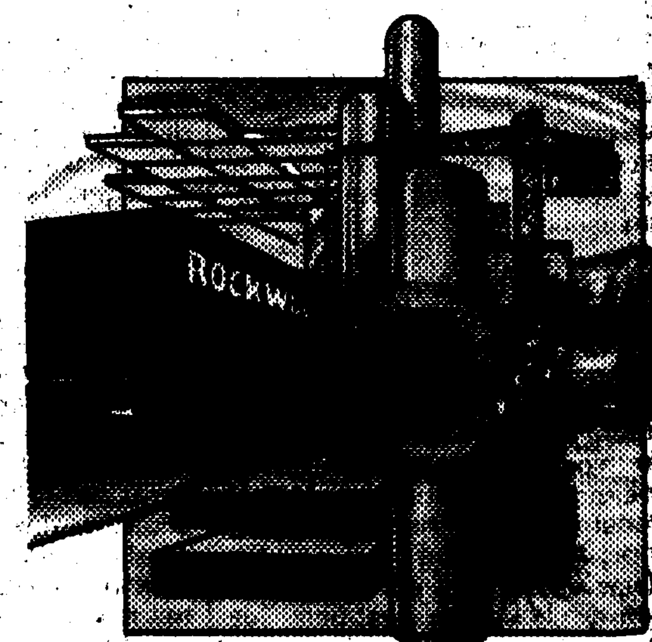
WIE EN WAT IS ROCKWOOL LAPINUS?
Rockwool Lapinus B.V. is de toonaangevende producent in de Benelux van steenwol- en isolatiematerialen. Hoofdkantoor, produktiecentrum en marketingafdeling zijn gevestigd in Roermond. Daarnaast heeft Rockwool Lapinus verkoopkantoren in Rotterdam en Brussel. Rockwool Lapinus maakt deel uit van de Deense Rockwool International organisatie, die vestigingen heeft in 7 Europese landen en die een jaaromzet van 1 miljard gulden realiseert. In Nederland telt Rockwool Lapinus ruim 1200 medewerkers.

WAT HOUDT DE FUNCTIE PROJECT ENGINEER WTB (M/V) IN?
De Project Engineer onderzoekt produktietechnische knelpunten, storingsoorzaken en verstorende invloedsfactoren ten aanzien van het (dis)functioneren van produktie-apparatuur en procesvoortgang.
Hij onderzoekt mogelijke vernieuwingen in apparatuur of procesgang.
Hij begeleidt de implementatie- en opstartfase van nieuwe/-gemodificeerde produktie-apparatuur.
Tevens fungeert hij als trouble-shooter bij de operationele produktie- en procesvoortgang.

WELKE EISEN WORDEN GESTELD AAN DE PROJECT ENGINEER?
Voor deze functie vragen wij minimaal een hogere technische beroepsopleiding richting Werktuigbouw of vergelijkbaar met ruime industriële ervaring. Kennis van besturingstechnologie dan wel procestechniek wordt op prijs gesteld.
Ervaring in operationeel management kan voor de succesvolle uitoefening van deze functie een pré zijn. Goed analytisch vermogen, flexibiliteit, zelfstandigheid en goede contactuele en communicatieve vaardigheden zijn vanzelfsprekend.

WAT MOGEN GESCHIKTE KANDIDATEN VERWACHTEN?
Rockwool Lapinus biedt zijn medewerkers/sters interessant en boeiend werk in een dynamische, moderne omgeving en prettige werksfeer. Uitstekende arbeidsvoorwaarden en uitgebreide studiemogelijkheden zijn bij ons vanzelfsprekend. En voor succesvolle mensen bestaan er goede promotiekansen.

DENKT U DE JUISTE KANDIDAAT VOOR DEZE DYNAMISCHE FUNCTIE TE ZIJN?
Richt dan uw schriftelijke sollicitatie aan: Rockwool Lapinus B.V., afdeling Personeel & Organisatie, Postbus 1160, 6040 KD Roermond, t.a.v. de heer R. Hamilton, bij wie ook telefonisch inlichtingen kunnen worden ingewonnen (tel.: 04750-88562).



ROCKWOOL

De gedrevenheid van omstreden sprintcoach Henk Kraaijenhof

'Ethiek komt op de laatste plaats'

Van onze sportredactie

ROTTERDAM – De renpaarden van Tjitse Smeding, de voetballer Sören Lerby en de atlete Nelli Cooman mogen zich dan op geheel eigen wijze voortbewegen, toch hebben zij één ding gemeen: hun trainer. Henk Kraaijenhof is een merkwaardig verschijnsel in de Nederlandse sportwereld. Vijf jaar geleden werd er nog smadelijk gelachen om deze slungelachtige, 1.96 meter lange Groninger, maar hoongelach heeft inmiddels plaatsgemaakt voor bewondering. In vijf jaar tijd maakte hij van de Rotterdamse 'spring in 't veld' Nelli Cooman een wereldkampioene. Henk Kraaijenhof wordt niet langer als een raaskallende vakidioot beschouwd, maar als een fascinerende persoonlijkheid.

Omstreden zal hij altijd blijven, want zodra de voormalige psychologie-student zich bijvoorbeeld in de discussie rond het gebruik van doping mengt, trekt er een huivering door de atletiekkringen. Het zal de 32-jarige atletiektrainer een zorg zijn. Zijn enige zorg is uit te groeien tot de beste sprintcoach ter wereld. Hij wil in één adem genoemd worden met Charlie Francis, de coach van Ben Johnson.

Zo'n twintig jaar geleden rolde Henk Kraaijenhof puur toevallig in de atletiek. „Op school deden we aan hoogspringen en omdat ik over een meer dan gemiddelde lengte beschik, viel ik van wat grotere hoogtes neer dan de rest. Dus kreeg ik het dringende advies aan atletiek te gaan doen. Ik wilde gaan sprinten, maar mijn trainer zei dat ik daar te lang voor was en dat ik nooit onder de elf seconden zou lopen. Een mooiere uitdaging was niet denkbaar. Ik ben fanatiek gaan sprinten en heb ooit 10,5 gelopen. Ik heb iets met snelheid. Vroeger wilde ik straaljagerpiloot worden, maar daar was ik te dom voor en bovendien droeg ik een bril. Alles wat snel is boeit mij mateloos".

Zoals Valeri Borzov, de Sovjet-atleet die in 1972 in München naar Olympisch goud snelde op beide sprintafstanden. Kraaijenhof: „Borzov was een netjes gekweekte atleet, de eerste die wetenschappelijk begeleid werd. Zijn trainer was een doktor in de biologie, die man werkte toen al met computers. Voor die tijd zijn er natuurlijk ook wel atleten onderzocht, maar dan werd er alleen maar gemeten wat hun reactietijd was en verder niets. Bij Borzov werden voor het eerst uit een onderzoek conclusies getrokken en die vormden dan de basis van zijn trainingsprogramma. Ik vond het een machtig interessant gegeven dat je met behulp van wetenschappelijke kennis prestaties kan verbeteren".

Kraaijenhof, die al op zijn achttiende atletiektrainer werd, sloeg na de Spelen van München aan het lezen en heeft inmiddels rekken vol medisch/wetenschappelijke boeken verslonden. Zijn kennis brengt hij, gedoseerd, in de praktijk met behulp van vooral Nelli Cooman, het sprinttalentje van Surinaamse afkomst dat hij in 1981 leerde kennen. „Het klikte meteen, we vonden elkaar komisch. Zij was klein en dik, wat ik komisch vond en ik was lang en mager, wat zij komisch vond. Bovendien straalde zij iets uit, een zelfbewustheid die mij het gevoel gaf met een uitzonderlijk talent te maken te hebben. Later constateerde ik dat zij dezelfde gedrevenheid heeft als ik".

Een drang waarin het paar apart vorig jaar tijdens het WK op de baan ruw werd gestuit. In Rome reikte Cooman niet verder dan de halve finale op de 100 meter en dat was een fikse tegenvaller na drie succesvolle jaren waarin zij vier keer Europees indoorkampioen, wereldkampioen indoor en derde op de Europese baankampioenschappen was geworden.

Kraaijenhoff heeft in Rome zijn les geleerd. Het risico van een slechte dag zal voortaan worden gespreid. „Vorig jaar hadden we het baanseizoen volledig op Rome afgestemd. Dat doen we dus niet meer. Als de zaken een keer slecht uitpakken is meteen je hele seizoen naar de knoppen. Toch heeft Nelli vorig jaar niet slecht gelopen en ik bestrijd dan ook dat zij geen vooruitgang zou hebben geboekt. Als je alleen maar naar de tijden kijkt, kun je stellen dat ze stil is blijven staan, maar als trainer kijk ik ook naar andere dingen. Zo heeft ze bepaalde testen vorig jaar veel beter afgelegd dan in de jaren daarvoor, maar daar heeft de buitenwacht geen erg in".

Die periode is achter de rug, want Cooman loopt weer hard en dat is volgens Kraaijenhof vooral het gevolg van een gewijzigde trainingsaanpak. Die koerswijziging is bepaald tijdens een drieweeks verblijf in Buenos Aires waar het koppel niet alleen heeft getraind, maar ook uitvoerig van gedachten heeft gewisseld met Bill Laich, een Argentijnse arts van Duitse afkomst. Kraaijenhof over Laich: „Bill is een wetenschapper die zijn kennis in dienst stelt van de prestatie. Meestal is het andersom en wordt de prestatie in dienst van de wetenschap gesteld. Hij ziet het prestatievermogen als doel en niet als middel om iets te bewijzen. Bill Laich is een fantastische man. Hij weet alles, echt absoluut alles. Ik ontmoette hem voor het eerst in 1984, bij een wedstrijd in Bratislava. Het begin van een hechte driehoeksverhouding. Nelli is dol op Bill, ze beschouwt hem als een soort tweede vader. Wij zweren bij Bill, hij is de enige die bij Nelli wetenschappelijk onderzoek mag verrichten. Hij is een genie, net als zijn vader, die uitvinder was bij de NASA".



• Henk Kraayenhof en Nelli Cooman: een hechte twee-eenheid. Kraayenhof wil het liefst in één adem genoemd worden met Charlie Francis, de coach van Ben Johnson.

Foto: COR EBERHARD

Dokter Laich, die zich ooit specialiseerde als plastisch chirurg, heeft bij Cooman enkele spierbiopsies gedaan. Dat houdt in dat er stukjes weefsel uit het lichaam van Cooman zijn verwijderd voor microscopisch onderzoek. Op grond daarvan is de spiervezeltypering van de atlete vastgesteld en kan wetenschappelijk worden bepaald op welke manier en hoe hard zij kan trainen. Is een spierbiopsie in de ogen van Kraaijenhof slechts een onschuldig hulpmiddel bij de samenstelling van Coomans trainingsprogramma, de meer conservatieve zielen in het Nederlandse atletiekwereldje vinden een dergelijk ingreep veel te ver gaan. Zij opperen ethische bezwaren die Kraaijenhof echter aan zijn laars lapt.

„Voor mij bestaan geen ethische grenzen. De ethiek komt bij mij op de allerlaatste plaats", stelt hij dan ook zonder gene. „Wat mij betreft is alles toegestaan, als een atleet er maar harder door gaat lopen. Genetische manipulatie? Waarom niet? Als dat als wetenschappelijk middel wordt aangereikt, waarom zou je er dan geen gebruik van maken? Ik zal zoiets nooit op eigen initiatief doen, maar als een atleet aan mij vraagt: 'Nou coach, ik ben nu wel zo'n beetje uitgepraat, weet jij nog wat?' Dan zeg ik: 'Ja hoor, ik weet nog wel wat'. Natuurlijk heb ik verantwoording voor de gezondheid van mijn atleten op langere termijn en natuurlijk wil ik niet dat een atleet van mij in een rolstoel belandt, maar dat laat niet onverlet dat er een heleboel mogelijkheden liggen op terreinen die anderen uit ethische overwegingen weigeren te betreden. Maar al die trainers en begeleiders die de mond vol hebben over ethiek halen ondertussen wel de meest smerige grappen met hun atleten uit".

Met andere woorden, je kunt je als atletiektrainer beter in de dopingmaterie verdiepen en je pupil van tijd tot tijd laten gebruiken dan zonder de hulp van stimulerende middelen maar wat aanrommelen. Kraaijenhof: „Inderdaad, maar daarmee wil ik niet zeggen dat Nelli van alles naar binnen gooit. Je hoort de gekste verhalen. De pukkels op haar voorhoofd zouden een bijverschijnsel zijn van hormoon-gebruik. Mis, het zijn stress-pukkels waar ze vooral last van heeft als ze veel moet reizen. Nu hoor ik weer dat ze door het slikken een stuk dikker zou zijn geworden. Weer mis, Nelli is niet dikker, maar sterker geworden. Ik hou elke maand haar gewicht en vetpercentage bij. Het lichaamsgewicht blijft ongeveer gelijk, zo rond de 62 kilo, maar het vetpercentage wisselt. In de wintermaanden zorg ik dat ze wat zwaarder is, dan mag ze eten wat ze wil, patat met mayonaise en zo. Daarna brengen we met behulp van een dieet en training het vetpercentage terug van pakweg zeventien naar dertien procent. Dan komen de spieren te voorschijn waardoor ze zwaarder lijkt, maar dat is dus schijn. Wel loopt ze opeens een stuk harder".

Geruchten over gebruik van doping komen volgens Kraaijenhof altijd uit de verkeerde hoek. „Zoals laatst bij de Winterspelen, toen de Canadese coach ging roepen dat de Russische langlaufers bloeddoping zouden hebben gebruikt. Dat is puur kinnesinne omdat zijn eigen sporters geen been aan de grond hadden gekregen. Het zijn altijd de verliezers die over doping beginnen, nooit de winnaars. Het zou pas aardig zijn als Ben Johnson eens zou zeggen: 'Ik zat in de finale met zeven mensen die gebruikten en ze liepen niet eens sneller dan ik'. Er wordt veel te veel gezeurd. Dopinggebruik is een opgeblazen probleem. In Nederland belanden per jaar 60.000 mensen in het ziekenhuis door verkeerd en teveel medicijngebruik. Daar hoor je niemand over. Als een huisvrouw van zestig de pijp uitgaat door een overdosis aan medicijnen is er niets aan de hand. Als een atlete (de Westduitse meerkampster Birgit Dressel red.) zoiets overkomt, is dat aanleiding voor een geweldig schandaal. Dat begrijp ik wel, want zo'n atlete is een redelijk bekende persoonlijkheid, dus de publiciteitswaarde van haar dood is veel groter. Maar om het dan meteen van ethische normvervaging te gaan spreken, vind ik zo ongelooflijk bekrompen".

Om zijn werkterrein te verbreden is Kraaijenhof ook met de edele viervoeters van renstal-eigenaar Tjitse Smeding en de immer zwoegende Deense middenvelder van PSV gaan werken. Kraaijenhof: „Toen Lerby naar PSV ging kreeg hij nogal wat kritiek. Hij zou te oud zijn, verwend en versleten. Hij was er dan ook op gebrand om zich te bewijzen. Daarom nam hij contact met mij op en vroeg of ik hem wat looptechnische en voedingsadviezen zou kunnen geven. Ik ben met hem aan de slag gegaan en Sören zegt nu dat hij zich vijf jaar jonger voelt. Die paarden, dat is weer een heel ander verhaal. Tjitse Smeding heeft bij het trainen van zijn paarden destijds als eerste gebruik gemaakt van atletiekschema's en hij stak met kop en schouders boven de anderen uit. Omdat de bron van zijn succes in de atletiek lag, heeft hij mij benaderd. Ik stel alleen trainingsprogramma's samen en geef voedingsadviezen. Dat kan, want er zijn een heleboel overeenkomsten tussen paarden en mensen. Meer overeenkomsten dan verschillen. Het grootste verschil is dat paarden niet zeuren, ze zijn heerlijk rustig. Ik ben zelfs bereid om hazewindhonden te gaan trainen. Ik wil alles trainen, als het maar loopt en hard gaat".

Unitas in dubio over buitenlanders • Parool Achilles Top-dames: handhaven

Competitieploegen in de startblokken

HEERLEN – De herenploeg van Unitas verkeert momenteel in grote onzekerheid over de deelname van hun buitenlandse atleten aan de competitiewedstrijden in de hoofdklasse. De Belgische vedetten Patrick Stevens en Marc Maes moeten kiezen. Zij mogen niet meer voor zowel Unitas als het Belgische AV Toekomst in competitieverband uitkomen. Stevens wil wel nog voor Unitas starten, maar Maes heeft zijn zinnen gezet op het lucratieve sponsorklassement dat AV Toekomst hanteert.

Ook hinkstap- en verspringer Paul Lukassen dreigt de Sittardse club te ruilen voor Sprint Breda. Lukassen gaat zijn militaire dienstplicht vervullen bij de KMA in Breda. Eerder vertrok Michel Franssen naar V&LTC Den Haag. Nieuwkomer is lange afstandloper Bob Dielis.

De perikelen rond het al of niet starten van buitenlandse atleten in competitieploegen heeft vorig jaar voor de nodige opschudding gezorgd. Atleten als sprinter Stevens en polsstokhoogspringer Maes, mochten in de finale niet voor Unitas starten. De Sittardse ploeg kwam zodoende in de finalepoule niet verder dan de zesde en laatste plaats. De kwestie kwam vooral aan het daglicht toen AV Toekomst zich kwalificeerde voor de Europa Cup.



• Robert de Wit (links) in actie op de 110 meter horden. Hij is een van de voornaamste troeven van Unitas.

„Dielis is geblesseerd naar Amerika vertrokken", zegt Unitas-ploegleider Jos Eussen. „Op dit moment weet ik niet of wij op hem kunnen rekenen. Het eventueel niet starten van de buitenlandse atleten en het vertrek van Lukassen, zal de ploeg zeker verzwakken. Mogelijk dat Lukassen toch nog een jaar bij onze club blijft. Op Stevens reken ik wel. De hordennummers kunnen voor problemen zorgen. Handhaven is dit jaar dan ook ons doel".

In totaal nemen 343 ploegen aan de seniorencompetitie deel. De eerste wedstrijd vindt plaats op zondag 29 mei, de tweede op zondag 12 juni. In verband met de Olympische Spelen worden de finales al op zondag 10 juli afgewerkt. De herenploeg van Unitas moet eerst naar Amsterdam en vervolgens naar Breda. AAC Amsterdam is wederom favoriet voor de zoveelste landstitel.

Eerste klasse

In de eerste klasse heren is Limburg niet vertegenwoordigd. Bij de dames daarentegen wel: Unitas en Achilles-Top Kerkrade. De Kerkraadse ploeg werd vorig jaar tweede in de tweede klasse en promoveerde naar de eerste klasse. Voor Achilles-Top zit er niks anders op dan zich met hand en tand te verdedigen tegen het degradatiespook. De Sittardse ploeg kreeg een enorme versterking met de komst van Monique van de Weide van Sparta Den Haag. Zij nam ook haar clubgenote, speerwerpster Mario Bus, mee. Meedoen voor een plaatsje in de hoofdklasse is voor deze damespoeg zeker geen luxe. De twee voorwedstrijden vinden in Sittard en Enschede plaats.

Tweede klasse

De herenploegen van Achilles-Top en Avon Heerlen vertoeven al enkele jaren in de tweede klasse. Ook de heren van AV Weert zijn tweede klasser. Vorig jaar werd Achilles-Top in de finale 6e en AV Weert 7e. Avon had het moeilijk en ontsnapte maar net aan degradatie. De ploegen strijden in de voorrondes in Weert en Kerkrade.

In de tweede klasse dames debuteert Kimbria Maastricht. De ploeg werd vorig jaar kampioen in de derde klasse en promoveerde. De twee wedstrijden worden gehouden in Roosendaal en Uden.



• Beeld van de 800 meter, die gewonnen wordt door Hans Wijnen. Het was een van de vele wedstrijden, die verleden jaar op de kunststofbaan in Kerkrade plaatsvonden.

Derde klasse

De tweede ploegen van Unitas bij de dames en heren komen uit in de derde klasse. Hun strijd leveren zij in Sittard en Enschede. De dames van AV Weert zitten eveneens in de derde klasse evenals de heren van Swift Roermond en AV Tegelen. Weert en Kerkrade is hun strijdtoneel.

Vierde klasse

Alle overige Limburgse clubs zijn vierde klassers. Dat zijn bij de dames AV '34 Maastricht, AV Venray, Avon, Caesar Beek, AV Heythuysen en AV Tegelen en bij de heren AV'34, AV Venray, Festina Venlo, AV Heythuysen, Orion Helden-Panningen en De Komeet Gennep. Ook zij komen achtereenvolgens in Weert en Kerkrade aan de bak.

Junioren

Van de 310 ploegen die hebben ingeschreven in de eerste en tweede klasse voor junioren zijn de Limburgse clubs als volgt verdeeld: eerste klasse meisjes: AV Weert, Unitas, Achilles-Top; eerste klasse jongens: AV Weert, Achilles-Top, Caesar, Kimbria, Unitas; tweede klasse meisjes: AV Venray, Caesar, Festina, Kimbria, AV Tegelen, Unitas II, De Komeet; tweede klasse jongens: AV Venray, Avon, Festina, AV Heythuysen, Kimbria, Swift, AV Tegelen, De Komeet. De wedstrijden zijn op zondag 8 mei in Sittard en zondag 19 juni in Helmond. De finale is op zondag 11 september.

leon jeurissen

m/v
DE LIMBURGSE PERSONEELS GIDS

Een jonge administratieve medewerker heeft bij ons een afwisselende baan
(kantoor Heerlen)

Profiel van de organisatie
Buradi/accountants-administratieconsulenten maakt deel uit van de Dijker Groep.* Deze is een meerdienstenorganisatie op het gebied van accountancy, belastingpraktijk, automatisering, organisatie-advies en administratieve dienstverlening. Deze diensten staan zowel afzonderlijk als in onderlinge samenhang ter beschikking van onze opdrachtgevers. Om hen op een zo breed mogelijk terrein te kunnen adviseren, is ook een aantal specialistische taakgroepen opgericht, en wel voor pensioenen en subsidies, midden- en kleinbedrijf, en tijdelijk management.

*Dijker Groep: een samenwerkingsverband van Dijker en Doornbos/registeraccountants, Buradi/accountantsadministratieconsulenten, De Boer en Van Keulen/belastingadviseurs, Van der Torn & Buningh/organisatie-adviseurs, GSD/Groep Speciale Diensten/pensioenen, subsidies, MKB-adviezen, GIS/Groep Informatiesystemen/adviseurs voor organisatie en automatisering. TMG/Tijdelijk Management Groep bv.

De functie
De medewerker heeft een grote mate van zelfstandigheid bij het samenstellen van de jaarrekeningen en daaruit voortvloeiende rapportages. Tevens is hij betrokken bij de geautomatiseerde verwerking van loon- en financiële administraties van onze cliënten.

Uw kwalificaties
U hebt het MEAO- of HAVO-diploma op zak. En u studeert eventueel voor MBA. Wij zouden graag zien dat u enkele jaren ervaring hebt opgedaan op een accountantskantoor en praktijkervaring met automatisering meebrengt. (Ook PC-gebruik.) U bent accuraat. Uw leeftijd is plm. 25 jaar.

De arbeidsvoorwaarden
De juiste kandidaat bieden wij, naast een goed salaris, een interessant arbeidsvoorwaardenpakket waaronder een 13e maand, 8% vakantietoeslag, vergoeding van reis- en studiekosten, collectieve verzekeringen en een prima pensioenregeling.

Sollicitatie
Geïnteresseerden kunnen een schriftelijke reactie richten aan: Buradi/accountants-administratieconsulenten, Akerstraat 154, 6417 BR Heerlen, t.a.v. de heer J. Penders. Tel. 045-710969.

M/V
Het spreekt vanzelf dat bij een maatschap als de onze, vrouwen in deze functie net zo welkom zijn als mannen.

Behorende tot de
Dijker Groep

Buradi
Accountants-administratieconsulenten
In de Dijker Groep werken wij nauw samen met: Dijker en Doornbos/registeraccountants, De Boer en Van Keulen/belastingadviseurs, Van der Torn & Buningh/ organisatieadviseurs, GIS/Groep informatiesystemen/adviseurs voor organisatie en automatisering, GSD/Groep Speciale Diensten/ pensioenen, subsidies, MKB adviezen, TMG Tijdelijk Management Groep.

Berenschot R&S zoekt voor een van haar relaties in Zuid-Limburg een

secretaresse raad van bestuur

Onze opdrachtgever is een internationaal opererend concern, met de hoofdvestiging in het zuiden van Limburg.

Door toename van de werkzaamheden zal het secretariaat van de Raad van Bestuur worden uitgebreid met een directiesecretaresse.

U zult in een klein team, met een grote mate van zelfstandigheid uw werkzaamheden verrichten.
Voor deze verantwoordelijke functie zoeken wij een kandidaat die aan de volgende eisen voldoet:
- VWO-opleiding
- Schoevers directiesecretaresse opleiding
- beslist enige jaren ervaring
- goede kennis van de moderne talen, zowel schriftelijk als mondeling
- ervaring met tekstverwerking (bij voorkeur IBM-PC)
- goede contactuele eigenschappen
- leeftijdsindicatie: 22-25 jaar.

Geboden worden een aantrekkelijk salaris en goede secundaire arbeidsvoorwaarden.

Indien u in deze functie bent geïnteresseerd verzoeken wij u een brief en curriculum vitae te zenden aan Berenschot R&S, postbus 8089, 3503 RA Utrecht, t.a.v. mevrouw M.A. Kolner, die tevens nadere informatie kan verstrekken, telefoon 030-916916.
Uw gegevens worden vertrouwelijk behandeld.

Member of ACME Inc. New York, USA
The association of management consulting firms

Berenschot | R&S
Recrutering en selectie
Utrecht-Brussel

Voor één van onze opdrachtgevers, een suksesvol bouw- en aannemingsbedrijf in Limburg, zoeken wij kontakt met gegadigden voor de funktie van

direkteur m/v

die in staat moet zijn de huidige direkteur (eigenaar) binnen een jaar op te volgen.

Het betreft een gezond, middelgroot bedrijf, dat reeds lang bestaat. De jaaromzet bedraagt 20 à 25 miljoen.
De aktiviteiten richten zich voornamelijk op utiliteitsbouw en bedrijfsgebouwen, maar daarnaast ook op woningbouw en onderhoud.
Kwaliteit staat hoog in het vaandel.

Voor het goed vervullen van de funktie zijn ondernemers-kwaliteiten een eerste vereiste.

Het accent valt verder op akwisitie en het leggen en onderhouden van kontakten.
Goede kommerciële en kontaktuele eigenschappen zijn derhalve van groot belang.
Kennis van en ervaring met de aannemerij wordt gewenst.

Wij komen gaarne in kontakt met kandidaten, die na een TU- of HTS-opleiding (bouwkunde of civiele techniek), de nodige ervaring hebben opgedaan en die over aantoonbare managerskapaciteiten beschikken.
Leeftijd: 35 tot 40 jaar.

Geïnteresseerden worden uitgenodigd om hun brief met volledig CV te richten aan de heer B.J.J.G. Leclercq, direkteur van het adviesbureau.
Een strikt vertrouwelijke en zorgvuldige behandeling wordt gewaarborgd.
U kunt ook telefonisch kontakt opnemen. Kantoor: 043-212999, privé: 04459-1450.

Adviesbureau dr. Joseph L. Herold

PRODUKTIE-MEDEWERKERS
minimaal LTS-C niveau of gelijkwaardig (in 3/4-ploegendienst)

WIE EN WAT IS ROCKWOOL?
Rockwool is 's werelds grootste producent van steenwolprodukten. Befaamd om de effectiviteit van zijn isolatiematerialen en met een steeds toenemende reputatie op het gebied van nieuwe steenwoltoepassingen zoals esthetische akoestische plafonds (Rockfon), hoogwaardige vezels (Rockfil) en groeimedia voor de glastuinbouw (Grodan).
Rockwool Lapinus heeft 1200 medewerkers in dienst die samen een omzet van 350 miljoen gulden realiseren. Voor onze produktie-unit Rockfon te Roermond zoeken wij bekwame produktiemedewerkers die nu in 3-ploegen-dienst gaan werken, maar er tevens rekening mee moeten houden dat op termijn gezien door de groei van Rockfon overstap naar 4-ploegendienst noodzakelijk is.

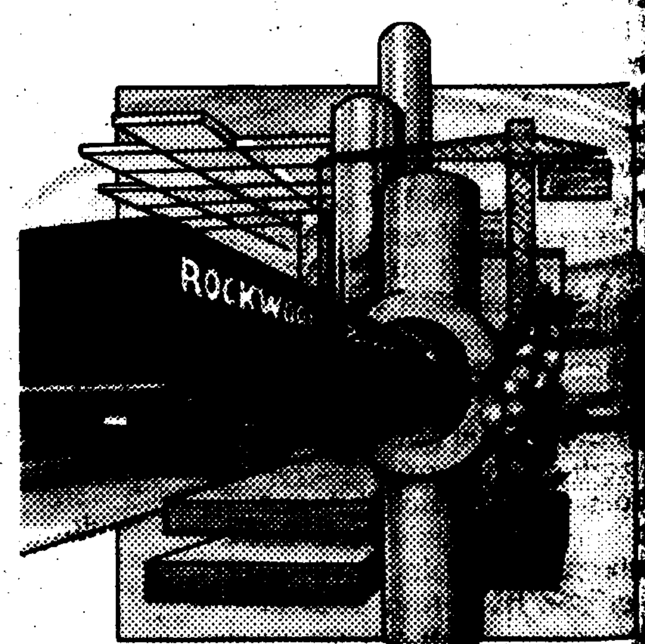
WAT GAAT U DOEN BIJ ROCKWOOL?
Als produktiemedewerker wordt u belast met het verrichten van uiteenlopende werkzaamheden: zoals het bedienen van produktie-apparatuur, bewaken van de produktkwaliteit, efficiënt materiaalgebruik en apparatuurbeheer.
In roulatie zult u ondersteuning verlenen bij het stapelen en sorteren van steenwolprodukten, aan- en afvoer van grondstoffen en eindprodukten.

WELKE DOORGROEIMOGELIJKHEDEN KUNNEN WIJ BIEDEN?
Door middel van interne opleidingen kunt u in staat gesteld worden om – na gebleken geschiktheid – door te groeien naar allround bedieningsman of operator.
Zij die in het bezit zijn van een van de volgende diploma's kunnen nu reeds naar de functie van operator solliciteren:
– MTS, VAPRO B Proces operator / Mechanisch operator of KMBO proces-techniek.

AAN PRODUKTIEMEDEWERKERS (M/V) STELLEN WIJ DE VOLGENDE EISEN:
— minimaal LTS-C niveau, TTO of VAPRO A Proces operator / Mechanisch operator
— leeftijd 18 tot 35 jaar
— ervaring in soortgelijke functies, alsmede met volcontinue-dienst is wenselijk.

WAT BIEDEN WIJ GESCHIKTE KANDIDATEN?
Salariëring vanaf 23 jaar *f* 38.697,- met uitgroei tot zo'n *f* 46.300,- bruto per jaar afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring. Deze bedragen zijn inclusief 3- ploegentoeslag 13e maand en 8% vakantietoeslag.
Daarnaast kent Rockwool nog
— interne bedrijfsopleidingen
— opname in pensioenfonds
— 25 verlofdagen
— bij 4-ploegendienst 19 roostervrije dagen
— 12 ATV dagen
— premievrije ongevallenverzekering
— reiskostenvergoeding
— bedrijfsspaarregeling
— gratis bedrijfskleding.

HEEFT U INTERESSE?
Richt dan uw schriftelijke sollicitatie aan: Rockwool, afdeling Personeel & Organisatie, Postbus 1160, 6040 KD Roermond, t.a.v. de heer B. Cuijpers. Telefonische informatie vooraf is uiteraard mogelijk (tel. 04750 - 88236).



ROCKWOOL

Randstad heeft de banen



kantoor

Medewerker budgettering
Voor een overheidsinstelling in Heerlen. Tot uw taak behoren het opzetten en bewaken van een budgetsysteem en het verzorgen van de maandelijkse rapportage hiervan. Van u wordt verwacht dat u een afgeronde HBO-opleiding heeft, ruime ervaring in de financiële administratie en kennis van geautomatiseerde gegevensverwerking. De baan is voor 4 tot 6 maanden.
Informatie bij Annemie Frijns, tel. 045-74 00 40, Heerlen, Akerstraat 26.

Medewerker beleggingen
Voor een bedrijf in Heerlen. U gaat zich bezighouden met het administratief verwerken van geldleningen en het voeren van de administratie van BV's. Van u wordt verwacht dat u een afgeronde HBO-opleiding heeft, ruime ervaring met BV-administraties en met geautomatiseerde gegevensverwerking. De baan is full-time en voor 4 à 6 maanden.
Informatie bij Annemie Frijns, tel. 045-74 00 40, Heerlen, Akerstraat 26.

Secretaresse
U bent flexibel en op zoek naar een zelfstandige verantwoordelijke full-time baan voor lange tijd. De werkzaamheden zijn van uiteenlopende aard. Tot uw taak behoren o.a. het uitwerken van offertes, het verzorgen van de correspondentie, het ontvangen van de klanten en het bijhouden van het kasboek (is te leren). U dient de talen Engels en Frans in woord en geschrift te beheersen. Kennis van de Duitse taal en ervaring met een tekstverwerker strekt tot aanbeveling. Het bedrijf handelt in bouwmaterialen. De kandidaten met enige kennis van of affiniteit met binnenhuisarchitectuur genieten de voorkeur.
Informatie bij Eveline Lemmens, tel. 045-71 31 00, Heerlen, Akerstraat 26.

industrie

Hulphovenier
Bent u bereid om voor enkele maanden buitenwerk te doen? Dan kunt u gaan werken bij een hoveniersbedrijf in de omgeving van Vaals. U gaat met een ervaren hovenier mee naar diverse projecten. Ervaring is niet vereist, maar wel een pre. Leeftijd: max. 20 jaar. Werktijden: ca. 09.00-18.00 uur. Kandidaten dienen in het bezit te zijn van eigen vervoer.
Informatie bij Petra van Wersch, tel. 045-45 15 00, Kerkrade, Hoofdstraat 35a.

Textielbewerkers
U kunt gaan werken bij een bedrijf in de textielbewerkingsdustrie, indien u 18 jaar of ouder bent. Uw werkzaamheden bestaan uit het bewerken van textiel. Na een korte inwerkperiode kunt u voor lange tijd aan de slag. Bereidheid tot het werk in 2- of 3-ploegendienst is een absolute voorwaarde.
Informatie bij Petra van Wersch, tel. 045-45 15 00, Kerkrade, Hoofdstraat 35a.

Houtbewerkers
U kunt voor enkele maanden aan de slag bij een houtbewerkingsbedrijf in de omgeving van Kerkrade. U heeft een LTS-diploma en/of ervaring in de houtbewerkingsbranche. Bereidheid tot het maken van overuren is een voorwaarde. Indien u niet aan bovengenoemde eisen voldoet, maar wel enig technisch inzicht heeft en handig bent, kunt u ook voor deze vacature in aanmerking komen.
Informatie bij Irmgard Vluggen, tel. 045-45 15 00, Kerkrade, Hoofdstraat 35a.

Produktiemedewerkers
U gaat werken bij een bedrijf in Kerkrade. Naast inpakwerk bedient u ook diverse machines. U werkt in een 2- of 3-ploegendienst. U moet daarom 18 jaar of ouder zijn. U beschikt over eigen vervoer en bent bovendien direct oproepbaar en inzetbaar. Na een korte inwerkperiode kunt u voor lange tijd aan de slag.
Informatie bij Carmen Melotte, tel. 045-45 15 00, Kerkrade, Hoofdstraat 35a.

Produktiemedewerkers
Voor diverse bedrijven in Heerlen, Hoensbroek en Nuth. U dient bereid te zijn tot het werken in ploegendienst.
Leeftijd: min. 18 jaar.
Informatie bij Mieke Aarts, tel. 045-71 85 15, Heerlen, Akerstraat 26.

Hulphoveniers
Voor een bedrijf in Hoensbroek. U bent 18 tot 25 jaar, goed gemotiveerd en u houdt ervan in de buitenlucht werkzaam te zijn.
Informatie bij Mieke Aarts, tel. 045-71 85 15, Heerlen, Akerstraat 26.

Heftruckchauffeurs
Voor een bedrijf in Hoensbroek. U dient te beschikken over ruime ervaring en u bent in het bezit van eigen vervoer.
Informatie bij Katinka Bastin, tel. 045-71 85 15, Heerlen, Akerstraat 26.

Natuurlijk zijn mannen én vrouwen welkom.

randstad uitzendbureau



psycho-medisch streekcentrum 'vijverdal' maastricht

Het Psycho-medisch Streekcentrum "Vijverdal" is een psychiatrisch ziekenhuis waarin ca. 500 medewerkers zorg verstrekken aan ca. 350 klinische en ca. 600 poliklinische patiënten.

In het Psycho-medisch Streekcentrum "Vijverdal" bestaat de vacature van:

BEWEGINGSAGOGISCH MEDEWERKER (m/v)

Doelgroep:
De medewerker zal vooral werken met mensen met een ernstige en langdurige psychiatrische problematiek, soms met intellectuele tekorten, vaak gecombineerd met grote sociale isolatie.
De bewegingsbegeleiding is vaak gericht op het bevorderen van lichaamsbeweging en sport, training van sociale vaardigheden, voorbereidingen op "sportieve" contacten buiten het instituut. Het betreft mensen die zowel langdurig klinisch opgenomen zijn als in beschutte/beschermende woonvormen leven of in dagbehandeling zijn.

Taken:
- opstellen en uitvoeren van bewegingsagogische activiteiten;
- rapportage over activiteiten aan behandelteam;
- werken met groepen en individueel;
- werken in multidisciplinair team;
- meewerken aan "sportieve" ontmoetingen binnen en buiten het instituut.

Vereisten:
- enthousiasme in bewegen en sport en tegelijkertijd geduld in het werken met mensen met een handicap;
- opleiding op M.B.O. (CIOS of soortgelijk) of MO-lichamelijke opvoeding;
- sterke voorkeur gaat uit naar een vrouw gezien de teamsamenstelling.

Informatie:
te verkrijgen bij de heer L. Bosman (tel. 043-633444, toestel 2160/2161) of de heer J. Luchtman (tel. 043-633444, toestel 2015).

Salariëring:
conform de CAO voor het Ziekenhuiswezen, max. f 4.073,- bruto per maand, doch zal binnenkort middels de FWG-methodiek bepaald worden.

Sollicitaties binnen 10 dagen na het verschijnen van deze advertentie, onder vermelding van vacaturenummer 8815, te richten aan de afdeling Personeelszaken & Organisatie van het

Psycho-medisch Streekcentrum "Vijverdal", Postbus 88, 6200 AB Maastricht.



psycho-medisch streekcentrum 'vijverdal' maastricht

Het Psycho-medisch Streekcentrum "Vijverdal" is een psychiatrisch ziekenhuis waarin ca. 500 medewerkers zorg verstrekken aan ca. 350 klinische en ca. 600 poliklinische patiënten.

In het Hostel te Sittard bestaat de vacature voor:

SOCIAAL PSYCHIATRISCH MEDEWERKER (m/v)

Het Hostel is een Tussenvoorziening voor personen die geen opname in het psychiatrisch ziekenhuis (meer) behoeven, maar zich maatschappelijk (nog) niet zelfstandig kunnen handhaven.

Het Hostel functioneert als een samenwerkingsproject tussen de verschillende gezondheidszorg instellingen in de Westelijke Mijnstreek en met name met het Riagg in Sittard, onder eindverantwoordelijkheid van het Psycho-medisch Streekcentrum "Vijverdal" te Maastricht.
In het Hostel wordt gestreefd naar het ontwikkelen van een leefklimaat, dat open is naar de samenleving en ruimte laat voor de persoonlijke levensstijl van de bewoners. Voor iedere bewoner wordt een aangepast begeleidings- en behandelingsplan opgesteld met aandacht voor wonen, werken en vrije tijd.
Van deze medewerker wordt verwacht dat hij/zij als staf-medewerker samen met de bewoners plant en uitvoert en met het team evalueert.

Vereisten:
- ruime levenservaring;
- flexibiliteit en openheid voor teamwork;
- kennis van de sociale kaart en sociale wetgeving;
- goede kennis van de psychopathologie en agogische vaardigheden;
- diploma SPV of Verpleegkundige-B met diploma HBO-MW of daarmee vergelijkbare opleiding.

Salariëring:
vooralsnog maximaal f 4.157,- bruto per maand, doch zal binnenkort middels de FWG-methodiek bepaald worden.
Rechtspositie: conform de C.A.O. voor het Ziekenhuiswezen.

Informatie:
kunt u verkrijgen bij mevrouw E. van Dijck, coördinator (tel. 04490-23360) of bij de heer J. Luchtman (tel. 043-633444, toestel 2015).

Sollicitaties, binnen 10 dagen na het verschijnen van deze advertentie, onder vermelding van vacaturenummer 8810, te richten aan de afdeling Personeelszaken & Organisatie van het

Psycho-medisch Streekcentrum "Vijverdal", Postbus 88, 6200 AB Maastricht.

INTERNATIONALE KALENDER

Olympische Spelen

17 september - 2 oktober Seoel

Grand Prix

28 mei	Bud Light Classic, San Jose
9 juni	Pravda TV, Bratislava
12 juni	Znamenski Memorial, Leningrad
24 juni	Intern. meeting, Lausanne
29 juni	Olympischer Tag, Oost-Berlijn
2 juli	Bislet Games, Oslo
5 juli	DN Galan Games, Stockholm
8 juli	Peugeot-Talbot Games, Londen
10 juli	Nikaïa, Nice
27 juli	Golden Gala, Rome
29 juli	IAC/Miller Lite, Edinburgh
12 aug.	Hungald Bud., Boedapest
17 aug.	Weltklasse Meeting, Zürich
19 aug.	Van Damme Memorial, Brussel
21 aug.	Weltklasse Meeting, Keulen
26 aug.	IAAF Grand Prix-finale, West-Berlijn

IAAF/EAA invitatiewedstrijden

Belangrijkste data

13 mei	Sponichi, Tokio
25 mei	Citta di Firenze, Florence
28 mei	Mem. Nunez Blance, Granada
3 juni	World Class, Seattle
7 juni	Golden Spike, Ostrava
16 juni	Rosicky Mem., Praag
26 juni	Narodna Mladeje, Sofia
27 juni	Girobank Games, Belfast
30 juni	World Games, Helsinki
1 juli	Inv. meeting, Essen
16 juli	Balkan Games, Ankara
27-31 juli	WK junioren, Sudbury
30 juli	Nachtv.d. atletiek, Leopoldsburg
3 aug.	Int. meeting, Viareggio
8 aug.	Kvaallsposten, Malmö
14 aug.	Adriaan Paulen Mem., Hengelo
28 aug.	Int. meeting, Koblenz
3 okt.	Olymp. meeting, Athene
6 okt.	Hans Braun Sportfest, München



● 'Granaat' Ben Johnson hoopt dit jaar in Seoel opnieuw te exploderen. Onlangs nam de snelste man ter wereld alvast een kijkje in het Olympisch stadion.

NATIONALE KALENDER

Voornaamste wedstrijden

APRIL

16	LSA L.O. Beek
16	Werp/spring 3-kamp Unitas Sittard
17	Werpwedstrijden Swift Roermond
23	Trialmeet BCD+pup, Weert
23	Baanwedstrijd Unitas Sittard
24	15 km wegwedstrijd AV'34 Maastricht
30	Observantenloop Maastricht
30	AVON Oranjeloop Heerlen
30	Meerkampen Caesar Beek

MEI

1	Meerkampen Caesar Beek
1	ZK clubs sen. en jun. Veldhoven
1	CD+pup. Swift Roermond
1	Parkloop STB Brunssum
6	Avondwedstrijd Swift Roermond
7	Baanwedstrijd Achilles-Top Kerkrade
7	CD+pup. comp. AV Venray
7	10 mijl STB Landgraaf
8	Voorronden comp. jun. en vet.
8	NK marathon in Amsterdam
12	Gouden Spike Leiden
12	CD+pup. NKS-Limburg, Ach. Top Kerkrade
14	ZK junioren Kerkrade
14	CD+pup. Unitas Sittard
15	Grindmerenloop Wessem
15	ZK senioren Vught
15	Auvermoerloop AVON Heerlen
20	5 en 10 km weg Heythuysen
21	Baanwedstrijd Unitas Sittard
21/22	NK 10-kamp heren, 7-kamp dames Eindhoven
22/23	Meerkampen Weert
24	NK 10 km. sen. en A-jun. Amersfoort
27	Avondwedstrijd Swift Roermond
28	Halve marathon Tegelen
28	CD+pup. comp. Caesar Beek
29	Voorronden competitie senioren

JUNI

3	Baanwedstrijden Achilles-Top Kerkrade
4	15 km baanwedstrijd Achilles-Top Kerkrade
4	Jeugdwedstrijd Unitas Sittard
4	Zuidelijke Pup.-spelen Gemert
4	Zuidelijke D-spelen Roermond
5	NK 50 km snelwandelen Goirle
4/5	NK B-jun., 10-kampo JA en 7-kamp MA, Uden
5	Zuidelijke C-spelen Steenbergen
10/11	Beek, finale LSA VO
11	Interland Ned.-Nordrhein B-jun.
12	CD+pup. comp. Weert
12	Voorronden competitie senioren
17	Avondwedstrijd Swift Roermond
18	ZK marathon Sittard
18/19	Westathletics sen. Brussel
19	Voorronden competitie jun. en vet.
19	Halve marathon De Komeet Gennep
21	Baanwedstrijd Festina Venlo
25/26	NK A-jun, 9-kamp JB, 7-kamp MB, Krommenie
25	Baanwedstrijden Unitas Sittard
25	CD+pup. comp. Swift Roermond
26	Singelloop AV Weert
28	ZK 10 km JA en 5 km dames, Vught
28	Baanwedstrijd Festina Venlo
29	10 km baanwedstrijd Achilles Top Kerkrade

JULI

2	CD+pup. Achilles Top Kerkrade
2/3	Scand.-Can.-Ned. 7 en 10-kamp Kopenhagen
2/3	NK estafette sen. en jun. Lisse
3	Grote Prijzen van Kerkrade, Ach. Top
8	10 km stratenloop Caesar Stein
9	CD+pup. Unitas Sittard
10	Finales competitie senioren
16/17	NK senioren Groningen
16	Baanwedstrijd Unitas Sittard
23	Baanwedstrijd Achilles Top
23	Ned-Bel-Eng meisjes 20-22 Roosendaal
23	NK 25 km heren, 15 km dames Emmeloord
25	Ronde van Boxmeer
30	Baanwedstrijd Unitas Sittard
31	Zuid-Vlaanderen dames Genk

AUGUSTUS

6	Bel-Nordrhein-Ned. A-jun. Eupen
6	Baanwedstrijd Achilles Top Kerkrade
13	Baanwedstrijd Unitas Sittard
17	Olat snelwandelen Weert
20	Fra-BRD-Zwi-Por-Ned 25 km heren, 15 km dames
20	Baanwedstrijd Unitas Sittard
20	Bergloop STB Landraaf
20	Horstererfloop Venray
21	Halve Marathon Weert
21	Technische nummers Caesar Beek
23	ZK 10.000 m. heren, Helmond
23/24	Ned-Zwi-Bel 7 en 10-kamp sen. en A-jun.
25	AVON stratenloop Hoensbroek
27	AVON stratenloop Amstenrade
27	Baanwedstrijd Achilles-Top Kerkrade
27	Ned-Bel-Lux-Den-Zwi snelwandelinterl.
27/28	ZK meerkamp sen. en jun. Zevenbergen
27	Technische nummers Swidt Roermond
28	Open kampioenschappen Weert
28	ZK 3000 m.st. heren en 2000 m.st JB Roosendaal

SEPTEMBER

3	Baanwedstrijd Achilles Top Kerkrade
3	CD+pup. Unitas Sittard
3	Finale pup. comp. Zuid Oosterhout
3	Finale CD comp. Zuid Breda
4	Vijf districtenwedstrijd jun. Leiden
4	Leudalloop Heythuysen
4	Halve marathon AVON Heerlen
10	Baanwedstrijd Unitas Sittard
10	Halve marathon STB Landgraaf
10	CD+pup. Achilles-Top Kerkrade
11	Finales competitie jun. en vet.
17	Clubkamp. Festina Venlo
18	CD+pup. Swift Roermond
21	Olat snelwandelen Weert
24	Technische nummers Swift Roermond
24	ZK 25 km Zevenbergen
24	Clubkamp. Achiles-Top, Unitas, Caesar
25	Halve marathon AV'34 Maastricht

RECORDLIJSTEN

Mannen

100 m	W	9.83	Ben Johnson (Can)
	E	10.00	Marian Veronin (Pol)
	N	10.33	Achmed de Kom (AAC)
200 m	W/E	19.72	Pietro Mennea (Ita)
	N	20.60	Achmed de Kom (AAC)
400 m	W	43.86	Lee Evans (VS)
	E	44.33	Thomas Schönlebe (DDR)
	N	45.68	Arjan Visserman (AAC)
800 m	W/E	1.41.73	Sebastian Coe (GB)
	N	1.43.56	Rob Druppers (Hellas)
1500 m	W	3.29.45	Said Aouita (Mar)
	E	3.29.67	Steve Cram (GB)
	N	3.35.07	Rob Druppers (Hellas)
mijl	W/E	3.46.32	Steve Cram (GB)
	N	3.53.93	Han Kulker (Bataven)
2000 m	W	4.50.81	Said Aouita (Mar)
	E	4.51.30	Steve Cram (GB)
	N	5.01.27	Joost Borm (Phoenix)
3000 m	W	7.32.1	Henri Rono (Ken)
	E	7.32.79	David Moorcroft (GB)
	N	7.44.4	Jos Hermens (Quick)
5000 m	W	13.00.40	Said Aouita (Mar)
	E	13.00.41	David Moorcroft (GB)
	N	13.21.7	Gerrit Terbroke (Ciko)
10.000 m	W/E	27.13.81	Fernando Mamede (Por)
	N	27.36.6	Gerrit Terbroke (Cito)
20.000 m	W/E/N	57.24.2	Jos Hermens (Ned)
1 uur	W/E/N	20944.40	Jos Hermens (Ned)
25 km	W	1.13.55.8	Toshiko Seko (Jap)
	N	1.18.53.1	Cor Vriend (PSV)
30 km	W	1.29.18.8	Toshiko Seko (Jap)
	N	1.34.36.4	Cor Vriend (PSV)
marathon	W/E	2.07.12	Carlos Lopes (Por)
	N	2.09.01	Gerard Nijboer
110 m.h.	W	12.93	Renaldo Nehemiah (VS)
	E	13.20	Stephane Caristan (Fr)
400 m.h.	W	47.02	Edwin Moses (VS)
	E	47.48	Harald Schmid (BRD)
	N	48.44	Harrie Schulting (PH)
3000 m st	W	8.05.4	Henri Rono (Ken)
	E	8.07.62	Joseph Mamoud (Fra)
	N	8.18.02	Hans Koeleman (AAC)
4×100 m	W	37.83	Verenigde Staten
	E	38.02	Sovjetunie
	N	40.00	Ned. Team
4×200 m	W	1.20.26	Verenigde Staten
	E	1.21.10	Italië
	N	1.25.29	AV Haarlem
4×400 m	W	2.56.16	Verenigde Staten
	E	2.58.86	Engeland
	N	3.03.2	Ned. team
4×800 m	W/E	7.03.89	Engeland
	N	7.29.2	AAC Amsterdam
4×1500 m	W/E	14.38.8	West-Duitsland
	N	15.29.84	V&L-TC Den Haag
4×1 mijl	W/E	15.49.08	Ierland
hoog	W/E	2.42	Patrick Sjöberg (Zwe)
	N	2.28	Ruud Wielart (Haarlem)
ver	W	8.90	Bob Beamon (VS)
	E	8.86	Robert Emmyan (Sov)
	N	8.02	Emiel Mellaard (AAC)
h.s.s.	W	17.97	Willie Banks (VS)
	E	17.92	Christo Markov (Bul)
	N	16.15	P. v. Leeuwen (THOR)
pols	W/E	6.03	Sergej Boebka (Sov)
	N	5.50	Ch. Leeuwenburgh (V&L-TC)
kogel	W/E	22.91	Alessandro Andreî (Ita)
	N	20.95	Erik de Bruin (V&L-TC)
discus	W/E	74.08	Jürgen Schult (DDR)
	N	66.78	Erik de Bruin (V&L-TC)
speer	W/E	104.80	Uwe Hohn (DDR) oude t.
	W/E	87.66	Jan Zelezny (Sov) n.t.
	N	74.54	Jeroen v.d. Meer (V&L-TC)
kogelsl.	W/E	86.74	Juri Sedykh (Sov)
	N	65.92	Paul v. Noort (Spartaan)
10-kamp	W/E	8847	Daley Thompson (GB)
	N	7987	Robert de Wit (Unitas)
snelwand. 20 km	W	1.18.40.0	Ernesto Canto (Mex)
	E	1.20.36.7	Erling Andersen (Noo)
	N	1.29.37.5	Fred v. Ravensberg (Haarlem)
1 uur	W/E	15547	Jozef Pribilinec (Tsj)
2 uur	W/E	28165	Jose Marin
	N	25.146	Harold v. Beek (RWV)
30 km	W/E	2.07.59.8	Jose Marin (Spa)
	N	2.24.36.7	Jan Cortenbach (Olat)
50 km	W	3.41.38.4	Raul Gonzalez (Mex)
	E	3.46.11.0	Mikola Udovenko (Sov)
	N	4.15.29.5	Jan Cortenbach (Olat)

Vrouwen

100 m	W	10.76	Evelyn Ashford (VS)
	E	10.81	Marlies Göhr (DDR)
	N	11.08	Nellie Cooman (AVR)
200 m	W/E	21.71	Koch/Drechsler (DDR)
	N	22.81	Els Vader (AVR)
400 m	W/E	47.60	Marita Koch (DDR)
	N	51.92	Els Vader (AVR)
800 m	W/E	1.53.28	Kratochvilova (Tsj)
	N	1.59.62	Elly v. Hulst (Olympia)
1000 m	W/E	2.30.6	Tatjana Provodokina (Sov)
	N	2.36.70	Elly v. Hulst (Olympia)
1500 m	W/E	3.52.47	Tatjana Kazankina (Sov)
	N	4.03.63	Elly v. Hulst (Olympia)
1 mijl	W	4.16.71	Mary Decker (VS)
	E	4.17.44	Maricia Puica (Roe)
	N	4.22.40	Elly v. Hulst (Olympia)
2000 m	W/E	5.28.69	Maricia Puica (Roe)
	N	5.39.52	Elly v. Hulst (Olympia)
3000 m	W/E	8.22.62	Tatjana Kazankina (Sov)
	N	8.42.57	Elly v. Hulst (Olympia)
5000 m	W/E	14.37.33	Ingrid Kristiansen (Noo)
	N	15.42.5	Elly v. Hulst (Olympia)
10.000 m	W/E	30.13.84	Ingrid Kristiansen (Noo)
	N	32.28.28	Carla Beurskens (Festina)
1 uur	W/E	18084	Silvano Crucia (Ita)
marathon	W/E	2.21.06	Ingrid Kristiansen (Noo)
	N	2.26.52	Carla Beurskens (Festina)
100 m.h.	W/E	12.25	Ginka Zagorcheva (Bul)
	N	13.01	Marjan Olijslager (Sprint)
400 m.h.	W/E	52.94	Marina Stepanova (Sov)
	N	56.51	Olga Commandeur (ADA)
hoog	W/E	2.09	Stefka Kostadinova (Bul)
	N	1.88	Van Laar (Ach. Top) Van Doorn
ver	W/E	7.45	Drechsler (DDR). Joyner (USA)
	N	6.57	Edina van Heezik (ADA)
kogel	W/E	22.63	Lissovskaya (Sov)
	N	18.02	Ria Stalman Sparta)
discus	W/E	74.56	Zdenka Silhava (Tsj)
	N	71.22	Ria Stalman (Sparta)
speer	W/E	78.90	Petra Felke (DDR)
	N	58.86	I. Lammertsma (Lycurgus)
7-kamp	W	7158	Jackie Joyner (VS)
	E	6946	Sabine Paetz (DDR)
	N	6155	Tineke Hidding (Daventria)
4×100 m	W/E	41.37	Oost-Duitsland
	N	43.44	Ned. team
4×200 m	W/E	1.28.15	Oost-Duitsland
	N	1.34.8	Ned. team
4×400 m	W/E	3.15.92	Oost-Duitsland
	N	3.33.01	Ned. team
4×800 m	W/E	7.50.17	Sovjetunie
	N	8.38.2	Ned. team
snelwand. 5 km	W	21.20.2	Yan Hong (Chi)
	E	21.36.2	Olga Krishtop (Sov)
	N	23.52.6	M. Onos (AVA '64)
10 km	W	43.52.0	Cheng Yaoling (Chi)
	E	46.00.27	Aleks Grigorieva (Sov)

'Jammer dat ik niet voor Luik-Bastenaken-Luik ben geselecteerd'

Hanegraaf volgt voorbeeld Gölz

door wiel verheesen

BAVIKHOVE – De ploeg van Jan Raas heeft het peloton weer in de greep. Twee dagen na de geslaagde solo van Rolf Gölz in de Waalse Pijl, eiste Jacques Hanegraaf de hoofdprijs op in de Omloop van het Leiedal. Na 233 kilometer gaf hij twee medevluchters het nakijken: de Belg Musseeuw en de Portugees Da Silva. „Jammer, dat ik buiten de ploeg voor Luik-Bastenaken-Luik ben gehouden", waren de eerste woorden van Hanegraaf.

Ad Wijnands, die gisteren overigens niet op de Vlaamse wegen van de partij was, staat er wat de klassieker van morgen betreft precies eender voor als Hanegraaf. Ook voor hem is geen plaats in de Superconfex-ploeg, die naar de Ardennen trekt.

Een en ander is mede een gevolg van het feit, dat de teams in Luik-Bastenaken-Luik uit slechts zeven man mogen bestaan. Van de twintig man waarover Raas beschikt heeft hij Gölz, Jakobs, Maassen, Peeters, Pevenage, Solleveld en Edwig van Hooydonck opgeroepen.

Luik-Bastenaken-Luik is niet de enige topkoers waarin dit jaar voor Hanegraaf en Wijnands geen plaats was. Zij werden evenmin opgeroepen voor Tirreno-Adriatico, Milaan-Sanremo en Parijs-Roubaix.

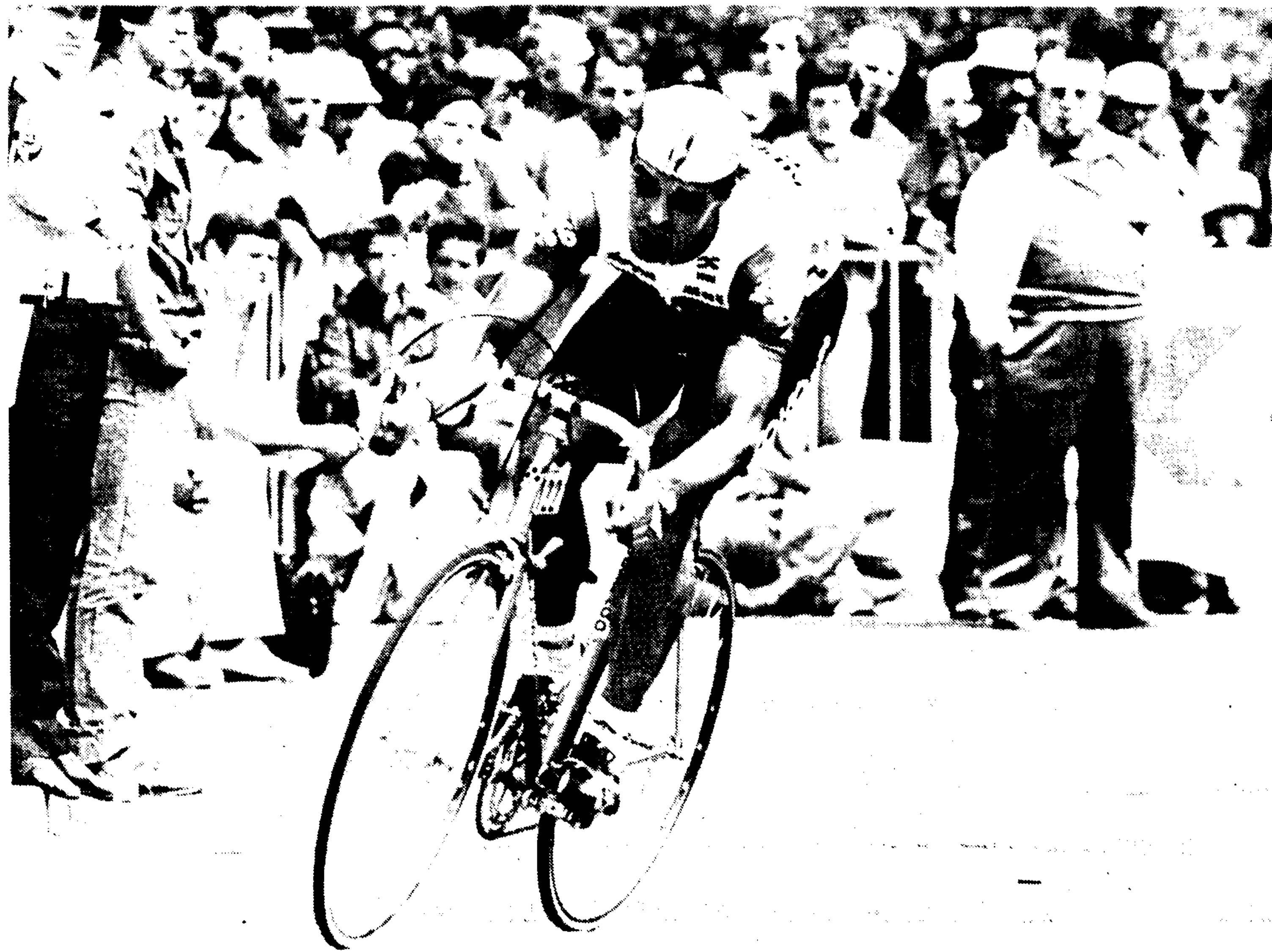
„Na de voorbereidingscampagne in Spanje en Zuid-Frankrijk, waar ik onder andere deelnam aan Ruta del Sol en Ronde van Middellandse Zee, is de Omloop Het Volk voor mij een van de weinige belangrijke eendagswedstrijden geweest", aldus eerstgenoemde. „Mijn programma bleef beperkt tot semiklassiekers zoals Ronde van Belgisch Limburg, Elfstedenronde in Brugge, Omloop Vlaamse Ardennen in Ichtegem en meer dan dat kaliber. Ik voelde, dat ik goed draaide, maar overwinningen bleven uit. Een keer werd ik derde, een keer achtste. Voor het overige had ik meestal met pech af te rekenen. Allicht, dat na zo'n periode het resultaat in de Omloop van het Leiedal veel genoegdoening schenkt. Het is toch niet zo maar de eerste de beste koers, die ik op mijn naam heb geschreven."

De harde woorden, die ploegleider Jan Raas vorige week nog sprak over een aantal renners van Super-Confex, ziet Hanegraaf niet als een rechtstreekse aanval. „Ik heb", vertelt hij, „uiteraard óók gelezen van de ontevredenheid, die zich van Jan Raas had meester gemaakt. Zolang hij echter niks tegen mij persoonlijk zegt, hoef ik mij niet als schuldige te beschouwen. Bovendien vind ik, gauw in paniek moet raken als heel even de successen uitblijven."

De Omloop van het Leiedal met Bavikhove (in de buurt van Kortrijk) als start- en finishplaats, is een wedstrijd waaraan door de Belgische wielerbond het predicaat klassieker eerste categorie werd gegeven. Op papier dezelfde waarde als bijvoorbeeld de Omloop Het Volk of Gent-Wevelgem.

Het parcours toont gelijkenis met het traject van de Ronde van Vlaanderen. Behalve de kasseistrook van de Oude Kwaremont kreeg het peloton van 191 renners ook de Kruisberg, Taaienberg, Eikenberg en Vossehol voor de wielen. Na een vlucht van ongeveer twintig man waarbij Adrie van der Poel en Marc Sergeant viel de beslissing op het aankomstparcours, dat na 209 kilometer bereikt werd en dat twee keer afgelegd moest worden. Da Silva en Hanegraaf duldden in hun uitval alleen nog de komst van Musseeuw. De rest kon sprinten voor de vierde plaats.

De uitslag: 1. Hanegraaf 233 km in 5.46.00; 2. Musseeuw; 3. Da Silva; 4. Phinney op 5 sec; **5. Adrie van der Poel**; 6. Frison; **7. Pirard**; 8. Amadio; 9. Lamote; **10. Manders**; 11. Lilholt; 12. Vanderaerden; 13. Demol; 14. Van Haerens; **15. Nijdam**; 16. Verplancke; 17. Govaerts; 18. Hoste; **19. Beuker**; **20. Nevels**; **21. Schurer**; **27. Schalkers**; **29. Verhoeven** allen z.t. als de Amerikaan Phinney.



● *Jacques Hanegraaf, winnaar Omloop van het Leiedal. „Ik voelde dat ik goed draaide."*

Stephen Roche stapt af

Van onze verslaggever

BAVIKHOVE – Wereldkampioen Stephen Roche deed in de Omloop van het Leiedal precies eender als in de weinige wedstrijden waaraan hij eerder dit jaar deelnam. Hij stapte bij de eerste bevoorrading, vlak voor het binnenrijden van Ronse (107 km) af. De Ier neemt morgen deel aan Luik-Bastenaken-Luik. „In het kader van mijn conditieopbouw, na alle knieperikelen, hoop ik 150 km te kunnen meerijden", aldus Roche, die tevens te kennen gaf, dat hij volgend jaar zeker niet meer voor de ploeg Fagor zal uitkomen.

● Het heroptreden van Teun van Vliet, die geruime tijd wegens rugklachten en een darminfectie uit de running was, duurde 160 kilometer. Ook Criquielion en Planckaert behoorden tot de uitvallers. Fignon werd niet geklasseerd.

Vanderaerden start toch

● Eric Vanderaerden, die in geen van de A-klassiekers tot opvallende prestaties kwam, heeft alsnog Luik-Bastenaken-Luik op zijn programma gezet. De Belgische Limburger uit de ploeg van Peter Post nam in het verleden vrijwel nooit aan een van de topkoersen in de Ardennen deel.

● De sportcommissie van de Belgische wielerbond heeft Lomme Driessens verboden dit jaar nog wielerwedstrijden te volgen. De 74-jarige adviseur van ploegleider Cees Priem bij de Nederlandse ploeg TVM werd geschorst naar aanleiding van zijn uitlatingen tijdens de Brabantse Pijl op 27 maart. Johan Capiot van zijn ploeg verdedigde in een solo van honderd kilometer een krappe voorsprong. Driessens verklaarde, buiten zinnen van emotie, dat achter de eenzame vluchter de koers vervalst werd door in de wedstrijd aanwezige motoren.

Wielrennen in Wolder

MAASTRICHT – De meeste Limburgse wieleramateurs zijn morgen actief in de Ronde van Wolder. In het door het plaatselijk wielercomité in samenwerking met TWC Heer georganiseerde criterium is startgelegenheid voor recreatierenners, nieuwelingen, junioren en amateurs. Het programma in Wolder: 12.00 uur: nieuwelingen, 34 km; 13.15 uur: junioren, 60 km; 15.00 uur: recreatierenners, 34 km; 16.15 uur: amateurs, 85 km.

● PALMA DE MALLORCA – Tom Cordes is in de derde etappe van de amateurronde van Mallorca zijn leiderstrui kwijtgeraakt. Hij eindigde als negende, een minuut achter de Spanjaard Ramis, ritwinnaar en nieuwe leider in de algemene rangschikking. Cordes zei na afloop, dat [illegible] het Mergelland nog in de benen voelde.

● KLUISBERGEN – Nadat Francois Knarren (Stein) enige tijd had deeluitgemaakt van een kopgroep in de tweede etappe van de Omloop Franco-Belge voor amateurs, legde de Belg Joël Claisse beslag op de ritzege, 165 km in 4.15.00. Raymond Meijs bezette de negende plaats op 52 seconden. In het algemeen klassement leidt de Belg Cossemijns. Bij de eerste vijftien één Nederlander: Raymond Meijs, dertiende op 2.20.

● SALAMANCA – De Spaanse sprinter Jorge Dominguez zegevierde in Salamanca in de tweede wegwedstrijd voor de Trofeo Castillio [illegible] landgenoten Moreda en Esparza en de Belg Van Brabant.

● SAINT-PATERNE – De Belg Michel Vermote won de derde etappe van het open Circuit de la Sarthe. Hij verraste het peloton na 180 km met een demarrage in het zicht van de rode vlag. Thierry Marie behield de leiding in de algemene rangschikking.

● Voor NWB-renners staan zondag twee wedstrijden op het programma: de Ronde van Merum/Herten (vanaf 13.00 uur junioren, B-veteranen en A-amateurs) en de Ronde van Meyel (vanaf 12.30 uur adspiranten, jeugd en B-amateurs).

● BLADEL – De Poolse nationale wegkampioen Zdsislaw Wrona won de eerste etappe van de Driedaagse Ster van Brabant. Na een lus van 120 km rond Bladel won hij de sprint van een zes man sterke kop-

52 88

LUIK-BASTENAKEN-LUIK

LUIK
Sart-Tilman, Forges, Mont-Theux, Theux, Beaufays, Redoute, Maquisard, Spa, Sprimont, Rosier, Aywaille, Remouchamps, Francorchamps, Haute-Levée, Stavelot, Stockeu, Wanne, Barvaux, 260 km, Vielsalm, Hotton, La Roche, Montleban, Ortho, Houffalize, Bertogne, Noville
Bastenaken
Sprimont, Ortho, Wanne, Stockeu, Haute Levée, Rosier, Maquisard, Mont Theux, La Redoute, Les Forges, Sart Tilman

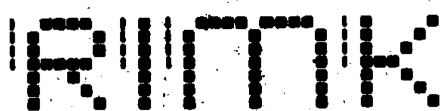
Routeschema

LUIK – Morgen start de wielertop in de 74ste editie van de klassieker Luik-Bastenaken-Luik. Het routeschema:

Start 9.50 uur, Place Lambert Luik. 10.11 Chaudfontaine 7 km; 10.22 Sprimont 14 km; 10.33 Aywaille 21 km; 10.42 Ferrières 27 km; 10.47 Hamoir 30 km; 11.01 Durby 39 km; 11.14 Erezée 47 km. 11.22 Hotton 52 km; 11.33 Rendeux 59 km; 11.39 Marcourt 63 km; 11.52 Roche en Ardenne 71 km; 12.20 Bertogne 89 km; 12.34 Bastogne 98 km; 13.06 Houffalize 118 km; 13.20 Gouvy 128 km; 13.36 Langlire 137 km; 13.50 Vielsalm 146 km; 14.07 Trois-Ponts (Côte de Wanne) 157 km; 14.12 Stockeu 160 km; 14.18 Stavelot (Côte Haute Levée) 165 km; 14.37 La Gleize (Côte de Rosier) 176 km; 14.48 Spa 183 km; 15.03 La Reid (Côte du Maquisard) 192; 15.22 Theux (Côte Mont Theux) 204; 15.42 Remouchamps (Côte de la Redoute) 15.42; 15.48 Sprimont 221 km; 15.56 Louveigne 226 km; 16.06 Andoumont (Côte Les Forges) 232 km. 16.20 Embourg (Côte Sart Tilman) 245 km; 16.38 Luik 251 km; **16.50 Luik finish** Boulevard de la Sauvinière 260 km.

Televisie

Nederland 3 en de BRT 1 verzorgen morgen vanaf 15.00 uur een rechtstreekse tv-reportage van de finale en aankomst van de wielerklassieker Luik-Bastenaken-Luik.



Regionaal Instituut Midden- en Kleinbedrijf

De stichting RIMK Limburg heeft met de 22 overige RIMK als algemene doelstelling:
„bij te dragen aan de uitvoering van beleid, gericht op de structuurverbetering en ontwikkeling van het midden- en kleinbedrijf (mkb), alsmede gericht op voorlichting en advisering aan ondernemers in het mkb".
Het werkgebied valt vrijwel samen met dat van de Kamers van Koophandel en Fabrieken voor Limburg.
De activiteiten van de 23 RIMK worden gecoördineerd door het Coördinerend Instituut Midden- en Kleinbedrijf (CIMK).

Het bestuur van de stichting RIMK Limburg vraagt voor zijn steunpunt te Heerlen een

CONSULENT M/V

De functie:
De te benoemen functionaris zal naast invidiuele voorlichting aan ondernemers, bedrijfseconomische adviesrapporten samenstellen. Hij onderhoudt daarbij regelmatig contacten met ondernemers en bij het mkb betrokken instanties en organisaties, zoals gemeenten, Kamers van Koophandel en Fabrieken, banken, accountants en ondernemersorganisaties. Het werkgebied valt samen met dat van de Kamer van Koophandel en Fabrieken voor de Mijnstreek.

Functie-eisen:
- middelbare of hogere beroepsopleiding zoals MEAO, MBA of een vergelijkbare opleiding en studerend voor SPD/HEAO-BE;
- bedrijfseconomisch inzicht en praktijkervaring;
- gevoel voor maatschappelijke problemen in het mkb;
- goede contactuele eigenschappen;
- zelfstandig kunnen werken in een klein team;
- goede mondelinge en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid;
- rijbewijs BE en in het bezit van een auto;
- leeftijd bij voorkeur beneden de 30 jaar.

Een psychologisch onderzoek maakt deel uit van de selectieprocedure.

De salariëring is afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring. Tot de arbeidsvoorwaarden behoort o.a. opname in het Algemeen Burgerlijk Pensioenfonds en het IZA-Limburg.

Schriftelijke sollicitaties binnen 2 weken te richten aan het dagelijks bestuur van de stichting RIMK Limburg, postbus 637, 5900 AP Venlo.

Nadere inlichtingen kunnen worden verkregen bij de directeur, de heer L.J.M. Trienes, tel. 077-648872.

WACHTCHEF

HTS'er (of gelijkwaardig) als manager van onze groeiende Rockfon produktgroep in 3/4-ploegendienst.

WIE EN WAT IS ROCKWOOL LAPINUS?
Rockwool Lapinus B.V. is de toonaangevende producent in de Benelux van steenwol- en isolatiematerialen. Hoofdkantoor, produktiecentrum en marketingafdeling zijn gevestigd in Roermond. Daarnaast heeft Rockwool Lapinus verkoopkantoren in Rotterdam en Brussel. Rockwool Lapinus maakt deel uit van de Deense Rockwool International organisatie, die vestigingen heeft in 7 Europese landen en die een jaaromzet van 1 miljard gulden realiseert. In Nederland telt Rockwool Lapinus ruim 1200 medewerkers.
Voor onze produktie unit Rockfon te Roermond zoeken wij, i.v.m. de verdere uitbouw van onze produktie een wachtchef. Deze functie wordt nu in 3-ploegendienst verricht. Rekening moet worden gehouden met een overstap naar 4-ploegendienst.

WAT HOUDT DE FUNCTIE WACHTCHEF (M/V) IN?
De wachtchef Rockfon geeft in ploegendienst leiding aan zijn produktiegroep van 20 medewerkers, bestaande uit een assistent wachtchef en bedieningsvaklieden. Hij is verantwoordelijk voor de optimale realisatie van het produktieprogramma in kwantitatieve en kwalitatieve zin. U neemt daartoe alle geëigende maatregelen op het gebied van inzet en motivatie van de medewerkers, apparatuurgebruik, grondstoffenverwerking en planning.
U rapporteert aan een produktiechef die in dagdienst werkt en maakt gebruik van de diensten van diverse stafafdelingen.

WELKE EISEN WORDEN GESTELD AAN DE WACHTCHEF?
Wij vragen een HTS-opleiding of vergelijkbaar, eventueel middels ervaring en applicaties bereikt. Hoge eisen worden er gesteld ten aanzien van sociale vaardigheden en leidinggevende capaciteiten evenals inventiviteit, flexibiliteit en zelfstandigheid. Leeftijd 28-38 jaar.

WAT MOGEN GESCHIKTE KANDIDATEN VERWACHTEN?
Rockwool Lapinus biedt zijn medewerkers/sters interessant en boeiend werk in een dynamische, moderne omgeving en prettige werksfeer. Uitstekende arbeidsvoorwaarden en uitgebreide studiemogelijkheden zijn bij ons vanzelfsprekend. En voor succesvolle mensen bestaan er goede promotiekansen.

DENKT U DE JUISTE KANDIDAAT VOOR DE DYNAMISCHE FUNCTIE TE ZIJN?
Richt dan uw schriftelijke sollicitatie aan: Rockwool Lapinus B.V., afdeling Personeel & Organisatie, Postbus 1160, 6040 KD Roermond, t.a.v. de heer B. Cuijpers, bij wie ook telefonisch inlichtingen kunnen worden ingewonnen (tel.: 04750-88236)



ROCKWOO



GEMEENTE KERKRADE

Op 1 augustus 1988 zal in het stadsdeel Eygelshoven de eerste openbare basisschool in de gemeente Kerkrade van start gaan.
De commissie voor het openbaar basisonderwijs in de gemeente Kerkrade (commissie ex artikel 61 gemeentewet) is het bevoegd gezag van de school; in deze commissie zijn ook de ouders vertegenwoordigd.

De commissie nodigt uit te solliciteren naar de functie van:

GROEPSLERAAR (M/V) aan de openbare basisschool

Functie-informatie:
De leraar zal, onder leiding van de directeur van de school, mede vorm geven aan het onderwijs, volgens de door het bevoegd gezag vastgestelde profielschets. De profielschets kan op verzoek worden toegezonden.
De leraar zal mede betrokken worden bij de opbouw van de nieuwe basisschool.

Functie-eisen:
- akte van leidster of hoofdleidster bij het kleuteronderwijs;
- kennis van nieuwe ontwikkelingen in het onderwijs;
- minimaal enige jaren ervaring als groepsleraar;
- bereidheid tot het verrichten van buitenschoolse activiteiten en het stimuleren van ouderparticipatie;
- goede contactuele eigenschappen en goede mondelinge en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid.

Arbeidsvoorwaarden:
Salaris en overige arbeidsvoorwaarden conform rechtspositiebesluit onderwijspersoneel.

Inlichtingen:
Nadere inlichtingen kunnen worden ingewonnen bij het Hoofd van de afdeling onderwijs en cultuur, de heer mr. J.G.J. Collet (tel. 045-467500).

Sollicitaties:
Sollicitatiebrieven kunnen binnen 14 dagen na verschijnen van dit blad worden gericht aan de voorzitter van de commissie voor het openbaar basisonderwijs, de heer wethouder C.J.M. Schroeder, postbus 600, 6460 AP Kerkrade.

ministerie van verkeer en waterstaat

vraagt voor Rijkswaterstaat, Directie Limburg in Roermond een

Grondaankoper m/v

Functie-informatie:
- verrichten van voorbereidende werkzaamheden met betrekking tot de verwerving van onroerend goed, zoals het verrichten van terreinverkenningen en het begeleiden van taxatiecommissies
- het via minnelijke weg verwerven van onroerend goed en onderhandelen over de beëindiging van pacht- en huurovereenkomsten
- verrichten van werkzaamheden met betrekking tot gerechtelijke onteigening van onroerend goed
- het zich op de hoogte houden van ontwikkelingen op het terrein van grondverwerving
- zelf taxeren van onroerende goederen tot een waarde van ƒ 10.000,-

Functie-eisen:
- juridisch/administratieve opleiding op HBO-niveau
- PBNA-cursus Grondverwerving of een gelijkwaardige opleiding
- tact, overredingskracht en een groot incasseringsvermogen
- ervaring in grondaankopen en goed kunnen onderhandelen.

Uw salaris bedraagt maximaal ƒ 4.724,- bruto per maand.

Telefonische inlichtingen over deze functie kunt u inwinnen bij de heer J. Vrancken, telefoon 043-294231.

Uw schriftelijke sollicitatie kunt u binnen 14 dagen zenden aan: Rijkswaterstaat, Directie Limburg, t.a.v. de heer J. Meppers, Afdeling Personeelszaken, Postbus 25, 6200 MA Maastricht.

De Rijksoverheid wil meer vrouwen in dienst nemen. Bij gelijke geschiktheid van kandidaten genieten vrouwen de voorkeur.

Hero

Schiffers/food b.v. is een dochtermaatschappij van Hero Nederland B.V. Schiffers/food b.v. realiseert, in coördinatie met andere werkmaatschappijen, de produktie, de opslag en het transport in binnen- en buitenland van een breed assortiment frisdranken onder het merk "HERSCHI".
De onderneming, met een produktie van 140 miljoen liter per jaar, is in 75 jaar uitgegroeid tot een van de leidende frisdrankproducenten in Nederland, met een sterk groeiend aandeel in de Nederlandse frisdrankexport. Door innovatie op verpakkingsgebied, is Schiffers/food b.v. uitgegroeid tot een van de belangrijkste P.E.T.-fabrikanten in Europa, met een personeelsbestand van 180 medewerkers.

Ten behoeve van het onderhoud van onze moderne produktie- en verpakkingsmachine, zoeken wij:

1. Een elektro-onderhoudsmonteur m/v; vacature nr. 880401.

Functie-informatie:
- de elektro-onderhoudsmonteur verzorgt het elektrisch onderhoud aan een uitgebreid assortiment produktiemachines en regelapparatuur;
- hij zorgt voor het lokaliseren en opheffen van storingen aan de apparatuur;
- hij verzorgt montagewerkzaamheden aan nieuwe en bestaande installaties;
- de functie wordt uitgevoerd in wisseldienst;
- aanstelling geschiedt volgens de C.A.O. van de drankindustrie.

Functie-eisen:
- MTS energietechniek en basiskennis elektronica en PLC-techniek of gelijkwaardig;
- ervaring in soortgelijke functie is gewenst.

2. een leerling-elektro-onderhoudsmonteur m/v; vacature nr.: 880402

Functie-eisen:
- MTS energietechniek.



Voor informatie over de functies kunt u contact opnemen met de heer R. Schwillens, personeelsfunctionaris.

Sollicitaties dient u voor zaterdag 23 april 1988, onder vermelding van het vacaturenummer, te richten aan:

Schiffers/food b.v.,
afdeling personeelszaken,
postbus 185,
6430 AD Hoensbroek,
tel. 045-238666.

CASSIS herschi

Ervaren part-time VERKOOPSTER gevr. Lftd. tussen 25-40 jr. Schriftelijke sollicitaties met foto te richten aan: Mode-Accesoires "Petra" Homeruspassage 12, 6411 AX WC 't Loon Heerlen.

ACHILLES DRUCKHAUS
ROBENSSTR. 19-31
POSTFACH 530
D-5100 AACHEN
TEL. (02 41) 1 80 04-0
TLX: 8 32 714 ACAC D
FAX: 1 80 04-80

PAPIER-SCHNEIDER (INNEN)
SOWIE
OFFSET-DRUCKER (INNEN)
SOWIE
DRUCK-VORLAGEN-HERSTELLER (INNEN)

Alleenstaande zakenman vraagt

SECRETARESSE

Moet tevens huishoudelijk werk verrichten.
Leeftijd tussen 25 en 37 jaar.

Gelieve te soll. met foto en verdere details o. no. HK 184 Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen

Wegenbouw NOVO B.V., van Beethovenstraat 24 te Kerkrade

vraagt voor zo spoedig mogelijk:

machinist t.b.v. minigraafmachine

In bezit van rijbewijs en auto strekt tot aanbeveling.
Zonder ervaring onnodig te solliciteren.

Sollicitatie te richten aan bovenstaand adres of na telefonische afspraak onder tel. 045-456708.



Voor HABILECTRO te Beek zoeken wij een enthousiaste m/v

COMMERCIEEL MEDEWERKER

Algemene informatie:
Habilectro houdt zich bezig met beveiligingstechniek en telecommunicatie. Het bedrijf is een erkend UNETO beveiligingsinstallateur en de klanten zijn zowel bedrijven, kantoren, detailhandelzaken als ook particuliere personen.
Het is een jong bedrijf en er wordt gewerkt in een team van zeven personen.

Functie-informatie:
- als buitendienstmedewerker actief meewerken aan de verdere uitbouw van het bedrijf
- benaderen van potentiële klanten en adviseren op het gebied van beveiligingssystemen
- onderhouden van intensieve contacten met de technische en administratieve afdelingen
- behulpzaam zijn bij directionele taken
- rapportage rechtstreeks aan de directeur

Functie-eisen
- opleiding: middelbaar niveau
- uitgesproken commerciële inslag en technische feeling
- brede maatschappelijke ontwikkeling en interesse
- uitstekende beheersing van de Nederlandse en Engelse taal in woord en geschrift
- ervaring of affiniteit met beveiligingssystemen strekt tot aanbeveling
- goede contactuele en communicatieve vaardigheden en planmatig kunnen werken
- leeftijd: ± 30 jaar.

Een psychologisch onderzoek maakt deel uit van de selectieprocedure.

Geboden wordt:
Een uitdagende job in een interessante branche met een aantrekkelijke salariëring en een auto van de zaak.

Sollicitatie-procedure:
Indien uw belangstelling uitgaat naar bovengenoemde functie, kunt u uw sollicitatie, voorzien van een recente pasfoto en een uitgebreid curriculum vitae, binnen 14 dagen na verschijnen van deze advertentie met vermelding van ref. nummer 8841 sturen naar onderstaand centrum dat adviserend optreedt.

Dr K. FRANS & PARTNERS
PSYCHOLOGISCH ADVIES- EN BEGELEIDINGSCENTRUM

Programma betaald voetbal

Eredivisie

AZ-Twente 2-0

PSV	30	25	4	1	54	106-23
Ajax	30	21	4	5	46	71-34
Twente	32	14	10	8	37	57-39
Feyenoord	28	14	7	7	35	57-41
VVV	31	12	10	9	34	40-34
Willem II	30	12	8	10	32	50-42
Fortuna Sittard	30	10	11	9	31	48-44
Haarlem	31	13	5	13	31	36-42
Sparta	31	11	8	12	30	38-38
Utrecht	29	9	11	9	29	35-46
Den Bosch	29	11	5	13	27	38-44
Volendam	31	9	8	14	26	37-60
AZ	32	8	10	14	26	39-60
Roda JC	31	9	7	15	25	42-52
Groningen	29	9	6	14	24	44-49
PEC Zwolle	30	8	7	15	23	34-62
Den Haag	28	7	7	14	21	44-54
DS '79	30	2	7	21	11	38-90

PSV eerste, Ajax tweede, Twente derde periodekampioen.

Vandaag 19.30 uur:
Willem II-Fortuna Sittard
Feyenoord-Volendam
PEC Zwolle-Ajax
Morgen 14.30 uur:
Roda JC-PSV
Groningen-Utrecht
Haarlem-Den Haag
Den Bosch-VVV

Eerste divisie

Vandaag 19.30 uur:
NEC-Graafschap
MVV-GA Eagles
Heerenveen-Vitesse
Helmond Sport-RBC
Eindhoven-Veendam
Emmen-Excelsior
NAC-RKC
Morgen 14.30 uur:
Wageningen-Cambuur
Heracles-Telstar

RKC	31	27	2	2	56	87-26
MVV	29	17	7	5	41	57-25
Veendam	29	16	9	4	41	54-33
Graafschap	31	14	12	5	40	50-33
NEC	29	15	4	10	34	59-42
Eindhoven	30	12	9	9	33	51-41
Cambuur	29	10	10	9	30	48-45
RBC	29	10	9	10	29	43-47
Vitesse	30	11	7	12	29	47-59
GA Eagles	30	9	10	11	28	43-45
SVV	30	10	5	15	25	47-57
Telstar	30	10	5	15	25	43-60
Excelsior	28	8	8	12	24	31-37
Wageningen	28	8	8	12	24	39-47
Heerenveen	30	9	6	15	24	40-47
NAC	29	9	5	15	23	37-48
Helmond Sport	31	4	14	13	22	29-46
Emmen	30	5	11	14	21	28-46
Heracles	29	4	5	20	13	25-74

RKC eerste, Vitesse tweede, MVV derde periodekampioen.

Buitenland

DUITSLAND

Kaiserslautern-Leverkusen 1-3
Vandaag 15.30 uur:
Bremen-Homburg
Karlsruhe-Dortmund
Bochum-Stuttgart
Frankfurt-Mönchengladbach
Köln-Nürnberg
Schalke-Waldhof
Hannover-Bayern München
Uerdingen-HSV
Tweede Bundesliga:
Saarbrücken-Alemannia

BELGIË

Vandaag 20.00 uur:
Antwerp-Winterslag
KV Mechelen-RWDM
Charleroi-Club Luik
Lokeren-Club Brugge
Standard-AA Gent
Sint Truiden-Anderlecht
Morgen 15.00 uur:
Kortrijk-Waregem
Racing Jet-Beerschot
Cercle Brugge-Beveren

Willem II-Fortuna

Vandaag 19.30 uur
Scheidsrechter: De Munnik

Willem II (opstelling): Verkerk, Cohen, Mallien, Werdekker, Stafleu, Feskens, Wolffs, Brocken, Farrington, Godee, Van Straalen.
Fortuna Sittard (selectie): Hesp, Körver, Maessen, Koevermans, Liesdek, Boessen, Reijners, Frijns, Jalink, Mordang, Custers, Tol, Lens, Meijer, Kleinen, Kicken.

Roda JC-PSV

Morgen 14.30 uur
Scheidsrechter: Reygwart

Roda JC (selectie): Nederburgh, Smits, Hanssen, Brandts, Suvrijn, Groenendijk, Van Geel, Sanchez-Torres, Boerebach, Broeders, Raymond Smeets, Raeven, Van der Linden, Blättler, De Jong, Diliberto.
PSV (opstelling): Van Breukelen, Gerets, Nielsen, Van de Kerkhof, Linskens, Van Aerle, Lerby, Vanenburg, Kieft, Viscaal, Janssen.
Geschorst: Lerby.

Den Bosch-VVV

Morgen 14.30 uur
Scheidsrechter: Keizer

FC Den Bosch (opstelling): Van Grinsven, Van den Hoorn, Brood, Van Eck, Aichorn, Van der Linden, Krüzen, Kaiser, Van Duren, Beukers, Grim.
VVV (opstelling): Roox, Verberne, Van Bergegouwen, Verhagen, Rutten, Libregts, Reijnierse, Eijer, Fran,cois (of Lammers), Valckx, Luhukay.

MVV-Eagles

Vandaag 19.30 uur
Scheidsrechter: Van Swieten

MVV (opstelling): Hanssen, Maas, Quaden, Linders, Arts, Vincent, Mares, Verbeek, Thal, Vanderbroeck, Delahaye.
Go Ahead Eagles (opstelling): Van der Gouw, Back, Woudsma, Schenning, Boere, Smit, Voskamp, Pothoven, Decheiver, Overmars, Groeleken.

Juventus biedt veertien miljoen voor Koeman

Cruyff: 'Eén jaar Barcelona'

UTRECHT – Voor de televisiecamera van KRO-sport heeft Johan Cruyff gistermiddag verklaard rond te zijn met FC Barcelona over een verbintenis voor één seizoen. De contracten zullen hoogstwaarschijnlijk over veertien dagen getekend worden. Dan zijn de laatste details, zoals huisvesting en school, afgewikkeld. Het contract heeft een beperkte looptijd, omdat er volgend juli verkiezingen worden gehouden bij FC Barcelona. Het zittende bestuur wenst een eventueel nieuw college niet op te zadelen met een langdurig contract met Cruyff.

Een paar uur na Cruyffs verklaring ontkenden voorzitter Nuñez en vice-voorzitter Gaspart van FC Barcelona dat er een akkoord is gesloten met de Vinkevener. De hoogste bestuursleden van de club reageerden ontstemd op zijn mededeling. „Wij nemen niet vóór mei een beslissing over de nieuwe trainer-coach", zei Nuëz. „We zijn in onderhandeling met verschillende trainers. Johan Cruyff is gewoon een van de kandidaten."

Juventus heeft PSV veertien miljoen gulden geboden voor Ronald Koeman. Italiaanse kranten wisten gisteren te melden dat beide clubs het in Turijn eens waren geworden over een driejarig contract, maar PSV-voorzitter Ruts ontkent dat. PSV kon kiezen uit twee aanbiedingen. Het kon veertien miljoen gulden voor de libero krijgen, of acht miljoen plus de Deense aanvaller Laudrup, die door de entree van Ian Rush op een zijspoor belandde. Koeman verlengde echter kort geleden zijn contract bij PSV tot 1992.

Eerder wees PSV-manager Ploegsma de berichten in de Italiaanse kranten als belachelijk van de hand. „Niemand van ons is in Italië geweest. Het is echte spaghetti-troep, raakt kant noch wal. Juventus heeft geen schijn van kans om er ook maar aan te mogen ruiken".

Sport kort

● HEERLEN – MZ&PC is met Ingrid Moers, Chantalle Soomers en Denise Weerd sterk vertegenwoordigd in het Nederlands B-team voor de zweminterland op 23 en 24 april in het Deense Aarhus. Tegenstanders zijn daar Denemarken, België en Finland.

● BUDEL – Morgen doen het Kerkraadse KDV-duo Nancy van de Kort en Nicole Fox (B-categorie) en Limburgs kampioene Monique Storcken en Gwenny Meyer (A-categorie) in Budel een gooi naar de NKS-titels turnen. De Sittardse Christa Blom verspeelde in de halve finales haar titelkansen en kan hooguit zilver veroveren. Simone Jacobs en Audrey Rutten zijn in de meisjescategorie nog kanshebbbers voor een gouden plak.

● NIEUWSTADT – Voor de kwartfinales van damesbekervoetbal Groep Zuid hebben zich geplaatst Heilust, Heksenberg en WVV'28. Heilust speelt tegen Heksenberg; WVV '28 heeft een vrijlot. In Groep Noord speelt Leveroy tegen Venray; hier trok RKHVC het vrijlot.

● TOKIO – John McEnroe plaatste zich met zijn landgenoten Tim Mayotte en Brad Gilbert en met de Zweed Stefan Edberg voor de halve finales van het tennistoernooi in Tokio. Steffi Graf en Martina Navratilova stapten de kwartfinales binnen van het kampioenschap van Florida op gravel.

● MILL – Morgen zetten Dave Strijbos en de Fransman Bayle hun tweestrijd om de wereldtitel motorcross 125cc in Mill voort. De Belg Jobé en de Drent Tragter zijn hun belangrijkste tegenstanders in de Brabantse gemeente. Ruim 90 coureurs hebben ingeschreven voor de GP in Mill.

● DÜSSELDORF – In de Bundesliga werd een wedstrijd vooruit gespeeld. Kaiserslautern verloor op eigen veld voor 16.000 toeschouwers met 1-3 van Leverkusen, de toekomstige club van bondscoach Michels. Alle doelpunten vielen na de rust. Kohr gaf de thuisclub uit een strafschop de leiding, waarna Waas, Täuber en Götz de stand ombogen naar 1-3. Door de nederlaag kwam Kaiserlautern in acuut degradatiegevaar.

● BRUSSEL – Anatoli Karpov verstevigde zijn leidende positie in het schaaktoernooi in Brussel. Hij versloeg in de twaalfde ronde Kortsjnoi na zestig zetten. Jan Timman hielp Karpov een handje door concurrent Beljavski op remise te houden.

Koersen Schaesberg

SCHAESBERG – De uitslagen van de draverijen, gisteravond gehouden op de draf- en renbaan Schaesberg, zijn als volgt:

Magnolia-Prijs: 1. Cetted Jacky (W. v. Buytene) km.tijd 1.24.8; 2. Bartje Dakota; 3. Casper Ruimzicht. Winn. 1,80; pl. 1,10, 3,10; koppel 17,10; trio 86,40.
Forsythia-Prijs: 1. Abbado R. (R. Hauber) km.tijd 1.20.5; 2. Cora de Bloomerd; 3. Charly Quick. Winn. 2,10; pl. 1,60, 2,20; koppel 5,40; trio 26,40.
Tulp-Prijs: 1. Boris Buitenzorg (H. Grift) km.tijd 1.22.2; 2. Bonny Marco; 3. Awilka. Winn. 5,40; pl. 3,20, 7,80; koppel 18,70; trio 121,40.
Hyacint-Prijs: 1. Brigita R. (L. Reuten) km.tijd 1.20.2; 2. Babesia R.; 3. Ben Zuydhoeve. Winn. 7,80; pl. 3,00, 2,50; koppel 7,50; trio 39,40.
Winteraconiet-Prijs: 1. Brigitte G. (W. Velis) km.tijd 1.20.3; 2. Zanara; 3. Anna Dakota. Winn. 1,70; pl. 1,00, 1,20, 1,00; koppel 6,70; trio 34,30.
Ribes-Prijs (1e afd.): 1. Attila van Weert (H. Grift) km.tijd 1.19.6; 2. Amber Enzelens; 3. Yline. Winn. 9,60; pl. 4,90, 1,50; koppel 8,80; trio 166,40.
Madeliefje-Prijs: 1. Zingana du Bois (J. v.d. Pijl) km.tijd 1.19.0; 2. Wally Heynen; 3. Yakka K. Niet gestart: Yshamo Lerona, Wilgen du Bois. Winn. 6,30; pl. 2,50, 2,10; koppel 9,20; trio 58,20.
Toverhazelaar-Prijs: 1. Yonina Kwik (J. Wagenaar), km.tijd 1.21.0; 2. Sam Avon; 3. Waaipalm du Bois.
De totalisatoromzet bedroeg na zeven van de negen koersen f 157.983,–

Körver: MVV niet en bloc achter promotie

Van onze sportredactie

MAASTRICHT – MVV-trainer Frans Körver ligt overhoop met het clubbestuur. Volgens de oefenmeester heeft de clubleiding te weinig ambitie om het hoogste doel, promotie naar en handhaving in de eredivisie, te bereiken. „Ik heb er in gesprekken met het bestuur telkens op gehamerd, dat ik deze spelersgroep wil behouden. Als men dat niet kan verwezenlijken, kunnen ze de zaak beter verkopen", zegt Körver verwijzend naar de lagere contract-aanbiedingen, die enkele spelers hebben ontvangen. „Het is toch te gek dat deze groep niet intact gehouden kan worden. Sterker nog, als we promoveren, moeten er drie spelers bij. Ik vraag me wel eens af of iedereen binnen het MVV-bestuur wel gelukkig is met eventuele promotie".

Kostbare zege AZ

ALKMAAR – De in februari ogenschijnlijk onafwendbare degradatie van AZ werd gisteravond in het duel tegen de nummer drie van de eredivisie, FC Twente, weer een stukje verder opzij geschoven. AZ, dat nu nog twee wedstrijden (Utrecht uit en Den Haag thuis) voor de boeg heeft, won met 2-0. Krommendijk stond in de vijfde minuut met een gouden doelpunt aan de basis van de zege, die voor de geplaagde Noordhollandse club van levensbelang is. Roos scoorde een kwartier voor het einde 2-0.

Handbalderby in Beek

BEEK – In de zaalhandbal eredivisie bij de heren staat vandaag om 20.30 uur de derby Blauw Wit-Sittardia op het programma. De thuisclub bezet de tweede plaats met twee punten achterstand op E en O. Herschi/V en L kan Blauw Wit morgen een dienst bewijzen. De Geleense ploeg speelt om 15.00 uur thuis tegen E en O. Loreal moet vanavond naar Jahn II in Stadskanaal.
Programma bij de dames in 's lands hoogste klasse: Auto Caubo/Iason-SEW (zondag 13.00 uur), VGZ/Sittardia-Hellas (vandaag 19.30), Vonk-/Mosam-PSV (zondag 14.10) en Quintus-Herschi/V en L (zondag 13.30.



Trainer Jacobs heeft nog geen opstelling, maar...

Roda gelooft in stunt tegen PSV

Van onze sportredactie

KERKRADE – De onverwachte bekeroverwinning bij Willem II heeft Roda JC voldoende zelfvertrouwen gegeven om morgen op Kaalheide (14.30 uur) serieus rekening te houden met een stunt tegen landskampioen PSV. „De spelers weten in elk geval weer wat het is om een wedstrijd te winnen. Dat geeft voldoende moed om tegen PSV een goed resultaat te boeken", beaamt Rob Jacobs.

De trainer gelooft niet dat de Eindhovenaren naar Kerkrade komen om cadeautjes te geven, ook al is de vriendschapsrelatie tussen Roda JC en PSV een bekend gegeven en al bezocht Rob Jacobs afgelopen zondag samen met PSV-hulptrainer Dorjee het duel Excelsior-MVV. „Ik houd toch rekening met een zo sterk mogelijk PSV. Ook al zijn ze kampioen, ze zullen toch een beetje het spelritme willen behouden met het oog op de belangrijke wedstrijd tegen Real Madrid. Daarom denk ik niet dat Guus Hiddink veel bankzitters laat opdraven."

Volgens Rob Jacobs heeft de Kerkraadse ploeg nog twee punten nodig in de degradatiestrijd. „Gelet op het restprogramma van de concurrenten moet dat voldoende zijn", aldus Jacobs. „Het zal moeilijk genoeg worden met na PSV nog duels tegen FC Twente en FC Utrecht voor de boeg. Daarom hoop ik dat we morgen in elk geval een gelijkspel in de wacht kunnen slepen".

Jacobs weet nog niet welk elftal hij het veld op stuurt. Huub Smeets en René Trost zijn geschorst. Ernie Brandts, Silvio Diliberto en Wilbert Suvrijn kampen met lichte blessures. Over hun meespelen zal waarschijnlijk pas tijdens de warming-up worden beslist.

Duut: extra test

● SITTARD – Fortuna-trainer Hans van Doorneveld weet nog niet of hij vanavond in de uitwedstrijd tegen Willem II kan beschikken over Henk Duut, die tegen Feyenoord met een enkelblessure uitviel. Vanmorgen wordt de verdediger aan een laatste test onderworpen. Willy Boessen en Sigi Lens, die beiden door een schorsing tegen Feyenoord niet mochten spelen, zijn vanavond weer van de partij. De nog steeds geblesseerde Mario Eleveld moet zijn rentree minimaal nog een week uitstellen.

● VENLO – Bij VVV (uit tegen Den Bosch) ontbreekt nog steeds Frans Nijssen. Ook het meespelen van Guy Fran,cois (liesblessure) is nog twijfelachtig. Manager Wiel Teeuwen hoopt op een gelijkspel. „Liefst meer natuurlijk, maar in deze fase van de competitie is elk winstpunt welkom."

Mares debuteert

● MAASTRICHT – MVV begint ontspannen aan de laatste zeven wedstrijden, die uitsluitsel moeten geven welke club naast RKC direct naar de eredivisie promoveert. Vanavond is GA Eagles de eerste tegenstander in die reeks. Bij MVV debuteert de 18-jarige Pedro Mares. Hij krijgt die kans, omdat de selectiegroep van Frans Körver is uitgedund. „Pedro is een leergierig ventje met toekomst", vindt Körver. „Tegen de Eagles kan hij laten zien wat hij in zijn mars heeft". Mares speelt op de plaats van de geschorste Schuman. Rob Delahaye krijgt daardoor meer ruimte om de aanval, waarin Reginald Thal als puntspeler zal acteren, te ondersteunen.

Roland Lemmens: 400 caramboles in één beurt

DEVENTER – Roland Lemmens is prima gestart in het NK libre te Deventer. De Meerssenaar maakte zijn partij van 400 caramboles tegen de Amersfoorter Van Beek in de eerste beurt uit. Van Beek produceerde slechts twee caramboles. Raymond Knoors uit Berg aan de Maas, die debuteert bij de ereklassers, verloor van Adrichem uit Heemskerk: 400 om 39 in drie beurten.

Roda JC tegen Borussia MG

KERKRADE – Roda JC speelt dinsdag 17 mei thuis vriendschappelijk tegen Bundesligaclub Borusssia Mönchengladbach. Het duel begint om 19.30 uur.

Doesburg breekt met Baan

ROTTERDAM – Pim Doesburg, keeperstrainer bij Sparta, vertrekt bij de Rotterdamse club, omdat hij niet overweg kan met Rob Baan. Hij vindt, dat hij onder Baan onvoldoende gelegenheid krijgt om de keepers onder handen te nemen. „Onder Barry Hughes was ik vijftien uur per week met de doelmannen bezig, nu nog maar twee keer twee uur. Ik ga op deze manier niet door."

Stephan adviseur FC Wierts

WEERT – FC Wierts, kampioen in de hoofdklasse noord zaalvoetbal, heeft na het aantrekken van de topspelers Anton Biloro, Dave Tokaya, Leon Vos en Rob Ehlen ook de hand weten te leggen op oud-Feyenoord-trainer Peter Stephan. Hij zal in eerste instantie optreden als adviseur.

Ron Willems naar Ajax

ENSCHEDE – Ron Willems, de aanvallende middenvelder van FC Twente, zal volgend seizoen voor Ajax spelen. De clubs zijn het eens geworden over een transfersom van ongeveer 1,75 miljoen gulden. Willems (21) zal bij Ajax een contract voor twee jaar tekenen.

Silooy verliest EK uit oog

PARIJS – Sonny Silooy is in Parijs geopereerd aan de breuk van zijn oogkas. De verdediger van Racing Paris en het Nederlands elftal moet een week in het ziekenhuis blijven. Volgens de dokteren moet Silooy daarna anderhalve maand op non-actief blijven. Zijn deelname aan het EK voetbal is hierdoor onzeker geworden.

Van der Ark te duur voor VVV

VENLO – VVV informeerde bij Cambuur naar de transferprijs van Willem van der Ark, maar trok zijn belangstelling snel in na het het Friese antwoord. Van der Ark is veel te duur. Voor Stan Valckx heeft zich tot nu toe alleen Feyenoord officieel gemeld bij VVV. Schalke '04 en Borussia Mönchengladbach zijn Valckx alleen komen bekijken.

Real met 'nieuwe' linksbuiten

MADRID – Real Madrid speelde ter voorbereiding op de return tegen PSV een oefenwedstrijd, waarin verdediger Gordillo voortdurend op de linksbuitenplaats was geposteerd. Trainer Beenhakker probeerde het onderlinge duel zo veel mogelijk achter gesloten deuren te houden, hetgeen niet geheel lukte. De Spaanse kampioen speelde in de volgende opstelling: Buyo; Chendo, Sanchis, Tendillo en Martin Vazquez; Jankovic, Michel en Gallego; Butragueno, Hugo Sanchez en Gordillo.



● *Leo Beenhakker laat de Real-spelers heeft op adem komen tijdens de 'geheime' oefenwedstrijd.*

EHC vrijuit tegen SVN

HEERLEN – Een van de meest in het oog springende wedstrijden in de hoofdklasse C is morgen EHC-SVN. De Hoensbroekse ploeg lijkt een veilige kloof geslagen te hebben met Sparta '25 en kan, na het verdienstelijke gelijkspel tegen TOP, vrijer spelen. Voor SVN liggen de zaken anders. Na een aantal minder goede duels werden uit de laatste vier wedstrijden zeven punten gehaald. Daarom heeft Piet Hermans voor het EHC-duel maar een motto: 'Spelen op de volle winst.'

Titelkandidaat Venray heeft iets goed te maken na het verlies van afgelopen zondag. „Maar wij wilen daar niet het slachtoffer van worden," verkondigt Limburgiatrainer Math Schaepkens. Venraytrainer Ruud Wouters: „Onze opzet is om het gat met Geldrop niet groter te laten worden dan een punt." Na het midweekse treffen tegen Geldrop, dat buiten verwachting een punt opleverde, wordt in Oss van de Sittard-ploeg tegen TOP opnieuw een uiterste krachtsinspanning gevergd. Overige duels: Wilhelmina '08-Vlissingen, Longa-Geldrop, Sparta '25-DESK en Rood Wit-Halsteren.

● SCHIMMERT – De wedstrijd Schimmert-FC Gracht (4C) wordt niet morgenmiddag, maar heden zaterdagavond gespeeld. Aftrap 18.45 uur.

● HEERLEN – De bekerwedstrijd EHC-SVN is definitief vastgesteld op donderdag 21 april. Het bekerduel Sittard-Limburgia is op dinsdag 19 april.

DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS

B.V. Technische Handelsonderneming



Handel en import van:
meetgereedschappen - meetmachines - software
bij- en spangereedschappen alsmede
hulpapparatuur

W.K.P. is een jonge, succesvolle, snelgroeiende technische handelsonderneming.
Als meestal exclusief vertegenwoordiger voor buitenlandse fabrikanten voorzien wij de Nederlandse en Belgische markt van o.a. meetgereedschappen - software - en hulpapparatuur, waarbij prijs, kwaliteit en service hoog in ons vaandel staan.

Om dit blijvend te kunnen realiseren zoeken wij voor onmiddellijke indiensttreding een

KOMMERCIEEL/TECHNISCH MEDEWERKER M/V VOOR DE BINNENDIENST

Van de geschikte man of vrouw vragen wij:
- Goede kontaktuele en kommerciële eigenschappen.
- Ervaring met het zelfstandig maken van offertes.
- Aantoonbare kennis en ervaring op dit gebied.
- Technische kennis van meetgereedschappen is wenselijk.
- MTS/HTS-opleiding.
- Beheersing van Frans, Duits en Engels in woord en geschrift.
- Leeftijd 20-35 jaar.
- Woonachtig in de omgeving of bereidheid om hier te komen wonen.

Deze man of vrouw bieden wij:
- Salaris naar kennis en ervaring.
- Prettige werksfeer in een hardwerkend, klein team.
- Ruime zelfstandigheid binnen het kader van de mogelijkheden in de onderneming.
- Optimale inwerkmogelijkheden.

Stuur uw schriftelijke sollicitatie naar: Postbus 24200
6367 ZV Voerendaal

Voor aanvullende informatie kunt u bellen met onze heer W.F.H. Kempers, 045-752502 (alleen na 18.00 uur).

209234



Invito, winkels voor Italiaanse mode in dames- en herenschoenen, pulls en blouses, gepresenteerd in Italiaanse sfeer.

Invito is een jong, sprankelend, sterk expansief bedrijf met nu reeds 14 vestigingen in de grote steden van Nederland.

Invito zoekt voor haar nieuw te openen filiaal in Heerlen

verkoopsters

- **part-time** (voor enkele dagen per week)
- **hulpen** (voor de koopavond en zaterdag)

Ben je tussen de 18 en 23 jaar, modieus ingesteld en bereid hard te werken, bel dan vandaag 16 april tot 13.00 uur of vanaf dinsdag 19 april met de heer H. van de Donk telefoon 080-222773.

LIMBURGS VOLKSKUNDIG CENTRUM i.o.

Het bestuur van de stichting Limburgs Volkskundig Centrum i.o. roept sollicitanten op voor de functie van

CONSERVATOR (m/v)

[illegible]

- de gedachten van het bestuur gaan uit naar een academicus (historicus of cultureel antropoloog) of een niet-academicus die voldoende inzicht heeft in de volkskunde en ruime ervaring bezit op het vlak van de volkskundige museumwereld;
- ervaringen m.b.t. volkskundig veldwerk in Limburg strekken tot aanbeveling;
- grote bereidheid tot samenwerking met de wetenschappelijk functionaris van het L.V.C. en de musea.

Salaris:
[illegible] nader overeen te komen op grond van opleiding, leeftijd en [illegible]

Sollicitaties:
schriftelijke sollicitaties met gedetailleerde vermelding van curriculum vitae, ervaringsgegevens, publikaties enz., te richten vóór 7 mei a.s. aan:
het bestuur van het Limburgs Volkskundig Centrum i.o., Allée 1A, 6141 AV [illegible]

216[illegible]

Zeker weten!

Gevraagd:

Wij zoeken op korte termijn een **verkoopster** voor onze showroom.

Gedacht wordt aan een representatieve vrouw met commerciële feeling en gedegen secretariële opleiding. Leeftijd: 25-35 jaar.
Schriftelijke sollicitaties dienen gericht te worden aan: Dhr. P. Eyssen op onderstaand adres.

CANTON-REISS
«Waar u auto's mèt service koopt»
Heerlen, Valkenburgerweg 34,
Tel. 045-719946 Verkoop: 045-713856

Ingenieursbureau Grabowsky & Poort b.v. is met ca. 200 medewerkers werkzaam als adviesbureau op het brede terrein van de civiele techniek, milieutechniek en bouwtechniek.

Voor het kantoor te MAASTRICHT zoeken wij:
- **leerling-tekenaars (m/v)**
  opl. LTS
- **tekenaars (beton en staal) (m/v)**
  opl. MTS
- **tekenaars-constructeurs (m/v)**
  opl. MTS/HTS

Gegadigden voor deze functie worden verzocht hun schriftelijke sollicitatie met uitgebreid curriculum vitae te richten aan:
de directie, ter attentie van ir. C.S. Kleinman c.i.;
postbus 3042, 6202 NA Maastricht.

KONSTRUKTIES
BOUWTECHNIEK
WEG- en WATERBOUW
INDISTRIËLE PROJEKTEN
MILIEUMANAGEMENT
AFVALVERWERKING
BODEMSANERING
AUTOMATISERINGSPROJEKTEN
PROJEKTREALISATIE
FEASIBILITY STUDIES
PLANECONOMIE

Ingenieursbureau
Grabowsky & Poort b.v.

Den Haag, Maastricht, Hoorn, Leeuwarden, Nijverdal, Curaçao (NA), St. Maarten (NA), Nairobi (Kenia), Ouagadougou (Bourkina Fasso), Dacca (Bangladesh).

LID VAN DE ORDE VAN NEDERLANDSE RAADGEVENDE INGENIEURS ONRI

Schwarzkopf

Schwarzkopf-Nederland, een dochteronderneming van Schwarzkopf-Duitsland is een begrip op het gebied van o.a. professionele haarverzorgingsprodukten voor kapsalons. Omdat deze produkten een hoge mate van vakkennis vereisen, worden zij alleen aan erkende kapsalons geleverd.
De buitendienst, die onze kappersclientèle bezoekt, heeft niet alleen als taak het verkopen van professionele haarverzorgingsprodukten, maar in stijgende mate tevens het adviseren van nieuwe mogelijkheden en methodieken van hairstyling die door ons voor de kappers ontwikkeld zijn. Voor deze buitendienst zoeken wij een

VERTEGENWOORDIGER

die, na een inwerkperiode, zelfstandig ons bedrijf gaat vertegenwoordigen in het rayon Limburg.
Wij bieden naast een goed salaris en 8% vakantietoeslag, aantrekkelijke secundaire arbeidsvoorwaarden, waaronder een goede pensioenvoorziening. Vanzelfsprekend staat een auto ter beschikking.
Belangstellenden voor deze functie dienen enige jaren ervaring te hebben als vertegenwoordiger in de kapperssector, een opleiding te hebben genoten op Mavo-niveau, niet ouder te zijn dan 40 jaar en in genoemd rayon te wonen of bereid zijn te verhuizen.
Heeft u interesse, stuurt u dan een brief met uw gegevens aan Schwarzkopf B.V., afdeling personeelszaken, postbus 16, 3300 AA Dordrecht. Voor eventuele nadere informatie omtrent de functie kunt u zich na 19.00 uur wenden tot de heer N. Schumacher, sales manager van de desbetreffende kappersdivisie, telefoon 079-412472.

216041

Laco Geurten B.V. te Heerlen, een jong en dynamisch bedrijf dat zijn activiteiten richt op de verkoop van revalidatie-artikelen, rolstoelaanpassingen, autoaanpassingen, werkplekaanpassingen, ombouw van busjes en autobekledingen.

In verband met uitbreiding van activiteiten in deze revalidatietechnische sector, zoeken wij op korte termijn voor de afdeling autoaanpastechniek een

AUTOMONTEUR M/V

met constructietechnisch inzicht, op full-time basis.

Functie eisen:
- opleiding minimaal MTS werktuigbouw of gelijkwaardige opleiding;
- goede contactuele eigenschappen;
- technisch en commercieel inzicht;
- representatief voorkomen;
- leeftijdsindicatie ±30 jaar;
- ervaring in de revalidatietechnische sector strekt tot aanbeveling.

Voor meer informatie: 045-713598.
Wij verzoeken u alleen schriftelijke reacties te zenden aan:

laco-geurten

Revalidatie-art.
Revalidatietechniek

Frankenlaan 1
6419 BT Heerlen

Door toenemende werkzaamheden, zoeken wij, ter versterking van ons team, voor onze geheel gemoderniseerde showroom een bekwaam

KEUKEN-SHOWROOMVERKOPER

Voor informaties, die strikt vertrouwelijk worden behandeld, kunt u terecht bij dhr. P.J.J. Wijnen.

Schriftelijke sollicitaties te richten aan:

Muyrers Wijnen bv

210095 Markt 11, postbus 21050, 6369 ZH Simpelveld.

Gevraagd **CHAUFFEURS**

Chauffeurs: internationaal met goede ervaring
Chauffeurs: 6×6 kipwagen met goede ervaring
Monteurs: all-round- en leerling-monteurs

Zonder ervaring onnodig te solliciteren.
Internationaal Transportbedrijf Grooten B.V.,
tel. 045-456962
of 09-3211714332, Kerkrade.

209962

Bij

Technisch Installatiebureau in Zuid-Limburg

dat werkzaam is op het gebied van centrale verwarming, luchtbehandeling, sanitair, onderhoud en service, komt op korte termijn beschikbaar de functie van

TEKENAAR/CALCULATOR

Vereisten voor deze functie:
- opleiding MTS/HTS W met ACI-opleiding of gelijkwaardig;
- ervaring strekt tot aanbeveling;
- leeftijd 30-40 jaar.

Brieven onder nummer GE 678 LD, Markt 3, 6161 GE Geleen.

Stichting Mens en Relatie

Postbus 520 - 5900 AM Venlo - Telefoon 077-825386
Rabobank Venlo nr 63.97.94.203 - Postbank nr 39 57 384

intermedieert bij het zoeken naar partners voor duurzame man-vrouwrelaties.
I.v.m. vertrek huidige consulente, zoeken we voor HEERLEN een

regioconsulente

De werkzaamheden duren doorgaans enkele uren per week, die veelal zelf ingedeeld kunnen worden.

Repr. sollicitanten, vanaf 35 jaar, met mensenkennis, tact en middelb. opleidingsniveau, besch. over auto, telefoon en schrijfmachine, kunnen schrijven (s.v.p. met pasfoto) aan het bestuur van de stichting, postbus 520, 5900 AM Venlo.



De Volkskredietbank in Heerlen, recentelijk gemoderniseerd voor een nog betere service-verlening, biedt maatwerk in geldleningen zonder winstoogmerk aan inwoners van een dertigtal gemeenten in Midden- en Zuid-Limburg.

Om de werkzaamheden op een adekwate wijze, zowel in het belang van kliënt als bank te laten verlopen, zoeken wij op korte termijn een

MEDEWERKER KREDIETAANVRAGEN (m/v)

Funktie-informatie:
Na een inwerkperiode behoren o.a. de volgende werkzaamheden tot de taak van deze medewerker:
a. Intake/spreekuur i.v.m. aanvragen
b. Dossierbehandeling en beoordeling
c. Het onderhouden van kontakten met bedrijven en instellingen
d. De direktie adviseren omtrent de kredietaanvragen

Funktie-eisen:
1. Opleiding HAVO/VWO-nivo met een relevante voortgezette opleiding
2. Goede mondelinge en schriftelijke uitdrukkingsvaardigheid
3. Goede kontaktuele eigenschappen
4. Zo mogelijk bekendheid met het konsumentenkrediet
5. Goed kunnen funktioneren in teamverband
6. Minimum-leeftijd 25 jaar

Een medisch en op de funktie gericht psychologisch onderzoek zullen deel uitmaken van de selektieprocedure.
Afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring bedraagt het salaris vooralsnog maximaal ƒ 3616,– bruto per maand, exclusief 8% vakantietoeslag.

Het definitieve funktie- c.q. salarisniveau zal te zijner tijd worden bepaald op basis van de feitelijke invulling van de funktie.
Op deze funktie is de rechtspositieregeling van de gemeente Heerlen van toepassing.

Sollicitaties binnen 14 dagen te zenden aan:

VOLKSKREDIETBANK
Postbus 103
6400 AC Heerlen
Tel.: 045-715247



Bezorgers m/v

gevraagd voor SITTARD
voor werkzaamheden tussen 6.00 en 7.00 uur in de ochtend. Tel. 04490-15577.

Limburgs Dagblad

Het bestuur van de **stichting bejaardenhuis St.-Jozef** *Wessem beheert een verzorgingshuis dat plaats biedt a 41 bewoners. Plannen voor aktiviteiten in het kader v flankerend beleid zijn in ontwikkeling.*

Het bestuur roept sollicitanten op voor de functie van:

hoofd verzorging en verpleging

Functie-inhoud:
- het adviseren van het bestuur en het uitvoeren van bestuursbesluiten;
- het bevorderen en handhaven van een optimaal woon- en leefklimaat v de bewoners;
- het uitvoeren van de dagelijkse leiding;
- het verrichten van verpleegkundige handelingen;
- zorgdragen voor een goed personeelsbeleid en werkklimaat

Functie-eisen:
- opleiding verpleegkundige A en B;
- goede contactuele eigenschappen en uitdrukkingsvaardigheden;
- leidinggevende en organisatorische capaciteiten;
- grote kennis van en ervaring in de problematiek van ouderwordende m sen;
- leeftijd bij voorkeur boven 35 jaar.

Afhankelijk van de ontwikkelingen, is mogelijk in de toekomst doorstromi een directiefunctie aanwezig.

Salariëring en arbeidsvoorwaarden zijn overeenkomstig de C.A.O. bejaa huizen.
De pensioenregeling P.G.G.M. is van toepassing. Bij de selectie zal een v genwoordiging van het personeel en de bewonerscommissie worden be ken.
Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieproced Indiensttreding zo mogelijk per 1 juli 1988.

Sollicitaties dienen binnen 14 dagen na verschijning van deze advertent worden gericht aan het bestuur van de stichting, Kloosterlaan 7, 601 Wessem.

GEMEENTE ONDERBANKEN

(voorheen Bingelrade, Jabeek, Merkelbeek, Schinveld)

Onderbanken is een 'groengemeente' gelegen in Zuid-Limburg en wordt gevormd door de kernen Bingelrade, Jabeek, Merkelbeek en Schinveld.
Onderbanken telt ± 8.000 inwoners, is 2.124 ha groot en heeft ± 3.000 wooneenheden.
Burgemeester en wethouders roepen gegadigden op voor de functie van

HOOFD (M.V.) AFDELING GRONDBEHEER

Algemene informatie:
De afdeling grondbeheer wordt gevormd door de sector ruimtelijke ordening, bouw- en woningtoezicht en milieu, de sector gemeentewerken met openbare werken en de administratieve ondersteuning.

Functie-informatie:
Het zwaartepunt van de functie ligt op het (technische) gebied van de beleidsontwikkeling en -advisering, leiding van de afdeling en de interne coördinatie, projectbegeleiding en in- en externe besprekingen.

Functie-eisen:
- een op de functie afgestemde voltooide opleiding op H.T.S.niveau of gelijkwaardig;
- managementervaring in een qua omvang vergelijkbare organisatie;
- beschikken over een juiste combinatie van vakkennis, creativiteit, overwicht en diplomatie om op inspirerende wijze leiding te kunnen geven aan de afdeling en richting te geven aan nieuwe ontwikkelingen binnen het werkgebied van deze afdeling;
- belangstelling hebben voor automatisering.

Salaris:
Afhankelijk van opleiding en ervaring nader overeen te komen.

Procedure:
Inlichtingen omtrent deze functie worden verstrekt door de gemeentesecretaris, de heer J.W.A.M. Nelissen, tel. 045-251122.
Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de selectieprocedure.
Belangstellenden worden uitgenodigd hun schriftelijke sollicitatie binnen 14 dagen na de verschijndatum van deze advertentie te zenden aan:
burgemeester en wethouders van Onderbanken,
postbus 1090, 6450 CB Schinveld.
In de linkerbovenhoek van de envelope vermelden „vacature G.B.".

OPRUIMING

Laatste weekend!!!

Laatste weekend!!!

Kortingen tot 50%

VOGUE INTERNI
ITALIA

Trichterweg 76A Zutendaal. Tel.: 09-3211/713919
Zaterdag geopend van 13.30 u. tot 18.00 u.

Vakantie en Rekreatie

DE FIJNSTE VAKANTIETRIPS

		VANAF
PARIJS	2, 3, 4 en 7 dagen	139,-
LONDEN	4 dagen	479,-
BERLIJN	3 en 4 dagen	299,-
KOPENHAGEN	3 en 4 dagen	299,-
NORMANDIE	5 dagen	499,-
SAUERLAND	5 dagen	499,-
HARZ	5 dagen	499,-
VITZNAU	5 en 10 dagen	499,-
NICE/MONACO	7 en 14 dagen	599,-
LUGANO	7 en 14 dagen	699,-
TIROL	8 dagen	699,-
KARINTHIE	10 dagen	929,-
BEIERSE ALPEN	7 dagen	739,-
LOURDES	7 dagen	699,-
WENEN	7 dagen	789,-
ROME/FLORENCE	10 dagen	989,-
DOLOMIETEN	8 dagen	799,-
ADRIAKUST JUGO	10 dagen	799,-
NOORSE FJORDEN	8 dagen	1289,-
BAD DÜRKHEIM	4 dagen	399,-

VRAAG FOLDER



Het Zuiden Touringcars 04406-15252
Plenkertstraat 44, Valkenburg
Dagelijks geopend ook in 't weekend tot 20 uur.
Onze folders zijn ook bij elk reisbureau verkrijgbaar.

Waddeneilanden

HET EILAND WEG EN TOCH ZO DICHTBIJ
TEXEL hét eiland
Vraag gratis één van de gidsen aan
1. WADDENEILAND TEXEL - met overzicht van verhuurders
2. VAKANTIE REISGIDS TEXEL - arrangementen in hotels en bungalows 3. CAMPINGBROCHURE - met camping informatie
Plak de ingevulde bon op een briefkaart en stuur 'm aan **Stichting VVV Texel Promotie, Postbus 3, 1790 AA Den Burg. Tel. 02220-4741**
Stuur mij uw gratis brochure ① ② ③ s.v.p. aankruisen.
Naam
Adres
Postcode Woonplaats
LIM 15

Zilverberkpark "de Krim" Texel - 5 sterrenpark
Vraag de bungalow- en kampeerfolder aan!
Telefoon 02222-275

Texel, omgeving Dennen, moderne vrijgelegen 4-6 pers. bung.'s centr. verw. Ligbad, ktv etc. Zon en speelweide. Vanaf v.a. ƒ 295,- all in, mei v.a. ƒ 375,- all in. Tel. (02220) 567.

Terschelling. Een paar dagen genieten in de ontspannen sfeer van een twee ** hotel m. verw. buitenzwemb. Arr. 3-4 of 7 dg. incl. kamer, d.t.ontb., lunchpakket, diners + fiets vanaf ƒ 139,-. Bel (05620), 8850 H.C. Thalassa, Heerenweg 5, 8891 HS Midsland.

Ameland uw vakantie-eiland voor ieder jaargetijde. Vraag de gratis gids voor bung. hotel en camping. Ameland, postbus 14, 9163 ZL Nes, tel. 05191-2020.

Ameland te h. stenen vak. bung.'s 2-3 slaapk. tev. car's 1-2 slaapk. vrij voor 16-7 na 27-8. April/mei v.a. ƒ 195,- p.w. Inl. 05180-1206 (niet op zond.)

Terschelling, schitt. gelegen vak. woningen vlak bij zee. Vrij, inger., c.v., kl.tv, vrij v.a. heden tot 9-7 van 20 tot 27-8, 3-9. Tel. 05620-8953 b.g.g. 2450.

Friesland

Weer of geen weer, „ISELMAR"
Bungalows, appartementen, subtropisch zwembad, sauna, whirlpools, bowling, tennis, bar en restaurants. Alles onder 1 dak! Direkt aan de Friese meren en het IJsselmeer. Ideaal voor varen, surfen, zeilen, sportduiken, tennis.
Bel: 05146 - 25 75, Lemmer

ANWB-BONDSZEILSCHOOL / "Veilig Tehuis" erkend
● ZEILWEKEN in de zomervakantie voor jongeren van 11-13 en van 14-19 jaar met gediplomeerde instrukteurs en ervaren leiding.
● Tijdens de kursus kennismaken met surfen, kanoën en tennis.
● HEMELVAART en PINKSTEREN gezinsarrangementen.
● ZWERF-SURF-KAMPEN voor jongeren van 14-19 jaar.
● ZEEZEILEN op IJsselmeer en Waddenzee v.a. 16 jaar.
TEL. 05668-396 / 05135-2146
Watersportcentrum „'t Garyp"

Watersportherberg "Oer 't Hout"
— oer gezellig en vertrouwd!! —
Kano-, surf- en zeilkursussen in 16m² en Lasers, voor jong en oud. Prijzen v.a. ƒ 390,- p. week all in. ANWB erkend, aangesl. bij NJHC, VZN en Recron. Inl. Herberg "Oer 't Hout", Raadhuisstraat 18, 9001 AG Grouw. Tel. 05662-1528.

FRIESE MEREN. Bij het huren v.e. bungalow, 1-4/9-5, 27-5/8-7, 12-8/30-10, een visboot met b.b. of een zeilboot gratis erbij. Ook is de zeilboot, met dekzeil, ideaal voor het maken van trektochten. Vr. kl.folder Sjerp de Vries, Terhorne (05668) 265.

Gaasterland Hotel Boschlust**. Fietsplezier!!
Naar rust, comfort en ontspanning elkaar ontmoeten. Voor info. bel vrijblijvend tel. 05147-270.

Overijssel

Camping „DE LINDENBERG" OMMEN
een recreatieparadijs voor het hele gezin
Modern en schoon sanitair, grote speeltuin, zwembad en speelvijver, groot zandstrand, recreatiezaal, sportvelden, restaurant a. d. vijver, snackcounter, gezellig bruin café, supermarkt, wasserette, viswater, recreatieteam, caravanverhuur, tennis. Rust en ruimte.
Vraag uitgebreide kleurenfolder: Balkenweg 17a, 7731 RX Ommen, tel. 05291-1303
Voor betaalbare luxe ANWB ★★★▸▸▸
Speciaal tarief voor Hemelvaart en Pinksteren.

WAAROM .... DE KLIMBERG?
Gezellige gezinscamp., dgl. recreatieprogr. van sport tot disco, zwemb. speel-, vis- en roeivijver, car. verh. Inl. 05232-61955.

ANWB camping LINDENWEERD ★★★▸▸▸
Gezellige GEZINScamping met volop REKREATIE! Neem een voorproefje voor uw zomervakantie. Er zijn speciale voorseizoen tarieven! Kamperen, zomerhuisjes en stacaravans. Fam. Meijer en Minnes, Eversdijk 6a, Enter, 05478-1322.

HET SPOOKT IN DALFSEN
Reserveer alvast voor een onvergetelijke heksen-, spoken- en wilde wievenweek op Zilverberkpark Gerner (met hemelvaart en van 5 t/m 11 augustus) vraag informatie voor een 'andere' kampeer- of bungalowvakantie.
Haersolteweg 9-17, Dalfsen, tel. 05293/1224 of 1181

Met **Hemelvaart of Pinksteren** naar **Ponypark Slagharen**, voor een paar onvergetelijke dagen. Vakantiehuisjes voor week-, midweek- en weekendverhuur, incl. gebruik van alle fantastische attrakties, gezellige familieavonden en het Fujibergbad, een uniek zwemparadijs voor jong en oud. **Ponypark Slagharen** - een wereld van Plezier. Bel voor de nieuwe folder: 05231-3000.

Met **Hemelvaart of Pinksteren** naar **Vakantiepark Collendoorn**, gelegen op slechts 5 km van het **Ponypark Slagharen**. Verhuur van vakantiehuisjes incl. rijpony, overdekt verwarmd zwembad en entree Ponypark Slagharen. Drie dagen, twee overnachtingen voor slechts ƒ 248,- per vakantiehuisje. Bel voor de nieuwe folder: 05231-3000.

Drenthe

Zilverberkpark "Witterzomer" Assen
Onze folder wijst u de weg naar een onvergetelijke kampeer- of bungalowvakantie! (Ook groepsaccommodaties) Telefoon 05920-55688

Hotel - Café - Restaurant en Appartementenverhuur „JACHTLUST". Kl.folder op aanvraag. Hoofdweg 22, Roden/Steenbergen. 05928-56363. Ook voor familiereünies.

Voor een gezellige vakantie in het hart van Drenthe temidden van uitgestrekte bossen kunt u terecht bij
CAMPING 'T CLINCKENHOLT
Westdorperstraat 29, Schoonloo. Tel. 05925-220.
Huur stacaravans mogelijk. Kleurenfolder op aanvraag.

VAKANTIEOORD „BOSZICHT".
Grenzend a/h Nationaal Park (Dwingeloo), SMALBROEK 50 - 9411 TV BEILEN, 05930-2334. T.h. luxe stacaravans en campingpl.
Voord. arr. met Hemelv. en Pinksteren ook voor fam. dgn. etc. zaalruimte beschikb.
Aanw: kant., snackbar, kampwink., zwemb., speelt., recr.team, etc.

Recreatiecentr. Ekelenberg. Tel. 05287-1356 **Zuidwolde.** Bungalowverh., toeristische kampeerpl., fam. camping, recreatieteam, buiten- en binnenbad. Spec. tarieven voor grote gezinnen. Overd. terras. Folder op aanvr.

RECRATIEPARK NOOITGEDACHT
Strand, rust, ruimte. Recr. gebied met speelweide, strand en zwemwater. Ideaal gelegen te mid. van bossen, heide en velden in het hart van Drente. Op het park is o.a. aanw.: Luxe bung's met video, ruime kampeerpl. r. reuze watergljibaan, babywaspl., wasserette, midgetgolf, sfeervolle bar, Finse speeldorpen, viswater, tennisbaan jeugdsoos, supermarkt, trampolines. Dus volop mog. voor een geslaagde vakantie. Vraag onze kl.folder: Veldweg 22, 9449 PW Nooitgedacht, gem. Rolde, tel.: 05924-1641.

GASSELTE 5**** bungalows (steen) gezellig, comf., rust + privacy, open haard + k.t.v. 05910-16743.

Recreatiecentrum **„De Zandpol"** rustig gelegen fam. camping. Nabij Emmen en Schoonebeek. Riante 8 pers. verh. stacaravans, ruime camp.pl., groepsacc. Hemelv. of Pinksterarr. v.a. ƒ 75,-. Hemelv.+Pinksterarr. v.a. ƒ 125,-. Camping 4 weekends aaneengesl. ƒ 100,- in periode 27-5/19-6. Vele faciliteiten. Bel 05915-53002 voor gratis kl.folder.

Gelderland

Ruurlo... Achterhoek
Volop hotels, pensions en vakantieoorden. Vr. infomap bij VVV, Margrietl. 26, 7261 CD Ruurlo, 05735-1499

Zilverberkpark "Ruighenrode" Lochem
Vraag nu de folder aan voor een onvergetelijke kampeer-, bungalow-, hotel- of ruitervakantie en huifkartochten! (Ook groepsaccommodaties) Telefoon 05730-3151

ANWB camping de Vlinderhoeve, Gorssel.
Grens Veluwe/Achterhoek, ANWB ****, verw. Zwemb., Tennis, Peuterzaal enz. Ook nw. Stacar. verhuur. Folder? 05733-354.

CAMPING 'NATUURBAD HARFSEN'
(tussen Zutphen en Deventer) Reserveer nu een vak. Plaats voor uw tent, vouw- of toercar. ƒ 150,- p.w. incl. water en elektra, BTW + het hele gezin. Spec. aanb.: seiz.pl. 1/4-1/10 ƒ 695,- all in. Vr. gr. folder 05733-359

Camping De Veldekester Ugchelen (Veluwe) 055-424711. 20 ha moderne voorz. Vr. folder (gen bungalows.).

Mooi weer of regen? Een vakantie in Neede (Achterhoek) valt nooit tegen. Folders VVV: 05450-1100.

Recr.centr. Het Eibernest
Verhuur v. 2-11-pers. bungalows/stacaravans en kampeerplaatsen. Inl. + gr. kl. folder Kerkdijk 1, 7152 DB Eibergen (Achterhoek), (05454) 71268/71269.

Limburg

VAKANTIE - ARRANGEMENTEN
Op basis van half pension. (overnachting, ontbijt, 3 - gangendiner)
3 dagen (2 overnachtingen) ƒ 125,— p.p.
5 dagen (4 overnachtingen) ƒ 250,— p.p.
8 dagen (7 overnachtingen) ƒ 437,50 p.p.
Kamers met bad / douche en toilet.
Bosrijke omgeving a/d maas.
Wandel- en fietsroutes.
Hotel Rooland — noord-midden LIMBURG
Tel. 04703 - 2121. Roobeekweg 1, Arcen

VAALS, in elk jaargetijde een oase van rust. Uitgestr. wandel- en fietsgebied. Duitse Eifel en Belg. Ardennen binnen handbereik, 3 landenpunt en hoogste punt van Ned. grootste loofbos van Limb. Uitst. campings, hotels, pensions, app., bung. Inl. VVV Vaals, tel. (04454) 2918 of 2513.

GULPEN VVV WIJLRE Voor een fijne vakantie in 't Zuidlimb. heuvelland prachtig gelegen in Geul- en Gulpdal. Vraagt de infogids: Postbus 27, 6270 AA Gulpen. (04450) 1444.

Heerlijk uit in ons mooie Geuldal
Schitterend vertrekpunt voor wandel- fiets en dagtochten. Gelegen aan bos- en heideland met prachtig panorama. Standaard kamers ƒ 47,50 half pension en kamers m. douche en toilet ƒ-60 half pension. Hotel-café-rest. Alpenzicht, Schweibergerweg 49, Epen. Tel. (04455) 1252.

„Grenzeloos gastvrij"
Staat voor camping de Maasvallei. Dè familiecamping in prachtige omgeving te Arcen, met o.a.: verwarmde zwembaden, natuurbad met strand, tennisbaan en uitgebreid recr. prog. **Wedden dat...** uw vakantie bij ons zal slagen! ANWB **** spec. Hemelvaart-Pinkster arrangement. Reageer nu: 04703-1564.

Camping "High Chaparrel", Oirsbeek, 12 km v. Valkenburg, 4- en 6-pers. stacaravans t.h. Let op: Voor 9 juli en na 27 augustus speciale pr. stacar. 2 wk. voor ƒ 495,-. Eigen tent of caravan, gezinspr. voor 9-7 en na 20-8 ƒ 14,- p.n. (min. 7 nachten). Vr. folder 04492-2044.

8-daagse reizen Valkenburg v.a. ƒ 475,-
Heen en terugreis per touringcar, v.p., 3 bustochten, bingoavond, gezell. avond. Alle kamers d + t, zonder bus v.a. ƒ 360,- p.p. vr. gratis folder. **3-sterrenpension Spronck,** Spoorlaan 39, 6301 GB Valkenburg a/d Geul. Tel. 04406-13017 v.a. 2/4.

VOOR 'N PLEZIERIGE VAKANTIE
In een bosrijke omgeving kunt U genieten van de natuur in Uw eigen bungalow, stacaravan of gewoon op de camping.
VEEL RECREATIEMOGELIJKHEDEN
• subtropisch zwembad • verwarmd buitenbad • zonneweide/speeltuin • fitnesscentrum met sauna • recreatiezaal/kantine/terras/restaurant/friture/supermarkt • manege • tennisbanen • midgetgolf • sportvelden
Vraag een folder of bel voor meer informatie
Recreatieoord „de Berckt"
Napoleonsbaan noord 4
5991 NV Baarlo. tel. 04707-1547

SCHIN OP GEUL bij Valkenburg i het mooie Geuldal. Reserveer nu uw kampeerarrangement voor Hemelvaart of Pinksteren. Er is een leuk aktiviteitenprogramma, kantine met bar, tv-ruimte en biljart, snack-counter, supermarkt, gezellig en groot zonneterras, speeltuinen en wasserette. Een ideale wandelomgeving. Tevens sta-caravans t.h. Vraag folder: Camping Schoonbron, Valkenburgerweg 128, 6305 EA Schin op Geul. Telef. 04459-1209.

NOORDLIMBURGS TROTS
CAMPING DE SCHATBERG SEVENUM
Gezellige gezinscamping met ruime plaatsen en vele **gratis** attracties, zoals: 3 zwembaden, trampolines, waterfietsen, minigolf etc. Op eigen terrein: grote surfplas (16 ha), surfschool en disco. Aparte speelvijver met zandstrand en zonneweide. Tevens tennis-, voetbal- en volleybalvelden. Zeer actief recreatieteam.
DE SCHATBERG HEEFT ALLES WAT U WENST!
Gratis folder en inlichtingen: tel. 04767-1756
LET OP: hemelvaart- of pinksterarrangement ƒ 100,-.

Voor een gezellig **Hemelvaart- en Pinksterweekend** kom naar **„Camping De Leistert"** in Roggel M.Limburg. Verw. zwembaden met superwaterglijbaan, roeivijver, grote speeltuin, kinderboerderij, manege, tennishal, visvijver, uitgebr. ontspanningsprogr. Spec. arr. Vraag info 04749-3030.

5% KORTING OP UW ZOMERVAKANTIE ALS U SNEL RESERVEERT!
Bespaar tientallen guldens met dit eenmalige aanbod: als u vóór 1 mei a.s. uw zomervakantie bij ons boekt, krijgt u over het huurbedrag 5% korting. Vraag de nieuwe prijslijst en reserveer nu uw komfortabele 6-persoons bungalow in een fraai, kompleet park met volop ontspanning, rust en ruimte voor het hele gezin. Het Roekenbosch ligt bij Blitterswijck vlak bij de Maas, in de prachtige Noordlimburgse bossen.
BUNGALOWPARK HET ROEKENBOSCH
Voor brochure/reservering: 070-472101, 's avonds en in het weekend: 04784-1841.

CAMPING „DE BOUSBERG", Schaesberg.
Nog bungalows in voor- en najaar. Zwembad, sauna, tennis, winkel, kantine, snackbar, wasserette, speeltuin, recr.-prog. Voordelig lente-camping-abonnement nu tot 2 juli voor ca. ƒ 200,-. Tel. 045-311.213

VALKENBURG. Hotel Buitenzorg, Wehreyweg 33, t.o. het station biedt 7 dgn. half pension ƒ 295,- vol pens. ƒ 345,- log. + ontb. ƒ 210,-. Eigen park.pl., terras. Vr. folder, tel. (04406) 13570.

Noord-Brabant

Rust, comfort en luxe vindt u in OVERLOON/DE PEEL. Vrijstaande bung.'s, c.v. open haard, kl. tv, 2 gravel tennisb. ligb. **april/mei v.a. ƒ 375,-** p.w. Kl. fld. 010-4672633.

Zeeland

Zoutelande. Te h. 6 pers. sta-caravans, mooie omg. bij bos en strand. Vrij voor 9-7 en na 20-8. Hemelv. of Pinksterweek/week 01180-21734.

Zilverberkpark "Pannenschuur" Nieuwvliet
Op zoek naar een onvergetelijke bungalow- of kampeervakantie? Vraag nu onze folder aan! (Ook caravanverhuur) Telefoon 01171-1391

Camping De Pekelinge Oostkapelle.
Gezellige ANWB-Recron-camping (10 ha) nabij het mooiste strand van Zeeland. Prima voorzieningen en veel sport- en recreatiemogelijkheden, o.a. tennis en verw. zwembad. Geen verhuur. Bel voor meer informatie: 01188-2820

Zuid-Holland

BRIELLE - CAMPING „DE MEEUW" (****)
Moderne gezinscamping, direkt gelegen a/h Brielse Meer. Ideaal watersportgebied. Rekreatieprogramma voor kinderen. Vraag folder: 01810-12777

HOTEL AAN ZEE 1 minuut van strand en golfslagbad. Wekelijks dans- en bingoavond. Ideaal v. gezinnen. Vol pension ƒ 265,- p.p. p.week. Gratis folder: 01719-12919, P. Boulevard 206, Noordwijk aan Zee.

Noord-Holland

HEILOO, bungalowpark Westerhoeve heeft voor u 18 sterren 3* bung. 5 km van bos, zee en duinen, vis- en surfwater. Alle voorz., ktv, speelt., kinderboerderij en kantine aanw. Pr. in hoogseiz. v.a. ƒ 525,- p.w. Inl. + folder fam. Kaandorp, tel. (072) 336909.

Te h. 4-6 pers. bungalows. Info Bungalowpark **HET GEESTMERAMBACHT** te Schoorldam. Tev. nog enkele stacar. pl. vrij. Tel. (02269) 1604.

De Grote Vos
SINT MAARTENSZEE/N.H. Tel. 02246-1560
4/6/10 persoons bungalows aan duinrand
2/3/4 slaapkamers, tot 26/6 ƒ 395 - 695 p.w.

WIE NU BIJ BOEKHANDEL OF VVV DE GIDS: HOLLAND CAMPING '88 KOOPT KAN UIT 2200 VAKANTIE-ADRESSEN EEN LIJST VAN ZELF GEKOZEN ADRESSEN GRATIS THUISONTVANGEN....

AUTOP
Autoverhuur
verhuur van personenauto's
per dag v.a........ **ƒ 27,50**
Busjes - bestelauto's - vrachtauto's - kampeerauto's
Ook voor leasing en long rent.
Nusterweg 88a - Sittard - Tel. 04490-22424

ST. MAARTENSZEE te h. bungalow's aan strand incl. subtrop. zwemparadijs. Tel. 02246-1596, na 18.00 uur 02230-22662.

ST. MAARTENSZEE Bungalowpark „Eb en Vloed": te h. 4-6 persoons bungalows, gelegen naast subtropisch zwembad. Voor inl. bel: 02246-1347.

Hongarije Tours
Nieuwe Plein 11a, Arnhem 085-435050
Auto-, Bus-, Vliegreizen, Vakantiehuizen, campings, hotels.

Diversen/buitenland

ARKE BUSREIZEN
Geheel verzorgde reizen in april en mei

5 dagen Sluis/Zeeuws Vlaanderen		
Vertrek op 16, 30 mei	v.a. ƒ	505,-
5 dagen Parijs		
Vertrek op 25 april, 9, 23 mei	v.a. ƒ	295,-
7 dagen Rijncruise		
Vertrek op 7, 14, 21, 28 mei	v.a. ƒ	590,-
7 dagen Brighton/Zuid Engeland		
Vertrek op 7 mei	v.a. ƒ	815,-
8 dagen Marktheidenfeld/Spessart		
Vertrek op 14 mei	v.a. ƒ	610,-
10 en 13 dagen Lovran/Istrië		
Vertrek op 9, 16 mei	v.a. ƒ	795,-
10 dagen Eisenkappel/Karintië		
Vertrek op 5, 12, 26 mei	v.a. ƒ	735,-
12 dagen Zadar/Dalmatië		
Vertrek op 7, 21 mei	v.a. ƒ	945,-
13 dagen Tirol/Wenen		
Vertrek op 16, 30 mei	v.a. ƒ	1015,-

RONDREIZEN

10 dagen Schotland rondreis		
Vertrek op 4, 18, 25 mei	v.a. ƒ	1145,-

SPECIALE AANBIEDING
7 dagen Rijncruise Arke Rheni II

Vertrek op 14 mei		
Promenadedek 2 pers. hut	ƒ	590,-
Passagiersdek 2 pers. hut	ƒ	675,-
Hoofddek 2 pers. hut douche/wc	ƒ	725,-
Vertrek op 21 mei		
Promenadedek 2 pers. hut	ƒ	615,-
Passagiersdek 2 pers. hut	ƒ	675,-
Hoofddek 2 pers. hut	ƒ	725,-

Alle prijzen per persoon.
Bij 3 en 4 personen per hut gelden lagere prijzen.

PENDELBUSREIZEN SPANJE MALGRAT DE MAR/ COSTA BRAVA

13 dagen apt. Playamar		
Vertrek in mei en juni	v.a. ƒ	255,-
14 dagen apt. Playamar		
Vertrek in mei en juni	v.a. ƒ	260,-

55± REIZEN

5 dagen Valkenburg		
Vertrek op 2, 16, 30 mei	v.a. ƒ	410,-
5 dagen Dieblich/Moezel		
Vertrek op 9, 23 mei	v.a. ƒ	430,-
10 dagen Pfunds/Tirol		
Vertrek op 9 mei	v.a. ƒ	820,-

Prijzen zijn per persoon op basis van 2-persoonskamer volpension. Voor 1-persoonskamer geldt een toeslag.
Inlichtingen en boekingen bij uw ANVR Reis-adviesburo of bij reizenverkopende banken.

ARKE REIZEN

Regionale informatieavonden Australië en Nieuw Zeeland.
Vrijdag 22 april: Beatrixgebouw Utrecht.
Dinsdag 26 april: Poort van Limburg Weert.
Donderdag 28 april: Hotel Goderie Roosendaal.
Maandag 2 mei: Rest. Tibbe Almelo.
Dinsdag 3 mei: Theater De Lawei Drachten.
Aanvang 20.00 uur - bij reservering toegang gratis.
Onderwerpen: Airline keuze, familie bezoek en/of vakantiestopovers, tours, auto- en camperhuur. Informatie inzake geld, kleding en klimaat, afgewisseld met een audio visuele presentatie.
Vraag vrijblijvend ons gratis infomagazine boordevol informatie over beide landen.
HOLLAND LINK TRAVEL
Laan 24 - 8071 JA Nunspeet
Tel.: 03412-56564
PERSOONLIJKER KAN HET NIET.

Zeezeilen met **DE HILDE BAUDINE**, o.a. Engeland, Noorwegen, Zweden, Denemarken, Duitsland. Ook weekends. Y.C. Kamminga, L J Trekweg 34, Dronrijp, 05172-1938.

Avontuurlijk, sportief reizen. **TREKTOCHTEN** 1-17 wkn. Afrika, Azië, Europa van ƒ 1450,- tot ƒ 7950,-. Bivak International, 030-792541.

Sailaway sportieve **zeilvakantie** op moderne 12 meter jachten in Turkije - Adriatische kust - Corsica - Bretanje. Geen ervaring vereist. Info in België 09-32.3.651.40.02.

Poesta REISWINKEL. Specialist voor **Hongarije** heeft nog enkele vakantiehuizen en campingplaatsen. Buspendel va ƒ 185,-. Bel voor info 055-412114.

DOE-VAKANTIE IN TURKIJE. De reis voor actieve en creatieve mensen. Ga op excursie naar vissers, geitenhoeders of spondsukers. Met Ned. beg. ƒ 1480,-, 2 wkn volpension of 3 wkn ƒ 1690,-, incl. vlucht. TRANS CULTURE TRAVEL. 020-149599.

Meer dan 400 huizen, appartementen en hotels in geheel Hongarije. **MAGYAR TRAVEL,** postbus 11, 5109 ZG 's-Gravenmoer. Tel. 01623-22194.

Belgie

CARAV. t.h. prachtige natuur bij LA Roche (Ardennen) op kl. camping 100 km v. Maastricht ook m. eigen tent of caravan. Folder (01172) 1446 b.g.g. (09) 3284411488.

Stacaravans t.h. in de Ardennen en Ned. Limburg v.a. ƒ 200,– per week all-in. Inlichtingen 04459-1598.

Vakantiepark **FORELLENHOF** (Ardennen-Eifel bij St. Vith.) Hotel-appartementen + chalet t.h. visvijver-kinderspeelpl. rest. Inl. 09-32.80.228214

RENT A TENT. Compl. inger. bungalowtenten op campings in Ardennen/Luxemburg. Inl. (05765) 1071 of postbus 19, 7370 AA Loenen.

Duitsland

Natuurpark Zuid-Eifel, in bosrijke omg. van Echternach nog vrij in rustig, vriendelijk particulier **PENSION.** Kamers met douche, warm en koud water, ligweide en goede keuken, halfpension DM 26,-, slapen m. ontb. DM 16,- p.p. o.d. Peter Wirtz, Hauptstrasse 1, 5529 Nusbaum (Dld.) tel. 09-49-6522-632.

VAARVAKANTIES
OVER DE MOOISTE RIVIEREN VAN EUROPA
Keuze uit verschillende cruises over de Rijn, Moezel, Main, Neckar, door Nederland en België
Onze comfortabele cruiseschepen de **„Mr. JAN ELSHOUT"** en de **„ESMERALDA"** hebben ruime salons en gerieflijke hutten (alle met douche en toilet).
Vraag gratis prospectus bij: Watertransport, Groenendaal 35A, 3011 SL ROTTERDAM. Tel. 010-411.86.60.

EIFEL, Moezel, Harz en Beierse Woud. Vak.app. folder: Clara, Pb. 156, 2980 AD Ridderkerk. (01804) 24589.

Vakantie in Eifel. **SIESTA CAMPING.** Mendig am Laacher See ± 300 km. v.a. Utrecht, gezell. Holl. ANWB-gezinscamping tussen Rijn, Moezel, Ahr. Verhuurt caravans, stacaravans, kl. eenv. 4-pers. huisjes ƒ 275,-, ƒ 500 pw all-in. Ook reserv. eigen tent/car. mog. Aanvr. doc. Siësta, Pb 123, 7000 AC Doetichem.

VAKANTIEHUIS in SAUERLAND (Möhnesee). Eigen overd. zw.bad, sauna, zonnestudio, restaurant. Vak.won. v.a. DM 343,- p.w. h.p., v.a. DM 350,- p.w. **HAUS PÜSTER,** D 4788 Warstein 2, tel. 09-49.2925.2051.

Hotel Grossfeld
Droomvakantie in 't bergstadje net over de grens.
Luxe familiehotel Grossfeld in Bad Bentheim met zijn heuvelachtige, bosrijke omgeving. Kamers met ligbad, toilet, ktv, mini bar, telefoon. Zwembad (29°C), sauna, kegelbanen en vergaderzalen.
6-Daags arr. H.P. DM 298 p.p. Tevens weekend en conferentie arr.
Hotel Grossfeld, Postbus 441, 4444 Bad Bentheim, Duitsland.
Bel 053-353246 (N) of 09-495922828 (D) voor gratis folder.

Voor de fijnste dagen in het jaar
sportieve vlak ontplooien in o.a. tennis- en golfscholen.
DORINT voor een fijne vakantie of een gezellig weekend met het nodige comfort.
DORINT, is zoals velen uit eigen ervaring weten, een collectie van gezellige hotels die ieder hun eigen charme hebben.
Natuurlijk zijn de kamers comfortabel ingericht en kunt U in de restaurants lekker dineren. Naar wens kunt U deelnemen aan onze recreatie programma's. U kunt zich op het
Informatie bij Uw reisburo of: DORINT, postbus 123, 6040 AC Roermond Bel.: 06.0221333 (gratis)
Dorint

Frankrijk

Sejour en France
Goede vakantiewon. o.a. l'Oire, Jura, kust. (2-16/7 spec.pr.). Inl. 08854-1363 of 085-257366.

Lourdes Reizen per bus en vliegtuig
Busreizen 5 dagen VP vanaf ƒ 395,-
7 dagen VP vanaf ƒ 675,-
Vliegreizen 4 dagen HP Vanaf ƒ 595,-
5 dagen HP vanaf ƒ 655,-
Boekingen en informatie bij uw ANVR-reisburo of bel ABC-reizen 045-717777

ARDECHE (Z.F.) omg. Aubenas van particulier bungalow aan rand van dorp, panoramisch uitzicht beschikb. Van 14/5 - 4/6. Tel. 05995-1863.

Camping - busreizen
Naar camp. de la Pelonie, Dordogne (Fr.). Compl. inger. bung.tent staat klaar. 15 dgn. incl. reis, tent kampgeld v.a. ƒ 329,- p.p. Vertrek ied. vr. v.a. 24-6-12/8. Camp. m. zwembad, bar rest. kampwinkel etc. Ned. Leiding. Info, folder bij eigenaar, (05905) 1883.

STACARAVANS, APPARTEMENTEN, HUIZEN
t.h. in België, Duitsland, Frankrijk (ook in Bretagne), Zwitserland, Italië, Oostenrijk. Altijd m. zwemwater
Vacansoleil SGR ANVR - Esp 51-5691 NJ Son.
BEL 04990-7 46 77 (GRATIS BROCHURE)

Vakantie en Rekreatie

Oostenrijk

Met het accent op ...

Vakantie in het andere Oostenrijk: vakantiestreek Donau-Inn. Ideaal voor automobilisten. Boerderij- (v.a. ƒ 115,- p.w.-l.o.) en hotelvakanties (v.a. ƒ 299,- p.w./HP).
ACCENT-REIZEN: 020-224343/246564 ANVR/SGR

T.h. voor uw zomer- en wintervakantie ons geriefelijk inger. appartement te Oberndorf/St. Johann. In voor- en naseizoen hoge korting. Inl: 033-16529/634389.

Zwitserland

POSTHOTEL SIMPLON
6902 LUGANO-PARADISO ZWITSERLAND
Gezellig familiehotel onder Nederl. leiding
logies met ontbijt vanaf Sfr. 40,- p.p.p.d.
halfpension vanaf Sfr. 58,- p.p.p.d.
Tel. 09-4191 544441

Italie

Levico- en Caldonazzomeer
Trentino. Vak.won. en hotels „Valsugana", Gasthuisln. 54c, Amersfoort. Tel. (033) 12716. Gratis prospectus.

'STORK' Prachtig gel. en v. alle gem. voorz. camping a/d Adria tussen Ancona en Pescara. Bij res. in Ned. 20% korting. Ook Samarkanda club.

'SPINA' camping bij Ravenna op 600 m. v. zee m. zwemb., tennisb. en manege. Ook bungalows t.h. Bij res. in Ned. 20% korting. **Inl. 058-881881.**

PESARO, Riviera Adriatico Italia. Hotel Capital Hotel Bellevue, uitstekende hotels onmiddellijk bij het prachtige zandstrand, uitstekende keuken, alle kamers met bad of douche, toilet en balkon, zeer mooi omgeving voor het maken van dagtochten en uitstapjes. Prosp. en reserv. A. Stassen, Bongerd 28, 6176 AW Spaubeek, tel. 04493-1506 (ook 's avonds en in weekend).

Spanje

3 in 1 = VOORDEEL

Kijk en vergelijk, **goedkoper kan niet.** 10 en 17 daagse luxe touringcarreizen naar de Costa Brava en Costa Blanca. Vertrek iedere maandag en vrijdag.

			10dgn.	17dgn.
Lloret de Mar				
Hotel Samba**	VP	april/mei/juni	299	499
100 mtr. van zee	HP	juli/aug	649	1099
	VP	sept/okt	349	498
Hotel Mundial**	VP	april/mei/juni	369	599
300 mtr. van zee		juli/aug	649	1099
		sept/okt	399	649
Hotel Copacabana***	VP	april/mei/juni	379	649
300 mtr. van zee		juli/aug	699	1149
keuze menu		sept	499	849
		okt	399	649
Hotel Augusta Club*****	VP	juni	469	849
nieuw 300 mtr. van zee		juli/aug	749	1249
keuze menu		sept	579	949
		okt	499	799
Appartementen Alva Park*****				
direkt aan zee.		april/mei/juni	229	398
Luxueus! Bij bezetting		juli/aug	449	798
van 4 pers. logies		sept/okt	229	398
Blanes				
Hotel Mar Ski**	VP	april/mei	299	449
direkt aan zee		juni	329	549
		juli/aug	549	849
		sept/okt	329	549
Appartementen Burcet*		april/mei/juni	219	388
80 mtr. van zee eenvoudig. Bij bezetting van 4		juli/aug	399	599
pers. logies		sept/okt	219	388
Appartementen Mediterraneo 100 mtr. van		april/mei/juni	229	399
zee. Bij bezetting van		juli/aug	399	699
4 pers. logies		sept/okt	229	399
Malgrat de Mar				
Hotel Luna Park**	VP	april/mei/juni	299	499
100 mtr. van zee		juli/aug	599	999
		sept	349	569
		okt	299	498
Hotel Cartagonova**	VP	april/mei/juni	299	449
direkt aan zee		juli/aug	599	999
		sept/okt	349	569
Hotel Bella Playa***	VP	mei/juni	349	529
100 mtr. van zee		juli/aug	629	999
keuze menu		sept/okt	349	529
Hotel Tropico*		mei/juni	229	399
direkt aan zee.		juli/aug	399	649
Logies met ontbijt		sept/okt	249	429
Appartementen Players***				
direkt aan zee bij		mei/juni	229	399
bezetting van 4 personen.		juli/aug	399	699
Logies		sept/okt	239	419
Calella				
Hotel Santa Fé**	VP	april/mei/juni	369	569
100 mtr. van zee		juli/aug	599	999
		sept/okt	389	639
Hotel Noa Noa**		april/mei/juni	239	399
200 mtr. van zee		juli/aug	449	699
Logies met ontbijt		sept/okt	229	389
Benidorm				
Appartementen Mayra*****		april/mei/juni	299	429
zeer luxueus. 100 mtr.		juli/aug	499	799
van zee. Bij bezetting		sept/okt	349	499
van 4 pers.				
Hotel Luna***		april/mei	449	769
Villa del Mar***		juni/sept	599	999
Avenida****		juli/aug	699	1198
Fenicia***		okt	449	769
Villa de Benidorm***.				

Alle hotels liggen binnen 150 mtr. van zee. Volpension, ontbijtbuffet en keuzemenu. Kinderkorting t/m 12 jaar in **mei en juli halve prijs**

Onze 10 voordelen:

1 - 7 hostessen
2 - gratis welkomstcocktail en 4x per week reisleidersbezoek
3 - 80 opstapplaatsen in heel Nederland
4 - eigen kantoor in Spanje
5 - voordelig geld wisselen
6 - 2 chauffeurs Costa Brava
7 - 4 chauffeurs Costa Blanca
8 - direkt naar uw bestemming, niet overstappen
9 - gloednieuwe touringscars met bar/toilet/video
10 1 ekskursie gratis

FIËSTA TOURS 045-322222 en 020-137459
AZUL TOURS 013-427777
CAMUS REIZEN 045-324000

Dagelijks boeken van 09.00 - 23.00 uur. Ook 's zondags.

Nederlandse camping in Estartit - **Costa Brava**. Ideale 1e klas familiecamping. Ook caravans en bungalows te h. Vraag gratis info: CAMPING EL DESEO, postbus 272, 3770 AC Barneveld, tel. 03420-90514.

IBERBUS

Spec. aanb. Costa Brava va. ƒ 190,– retour. Salou va. ƒ 210,– retour. Costa Blanca va. ƒ 250,– retour. Info 020-241010, 010-4130978.

Lassche Reizen
Speciale aanbieding: Costa Brava
Vertrek elke ma.-do.
Deze prijzen gelden vanaf 28 april t/m 19 mei.
Hotel 10 dgn. L.O. vanaf .... ƒ 320,-
Hotel 10 dgn. V.P. vanaf .... ƒ 360,-

Hotels in Lloret v.a. ƒ 326,-. Hotels Malgrat v.a. ƒ 384,-. Hotels Pineda v.a. ƒ 437,-. Hotels Calella v.a. ƒ 407,-. Hotels Salou v.a. ƒ 477,-, en hotels Benidorm v.a. ƒ 533,-. Info/prog./res./ bij uw ANVR-Reisburo of
bel 050-143150 anvr

COSTA BRAVA. Per luxe bus vertrek elke vrijdag, retour ƒ 185,–, toeslag royal class ƒ 50,–. Ook met hotels en appartementen. Bel nu Hubertus Alad Reizen (lid SGR), 045-352871.

ROSAS - MAS-NOU
Camping-zwembad-tennis-minigolf-bar-restaurant enz.
Unieke 17 dgse jongerenreizen
met bus - luxe tent - invent. - camp. - fiets - excursies
juni ƒ 295,- p.p. juli/aug. ƒ 575,- p.p. vertrek iedere vrijdag of kom met uw auto naar voll. inger. bungalow
juni ƒ 300,- p.w. max. 6 pers. juli ƒ 600,- p.w. max. 6 pers. of prachtige staanplaatsen voor caravan/vouwwagen.
Geen reserveringskosten. Info C.T.S. 04406-16135.

Alles over JONGEREN-CAMPING-REIZEN per bus-/trein. Gratis folder. 033-18600 of 18811.

Aanbieding Spanje
5-sterrensnelbus (bar, toilet, video, hostess, gratis lunchp.) zonder overstap n. C.Brava vanaf ƒ 190,–; Salou/C.Blanca/Benidorm ƒ 240,–; Torrevieja ƒ 265,–; 11 dg. appartementsreis Benidorm vanaf ƒ 295,–; Hotel Celymar (l.o.) ƒ 325,–; hotel Belvedere in Salou (v.p.) ƒ 345,–; Bustoers, lid SGR, 010-4136340.

Costa Brava Salou Benidorm per luxe ABC-Reizen bus
nu ook royal class., vertrek elke vrijdag en maandag 10 dagen app. vanaf ƒ 195,–; 17 dagen vanaf ƒ 295,–; 10 dagen hotel VP vanaf ƒ 325,–; 17 dagen vanaf ƒ 485,–; Boekingen en informatie bij uw ANVR Reisburo of bel 045-717777.

Joegoslavie

JOEGOSLAVIE eiland Pag. Appartement 6-8 pers. en 2 kamers met w.c. + douche. Inl. Mrtan Ante, Dr. Ernststr. 44, 59 Siegen (West-Duitsland).

Joegoslavie per luxe ABC-Reizen bus
Vertrek elke vrijdag vanaf 13 mei as. Opatija en Lovran goede hotels 10 dagen HP vanaf ƒ 350,–; 17 dagen vanaf ƒ 555,–; Boekingen en informatie bij uw ANVR-reisburo of bel 045-717777.

Griekenland

Sailaway sportieve **zeilvakanties** op modern 12 meter jacht in Cycladen of Kreta. Geen ervaring vereist. Info in België: 09-32.3.651.40.62.

Engeland

Cottages, boerderijen, B&B, hotels, jeugdherbergen en nog vele andere vakanties in Engeland, Wales en Schotland. Bel voor gratis folder **ALBION** 01140-16188.

Scandinavie

NOORWEGEN. 13 dg. rondreis per luxe touringcar, uitstekende hotels, div. instappl., Fjorden, Bergen, Dalen en Steden. Geniet van de prachtige natuur, terug per luxe Jahre Line, reissom ƒ 2.495,-. Inl. NRV, 023-355546.

Azie

INDONESIË
Voor het zelfde geld kiest u voor kwaliteit en betrouwbaarheid. Bij **Unitravel**, de grootste organisatie op het gebied van groepsreizen naar Indonesië, Maleisië, Sri Lanka en Hong Kong. Of vraag uw ANVR-reisbureau om het fraaie Unitravel reisprogramma.
UNITRAVEL
Tel. 070 - 46 96 99, lid ANVR — SGR — IATA — RCH

Zeeland

zeeland

Weekendje Zeeland?
3 dgs/2 nachten arrangement
198,– pp
(kinderen t/m 12 jr 99,–)
half-pension
Alle kamers beschikken over eigen badkamer, wekkerradio, telefoon, kleuren tv, hotelvideo, minibar
Vrij gebruik binnenzwembad en hotelfietsen. Entreeticket Delta-Expo inbegr.
01116-2040
hotel
DE ZEEUWSE STROMEN
DUINWEKKEN RENESSE

Vrij in juli/aug.: Vak.bung.-/won.! Regio Vlissingen + Veerse Meer. Redelijke prijs (ook in voor + na seizoen). **Zeeland Vacanties** 01184-11048 (9-13/za. 10-17 u.).

Zuid-Holland

NOORDWIJK AAN ZEE, DE INSTUIF
Uniek fam.hotel, riante ligging, eig. parkeert., tennis/sportb., volpension vanaf ƒ 265,– p.p. p.w. Vr. folder fam. P. Zonneveld, Duinw. 14, 01719-15462.

Waddeneilanden

De Koog - Texel eenv. 2- en 4-pers. app., huisje tot 6 pers. Bleekerscoogh 02228-477.

Drenthe

Midden **DRENTE,** mooie vrijstaande vak.bung's, c.v., kl.tv., open haard, bos. Van ƒ 175,– tot ƒ 495,– per week. 05910-23558.

Diversen/binnenland

Huren en verhuren **GEZINSWONINGEN** etc. tijdens vakanties. Binnen- en buitenland. Info: 05120-20818.

Oostenrijk

Vrij zijn...

in de vakantie in of op de bergen. Vakantiewensen kunnen bij ons gerealiseerd worden. Dromen worden waargemaakt. Meer over een ongedwongen vakantie in de bergen in de vakantiefolder van Tannheim. Nu bestellen — gratis.

Tannheim
Fremdenverkehrsverband
A-6675 Tannheim 14
Tel.: 0943.5675.6220

overal ~~259,-~~ VERDIEN 30%
199
Boek zelf rechtstreeks bij de reismaatschappij 10 dagen Spanje: Lloret Centrum (!), hotel, logies, ontbijt. Vertrek elke vrijdag va. 29-4, half- en volp. mogelijk.
Bel 030-886439*.
JG tours 's lands grootste

Diversen/buitenland

nbbs AKTIEF VAKANTIES

	vanaf
exkl. vervoer o.a.	
KANOËN 8 d. Ardennen, volpension	449.-
KATAMARAN-ZEILEN 6 d. Texel, volpension	465.-
NATUUR-TOCHT 12 d. Pyreneeen, volpension	579.-
DELTA-VLIEGEN 6 d. Willingen, logies & ontbijt	675.-
OUTDOOR-CENTRE 11 d. Schotland, volpension	695.-
MOUNTAIN-BIKE 15 d. Dordogne, logies	755.-
BERGSPORT 8 d. Mt.Blanc, volpension	798.-
PARA-SPRINGEN 7 d. Texel, halfpension	875.-
DUIKEN 14 d. Bretagne, volpension	1079.-
inkl. busretour o.a.	vanaf
FIETSEN 17 d. Hongarije, logies	750.-

BOEKING & INFORMATIE BIJ DE NBBS REISWINKELS IN MAASTRICHT OF BEL HET REGIONAAL INFORMATIENUMMER
043-212737
nbbs anvr
Weg met NBBS reizen

FLORIDA/SUN & FUN
extra mogelijkheid. Vertrek dagelijks t/m 30 april v/a Schiphol via London.
16 dg Miami Beach/Orlando
Inkl.: vliegret./huurauto/10 ncht Miami Beach en 4 ncht Orlando (Funcentrum of the world).
Prijs: ƒ 1525 m/m
2 personen en prijs per persoon.
Ook 3 weken: ƒ 1790
FLORIDA: NU DOEN!
Bel Mr. America nr -1- /Jan Doets Budget Tours b.v.
072-156464
Lid v/h gar. fonds.

AMERICA
Here we come!
Budget vliegretouren
New York ƒ 792 Washington ƒ 891 Chicago ƒ 872 Miami-/Tampa/Orlando ƒ 967 Los Angeles/San Francisco/ Seattle ƒ 1043 Honolulu ƒ 1386
Totaal 34 steden op budgetbasis. Vertrek dagelijks t/m 30 april. U mag min. 7 en max. 21 dagen wegblijven. Boeken uiterlijk 20 april en tickets betalen binnen 24 uur na boeking. Snel doen, anders is het te laat!
Ook autoverhuur, autotours, cruises, bustours, fly drives etc. etc.
Bel Mr. America nr. -1- / Jan Doets Budget Tours 072-156464
Lid v/h gar. fonds

TERSCHELLING ƒ120,-
Voorjaarsarrangementen in hotels en pensions
4 dagen / 3 nachten vanaf ƒ 120,- per persoon.
(inclusief bootretour en taxi-vervoer naar hotel of pension. Uitgebreid informatiepakket)
De arrangementen zijn geldig van 25 maart 1988 tot 15 juli 1988.
vraag naar gratis kleurenfolder
Voor informatie en boekingen belt u de
vvv terschelling
05620-3000

ADRIA CARAVANS TE HUUR BIJ DE LANDELIJKE ORGANISATIE MET 33 OFF. ADRIA DEALERS
Prijzen v.a. ƒ 300.- p.w. in het voor en naseizoen. In het hoogseizoen ƒ 375,- p.w. Aan het eind van het seizoen worden de huurcaravans verkocht. Huurders hebben 1e keus en spec. condities. Informatie en prijzen krijgt u bij uw regionale Adria dealer. U vindt hem in de Gouden Gids of bij Adria Caravan Promotie Nederland: 078-180100.

AMERIKA 1988
116 pag. reismogelijkheden in de USA, samengesteld door een team van specialisten.
Wij geven u een aantal mogelijkheden uit ons grote aanbod van reizen, bijv.:

16 dg. Miami Beach en Orlando (Disney, Epcot, Seaworld)
incl. vliegret., huurauto, perfecte hotels
ƒ 1445
Er zijn nog 9 Sun & Run-reizen.

16 dg. autotour Gouden Staten (California, Nevada en Arizona)
incl. vliegret., huurauto, alle hotels, motels en lodges, uitgekiende routes
ƒ 2230
Er zijn nog 15 autotours.

16 dg. Miami Beach incl. 8-dgs. Caribbean cruise
incl. vliegret., huurauto, hotel, cruise met maaltijden en entertainment, schitterende vaarroute
ƒ 2725

9 dg. New York totaal
incl. vliegret., hotel, stadstour met Vrijheidsbeeld, heliflight, boottocht rond Manhattan, Broadway met diner
ƒ 1710

16 dg. bustour Wonders of the Golden West
Veel data met Ned. spr. reisl. incl. vliegret., hotels, excursies
ƒ 2935
Er zijn nog 9 bustours.

3 weken avontuurlijke trektocht met Suntrek - The Southwest
incl. vervoer per maxivan, gebruik van tent en keukenequipment, trekleider, int. gezelschap
ƒ 1194
(excl. vliegret., hotel voor en na de trek)
Er zijn nog 48 avontuurlijke treks.
Alle prijzen va. en p.p.
Video beschikbaar „America catch the Spirit" met hotelselectie westkust (alleen VHS); kosten ƒ 25,–.
Mr. America nr. 1/Jan Doets Budget Tours b.v.
Gasthuisstraat 6, 1811 KC Alkmaar. Lid v/h Gar.fonds. Bel voor brochure 020-802802.

Gezocht
LEVENSGENIETERS OP DROOMCRUISES

ms. Mermoz
AMSTERDAM-FJORDS met o.a.
Joop Doderer Hans Boskamp
29 mei t/m 5 juni
1 week topklasse va.
ƒ 995,–

ms. Princesa
Egypte, Cyprus, Griekenland juni-sept., 8 dgn. va.
ƒ 1095,–

ms. Dolphin
'88 NIEUW V.D. WERF
Griekse eil., Italië, Turkije, Joegoslavië
mei-okt., 10 dgn. va.
ƒ 1295,–

ms. Regent Sea
Aruba, Jamaica, Columbia, Panama-kan.
mei-sept., 10 dgn. va.
ƒ 2895,–

Uitv. brochures uitsl. bij de rederij ag.
Holiday Cruises
03463-2406
Telef. ook i.h. weekend.

Frankrijk

Parijs
Vertr. 6/13/27 mei incl. exc. 3 dgn/prima hotel (centrum)
ƒ 189
BEL! ook za. van 10-3 uur 072-157183
TOP TRAVEL
i.s.m. WBE Lid ANVR-SGR

Duitsland

Vulkaneifel
Hotel zur Post
D 5569 Gillenfeld, tel. 09-496573-553, ons hotel ligt tussen de kratermeren, Pulver- en Holzmaar op 1 km, pens. m. ligwei, kmrs. m. do./wc, kegelbaan, kind. welkom, h.p. DM 25, h.p. DM 35, v.p. DM 42, vanaf 3 dg.

EIFEL/MOEZEL boerd.vak. Hotels, pensions, bungalows, vak.woningen va. DM 30 per dag. 05921-42418 t. 21.00 uur.

Belgie

Te k. VAKANTIEHUISJE gel. Lanaken Belg. Inl. 04138-72241.

Spanje

Costa Brava-Blanes
Vakantiewoningen te huur. Auto- en luxe busservice. CodaB Reizen, 050-415210.

Zwitserland

Te h. stacaravan bij **Schwarzsee,** 2-4 pers. v.a. Sfr. 25,- p.d. Inl. tussen 19.00-20.00 uur. Tel. 072-154591.

Vakantie/recreatie

VW KAMPEERAUTO te h. v.a. ƒ 450,- all-risk verz. tel. 045-216476 b.g.g. 04492-3311.

Mooie KAMERS met douche en toilet, va. voorjaar vrij, groot wandelgebied, zwembad in dorp, Elisabeth Niess, Hochgernweg 75, 8218 Unterwössen, tel. 09-49086418789.

Vakantiewoning te huur!! 5 tot 6 pers., 2 slpk., wk., keuk., bad, tv, in Engelskirchen (Berg.land) pracht. gelegen, bosr. omgev., DM400,– p.w. Tel. 0949.2263.2393.

COSTA BRAVA per luxe bus vertrek elke vrijdag, retour ƒ 185,–, toeslag royal class ƒ 50,–. Ook met hotels en appartementen. Bel nu Hubertus Alad reizen (lid SGR), 045-352879.

CARAVANS te huur in Heimbach (Eifel) en de Lijstert Roggel. Tel. 045-211705.

HULSHORST (Veluwe) te huur 6- à 8-pers. STACARAVANS, vol. inger. vanaf ƒ 200,– p.w. Bosrijke omgeving met zwembad, tel. 03413-1258.

FRANKRIJK 4-pers. app. Evian bij Meer v. Genève. Vrij v. 25 juni en na 20 augustus. 045-711386.

T.h. VAKANTIEHUIS Moezel, 4-8 pers. Prijzen va. 425 DM p. week. Folders inl. 045-457019.

T.h. DE PANNE, Belg. kust, luxe app. voor 6 pers. uitzicht op zee, 100 mtr. van strand, woonk, 2 slpk, keuken, badk., garage, cv, kl. tv tot 2/7 en na 3/9 nog vrij. Vanaf ƒ 300,– p.w. tel.045-715203.

UW CARAVAN IN BELGIË!!
Reserveer nu
Bent U geïnteresseerd in een jaar- of seizoensplaats, kom dan kijken in onze bosrijke camping vóór de mooiste plaatsen door anderen bezet zijn!
Wij zijn het gehele jaar geopend
camping De Sterregraaf Paalsteenlaan 90, 3761 Lanaken-Neerharen, België (5 km van Maastricht). Tel.: 09-3211-72...

VRIENDEN VAN HET Limburgs Dagblad

Exclusieve 10-daagse busreis naar
Davos
Hotel Terminus
Datum 24 juni t/m 3 juli 1988
Prijs ƒ 1075,- p.p. (toeslag 1-p. k.ƒ 125,-)
(op vertoon van uw vriendenpas ƒ 20,- extra korting p.p.!)

U verblijft op basis van volpension in kamers die zijn voorzien van douche/w.c.
Prijs incl. reis- en annuleringsverzekering en diverse excursies.
U kunt bij alle Limburgs Dagblad-kantoren en de VVV-Vaals boeken voor deze reis.
Bij boeking dient ƒ 100,- p.p. te worden voldaan.

Bent u reeds lid van de vereniging, dan kunt u met uw lidmaatschapskaart naar een van de kantoren van het Limburgs Dagblad gaan en gebruik maken van de aantrekkelijke aanbiedingen.

Bent u nog geen lid, dan kunt u ook bij de kantoren terecht, waar men uw aanvraag graag zal noteren. Als lezer van het Limburgs Dagblad is dat geheel GRATIS! 174314

Leer nu zwemmen in 2 of 5 dagen!
Zwemschool Pierre Zenden, Maastricht. 043-212211

BLANKENBERGE: Belg. kust te h. gem. appartementen voor 2 à 3 of 4 à 5 pers. Periode mei t.m. sept. Te bevr. mevr. Meekels, Ecrevissestr. 4, Obbicht. Tel. 04498-55323 b.g.g. 04490-32861.

Lauwersoog 6 p. **BUNGALOW** van alle gemakken voorz. Met visbootje a.d. steiger. Vrij v. 25/6 - 16/7 en na 13/8. Pr.v.a. ƒ 450,– p.w. 05987-12093.

Aguilas SPANJE mooie bungalow te h. nabij zee, vrij mei, juni en na 8 aug. Inl. 045-721723.

Te k. volledig inger. 6-pers. VAKANTIEHUISJE in Lanaken (B). Tel. 045-351713.

Aurach bij Kitzbuhel (Tirol), ZOMERVAKANTIE in hotel met goede keuken. Gunstige prijzen, korting voor kinderen. Voor folder of nadere informatie 04492-1762.

VAKANTIEHUIS of woning Hoog Sauerland bij Winterberg va. 10DM p.p. bosr. omgev. 045-418682.

17-daagse VAKANTIES met de KLM naar Curacao, Ned. Antillen op basis van H.P. Inl. 045-257825. Vertrek 20 mei ƒ 2690,-.

Te huur APPARTEMENT aan Franse Rivièra v. 2 à 4 pers. vanaf ƒ 200,– p. wk. Tel. 045-318692.

ZADAR (Joego.) luxe woonh. aan zee 2 tot 8 pers. v.a. ƒ 375,- p.w. tel. 04499-1778.

TABBERT 6.50 m, bj. '76 zeer mooi ƒ 8000,–. Inr. mog. 04490-24330.

HOBBY Prestige 84 type 495 4- à 5-pers., voortent, geh. compl. R. van Gelrestr. 45, Nieuwstadt.

JAARSTALLING (afgesloten), voor caravans, boten e.d., te Sittard. ƒ 150,– + btw. Tel. 04492-2601.

Ralon Caravanimport
Dealer van Chateau en Home-Car en de stacaravans Atlas en Sunline.
Tevens verhuur toercaravans!
Brommelen 58A, Geulle
043-645079

CARAVANS 1988 vouwwagens: Alpen-Kreuzer nog enkele met korting. Tourcaravans: Burstner. Hobby. Knaus. Ook met grijs interieur en ingebouwd spoeltoilet. Overjarige modellen met extra korting. Voortenten: Brandt, Gerjak, Isabella Mehler, Trio Walker. Tevens reparatie, onderhoud en remmentest. Caravan Import Feijts c.v., Hoofdstr. 84, Amstenrade, 04492-1860.

Te k. CARAVAN (9 mtr. l. 2 mtr. br.), Holzstr. 30, K'rade, 045-451405.

Doorlopend show met hele scherpe aanbiedingen in caravans (Gruau, Predom) en vouwwagens (Trigano, Scout, Europa Camper en Combi Camp). Kom eens kijken in Koningsbosch: RIDDERBEKS, Prinsenbaan 135 en 167, Koningsbosch. Tel. 04743-2213.

T.k. KAMPEERWAGEN Bedford bj. '83. Vr.pr. ƒ 15.000,-. Tel. 04454-3518.

Te k. CARAVAN, Buerstnerstraat 400 TN luxe, 640 kg, bj. 81, i.st.v.nw. 04405-2926.

TOERCARAVAN t.k. gevr. Tel. 045-720200

Te k. 3-pers. CARAVAN, tel. 045-228631.

Te k. 6-pers. BUNGALOWTENT m. luifel 1x gebr. ƒ 750,-, tel. 045-258642.

Te k. 4-pers. TOURCARAVAN 1980. Het Ambacht 109, Brunssum.

Te k. ADRIA caravsn 305, bj. '78 i.g.st. met ijskast, kachel, voortent en div. toebeh. Tel. 045-215365.

Te k. 5-pers. CARAVAN met ringverw., ijskast en wintertent, ƒ 1600,–; Tel. 04450-3856.

KAMPER VW Westfalia, klein hefdak, kl. zijkantschade, APK, i.g.st. Pr. ƒ 3750,–; Tel. 04490-27578.

Te k. 4 pk Tomas BUITENB.MOTOR. Inl. tel. 045-464116.

Te k. Trigano VOUWWAGEN '78 i.z.g.st. + acc. ƒ 1850,-. Tel. 045-719429.

Te k. CARAVAN Münsterland Siësta 465 T, bwj. '81, i.z.g.st., geh. compl. Tel. 045-441489.

Te koop 4-pers. VOUWWAGEN met bermkeuken. Tel. 045-418709.

Te k. M.A.C. 3 pk BUITENBOORDMOTOR, ƒ 250,–. Tel. 322220.

Te k. RECREATIEBOOT, 20 m lang, 4,50 m br., m. Kromhout diesel 80 PK, geh. gesch. v. recr.varen, vr.pr. ƒ 22.000,–. 045-271036.

Te k. Avento CARAVAN, i.st.v.nw. met kopkeuken, 3-pers. + nwe. voortent, pr. ƒ 8500,-. Tel. 045-752088.

TABBART Comtesse, 4.60, gew. 800 kg; kachel, ijskast, voortent, 3- à 4-pers.; eindkeuken. Sleinadestr. 49, Landgraaf.

Te k. SPEEDBOOT merk Picton m.b.b. motor 55 pk, Volvo tel. 045-312134.

CARAVAN t.k., tel. 045-323611.

STACARAVAN geh. inger. m. berging + w.c. Bez. Camp. Reigershorst Montfort Bos 22, vr. pr. ƒ 8500,-. Tel. 045-253305.

Te k. 4-pers. CARAV... Roller i.z.g.st. pr. ƒ 35... 045-321614.

Te k. VOUWAGEN Alp... kreuzer 6-pers. i.z.g.st. ... alle toebehoren. Vr... ƒ 1350,-. Tel. 045-324280.

T.k. ALPENKREUZ... Super bj. '78, i.z.g.st. m. looprem en div. Tel.045-253336.

T.k. VOUWWAGEN ... dex m. toebehoren, ƒ 1500,–, Tel.045-217005.

Te k. VISBOOT met ... motor + toebeh. Tel. 243330.

Renault Master KA... PEERWAGEN, bj. dec. ... nw. banden, apk ... ƒ 8900,-. Tel. 045-251404.

2 Pers. BERGLAND ca... '86, nw. pr. ƒ 15.800,-, vr... ƒ 10.800,-, 045-417122.

te k. CARAVAN Chat... 81, 4 á 5 pers. Industr... 39, Kerkrade W.

Te k. ZEILBOOT ... b.b.motor, helling- en ... trailer. 045-310693.

Te k. TOERCARAV... met voortent vr. ƒ 1650,–. Tel.045-419917.

Caravans/tenten/boten

B.M.C. Kampeerauto
4/6 slppl., compl. keuken, toilet, hang/legkst., 6-pers. zitje/koelbox, 220 V-install., benzineverw., diversen, perfekt gerev. motor, Garage Sproncken Beek 04490-75945.

AUSBAUTEUILE noch zum Winterpreis. Hochdächer von Reimco-SCO Meista u.a. ab DM 599,-; Dachhauben ab Dm 35,-; Truma SL 3002 Dm 369,-; E 1800 DM 899,-, RM 2210 DM 679,-; Möbelbauplatten ab Dm 99,-; Drehkonsole VW DM 129,-; Heckgepäckträger ab DM 129,-; Möbelbausätze f. alle Fahrzeuge ab DM 1699,-. katalog anfordern. Ihr partner f. individuellen Wohnmobilausbau Holiday Car D-5160 Düren-Birkesdorf, Fritz-Plei-Str. 12. Tel. 09-49-2421-86069.

Te k. a. RUBBERBOOT 4.20 m met 20 pk Johnson motor ƒ 5000,-. Tel. 04450-2386.

ALPENKREUZER Super GT bj. '86, 2 wkn. gebr. Extra voorluifel. ƒ 5000,-. Bellen na 18 u. 04498-56202.

Te k. CHATEAU met Brand voortent 510 kg. Grand Prix 314 3-pers. 1982. Tel. 04490-50851.

CARAVAN merk Adria 3 tot 4 pers. bwjr. '81, gehl compl. m. voort. + koelk., str. w. verl. kabel, spiegels + stabilisator in st.v.nw. ƒ 3600,-. 045-251398.

Te k. MERCEDES Camper 307 D bj. '78 hobbyopbouw, '87, zeer mooi. Tuddernderweg 133, Sittard.

Te k. weg. verh. ± 10 lichtgew. TOERCARAVANS va. ƒ 2000,– tot ƒ 11.000,– en 5 vouwwagens va. ƒ 750,– tot ƒ 2500,–. 045-752747.

De OLDE CARAVAN B.V. Uw dealer voor een Wilk, Beyerland, Vitesse, Quartz, Award of Viking toercaravan; Walker of Heinemann vouwwagen. Voor alle onderdelen, accessoires en reparaties, voor service en kwaliteit naar: Langs de Hey 7, ind.park Nrd., Sittard. Tel. 13634.

TOERCARAVAN te k. gevr. 045-723076.

TOURCARAVANS te huur: gebruikte vanaf ƒ 200,- per week, nieuwe ƒ 500,- per week incl. voortent, verzekering en koelkast. Bartels Caravaning Hommerterweg 256 Amstenrade, tel. 04492-1870.

Lichtgewicht Caravelair, Sprite en Eccles CARAVANS. Bartels Caravaning, Hommerterweg 256, Amstenrade, tel. 04492-1870, tevens het adres voor uw servicebeurt en reparatie.

Te koop of te ruil stalen BOOT, 6.50 m. Tel. 045-227315.

CI Sport Wilk 370 v. part. Tel. 045-424451.

Te k. CARAVAN Chateau 3.50 m lang m. voort. i.z.g.st. en veel toebeh., pr. ƒ 4000,–, 045-218672.

T.k. ALPENKREUZER type allure bj. '86, met ijskast, kastje en kantelbeugels. vr. pr. ƒ 4500,– i.st.v.nw. Tel. 045-221330.

Te k. TOURCARAVAN merk de Reu i.z.g.st. ƒ 1850,- tel. 045-724390.

Kunst/antiek

INTERART antiek Sim... veld, zeer grote keuz... strakke kasten, vitr... eethoeken, salontafels, ... linderburo's enz. Mag... met grenen en varia. Ei... restauratie en lo... Irmstr. 64, Simpelveld. 045-443161.

Antieke MEUBELS, ... ken, kachels en curiosa ... rekt van importeur uit ... Europa vindt u in ... showroom. Wijshoff A... ques, Amstenraderwe... Hoensbroek, tel. 045-21... geopend: dond., vrij. en ... terd..

Antiekhandel Simons. ... te keuze in alle soorten ... tieke MEUBELEN ook ... slaapkamers. Dond. ... avond. Dorpstr. 45a, N... t.o. kerk. 045-243437.

Te k. HENRI DEUX ta... 4 stoel nw. gestoff. Tel. 352471.

Te k. mooibewerkte ... bantse platte BUIS... CHEL en antieke stoof. 04490-41015.

Div. antiek GERE... SCHAP, totaalprijs ƒ 4... Tel. 04490-41015.

Te k. eiken L. Phili... KAST, commode + na... kastje i.z.g.st. 045-71942...

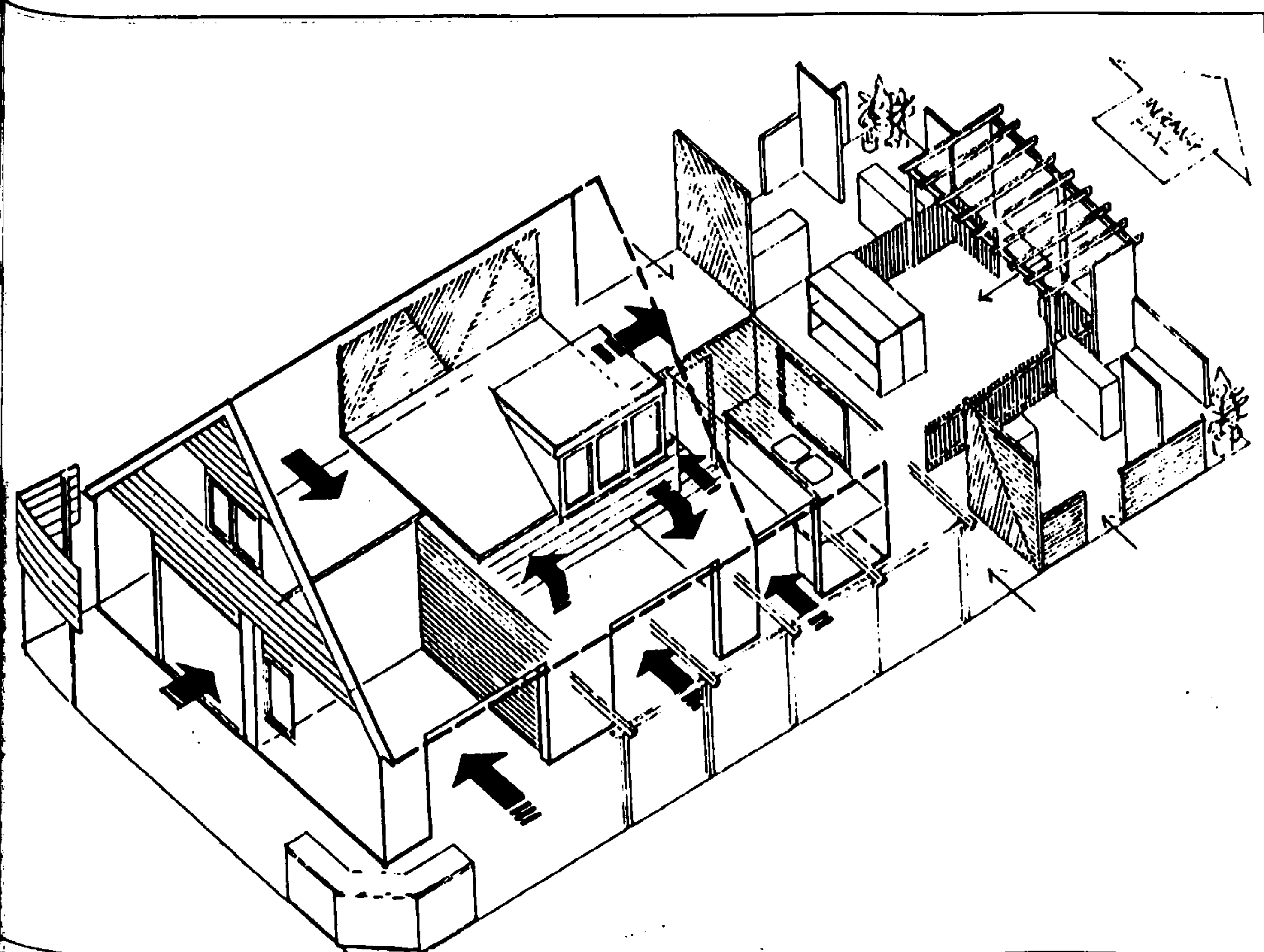
MUNTENBEURS ... Zondag 17 april Geleen, ... Hanenhof Groenstr. ... Verkoop, gratis taxatie ... inkoop van munten, ... ningen en bankbiljet... Vrij entree van 10.30 uur ... 16.30 uur.

Kunst/antiek

SJRA VLEESHOUWERS, exclusieve verlichting en ... tiek. Gespecialiseerd in jacht en Bretons. Burg. v. ... telstraat 4, Limbricht, tel. 04490-15502; Zwartbr... straat 5, Roermond, tel. 04750-11772.

Grote veiling
o.a. antiek, curiosa, schilderijen, tapijten, klokken, m... bels, goud en zilver enz. enz. Ten bate van harm... St.-Walburga. Zondag 17 april van 13.30-17.30 uur ... het gemeenschapshuis.

Amyer Hoof
Severenplein 27, Amby-Maastricht. Kijkdag zaterdag ... april van 11.00-20.00 uur. Veilingmeester dhr. L.M. V... hoef van veilinghuis Lambert ten overstaan van no... mr. C.G. Smeets.



In de Hollandhal was volgens deze tekening een halfafgewerkt huis gebouwd om de bezoekers inzicht te geven in de diverse fases van verbouwingen

Door verbouwingen aan ruimte winnen

Om de effectieve leefruimte in een huis te vegroten zijn er talloze mogelijkheden. Om die leefruimte in een woning letterlijk te vergroten moet er een stuk aan of op de bestaande woning worden gebouwd. Veel minder kostbaar en vaak ook efficiënter is het om door verbouwingen ruimte te winnen. Met de juiste informatie en goed materiaal is het lang zo moeilijk niet om bovengenoemde karweitjes zelf op te knappen.

Soms is het voldoende om eens kritisch naar de indeling van een woonvertrek te kijken. Vervangen of verplaatsen van grote meubelstukken kan al een grote verbetering zijn. Dat zijn werkzaamheden die door vrijwel iedereen zelf te verrichten zijn, maar zodra er sprake is van het verplaatsen van een muur of het aanbrengen van een extra wand wordt al snel gezegd 'dat kan ik zelf niet'.

Eén van de speciale thema's op de Doe-Het-Zelf RAI in Amsterdam was dan ook 'verruimend verbouwen'. In een apart paviljoen werden stap voor stap allerlei verbouwingsklussen gedemonstreerd.

Spelen met ruimte

Een goed voorbeeld van het omtoveren van onbenutte ruimte is het verplaatsen van de wand tussen hal en woonkamer. In dit ruimtespel creëert een open spiltrap een heel andere leefruimte met talloze nieuwe mogelijkheden. Ook kan een woonruimte veranderen door het aanbrengen van afscheidingen als vouwwanden, jaloezieën, gordijnen, kamerschermen en louvredeuren. Hoge ruimten worden sfeervoller gemaakt door een verlaagd plafond aan te brengen.

Een klus die uitvoerig werd behandels is het benutten van de zolderruimte. De meeste ruimtewinst wordt geboekt door een tweede dakkapel te plaatsen. Door de extra lichtinval en staruimte ontstaat een slaap- of hobbyruimte. En wat te denken van het realiseren van een badkamer op zolder, of een combinatie van slaapkamer en badkamer.

Als kinderkamer ingericht geeft de zolder kinderen de ruimte en de vrijheid om jarenlang te genieten van speel- en woongenot.
Wie de zolder wil blijven benutten als opslagplaats kan onder de schuine kanten tegen de muur opbergruimtes maken.
Vragen van doe-het-zelvers als: hoe pak ik een dergelijke klus aan, hoeveel tijd kost het, wat heb ik nodig en welk bedrag is ermee gemoeid, werden door deskundigen ter plekke uitvoerig beantwoord.

Percentage huur naar huurdersorganisaties

Op een jl. dinsdag gehouden discussiebijeenkomst van het Nederlands Verbond van Huurders (NVH) in Vlissingen stond centraal de volkshuisvesting in de jaren negentig. Het NVH is een landelijke organisatie met 75.000 leden en een jaarlijkse groei van zo'n 10.000 leden.

Volgens drs. L. Bobbe, beleidsmedewerker van het NVH, leidt het terugtreden van de Rijksoverheid uit de volkshuisvesting tot het verlies van woonrecht voor mensen met de laagste inkomens. Om in de toekomst de positie van de huurders te versterken zou volgens hem de ontwikkeling van huurdersorganisaties gestimuleerd moeten worden. „Dit zou kunnen door huurdersorganisaties stapsgewijs meer onderhandelingsbevoegdheden te geven. Bovendien zou 1% van de huur beschikbaar moeten komen voor de organisatie-opbouw, de scholing en deskundige ondersteuning van onafhankelijke huurdersorganisaties", aldus Bobbe.

Het NVH kijkt op dit moment met gemengde gevoelens aan tegen een aantal ontwikkelingen bij Rijk en woningcorporaties. De vereniging heeft al jaren gepleit voor duidelijke posities van partijen in de volkshuisvesting en daarin past de ontwikkeling van onafhankelijke huurdersorganisaties. Zij zullen in toenemend mate op een zakelijke manier met verhuurders en gemeentelijke overheden moeten onderhandelen en dat wordt ook door de corporaties onderschreven. In de uitwerking van deze ideeën kiezen veel corporaties echter voor een eenzijdige benadering. In hun situatie betekent 'duidelijke posities' dat de vertegenwoordigers van huurdersorganisaties steeds meer uit het bestuur van woningcorporaties moeten worden geweerd. Voor de opbouw van die sterkere huurdersorganisaties wenst men echter nauwelijks voorwaarden te scheppen.
Het NVH is verder van mening dat in de nota over de volkshuisvesting in de jaren negentig, die op dit moment door staatssecretaris Heerma wordt voorbereid, ruim aandacht moet worden besteed aan die moeilijke positie van huurdersorganisaties.
Volgens Bobbe heeft het Rijk vele jaren lang de groei van sterke organisaties gestimuleerd en jaarlijks worden door huurders en Rijk nog steeds tientallen miljoenen voor dat doel betaald. Nu het Rijk zich steeds meer terugtrekt uit de Volkshuisvesting, wordt het hoog tijd voorwaarden te schapen waaronder huurders hun eigen belangen kunnen gaan behartigen.

● U kunt een 'echte' luchtfoto van uw favoriete dorp, vandaag op deze pagina, bestellen. Deze in alle opzichten glanzende kleurenfoto – een produktie van de bekende fotograaf DRIES LINSSEN – wordt dan binnen 14 dagen aan u toegezonden in een koker. Bij de prijs zijn inbegrepen BTW en verzendkosten.

Formaten en prijzen: 24 x 30 cm ƒ 35,- | 30 x 40 cm ƒ 39,- | 40 x 50 cm ƒ 70,- | 50 x 60 cm ƒ 81,-

Bel voor het verkrijgen van een bestelformulier ☎045-739351 (Limburgs Dagblad, afdeling PR, tijdens kantooruren).

Klachten onroerendgoed-bemiddeling nemen toe

Makelaars willen snel wettelijke regeling

Het aantal gevallen van list en bedrog bij de verkoop van onroerend goed neemt weer toe. Volgens de Nederlandse Vereniging van Makelaars (NVM) krijgen haar leden steeds vaker klachten over onbeëdigde bemiddelaars en ongeorganiseerde makelaars. Daarom moet er volgens de NVM haast worden gemaakt met de al jaren op stapel staande wetgeving die de bemiddeling bij de verkoop van woningen moet regelen.

De NVM heeft daar samen met een tiental andere organisaties, waaronder het CNV en twee koepels van woningbouwverenigingen, bij staatssecretaris Evenhuis (financiën) op aangedrongen.
Eind jaren zeventig was er een groot aantal klachten over bemiddelaars in onroerend goed. Die varieerden van regelrechte oplichting zoals het vervalsen van koopakten, tot het berekenen van een dubbele courtage aan de koper zowel als de verkoper en belangenverstrengeling van makelaars die zelf in huizen handelden. De NVM-leden besloten toen vrijwillig tot een beroepscode, waarbij ze zich onderwierpen aan een tuchtcollege en handel en dubbele courtage verboden werden.
Ongeorganiseerde makelaars en bemiddelaars zijn echter nog steeds niet aan regels gebonden. In 1981 werd een eerste aanzet gemaakt tot wetgeving, maar tot nu toe is het daar nog steeds niet van gekomen. Wel ligt er sinds 1985 een unaniem advies van de Sociaal Economische Raad. Volgens dat advies moeten makelaars bij de verkoop van woningen en kleine bedrijfspanden een exclusief bemiddelingsrecht krijgen. Verder mogen ze niet meer handelen in onroerend goed en wordt de tweezijdige courtage verboden. Bovendien moet er een voor alle makelaars geldende tuchtregeling komen. Wie zich niet aan de regels houdt, kan zijn titel kwijtraken.

Verder dan een SER-advies is de kwestie nooit gekomen, omdat het aantal klachten over onroerendgoed-bemiddeling na 1980 begon te dalen. Daardoor ontstond twijfel over de noodzaak van een wettelijke regeling. Ook in de Tweede Kamer vragen sommige partijen zich af of zo'n wet nog wel nodig is, zo bleek 14 februari jl. tijdens een commissievergadering.

Volgens de NVM is de wet nog steeds hard nodig. De daling van het aantal klachten wijt de organisatie aan het feit dat de woningverkoop begin jaren tachtig terugliep. Nu de markt voor koopwoningen weer aantrekt, zien ook de onbetrouwbare bemiddelaars hun kans weer schoon. De NVM krijgt onder meer steeds vaker klachten over bemiddelaars die zich voor NVM-makelaar uitgeven. Dat onbetrouwbare bemiddelaars zo vaak de kans krijgen hun slag te slaan, wijt de makelaarsorganisatie aan het feit dat de meeste mensen geen enkele ervaring hebben met de koop of verkoop van een huis.
Staatssecretaris Evenhuis heeft toegezegd de zaak nog eens te zullen bestuderen. De NVM hoopt naar aanleiding van het gesprek dat de wetgeving nog dit jaar tot stand zal komen.



● De Nationale Schildersprijs, een kunstwerk van Marte Röling

Aanmelden schildersprijs

Op 25 oktober zal minister Nijpels van Volkshuisvesting Ruimtelijke Ordening en Milieu voor de tweede keer de Nationale Schildersprijs uitreiken. Deze prijs is ingesteld door het Bedrijfschap Schildersbedrijf.

De aanmeldingstermijn voor deelname aan deze wedstrijden loopt nog tot 18 juni. Daarna zal een deskundige jury onder voorzitterschap van architect G. de Klerk uit het totaal van inzendingen tien nominaties kiezen. Voor meer informatie: Bedrijfschap Schildersbedrijf, Postbus 377, 2280 AM Rijswijk, ☎070-999555.

De kerk in het midden



● Groeten uit... Voerendaal. De geschiedenis van de parochie Voerendaal gaat terug tot in het grijze verleden. In een oorkonde van 20 juni 1061 wordt Voerendaal – voor zover bekend – voor het eerst genoemd. Hierin wordt vermeld dat op 10 augustus 1049 de parochiekerk door Paus Leo IX werd ingewijd. Waarom deze Paus naar deze contreien kwam wordt duidelijk in een korte historische schets door C.H. Geelen uit Voerendaal. Bij zijn bezoek aan Nederland in mei 1985 heeft Paus Johannes Paulus II tot tweemaal toe dit bijzondere feit gememoreerd. Uit vermelde oorkonde blijkt verder dat de Laurentiuskerk van Voerendaal destijds de moederkerk was van Heerlen en Welten. Tot hoelang deze afhankelijkheid heeft geduurd, is niet bekend. Verder hoorden onder deze parochie thuis Kunrade en Ubachsberg en de daarbij behorende gehuchten. Ubachsberg werd in 1842 een zelfstandige parochie en Kunrade in 1959.

Met uitzondering van de toren is de kerk in 1840 afgebroken en vervangen door een zg. waterstaatskerk, breed van aanleg en zonder zijbeuken opdat men een goed uitzicht heeft op het hoofdaltaar. Aan het bestaande rechthoekige schip is in 1917 een minder brede kruisbeuk toegevoegd alsmede een priesterkoor, afgesloten door een halfronde absis en gebouwd in Kunrader-mergelsteen.
In 1984 werd de kerk grondig gerestaureerd waarbij onder meer het middenschip van een geheel nieuwe dakconstructie werd voorzien. De parochiekerk bezit een aantal kunstschatten maar het zou te ver voeren deze alle te bespreken.

● Zaterdag 30 april: luchtfoto Slenaken

Luchtfoto: 3-POOT/DRIES LINSSEN

Aangeb. betrekkingen

Vakbekwame
rij-instructeur m/v
gevr. Met spoed. Full-time. Bij voorkeur in het bezit van het officiële Kaderschooldiploma Best. Solliciteer per brief onder no. HK 093 Limb. Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Voor club gevraagd MEISJE, kan zelfs de dagen kiezen, of weekend. Tel. 043-211620.

Wilt u snel vast werk als RIJINSTRUCTEUR (m/v) of rijschoolhouder (m/v)? Het nationale opleidingsinstituut start in april al dag-, zaterdag- en avondopleidingen in Amsterdam, Best, Delft, Utrecht en Zwolle. U kunt dit jaar al het enige erkende kaderschooldiploma bezitten. Er zijn nog enkele plaatsen vrij. Vraag studiegids kaderschool, ook 's avonds. 04998-99425.

Vakbekwame RIJINSTRUKTEURS M/V gevraagd. Met spoed. Fulltime. Bij voorkeur in het bezit van het officiele kaderschooldiploma Best. Solliciteer per brief onder HK 161. Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Goede BIJVERDIENSTEN. Fotobedrijf zkt. jonge mensen met veel vrije tijd, voor het seizoen 1988, en die bereid zijn zat. en zond. te fotograferen op kermissen en andere evenementen. Br. m. opg.: Postb. 18, 4900 AA Oosterhout.

Rijinstructie: een zekere toekomst

Weeren-Wesseldijk leidt op voor het officiële staatsexamen „Rijinstructeur m/v". In april starten weer cursussen met zeker mogelijkheden tot part-time of full-time werk; zelfs tot „eigen baas" worden. Geïnteresseerd, bel voor gratis informatiemap: 080-777524.

Dames leuke BIJVERDIENSTEN met cosmetica. Inl. tel. 045-316565.

Fa. Immobau BV zkt. Verblend METSELAARS v. langdurige projecten omgev. Aken, hoog loon + reisgeld. Duits verzekerd. Melden na 16 uur bij dhr. Eggen, tel. 045-217313.

Hotel Berghoeve, Epen zkt. op korte termijn zelfstandig werkend KOK en serveerster. Tevens voor de zondag een ervaren kelner of serveerster. Inl. Julianastraat 20, tel. 04455-1248.

Kapper of KAPSTER gevr., ervaring in zowel damesals herenvak, leeft. ± 20 jr. George Godderij, Kerkstr. 107, Brunssum, tel. 045-252397.

Gezocht voor ons nieuw te openen AUTOBEDRIJF annex reparatiewerkplaats een monteur met patroonsdiploma. Zonder diploma onnodig te solliciteren. Tel. 04454-2713.

Gevr. vlotte vr. part-time HULP voor in cafetariasnackbar, leeftijd. v. 18 t/m 24 jr. Tel. 045-213451.

Gevr. v. verb. hotel België LOODGIETER, electricien, timmerman, 09-3287686322.

Gevr. part-time RIJINSTRUCTEUR. Autorijschool B. den Doop. Tel. 045-411687.

VRACHTWAGEN-CHAUFFEUR en machinist gevr. voor transportbedrijf. Tel. 045-310320.

Gevr. met spoed LOODGIETERS, c.v.-monteurs, pijpfitters, fotolassers en constructiebankwerkers. Dag. bellen tussen 18.00-20.00 uur 045-724197.

Raammij vraagt: PERSONEEL voor het monteren van kunststof ramen en renovatiewerkzaamheden. Raammij, Eindstraat 21, Geleen, tel. 04490-53459.

Jongem. gevr. voor zaterdagen en div. KLUSJES. De Zetel, 04490-50515.

Ervaren TAXICHAUFFEUR gevr. Pers. aanmelden Dkn. Deutzlaan 169 Kerkrade.

Gevr. ervaren tegelzetters, goede werkers, goed loon. JOMA tegelzettersbedrijf, Kerkrade, tel. 045-462450.

Aankomend KAPSTER gevr. ± 3 jr. salonervaring, dameskapsalon Van Hooren, Wilhelminastr. 21, Sittard, 04490-15037.

1e KAPSTER gevr. parttime zonder ervaring onnodig te reflekteren. Tel. 045-442513.

Slagerij Renmans vraagt met spoed FILIAALLEIDER (chef slager) voor het filiaal te Heerlen. Tevens leerlingslager V1 of V2 gevr. Soll. na tel. afspraak 04750-17691 (na 20.00 uur) Dhr. W. Allers.

Dieplepel-machinist
gevr., vaste baan, fulltime, met erv. Br. o. no. BR 188 LD, Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Erv. git. + TOETSENIST m. zang gevr i.v.m. opricht. dansorkest. 04492-5286.

Zoeken voor Zuid-Ned. iemand die tijd heeft SPORTKLEDING te verkopen op provisiebasis. Br.o.nr. HK 180 Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Gevr. ervaren DAMES-KAPPER(STER). Moet tevens kunnen fungeren als bedrijfsleider(ster). 04490-51999 b.g.g. 04497-1452.

Part-time HULP gevr. tot 21 jr. v. snackbar. Soll. 's midd. na 14.00 u. Lindepln. 11 Brunssum.

EEN HUIS KOOPT U BIJ STIENSTRA

* BESTAANDE BOUW *

BOCHOLTZ H
Bloemenwijk, uitstekend onderhouden tussengelegen woonhuis met garage, grote tuin, ruime hal, Z-vormige woonk. ca. 44 m2, ged. open keuken, 4 slaapk., badk. met douche, zolder, bereikbaar via vaste trap. Het pand is uitstekend geïsoleerd. Bouwjaar 1975. Oppervlakte 665 m2.
Prijs N.O.T.K. 1768

BOCHOLTZ H
Halfvr. woonhuis met tuin, div. keld., woonk. ca. 30 m2, 4 slpk., 2 badk., 5 mansardekamers, bedrijfsr. ca. 52 m2, doucher., tot. perc.opp. 1.000 m2.
Prijs f 100.000,-- k.k. 0006

BRUNSSUM H
Nabij de heide, vrijst. bungalow met c.v., op ca. 825 m2 grond, inpandige garage, provisie- en waskelder, grote hobby- en bergruimte, ruime woonk., eetkeuken, badk. met ligbad en douche, 3 slaapk., kunststof kozijnen en dubbele beglazing.
Prijs f 189.000,-- k.k. 2132

BRUNSSUM H
Rustig gelegen halfvrijst. woonhuis met c.v., garage en tuin op zuiden, doorzonkamer met parketvloer, open keuken met eiken installatie, 3 slaapk., badk. met ligbad, 2e toilet en v.w., zolder. Voorzijde rolluiken.
Prijs f 150.000,-- k.k. 2142

BRUNSSUM H
Centrum, vrijst. herenhuis met c.v., tuin, geheel onderkelderd, doorzonkamer met mogelijkheid voor allesbrander, keuken met moderne installatie, 3 slaapk., luxe badk. met ligbad, douche, vaste trap naar grote zolder met 4e slaapk., berging.
Prijs f 169.000,-- k.k. 2135

BRUNSSUM H
Centrum, geheel verbouwd halfvrijst. boerenwoonhuis op ca. 921 m2 grond met kelder, woonk., t.v.-kamer, dichte keuken met installatie, aparte waskeuken met doucheruimte, berging, 3 slaapk., hobbyruimte, luxe badk. met ligbad en douche, vaste trap naar ruime zolder.
Prijs f 219.000,-- k.k. 2068

EYGELSHOVEN H
Ruim gesch. woonhuis in jonge buurt gelegen met tuin en grote garage, ruime hal, woonk. 36 m2 met open haardpartij, oud-hollands plafond en plavuizenvloer, keuken gesch. van woonk. door eetbar, kunststof installatie, 4 grote slaapk., badk. met ligbad en toilet. Pand geïsoleerd en voorzien van rolluiken.
Prijs f 122.500,-- k.k. 2064

EYGELSHOVEN H
Halfvrijst. woonhuis met kelder, dubbele garage, woonk. 37 m2 met plavuizenvloer, keuken kompleet met alle apparatuur, badk. met ligbad en douche, 4 ruime slaapk., vaste trap naar zolder. Vrijwel gehele pand voorzien van hardhouten kozijnen en dubbele beglazing.
Prijs f 118.000,-- k.k. 1622

EYGELSHOVEN H
Laura, tussengelegen woonhuis met tuin en berging, L-vormige woonk. 30 m2 incl. open keuken, 3 slaapk., badk. met douche, vaste trap naar zolder met mogelijkheid voor 4e slaapk. Pand is prima geïsoleerd. Rijksbijdrage max. f 50.000,- (netto maandlast f 470,-). Bouwjaar 1987.
Prijs f 130.800,-- v.o.n. 1936

HEERLEN H
Heerlerbaan, splitlevelwoning met garage en tuin, entree, ruime woonk., eetk., keuken met aanrechtcombinatie, 4 slaapk., badk., zolderruimte.
Prijs f 129.000,-- k.k. 1799

HEERLEN H
Zuid, vrijst. woonhuis met garage en tuin, provisiekelder, ruime woonk. met parketvloer, eetkeuken, bijkeuken, badk., 3 slaapk., mansardekamer, zolder, tuinberging. Hardhouten kozijnen en dubb. beglazing. Pand is goed geïsoleerd.
Prijs f 159.000,-- k.k. 2017

HEERLEN H
De Kissel, vrijst. bungalow met c.v., garage en tuin, entree/hal met marmeren vloer, L-vormige woonk. met parketvloer, eetk./serre, dichte eetkeuken met apparatuur, 2 ruime slaapk., badk., tuinberging. Grotendeels dubbele beglazing en rolluiken.
Prijs f 185.000,-- k.k. 2130

HEERLEN H
Welten, goed onderhouden halfvrijst. woonhuis met c.v., 2 garages en zonnige tuin, kelder, hal met entree, woonkamer, grote keuken, 3 ruime slaapk., grote zolderruimte.
Prijs f 197.000,-- k.k. 2109

HEERLEN H
Welten, een drive-in woning met tuin, entree, hal met plavuizenvloer, tuinkamer, berging, garage, woonk., dichte eetkeuken met aanrechtkombinatie, 3 slaapk., badk. met ligbad en 2e toilet.
Prijs f 112.000,-- k.k. 2001

HEERLEN H
Heerlerheide, vrijst. bungalow met c.v., carport, garage en tuin, zeer groot souterrain, ruime entree, L-vormige woonk. ca. 50 m2 met parketvloer, eetkeuken met complete apparatuur, 2 slaapk. met parketvloer, luxe badk. Dak- en spouwisolatie, goed omsloten tuin/patio.
Prijs f 265.000,-- k.k. 2104

HEERLEN H
Halfvrijst. woonhuis met c.v., garage en tuin op zuiden, provisiekelder, woonk., serre, keuken met installatie, 4 slaapk., nieuw geïsoleerd dak.
Prijs f 98.000,-- k.k. 2106

HOENSBROEK H
Rustig gelegen woonhuis met kelder, hal, royale woonk. met tuindeuren naar terras en tuin, open keuken met luxe aanbouwunit, bijkeuken en tuinberging, 3 slaapk., badk. met zitbad, vliering beplankt en beschoten.
Prijs f 79.000,-- k.k. 2059

*OPEN HUIS*OPEN HUIS*OPEN HUIS*OPEN HUIS*OPEN HUIS*OPEN HUIS*OPEN HUIS*

BRUNSSUM — Aparte en ruime eengezinswoningen. H
Begane grond: entree, garage, 2 slaapk. (resp. ca. 14 en 9 m2), aparte badk. 1e verd.: woonk./keuken ca. 35 m2 met aansluitend zonneterras van ca. 12,5 m2. De 2e verdieping heeft een slaapk. van ca. 15 m2, een luxe badk. met ligbad en 2e toilet.
Prijs f 109.000,-- k.k.

Impressie van een van de woningtypen.

OPEN HUIS
Heden 16 april van 14.00 - 16.00 uur.
Adres: Op gen Hoes 46.

LANDGRAAF Ravetsmaar H
Nieuwenhagen.
U kunt verhuizen naar een ruim landhuis gelegen in een omgeving die ambiance uitstraalt. U zult al snel de charme proeven van het prachtige aangrenzende bungalowpark Exdel.

HEEFT U EEN EIGEN HUIS?
Bij dit projekt bestaat de mogelijkheid uw eigen huis in te ruilen. Dit betekent dat u zonder kopzorgen uw huis aan Stienstra verkoopt, zodat u al direkt met uw verhuisplannen kunt beginnen. Voor meer informatie over de waarde van uw huis kunt u kosteloos advies krijgen.

Een overdaad aan ruimte met:
Een woonkamer van ruim 38 m2 (excl. de uit het zicht gelegen keuken), een garage/berging van ca. 21 m2, een extra inpandige berging, 3 formidabele slaapkamers en een zolder met een aparte hobbyruimte (met dakraam), alwaar de 4e slaapkamer eenvoudig te realiseren is. Dat de badkamer uiteraard het comfort van een ligbad heeft, spreekt natuurlijk vanzelf. Met perceelsoppervlaktes tot 540 m2 is ook rondom voldoende ruimte en privacy.
Prijzen vanaf f 194.000,-- v.o.n. all-in (dus incl. renteverlies overdrachtskosten etc. en excl. financieringskosten).

INFORMATIE & BEZICHTIGING
van onze modelwoning
Heden 16 april van 14.00 - 16.00 uur.
(De borden wijzen u de weg).

VAALS-VIJLEN „Aan de Wolf". H
Nog 2 type vrijstaande woningen met een aantrekkelijke architektuur gelegen in een natuurrijke omgeving.

Sfeervolle indeling:
L-vormige woonkamer van ca. 37 m2 (incl. open keuken), alleen vanuit de eethoek kontakt met de keuken. Bouwkundige voorzieningen voor een open haard. Garage plus berging ca. 20 m2. Op de 1e verdieping 3 slaapkamers, badkamer met o.a. ligbad en 2e toilet. Hobbyzolder bereikbaar via vaste trap. Prima afwerking.
Verkoopprijzen vanaf f 175.649,-- v.o.n.
Netto maandlast ca. f 642,-.

OPEN HUIS
Zondag 17 april a.s. van 14.00 - 16.00 uur.
De borden bij het bouwterrein wijzen u de weg.

SITTARD MEROVINGENHOF H
De laatste type vrijstaande huizen die in mei voor bewoning gereed zijn.

Het projekt wordt gerealiseerd door JONGEN

Wat wordt u geboden:
- L-vormige woonkamer (ca. 37 m2 incl. keuken.)
- Ruime garage/berging (inpandig bereikbaar).
- Royale slaapkamers
- Luxe badkamer (met ligbad 2e toilet).
- Vaste trap 2e verdieping
- Op zonzijde gelegen tuin
- Hardhouten kozijnen
- Gekleurd sanitair
- Optimale isolatie

Prijzen vanaf f 177.528,-- v.o.n. Dankzij de LoonVast hypotheek bedraagt de netto maandlast ca. f 780,--

KOM KIJKEN
Maandag 18 april a.s. van 17.00 - 19.00 uur.

HOENSBROEK Prof. Einthovenstraat H
Fijne eengezinswoningen: goedkoper dan uw huurlasten.
De begane grond wordt gekenmerkt door een bijzondere leefruimte met een op de tuin georienteerde L-kamer en een gekombineerde woon-/eetkeuken. De verdieping bestaat uit 3 ruime slaapkamers en een badkamer met o.m. een aansluiting voor het 2e toilet. Via een vaste trap is de royale zolder te bereiken. De woningen worden gekompleteerd met een tuinberging.

NU NOG MET DE OUDE HOGE RIJKSBIJDRAGE REGELING VAN MAX **f 50.000,-**

NETTO MAANDLAST CA. F 490,--

OPEN HUIS
Zondag 17 april
van 14.00 - 16.00 uur.

WIJNANDSRADE Deckersstraat. H
Royale indeling:
L-vormige woonkamer 8.70 m. lang, ruim 39 m2 (incl. keuken) met meer dan voldoende raampartijen en aansluitmogelijkheid voor een open haard, mogelijkheid voor 4e slaapkamer, luxe badkamer met douche, vaste wastafel, ligbad en 2e toilet. De garage ligt enkele meters achter de woning. Aanbouw van een bijkeuken, tussen garage en woning, is in overleg mogelijk.
Prijzen vanaf f 164.000,-- v.o.n. (excl. f 6.500,– rijksbijdrage).

KOM KIJKEN
Heden 16 april van 14.00 - 16.00 uur.

EYGELSHOVEN plan Laura. H
Sfeervolle tuinkamerwoningen nabij het Burg. Boyensbos.
De L-vormige woonkamer heeft een ruime glaspui, waardoor een optimaal tuinkontakt bestaat. Kenmerkend is de goed doordachte indeling welke resulteert in 3 royale slaapkamers, een fraaie badkamer en een vaste trap naar de hobbyzolder. De huizen worden van een tuinberging voorzien. Een zonnige achtertuin kompleteert de woning.

Dankzij de rijksbijdrage van max. f 50.000,- is wonen reeds mogelijk voor ca. f 459,- netto per maand.

OPEN HUIS
Zondag 17 april
van 14.00 - 16.00 uur.
adres: Wackerstraat 42 te Eygelshoven

VOERENDAAL Lindelauf. H
De laatste 3 kopers kunnen profiteren van dit aanbod: type vrijstaande woningen vanaf f 167.808,-- v.o.n. (excl. f 6.500,- rijksbijdrage).

Nu reeds een impressie: woonkamer in L-vorm met aansluitend een keuken (totaal ca. 37 m2), garage 20 m2, 4e slaapkamer op de 2e verdieping eenvoudig te realiseren, badkamer met ligbad en 2e toilet.

KOM KIJKEN
Heden 16 april van 14.00 - 16.00 uur.

* NIEUWBOUW *

Bingelrade
EXCLUSIVITEIT IN ARCHITEKTUUR ZOWEL VOOR HET EXTERIEUR ALS HET INTERIEUR.

Riante herenhuizen .
Aan de Dorpstraat/Keldersdaal worden huizen in de prijsklasse vanaf f 162.500,-- v.o.n. gebouwd.

Uniek is dan ook de architektuur welke doorgaans alleen bij de duurdere huizenbouw mogelijk is. Ook nieuw voor de Limburgse markt is het interieur met zijn bijzondere lichteffekten, door o.a.:
- een glasstraat in het dak waardoor de hal op de 1e verdieping en de trappartij op de begane grond lichtinval van buiten heb...
- een glaswand in de achterzijde van de hal en garage.

Meer funktionele leefruimte:
Zo heeft de living met keuken een gescheiden eethoek, totaal ... 50 m2. De verdieping wordt gekenmerkt door een overloop m... een meer dan gebruikelijke verkeersruimte van waaruit de 3 slaapkamers en de badkamer te bereiken zijn. Perceelsoppervl... tot ca. 290 m2.

Een ontwerp van de architekten Wiel Arets en Bert ter Haar.

Heerlen
HERENHUIZEN IN HEERLEN-WELTEN.
Aan de rand van deze wijk, overigens een begerenswaardige woonlokatie, zijn binnenkort enkele riante herenhuizen voor bewoning gereed. Nu reeds een impressie: De woonkamer/keuken is maar liefst 49 m2, 3 slaapkamers, luxueus uitgevoerde badkamer, garage en een 2e verdieping met mogelijkheid voor een 4e slaapkamer of hobbyruimte. Door de bouwwijze en de perceel oppervlakte (tot 775 m2) zijn niet alleen diepe, maar ook brede (tot 25 m.) achtertuinen gecreëerd.
De prijzen variëren van f 195.960,-- v.o.n. tot f 226.920,-- v.o.n.

Heeft u interesse om een van de woningen eens te bezichtigen dan kunt u daarvoor telefonisch een afspraak maken.

Schinnen
Scalaplein.
Met name aan de Groenenborgstraat worden type vrijstaande herenhuizen gebouwd.

Markante indeling:
De L-vormige woonkamer leent zich bij uitstek om sfeervol in te richten. Oppervlakte ca. 36 m2 (incl. keuken). De badkamer wordt uitgevoerd met o.a. een ligbad en een 2e toilet. Wilt u een 4e slaapkamer? Deze is op de 2e verdieping eenvoudig te realiseren. De herenhuizen zijn door garages geschakeld.

Perceelsoppervlakten tot maar liefst 490 m2.
Prijzen vanaf f 168.099,-- v.o.n.

BESTAANDE BOUW * BESTAANDE BOUW * BESTAANDE BOUW * BESTAANDE BOUW *

HOENSBROEK H
Luxueus appartement met garage nabij centrum, woonk. met open keuken, 2 slaapk., fraaie badk., uitstekende afwerking, spouw- en dakisolatie, hardhouten kozijnen, lift en balkon, appartement maakt deel uit van zeer fraai ogend app.complex. Bouwjaar 1980.
Prijs f 89.000,-- k.k. 2053

KERKRADE H
Bosberg, goed gelegen woonhuis met grote woonk. en open keuken, 3 slaapk., luxe badk. met ligbad, tuin ca. 15 m. diep, berging. Pand is ged. voorzien van thermopane beglazing, mogelijkheid voor garage, mogelijkheid voor overname subsidie.
Prijs f 132.000,-- k.k. 1849

KERKRADE H
Groot halfvrijst. woonhuis met appartement met dubbele garage en mooie patio-tuin, woonhuis: woonk. met open haard, luxe keuken met kunststof installatie met apparatuur, bijkeuken, luxe badk. met ligbad en douche, 4 slaapk., zolder. Appartement: toilet, woonk., keuken, dakterras, 2 slaapk., douche-cel, zolder. Het appartement heeft een aparte ingang.
Prijs f 185.000,-- k.k. 2011

KERKRADE H
Spekholzerheide, centraal gelegen halfvrijst. herenhuis met 2 kelders, ruime hal, zitk., eetk., dichte keuken, serre, tuin ca. 50 m. diep, garage, 3 slaapk., badk. met douche, v.w. en 2e toilet, beschoten zolder. Pand vrijwel geheel voorzien van rolluiken.
Prijs f 120.000,-- k.k. 2081

KERKRADE H
Gesch. split-level herenhuis uitstekend en blijvend goed gelegen met tuin en inpandige garage, eetk., keuken met installatie, apparatuur, woonkamer met open haard en schuifpui ruim 40 m2, 4 slaapk. en 2 badk. 1 met ligbad en 1 met douche, zolder, zonneterras. Uitst. isolatie.
Prijs f 225.000,-- k.k. 2086

KERKRADE H
Terwinselen, goed onderhouden halfvrijst. woonhuis met garage, L-vormige woonk., luxe aanbouwkeuken met div. apparatuur, terras, tuin 30 m. diep, 3 slaapk., badk. met ligbad, v.w. en 2e toilet, vaste trap naar zolder met mogelijkheid voor 4e slaapk., benedenverdieping rolluiken.
Prijs f 143.000,-- k.k. 2090

KERKRADE H
Locht, centr. gel. halfvrijst. woonh. met gar., U-vorm. woonk. ca. 44 m2 met plav. vloer, open haard, dichte keuken, 4 royale slaapk., badk. met ligb. en douche, zolder, berg., ged. roll. en isol. begl., buitenmuren zijn geisol., woningscheidende wand is ankerloos uitgevoerd, diepe tuin met nivoversch.
Prijs f 185.000,-- k.k. 2033

NIEUWENHAGEN H
Halfvrijst. woonhuis met garage, c.v., tuin en berging, kelderkast, woonk. met open keuken 32 m2, 3 slaapk., badk. met ligbad, douche en v.w. en 2e toilet.
Prijs f 129.500,-- k.k. 2066

NUTH H
Vaesrade, sfeervol halfvrijst. woonhuis met garage, royale hal met wenteltrap, woonk. ca. 25 m2 met open haard, sierpleister wanden, oudhollands plafond en schuifpui, keuken met eiken installatie incl. apparatuur, 3 slaapk. met muurkast, luxe badk. met douche en 2e toilet, vliezotrap naar zolder.
Prijs f 139.000,-- k.k 1564

NUTH H
In centrum gelegen appartement op begane grond met tuin, ruime woonk., open keuken, bijkeuken voor wasapparatuur, 2 slaapk., badk., terras en tuin met berging, goede parkeerfaciliteiten, geheel geisoleerd, bouwjaar 1982. Alle voorzieningen letterlijk om de hoek.
Prijs f 107.000,-- k.k. 2124

SCHAESBERG H
In jonge wijk gelegen eengezinswoning met c.v., tuin op zuiden met berging, woonk. ca. 32 m2 met keuken, plavuizenvloer met vloerverwarming, 3 slaapk., badk. met ligbad en 2e toilet, ruime bergzolder, dubbele beglazing Pand is optimaal geisoleerd.
Prijs f 118.500,-- k.k. 1991

SCHAESBERG H
Nabij centrum, goed gerenoveerd halfvrijst. woonhuis met c.v. en garage, woonk. ca. 32 m2, gescheiden keuken, kelder/hobbyruimte, 2 slaapkamers, badk. met ligbad. Dit pand moet u beslist van binnen zien.
Prijs f 115.000,-- k.k. 1418

SCHAESBERG H
Koempel, semi-bungalow met garage in uitstekende onderhoudstoestand. Eventueel nog rijksbijdrage overdraagbaar. Woonk. ca. 40 m2 met schuifpui naar tuin, dichte keuken met complete installatie, 2 slaapk., berging en badk. met douche.
Prijs f 134.500,-- k.k. 1490

SCHAESBERG H
Ruim ouder woonhuis met c.v., tuin, woonk. ca. 33 m2 met mogelijkheid voor open haard, luxe keuken met app., (poggenpohl), voorraadkelder, dubbele hobbykelder, tuin ca. 20 m. diep op zuiden, 3 ruime slaapk., luxe badk. met ligbad en douche, 2e verd. bereikbaar via vaste trap met zolder met diverse bergruimten.
Prijs f 139.500,-- k.k. 2122

SCHAESBERG H
Rustig en centraal gelegen drive-in woning met veel ruimte, inpandige garage en logeer/werkkamer met tuinkontakt, tuin 8 m. diep op zuiden gelegen, woonk. met dichte keuken, 3 slaapk., badk. met ligbad en 2e toilet.
Prijs f 109.500,-- k.k. 1245

SIMPELVELD H
Grote bungalow evt. gesch. voor dubb. bewoning, woonk. 38 m2, keuk. met install., 3 slpk., badk., overd. terras, tuin rondom het huis, ruime gar., keuk., div. vertrekken, div. opslagruimtes. Sout. opp. 122 m2. Bwjr. 1972.
Prijs f 325.000,-- k.k. 0861

SIMPELVELD H
Zeer goed onderh. halfvr. sout.woning, type semi-bungalow met 3 slpk., hobbyr. (evt. 4e slpk.), badk. met ligb., L-vorm. woonk. ca. 39 m2 met plav.vl., o.h., ged. open keuk. met kunst. inst., bijkeuk., gar., tuin ca. 15 m. diep op zuiden. Opp. 322 m2. Inruil eigen woning mogelijk.
Prijs f 165.000,-- k.k. 1262

UBACH O/WORMS H
Abdissenbosch, uitstekend onderhouden halfvrijst woonhuis met c.v., diepe

* BESTAANDE BOUW *

tuin 45 m., woonk. met parket ca. 32 m2, ruime eetkeuken met luxe eiken installatie en apparatuur, terras, 3 slaapkamers, gedeeltelijk parket, badk. met douche, ruime bergzolder.
Prijs f 129.500,-- k.k. 1613

UBACH O/WORMS H
Vrijst. landhuis met inpandige garage, opp. 720 m2, tuin onder architektuur aangelegd, div. terrassen, woonk. 45 m2, keuken met komplete installatie 12 m2, grote berging, 3 slaapk., luxe badk. met ligbad en douche, v.w. en bidet ... 2e toilet, zowel binnen- als buitenwerk van onderhoud... vrij materiaal. Gehele pand geïsoleerd.
Prijs f 279.000,-- k.k. 21..

UBACH O/WORMS H
In rustige wijk gelegen gezell... halfvrijst. woonhuis met c.v., tuin, garage en kelder, woonkamer in L-vorm ca. 23 m2, grote eetkeuken ca. 14 m2, badk. met ligbad en v.w., waskeuken, 2 slaapk., zolder.
Prijs f 104.000,-- k.k. 212.

VAALS H
Op goede lokatie gelegen vrijst. woonhuis met ruime hal, toilet met fonteintje, woonk., komplete keuken totaal ca. 38 m2, bijkeuken, 3 slaapk., badk. met ligbad, v.w. en 2e toilet, ruime zolder bereikbaar via vaste trap, evt. 4e slaapk., oppervlakte 19.. m2.
Prijs f 169.000,-- k.k. 209.

HEEFT U EEN EIGEN HUIS EN WENST VERBETERING?
Informeer naar de mogelijkheid om risicoloos een ander huis te kopen.

BON
Gaarne vrijblijvend volledige informatie over:
o Nieuwbouwprojekt(en): ....
IK WIL GRAAG MEER INFORMATIE
o Stuur mij gratis het HUIZENMAGAZINE nr. 175
Naam: ....
Straat: ....
Postcode/plaats: ....
Tel.: ....
In ongefrankeerde envelop zenden aan: Stienstra Makelaardij BV, Antwoordnummer 40, 6400 VB Heerlen.

Makelaardij onroerend goed, Hypotheken, Verzekeringen
stienstra
Stienstra Makelaardij BV

Voor inlichtingen:
H= Kantoor Heerlen, Tel. 045 - 712255.
Kruisstraat 56, 6411 BW Heerlen.
M= Kantoor Maastricht, Tel. 043 - 252933.
Wycker Brugstraat 50, 6221 ED Maastricht.
Geopend: maandag t/m vrijdag van 9.00 tot 21.00 uur, zaterdag van 9.00 tot 18.00 uur.

Restaurant Anstelvallei
zoekt op korte termijn:
leerlingen, gastvrouw/gastheer
vooropleiding Havo- Atheneum-niveau.
3e restaurantkok of leerling rest.kok 2e of 3e
Seizoensmedewerkers voor alle voorkomende werkzaamheden lft. 17-23 jr.
Afwashulpen (op afroep)
Voor afspraken uitsluitend:
telefonisch tussen 15.00 en 18.00 uur 045-456079, Brughofweg 31 Kerkrade.

Gevr. ervaren **MACHINIST** voor graafmachine. H. Peters, aannemersbedrijf van grond- en sloopwerken. W. Alexanderweg 59, Maastricht, tel. 043-632433.

Metselaars
gevraagd voor werk in Zuid-Limburg, zonder ruime ervaring onnodig te solliciteren, duur van het werk minimaal 2 jaar, geboden wordt hoog loon en goede sociale voorzieningen, schriftelijke reacties te richten aan Limb. Dagblad. Br. o. no. 864 Fr. Erenslaan 4, 6371 GV Landgraaf.

Bedrijf zoekt op korte termijn VERKOPERS m/v voor huis-aan-huisverkoop van goed produkt. Wilt u echt hard werken? Hebt u veel doorzettingsvermogen? Bent u bereid in de avonduren te werken? Dan hebben wij de juiste job met goede verdiensten voor u. Bel voor meer informatie nu: 04490-77446 of 045-251812.

Leuke hulp gevr., liefst m. ervaring, voor CAFETARIA/FRITURE, werktijden in overleg. Tel. na 13.00 uur 045-352013.

BUFFETJUFFR. gevr. Bar Mi Amore, pers. voorstellen, na 21 uur, Leyenbroekerweg 160, Sittard.

Jong snel groeiend bouwbedrijf zoekt ADVISEUR/MANAGER op part-time basis, liefst gepensioneerd, Br.o.nr. HK 183 Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

POETSHULP gevr. voor een ochtend per week, woonachtig in Wijnandsrade of directe omgeving. Bellen na 14.00 uur, tel. 242771.

Verkopers
voor de verkoop van hout- en kunststoframen
Machinale houtbewerker timmerlieden
voor de montage van hout- en kunststof ramen. Meurers Timmerfabriek Ysstraat 8, 6114 RM Susteren, tel. 04499-2166.

AUTRONIC B.V., vertegenwoordiger gevr. voor de verkoop van caf-hifi, rayon Limburg/Brabant. Autronic b.v., tel. 04492-1452.

Leesportefeuille Komeet zoekt ervaren
chauffeur/bezorgers
voor het bezorgen van leesportefeuille bij vaste relaties, in de periode juni t/m aug. Leeftijd 20-40 jr. Wij bieden een aantrekkelijke verdienste. Geïnteresseerd? Richt dan uw schriftelijke sollicitatie aan: Leesportefeuille Komeet, Pr. Mauritslaan 40, 6191 EG Beek.

Wegrestaurant Bocholtz
zoekt:
– zelfst. werkende koks in full-time dienst, leeft. va. 23 jaar;
– leerl.-koks va. 17 jaar;
– part-time caissières;
– part-time kelners/serveersters.
Inl. en sollicitaties, tel. 045-443711.

Café-bar Mi Amore Sittard zoekt een zelfst. POETSHULP, 6 dg. p. wk. Tel. na 20 u. 04490-23730.

SCHOONMAAKSTER gevr. voor de avonduren, 4 avonden per week. Schoonmaakbedrijf Horvath BV. Landgraaf. Tel. 045-313757.

Gevraagd zelfstandig werkend KOK -20 urige w.w. -seizoen 1988. Camping Marisheem Brugweg 89, 6201 RD Echt. Soll. na tel. afspr. 04754-1458.

Ervaren HULP gevr. voor friture m/v. te melden: na 12 u. 045-224509.

ECM Heerlen BV
zoekt
elektromonteurs
meet- en regelmonteurs
met ervaring in de industriële sektor
ECM Heerlen BV
Postbus 520, 6400 AM Heerlen, tel. 045-718877.

Gevr. all-r. **TIMMERMAN** + metselaars. B.E.M. b.v. Tel. tussen 17.00 en 18.00 uur 04455-1871.

Betontimmerlieden
gevraagd voor Duitsland en
betoncosmeticers
Tel. 045-250238.

Videoclub zoekt één GASTVROUW. Tel. 045-718067.

Gevr. WERKSTER, één morgen p. week 9-12 uur. Tel. 045-211328.

Nette representatieve FRITUREHULP m/vr, gevr. Br.o.nr. HK 181 Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Gevr. betrekkingen

NEW LOOK B.V. Baanstr. 101 Schaesberg. Schoonmaakonderhoud, gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154-312709.

Bost VERWARMING B.V., Romeinenstr. 8, Kerkrade-W. Sanitair, gas, water, c.v., badkamers, riolering, dakwerk. Tel. 045-412547.

TRAP BEKLEDEN, rails hangen, gordijnen maken. Voordeelprijzen en vakmanschap. Gratis prijsopgave. Schillings Interieur, Sunplein 39, Nieuwenhagen. Tel. 045-312613.

Ex zakenman. 51 jaar bi... zich aan voor 10 tot 20 u... per week. Voor zowel ...KELIJKE als adminis...tieve doeleinden. Br. o... Si 518, L.D. 6136 ER ...tard, Baandert 16.

Voor VERBOUWING... onderhoud en repara... Tel. 045-421362.

BEREIKBAARHEIDSPROBLEMEN in uw be...drijf? Wij hebben de juis... oplossing. Bel vrijblijv... voor meer informatie, 04490-53800.

Vrouw biedt zich aan v... HULP in huishouding v... 1 of enkele dagen per w... tel. 045-243721.

TV-ANTENNES ƒ 395,- ... in. 5 jr garantie. Koch... 045-441693.

Wand- en vloertegelwe... Tel. 04490-26061.

ADMINISTRATIEKANTOOR kan nog werk aanne... achterstand geen bezwaar. Tevens kunnen wij de lo... administratie (incl. bouwlonen) verzorgen. Geheel ge...tomatiseerd. Informatie, tel. 045-326363.

Erk. en vakbekwaam HOVENIER voor tuinonderh., aanl. sierbestrating, oprit enz. 251540.

Voor TUINAANLEG, ...ras, afrast., metselw. ... Bel 045-272093. Na ... uur.

Eerst even vragen aan het gasbedrijf

Als u van plan bent zelf iets te doen dat met gas te maken heeft in uw huis, neem dan altijd vooraf contact op met uw gasbedrijf. Daar kan men u direct vertellen welke werkzaamheden u zelf kunt doen en welke het beste door een erkende installateur kunnen worden gedaan.

Soms, als u naar het oordeel van het gasbedrijf zelf over voldoende vakkennis beschikt, mag u namelijk zelf aan de gasinstallatie werken. In zijn algemeenheid geldt natuurlijk toch dat het gasvak een specialisme is, dat het best in handen is bij de vakman.

Die heeft er een opleiding voor gevolgd en kent de voorschriften op zijn duimpje. Dat komt de veiligheid ten goede.
Wat u in ieder geval zelf altijd kunt doen is het reinigen van de branders van een gaskookplaat. Of (bijvoorbeeld) de buitenkant van een gasapparaat. Maar zodra u binnen het omhulsel van zo'n apparaat komt wordt het werk voor de vakman. Ook kunt u, als het om de aanleg van een installatie gaat, overleggen met de installateur wat u zelf kunt voorbereiden. Bijvoorbeeld het hakken van sleuven, het aanbrengen van de juiste ventilatieroosters en dergelijke. Hij doet dan de puur gastechnische werkzaamheden.

Als de installateur klaar is, hoort hij de werkzaamheden bij het gasbedrijf te melden. Dat kan dan iemand sturen om de installatie te keuren op veiligheid. Overigens, ook als u zelf gastechnische werkzaamheden na overleg hebt gedaan stuurt het bedrijf een medewerker om uw arbeid na te gaan. Dat is, aldus de gasbedrijven, in het belang van uw eigen veiligheid.

KLUSJES MET GAS ZELF DOEN?







ACTIE ZUINIG STOKEN

Tabel voor de week van maandag 4 april t/m zondag 10 april 1988

Bij een jaarverbruik van:	hoort een streefverbruik voor de afgelopen week van:	en een totaal-streefverbruik sinds 12 oktober 1987
800 m³	16 m³	585 m³
1000 m³	20 m³	731 m³
1200 m³	24 m³	882 m³
1400 m³	27 m³	1024 m³
1600 m³	31 m³	1172 m³
1800 m³	35 m³	1320 m³
2000 m³	39 m³	1466 m³
2200 m³	43 m³	1612 m³
2400 m³	47 m³	1760 m³
2600 m³	51 m³	1904 m³
2800 m³	55 m³	2051 m³
3000 m³	59 m³	2199 m³
3300 m³	65 m³	2418 m³
3600 m³	71 m³	2638 m³
3900 m³	76 m³	2858 m³
4200 m³	82 m³	3075 m³
4500 m³	88 m³	3297 m³
5000 m³	98 m³	3662 m³
5500 m³	108 m³	4028 m³
6000 m³	118 m³	4397 m³
6500 m³	127 m³	4765 m³
7000 m³	137 m³	5129 m³
7500 m³	147 m³	5494 m³
8000 m³	157 m³	5863 m³

Het wekelijkse streefverbruik wordt bepaald aan de hand van de gemiddelde etmaaltemperatuur en enkele andere gegevens.

De Foldikap, in 2 minuten op te zetten

Snelle overkapping zonder gereedschap

In ons land met zijn wisselend klimaat is de weersgesteldheid vaak bepalend voor het organiseren van activiteiten in de open lucht. Op alle mogelijke manieren wordt geprobeerd te zorgen voor een droog onderkomen op terras, tuin of camping. Om maar niet te spreken van het sjouwen met steigerpalen en dekzeilen voor het maken van een provisorische overkapping.

Onder de naam Foldikap is er nu een uiterst handige in- en uitklapbare overkapping op de markt. Binnen 2 minuten en zonder gebruik te maken van enigerlei gereedschap is deze te plaatsen, daar waar snel een overkapping gewenst is.
De Foldikap bestaat uit slechts drie onderdelen, het frame, de kap en de tas waarin alles wordt opgeborgen. Het is een pakket dat ingeklapt 16 x .. cm grondoppervlakte inneemt. Uitgeklapt wordt het een overkapping van minimaal 3 bij 3 en maximaal 3 bij 6 meter. Door zijn compacte uitvoering is ze gemakkelijk in elke personenauto te vervoeren. Het harmonica-frame bestaat uit één stuk zonder losse onderdelen. Heeft ondanks een gepunt scherm geen enkele hinderlijke middenpaal waardoor een vrije sta-hoogte of zitgelegenheid mogelijk wordt. De lichtdoorlatende nylonkap is UV (Ultra Violet) gestabiliseerd en gemakkelijk te reinigen. Leverbaar in de kleuren geel, cream, rood, blauw en wit.
Bij plaatsing wordt het frame uit elkaar getrokken, de nylonkap op stahoogte aanbrengen. Het frame uit de telescoopondersteuning trekken en op hoogte instellen. De overkapping staat geheel zelfstandig dus struikelen over tuidraden kan niet. De konstructie is onderhoudsvrij en duurzaam. Leverbaar in drie types, met verschillende afmetingen en gewichten. De prijs voor het kleinste model bedraagt ƒ 1198,-, de tussenliggende maat kost ƒ 1698,- en de grootste maat kost ƒ 1998,-. Alle prijzen zijn inclusief BTW. De mogelijkheid bestaat ook deze overkappingen te huren. Voor meer informatie: Handelsonderneming H. Maessen in Wassenaar, ☎01751-17472.

Trainen in de keuken



De keuken is er niet alleen om in te werken en te eten. Er kan ook aan beweging en training worden gedaan. Keukenspecialist KCO in Oisterwijk heeft in samenwerking met topsporttrainer Joop Ooms een apparaat ontwikkeld, dat kan worden opgeborgen in een aanrechtkast en waarmee diverse trainingsoefeningen kunnen worden gedaan.
De keukentrainer is in hoogte verstelbaar en wordt met vloermat en trainingsprogramma van Joop Ooms geleverd. De roestvrijstalen middenbar van het apparaat is afneembaar en kan als twee halters worden gebruikt. De trainer, die bijna 800 gulden kost, heeft ook een oefenriem waarmee spierversterkende oefeningen kunnen worden gedaan.
Voor meer informatie: ☎04242-19120.

Informatie over whirlpool-baden

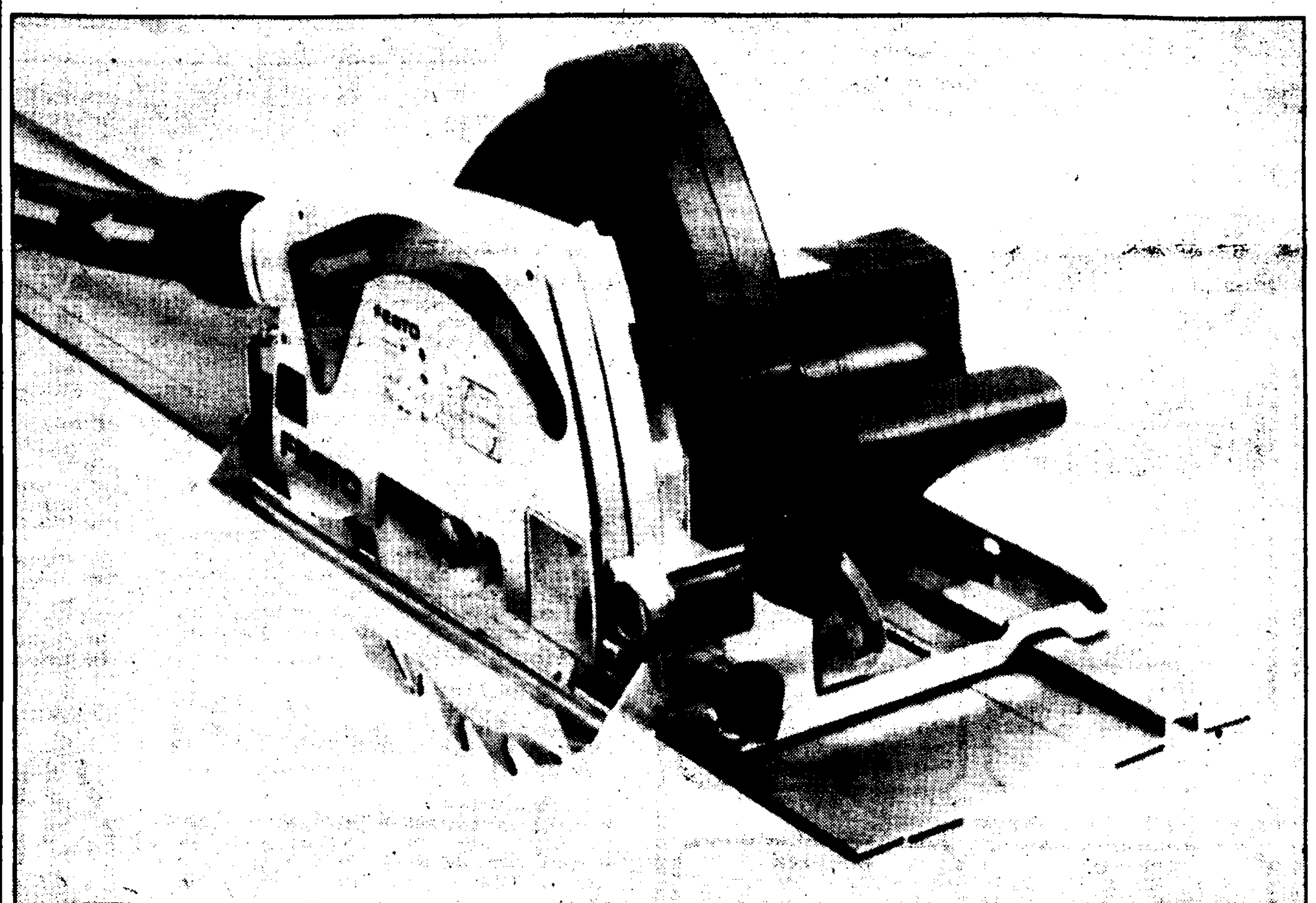
Toen de 'whirlpool', de krachtige waterbeweging in het badwater, in de mode kwam, werd dat beschouwd als een overbodige luxe. Dat bruisend badwater wel degelijk een gunstige invloed op het lichaam heeft, is intussen aangetoond.

Er zijn nu diverse systemen ontwikkeld, die met allerlei (vaak verwarrende) namen worden aangeduid: behalve whirlpool kom je ook kreten als bubbelbad, sprudelbad, spirlpool, hydro-therapie badpool, anti-stresspool enz. tegen. Kom er maar uit.
Een beknopt stukje informatie over whirlpooling is samengevat in een bescheiden pocketboekje, geschreven door Peter van Ouwerkerk. Daarin wordt het drietal hoofdsystemen verklaard: de luchtinspuiting (ook wel het spa-systeem genoemd), de waterinspuiting (hydro-systeem) en de gecombineerde methode: inspuiting van zowel lucht als water.
In principe kan elke badkuip van een whirlpoolsysteem voorzien worden. De handige doe-het-zelver kan er zelf veel aan doen. Wat het kost, zowel wat de aanschaf als de energieprijs per uur betreft, staat in dit boekje keurig op een rijtje.
Aan de hygiënische aspekten van de whirlpoolsystemen werd aanvankelijk weinig of geen aandacht geschonken. De laatste jaren houden fabrikanten daar steeds meer rekening mee. Vooral omdat leidingsystemen die in open verbinding staan met water, zepen en oliën, na de badgang moeilijk te reinigen en te desinfecteren zijn. Omdat hygiëne en onderhoud van groot belang zijn bij de keuze voor een bepaald systeem is de auteur op een aantal systemen nader ingegaan.
Ook aan de veiligheid wordt aandacht besteed. Er komt immers elektriciteit aan te pas, en Kemakeur zowel als kwaliteitskeurmerken (o.m. van het TNO) bieden een waarborg. Hoewel de auteur van het boekje eerlijk zegt dat er nog geen duidelijke waarden aan sommige specificaties gehecht kunnen worden. Wie over dit onderwerp wat meer wil weten kan het boekje (gratis) aanvragen bij P. J. van Ouwerkerk, tel. 075-353500.

'Professionele' handcirkelzaag

De Duitse fabrikant Festo heeft een nieuwe handcirkelzaagmachine, de AP 55E geïntroduceerd. Een 'stevige knaap' met een opgenomen vermogen van 1200 Watt. Volgepropt met de nieuwste snufjes op elektronicagebied en optimaal beveiligd. Dat zijn de meest opmerkelijke eigenschappen van deze zaagmachine.

Professioneel gereedschap, dat voor de veeleisende doe-het-zelver die vakwerk wil leveren (en dus bereid is in zijn machinerie fors te investeren) interessant kan zijn.
Bij het inschakelen van de machine draait de motor niet ineens op volle toeren, maar loopt geleidelijk aan en voorkomt daardoor dat de zaag, die uiteraard nogal fors van gewicht is, plotseling naar voren springt. Het toerental is van 2000 tot 4600 omwentelingen per minuut instelbaar, waardoor het mogelijk is om de snelheid aan te passen aan het materiaal. Te hoge snelheid kan hardhout doen 'aanbranden' en kunststoffen door de wrijvingshitte achter de zaagsnede meteen weer laten vastsmelten.
Met deze machine kan zelfs, bij het laagst mogelijke toerental, zachtmetaal (aluminium, koper e.d.) gezaagd worden, waarbij uiteraard wel een geschikt zaagblad gemonteerd dient te worden. Zaagbladverwisseling gaat overigens bij deze machine heel makkelijk en snel.
Zaagselafvoer via een op de stofzuiger aangesloten slang is eveneens een pluspunt. Het grootste deel van de 'spanen' wordt direct afgevoerd. Werkstuk en werkplaatsvloer blijven redelijk vrij van zaagsel en je staat ook niet in een wolk van stof. Ook op het bekende probleem van de klemmende beschermkap over het zaagblad is wat bedacht. Met een aan de veilige kant van het blad aangebrachte knop kan de kap opgelicht worden, zodat de vingers niet in de buurt van het draaiende zaagblad hoeven te komen. De zaagdiepte-instelling is van 0 tot 55 millimeter nauwkeurig regelbaar. Verstek-instelling van 0 tot 45 graden. Oplichtende diodes geven aan of de machine de gewenste prestatie levert.
De zool van de machine is aangepast aan een uniek geleidingssysteem, een aluminium rail die kaarsrecht zagen mogelijk maakt, ook onder verstek. Zo'n geleiderail van 140 cm lang behoort ook tot het pakket. En die is zodanig geconstrueerd dat het beruchte splinteren van het hout aan de bovenkant wordt voorkomen.
Deze 'Rolls-Royce' onder de handcirkelzaagmachines kost rond de 700 gulden. Voor meer informatie: Festo, Zwolle, 038-224333.



● *De AP 55E, een professionele combinatie van techniek en electronica*

Een nieuw systeem voor badrenovatie

Wie ooit voor de keuze heeft gestaan de badkamer te vernieuwen of toch alles maar bij het oude te laten, heeft deze keuze in veel gevallen vooral laten afhangen van de kosten.
Het vernieuwen van bijvoorbeeld een badkuip brengt het nodige ongemak met zich mee, omdat gewoonlijk alles gesloopt moet worden, ook de tegelwand. Een kostbare geschiedenis, dat mag duidelijk zijn en dus vaak een reden om de geplande renovatie af te blazen.

Sinds anderhalf jaar is het mogelijk om deel-reparaties van emailbeschadigingen exact op kleur uit te voeren en met het zogenaamde bad-in-bad-systeem een fonkelnieuwe acryl-badkuip in iedere gewenste kleur te leveren.
Dit systeem heeft verschillende voordelen. Hak- en breekwerk is overbodig en het plaatsen van de nieuwe kuip in de oude is een klus van een paar uurtjes en geeft bovendien geen rommel in huis. Dat bespaart dus tijd en geld.
Het acryl-materiaal is gemakkelijk schoon te houden en zeer ongevoelig voor beschadiging.



● *Het nieuwe bad wordt in het oude geplaatst*

Daarnaast is het een goed isolatiemateriaal, waardoor het badwater veel langer en beter op temperatuur blijft.
De Ermelose firma Beterbad geeft niet alleen een royale garantie op het door haar geleverde werk maar verstrekt vooraf ook een exakte prijsopgave.
Voor alle inlichtingen: ☎03417-52965 en vragen naar dhr. Ter Meer, of schriftelijk naar Beterbad, Postbus 85, 3850 AB Ermelo.

Overzicht hypotheekrente

Hypotheekrente 12 april 1988
Wederom een week waarin er rust heerste op het hypotheekrentefront. Wij noteerden dan ook geen rentewijzigingen.

Naam bank	rente vast gedur.	afsluitpr. in pct.	renteperc. met gem.-garantie: opgave bank	renteperc. met gem.-garantie: werkelijk	renteperc. zonder gem.-garantie: opgave bank	renteperc. zonder gem.-garantie: werkelijk
ANNUÏTEITENHYPOTHEKEN						
A.B.N.	var.[1]	1,5	5,8	6,11	6,0	6,32
	1 jaar[1]	1,5	6,0	6,32	6,2	6,53
	3 jaar[1]	1,5	6,4	6,75	6,6	6,96
	5 jaar[1]	1,5	6,8	7,17	7,0	7,39
	7 jaar[1]	1,5	7,1	7,50	7,3	7,71
	10 jaar[1]	1,5	7,2	7,61	7,4	7,82
	15 jaar[1]	1,5	7,6	8,04	7,8	8,25
ABP	2 jaar[1]	1	6,0	6,27	6,2	6,48
	5 jaar[1]	1	6,7	7,01	6,9	7,23
	10 jaar[1]	1	6,9	7,23	7,1	7,44
	15 jaar[1]	1	7,0	7,34	7,2	7,55
Amrobank	var.[1]	1,5	5,8	6,11	6,0	6,32
	2 jaar[1]	1,5	6,2	6,53	6,4	6,75
	5 jaar[1]	1,5	6,8	7,17	7,0	7,39
	7 jaar[1]	1,5	7,1	7,50	7,3	7,71
Bouwf. Limb. Gem.	5 jaar[1]	1,5	6,5	6,95	6,5	6,95
	10 jaar[1]	1,5	6,8	7,27	6,8	7,27
	15 jaar[1]	1,5	6,9	7,38	6,9	7,38
	30 jaar[1]	1,5	7,2	7,71	7,2	7,71
Centrale Volksbank	2 jaar[1]	1	6,0	6,27	6,2	6,48
	5 jaar[1]	1	6,7	7,01	6,9	7,23
	7 jaar[1]	1	7,0	7,34	7,2	7,55
	10 jaar[1]	1	7,3	7,66	7,5	7,87
	idealrente	1	6,6	6,91	6,8	7,12
Direktbank/NCB-bank	1 jaar[1]	1	5,9	6,16	6,1	6,37
	3 jaar[1]	1	6,4	6,69	6,6	6,91
	5 jaar[1]	1	6,8	7,12	7,0	7,34
Grens Wis.kant./CDK	1 jaar[1]	1	6,0	6,27	6,2	6,48
	5 jaar[1]	1	6,7	7,01	6,9	7,23
	1 jaar[1]	1	6,4	6,60	6,6	6,81
	5 jaar[1]	1	6,8	7,02	7,0	7,23
Ned. Midd. Bank	1 jaar[1]	1,5	6,0	6,32	6,2	6,53
	3 jaar[1]	1,5	6,4	6,75	6,6	6,96
	5 jaar[1]	1,5	6,8	7,17	7,0	7,39
	7 jaar[1]	1,5	7,1	7,50	7,3	7,71
Pancratiusbank	var./5 jr.[1]	1	6,6	6,91	6,8	7,12
	idealrente	1	6,6	6,91	6,8	7,12
	7 jaar[1]	1	6,8	7,12	7,0	7,34
	10 jaar[1]	1	7,1	7,44	7,3	7,66
Postbank	2 jaar[1]	1	6,0	6,27	6,2	6,48
	5 jaar[1]	1	6,7	7,01	6,9	7,23
	7 jaar[1]	1	7,0	7,34	7,2	7,55
Rabo (adviesrente)	var.[1]	1,25	6,2	6,51	6,4	6,72
	2/3 jaar[1]	1,25	6,4	6,72	6,6	6,94
	4/5 jaar[1]	1,25	6,8	7,15	7,0	7,37
	stabiel[1]	1,25	7,3	7,68	7,5	7,90
	var.[2]	1,25	xxxx	xxxxx	6,6	6,84
	2/3 jaar[2]	1,25	xxxx	xxxxx	6,8	7,06
	4/5 jaar[2]	1,25	xxxx	xxxxx	7,2	7,46
	stabiel[2]	1,25	xxxx	xxxxx	7,7	7,98
Rabo Hypotheekbank	3 jaar[1]	1,5	6,4	6,75	6,6	6,96
	5 jaar[1]	1,5	6,8	7,17	7,0	7,39
	3 jaar[2]	1,5	xxxx	xxxxx	6,8	7,07
	5 jaar[2]	1,5	xxxx	xxxxx	7,2	7,49
Spaarbank Limburg	1 jaar[1]	1	5,8	6,05	6,0	6,27
	3 jaar[1]	1	6,4	6,69	6,6	6,91
	5 jaar[1]	1	6,7	7,01	6,9	7,23
	7 jaar[1]	1	6,9	7,23	7,1	7,44
Westland-Utrecht stand.	1 jaar[2]	1,5	5,5	5,93	5,7	6,14
standaard	5 jaar[2]	1,5	6,7	7,23	6,9	7,45
standaard	7 jaar[2]	1,5	6,7	7,23	6,9	7,45
standaard	10 jaar[2]	1,5	7,0	7,55	7,2	7,77
standaard	15 jaar[2]	1,5	op aanvraag		op aanvraag	
interim	1 jaar[2]	1,5	xxxx	xxxxx	5,7	6,14
2e kw. 1988 budget	var.[4]	1,5	6,6	6,92	6,6	6,92
'VERBETERDE' LEVENHYPOTHEKEN						
FGH (Kapitaalhyp.)	5 jaar[2]	1	6,9	7,25	7,0	7,36
	10 jaar[2]	1	7,3	7,69	7,4	7,80
Pancratiusb.(Spaarhyp)	5 jaar[1]	1	6,8	7,10	7,0	7,31
Spaarbank Limburg (Spaarhyp.)	5 jaar[1]	1	6,9	7,21	7,1	7,42
			6,7	6,99	6,8	7,10
Zwolsche Alg. (ZA-Hypotheekplan)	5 jaar[1]	1	7,0	7,31	7,2	7,53
	7 jaar[1]	1	7,1	7,42	7,2	7,53
	10 jaar[1]	1	7,4	7,75	7,5	7,85
	15 jaar[1]	1				
LEVENHYPOTHEEK						
NVL-Maatschappijen	5/10 jaar[1]	-	6,7	6,91	6,7	6,91
	15/20 jaar[1]	-	7,1	7,34	7,1	7,34
Spaarbank Limburg (Spaarhyp.)	5 jaar[1]	1	6,9	7,21	7,1	7,42
Westland-Utrecht (lage lasten)	7 jaar[3]	1	6,9	7,21	6,9	7,21
	14 jaar[3]	1	7,1	7,64	7,4	7,64

[1] Maandbetaling achteraf
[2] Maandbetaling vooraf
[3] Halfjaarbetaling achteraf
[4] Kwartaalbetaling achteraf

BRUNSSUM - De Hemelder

Het nieuwe woongebied 'De Hemelder' in Brunssum ontwikkelt zich tot een voortreffelijke woonlokatie. Aan de inrichting van het plan wordt veel aandacht besteed met opvallend royale groenvoorziening, fiets- en voetgangersroutes, pleintjes, parkeervoorzieningen e.a. Een goede afwerking maakt van De Hemelder een kwalitatief hoogwaardig bouwplan, waarin u bijzonder prettig en comfortabel woont in een rijke en gevarieerde woonomgeving op geringe afstand van het centrum van Brunssum.

In dit plan worden o.m. premie-B- en vrije sector-woningen gebouwd.

DRS. RUIJTERS
makelaardij onroerend goed · sittard maastricht heerlen
6411 AT heerlen · van grunsvenplein 12 · tel 045-713746

Halfvrijstaande woningen met garage en berging c.q. bijkeuken. L-vormige woon-/eetkamer, open keuken, 3 slaapkamers, badkamer met douche en vaste wastafel. Zolder te bereiken via vaste trap.

Koopprijs ƒ 154.750,– v.o.n.
Rijksbijdrage 4x ƒ 4.000,–,
volgens premie-B-regeling.

Vrijstaande, d.m.v. garage geschakelde woningen met L-vormige woonkamer, eethoek, open keuken, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en tweede toilet. De zolder is te bereiken via een vaste trap.

Koopprijs vanaf ƒ 199.000,– v.o.n.

COUPON

Ik wil graag inlichtingen over
....
....
Stuurt u mij geheel vrijblijvend de documentatie.

Naam ....
Adres ....
Postcode ....
Plaats ....
Telefoon ....

Inzenden aan: Makelaarskantoor Drs. Ruijters BV, Antwoordnummer 1020, 6400 VB Heerlen

LD 16AY

TE KOOP TE KOOP

GELEEN, Henri Hermanslaan
Goed gelegen **RUIME HOEKFLAT** met gas-c.v. (eigen ketel) en berging. Ind.: hal, keuken, grote woonkamer m. balkon, 2 slaapkamers, douche, w.c. ƒ 65.000,– k.k.

MUNSTERGELEEN
HALFVRIJSTAAND WOONHUIS met gas-c.v., garage, hobbyruimte en tuin. Ind.: kelder, hal, mod. inbouwkeuken, fraaie woonkamer m. open haard, 3 (mog. v. 4) slaapk., badkamer m. ligbad en 2e w.c. ƒ 145.000,– k.k.

VALKENBURG/BROEKHEM
RUIM WOONHUIS met gas-c.v., garage en zonnige tuin. Ind.: hal, ruime living, mod. keuken, 4 slaapk., badkamer m. ligbad en 2e w.c., zolder ƒ 149.000,– k.k.

GELEEN/ZUID
Uitstekend gelegen **HALF-VRIJST. WOONHUIS** met gas-c.v., garage en fraaie tuin. Ind.: kelder, hal, mod. inbouwkeuken, ruime woonkamer m. schuifpui, 4 slaapk., badk. m. ligbad, grote hobbyzolder ƒ 149.000,– k.k.

MARGRATEN
Goed gelegen **BOUWTERREIN** van ca. 1200 m2 voor vrijstaand pand of 2-blok. Uitbr. perceel mog. tot 1 hectar!

EYGELSHOVEN
3 WOONHUIZEN in gebruik als goed renderend beleggingsobject. In overleg ook leeg te aanvaarden. Prijs n.o.t.k.

SCHAESBERG
Degelijk gebouwd en goed onderhouden **BEDRIJFSPAND** met woningen. Voor vele doeleinden geschikt **(WINKEL/KANTOOR/BELEGGING)** ƒ 275.000,– k.k.

EPEN/CAMERIG
Zeer mooi gerestaureerd **VRIJSTAAND LANDHUIS** op 2100 m2 grond met prachtig vrij uitzicht. Het pand is uitstekend geïsoleerd, van alle moderne gemakken voorzien en ruim van indeling. Prijs n.o.t.k.

MHEER
In authentieke stijl gerestaureerd **MONUMENTAAL VAKWERKHUIS** met gas-c.v. (vloerverwarming) en ruime tuin. Royale indeling met veel extra ruimte en optimaal wooncomfort. Prijs in overleg.

nicolai makelaardij
tel. 043-254555*
stationstraat 20, maastricht

Aannemersbedrijf Gebr. Peters B.V. is gestart met deze royale luxe woonhuizen met garage nabij centrum BRUNSSUM

- fraaie architektuur
- woonkamer 40 m²
- open haard
- 4 ruime slaapkamers
- hardhouten kozijnen
- luxe badkamer
- optimale isolatie
- prijzen vanaf ƒ 158.750,- v.o.n.
- rijksbijdrage ƒ 6500,- ineens

HEERLEN-NRD.
ƒ 187.000,– k.k.
Vrijst. bungalow met c.v. op 521 m² grond. Ind.: sout.: garage, provisieruimte + hobbykelder. Beg.gr.: hal, keuken, L-vormige woonkamer ± 36 m²; 2 royale slaapkamers + badkamer. Aanvaarding in overleg.

HEERLEN
ƒ 159.000,– k.k.
Vrijst. woonhuis met garage, carport en c.v. Ind.: hal, toilet, woonkamer 7.80×4.00, keuken met moderne installatie; terras + kleine tuin. 1e verd.: 3 slaapkamers, badkamer met ligbad, vaste wastafel en apart toilet. 2e verd.: zolderruimte. Aanvaarding vrijwel direct.

HEERLEN CENTRUM
ƒ 95.000,– k.k.
App. met afgesloten parkeerfaciliteiten. Ind.: hal, woonkamer met balkon en open keuken 35 m²; 2 slaapkamers en badkamer, dubbel glas, zeer goed onderhouden. Aanvaarding in overleg.

HEERLEN
ƒ 100.000,– k.k.
Winkel/woonhuis. Ind.: kelder, winkelruimte ± 40 m², kamer ± 15 m², keuken ± 15 m², bedrijfsruimte ± 40 m². 1e verd.: 5 kamers. 2e verd.: zolderruimte. Aanvaarding vrijwel direct.

KERKRADE-WEST
ƒ 147.000,– k.k.
Woonhuis met tuin, c.v. en dubbele garage. Ind.: kelder. Beg.gr.: woonkamer 68 m², goed geout. keuken, bijkeuken, complete badkamer. 1e verd.: 3 slaapkamers. 2e verd.: 3 slaapkamers. Aanvaarding vrijwel direct.

VOERENDAAL/ RANSDAAL
ƒ 158.000,– k.k.
Halfvrijst. woonhuis met c.v. en garage. Ind.: hal, woonkamer 8.20×6.24/3.06, keuken, terras + tuin. 1e verd.: 4 slaapkamers + badkamer. 2e verd.: zolderruimte te bereiken via vliezotrap. Aanvaarding direct.

VOERENDAAL
ƒ 159.000,– k.k.
Karakteristiek vrijst. woonhuis met c.v. en garage. Ind.: sout.: 2 kelders; beg.gr.: hal, toilet, woonkamer 8.55×3.55/2.87, serre, keuken 3.55×2.85, bijkeuken + douche, terras + tuin. 1e verd.: 3 slaapkamers resp. 3.75×3.55; 4.80×2.87 en 3.55×2.85. 2e verd.: via vaste trap hobbykamer en zolderruimte.

Woning of bedrijfspand verkopen?
Makelaar Ernens kan u van dienst zijn.
Geen verkoop - geen kosten.
Maak vrijblijvend een afspraak.

MEER DAN 18 JAAR ERVARING

- **Makelaar o.g.** • **Taxaties**
- **Bedrijfsobjecten** • **Hypotheken**
- **Woningen** • **Verzekeringen**

makelaardij ERNENS
Hoolstraat 42, Voerendaal
Tel. 045-752142

Gevr. betrekkingen

Nette dame biedt zich aan voor lichte VERZORGING. I.b.v. auto. Niet in weekend. Omg. Heerlen-/Maastricht. Br. o.nr. Si 519, L.D. 6136 ER Sittard Baandert 16.

OPRITTEN en terrassen in klinkers of sierbestrating tuinaanleg, tel. 045-326574.

Elacin bv, Sittarderweg 58a Heerlen tel. 045-720536.WIKKELEN en reviseren van elektromotoren reparatie aan alle elektr. machines en install.

Klein bouwbedrijf kan nog metselw., timmerw., stucadoorw., tegelw. en vern. dakwerkzaamh. aannemen. Tel. 045-721850.

Voor al uw DAKWERKZAAMHEDEN dakdekkersbedr. Adams. Tel. 045-726716.

Let op! Uw dak is ons vak! Dakdekkersbedrijf Peters, Groenstr. 21, Maastrichterlaan 42, Ubach over Worms. Tel. 045-325793 of 045-312817. Tevens ZINKWERK en PVC-dakgootbekleding. Gratis offerte.

Dakdekkersbedrijf M. Haas is en blijft het vertrouwde adres voor al uw DAKWERKZAAMHEDEN. Tel. 045-451862.

SCHILDERS kunnen nog behang- en schilderwerkzaamheden aannemen. Tel. 045-210020.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, voor al uw dakwerkzaamheden, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte. Tel. 045-224459.

STUKADOOR kan nog werk aannemen. Tel. 045-459073.

HANS LIPS voor timmer-, dak- en zinkwerk met garantie. Vr. vrijbl. advies/offerte. Bel 045-453818.

Voor SIERBESTRATING, terras, oprit en vakmanschap. Erkend stratenmakersbedrijf Nico Gerards. Vrijblijvende prijsopgave en advies. Tel. 045-313956.

Prof. zangeres zoekt alternatieve BAND. Tel. 045-411301.

Erv. DRUMMER m. zang zkt. aansluiting bij dansorkest. Tel. 04492-5286.

BEHANGEN? Als u even belt is 't zo klaar. Tel. 045-423681.

Te koop aangeboden

HOUT, board, triplex, meubelpl., wandpl., schrootjes in div. soorten, lak, lijm, beits, gips, kalk, cement, stucadoormortel, tempex en glaswol, ijzerwaren, verfwaren, tuinartikelen, plastic golfpl. en vlakke pl., plastic dakgoot, regenpijp en 1001 andere doe-het-zelf-art. Boumans, Brunssum. Alles voor de doe-het-zelver. Dr. Kuyperstr. 8a, Haansberg.

ANTWOORDAPPARAAT Compur, nieuw en gebruikt. Tel. 09-4924091035.

AANHANGWAGENS en alle losse onderdelen. Jo Knops. Rijksweg Zd. 195 Sittard. Tel. 04490-12718.

Voortreffelijke vestigingsmogelijkheid voor modezaak in Maastricht-Centrum

Op een prima winkelstand, direct bij het OLV-plein, bemiddelen wij bij de verhuur van 200 m² exclusieve winkelruimte, met uitstekende mogelijkheden voor een vestiging op niveau o.m. in de branches heren- en kindermode, sportartikelen en schoenen. De ruimte is verdeeld over begane grond (60 m²), souterrain en verdieping.

De voortreffelijke lokatie van de winkels in dit centrumgedeelte van Maastricht is een zeer goede basis voor een attractieve, rendabele vestiging.

Aanvaarding: direct. Huurprijs ƒ 50.000,- per jaar.

DRS. RUIJTERS
Drs. Ruijters Commercieel Vastgoed B.V.
6131 AS sittard · stationsplein 1 · tel 04490-23344

BRUNSSUM
Dr. A. Kuyperstraat 26
Rustig gel. hoekwoning m. garage en c.v. Ind.: 2 kelders. Beg. gr: gang, woonk., keuken, portaal, toilet, badkamer, voor- en zijtuin met binnenplaats, garage. 1e verd.: overloop, 2 slaapks. 2e verd.: vliering. Bwjr ca 1945. Nieuw dak, grotendeels nieuwe kunstst./alum. kozijnen. Aanv. begin 1989.
Prijs ƒ 85.000,–

BRUNSSUM
Clercstraat 25
Halfvrijst. woonh. met c.v., achterterras, oprit, voor- en zijtuin. Ind.: prov. kelder. Beg. gr.: woonk, keuken met kunststof install. en apparatuur, bijkeuken (met zolder). 1e verd.: 4 slaapks. en doucheruimte. 2e verd.: zolder via vliezotrap. Spouwmuurisolatie en deels dubb. beglaz. Bwjr. ca 1963. Aanv. 1-11-88.
Prijs ƒ 129.000,– k.k.

HEERLEN
De Thun 97, Welten
In goede staat verkerende drive-in-woning met c.v., inp. garage en tuin op zuiden. Ind. o.a.: beg. gr. royale hal, garage, c.v.-ruimte/berging en tuinkamer. 1e verd.: woonk. en keuken. 2e verd.: 3 slaapks. en badk. met ligb., v.w. en toilet. Deels rolluiken, dak in 1986 vernieuwd. Beg. grond en 1e verd. plav.vloer. In '88 binnenwerk geh. nieuw geschilderd. Bwjr 1976. Aanv. in overleg.
Prijs ƒ 112.000,– k.k.

HOENSBROEK
Kouvenderstraat 161
Ruim halfvr. herenh. met c.v. en tuin. Ind. o.a.: 2 kelders, hal, toilet, study/hobbyk., woonkamer, keuken, bijkeuken, tuin (ca 25 m) met terras en tuinberging. 1e verd.: 3 slaapks., toilet, badk. met ligbad en v.w. 2e verd.: vaste trap, ruime zolder met mansardekamer. Bwjr. ca. 1940. Perc.opp. 470 m². Aanv. in overleg.
Prijs ƒ 156.000,– k.k.

KERKRADE
Jan v. Goyenstraat 26
Carisborg. In fraaie wijk gel. geschakeld woonh. met c.v., garage en tuin, achter grenzend aan bosgebied. Ind. o.a.: hal, royale woonk., open keuken. 1e verd.: 3 slaapks. en badk. met ligbad, douche, v.w. en 2e toilet. Tuinberging. Perc. opp. 375 m². Bwjr. 1978. Aanv. direkt.
Prijs ƒ 149.000,– k.k.

OIRSBEEK
Romenkamp 71
Halfvrijst. woonh. met c.v., garage en tuin. Ind. o.a.: beg. gr. hal, woonk. en keuken met luxe inrichting. 1e verd.: 3 slaapks. en badk. 2e verd.: zolder via vliezotrap. Extra's: deels rolluiken, 2 ramen dubb. beglaz. en luxe mahonie keukeninrichting met apparatuur. Bwjr 1972. Aanv. 1-8-'88.
Prijs ƒ 139.000,– k.k.

SCHAESBERG
Willem II-laan 32
Fraai en rustig gelegen halfvrijst. woonh. met olie-c.v. (gas mogelijk), inp. garage en tuin. Ind. o.a.: sout: garage, hobbykelder, waskelder en c.v.-ruimte. Beg. gr.: hal, woonk. met open h. en keuken. 1e verd.: 3 slaapks. en badkamer. Spouwmuur- en dakisolatie. Deels dubbel glas. Dak in '86 vernieuwd. Bwjr. 1966. Aanv. in overleg.
Prijs ƒ 159.000,– k.k.

SCHAESBERG
Moltweg 70
Vrijstaande bungalow met c.v., inp. garage en fraaie tuin rondom. Ind. parterre: royale hal, L-vorm. woonk. ca. 50 m² open haard, dichte keuken met luxe meranti install., 3 slaapks., badk. Souterrain: c.v.-kelder, inpand. garage voor 2 auto's. Aan de achterkant (zuidkant) van de woning bevindt zich een terras. In de tuin is een bergruimte c.q. caravanstalling. Bwjr 1963.
Prijs ƒ 269.000,– k.k.

UBACH OVER WORMS
Europaweg Noord 95
Voor paardenliefhebber etc. Vrijstaand woonh. met c.v., garage, stallen en tuin/weiland. Totale opp. 1954 m², deels bouwgrond (front 10 m) rechts naast woonhuis. Ind. woonh. o.a.: 2 kelders, beg. gr.: hal, woonk., keuken en serre. 1e verd.: 3 slaapk., badkamer en balkon. 2e verd.: vliering via vliezotrap. Bwjr 1964. Aanv. in overleg.
Prijs ƒ 229.000,– k.k.

aquina
Makelaardij o.g., taxaties, hypotheken en verzekeringen
Deken Nicolayestraat 1, 6411 CL Heerlen
045-715566 óók 's zaterdags van 10.00-13.00 uur

Een woning van Ruijters, vast goed!

DRS. RUIJTERS makelaardij onroerend goed - sittard maastricht heerlen

SITTARD HEERLEN MAASTRICHT

Te koop

BRUNSSUM, Eggen H
Rustig gelegen tussenwon. met cv, inpand. garage en tuin. Ind.: hal, eetkr./keuken, woonkr. (± 25 m²), toilet, badkr. met ligb. en v.w., 3 slaapkrs. en zolderruimte. Aanv.: i.o. Vraagpr. ƒ 125.000,– k.k.

BRUNSSUM, Klingbemden H
Ruim, goed onderh. woonh. met c.v., carport, berging en ruin. Ind. o.a.: living, mod. keuken, 3 slaapkrs., bet. badkr. met ligbad, v.w., 2e toilet, zolder. Aanv.: i.o. Prijs n.o.t.k.

BRUNSSUM, Julianastraat H
Nabij centrum gelegen winkel/woonhuis. Ind.: o.a. kelder, winkel (38 m²), magazijn, 2 woonkrs., keuken. 1e Verd.: 4 slaapkrs., badkr. 2e Verd.: 2 slaapkrs. en zolder. Aanv.: i.o. Vraagpr. ƒ 145.000,– k.k.

DOENRADE, Kerkstraat S
Royaal, statig woonh. met c.v. en tuin. Perceelsopp.: ca. 610 m². Ind. o.a.: kelder, ruim vertrek (ca. 60 m²), woonkr., keuken, grote loods (ca. 180 m², via 2 ingangen met auto te bereiken), grote overloop, 4 ruime slaapkrs., badkr. met douche, v.w. en 2e toilet, vaste trap naar grote zolder. Pand is voor vele doeleinden geschikt. Aanv.: i.o. Vraagpr.: ƒ 158.000,– k.k.

ELSLOO, Schuttersdreef S
Rustig gel., goed geïsol. woning met berging en tuin. Ind. o.a.: woonkr., keuken, 3 slaapkrs., badkr., zolder. Overname Rijkssubsidie mogelijk. Aanv.: i.o. Vraagpr.: ƒ 109.000,– k.k.

GELEEN, Gansbeek S
Rustig gel., goed onderh. en geïsol. patiobungalow met c.v., berging en tuin. Ind. o.a.: woonkr., open keuken, 2 slaapkrs., badkr. met douche en v.w., zolder met mogelijkheid voor 2 kamers. Aanv.: i.o. Vraagpr.: ƒ 129.000,– k.k.

GELEEN, Molenstraat S
Rustig gel. vrijst. herenhuis met kelder, garage en leuke tuin. Ind. o.a.: woonkr., eetkr., serre, keuken, 3 slaapkrs., badkr. met ligbad, v.w., zolder. Aanv.: i.o. Vraagpr.: ƒ 189.500,– k.k.

HEERLEN, Bospad H
Uitst. gelegen vrijst. semi-bung. met cv en tuin. Ind.: Sout.: garage voor 2 auto's, prov.kelder, cv-ruimte, hobbykr. Beg.gr.: hal met marmeren vloer, toilet, woonkr. met open hrd en parketvl., keuken met app., eetkr., 3 slaapkrs., badk. met ligb., zolder. Geheel verkeert in goede st. v. onderh. en is grotendeels geïsol. Aanv.: i.o. Prijs ƒ 275.000,– k.k.

HEERLEN, Pappersjans H
Op begane grond goed gelegen appartement met c.v. Ind.: ruime hal, woonkr. met parketvloer (± 36 m²), keuken, 2 slaapkrs., badkr. met ligb., douche en v.w. Aanv.: i.o. Prijs ƒ 80.000,– k.k.

HEERLEN, Pr. Irenestraat H
Nabij centrum uitstekend gelegen appartement. Ind. o.a.: hal, woonkr., keuken, 2 slaapkrs., badkr. met douche, berging. Aanv.: direct. Koopprijs: ƒ 65.000,– k.k.

HOENSBROEK, Opbraakstraat 22 H
Goed gelegen woonhuis met c.v., carport en tuin. Ind. o.a.: hal met toilet, keuken met app., eetruimte, woonkr., 3 slaapkrs., bergkast, badkr. met douche, v.w. en 2e toilet. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ 125.000,– k.k.

HOENSBROEK-Schuurelk, Sl. Hillenradeln H
Rustig gelegen split-level landhuis met inpand. garage en tuin. Perc.opp. ± 1.000 m². Ind.: Sout.: garage en berging, prov.kelder, 3 ruime slaapkrs., mod. badkr. met douche, v.w. en 2e toilet. Beg.gr.: hal, woonkr. (± 40 m²) met open hrd, luxe keuken met app., 1 slaapkr., badkr. met ligb., v.w. en toilet. Pand is volledig geïsol. en verkeert in goede st. van onderh. Aanv.: i.o. Prijs ƒ 290.000,– k.k.

KERKRADE, Kampstraat H
Goed gelegen halfvr. woonhuis met garage en tuin. Ind. o.a.: 2 kelders, ruime hal, L-vormige woonkr. (ca. 45 m²) keuken, badkr. met douche. 1e Verd.: 3 ruime slaapkrs. 2e Verd.: 2 slaapkrs., zolder. Aanv.: i.o. Vraagprijs: ƒ 178.000,– k.k.

KERKRADE, Leyendeckerstraat H
Rustig gelegen hoekw. met cv, garage en tuin. Ind.: hal, woonkr. met parketvl., keuken met app., 3 slaapkrs., badkr. met ligb., v.w. en 2e toilet, zolder. Gehele pand is v.v. rolluiken. Subs.mogelijkheid aanwezig. Aanv.: i.o. Prijs ƒ 145.000,– k.k.

KERKRADE, OLV-straat H
Nabij centrum gel. vrijst. woonh. met kantoor en loods. Ind. o.a.: kelder, woonkr., keuken met app., 2 slaapkrs., 2 badkrs. met ligb. of douche, vaste trap naar 2e verd. Kantoor (8x3,60 m), loods (8x16.50 m). Geheel is voor vele doeleinden geschikt. Aanv.: i.o. Prijs ƒ 215.000,– k.k.

KERKRADE, Vredeshofje H
Goed onderhouden woonhuis met c.v., dubb. garage, berging en tuin. Ind. o.a.: kelder, hal, woonkr., keuken met app., toilet, 2 slaapkrs., badkr. met ligb., vaste trap naar zolder. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ 99.000,– k.k.

KLIMMEN, Grubbeweg H
Uitst. gelegen vrijst. bung. met cv, dubb. garage en tuin (perc.opp. 1250 m²). Ind. o.a.: ruime entree, studeerkr., prov.ruimte, woonkr. met open hrd, keuken, 3 slaapkrs., badkr. met ligb., douche, v.w. en 2e toilet. Aanv.: direct. Prijs ƒ 260.000,– k.k.

NEERBEEK, Spaubeekerstraat S
Vrijst., geïsol. herenh. met c.v., 2 kelders, gr. garage, berging en schitt. tuin met zwembad; perc.opp. ca. 1000 m². Ind. o.a.: woonkr., keuken, 3 slaapkrs., badkr. met ligbad en v.w., zolder. Aanv.: i.o. Vraagpr.: ƒ 259.000,– k.k.

NIEUWSTADT, Anjerstraat S
Rustig gel., geschakelde woning met garage en tuin. Ind. o.a.: hal, woonkr. met parketvloer, luxe open keuken, 3 slaapkrs., badkr. en bergzolder. Aanv.: i.o. Vraagpr.: ƒ 119.000,– k.k.

NUTH-Vaesrade, Roozenstraat H
Uitst. gelegen, vrijst. bung. met cv en grote tuin. Perc.opp. 1400 m². Ind.: Sout.: garage, 2 prov.ruimtes, hobbyruimte, bar. Beg.gr.: ruime hal, L-vorm. woonkr. met open hrd, keuken met app., 3 slaapkrs., badkr. met ligb. en douche, kantoorruimte. Aanv.: i.o. Vraagpr. ƒ 390.000,– k.k.

PUTH-SCHINNEN, Aan het Lindjen. S
Goed gel., degelijk, halfvrijst. woonh. met c.v., kelder, garage en tuin; ged. dubbel glas en kunststst. kozijnen. Ind. o.a.: woonkr., luxe keuken, bijkeuken, 3 slaapkrs., badkr., zolder. Aanv.: direct. Vraagpr.: ƒ 135.000,– k.k.

SITTARD, Rijksweg Zuid. S
Gunstig gel. woonhuis met c.v., 2 kelders, garage met berging en tuin. Ind. o.a.: woonkr., serre, eetkamer, keuken, badkr., toilet, 4 slaapkrs. Aanv.: i.o. Vraagprijs: ƒ 129.000,– k.k.

SITTARD, Leyenbroekerweg. S
Riant gel., vrijst. landhuis met c.v., garage, grote tuin. Ind.: kelder, royale woonkr., tuinkr., studeerkr., keuken, bijkeuken, 6 slaapkrs., badkr., zolderkr. Aanv.: i.o. Vraagpr.: ƒ 320.000,– k.k.

SPAUBEEK, Const. Hugostraat S
Op 1e stand gel., uitst. onderh., vrijst. bungalow met c.v., div. kelders, garage, zwembad en tuin. Perc.opp. 710 m². Ind. o.a.: L-vorm. living m. open hrd, mod. keuken m. app., 3 slaapkrs., luxe badkr. m. ligbad, v.w., 2e toilet. Aanv.: n.o.t.k. Vraagpr.: ƒ 345.000,– k.k.

WIJNANDSRADE, Rhodestraat H
Uitstekend gelegen woonhuis (landelijk uitzicht) met c.v., garage, carport en tuin. Perc.opp. 380 m². Ind.: ruime hal, woonkr. met aparte t.v.-hoek, keuken, groot balkon. Sout.: 3 slaapkrs., badkr. met ligb., v.w. en 2e toilet, hobbykamer, doka. Het pand is geïsoleerd en ged. voorzien van rolluiken. Aanv.: i.o. Prijs: ƒ 220.000,– k.k.

Nieuwbouwwoningen

BOCHOLTZ, 'Kerkeveld' H
In het riante woonplan 'Kerkeveld' worden op leuke percelen enkele premie-A-woningen gebouwd. Halfvrijst. woningen met garage, keuken, L-vorm. woon-/eetkr., 3 slaapkrs., badkr. met douche, zolder. Koopr. ƒ 141.600,– v.o.n. Rijksbijdr. ƒ 44.000,– totaal, volgens pr-A-regeling.

BRUNSSUM H
Met de ontwikkeling van deze drive-in-woningen wordt optimaal gebruik gemaakt van de omstandigheden van het glooiende terrein in het plan 'De Hemelder'. Voor de bewoner betekent het een aantrekkelijke woonvariant met de inpandige garage en de entree/hal op de begane grond. Verder o.m. een woon-/eetkamer, open keuken, 3 slaapkamers en een badkamer met ligbad en vaste wastafel. Kooppr. ƒ 150.300,– v.o.n. Rijksbijdr. max. ƒ 44.000,– totaal, volgens pr-A-regeling.

BRUNSSUM H
Deze stijlvolle halfvrijstaande woningen hebben een royale, ruimtelijke vormgeving met mogelijkheden voor een sfeervolle inrichting. De begane grond heeft o.m. een ruime hal, eethoek, woonkamer, open keuken. Op de verdieping 3 slaapkamers en een badkamer met ligbad, tweede toilet en vaste wastafel. De zolder is te bereiken via een vaste trap. Kooppr. ƒ 162.900,– v.o.n. Rijksbijdr. ƒ 6500,– belastingvrij, volgens pr-C-regeling.

KLIMMEN-Voerendaal H
Nog 1 premie-C-woning te koop, gelegen aan de Remigiusstraat. Met ruime keuken, woonkr., 3 slaapkrs., badkr. met ligb., douche en 2e toilet. Vaste trap naar zolder. Tuin op het zuiden. Prijs ƒ 159.980,– v.o.n. Rijksbijdrage ƒ 6500,– eenmalig, belastingvrij, volgens pr-C-regeling.

Bouwkavels

BRUNSSUM H
Nog enkele uitstekend gelegen bouwkavels in bestemmingsplan de Hemelder. Opp. vanaf 400 m². Voor vrijstaande bebouwing. Koopprijs vanaf ƒ 64.750,– v.o.n.

HEERLEN, bouwgrond H
In Heerlen-Heerlerbaan bemiddelen wij bij de verkoop van nog 1 van de 6 bouwkavels op een schitterende lokatie nabij natuurrijke omgeving. Deze bouwkavel, met een opp. van 625 m², is bestemd voor bebouwing in eigen beheer met vrijstaande woning. Koopprijs ƒ 75.000,– k.k.

KERKRADE-Haanrade H
Aan de Meuserstraat gelegen bouwkavel te koop. Evt. met tekening. Prijs ƒ 28.000,– k.k.

VAALS, Gemmenicherweg/Nwe Hertogenweg H
Goed gelegen bouwperceel, groot 1129 m². O.a. zeer geschikt voor horeca-bestemming. Aanv.: direct. Vraagpr. ƒ 125.000,– k.k.

S – Inlichtingen Kantoor Sittard
H – Inlichtingen Kantoor Heerlen

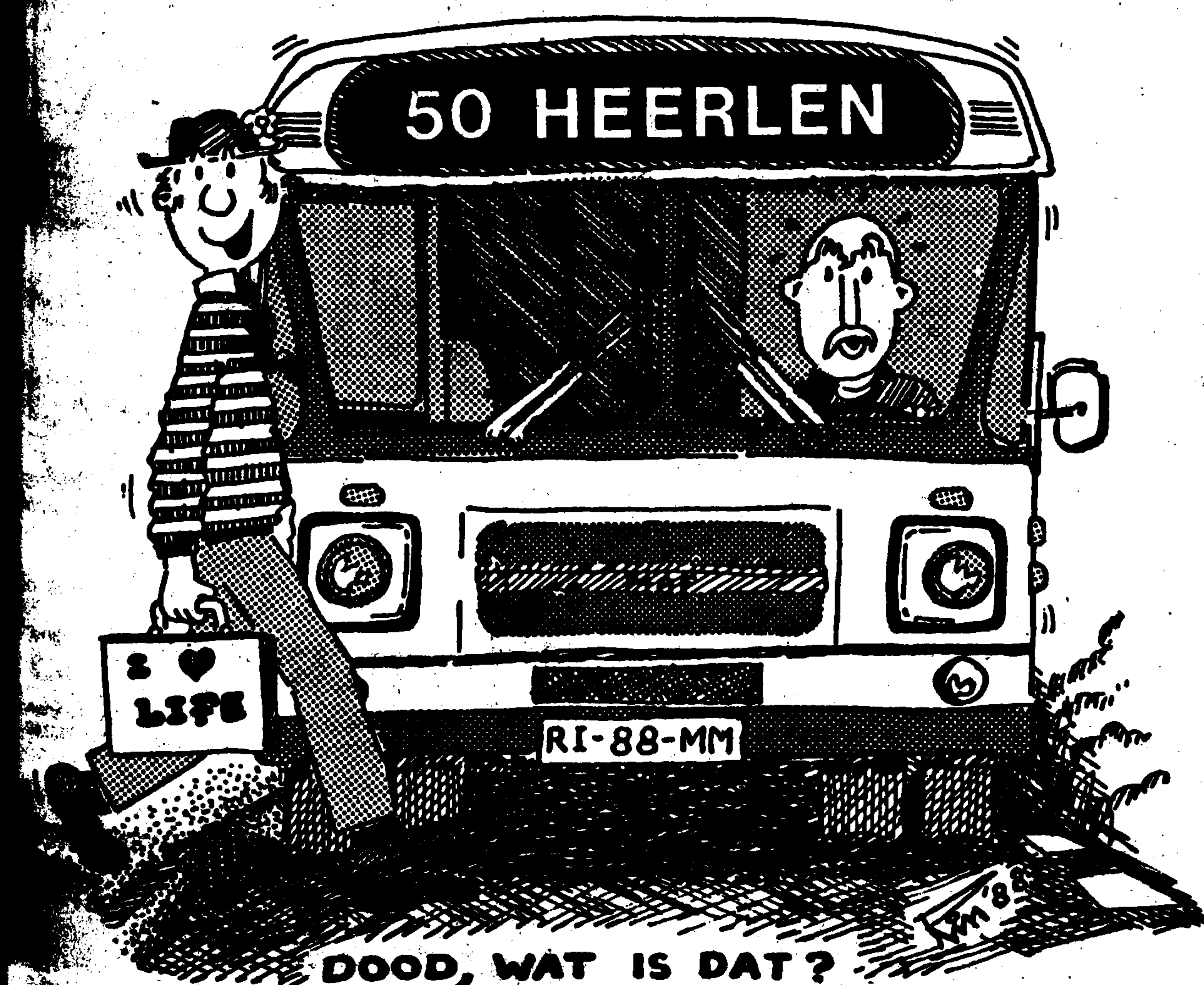
Taxaties Verzekeringen
Hypotheken Financieringen

DRS. RUIJTERS
makelaardij onroerend goed - sittard maastricht heerlen
6131 AL sittard · rijksweg zd 35 · tel 04490-11611
6411 AT heerlen · van grunsvenplein 12 · tel 045-713746

Openingstijden: werkdagen 9-17.30 uur, zaterdag 10-12 uur.

Uiteindelijk roepen alle 'godsdiensten' tesamen in koor:

„Ja, er is leven na de dood"



Tekeningen door Remy Beckers uit Klimmen.

Bijna alle godsdiensten of levensbeschouwelijke groeperingen houden er een gedachte op na over leven na de dood. Bijna allen roepen in koor dat er wel degelijk iets dergelijks bestaat. Alleen de details verschillen. Westerse gelovigen geloven in de hemel, oosterse religieuzen in reïncarnatie. We vroegen een rabbijn, een moslim, een katholiek, een christen, een humanist, een boeddhist en een hindoeïst naar hun denkbeelden over de dood.

„De Joodse godsdienst gaat uit van een leven na de dood, een toekomstige wereld", zegt D. van Gelder, voorganger van de joodse gemeente in Maastricht. „We bidden ook tot God als Schepper van hemel en aarde en tot God die de doden doet herleven. Maar we weten eigenlijk niet exact wat we ons daarbij moeten voorstellen of wat we er van kunnen verwachten. Het zal een plaats zijn waar de mens zijn beloning ontvangt voor de goede werken die hij heeft gedaan, of straf voor de slechte daden. Niet zozeer een hemel of een hel, maar een meer of minder vredige plaats."

Katholiek

„Ik ben ervan overtuigd dat er een leven na de dood is. Daar is voor mij geen twijfel over mogelijk", zegt Ad Jansen, perschef van het Bisdom Roermond stellig. „De dood is wel de beëindiging van het aardse leven, maar tevens de overgang naar een eeuwig leven - een leven met of zonder God.

Die keuze is iets wat van de mens zelf afhankelijk is. Jezus Christus is als het ware de reddingsboei die we toegeworpen krijgen en die we alleen maar hoeven te grijpen. Hij heeft de dood overwonnen en is ons daarin voorgegaan. Het leven hier op aarde is zo kort in vergelijking met de eeuwigheid. En we weten geen van allen wanneer het afgelopen is. Wees voorbereid om je Schepper te ontmoeten na je dood, dan is de dood niet angstaanjagend meer, maar eerder een vereniging met Degene die aan de basis staat van jouw zijn."

John Luijs, voorzitter van de jonge Humanisten: „Binnen het Humanistisch Verbond bestaat eigenlijk geen eenduidigheid over wat er na dit leven gebeurt. Ik denk dat verreweg de grootste groep het niet weet. Het zou kunnen dat er iets is, maar het zou ook kunnen dat het na dit leven afgelopen is. Afwachten dus.

Maar in feite maakt dat voor dit leven niets uit, het is niet belangrijk. Iedereen is in dit leven verantwoordelijk voor zijn eigen daden en een leven na de dood mag geen rechtvaardiging zijn voor wat jij doet in dit leven hier op aarde; het heeft er geen invloed op."

Moslim

„In het leven na de dood zal de mens volgens de Islam oogsten wat hij hier op aarde gezaaid heeft". Woorden van Abdul-hayy Rijlaarsdam, een Nederlandse moslim.

„Dit leven is een tijdelijk verblijf en wij leven eigenlijk voor het leven hierna, alles wat we doen hangt daarmee samen. Na je leven word je door Allah beoordeeld op je geloof, je intentie en je daden. En dat is bepalend voor de plaats waar je de eeuwigheid doorbrengt: in de hemel of de hel. Echt absolute zekerheid of je in de hemel komt kun je niet hebben, maar als je je houdt aan wat in de Koran staat, kun je er wel vanuit gaan."

„Leven na de dood. Is het er? Dat kan (bijna) niemand uit ervaring vertellen. Het is dus een kwestie van geloof, niet in de zin van 'ik denk het wel', maar zeker weten. Want geloof is, volgens Wouter en Judica van Deenen van de Evangelische studentenbeweging Ichtus in Maastricht, zekerheid over de dingen die we niet kunnen zien. Bijvoorbeeld het leven na de dood.

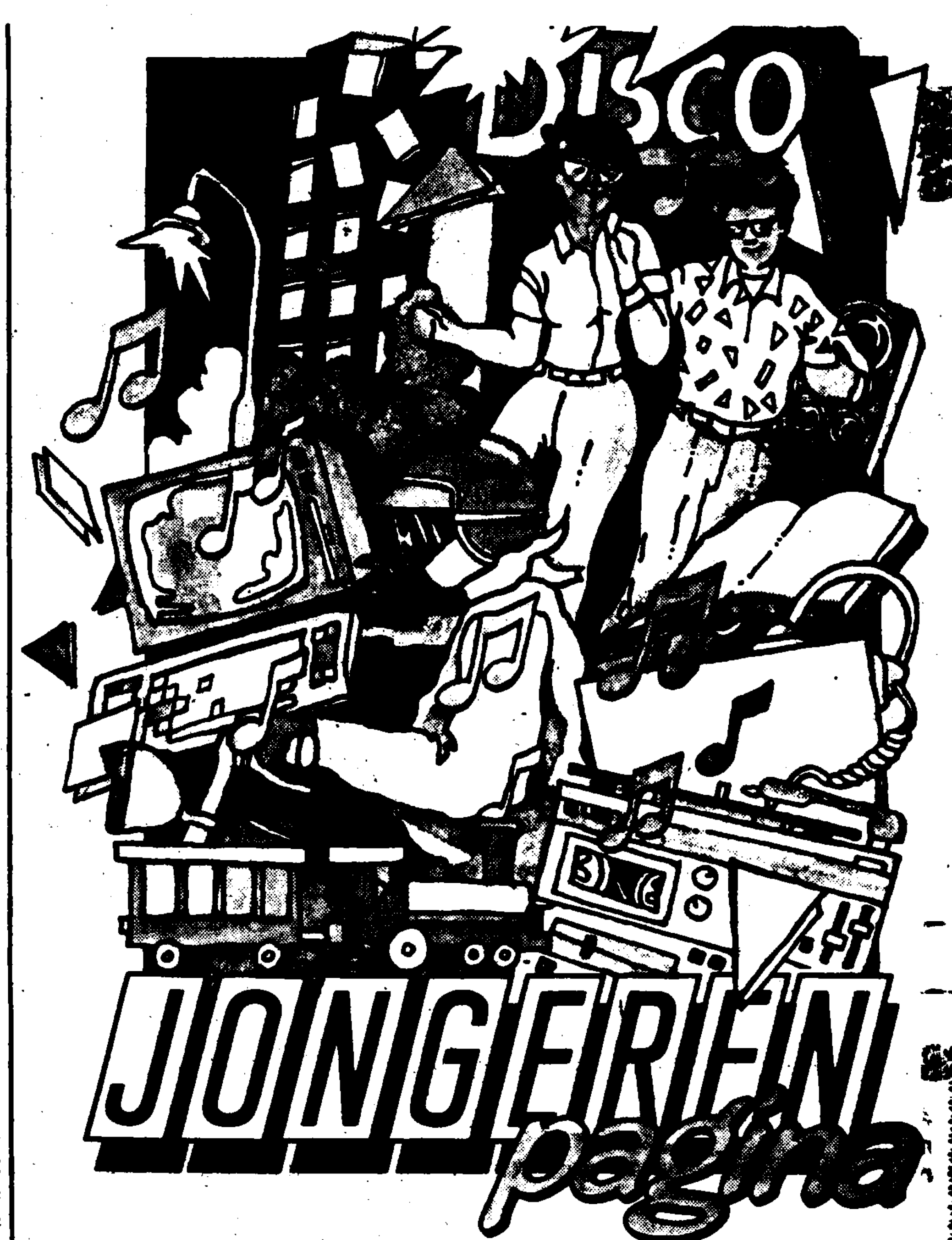
„Wat zouden we beklagenswaardig zijn, als ons bestaan niets meer was dan geboren worden, leven, en dan weer dood gaan. Dan zouden we niets meer zijn dan bloemen: ontluiken, bloeien, verleppen. Ik geloof (weet zeker) dat ons 'bloeien' zijn voltooiïng vindt na de dood, als er geen lijden en pijn meer is. De zekerheid over het leven na de dood kan alleen Jezus Christus je geven: immers, Hij is als eerste opgestaan uit de dood."

Boeddhist

„Boeddhisten geloven in wedergeboorte", zegt boeddhist en boeddholoog Aad Verboom uit Utrecht. „Na de dood kom je weer terug op aarde. Maar niet als dezelfde persoon. Sommige aspecten uit je vorige leven behoudt je, andere raak je kwijt. Die wedergeboorte gaat net zolang door tot je verlicht raakt, zoals de Boeddha. De Boeddha bijvoorbeeld is terechtgekomen in het Nirwana. En dat is niet te beschrijven. Elke vergelijking met een hemel is dan ook misleidend."

„Over leven na de dood zijn er binnen het Hindoeïsme vele opvattingen". Dat zegt Paul van der Velde, Indoloog uit, alweer, Utrecht. „Hindoes zijn overtuigd van reïncarnatie. Elk levend wezen heeft een ziel. Zodat een mens mogelijk ook in het lichaam van een dier of een plant kan terugkomen. Na de dood kom je in een voorvaderhemel terecht. Daar kun je lang blijven, zelfs miljoenen jaren. Maar ooit zul je nog eens terug komen op aarde. De cyclus van wedergeboorte kun je doorbreken.

Hoe, daar bestaan vele meningen over. Maar feit is dat Karma, de verdiensten in je vorig leven, daar een inbreng in heeft".



Eindredactie Emile Hollman. telefoon 739285

De dood, daar staan we allemaal wel eens bij stil. Ik ben christen en ik denk er ook wel eens over na. De dood brengt verdriet met zich mee, en er is er een heel groot gemis in het geheel. Voor mij is dat Jezus Christus en dat zal ik uitleggen.

De Zoon van God die naar deze aarde kwam en mens werd zoals jij en ik. Die echter zonder zonde was, heeft niets verkeerd gedaan of gezegd. Zelfs niet toen Hij aan het kruis

Lichtpunt ondanks verdriet en pijn

genageld werd. En waarom deed Hij dat, of beter gezegd, liet hij dat gebeuren? Omdat God ontzettend veel houdt van jou en mij. Zoveel, dat Hij Zijn eigen Zoon daarvoor niet spaarde. Want Jezus heeft álle zonden van jou en mij op Zich genomen.

Hij stierf, maar Hij is ook opgestaan uit de dood. Nu zit Hij aan de rechterhand van God en Hij leeft! Als wij daarin geloven hebben we het eeuwige leven bij Hem. Jezus zei van zichzelf: „Ik ben de Weg, de Waarheid en het Leven". De dood maakt weliswaar een einde aan dit leven hier op aarde, maar als christenen, als kinderen van God, kun je een eeuwig leven in alle heerlijkheid tegemoet gaan!

Ik vind het een groot voorrecht om mij een kind van God te mogen noemen. Samen met Hem is er een leven vol met vreugde en geluk, zelfs bij verdriet. Met de dood houdt het voor mij niet langer op. Je hoeft mijn woorden niet zo maar aan te nemen, pak de Bijbel er bij en lees het zelf maar! (Johannes 3:16)

Karin Bisschops (20) **Hoensbroek**

Schitterende belofte



...leven na de dood is? Zeker weten! Ik ben christen en voor mij is er geen enkele twijfel dat ik na mijn dood naar mijn hemelse Vader ga. Die zekerheid geeft mijn leven inhoud, ...de, diepgang en daarom heb ik geen angst voor de dood. Ik weet waarom ik leef, want 'Alzo lief heeft God de wereld gehad dat Hij Zijn eniggeboren Zoon gegeven heeft, opdat een ieder die in Hem gelooft, niet verloren gaat maar eeuwig leven hebbe' (Johannes 3:16).

Ik zou willen dat er veel meer mensen ...die geloof en waarde zouden hechten aan deze schitterende belofte van God, dan zouden we ten eerste in een betere wereld leven en ten tweede zouden veel mensen niet meer hoeven te worstelen met angsten en vragen over de dood.

...Kusters **Landgraaf**

Zoek de zon op! Maar waar?

Je bent jong en je wilt wat. Vakantie bijvoorbeeld. We kijken er een heel jaar naar uit. Veel geld kunnen we in de zomermaanden niet verteren. Simpelweg omdat we op school zitten, te weinig zakgeld krijgen of een minimale studiebeurs 'genieten'. Steeds weer moeten we een beroep doen op onze inventiviteit. Hoe gaan we op vakantie? We kunnen kiezen uit vaders/moeders auto, liften, met de trein, lopen met de rugzak, met enkelen een oude 'kist' kopen voor de tijd dat we op vakantie gaan, lopen of misschien wel vliegen. Dat laatste voor hen die sparen kunnen. Anderen leggen het hoofd in de schoot en gaan weer met pa en ma op vakantie. Voor de aller-, allerlaatste keer, zo beloven ze. Ook de zeil-, surf- of God mag weten wat voor kampen zijn tamelijk in trek.

Daar gaan ze, de meesten richting zuiden, richting zon. Waar naar toe? De een kiest voor het strand, de ander voor kastelen en abdijen, weer een ander voor de grote steden. En iedereen kent plekjes waarvan hij/zij denkt dat ze de eerste Nederlander op die plaats waren. Plekjes die je nog wel eens zou willen zien, en die dan steeds weer tegenvallen. Welk land kies je uit, en vooral, waarom? Waar zou je nog eens naar toe willen. Hoe ziet de ideale vakantie eruit? Wat doe je zoal in die zee van vrije tijd? Ga je eerst een baantje zoeken? Hoeveel geld neem je mee, en wat maak je op? Waar gaat het meeste geld aan op? Hoe staat het met je beruchte vakantie-liefde? Wat neem je zoal mee op vakantie. Herinneringen, plannen, of nuttige tips voor anderen?

Hoe het ook zij, over twee weken maken we een jongerenpagina over het onderwerp 'vakantie'. Dus schrijf, teken, dicht, fantaseer, het doet er niet toe, en stuur het op naar de Jongerenpagina.

Limburgs Dagblad
Redaktie Jongerenpagina
Postbus 3100
6401 DP Heerlen

Naschrift redaktie: Deze week hebben we veel meer brieven en gedichten gekregen dan we konden plaatsen. Over twee weken heb je misschien meer geluk. Overigens zijn suggesties en ideeën voor onderwerpen zeer welkom. Denk eens mee. Het telefoonnummer van de Stichting SOS-kinderdorpen zoals dat twee weken geleden op deze pagina stond klopte niet. Het juiste adres voor informatie is: Mevrouw Philips, Johannes de 23-ste Singel 33, 045-412736.

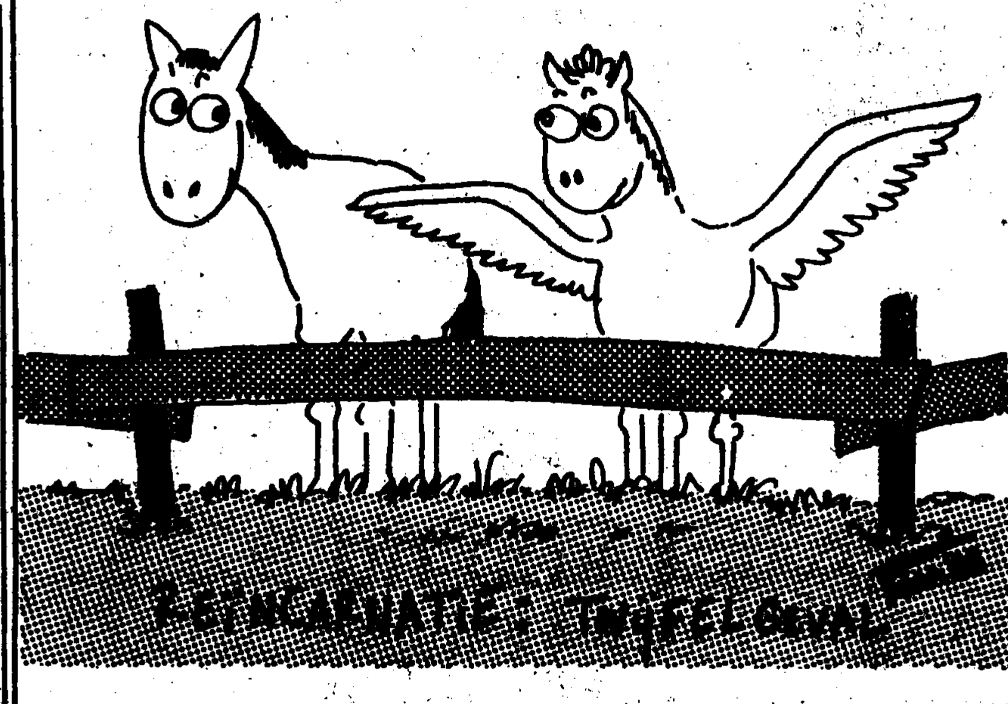
Geloof in reïncarnatie

Je eigen mening hierover wordt vooral beïnvloed door je opvoeding en religie. Wat je van je ouders meekrijgt dus. Ik geloofde eerst ook in een 'hemel', God en zo. Op school kreeg je het immers al zo voorgeschoteld, geen woord over reïncarnatie of andere denkbeelden dan die van de Rooms-katholieken.

Ik weet zeker dat er iets is na de dood, ik geloof in reïncarnatie. Vorig jaar is er namelijk eens een documentaire op tv geweest over dat onderwerp. Het kwam allemaal zo echt over, het kon niet allemaal op toeval berusten. Ze gingen met de betreffende personen terug naar een vorig leven met behulp van hypnose. Later gingen ze dan naar de plaats(en) toe waar ze 'vroeger' geweest waren. Het kwam echt bijna allemaal uit. Die documentaire heeft mij overtuigd van het bestaan van reïncarnatie.

Of je nu echt in de 'hemel' komt of je komt terug in een ander lichaam, je gaat toch dood, niet? Dus wat maakt het dan ook uit wáár je in gelooft; je leeft dit leven toch maar één keer. Dus geniet ervan.

Monique Hartmans **(17) Heerlen**



Trillingsvelden

Ik ben niet katholiek opgevoed. Maar na bepaalde dingen meegemaakt te hebben, geloof ik wel degelijk in een leven na de dood.

Ik heb daar een heel eigen theorie over: ik denk dat de aarde bestaat uit vele trillingsvelden, elk met een eigen sterkte. Men kan alleen mensen, dieren en dingen binnen het eigen trillingsveld waarnemen. Wanneer je sterft, verandert deze trillingssterkte waardoor je andere dingen waarneemt.

Deze sterkte hangt af van hetgeen je in een vorig leven geleerd hebt. Zo komt iedereen terecht in een hiernamaals dat bij zijn niveau past, en dat ook min of meer gekozen is. Ik geloof dus niet in een hemel ver boven ons, maar in verschillende werelden die we nú niet kunnen waarnemen. (Er zijn wel uitzonderingen)

Maar waarmee we na onze dood trapsgewijs kennis zullen gaan maken totdat we volmaakt genoeg zijn om de Schepper te dienen en mensen die 'onder aan de trap staan' naar boven te helpen.

Juliëtte (16)

't Grote onbekende

Langzaam breekt de draad
De draad tot het leven
We vallen diep weg
Diep zonder eind

Nog éénmaal een oogopslag
Nog één diepe zucht
De spieren verslappen
Dan...de glans die in de blik verstart

Dromen over groene weiden
Een wachtkamer tussen begin en eind
Door een ieder steeds het grote onbekende
Maar vaak een samenkomst waarbij alle pijn verdwijnt

Gaby van der Oord **Geleen**



Een taboe voor velen

De dood is een onderwerp waar men niet zo graag over spreekt. Het is een begrip van 'er niet meer zijn' op deze wereld. Als je dan in de krant leest: 'Veertig doden bij een bombardement', of 'Bus verongelukt: 12 doden', dan vraag ik me wel eens af wat het leven voor zin heeft. Zeker als je van oorlogen hoort waar doden bij de vleet vallen.

Hier wordt over de dood gesproken alsof het niets is. De media kunnen daar ook niets aan doen, dat is in de loop der jaren zo gegroeid.

Wat gaat er door je heen als je sterft? Dit kan een levend wezen zich niet voorstellen. Je gaat dood, en ineens besta je niet meer. Je gedachten, voor zover we dat kunnen aannemen, houden op. En je stopt te leven. Wat komt er dan? Velen zijn ervan overtuigt dat ze in een soort hiernamaals komen bij de Allerhoogste. Dit is voor anderen weer moeilijk te geloven. Maar als je dan hoort van mensen die een zwaar ongeluk hebben gehad en dan iets beleefd hebben, iets dat op het hiernamaals moet lijken, dan gaan weer velen twijfelen.

Dan hebben we nog de euthanasie. Het beëindigen van een leven van een al of niet lijdend levend wezen. Ook hierover zijn de meningen verdeeld. Soms kan men er niet onderuit. Eigenlijk, moreel gezien, kunnen we het leven niet bewust doden, daar is het te kostbaar voor. Tot slot wil ik nog wel zeggen tot degenen die leven: leef wel en gezond, en maak er iets van. Want het leven is maar kort.

H.W.A.T. (18)

De dood overleven

Over leven gesproken
Over leven na de dood
Overdreven is de angst
van mensen in nood
De dood is niet het einde
Het leven begint dan weer
Je wordt opnieuw geboren
Je mag leven voor de tweede keer
Angst voor de dood
kan niemand mij geven
Ik weet immers
De dood zal ik overleven

Heidy Dautzenberg **Wylre**

Terug van weggeweest

Het is nu bijna twee jaar geleden dat het gebeurde, ik zal het nooit meer vergeten. Ik kwam terug van weggeweest, maar men verklaarde mij voor gek.

Alles ging zeer snel, het was mistig en ik had de auto uit de zijstraat niet gezien. Er klonk veel lawaai en ik voelde pijn. Daarna werd het stil. Ik voelde hoe ik als het ware uit mijn lichaam begon weg te zweven. Vertwijfeld keek ik naar beneden en zag me nota bene zelf liggen. Een afschuwelijk beeld. Maar alles werd zo vredig en zo stil om me heen dat deze beelden vervaagden.

Ik voelde een vrede die dieper was dan vreugde, dieper dan de mooiste vrede die ooit gesloten werd. Waar was ik? Ik weet het nu nog niet, mijn denken werd overstraald door een groot, wit licht. De hele wereld was vol met licht. Het schitterde zo

1940

mooi en zo fel en toch deed het geen pijn aan mijn ogen. Verder weg was het paars en geel en alle andere kleuren...

Was ik dood? Ik zag vele gezichten van mensen die ik kende, die mij zeer dierbaar waren, en ik wilde naar hen toe. Ik zag mijn vader die gestorven was toen ik nog heel jong was. Ik zag mijn grootouders, verloren vrienden uit de eerste wereldoorlog, maar ook mijn vijanden.

Men riep mij, en ik deed alles om dichterbij te komen. Maar net toen ik de hand van mijn vader wilde grijpen kwam weer dat witte licht, feller en mooier dan ooit. Feller en nog feller, tot alles vervaagde en ik schimmen zag bewegen, witte schimmen.

Een stem zei: „Hij komt bij, vlug haal de dokter". Mijn hele vrede werd verstoord door deze woorden. Ik lag in het ziekenhuis, alles was wit, maar dit wit deed wel pijn aan mijn ogen.

Het grootste deel van mijn lichaam was verbonden en allerlei gevaarten hielden mijn armen en benen omhoog. Maar de diepste pijn voelde ik in mijn hart. De vrede was weg en ik was weer terug in de werkelijkheid.

Het was moeilijk om hier met andere mensen over te praten, maar ik moest het kwijt. Ik wilde weten waar ik was geweest. Ik had nu geen angst meer voor de dood als ik dacht aan die diepe vrede en dat licht. Toen heb ik het aan iemand verteld. Had ik dat maar nooit gedaan, want nu moet ik mijn laatste dagen slijten in een inrichting.

Sanne

(deze brief ontving de redactie van de LD-Jongerenpagina. Afzender: alleen een voornaam, verder niets).

LANDGRAAF

7 PREMIE-A-WONINGEN

De gemeente Landgraaf ontwikkelt zich tot een interessante woongemeente, met een indrukwekkend centrumplan met het nieuwe winkelcentrum, het politiebureau en het gemeentehuis. Dit nieuwe winkelhart voor Landgraaf is, naast tal van andere voorzieningen, één van de vele argumenten om deze gemeente als woonlokatie te kiezen.



In het bestemmingsplan 'Op de Kamp' bemiddelen wij bij de verkoop van 7 woningen met garage en met de oude, hoge subsidieregeling. De bijzonder leuke woningen, met de tuin op het zuiden, hebben een gevarieerde gevelarchitectuur. Attractief ingedeeld met o.m. een woonkamer, eethoek, open keuken, 3 slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste wastafel, berging en cv-ruimte.

Koopprijs vanaf ƒ 139.000,– v.o.n. Rijksbijdrage ƒ 44.000,– totaal, volgens premie-A-regeling.

Uw persoonlijke omstandigheden spelen een belangrijke rol bij de koopoverwegingen en de uiteindelijke koopbeslissing. Die omstandigheden zijn voor iedereen weer anders. Laat u daarom gedetailleerd inlichten door onze deskundigen. Geheel vrijblijvend en zonder kosten uiteraard.

COUPON

Ja, ik wil graag meer weten over de premie-A-woningen in het plan 'Op de Kamp' in Landgraaf. Stuurt u mij geheel vrijblijvend de documentatie.

Naam
Adres
Postcode
Plaats
Telefoon

Inzenden aan: Makelaarskantoor Drs. Ruijters BV, Antwoordnummer 1020, 6400 VB Heerlen (Geen postzegel plakken)

LD 1604

DRS. RUIJTERS
makelaardij onroerend goed - sittard maastricht heerlen
6411 AT heerlen · van grunsvenplein 12 · tel 045-713746

BOCHOLTZ

4 STIJLVOLLE, HALFVRIJSTAANDE WONINGEN

In het bijzonder mooie nieuwbouwplan 'Kerkeveld' worden op een gunstige ligging slechts 4 halfvrijstaande woningen met garage gebouwd. Stijlvolle woningen met o.m. een royale L-vormige woon-/eetkamer, keuken, 3 slaapkamers, badkamer met badkuip, vaste wastafel en tweede toilet, vaste trap naar 1e verdieping en zolder annex hobbyruimte. De woningen worden degelijk gebouwd en goed afgewerkt met o.m. betegelde vloeren in toilet en badkamer, dubbele beglazing, dak- en spouwisolatie en hardhouten kozijnen.

Koopprijs ƒ 165.000,– v.o.n. Rijksbijdrage ƒ 6.500,– belastingvrij, volgens premie-C-regeling.



COUPON

Ja, ik wil graag meer weten over de 4 halfvrijstaande woningen in Bocholtz. Stuurt u mij geheel vrijblijvend de documentatie.

Naam
Adres
Postcode
Plaats
Telefoon

Inzenden aan: Makelaarskantoor Drs. Ruijters BV, Antwoordnummer 1020, 6400 VB Heerlen

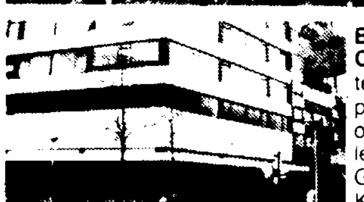
LD 1604

Uw persoonlijke omstandigheden spelen een belangrijke rol bij de koopoverwegingen en de uiteindelijke koopbeslissing. Die omstandigheden zijn voor iedereen weer anders. Laat u daarom gedetailleerd inlichten door onze deskundigen. Geheel vrijblijvend en zonder kosten uiteraard.

DRS. RUIJTERS
makelaardij onroerend goed - sittard maastricht heerlen
6411 AT heerlen · van grunsvenplein 12 · tel 045-713746

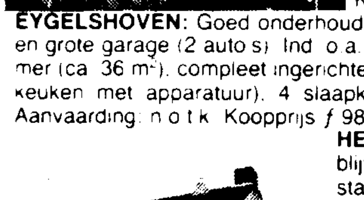


BRUNSSUM: Nabij centrum. Rustig gelegen halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., garage berging en tuin. Dubbele beglazing - rolluiken. Ind.: o.a.: kelder, woonkamer, keuken, bijkeuken, 3 slaapkamers, badkamer, zolder. Vraagprijs: ƒ 109.000,– k.k.



BRUNSSUM - Centrum boven V&D: Appartement gelegen op 1e verdieping met berging en lift. Ind. o.a.: woonkamer, douche, toilet, 3 slaapkamers, gas-c.v. Goede staat van onderhoud. Koopprijs. ƒ 89.000,– k.k.

EYGELSHOVEN: Goed onderhouden tussenwoning met gas-c.v. en grote garage (2 auto's). Ind. o.a. betegelde hal, ruime woonkamer (ca. 36 m²), compleet ingerichte keuken (L-vormige aanbouwkeuken met apparatuur), 4 slaapkamers, betegelde badkamer. Aanvaarding: n.o.t.k. Koopprijs ƒ 98.000,– k.k.



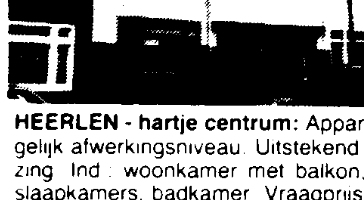


HEERLEN - (de Wier): Rustig en blijvend goed gelegen halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., garage en mooie tuin. Dubbele beglazing. Rolluiken. Uitstekend onderhouden. Ind. o.a. mooie hal. L-vormige woonkamer - keuken ca. 50 m² met plavuizenvloer; open haard, luxe keukeninstallatie met apparatuur, 3 slaapkamers, goed uitgevoerde badkamer, zolder. Vraagpr. ƒ 169.000,– k.k.



HEERLEN - rand centrum: Ruim woonhuis met gas-c.v., berging en tuin. Achterom bereikbaar, dak geïsoleerd, ged. dub. beglazing. Ind.: o.a.: kelder, L-vormige woonkamer met parketvloer, keuken met apparatuur, bijkeuken, 3 slaapkamers, badkamer, vaste trap naar grote zolderruimte. Vraagprijs ƒ 119.000,– k.k.

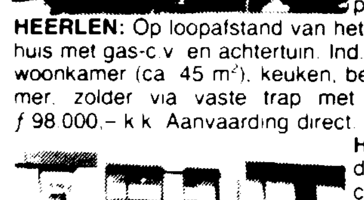
HEERLEN - hartje centrum: Appartement 3e verdieping (lift). Degelijk afwerkingsniveau. Uitstekend onderhouden. Dubbele beglazing. Ind.: woonkamer met balkon, goed uitgevoerde keuken, 2 slaapkamers, badkamer. Vraagprijs ƒ 124.000,– k.k.





HEERLEN: Rustig gelegen woonhuis met gas-c.v., berging en kleine tuin. Pand is achterom bereikbaar. Ind.: o.a.: kelder, woonkamer, keuken, bijkeuken, serre, 4 slaapkamers, eenvoudige doucheruimte, grote zolder (vaste trap). Vraagprijs ƒ 125.000,– k.k.

HEERLEN: Op loopafstand van het centrum gelegen, ruim woonhuis met gas-c.v. en achtertuin. Ind.: o.a.: kelder, gang, L-vormige woonkamer (ca. 45 m²), keuken, berging, 3 slaapkamers, badkamer, zolder via vaste trap met 2 zolderkamers. Vraagprijs: ƒ 98.000,– k.k. Aanvaarding direct.





HEERLEN: Goed onderhouden drive-in-woonhuis met gas-c.v. en direct tuincontact. Ind.: o.a.: ruime garage, aparte berging, betegelde hal, betegeld toilet met fonteintje, L-vormige woonkamer (ca. 34 m²), open keuken, 3 ruime slaapkamers, royale betegelde badkamer, 2e toilet. Aanvaarding: zomer 1988. Vraagprijs: ƒ 117.500,– k.k.



HEERLEN - Schaesbergerveld: Halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., dubbele garage en tuin. Uitstekend onderhouden. Dak is geïsoleerd; geheel voorzien van dubbele beglazing, rolluiken. Ind. o.a.: 2 grote kelders, woonkamer, keuken met een complete keukeninstallatie met apparatuur, 2 ruime slaapkamers, doucheruimte, zolder. Koopprijs ƒ 98.500,– k.k.





HOENSBROEK: Sfeervol halfvrijstaand woonhuis met kelder, gas-c.v., vrije achtertuin en mogelijkheid voor garage. Ind.: o.a.: hal met tegelvloer, ruime woonkamer met houten vloer en open haard en niveauverschil, gezellige eetkeuken, betegelde bijkeuken, luxe complete badkamer, 2 ruime slaapkamers, zolder. Vraagprijs: ƒ 139.000,– k.k. Aanvaarding: n.o.t.k.

HOENSBROEK: Centrum Voetgangersdomein. **Appartement met garage en berging.** Gelegen op de 3e woonlaag. Ind.: o.a. entree, woonkamer, badkamer en slaapkamer. Koopprijs ƒ 55.000,– k.k.

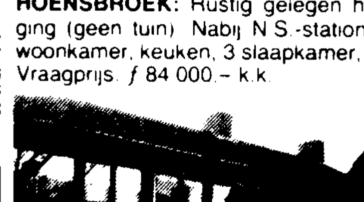


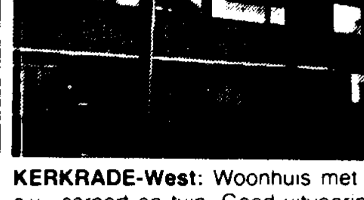
HOENSBROEK: Centrum en toch rustig gelegen halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., berging en tuin. Ind.: o.a.: kelder, woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, badkamer, zolder (vaste trap). Vraagprijs: ƒ 115.000,– k.k.

HOENSBROEK: Rustig gelegen woonhuis met garage, c.v. en tuin. Ind.: o.a. entree, woonkamer, keuken met eiken instal. met app., 4 slaapkamers, badkamer met o.a. ligbad. Bergzolder. Goede staat van onderhoud. Koopprijs ƒ 138.000,– k.k.

HOENSBROEK: Rustig gelegen hoekwoning met gas-c.v., berging (geen tuin). Nabij N.S.-station. Rolluiken. Ind.: o.a.: kelder, woonkamer, keuken, 3 slaapkamer, badkamer, zolder (vaste trap). Vraagprijs. ƒ 84.000,– k.k.





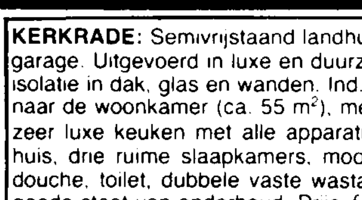


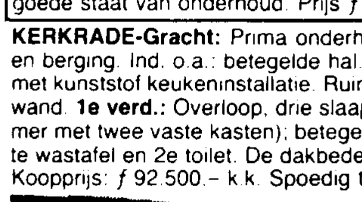
HOENSBROEK: Goed onderhouden tussenwoonhuis met gas-c.v., berging en zeer grote achtertuin. Ind. o.a.: betegelde hal, woonkamer met tegelvloer in open verbinding met keuken, 3 ruime slaapkamers, betegelde badkamer, zolder via vliezotrap. Aanvaarding: zomer 1988. Koopprijs: ƒ 110.000,– k.k.

KERKRADE-West: Woonhuis met **praktijk-kantoorruimte,** gas-c.v., carport en tuin. Goed uitvoeringsniveau, praktijkruimten met eigen toiletruimte en wasgelegenheid (totaal ca. 30 m²). Woonhuis: gescheiden entree, woonkamer, keuken (luxe keukeninstallatie met apparatuur), 4 slaapkamers, badkamer. Prijs ƒ 119.000,– k.k.

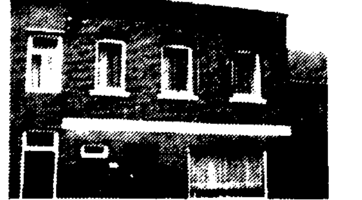
KERKRADE: Semivrijstaand landhuis met gas-c.v., mooie tuin en garage. Uitgevoerd in luxe en duurzaam materiaal, met maximale isolatie in dak, glas en wanden. Ind. o.a. mooie entree overlopend naar de woonkamer (ca. 55 m²), met turbohaard en leisteenvloer, zeer luxe keuken met alle apparatuur. Bijkeuken, mooi trappenhuis, drie ruime slaapkamers, mooie badkamer met o.a. ligbad, douche, toilet, dubbele vaste wastafel, div. balkons. In een zeer goede staat van onderhoud. Prijs ƒ 400.000,– k.k.

KERKRADE-Gracht: Prima onderhouden woonhuis met gas-c.v. en berging. Ind. o.a.: betegelde hal. Betegeld toilet. Open keuken met kunststof keukeninstallatie. Ruime woonkamer met steenstripwand. **1e verd.:** Overloop, drie slaapkamers (de grootste slaapkamer met twee vaste kasten); betegelde badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet. De dakbedekking is recentelijk vernieuwd. Koopprijs: ƒ 92.500,– k.k. Spoedig te aanvaarden.





KERKRADE-West: Halvrijstaand woonhuis met gas-c.v., berging en grote tuin. Gedeeltelijk dubb. beglazing. Ind. o.a.: kelder, royale woonkamer, eetkamer, keuken, 4 slaapkamers, badkamer, zolder (vaste trap). Vraagprijs ƒ 117.000,– k.k.



KERKRADE-West: Vrijstaand woonhuis met gas-c.v., berging en diepe tuin. Rolluiken. Ind. o.a.: kelders, wwonkamer, keuken, bijkeuken, 4 slaapkamers, doucheruimte, zolder (vaste trap). Vraagprijs: ƒ 139.000,– k.k.

KERKRADE-Bleyerheide: Halfvrijstaand ouder woonhuis met gas-c.v., tuin en mogelijkheid voor garage. Ind.o.a.: kelder, L-vormige woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, goed uitgevoerde badkamer met ligbad, douche, vaste wastafel en toilet, vaste trap naar grote zolder. Vraagprijs: ƒ 98.000,– k.k.





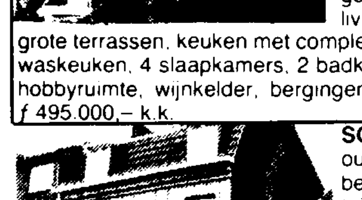
KERKRADE-Hopel: Halfvijstaand woonhuis met gas-c.v., berging en tuin. Ind. o.a.: kelder, L-vormige woonkamer, keuken met goed uitgevoerde keukeninstallatie met apparatuur, 3 slaapkamers, badkamer, ged. rolluiken - ged. dubbele beglazing. Prijs: ƒ 79.500,– k.k.

NIEUWENHAGEN: Ouder vrijstaand woonhuis met garage, berging en grote tuin. Ind. o.a.: kelder, woonkamer, keuken, doucheruimte, 4 slaapkamers. Koopprijs ƒ 106.000,– k.k.



NIEUWENHAGEN: Royale vrijstaande bungalow met gas-c.v., rustig en uitstekend gelegen in bosrijke omgeving. Rondom bostuin. Dubbele beglazing. Dak is geïsoleerd. Ind. o.a.: royale hal, living ca. 70 m² met open haard, 2 grote terrassen, keuken met complete keukeninstallatie, bijkeuken, waskeuken, 4 slaapkamers, 2 badkamers, grote goed uitgevoerde hobbyruimte, wijnkelder, bergingen, dubbele garage. Vraagprijs: ƒ 495.000,– k.k.





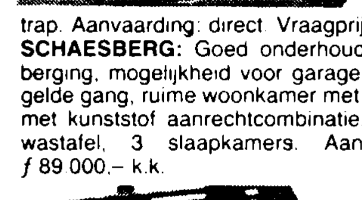
SCHAESBERG: Halfvrijstaand - ouder - woonhuis met gas-c.v., berging hobbyruimte en grote tuin (totaal 710 m²). Mogelijkheid voor garage. Indeling o.a.: kelder, royale woonkamer, keuken, badkamer, drie slaapkamers, grote zolder (beplankt en beschoten) met twee zolderkamers. Rolluiken. Vraagprijs: ƒ 117.000,– k.k.



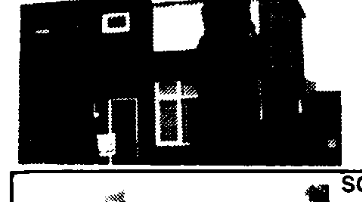
SCHAESBERG: Goed onderhouden, degelijk, vrijstaand woonhuis met gas-c.v., garage, berging en grote tuin. Ind. o.a.: betegelde hal, woonkamer met parketvloer, betegelde eetkeuken, provisiekelder, betegelde badkamer, 4 slaapkamers, zolder bereikbaar via vaste trap. Aanvaarding: direct. Vraagprijs: ƒ 162.500,– k.k.

SCHAESBERG: Goed onderhouden woonhuis met gas-c.v. en berging, mogelijkheid voor garage. Ind o.a.: provisiekelder, betegelde gang, ruime woonkamer met stookkanaal, betegelde keuken met kunststof aanrechtcombinatie, betegelde douche met vaste wastafel, 3 slaapkamers. Aanvaarding n.o.t.k. Vraagprijs: ƒ 89.000,– k.k.





SCHAESBERG: Goed gelegen halfvrijstaand woonhuis met gas-c.v., garage en royale tuin (totaal ca. 390 m²); gedeeltelijk rolluiken. Ind. o.a.: woonkamer, serre, keuken, 3 slaapkamers, badkamer. Vraagprijs: ƒ 112.500,– k.k.





SCHAESBERG: Vrijstaand woonhuis, uitstekend gelegen, op loopafstand van winkelcentra, scholen, N.S.-station. Ruime inpandige garage met fietsenberging, provisieruimte en gas-c.v.-ruimte. L-vormige woonkamer met toegang naar terras en grote tuin (ca. 1100 m²) met veel privacy. Eetkeuken. Vier slaapkamers (alle met vaste wastafel); werkruimte, badkamer, zolder. Vraagprijs: ƒ274.000,– k.k.

UBACH OVER WORMS: Vrijstaande bungalow met gas-c.v., garage en kleine tuin. Groot overdekt terras. Souterrain: kelder. Begane grond: royale hal, woonkamer met open haard, keuken, werkkamer, 3 slaapkamers, badkamer. Vraagprijs ƒ 179.000,– k.k.

UBACH OVER WORMS: Appartement met gas-c.v. en berging. Goed onderhouden. Geïsoleerd. Bouwjaar 1981. **1e verd.:** L-vormige woonkamer met keukennis; keukeninstallatie met apparatuur, 2 slaapkamers, badkamer, groot dakterras (ca. 25 m²). Vraagprijs ƒ 75.000,– k.k.









Taxaties
Koop en verkoop
Hypotheken

Pickée makelaardij bv 045-414819

NVM makelaar

van Itersonstraat 15, postbus 31193, 6370 AD Landgraaf
Ook 's zaterdags geopend van 9.00 tot 17.00 uur.

Te koop aangeboden

Te k. zwart-witte bruids- of AVONDJURK met toebeh. Tel. 045-423411.

Stalmeier Music

Hoofdstraat 32 - Hoensbroek - Tel. 045-214253

Voordelige aanbiedingen
en occasions op allerlei gebied.
Orgels, accordeons, gitaren, slagwerken, blaasinstrumenten, orkestapparatuur, enz.
Eigen service- en reparatiedienst.

Laatste nieuws! Totale opheffingsuitverkoop bij de grootste ledergigant van Nederland, o.a. lammycoats van ƒ 1299,- voor ƒ 699,-, van ƒ 699,- voor ƒ 399,-; lange lammycoats van ƒ 1999,- voor ƒ 799,- (alleen in Baarle-Nassau). Lange leren dames- en herenjassen, ook alcantara, van ƒ 1099,- voor ƒ 599,-. 3/4-damesjassen, van ƒ 799,- naar ƒ 399,- en van ƒ 399,- naar ƒ 199,-. Dames- en herenjacks, van ƒ 599,- naar ƒ 299,- en van ƒ 299,- naar ƒ 179,-. Leren kostuums van ƒ 1099,- naar ƒ 599,- en van ƒ 599,- naar ƒ 399,-. Leren rokken van ƒ 499,- naar ƒ 249,-, van ƒ 249,- naar ƒ 169,-, ƒ 99.90 en ƒ 49.90. Leren broeken van ƒ 369,- en ƒ 269,- naar ƒ 199,-. Truien met leer van ƒ 299,- naar ƒ 179,-, van ƒ 179,- naar ƒ 99,- en ƒ 59,-. Ook gespecialiseerd in grote maten. Reiskosten worden vergoed. 's zondags geopend; iedere avond koopavond tot 20.00 uur. DANKERS, Industrieterrein 4, Baarle-Nassau, 04257-8960, tussen Breda en Tilburg. Helmond, Hurksestraat 21, 04920-22923/41344.

Panklare halve VARKENS uit eig. mesterij, slagerij Varkensmesterij W. Nelissen, Kerkstr. 158 Koningsbosch. 04743-1216.

Massale magazijn-verkoop

Koelen - vriezen - wassen - HiFi-stereo kleuren-t.v. - video's etc.

Witte Hal Sittard

waar alle apparaten uit de Horn-winkels worden verzameld en verkocht tot liefst

60% korting

Elke dag nieuwe aanvoer. Elke dag superlage aanbiedingen.

Hier een voorbeeld uit onze duizenden koopjes:

Sony videorecorder
Van ƒ 2045,– voor
ƒ 698,–

Witte Hal Geerweg 9
(achter station)
Sittard
Tel. 04490-18162

KEUKENS, keukenapparatuur. Laag in prijs, met garantie. R/J Handelsonderneming, Stationstraat 294, Nuth. Tel. 045-242602.

Te k. aangeboden showroom-voordeuren en -ramen, tegen zeer speciale prijzen. WERU, Akerstraat-Noord 128, Hoensbroek, tel. 045-224581.

WASAUTOMATEN: vanaf 598,– of 40,– p.m. Alleen bij Van Erp, Putstr. 34, Sittard, 04490-13531, Heerlen, 045-711300, Kerkrade, 045-456999.

Zoekt u een complete keuken?

· Wat dacht u hiervan:

geen 30 of 40 maar 50 tot 60% korting!
(en soms zelfs meer!)

Spiksplinternieuwe keukens die tijdelijk in onze showrooms hebben gestaan. Kom nu kijken.

Horn keukenmagazijn
Loperweg 8, Echt
Tel. 04754-6188

Scherpe prijzen

vloerplanken 20 mm vanaf ƒ 1,25 p.m.; watrv. dak- en vloerpl. 19 mm ƒ 39,50 p.pl.; afrast.planl 15 cm ƒ 2,30 p.m. incl. BTW, alle lichtkoepels, dakbedekk., golfpl., balkhout etc. gratis thuisbezorgd.

Rinkens
Eygelshovenerweg 60, Ubach o. Worms, tel. 045-319846.

SNUFFELMARKT Gronsveld 7 en 8 mei in tennishal, 120 stands. Info 04408-1908 of 2461. Supportersver. Koninkl. Harmonie Gronsveld.

Tuinbezitters - doe-het-zelvers opgelet. Uit onze eigen bossen gezaagd HOUT te koop vanaf de boswachterij te Brunssum. Balken en planken. Geopend ma. t/m vr. van 8.00-15.30 uur. Nieuwenahgerweg 10 Brunssum. Tel. 045-254253.

Alles voor uw tuin. GRINDTEGELS 60/40 ƒ 3,40 p st. 40/40 ƒ 2,60 p.st. Tuinbandjes 15/5 ƒ 2,70 p. st. klinkers ƒ 17,60 p. m2. Biels v.a. ƒ 25,- p.st. Vele soorten tuinstenen en keien zand per m3 of per zak turf en potgrond betonplaten en palen. Blokhutten vlechtschermen schaarhekken, ronde en vierkante palen rolborder en rechtborder. Rond en zeshoektegels. Vijverfolie en pompen. Tuinverlichting en hekwerk Creugers Gebr. Economiestraat 46, Industrieterr. de Koumen Zuid-Hoensbroek, tel. 045-213877 (bij Herschi)

KLEUREN TV te koop wegens omstandigheden, tel. 043-647245.

Te k. in België op 1 km van de Nederl. grens weg. ouderdomsgrens café-bar met aanliggende privé-woning in volle uitbating. Tel. 09-32.11.564243 of 04490-40495.

ROMMELMARKT, Voerendaal, Looierstraat. Overdekt. Zondag 17 april van 10.00 tot 16.00 uur.

Bij Vefato-Motke Meubelen
nu ook een exclusieve kollektie
staande en hangklokken
in geloogd eiken, gebeitst en in noten uitvoering.
Diverse prijzen, met een jaar garantie.
Tevens ook uw adres voor betere losse
bankstelkussens
in leder en div. stoffen, bloemmotief of effen kleur.
Wij hebben
eiken meubelen
geloogd, in de was of gekleurd naar wens.
De grootste van Nederland!
Motke-Vefato, Printhagenstraat 3
Kleingenhout-Beek. Tel. 04490-73044

KUNSTSTOF tonnen eiken vaten voor allerlei toepassingen. Opreij Kruisberg 50 Meerssen 043-643500.

Fotocopieerapparaten
Nieuw en gebruikt; ½ jr. garantie; vanaf ƒ 350,–
Spoor Kantoormachines. Tel. 045-443961. Bocholtz

Zaterdag 23 april aanstaande
eerste vrije markt van dit seizoen
rondom Makado-Beek. Voor inl.: 04490-74669
Alleen voor particulieren

Te k. P. en P. BETON-SCHUTTINGEN geplaatst of los geleverd. Tel. 080-834661 b.g.g. 515445.

ZELFBEDIENING wijn, bier en kaas, Puur-O-Sana, Heigank 112, 6373 KT N'hagen, open.tijden: woensd.-vrijd. 13 tot 17.30 u. en zat. 10 tot 16.00 u.

Zoekt u mooi gebruikte MEUBELS of andere huisraad tegen zeer lage prijzen. Traders, Heggenstr. 16 (zijstr. Amorsplein) Maastricht, tel. 043-210830.

Goede KLEUREN-TV's met gar. Meer dan 100 st. voorradig v.a. ƒ 145,–. TV Occasion Centrum, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-724760.

Gebruikte KLEURENTELEVISIES te koop vanaf ƒ 100,–; nieuwe kleurentelevisies vanaf ƒ 398,–. R.T.V. Van Voorst, Ganzeweide 48, Heerlerheide. Tel. 045-213879.

Dassen AANHANGWAGENS. Verkoop en verhuur. Tevens reparatie en onderd. Stationsstr. 6, Kerkrade.

KLEURENTELEVISIES Philips, Blaupunkt, ITT vanaf ƒ 95,-. Radio/tv Frank B.V. Bokstr. 33 Heerlerheide. Tel. 045-213432.

Te k. prachtige KINDERWAGEN ƒ 200,-; sportwagen ƒ 125,-; afzuigkap ƒ 60,-. Tel. 045-324394.

Te k. originele INVALIDENBROMMER, z.g.a.n. 045-353248 tussen 13-15 u.

Te k. SLAAPKAMER, volhout. mahonie lits-jumeaux. Tel. 045-456275.

Te k. z.m. eiken KAST, 4½ jr. oud, 2,50 m br, koopje, ƒ 450,–. 045-416860.

Te k. KOPIEERAPP. vergr. verkl. Tel. 04742-1545.

Te k. elektronisch ORGEL ƒ 750,–, computer Schneider + toebehoren ƒ 150,–, groot aquarium met ombouw + toebehoren ƒ 150,–, Bergeikstr. 19, Eygelshoven, tel. 045-462000.

Te k. prima WASCOMBINATIE Zanker of AEG met garantie, 045-314914.

I.C.N. TEXTIEL en ledergroothandel Fa. Quaedackers Kerkrade biedt aan tegen concurrerende prijzen, spijkerbroeken, stone- en snowwashed, denimrokken strak, bandplooi etc., denimjacks, joggingpakken, polo's etc.. Tevens de bekende Pia-jacks (patchwork in div. kleuren). Uitsluitend verkoop aan wederverkopers. Tel. 045-462000 of 06-52127526.

Wegens totale verbouwing van onze showrooms moeten nog 8 keukens weg! Nog 8 klanten kunnen profiteren

van 40 tot 60% prijsverlaging

Bijvoorbeeld
keuken, kunststof, beige, 285 cm, nu ƒ 1590,- ex. app.
idem, beige mat chr. 270, ƒ 1795,- ex. app.
L.keuken, grijs/wit, 160×260, ƒ 4750,- incl. app.
L.keuken, grijs/wit, 160×210, ƒ 3800,-, incl. app.
U-keuken, m. bar 170×200×140 nu ƒ 2490,-, ex. app.
eiken cass. 280×210, ƒ 3500,- ex. app.
Frans eiken met schouw, 305×105, nu ƒ 3900,- ex. app.
Frans eiken geloogd 320 cm m. sch. ƒ 5900,-, incl. app.

Wie 't eerst komt, 't eerst maalt!

Vossen Keukens Heerlen
Glaspaleis, Kerkplein
Eikenderweg 77 - Tel. 045-712158

DROOGAUTOMATENAKTIE: Bauknecht, Bosch, Zanussi, Philips, Miele, Marijnen, AEG. Links- en rechtsdraaiend. Van 845,– nu 565,–. Extra aanb: v. 799,– nu 499,–. Prijzen vanaf 399,–. Ook in termijnen. Huishoudbeurs Kerkstraat 111 Brunssum.

T.k. KINDERCOMBIWAGEN 3 in 1, blauw, compleet m. alle toebeh. z.g.a.nw. ƒ 400,–. Tel. 045-710060.

HOUTHANDEL Landgraaf. Het goedkoopste adres voor al uw balkhout, planken, latten, enz.(evt. geïmpr.) Ook alle tuinhout zoals schermen, schuttingen, sierhekken, bielzen, houten tuintegels, eiken palen, rust. eiken balken, oude veldbrandstenen, enz. Ook stookhout v.a. ƒ 30,– p.m3. Industriterr. Abdissenbosch, Buizerdweg 8, Landgraaf. 045-318518.

KACHELS aanbiedingen. Honderden guldens voordeel. De Kachelsmid, Walem 21, Klimmen. Tel. 04459-1638.

Te k. grote partij nw. FISCHER-TECHN. w.w. ƒ 3000,–; t.e.a.b. Tel. 045-222054.

Te k. notenhouten SALONKAST barok, t.e.a.b. Tel. 045-222054.

COMMUNIEJURKJES te koop of te huur, coll. 1988 nieuw, ook Sissy-model + kroontjes + hoedje + tasje + parapluis. Voor informatie 045-272516.

Eiken-meubelgroothandel a.h. reüniegebouw Geleen

30% goedkoper dan elders

Wilhelminastr. 3ᴬ. Open di.-vr. 9-17 u.; zat. 10-17 u.
Tel. 04490-47446

Te k. houten TUINHUISJE, 3 jr. oud met raam, i.z.g.st. 2.20×2.70. 045-326016.

Te k. eiken KAST, 3-delig met verlichting 260×200 m. 2 jr. oud ƒ 800,-. 045-326016.

Te k. BAGAGEWAGEN, gesl. 1.80 x 1.10 x 65 Rubberboot met vaste vloer 4-pers. Buitenboordmotor 4 pk Johnson samen vr.pr. ƒ 1150,- Tel. 045-323153 na 15.00 uur.

Kramer
Makelaardij o.g. Verzekeringen

Riant en vrijstaand wonen in Oirsbeek

EIGEN HUIS? Bespreek met ons de mogelijkheid van aankoop ZONDER RISICO!!!

Nog slechts enkele vrijstaande premie-B-woningen, geschakeld door middel van de garage, worden aan de Beylkensweg te Oirsbeek in het bestemmingsplan In den Moel in opdracht van de Westland/Utrecht Projektontwikkeling gebouwd.

De woningen zijn voorzien van een grote woonkamer met open keuken. Op de eerste verdieping 3 ruime slaapkamers, een luxe badkamer met ligbad. Een vaste trap naar de zolder, waar de mogelijkheid aanwezig is een 4e slaapkamer te realiseren.

Bij ƒ 8700,– eigen geld en een hypotheekrente van 30 jaar vast netto maandlast ƒ 800,–

Prijzen ƒ 158.000,– v.o.n.
SUBSIDIE 3 x ƒ 4000,–
ELSSTRAAT 1, 6191 JW BEEK ☏ 04490-73601

Kantoormeubelen

Zeer grote partij kantoormeubelen. Showroomnieuw en gebruikt. Alleen topmerken o.a. Ahrend, Artifort en Blerc etc. Met meer dan 50% kort. Emly H.O., Handels... 34ᴮ, Sittard. 04490-23738 en 04498-54510.

Schrijfmachines

Zeer grote partij elektrische schrijfmachines, IBM en O... vetti, vanaf ƒ 195,– excl. BTW. Emly H.O. Tel. 044... 54510.

Twee mooie oude HANGKLOKKEN, 2 gewichten en sportfiets, 5 versn. ƒ 200,-. Schrieversheideweg 38, Heerlen.

Te k. palissander SALONKAST, 3×2×0,45 m, t.e.a.b. 045-242618.

Te k. AANHANGWAGEN m. oplooprem en torsieveren, vr.pr. ƒ 1000,–. Past. Kaulhausenstr. 9, Ubach o. Worms.

Te k. a. BADGEISER, oude potkachel, klein kolenfornuis. Rect. Meusenstr. 6, Schaesberg.

Te k. gehele INBOEDEL tbv. Tel. 045-316607.

Antieke LANTAARN, 1450,–; tuinbanksteunen en antieke 2-deurs kast. 045-451654.

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandbediening, computergestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor in uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. Tel. 043-641044.

Eiken KAST, h. 1,93×b. ... bijzettafeltjes. 045-718118.

REGULATEURS, vrijsl... ger, geel kop. houtblok... bak godslamp, bisc... beeldjes, open haard vo... zet, open haard stel. ... 04490-46307.

Te k. compl. BABYK... MER blauw/wit, commo... hemel en stang, kast, be... speelgoedbox, lamp, m... tras en beddegoed, dekb... en dekentje, event. ... bykleding. A.Schwe... zerstr. 49, Eygelshoven, ... 045-353204.

Te k. weg. vertrek naar ... buitenland HUISRAAD ... gratis af te halen. Esdoorn... laan 12 b.v. Roermond.

Te k. enkele GASHAARDEN v.a. ƒ 150,- m. 1 j. gar. tel. 04750-22178.

Uw bankstel, enz. vakkundig en nieuw bekleed. G... te kollektie meublestoff... en rundleder. Belt u vrijblijvend STOFFEERDER N.Kloprogge, Akerstr. ... Kerkrade-west, tel. 0... 412735.

Te k. rieten KINDERWAGEN met donkerbruin... ribkap. Tel. 045-459345.

Hobbymachines

voor hout- en metaalbewerking. Grootste sortering ... Limburg, o.a. Robland, Scheppach, Emco, Elektra ... Toolmac, Huvema. Elektromotoren 2 pk 220 V ƒ 198,...

Naebers Machines
Ganzeweide 181, Heerlen-Noord (Heerlerheide)
Tel. 045-211941 - geen koopavond

Zonnehemels

Grootste sortering met snelbruinlampen. Absoluut ve... -laagste prijzen.

599,–, 849,–, 999,–,
1199,–, 1598,–, 1798,–
Vanaf ƒ 7,50 per week

Compleet met statief en montage. Bij Van Erp BV Sittard 04490-13531, Heerlen 045-711300 Kerkrade 045-456999.

Heden 16 april
hobby-huisvlijtmarkt in Makado Beek

Nederlanse dokters: 'Jongeren beter voorlichten'

Aids in Malawi: mensen negeren bestaan ziekte

PHALOMBE – Net als in andere Afrikaanse landen breidt ook in Malawi de ziekte Aids zich onrustbarend uit. In het ziekenhuis in Phalombe is het aantal Aids-patiënten de laatste jaren sterk toegenomen. In tegenstelling tot in Europa worden de Aids-patiënten echter niet op een aparte afdeling geplaatst, maar gewoon tussen de andere patiënten. „We behandelen ze als alle andere mensen hier", verklaart dokter Gisela Schadenberg. „Dat kan ook niet anders, want er is geen geld, personeel en ruimte om deze mensen apart te behandelen. Je moet alleen goed oppassen, meer handschoenen aandoen bijvoorbeeld, naalden in bleekwater doen en minder bloedtranfusies toepassen. Dat brengt wat extra werk met zich mee, ja."

Gisela Schadenberg (31), afkomstig uit Haarlem, is samen met haar man Jan-Paul Verdenius ruim anderhalf jaar werkzaam in Phalombe. „Aids is een ramp voor Afrika", zegt ze. „De mensen hier negeren gewoon het bestaan van deze verschrikkelijke ziekte, ook de regering. Er is echt druk van buitenaf nodig om de Afrikaanse landen ervan te overtuigen dat dit probleem snel moet worden aangepakt. Soms hoor je hier iemand doodleuk beweren dat het een ziekte is die de mensen uit Europa mee hebben gebracht, maar daarmee los je dit gevaar natuurlijk niet op. De levensgewoonten op seksueel gebied zullen toch veranderd moeten worden en de jongeren zullen al heel vroeg hierover moeten worden voorgelicht."

Pleziertje

Haar collega Koos Rietkerk uit Baarn, die nu enkele maanden in Phalombe werkt en daarvóór actief was op diverse andere plaatsen in Afrika: „Sex is vaak het enige pleziertje dat ze hier hebben. De mensen zijn zó ontzettend arm. Er is helemaal geen geld voor hobby's. En bovendien wil men nog weleens van partner wisselen. Nou ja, op die manier houd je zo'n ziekte natuurlijk wel in stand, zeker als men geen condooms gebruikt. Ik sta als dokter volkomen machteloos als men hier de levensgewoonten niet wijzigt en onze raad niet opvolgt om voorzichtiger te zijn in het seksuele leven."

Wanneer in het ziekenhuis in Phalombe het vermoeden rijst dat een patiënt aan Aids lijdt, dan wordt er een testje gestuurd naar het ziekenhuis in Blantyre, de dichtst bijzijnde grote stad op zo'n honderd kilometer van Phalombe. Als dan later via de uitslag van de test blijkt dat de bewuste patiënt seropositief is, wordt duidelijk gemaakt wat de ziekte inhoudt. Dr Gisela Schadenberg: „We vertellen de mensen over het gevaar van besmetting, maar ze luisteren gewoon niet. Bij hun vertrek uit het ziekenhuis denken ze dat ze weer genezen zijn. Je wordt er vaak hopeloos van."



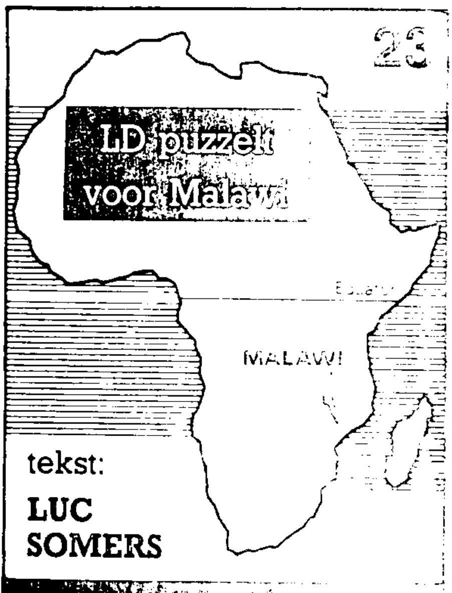
● *Jongeren in Malawi. Volgens de Nederlandse dokters in het ziekenhuis van Phalombe is Aids-voorlichting aan de jeugd van groot belang bij de bestrijding van de ziekte.*

Naar dorp

Zuster Helène van Deur: „Als we deze patiënten naar huis hebben gestuurd, schakelen we de geneeskundige inspecteur in. Die gaat dan naar de familie in het dorp en vertelt het tragische nieuws nog eens. Verder kunnen we niets doen. Ook in gevallen van kanker."

„De mensen hier verwerken zo'n onheilsboodschap overigens heel anders dan wij. Ze zeggen 'zikomo' (dankjewel) en wachten de ontwikkelingen maar verder af. En als ze dan later doodgaan, is er de eerste dag een enorm verdriet en gaat de familie soms enorm tekeer. Maar al heel snel daarna gaat men over tot de orde van de dag. Men kijkt gewoon niet verder dan de dag van vandaag. Dat kan ook niet anders. De mensen zijn al blij als ze elke dag wat te eten hebben."

Volgens zuster Maria Meijs beginnen veel jongeren in Malawi echter nu ook de gevaren van Aids-besmetting te onderkennen. „Ik trof laatst een jonge moeder, die enkele maanden geleden bij ons uit het ziekenhuis was ontslagen. Ze was ontzettend vermagerd en ik vroeg haar hoe dat kwam. Haar man was weggelopen, zei ze, en ze moest alle energie steken in de opvoeding van haar kindje. Toen ik haar terloops meedeelde of ze dan misschien geen andere man op het oog had, die voor haar en haar kind zou kunnen zorgen, zei ze dat ze daar voorlopig niet aan zou beginnen in verband met 'die nieuwe ziekte'. Ze bedoelde Aids. Sommigen hier zijn dus wel degelijk doordrongen van de rampzalige gevolgen van deze ziekte."



tekst: **LUC SOMERS**

● Volgende week: Afrikanisering in Kasina lukt

Grote LD-puzzelactie voor Malawi

KRUISWOORDRAADSEL nr. 23

Men kan aan de puzzelcompetitie deelnemen per giro of per briefkaart. Wie per giro meedoet, dient de gevraagde oplossing op het girobiljet te vermelden onder het woord 'mededelingen' en minstens *f* 2,50 over te maken naar

Puzzelactie Limburgs Dagblad Postgiro 1975600 Postbus 1000 6400 BA Heerlen

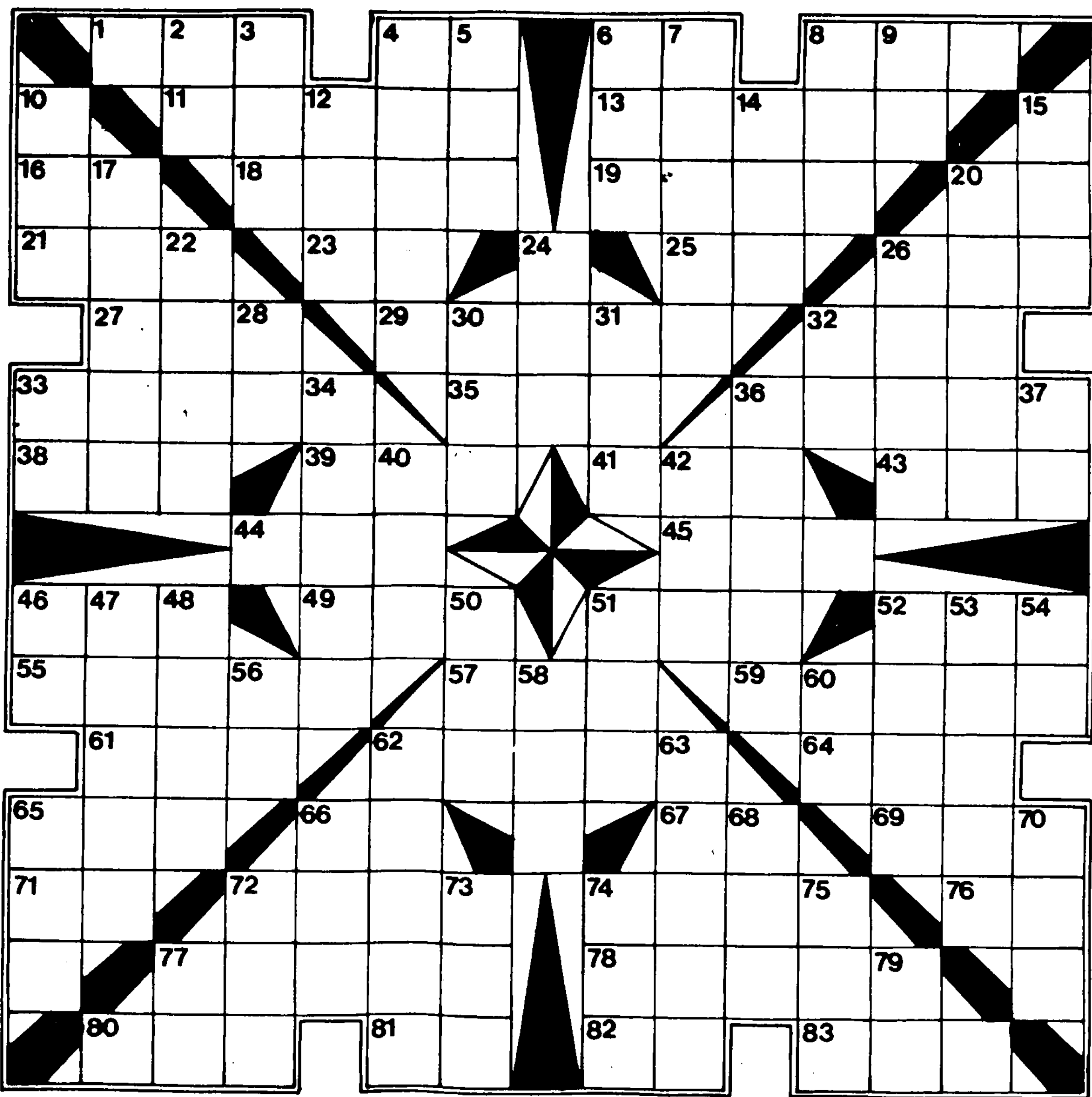
Meedoen per briefkaart gaat als volgt: schrijf de oplossing op de adreszijde (de kant waar de postzegel staat afgedrukt), plak boven de gewone frankering ten minste *f* 2,50 extra en adresseer de kaart aan

Puzzelactie Limburgs Dagblad Postbus 1000 6400 BA Heerlen

Hoofdprijs *f* 5000,-

Om te kunnen meedingen naar de hoofdprijs, *f* 5000,–, gelieve U de eerste letter van iedere oplossing achter elkaar te zetten, waardoor een zin gevormd wordt van 26 letters. Van de oplossing van alle puzzels moet u steeds de eerste letter gebruiken. Bewaar voor alle zekerheid de gepubliceerde puzzeldiagrammen.

Als u de puzzel hebt opgelost, moet u de letters die voorkomen in de vakjes met de cijfers 55-68-19-70-43-5-15 achter elkaar zetten. U leest dan een woord, dat tevens de uiteindelijke oplossing van onze puzzel is. U moet dit woord niet alleen opsturen, maar ook goed bewaren (samen met het nummer van de puzzel), want u hebt het nog nodig aan het einde van onze uit 26 delen bestaande puzzelronde.



Horizontaal:
1. deksel; 4. persoonlijk voornaamwoord; 6. per persoon; 8. vrouwelijk schaap; 11. vocale compositie; 13. uitbouw; 16. oude lengtemaat; 18. kerkelijke rechtbank; 19. boonvormige klier; 20. geluid van een geit; 21. boom; 23. errore excepto; 25. nikkel; 26. omroepvereniging; 27. voordat; 29. al; 32. rivier (Spaans); 33. gevat; 35. watering; 36. gil; 38. plaats in Noord-Brabant; 39. vordering; 41. plezier; 43. sneeuwschaats; 44. nieuw (in samenstellingen); 45. heks; 46. hoeveelheid; 49. noordnoordoost; 51. belemmering; 52. groente; 55. snelheid; 57. lofdicht; 59. zuigbuis; 61. mannelijk schaap; 62. wat men drinkt; 64. plechtige gelofte; 65. voorzetsel; 66. uitroep van afschuw; 67. Frans lidwoord; 69. wig; 71. voorzetsel; 72. gemeen; 74. natuur; 76. recto; 77. schildpad; 78. dun; 80. graafdiertje; 81. achter; 82. priester; 83. bovenste deel van het dak.

Verticaal:
2. in memoriam; 3. droog; 4. lengtemaat; 5. Griekse letter; 6. schrijfgerei; 7. zoon van een vorst; 8. ijzerhoudende grond; 9. ondernemingsraad; 10. maand; 12. gesloten; 14. steen; 15. jongensnaam; 17. stad in Engeland; 20. kledingstuk; 22. gezamenlijke journalisten; 24. groot water; 26. deel van het gebit; 28. rhenium; 30. priem; 31. laagte; 32. regeringsreglement; 33. adjudant-onderofficier; 34. gemeenschappelijke weide; 36. houten schoen; 37. noot; 40. atoom; 42. in orde; 46. technische hogeschool; 47. bijbelse figuur; 48. verder in de tijd; 50. deel van het hoofd; 51. snelle loop; 52. onderhuids vet; 53. gelooide huid; 54. astatium; 56. samarium; 58. laagte; 60. id est; 62. omlaag gaan; 63. gereed; 65. metaal; 66. erg; 68. bar; 70. plakmiddel; 72. ondergang; 73. bevel; 74. ampère; 75. boom; 77. boksterm; 79. recto.

Alleen zo inzenden

Oplossingen moeten worden ingezonden per briefkaart of per giro en dienen **uiterlijk elf dagen na publicatie van de puzzelopgave in ons bezit te zijn.** Oplossingen die later binnenkomen doen niet mee aan de prijstrekking, die wordt verricht door een waarnemer van het vacante kantoor van notaris prof. mr. E.A.A. Luijten te Heerlen.

Om te kunnen meedingen naar de beschikbaar gestelde prijzen moet op de briefkaart naast het gewone porto ten minste twee gulden vijftig (*f* 2,50) extra aan geldige postzegels zijn geplakt of per giro tenminste twee gulden vijftig (*f* 2,50) zijn overgemaakt.

De opbrengst van deze Limburgs Dagblad-puzzelactie 1987/88 is bestemd voor het ziekenhuis van de Medische Missiezusters in Phalombe-Malawi. In Malawi, één van de armste landen van de wereld, zijn op dit moment in totaal 29 Medische Missiezusters actief, van wie 16 uit Nederland. Het ziekenhuis in Phalombe wordt sinds jaar en dag gerund door een groepje van vijf Nederlandse zusters van wie vier uit Limburg. Allen zijn de zestig gepasseerd en moeten in zeer moeilijke omstandigheden met zeer beperkte middelen hun werk doen.

Men mag zoveel oplossingen inzenden als men wil. Hoe meer oplossingen men inzendt, hoe meer kans men heeft op een prijs en des te meer komt er ten goede aan het doel van de actie. Iedereen kan meedoen, men behoeft dus geen abonnee te zijn. Voor werknemers van het Limburgs Dagblad geldt echter, dat zij uiteraard wel mogen meepuzzelen, maar niet in aanmerking komen voor het winnen van een prijs.

Men is het voordeligst uit wanneer men deelneemt per giro, aangezien dit geen extra (portokosten met zich meebrengt. Verder wijzen wij erop dat het overgemaakte bedrag in zijn geheel ter beschikking komt van de puzzelactie. Van de extra geplakte postzegels op de briefkaarten moet een gedeelte worden afgestaan aan de PTT.

De oplossing van deze puzzel is gedeponeerd ten kantore van notaris prof. mr. E.A.A. Luijten te Heerlen. Deze oplossing alsmede de zin van 26 letters is bindend.

Prijswinnaars puzzel nr. 21
Oplossing: UITVOER

EERSTE PRIJS:
J.H. Besjes sr.
Nassaustraat 27,
6463 AR KERKRADE

TWEEDE PRIJS
H. Joosten-Boesten
Bouwbergstraat 159,
6451 GM SCHINVELD

DERDE PRIJS
Mevr. M.A.F. Wetzels-Pallant
Henri Dunantstraat 11,
6441 XA BRUNSSUM

VIERDE PRIJS
J. Luyten-Janssen
Engelmanstraat 24,
6086 BC NEER

VIJFDE PRIJS
E. Nolten
Johan Frisostraat 23,
6373 SH LANDGRAAF

Voor het kansspel van deze puzzelactie heeft de staatssecretaris van Justitie op 26 augustus 1987 aan de Stichting Vrienden v.d. Medische Missiezusters vergunning verleend onder nr. LO 78/115/170.

INLICHTINGEN

Voor eventuele inlichtingen over deze puzzel kan men telefonisch terecht onder nummer 045-739885, uitsluitend tijdens kantooruren: maandag t/m vrijdag van 8.30 tot 17.00 uur.

1e PRIJS *f* 1000,–

2e prijs **Een reischeque t.w.v. *f* 400,–** beschikbaar gesteld door



Reisbureau van de Burgt
Passage 5 - Heerlen - Telefoon 045-718400
te besteden aan of in mindering te brengen op een bij ons te boeken reis, van weekend- tot wereldreis!

3e prijs **Een Samsonite Oyster koffer en beautycase t.w.v. *f* 308,–** beschikbaar gesteld door



Frumau lederwaren
Geleenstraat 16, Heerlen Tel. 045-713118

4e prijs **Een diner voor 2 personen t.w.v. *f* 100,–** ter beschikking gesteld door en te genieten in



Restaurant Hulsman
Geleenstraat 56, Heerlen
telefoon 045-717086

5e prijs **De nieuwe 2-delige Dr. Verschuyl, grote puzzelencyclopedie t.w.v. *f* 69,50** beschikbaar gesteld door



Winants
Raadhuisstraat 2, Heerlen telefoon 045-711840

Duizend gulden voor de 'Besjes'

KERKRADE – „Nee, het was onmogelijk om de deur te openen toen U vanmiddag aan de deur was, we hadden net een heerlijk bad genomen en liepen min of meer in Adams-costuum...." Dat was de verklaring die de heer en mevrouw Besjes hadden voor het feit dat er bij het eerste bezoek van het Limburgs Dagblad aan de Nassaustraat 27 niet werd opengedaan.

Later op de dag was het wel raak. Inmiddels hadden Han en Jaap Besjes zich al afgevraagd wat het bezoek zou kunnen betekenen. De auto van het Limburgs Dagblad hadden ze wel zien wegrijden en van de fotograaf hadden ze ook nog een glimp opgevangen. Maar het zou toch niet waar zijn dat de hoofdprijs deze week bij hen terecht kwam? Dat was dus wel waar!!

„Zo'n grote prijs heb ik nog nooit gewonnen", aldus mevrouw Besjes. „Wel vaker een kleine prijs, maar zo'n bedrag.... prachtig."

Han en Jaap Besjes, oorspronkelijk afkomstig uit Rotterdam, kwamen in de oorlogsjaren naar Limburg. Jaap kreeg daar een baan bij de Domaniale Mijnen en eigenlijk wilden ze maar drie maanden blijven. Het werden uiteindelijk meer dan veertig jaren. Ze kregen acht kinderen en zouden nu niet meer naar de Randstad terug willen.

„Natuurlijk waren er in de beginjaren problemen met het Kerkraads dialekt en de toch wel andere mentaliteit hier in het Zuiden, maar dat weegt geenszins op tegen de vele voordelen. Je zit hier nota bene binnen enkele minuten midden in de natuur, terwijl je in de Randstad van de ene file in de andere terecht komt", vertelt Jaap Besjes enthousiast.

Samen kijken ze naar de tien briefjes van honderd gulden, die keurig in waaiervorm op tafel liggen. „Wat gaan we met deze onverwachte meevaller doen, Jaap?" vraagt Han aan haar echtgenoot. Na enig overleg wordt besloten dat het bedrag waarschijnlijk als vakantiegeld wordt gebruikt. Han wil dolgraag nog eens naar de Waddeneilanden. Ze hebben daar al eens een paar dagen doorgebracht en dat was een fijne ervaring.

„Misschien gaan we nu al in de lente, of anders in de herfst, dan is het stukken minder druk en genieten we dubbel." Ze blijven overigens puzzelen. Dit is een hobby van beiden, evenals het bezoek aan diverse schouwburgen in Limburg, waar zij graag genieten van cabaret, toneel en ballet. Wellicht dat een gedeelte van de puzzelwinst ook gaat naar een bijzondere voorstelling die al wat langer op hun verlanglijstje staat.



● *Op zo'n mooie lentedag als donderdag jl. moest er natuurlijk buiten een foto gemaakt worden. Thea Kuchnio (midden) verdeelt de puzzelwinst eerlijk tussen Han en Jaap Besjes.*

Onroerend goed

In verband met steeds grotere vraag
Gevraagd voor de verkoop
woonhuizen, appartementen etc.
in alle prijsklassen
en
op iedere ligging.
Geheel vrijblijvende en kosteloze informatie:
Troost Onroerend Goed Heerlen
Tel. 045-717976.

Heerlen
Onroerend Goed Makelaardij Hendriks b.v.
Beëd. taxateur
Betrouwbare bemiddeling bij aan- en verkoop
Tel. 045-412430.

Te k. gevr. stuk **BOUWGROND** of oudere woning met achterstallig onderh. of brandschade, omg. Heerlen. Tel. 045-721850.

Margraten
bungalow, vrij uitzicht, 3 à 4 slpk., eetkeuk., zitkam. met terras, gar., c.v.-gas, 500 m2 *f* 265.000,-
Makko Gulpen
taxatieburo-makelaardij, lid NVM, Rijksw. 67, Gulpen, tel. 04450-2182.

Eyserheide te k. **LANDELIJK** gelegen woonhuis met schuur voorm. boerderij op ca. 2450m2 grond, CV, rolluiken, ind. 2 kelders b.g. L-vormige woonk., hang, toilet, keuken, garage, verd., 2 slaapk., badk., m. 2e toilet, garderobe, zolder vraagpr. *f*155.000,– k.k. Te bevr. 044951-2009.

BORN-HOLTUM: te k. uitst. onderh. halfvrijst. woonh. met gar. en aangeb. serre. Ind. o.a. ruime hal, luxe keuken, bijkeuk., gr. woonk., 1e etage 4 slpk., badk. m. douche en 2e toilet, zolder, pr. n.o.t.k. Tel. 04498-52419.

Te koop: **BOERDERIJTJE** in Dilsen (België), met 3000 m2 grond. Inl. 09-3211865376.

Heerlen Petroniusstr.14 - Aarveld
halfvrijst. woonhuis met c.v., grote gar. en tuin. Ind.: woonk., keuken, studeerkamer, 4 slpk., douchecel, 2 kelders en zolder. Prijs *f* 175.000,- k.k. Aantrekkelijke ligging. Tel. 045-712002 b.g.g. 045-452234.

Heerlen Spoordamstraat
woonhuis voorzien van c.v. en gar. Ind.: woonk., keuken, douchecel, 2 slpk., zolder en tuin, totale oppervl. 427 m2, nieuw pannendak. Vraagpr. *f* 87.000,- k.k. Tel. 045-452234. Inl.: Taxatie- en Makelaarskantoor
Van Wersch b.v.
Stationsstraat 54 -
6461 EJ Kerkrade

NUTH te k. woonhuis (bwjr. '86) met gr. tuin + gar. Ind.: beg. gr.: woonk. met open keuken, hal + toilet; 1e verd.: 3 slpk. + badk., zolder (vaste trap) met gr. dakkapel, *f* 140.000,- k.k. Subsidie 5 x *f* 5500,–; Tel. 045-244125.

Te k. **KRUISSTRAAT** te Heerlen. Inl. 045-711617.

Geleen
Marsstr. 32
Heden open huis tussen 13 en 17 uur
Perf. onderh. halfvrijst. woonh. met gar. (9,5 bij 4), grote 35 m2 woonk., zolder, kelder, dubb. gl. en roll., moet binnen gezien worden. Kom kijken vandaag *f* 115.000,- k.k.

Sittard
Burg. Arnoldtsstr. 62
Heden open huis tussen 13 en 17 uur.
Goed gel. woonh. met grote gar., tuin, 4 slpk., zolder (vaste tr.), kelder, ruime 40 m2 woonk., grote keuken. Pand moet van binnen gezien worden. Kom vandaag vrijbl. kijken. *f* 139.000,- k.k.

Oirsbeek
Oppevenerweg 1, statig halfvrijst. hoekp., ruime tuin, 3 slpk., eiken aanb.keuk., Nw. dak, c.v., zolder (vaste tr.), kelder, *f* 109.000,-

Brunssum
Molenstr. 70 halfvrijst. woonh. met gar., tuin, 3 slpk., zolder, kelder, *f* 114.000,-

Heerlerheide
Anjelierstr. 38A, ruim herenh. (hoekp.) met gar., tuin, 6 slpk., alles nieuw, gesch. voor winkel/woonh. of kamerverh. *f* 99.000,- k.k. Zien is kopen.

Palemig-Heerlen
Onderste Straat 40, vrijst. witte boerenwoning (opknappen) op 5200 m2 grond gel. in bosrijke omg. (natuurgeb.) *f* 109.000,- k.k.

Jos Storms o.g. Geleen tel. 04490-42550.

Te k. gevr. **BOUWGROND** te Heerlen/Hoensbroek e.o. Tel. 045-221010.

Te k. bungalow, **WAUBACH**, grote kamer, 3 spiks., gr. keuk., nw.CV, dak koz. m. dubb. begl. gr. gar. Inl 045-326158.

Te k. **BOUWGROND** omg. Nuth. Tel. 045-243330.

Te k. in **HOENSBROEK-MARIARADE**, mooie eengez.woning. Inl. 045-222464.

Brunssum
uitstekend gel. woonhuis met o.a. ruime hal, toilet, woonk. met tegelvl., luxe open keuken, verandalux, overdekt terras, gar., badk., 3 slpk., 4e slpk. op zolder, besloten tuin, perceel 412 m2, spoed. te aanv. Pr. *f* 179.000,- k.k.
Kerkhoffs Makelaardij o.g.
Beek tel. 04490-73427.

ELSLOO te k. halfvrijst. woonh., gar. en carport, vrije tuin, woonk. m. parket, open aanb.keuken m. app., 3 slpk., douche, vliering, kelder, het geh. pand is voorz. v. hardhout/kunststof kozijnen, dubb. glas, veel extra's, *f* 126.000,–; Tel. 04490-71610.

Te koop
Heerlen, Welterlaan 35
vrijst. woning met prachtige tuin.
Ind.: souterr. ± 60 m2, te gebr. in comb. kantoor of praktijkruimte, hal, woonk. m. open haard, serre, keuken, toilet, 3 ruime slpk., 1 kl. slpk., badk. m. toil. Vraagpr. *f* 259.000,- k.k. Dir. te aanv.

Taxaties
voor aankoop huis of hypotheek
L.P.M. van de Pas
makelaar en taxateur o.g., tel. 045-750610.

BRUNSSUM: fraai gel. bungalow m. ruime tuin, geh. luxe afgew., L-woonk. m. openh., leist. vl., grote compl. keuken, overd. terr., 3 gr. slpk. met parket, gr. badk., gar. v. 2 auto's m. berging, bwj. '74, ca. 650 m3, pr. *f* 285.000,- k.k. Tel. 045-740622.

Van part. te k. nabij centr. Heerlen **WOONHUIS** met tuin ca. 600 m2, geheel verbouwd, ind.: grote woonk., hal, keuken, w.c., douche, 3 slpk., geh. voorz. van roll. Diamantstr. 14, tel. 045-721537, pr. *f* 125.000,–; Aanv. in overl.

Huis verkopen?
Géén verkoop, géén kosten!
Aquina Makelaardij B.V.
Tel. 045-715566

Nuth:
halfvrijst. woonh. met gar., vor- en achtertuin, ruime woonk. met schuifpui naar terras, eetkamer, keuken, kant., 4 slpk., badk. met 2e toilet, zolder.
Prijs *f* 136.000,-
Hoensbroek:
woonhuis gel. aan het woonerf Bovenste Wehr met berging, gelijkvloers rolluiken, parketvloer in woonk. en keuken, 3 slpk., badk. met douche en vaste wast., c.v.-gas.
Prijs *f* 125.000,-
Nuth-Vaesrade:
halfvrijst. geheel gerenoveerd en gemoderniseerd woonhuis, woonk. met open haard, luxueuse badk. en 2 slpk., voorzien van dubbele beglazing, grondopp. 725 m2
Vraagpr. *f* 129.000,-
Geleen:
halfvrijst. op zeer goede stand gel. woonhuis met gar., drie slpk., dubbele beglazing in gehele huis, parketvloer in woonkamer, mod. badk., vrij te aanv.
Prijs *f* 152.000,-
Geleen:
ruim halfvrijst. in goede staat verkerend woonhuis met vier garageS, woonkamer met open haard, twee provisiekelders, vier slaapkamers, badk. met ligb. en vaste watafel.
Vraagpr. *f* 187.000,-
Inlichtingen:
Makelaardij Fons Heuts b.v.
Beëdigd taxateur
Tel. 045-244636.

U wilt een huis kopen?
U wilt uw huis verkopen?
Vraag vrijblijvend info.
Onroerend Goed Maatschappij Jac Stel
Verzekeringen, financieringen, hypotheken.
Schelsberg 132 Heerlen
Tel. 045-721866

Hypotheek Centrale
Voor ambtenaren en hogere beroepen. Rente va. 4,8% Spaarhyp. va. 6,7%. Ook hypotheken tot 130% e.w., tel. 077-19775.

Te k. gevr. **BOERDERIJ** of bouwgrond ± 1100 m, straal v. 10 km v. H'broek. Br. o. no. HO 430 aan Limb. Dagbl. Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Te k. **GELLIK-LANAKEN** (Belgie) in bosrijke omg. vakantiechalet gel. op 6 km van Maastr. en vlakbij zwembad. Ind.: kamer, keuken, toilet, 2 slaapk., gr. veranda, chalat is voorz. van verw. en i.g.st. Inl. 04490-33103 na 14 uur.

Wei
geheel omrasterd met schaapsstal, aan verharde veldweg in buurt Wijlre, ca. 3000 m2, vrij van gebruik, *f* 15.000,-
Makko Gulpen
taxatieburo-makelaardij, lid NVM, Rijksw. 67, Gulpen, tel, 04450-2182.

Te k. halfvrijst. woonhuis m. garage te **BEEK.** Tel. 04490-75790.

Huis te **KERKRADE**, verbouwd en reeds gevestigd als kamerverh. Pand ligt in mooie omgev. en is geh. gemeub. en gestoff. Huuropbr. nu p. mnd. *f* 2.250,–. Overname incl. good-will *f* 110.000,– (vr.pr.). Alleen voor serieuze geïnteresseerden. Br.o.nr. KE 854 LD, Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

Te k. **BERG EN TERBLIJT,** uitst. gel. halfvrijst. woonhuis met c.v., garage, tuin. Perc.opp. 249 m². Ind.: hal, toil., bergkast, woonk., keuken, 3 slpks., badk. met douche en 2e toil., grote zold. Voll. geïsol., rondom dubb. gl., alu. kozijnen en deuren. Aanv. i.o. Vr.pr. *f* 150.000,-. Tel. 04406-41277.

Halfvrijst. goed onderh. woning, hal, toilet, kelderkast, L-vormige woonk. 35 m2, openhaard, luxe keuken 15 m2, 3 slpk., moderne badk. met ligb., douche, w.c., grote geh. onderkelderde gar., hardh. ramen, gehele pand termopane. Tel. 271139, ligging **BRUNSSUM,** *f* 169.000,- k.k.

Te k. centrum **SCHINVELD** tussenwoning m. eigen oprit, c.v. Ind.: b.g.: kamer m. o. keuk., extr. kamer, serre, douche, w.c. Verd.: 3 gr. slpk., 1 kl. kamer, zolder, gar., gr. tuin, tot. opp. 440 m2, prijs *f* 88.000,–; Tel. 045-271658 b.g.g. 252341.

Te k. goed onderh. **HUIS** te Kerkrade-W. Vaste pr. *f* 80.000,- k.k. Tel. 045-412745.

Kerkrade
Centrum te h. dagwinkel ca. 115 m2 met kantoor, magazijnruimte en kelder, huurpr. *f* 4000,- per maand.
Kerkrade
West te k. winkel-woonhuis met garage/werkplaats, perceelsopp. ca. 218 m2, geschikt te maken als winkel of kantoor met woonhuis, danwel voor dubbele bewoning. Aanv. direkt. Kooppr. n.o.t.k.
Voor bezichtiging en nadere informatie: J.W. Offermans Makelaardij o.g. b.v. te Maastricht/Hulsberg, tel. 043-217500/04405-3333.

VAKWERKHUIS te k. gerest. nabij Epen, perfecte staat, modern comfort, 1200 m2 tuin, op korte termijn, prijs n.o.t.k. Info 04455-2289.

Kerkrade-West Maarstr. 3
halfvrijst. woonh., achter en voor tuin, gar., woonk., keuken, 2 slpk., badk. met ligb. + w.c., zolder met vaste trap, kelder, huis is geh. geïsol. met v.w. Vraagpr. *f* 125.000,- k.k. 1 mei te aanv. Tel. 045-418800.

BRUNSSUM: te k. halfvrijst. woning. Ind.: hal + toil., woonk. 40 m2 met park., open haard, keuk., 4 slpk., badk. m. ligb. + toil., gr. gar. + tuin, spouwmuurisol., bwjr. 1974, pr. *f* 155.000,- k.k. Inl. 045-253396.

Voerendaal - Ransdaal
In deze schitterende landelijke gemeente kunnen wij u te koop aanbieden:
een zeer goed onderhouden woonhuis - type bungalow - voorzien van zeer veel luxe en comfort. Bouwjr. 1979.
De globale indeling is als volgt:
hal, toilet, ruime living met parket en centrale openhaard, aangrenzend breed balcon op zuiden, keuken met compl. aanbouwkeuken met alle apparatuur, bijkeuken, garage, portaAl, 1e verd.: badkamer met ligbad, dubb. vaste wastafel + 2e toilet, ouderlijke slaapkamer. In het souterrain met tuinkontakt aan de achterzijde bevinden zich: hal, gang, deur naar overdekt terras en achtertuin; 2e verd.: badk. met douche + vaste wastafel; 3e verd.: toilet, aansl. wasautomaat, de 2e en 3e slaapkamer, een zeer grote hobbyruimte voor velerlei doeleinden gesch. (kantoor/studie/atelier) 2x slaapkamer + hobby e.d.) alsmede provisiekelder en ruime hobbykelder alwaar c.v.-ketel en gasboiler.
De afwerking en uitvoering zijn prima. Dit is echt een pand om van binnen bezichtigd te worden.
Gelegen aan een gezellig pleintje - rustig - en toch niet alleen. Tesamen met een hoog voorzieningenniveau, gemakkelijke sociale contacten, een hecht verenigingsleven en de schoonheid van het Zuidlimburgse heuvellandschap naast de deur, een ideale plek om te leven.
Gelet op hetgeen hier geboden wordt, is de prijs van *f* 229.000,- k.k. zeer redelijk.
Voor meer informatie, documentatie en/of bezichtiging:
Makelaardij J. Smeets - Voerendaal
Keerberg 90, tel. 045-753066.

SIMPELVELD, Fliexstraat. Uitstekend onderh. halfvrijst. woonh. met garage en tuin. Woonk. m. pl. vloer, luxe keuken, 3 slpks., badk. m. douche. Het pand is geheel geïsoleerd en ged. voorzien van dubbele beglazing. Bouwjaar 1984. Pr. *f* 132.500,–. Overdraagbare rijksbijdrage ca. *f* 18.000,–. Immobilien Brausen-Molenkamp, Vaals. Tel. 04454-3637.

Te k. in centrum **BRUNSSUM** appartement boven V&D m. keuken, gr. woonk., 3 slpk., douche, toilet + 2 bergingen, vrij te aanv. Kooppr. *f* 90.000,- k.k. Event. ook te huur. Te bevr. Op de Vaart 9 Brunssum. Tel. 045-252797.

OPEN HUIS zaterdag 16 april van 14.00 tot 17.00 uur. Goudenregenstr. 3 Brunssum, vaste pr. *f* 95.000,- k.k.

Melick
Baron van Hövelllaan 2, mooi ruim halfvrijst. hoekhuis, kelders, grote living, 4 slpk., badk., gar., aanv. okt. '88. Vraagpr. *f* 187.000,- k.k. Bez. op afspr. Tel. 04752-2061.

Te k. in **BELGIE** kleine geheel gerenoveerde boerderij in Geistingen (gem. Kinrooi) 3 km van grens Kessenich, 5 km van Maaseik, grote living m. open haard en bar, ruime slpk. m. compl. badk., toilet, keukeN; verd.: 2 ruime slpk. m. douche en toilet, grote zolder, tuin met zitkuil, carport. Tel. 04750-32786.

Elsloo Stationsstraat 114E
luxe appartement bwj. 1981 met overdraagbare premie van vanaf *f* 31.000,–; Ind.: zeer ruime woonkamer met balcon, aparte keuken, één ruime slaapkamer, complete luxueuze badk., pr. van *f* 120.000,- nu eenmalig aanbod *f* 98.000,- k.k.

Schaesberg, Ruiterstraat 22
zeer mooi gel. halfvrijst. woonhuis met gar. en tuin. Ind.: woonk. met open haard 32 m2, keuken met apparatuur, 3 slpk., badk., kelder en via vaste trap naar zolder. Het pand is onlangs geheel geïsoleerd, c.v. Vraagpr. *f* 115.000,- netto per mnd. Last. ca. *f* 550,-
Kerkrade-West, Kapelweg 48
Perfect onderh. halfvrijst. woonhuis met grote loods en kantoor, ruime gar. 24x10 mtr. Ind.: voor- en achterkamer, compl. keuken, 4 slpk., badk. en zolder. Dit pand heeft diverse ook zakelijke gebruiksmogelijkheden. Vraagpr. *f* 180.000,- k.K.
Wijman & Partners Vastgoed
Tel. 045-712313/04750-15135.

Kerkrade *f* 55.000,– k.k.
Akerstraat 99, woonhuis met gar. Mogelijkheid tot winkel/woonhuis.
Kerkrade *f* 85.000,– k.k.
Akerstraat 60, voormalig horecapand met bovenwoning, c.v., tuin en grote parkeergelegenheid.
Nieuwenhagen *f* 90.000,– k.k.
Mgr. Lemmensstraat. Leuke eengezinswoning met c.v., tuin en berging. Ind.: kelder, woonk., keuken, 3 slpk. en douche.
Schaesberg *f* 135.000,– k.k.
Halfvrijst. woonhuis met c.v., gar. en tuin. O.a. 4 slpk., aanv. eind 1988.
Heerlen-Centrum *f* 150.000,– k.k.
Mooie stadswoning op goede ligging, ook geschikt voor kantoor/praktijk (met woning).
Info en/of afspraken voor vrijblijvende bezichtiging:
Troost Onroerend Goed, Heerlen, tel. 045-717976.

Heerlen - *f* 139.000,-
Schaesbergerweg, ruim vrijst. goed onderh. herenhuis met dubbele gar. en ruime parkeerplaats (achterom bereikbaar), c.v. en tuin. Ind.: 2 kelders; beg. gr.: entree naar zitkamer (evtl. kantoor), woonk. m. parketvl., keuken, badk., bijkeuken; 1e verd.: 2 grote slpk., 2e toilet; 2e verd.: 2 slpk., perc.opp. 660 m2. Aanv. in overl.
Aquina Makelaardij b.v.
045-715566.

ROERMOND, fraai vrijst. landhuis te k., riant gel., v. centrum, directe nabijheid ziekenhuis. Ind.: roy salon en eetk. 55 m2 met open haard, grote keu toilet, tuindeuren naar terras; 1e verd.: 4 slpk., b balkon. Pand is geheel onderkelderd: garage en kelders, royale tuin rondom het huis, zonnig te m2, huis is voorzien van c.v., rolluiken, eiken park ren, veel marmer, 6 muurkasten, lavets in gar., kende staat van onderh., aanvaarding spoedig, in tie na 19.00 uur, tel. 04750-15641.

Villa te k. Pr. n.o.t.k. Zeer rustig gel. **KOTEM-MA CHELEN,** L-living 50 m2, 4 slpk., 2 garages, aang 13 are. Tel. 09.32.11.760727.

Heerlen
rsutig gel. ruime halfvrijst. won. met o.a. woonk. steenvl., keuken, 3 slpk., badk. m. ligb., 2e toilet, trap n. zolder m. ruime zolderkamer met dakkap en tuin (ca. 30 m diep) Vraagpr. *f* 149.000,-. M Rob Dassen 04490-78431.

Door de sterk gestegen vraag zoeken wij woon voor diverse relaties in een straal van 15 km Heerlen, tussen de *f* 80.000,– en *f* 300.000
Maak een vrijblijvende afspraak
Aquina Makelaardij B.V.
Deken Nicolayestraat 1
Heerlen. Tel. 045-715566

Te k. **KERKRADE-CENTRUM** halfvrijst. her Vraagpr. *f* 249.000,– k.k. Tel. 045-454648/7154

BRUNSSUM: Vijverparkflat. Uitst. gel. appartem verd., eigen c.v., lift en berg. op parterre. Ind.: hal, living m. open luxe keuken, parket, 3 slpk., w.c., bergkast, fraai balkon, event. m. stoff. en huur Aanv. direct. Vr.pr. *f* 190.000,– k.k. Inl. 043-616

Te k. te **EYGELSHOVEN** M.L. Kingstr. 31 hoekwo gar., 3 slpk. + gr. bergruimte. Vraagpr. *f* 149.000 Tel. 045-353449.

Te k. gevr. door part. ruime 4 slpk.woning met gro in **VALKENBURG,** Schimmert, Wijlre, Schinnen o Pr. max. *f* 180.000,-. Tel. 050-416979.

GELEEN Kerkhoflaan 25 te k. hoekhuis met b *f* 89.000,– k.k. Tel. 04490-51066.

JABEEK oude woning met berging, gar., schop, tuin, tot. opp. 540 m2, direct leeg te aanv. K *f* 55.000,- k.k. Makelaardij Roebroek, Hulsber tel. 04405-1707.

SITTARD, gr. vrijst. herenhuis met gar., oprit opp. ± 1000 m2, geschikt voor bewoning eve prakt., kant. etc., direct leeg te aanv. Pr. in overl. laardij Roebroek, Hulsberg-Nuth, tel. 04405-170

SITTARD woonhuis/kantoor met gar., oprit en tu opp. 285 m2, gel. in de dir. nabijh. v.d. HEAO nieuwe college, moment. inger. als kantoor, direc te aanv. Koopsom *f* 125.000,- Makelaardij Ro Hulsberg-Nuth, 04405-1707.

Te k. halfvrijst. **WOONH.** met grote tuin, 4 slpk. + Tel. 045-421403 Kerkrade-West, pr. *f* 125.000,-

BEDRIJFSRUIMTE te h. in Nuth, op een goed be re lokatie m. ruime parkeergelegenheid, vloeropp te 216 m2, aanv. en prijs n.o.t.k. L.M.H. Smeets digd taxateur o.g., Op den Toren 11, Nuth, 045- of 352324.

Precies wat u voor ogen stond, zo'n origineel Limburgs vakwerkhuis. Maar u wilde zekerheid inzake het financiële plaatje. En dus stapte u naar het Bouwfonds Limburgse Gemeenten. Liet u zich uitvoerig adviseren door objektieve vakmensen, die de plaatselijke situatie van haver tot gort kennen. Die u netjes voorrekenden welke hypotheek, bij uw inkomen, de meest gunstige was. Die u wezen op de mogelijkheid van ekstra aflossing omdat u vrouw voor een tweede inkomen zorgt. Die de fiscale aspekten glashelder voor u op een rijtje zetten.

Net als de mensen van het Bouwfonds zelf zal uw makelaar of verzekeringsadviseur u graag van dienst zijn bij het kiezen van de juiste hypotheekvorm. En u bijvoorbeeld uitvoerig informeren over de voordelen van een hypotheek met een rente die 30 jaar vast blijft.

Vakwerk zocht u, ook in financieel opzicht...

Gelukkig hebt u een hypotheek van het Bouwfonds

Maar ook alles vertellen over de flexibele opstelling van het Bouwfonds, wanneer het wenselijk dat de hypotheek wordt aangepast. Want, net als u, denken ook zij graag aan de toekomst!

COUPON

Stop de bon in een ongefrankeerde envelop en stuur die aan: Bouwfonds, Antwoordnummer 28, 6160 VB Geleen

Voor nadere informatie kunt u gebruik maken van de coupon of ons even bellen.

Geleen, Jos Klijnenlaan 288, Tel. 04490-45678.
Roermond, St. Christoffelstraat 12, Tel. 04750-16555
Venlo, Nijmeegseweg 28 (bij Trefcenter) Tel. 077-541945

Bouwfonds Limburgse Gemeenten

Woonhuis te Vaals

notarissen mr. A.N.J.M. Janssens en dr. A.Fl. Gehlen te erlen zullen op donderdag 21 april 1988 om 15.00 uur in Vaalser Gesellschaftshaus, Maastrichterlaan 45 te ls, in het openbaar ex artikel 1223 lid 2 B.W., bij opbod én zitting verkopen:
onhuis met tuin, staande en gelegen aan de Akenerat 19 te Vaals, kad. bek. als gem. Vaals, sektie A num- 8873, groot 2,65 are.
ling: woonkamer met keuken, toilet, badkamer met lig-; 1e verdieping 2 slaapkamers, berging; 2e verd. grote derruimte te bereiken via vaste trap; (pand is voorzien c.v. en dak is geheel vernieuwd en geïsoleerd).
nvaarding: terstond en in eigen gebruik, na betaling opprijs en kosten, eventueel met behulp van de grosse de akte van veiling. Het pand is niet verhuurd.
taling koopprijs: uiterlijk 31 mei 1988.
zichtiging en nadere inlichtingen: resp. te regelen met en verkrijgen bij genoemd notariskantoor, Tempsplein 25 te erlen (tel.nr. 045-719430).

Woonhuis te Landgraaf

notarissen mr. A.N.J.M. Janssens en dr. A.Fl. Gehlen te erlen zullen op woensdag 20 april 1988 om 15.00 uur in afé Vogelzank, Nieuwenhagerheidestraat 87 te Landraaf, in het openbaar ex artikel 1223 lid 2 B.W., bij opbod één zitting verkopen:
oning met inpandige garage en tuin, staande en gelegen an de Nieuwenhagerheidestraat 79 te Landgraaf, kad. k. als gem. Ubach over Worms, sektie A nummer 3859, root 1,27 are.
deling: entree, toilet, garage, c.v.- en wasruimte, 1e verd. oonkamer met open keuken, 2e verd. 3 slaapkamers met dkamer met ligbad en 2e toilet (pand is voorzien van c.v.).
anvaarding: terstond en in eigen gebruik, na betaling oopprijs en kosten, eventueel met behulp van de grosse an de akte van veiling. Het pand is niet verhuurd.
etaling koopprijs: uiterlijk 31 mei 1988.
ezichtiging en nadere inlichtingen: resp. te regelen met en verkrijgen bij genoemd notariskantoor, Tempsplein 25 te eerlen (tel.nr.: 045-719430).

Dieren

Te k. Yorkshire TERRIERTJES. Langstr. 50, Schimmert, tl. 04404-1527.

GOLDEN-RETRIEVER-PUPS en labrador-retrieverpups met stamboom en garantie. Tel. 04135-1931.

te k. C en D PONY'S en paarden, stal De Kloës, Doenrade, 04492-1038.

BRESMA hekwerken in div. uitvoeringen, nachthokken, etc. Tevens alle soorten afrastering, draad, tuinpoortjes. Rechtstreeks van fabrikant naar klant. Nergens goedkoper. Bresma, Bocholtzerweg 19, Simpelveld, tel. 045-444917.

YORKSHIRE-TERRIERS en fox-terriers, Walem 11a, Schin op Geul, 04459-1237.

Mooie Ierse SETTERPUPS te k. Cobbenhaegen, Grasbroekerweg 42, Heerlen.

KINDERBOERDERIJ Vijlen, de moeite waard, kom ook eens een keer langs.

Te k. zeer mooie BASTAARDEN (vogels), ideaal v. tentoonstellingen. 045-727693.

Te k. NEWFOUNDLANDERPUPS, zwart + bruin, ingeënt, ontw. m. Stamboom + HD-gar. Melickerweg 4, Herkenbosch.

Te koop nest ROTWEILERS. Tel. 04743-2303.

Te k. NESTKUIKENS regelmatig leverbaar H. Ploemen, Broekhuizenstr. 53b Rimburg, tel. 045-320229.

Te k. Engelse COCKER-SPANIELPUPS m. stamb. Honigmannstr. 48, Schaesberg. Tel. 045-325447.

DUITSE HERDER t.k. tel. 045-323611.

Te koop nest MALTHEZERS. Tel. 04743-2303.

Te k. zwarte NEWFOUNDLANDER-teef. 7 mnd m stamb. tel. 04750-22360.

Weg. ziekte te k. al mijn DUIVEN, hok en toebeh. lfst. in een koop t.e.a.b., unieke aanb., afspr. tel. 045-211489.

Te k. DOBERMANN-PUPS met goede stamb. Tel. 04244-2121.

Te k. Amerikaanse COCKERSPANIELPUPS m. stamb. Tel. 04492-3655.

Te k. DOBERMANN-PUPS. V. Rossemstr. 9 Hoensbroek. 045-213456.

Jonge DWERGPINSCHERS te k. Geerstr. 3, Merkelbeek.

Het Nederlands ZIEKENFONDS voor huisdieren „Brigida". Tel. 045-230102.

Voor een Duitse HERDER gaat u naar kennel de Luchtschacht, erkend door de raad van Beheer en in bezit van bewijs vakbekwaamheid. Momenteel pups te koop 9 wkn oud inclus. stamboom en puppieinenteting. Gijsenstraat 26 Nieuwenhagen-Landgraaf.

Te h. gevr. TELEAC voor hondendressuur. Tel. 045-255519.

DIERENPENSION Bodden. Kom eens kijken. Tel. 043-633955.

VERKOOP BIJ EXECUTIE

Op dinsdag 19 april 1988 te elf uur, zullen ten laste van Fix Fashion International B.V., gev. te Hoensbroek, Chr. Quixstraat 26, worden verkocht enige roerende goederen, te weten:

kantoormeubilair, fotocopieerapparaat, grote werktafels, strijktafel met stoomketel en strijkbout, lockmachine, knoopaanzetmachine, knoopgatenmachines, snijtafels, handsnijmachines, lintmesmachines, strijkpers, naaimachines en wat verder te koop zal worden aangeboden.

De verkoop vindt plaats aan bovenstaand adres en geschiedt à contant, zonder opgeld.
De goederen zijn voor een ieder te bezichtigen op maandag 18 april 1988 van 14.00 tot 16.00 uur en een uur voor de verkoop.

De deurwaarder der rijksbelastingen belast met de executie,
H.J.W. Vlecken.

Dieren

Te koop nest DOBERMANN. Tel. 04743-2303.

Te k. nest COLLIES blue Merle, ingeënt + ontw. m. stamb. Heijnen Aasterberrgweg 80 Echt. 04755-1696.

te k. Vespa CIAO bjr. 80. Zeer goede st. pr. ƒ 350,-, tel. 04742-3856.

Te k. 2 SIERSCHAPEN tel. 045-314336.

GEHOORZAAMHEIDSCURSUS alle soorten honden. Torenstr. 38, Langeberg Brunssum.

Te k. Mech. HERDER pup 9 weken oud teefje, tel 045-224177.

Te k. LAMMEREN. Maraheiweg 1, Ransdaal, tel. 04459-1323.

KINDERBOERDERIJ Vijlen, de moeite waard, kom ook een keer langs.

VOGELS: ruim 100 srt. uit binnen/buitenvolières o.a. zwartkop Mex. sijsjes, Chin. groenlingen, kalander leeuweriken, rode kardinalen, regenboogvinken, div. astrildes, amadines, brilvogeltjes, touraco's, lijsters, bulbuls, spreeuwen enz. Grote sort. trop. vissen en vijvervissen. Dierenspeciaalzaak Leblanc, Heisterberg 21, Hoensbroek, tel. 045-212876.

Goed tehuis gez. v. MECHELSE herder, reu, 3 jr. oud, lief v. kind. + goedwaaks. Tel. 045-210343.

Te k. DWERGPOEDELTJES div. kleuren. Graverstr. 24 Kerkrade-W. 045-421767.

Soorten PAUWEN en krielen. Valkenburgerweg 63 Voerendaal.

Weggelopen kl. bruinschimmel heidewachtel teef oornr. LN 2602. teg. beloning terug t.k. bezorgen, Heyenrath 19 Slenaken Tel. 04456-569.

TRIMSALON Bodden. Reserveer tijdig 043-633955.

De Maastrichtse hondensportvereniging houdt op zondag 17 apr. as. een **JONGEHONDENDAG** in het gemeenschapshuis te Bemelen met velerlei rassen. Keuringen van 10.00 tot 16.00 uur, entree ƒ 3,50 p.p. U bent van harte welkom.

Te k. enkele zeer mooie YORKSHIREPUPS. Geënt en ontw. 045-719364.

VOGELS: violetblauwe organisten, mex. lijsters, oranje troepialen, 3 srt. nachtegalen, rode kardinalen, regenboog-, veelkleuren- en lazoelievinken. Inr. mog. Handels. Pr. Mauritslaan 2 Beek.

Te k. nest mooie zwarte BOUVIERS met stamb. + geënt, vader 3 cert. met lof. Mertens, Montfort, tel. 04744-1677.

Te k. prachtige Engelse gladharige FOXTERRIER, reu, prima stamboom, tel. 04742-2209.

PAPEGAAIEN: baby-grijzeroodstaartjes, div. tamme prat. groene en grijze pap., koppels geel- en witkuifkaketoes. Inruil mog. Handels. Pr. Mauritslaan 2, Beek. 04490-75359.

KINDERBOERDERIJ Haanrade Kerkrade is weer geopend. Tel. 045-451670.

Wilt u een BOBTAIL kopen? Informeer eerst de rasvereniging. Inl. Anita Thijssen, 04490-25739.

Te k. jonge COCKER SPANIELS, iets aparts, koopje, Kerkstr. 33, Ubach over Worms.

Engelse GRASPARKIETEN te k. jonge en kweekvogels, tel. 045-416706.

Te k. ROTTWEILERPUPS, 6 wkn. Bovenderstr. 17, Merkelbeek.

Goed TEHUIS gez. voor lieve, jonge bloedhond. Vr.pr. ƒ 400,-. Tel. 045-728290.

PAPEGAAIEN, jonge kongo-grijze enz. Tel. 04490-49517.

Te k. prachtige Duitse HERDERS, 8 weken, ingeënt + officieel dierenpaspoort. Tel. 040-863946.

T.k. handtamme PAPEGAAI geelkop, sprekend ƒ 500,-. 045-412593.

T.k. m. HERDER teef ±3 jr. goed waaks gedeeltelijk afgericht. Tel.045-227509.

MELKGEITEN te koop. Tel. 045-317698.

T.k. NEWFOUNDLANDER, 7 mnd met stamb. inentings pap. aanw. ƒ 700,-. Tel.045-711988.

RASHONDJES puppies van Ierse setters, rottweilers, dobermanns, cocker spaniels, langh. en ruwh. teckels, poedels, malthesers, Deutscher Wachtelhund, Yorkshire terriers en div. soorten leuke bastaardhondjes. Gedipl. kennel ook alle hondenartikelen. Lochterweg 8, budel-Schoot (achter Weert), tel. 04958-1851.

Te k. groene AMAZONE-PAPAGAAI met kooi, handtam en sprekend. Tel. 045-324280.

T.k. gevr. PAPEGAAIEN. Inr. ook mog. Ook 's avonds. Tel. 043-214305.

Te koop aangeboden

BALKEN, vloerplanken, kepers, deuren etc. Bouwbergstr. 100, Brunssum, 251964.

BIELSEN te koop, ƒ 31,- p. stuk. Nationale Houthandel, Parallelweg 4, Heerlen, 045-711052, ook voor uw tuinhout.

Te k. KINDERWAGEN (3 in 1), tel. 04490-52179.

Eiken TUINPLANKEN ƒ 2,- p.m.; eiken palen 7×7 ƒ 5,- p.m.; eiken balken 10×10 ƒ 10,- p.m.; 10×20 ƒ 20,- p.m.; 20×25 ƒ 50,- p.m. andere maten ook mog. Lengtes tot 9 mtr.! Houtzagerij Windels Brunssum, tel. 045-270585.

SPOORBIELSEN va. ƒ 20,- p.st. geïmpr. palen en planken, tuinhuisjes enz. Houtzagerij Windels Brunssum, tel. 045-270585.

Te k. BRUIDSJURK mt. 36/38 met toebeh. Tel. 04492-3486.

ANTIEK Pandora, 1-drs. kasten, 2-drs. kasten, salontafels, buffets enz. Ganzeweide 66 Heerlerheide.

PIANO'S te k. nieuwe + gebruikte piano's. Somers Akerstr. 82 Hrl. 045-713751.

Voor TUINPLANTEN goed en goedkoop. Ook heide van 60-75 cent. Sierteeltkwekerij Kursten. Ruysstr. 89 Helden. Tel. 04760-72812.

Mooie gegalvaniseerde POORTEN + ant. poort goedkoop, 045-315825.

Voor een betrouwbaar TELEFOONOPNAME, telefoon- en kopieermogelijkheden. Agapol Boodschappendienst, Gansbeek 85, Geleen, tel. 04490-53800, bel of kom langs.

WANDTEGELS te k. lichtbeige ± 35 m2, pr.n.o.t.k. Schoutstr. 4, Kerkrade, tel. 045-464563.

Te k. KINDERWAGEN, wijnrood, ƒ 100,-. Tel. 045-252424 na 17.00 uur.

STOFZUIGERAKTIE Bosch-Miele-Holl. Electro-Zanussi-Hoover-AEG-enz. Extra reclame: merk stofzuiger 1000 W van ƒ 299,- nú ƒ 159,-. Huishoudbeurs Kerkstraat 111, Brunssum.

1e soort GRASZODEN ƒ 3,50 per m2. Gratis thuisbez. Ook gehele aanl. Goedkoop. 045-752747.

Te k. BAKKERIJUITROLMACHINE, goedkoop. Tel. 04490-42761.

Te k. Mech. KACHEL ƒ 750,-. Tel. 045-721630.

Gebr. HI-FI-TUNER Phil., digit., ƒ 195,-; Luxman verst. 2×70 W ƒ 295,-; losse tun./verst./eindtrap 2×120 W ƒ 495,-; tu.-verst. Akai 2×60 W ƒ 245,-; tu.-verst. 2×30 W ƒ 150,-; boxen va. ƒ 25,-. Inr. mog. F. Meyer, Verzetstr. 15, Hrl. Tel. 045-417651.

Te k. 8 mtr. Spijkstaal **WINKELWAGEN** + wijk, omg. Beek/Geleen. Inl. dhr. T. Hendrix, tel. 04902-14050, na 19 uur of schrijf naar Postbus 137, 5550 AZ Valkenswaard.

Te koop '40 en 50
jukeboxen
+ div. snoepautomaten en kleingoed. 045-229760 of 252246.

Te k. draadloze TELEFOONS, zeer goede kwaliteit, ƒ 225,-. 045-421594.

Te k. wengé EETHOEK, kast 2.60 m lang met glazen deurtjes + bar. Tafel + 4 stoelen met stoffen zitting, i.z.g.st. 04493-3348.

Zwaar eiken BANKSTEL 600,-; eiken salonkst 375,-; kleur.t.v. (12 kna) 250,-; Tel. 045-725595.

Te k. 5 nieuwe KANTELPOORTEN 2750-2200 geel; 2650-2125 bruin; 2625-2125 bruin; 2375-2125 frame (loopdeur rechts); 2500-2125 frame. 04490-19584.

Te k. kl. t.v. 12 k. Philips, ƒ 350,-, WASMACHINE volaut. ƒ 275,-, 045-463936.

Te k. BAUKNECHT wasmachine i.st.v.nw. met garantie ƒ375,-. 045-230188.

AANHANGER te k. bakmt. 2.45m × 1.35m. torsie gev. i.z.g.st. Pr.n.o.t.k. tel.045-710286.

Te k. grenen HOEKKASTJE + handgemaakte massief grenen buffetkast met opzet, voor porselein uit te stallen. Begoniasingel 68 Geleen.

Te k. eiken BANKSTEL met leren kussens half jr. oud, pr. ƒ 2250,-; 04490-14161.

Te k. PERZISCH tapijt Birjand 3.17 × 3.12 cm. Tel. 045-325940.

Te k. eiken BANKSTEL 3-1-1, Kelim bekl. Vogelwikke 35, Brunssum, 045-271127.

Te k. zeer mooie ALLESBRANDER merk "Wesa", 2 jr. oud, verwarmd 150 m2, ƒ 1.000,-, tel. 045-452026.

Te k. Eng. KINDERWAGEN Silver Cross d.blauw, 5 mnd. gebruikt ƒ 550,-. Tel. 04k5-254547.

Te k. STOOKHOUT ƒ 100,- 2 kub. Puur eiken voor allesbrander, en ijskast. 045-211816.

AANHANGWAGEN afm. 2,5» x 1,30 m. Merk Saris met oploopprem. Draagverm. 1350 kg. Vr.pr. ƒ 1350,-. 04492-4534.

Eiken EETH. Castle Fourniture + 6 stoel., tafel 165 x 105. Nw.pr. ƒ 6400,-. Pr. ƒ 3000,-. Eiken secretaire Castle Fourniture. Nw.pr. ƒ 3335,- voor ƒ 1500,-. Tel. 045-217062.

Te k. leren FAUTEUIL. Nw.pr. ƒ 1850,-. Vr.pr. ƒ 975,-. Tel. 045-454046.

Te k. gr. FRUITGOKAUTO. Bonanza i.z.g.st. Alles werkt. Vr.pr. ƒ 300,-. 045-719364.

Te k. mooie donkerblauwe KINDERW. Engels mod. z.g.a.n. ƒ 450,-. 045-272801.

Te k. eiken BANKSTEL 3-1-1-zits velours kuss. Vr.pr. ƒ 450,-. Ingelsbroek 7 Brunssum. 045-259755.

DIEPVRIESKASTEN en -kisten, was- en droogautomaten, kooktoestellen, ktv's, video-, audio- en stereo-app. Koop - verkoop - inruil. Vriesko, Sittarderweg 136, Heerlen. Tel. 045-727342. 's Maandags gesloten.

Te k. GRASMOTORMAAIER Atco 35 cm, tel. 04493-3455.

KEUKENGEISER Varillant inh. 2 à 5 l, z.g.a.n. Al. keukenblad met mengpaneel, 1.25x55 z.g.a.n. Sleyerweg 20, Sweikhuizen.

Te k. TUILE DU NORD (dakpan.), geïsol. golfplaten, houten garagepoort, tel. 04406-13664.

4 BEDDEN 80×190 cm met matrassen „ ƒ 75,- p.st.; 1 opklapbed 120×190 met matras ƒ 125,-; 2 nieuwe matrassen 140×190 ƒ 75,-; 1 ligbad + mengkraan z.g.a.n. ƒ 85,-; 1 Dual pick-up ƒ 75,-; 1 Technics tuner z.g.a.n. ƒ 85,-; 1 Marantz versterker ƒ 50,-; 1 tafelcirkelzaag met Widia-blad 380 volt, 3 pk-motor ƒ 150,-. Voor inl. 04459-2178.

GEVELKACHEL op butaan. Pr. ƒ 75,-. Tel. 04455-2264.

T.k. ±550 RBB-DAKPANNEN nieuw ƒ 0,80 p.st. Br. o. nr. VA 518 LD, Wilhelminalaan 37, 6301 GG Valkenburg a/d Geul.

Jukeboxen
ruime keuze.
04490-22295.

Te koop SOFTWARE voor amiga computers. 045-313971.

MILKSHAKE model JKL USA 5 ltr. als nieuw slagroom, spuiten + soepkoppen, tel. 045-324419.

Te k. electr. ORGEL merk Fasfisa Partner 257 R. Vr.pr. ƒ 1500,-. Palestinastr. 85 Heerlen. 045-417576.

Attentie 2e hands meubels; eiken bankstellen; kasten; slapakamers; eethoek, modern en eiken; kleur.-tv enz. Kouvenderstr. 208, Hoensbroek.

Prachtig zw. mass. eiken rundleer BANKSTEL (kuipmodel) 3+1+1 bruin. Nw.pr. ƒ 4395,-. Beslist als nw. ƒ 1850,-. Tel. 045-226186.

Grote meubel inboedel te k. o.a. BANKSTEL,eethoeken, 2-zitsbanken, wandkasten, t.v.-meubels, salontafels, stoelen, lampen enz. vrij-za. zond. tussen 12.00 en 18.00 uur. Baanstr. 95, 045-323830.

Eiken BANKSTEL v.p. ƒ 875,- eik. t.v./videokast als nw. ƒ 675,- mooie eik. eethoek v.p. ƒ 525,- 045-323830.

Te k. OLIVETTI electr. schrijfmachine ƒ 200,-. 1 video Beta-Universum a.nw. ƒ 350,- 1 Puch Maxi frame ƒ 80,-. Tel. 045-424981.

Te k. stencilmach. en inbrandmach. + toebeh. Tel. 045-225543.

Parketteur
zoekt werk. Ik leg alle soorten parketvloer en tegen concurrerende prijzen. Ook opknappen van bestaande vloeren. Houkes Parket, Voerendaal, tel. 045-750305; Sittard, tel. 04490-25157.

Te k. boeren BERBER wol 240x170 8 mnd oud, tel. 045-210286.

Bosch AGGREGAAT 220V/12V te k. Tel. 04490-41015.

Te k. overcompl. Chesterfield leren BANKSTEL (als nieuw). Tel. 04750-18902.

Te k. antieke POPPEN en boeken. Tel. 045-243721.

Te koop gevraagd

WINKELRESTANTEN en restpartijen. Tel. 043-210830 tussen 13.00 en 18.00 uur.

Defecte KLEUREN-TV'S vanaf 1980 (typenr. vermelden). Tel. 045-723712.

Hoogste prijs: POSTZEGELS, munten, goud en oude ansichten. Akerstr. 208, Hoensbroek, di.-vr. 4-6 uur, zat. 10-5 uur.

POSTZEGELS te k. gevr. Postzegelhandels C. De Wit BV, beëdigd taxateur. Nobelstr. 41, Hrln. 045-710571.

Te k. gevr. Lekturama BOEKEN, strips en Limburgensia, tel. 045-228082.

T.k. gevr. CELLOKIST. Tel. 045-457019.

Te k. gevr. PIANO voor studie. Tel. 045-252424 na 17.00 uur.

Te k. gevr. Hobbyist vraagt defecte VIDEO of kl.tv. tel. 045-422981.

Gesloten AANHANGWAGEN met oploopprem te k. gevr. Reacties met prijsopgave naar postbus 9, 6343 ZG Klimmen.

Gevraagd: VIDEO VHS en kleuren-TV met teletekst. Tel. 04406-12875.

METAALDETECTOR te k. gevr. Tel. 045-255451.

Te k. gevr. ± 300 TROTTOIRTEGELS + oude patioblokken, tel. 045-241245.

Te k. gevr. KANARIES, parkieten, dwergpap. en valkp. Tel. 04490-75359.

Te huur aangeboden

ZELFVERHUIZEN met onze speciaal ingerichte meubelwagens voor personenautorijbewijs. Tevens verhuur personenauto's en busjes. Autoverhuur Collaris, Schelsberg 45, Heerlen. Tel. 720202.

AUTO/TRUCKVERHUUR Bastiaans InterRent. Ruime keuze in pers.-auto's, 9-pers. busjes, campers, bestel- en vrachtwagens; ook met hydr. laadlift. Heerlen, Spoorsingel 50, t.o busstation. Tel. 045-724141.

STUDENTENKAMER in centrum Heerlen. Inl. 045-714141 na zes uur.

STOELEN, tafels, servies en bestek te huur. S. Degenkamp, tel. 045-211705.

Voor FEESTEN en markten, kinderdraaimolen tev. buksen v. schiettent. Inl. 045-318693.

Te huur. In een gerestaureerde vakwerkboerderij, fraai en rustig gelegen in de omgeving van Epen, komt binnenkort een comfortabel APPARTEMENT met een vloeroppervlakte van ± 60 m², voor permanente verhuring beschikbaar. De huurprijs per mnd. (excl. kosten voor verw. en nutsvoorz.) bedraagt ƒ 575,-. Als gegadigden komen 1- en 2-pers. huishoudens in aanmerking, die „buiten wonen" op prijs stellen. Br.ond.nr. HK 170 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

KAMER te h. Dr. Calsstr. 13 Schaesberg (bij station) tel. 045-721658, na 18 u. 045-313898.

SITTARD te huur ouder woonhuis op de Steenweg-Promenade. Ook geschikt als winkelruimte. Te bevr. tel. 045-252956.

Te h. APPARTEMENT bij C.-Kerkrade 3 slpks., gr. woonk., open k., gr. badk. en kelder. 045-461870 b.g.g. 045-452269.

LOODS 100 m2 gelegen te Schaesberg te bevr. na 18.00 uur, 045-311288.

T.h. in centr. Heerlen, 1e stand zakenpand, verkoopruimte ±100 m², onderkelderd, 3 verd. woonruimte. Hogere huurprijsklasse. Br. o. nr. HK 176 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Gem. KAMERS te huur met eig. kookgel. in Hoensbroek en Heerlen. 045-415718/725053.

MEDEBEWOONSTER gezocht voor woongroep in Heerlen ƒ 335,- per mnd. Te bevragen tussen 18.00-21.00 uur, tel. 723117.

Kamers en APPARTEMENTEN te huur te Susteren tel. 04499-1615 of 06-52107978.

MAGAZIJN te h. per 1 mei groot 9x6 m te Kerkrade. Tel. 045-455589.

KAMER te huur, voor student. Tel. 045-211680.

Te huur fraai HOEKHUIS met gar., 3 slpk., Haeselderveld Geleen, hr.pr. ƒ 900,- per mnd. excl. Tel. 04490-49687.

Te h. in Heerlen, Benzenraderweg naast pol.bur., winkel met ± 200 m2 magazijnruimte. Tel. 04492-2261.

Te h. HOEKWONING met garage Kerkrade-West ƒ 785,- p. mnd. excl. 045-413047.

Gemeubileerde KAMER te huur te Valkenburg, ƒ 275,- incl. p. mnd. 04406-12875.

WERKPLAATS of opslagruimte, 120 m2, te h. Landgraaf 045-321252.

LANDGRAAF, gemeub. woon-en aparte slpk. gebruik v. keuk. en badk. wasmachine en droogruimte. 045-315674.

In Hoensbroek-centrum ca. 100 tot 2500 m2 WINKELRUIMTE met eigen parkeergelegenheid. Zeer geschikt voor o.a. de meubelbranche, grootwinkelbedrijf enz. Huurprijs op aanvraag, aanvaarding zeer spoedig. Br.o.nr. HO 453 Limb. Dagblad, Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

In Hoensbroek-centrum met eigen parkeergelegenheid ca. 250 m2 WINKELRUIMTE. Huurprijs ƒ 2500,- per mnd. Br.o.nr. 452 aan Limb. Dagblad, Kouvenderstr. 215 6431 HE Hoensbroek.

In Hoensbroek-centrum GARAGEBEDRIJF event. geheel ingericht, ca 300 m2. Huurprijs ƒ 1500,- per maand. Tevens ca. 300 m2 showroom of bedrijfsruimte met kantoor, toilet en verw. Huurprijs ƒ 1500,- per mnd, Br.o.nr. 451 aan Limb. Dagblad, Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Groot Haasdal
halfvrijst. huis, veel tuin, dubb. gar., kelder, 4 slpk., badk., eetkeuk., c.v.-gas, huur ƒ 175,- per mnd. excl. energie.
Makko Gulpen
taxatieburo-makelaardij, lid NVM, Rijksw. 67, Gulpen, tel. 04450-2182.

Te h. GARAGEBOX te centrum Hoensbroek ƒ 75,- p. mnd. Inl. tel. 045-242676.

Te h. halfvrijst. WOONH. te Ubachsberg. Indeling: ruime entree, kelder, groot L-vorm. woonk., keuken, 3 grote slaapk., badk. m. ligbad, garage, grote tuin. Huurpr. ƒ 975,- p. mnd. Direct te aanvaarden. Tel. 045-413751.

Hoensbroek ZIT/SLPK. met eig. keuken, douche, toil. ƒ 560,- incl. Huursubs. mogel. Tel. 04459-2277.

Te huur Kerkrade-W. APP., woon-slpk., kkn, douche + wc, berging , excl. ƒ 350,-. Tel. 045-440887.

BEJAARDENAPPARTEMENTEN te Heerlen. Inl. Stichting H.B.L. Postbus 14, 6160 AA Geleen. Tel. 04490-44600.

Te h. STUDENTENKAMER in centr. Heerlen. Inl. 045-711617.

CAFÉ te Heerlen met lucratieve onderverhuur van kamers. Vrij van brouwerij. Opp. 105 m². Huur ƒ 1400,- p. mnd. Koopprijs inventaris slechts ƒ 32.500,-. Horecabureau Limburg, Frits van Dijck (beëd. tax. horeca). Tel. 043-630127.

Te h. ZIT/SLAAPKAMER met eigen keuken en gemeenschappelijk gebruik van w.c. en douche, ƒ 450,- all-in. Tevens kamer met gemeenschappelijk gebr. van badkamer en keuken ƒ 350,- all-in. Te bevr. 04490-10642 (na 19.00 uur).

BORN te huur: winkelruimte. Te bevr. tel. 04498-55219.

Centrum HEERLEN: studentenkamers, ook etage. Te bevr. 04490-13631 b.g.g. 15243 liefst na 14.00 u.

VALKENBURG, t.h. af 1 mei mooie vrijst. 4-kamerwoning op zuiden in park, met eigen tuin, gazon, berging, park.pl., nabij station. 04406-12460.

Te h. gevr. FRITURE-omg. Hoensbroek-Heerlen-Brunssum. Br.o.n. Ho 450 aan LD, Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Op korte termijn te huur gevr. WOONHUIS in Schinnen-Spaubeek-Nuth en omg. door jong stel m. 1 kind. Rust en privacy eerste vereiste. Br.o.nr. RO 484 LD, postb. 46, 6040 AA Roermond.

WOONHUIS in Voerendaal of direkte omgeving bij voorkeur met 4 slpks. en garage. Svp uw aanbieding per 045-740041/751632.

Ruilen

Te ruil ruime BOVENWONING met tuin Heerlen noord, tegen eengez. woning met tuin omstr, Heerlen, Hoensbr., Brunssum. Tel. 045-217887.

Bouwvak

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

Te k. gebr. ijzeren en houten BALKEN, kepers, alu. puien, bielsen, Heras rolpoort ca. 10 m lang, compleet, deuren met kozijnen, aanrechtbladen, ramen, spanten ca. 7 m. Matrak. 045-243736.

KANTELDEUREN en rolluiken bestellen? Straten Voerendaal bellen. (ook voor industrie) Tenelenweg 8-10. Tel. 045-750187.

T.k. gebruikte STENEN, div. soorten, gebr. stoeptegels en nwe. sierbestrating. Heerenweg 240 Heerlen.

Te koop BOUWLIER, steigerklemmen en dakramen. Inl. 04492-2601.

RTV/muziek

PIANO'S. Te koop en te huur zeer goede Duitse piano's. H. Wieland, pianohandel, Rijksweg-Noord 13, Geleen, tel. 04490-54140.

Te k. ORGEL Eminent Solina F 217, i.st.v.nw., nw.pr. ƒ 7200,-, vaste pr. ƒ 2500,-. 045-453804.

Te k. piano SILVERMAN 4 jr. i.nw.st., pr. n.o.t.k. Tel. 04490-50314.

Te k. TROMPET met koffer en toebeh. merk York 1½ jr. oud, i.nw.st. 04493-4482.

Rock-/hardrockband zkt. ZANGER P.A. + oefenruimte aanw. 043-478599.

Landbouw

Nu voor sterk verlaagde prijzen nieuwe Zetor TRACTOREN van 52 en 72 pk met en zonder voorwielaandrijving. Collé Nusterweg 90 Sittard. Tel. 04490-19980.

Nieuw: Uw jongvee tot 400 kg lichaamsgewicht heeft een hele zomer geen last meer van wormen door slechts een behandeling met REPIDOSE. Bestel nu tegen speciale voorverkoopprijzen. Custers BV, Zilstraat 18 Dieteren, 04499-1341. Hygiëne- en gezondheidsprod. worden dagelijks bezorgd.

Agra-Bouw Kallen B.V. voor BOUWEN, isoleren, ventileren enz. Kerkrade. Tel. 045-464545.

WEIDEVEE te k. gevr. F. Weerts, Stokhem 72, Wijlre, tel. 04450-1577.

Lotbroekerweg 19 HOENSBROEK: sinds 9 juni '86 zijn onze gasten weg en alles is weer opgeknapt, wat velen niet wisten! Thans aangeb. gemeub. + gestoff. zitslpk., gemeensch. gebruik v. keuk., douche en WC., zeer gesch. v. student(e), all-in. 045-227291.

Te huur gevraagd

Te huur gevr. BUNGALOW of vrijst. huis omg. Heerlen-Kerkrade-Vaals op korte termijn. Tel. 045-227352.

FLAT in Kerkrade of Eygelshoven, liefst per 1 mei of 15 mei. Br. o. nr. BR 186 LD, Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Gez.flat of kl. WONING min. 2 slpk., tel. 045-220370.

Rustige j.man m. werk zkt. WOONRUIMTE in Maastricht tot ƒ 350,-, 043-253776.

T.h. gevr. met spoed WONING v. echtp. z. kind., 13 jr. event. m. gar. met of zond. meub. Huur ±ƒ 600,-. Liefst rustig gel. Tel. 045-752298. H. Verbruggen, Kruinweg 1, Bungalowpark 55, Simpelveld.

Duits-Belgische fam. 2 kinderen 16 en 13 jr., echtgenoot kaderfunctionaris zkt. HUIS te huur voor 1-7 of 1-8, bij voorkeur in Vaals of onmiddell. nabijheid, minim. 3 slpk., rustige ligging. Graag een seintje via tel. 09-49-2224-72216 of brieven onder nr. HK 178 Limb. Dagblad, Postbus 3100 DP Heerlen.

Te h. gevr. beneden- of BOVENWONING voor all.st. vrouw in Hoensbr. of omg. Huur ƒ 400,- à ƒ 500,- p. mnd. Tel. 045-225458.

GARAGE omg. Terwinselen/Landgraaf, tel: 045-320185.

Amazone en Vicon KUNSTMESTSTROOIERS. Nergens voordeliger dan bij Collé, Nusterweg 90, Sittard, tel. 04490-19980.

Te koop 1 Lely ROTORKOPEG, 3 m, type 32-10, met hydr. driepunts bok en doorgaande aftakas; 1 tweeschaar Krone wentelploeg, type Mustang; 1 tweeschaar Rabe weltelploeg; 1 tweeschaar Niemeyer wentelploeg; Rumpstad cultivator met rol; 1 Imants spitfrees, 1,90 m; 1 Becker triltandcultivator, 2,50 m, met rol; 1 Veenhuis mengmestton; 2 Rumptstad rijenfrezen met aanaarders; 1 Douven veldspuit, 21 m electr./hydr.; 1 MF 550; 1 Volvo 650, gere.; 1 MF 245. Frissen BV Valkenburg a/d Geul, 04406-40338.

H.H. landbouwers, per 1 april verplichte VEILIGHEIDSBEUGELS. Nergens voordeliger. A. Geurten, Gasthuis 10, tel. 04407-1337.

T.k. Belgische blauwe VAARSKALVEREN met NL-gezondheidsverklaringen. E. Dezaire, Schilberg 24, Noorbeek. TEl. 04456-512.

Te k. SPRINGPAARD Le Mexico. Ambyerstr. 106 Noord, Amby-Maastricht.

P.Raeven deze maand KLM-OVERALLS 2 voor ƒ 90,-, thuisbezorgd 045-322741.

Te koop: FORD 7700 FWD super cab. 14x38, Ford 7000 FWD Secura cab. 15x34, Ford 6600 met beugel 14x34, Ford 5600 super cab. 12x38, Ford 4610 Fritzmeier 14x30, Ford 4100 Secura cab. 12x36, Ford 5000 Brill cab. 12x38, Ford 3600 Fritzmeier 11x36, IHC Case 745 XL FWD met cab. Cormick 1046 FWD met cab. Urgent Veldspuit 600 ltr., 16 mtr., Urgent veldspuit 500 ltr. 12 mtr. Technoma veldspuit 600 ltr. 12 mtr. Votex cirkelmaaier Comby 2.10 mtr. Mengele opraapwagen LW 370 met tandem. Diverse maïszaaiers 4-rijig met kunstmestbakken o.a. Hassia en Vicon. Simplex zaaimachine 3 mtr. Kongskilde trilschoffel 4 rijig met kunstmestbakken. Diverse 2 en 3 schaarploegen. Alles i.z.g.st. Mech.bedr. J. Hermans BV, Op de Bies 6, Schimmert, tel. 04404-1224/1333. Vert. Giel Nicolaes. Tel. 04405-1330.

T.k. 5-jarige VOS, ruin, stokm. 1.68 m. mak, onder zadel en in tuig. 04455-1371.

TRACTOR Allis Chalmers FD3 diesel + hef, Veenhuis trommelschudder, meststpreider, 3-delige weidesleep. 04459-2138.

P. Raeven OVERALLS, pol. katoen 2 voor ƒ 100,- regenpak van ƒ 4950,- deze maand ƒ 39,50. 045-322741.

MESTDISTRIBUTIE Kurstjens, kalkslib, champignonmest, drijfmest. Pustjens, tel. 04759-3565 - autotel. 06-52107893.

Gevonden/verloren

BELONING voor diegene die tips kunnen geven die leiden tot het terugbrengen van mijn Akai stereo geluidsappar. Gestolen uit Heihoven (Brunssummerheide) Tel. 045-722793.

VEEKAR voor 3 koeien, 1 jaar oud ƒ 750,-. Stalen bak 30 DIN 6,70 lang ƒ 200,- 04490-34887.